

**Key to Junior English
for
Tibetan Students**

སློབ་གསལ་དམའ་འབྲིང་དབྱིན་ཡིག་ལ་འཇུག་པའི་ལྟ་མིག་

&

English-Tibetan Dictionary

བོད་དབྱིན་ཆིག་མཛོད།

Contents

དཀར་ཆག

Preface མྱོན་འགོ <6>

Contributors ལས་ཞུགས་མི་སྣ། <7>

Names of People མི་སྣའི་མིང་། <8>

Names of Places ས་ཆའི་མིང་། <9>

Tibetan Translation of Grammar Terms བད་སྟོན་རིག་པའི་ཐ་སྟན་ཤན་སྟུར། <10>

Students' Book 1A དེབ་དང་པའི་སྟོན་ཆ། <11>

Unit 1 Hello! What's your name? མྱེ་ཚན་དང་པོ། ཀྱ་ཡེ། ཁྱེད་ཀྱི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར། <12>

Unit 2 Nice to meet you! མྱེ་ཚན་གཉིས་པ། ཁྱོད་དང་འཕྲད་པས་དགའ་པོ་བྱུང། <14>

Unit 3 Can you spell it? མྱེ་ཚན་གསུམ་པ། ཁྱེད་ཀྱིས་དེ་ཚོག་བདར་བྱེད་ཐུབ་པམ། <16>

Unit 4 Numbers in English མྱེ་ཚན་བཞི་པ། དབྱིན་ཡིག་གི་གྲངས་ཀྱ། <18>

Unit 5 What's this in English? མྱེ་ཚན་ལྔ་པ། འདི་ལ་དབྱིན་ཡིག་གིས་ཅི་ཟེར། <22>

Unit 6 How old is he? མྱེ་ཚན་དྲུག་པ། ཁོ་རང་ལོ་དུ་རེད། <25>

Unit 7 Is this your pencil-box? མྱེ་ཚན་བདུན་པ། འདི་ཁྱོད་ཀྱི་སྒྱུག་སྒྲམ་ཡེ་རེད། <28>

Unit 8 Mainly revision མྱེ་ཚན་བརྒྱད་པ། གཙོ་གནད་ལ་བསྐྱར་སྟོན། <32>

Unit 9 The new students མྱེ་ཚན་དགུ་པ། སློབ་མ་གསར་པ། <34>

Unit 10 Where is it? མྱེ་ཚན་བཅུ་པ། དེ་གང་དུ་ཡོད། <37>

Unit 11 Come and meet the family! མྱེ་ཚན་བཅུ་གཅིག་པ། ཁྱིམ་མི་ཚོ་དང་མཇལ་བར་འོང་བ། <39>

Unit 12 What can you see? མྱེ་ཚན་བཅུ་གཉིས་པ། ཁྱེད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་མཐོང་བུམ། <42>

Unit 13 What colour is it? མྱེ་ཚན་བཅུ་གསུམ་པ། དེའི་ཁ་དོག་ཅི་ཞིག་རེད། <44>

Unit 14 That's mine མྱེ་ཚན་བཅུ་བཞི་པ། དེ་ངའི་རེད། <46>

Unit 15 What's the time? མྱེ་ཚན་བཅོ་ལྔ། དུས་ཚོད་དུ་རེད། <48>

Unit 16 Mainly revision མྱེ་ཚན་བཅུ་དྲུག་པ། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྟོན། <49>

Students' Book 1B དེབ་དང་པོའི་སྒྲིབ་ཆ། <51>

Unit 17 Could you help me, please? ཟླ་ཚན་བདུན་པ། ཁྱེད་ཀྱིས་ང་ལ་རོགས་ཀྱིད་ཐུབ་པམ། <52>

Unit 18 Look after your things! ཟླ་ཚན་བཅོ་བརྒྱད་པ། རང་གི་དངོས་པོ་ལ་བདག་གཉེར་བྱས། <54>

Unit 19 Food and drink ཟླ་ཚན་བཅུ་དགུ་པ། བཟའ་བཏུང་། <56>

Unit 20 Playing games ཟླ་ཚན་ཉི་ཤུ་པ། ཕྱིད་མོ་ཕྱིད་པ། <58>

Unit 21 What are you doing? ཟླ་ཚན་ཉེར་གཉིས་པ། ཁྱེད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་བྱེད་ཀྱིན་ཡོད། <60>

Unit 22 Let's go to school today! ཟླ་ཚན་ཉེར་གསུམ་པ། དེ་རིང་སློབ་གྲུར་འགོ་ <62>

Unit 23 Where are you from? ཟླ་ཚན་ཉེར་བཞི་པ། ཁྱེད་གང་གི་ཡིན། <64>

Unit 24 What do you like? ཟླ་ཚན་ཉེར་ལྔ་པ། ཁྱེད་ཅི་ཞིག་ལ་དགའ་བ་ཡིན། <66>

Unit 25 People and work ཟླ་ཚན་ཉེར་དྲུག་མི་དང་བྱ་བ། <68>

Unit 26 What time do you get up? ཟླ་ཚན་ཉེར་བདུན་པ། ཁྱེད་རང་ཚུ་ཚོད་དུ་ཡི་སྟོང་མལ་ལས་ལངས་པ་ཡིན། <70>

Unit 27 Shopping ཟླ་ཚན་ཉེར་བརྒྱད་པ། ཚོང་རྒྱུ་པ། <72>

Students' Book 2A དེབ་གཉིས་པའི་སྒྲིབ་ཆ། <74>

Unit 1 Welcome back! ཟླ་ཚན་དང་པོ། ཕྱིར་ལ་ལོག་པར་དགའ་བསུ་ཞུ། <75>

Unit 2 How you get to school ཟླ་ཚན་གཉིས་པ། ཁྱེད་རང་སློབ་གྲུར་ངེ་ལྟར་ཡོང་བ་ཡིན། <78>

Unit 3 Mid-Autumn Day ཟླ་ཚན་གསུམ་པ། བརྒྱད་པའི་བཅོ་ལྔ། <80>

Unit 4 We're going to work on a farm ཟླ་ཚན་བཞི་པ། རང་ཚོ་ཞིང་རྩར་ལས་ཀ་བྱེད་དུ་འགོ་རྒྱུ་ཡིན། <82>

Unit 5 Working hard on the farm ཟླ་ཚན་ལྔ་པ། ཞིང་རྩར་ལས་ཀ་དུར་ཐག་གིས་ལས་པ། <83>

Unit 6 Shall we go to the park? ཟླ་ཚན་དྲུག་པ། རང་ཚོ་སྤྱི་གླིང་དུ་འགོ་རྒྱུ་ཡིན་ནམ། <85>

Unit 7 Mainly revision ཟླ་ཚན་བདུན་པ། གཙོ་གཞན་བསྐྱར་སྦྱོང་། <87>

Unit 8 Where do you sit? ཟླ་ཚན་བརྒྱད་པ། ཁྱེད་གང་དུ་བཞུད་ཡོད། <89>

Unit 9 Find the right place ཟླ་ཚན་དགུ་པ། རྩོད་གནས་དོ་མ་བཅའ་པ། <91>

Unit 10 Home and Work ཟླ་ཚན་བཅུ་པ། ཁྱིམ་དང་བྱ་བ། <93>

Unit 11 Keep healthy ཟླ་ཚན་བཅུ་གཅིག་པ། ལུས་སྐྱེད་བདེ་ཐང་ལ་རྒྱན་འཁྱོངས་བྱེད་པ། <95>

Unit 12 Which is your favourite? ཟླ་ཚན་བཅུ་གཉིས་པ། ཁྱེད་རང་ཆས་དགའ་བ་ནི་ཅི་ཡིན། <96>

Unit 13 Where were you born? ཟླ་ཚན་བཅུ་གསུམ་པ། ཁྱེད་གང་ནས་སྐྱེས་པ་ཡིན། <97>

Unit 14 Mainly revision ཟླ་ཚན་བཅུ་བཞི་པ། གཙོ་གཞན་བསྐྱར་སྦྱོང་། <99>

Students' Book 2B དེབ་གཉིས་པའི་སྒྲིང་ཆ། <100>

Unit 15 Thanks for the message སྤེཾ་ཚན་དང་པོ། ཁ་ལན་བྱིན་པར་བཀའ་བྲིན་ཆེ། <101>

Unit 16 The seasons of the year སྤེཾ་ཚན་བརྒྱ་དྲུག་ ལོ་རེའི་དུས་ཚོགས། <103>

Unit 17 What's the weather like today? སྤེཾ་ཚན་བརྒྱ་བདུན་པ། དེ་རིང་གི་གནམ་གཤིས་ཅི་ལྟ་རེད། <105>

Unit 18 Come to the party! སྤེཾ་ཚན་བཙོ་བརྒྱད་པ། དགའ་ཚོགས་ལ་ཕེབས་རོགས། <107>

Unit 19 A weather report སྤེཾ་ཚན་བརྒྱ་དགུ་པ། གནམ་གཤིས་སྒྲིན་བད། <110>

Unit 20 What do English people eat? སྤེཾ་ཚན་ཉི་ཤུ་པ། དབྱིན་ཇི་བས་ཅི་ཞིག་བཟའ་བ་རེད། <113>

Unit 21 Mainly revision སྤེཾ་ཚན་ཉེར་གཅིག་པ། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྒྲིང་། <115>

Unit 22 What a good, kind girl སྤེཾ་ཚན་ཉེར་གཉིས་པ། ཅི་ལྟའི་བུ་སྒྲིང་ལ་བཟང་བ་ཞིག་ <117>

Unit 23 You mustn't play on the road སྤེཾ་ཚན་ཉེར་གསུམ་པ། རྒྱུ་རང་ལམ་ནང་དུ་ཅི་དམི་རུང་། <119>

Unit 24 What do you have to do? སྤེཾ་ཚན་ཉེར་བཞི་པ། རྒྱུ་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་བྱེད་དགོས། <121>

Unit 25 The visit to Monkey Island སྤེཾ་ཚན་ཉེར་ལྔ། སྤེཾ་ལྷིང་ཐུན་ལ་བཞུ་སྒྲོར་དུ་བྱིན་པ། <123>

Unit 26 A good doctor སྤེཾ་ཚན་ཉེར་དྲུག་ སྤེཾ་པ་བཟང་པོ་ཞིག་ <125>

Unit 27 Ling Feng's diary སྤེཾ་ཚན་ཉེར་བདུ་པ། ལེན་ཕྱིན་གྱི་ཉིན་ཐོ། <127>

Unit 28 Mainly revision སྤེཾ་ཚན་ཉེར་བརྒྱད་པ། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྒྲིང་། <129>

Students' Book 3 དེབ་གསུམ་པ། <131>

Unit 1 Teacher's Day སྤེཾ་ཚན་དང་པོ། དགེ་རྒན་གྱི་དུས་ཚོགས། <132>

Unit 2 The sports meeting སྤེཾ་ཚན་གཉིས་པ། ལུས་རྩལ་འགྲན་ཚོགས། <136>

Unit 3 A good teacher སྤེཾ་ཚན་གསུམ་པ། དགེ་རྒན་བཟང་པོ་ཞིག་ <139>

Unit 4 What were they doing? སྤེཾ་ཚན་བཞི་པ། ཁོ་ཚོས་ཅི་བྱེད་བཞིན་ཡོད། <142>

Unit 5 The accident སྤེཾ་ཚན་ལྔ་པ། ཆག་སློ་ཞིག་ <144>

Unit 6 In the library སྤེཾ་ཚན་དྲུག་པ། དཔེ་མཛོད་ཁང་གི་ནང་དུ། <146>

Unit 7 Mainly revision སྤེཾ་ཚན་བདུན་པ། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྒྲིང་། <148>

Unit 8 On the farm སྤེཾ་ཚན་བརྒྱད་པ། ཞིང་ཁའི་ནང་དུ། <149>

Unit 9 A visit to a factory སྤེཾ་ཚན་དགུ་པ། བཟོ་གྲུ་ཞིག་གི་ནང་ལ་ཞུ་སྒྲོར་དུ་སོང་བ། <151>

- Unit 10 Mr. Green's problem** རྩེ་ཚན་བཅུ་བའ། སྐྱེ་ཞབས་གྲུ་རེན་ལགས་ཀྱི་གནད་དོན། <153>
- Unit 11 A great inventor** རྩེ་ཚན་བཅུ་གཅིག་གསར་གཏོད་པ་གྲགས་ཆེན་ཞིག་ <155>
- Unit 12 Have a good time, Jim** རྩེ་ཚན་བཅུ་གཉིས་པ། རེམ། རྩོད་རང་ཅེད་འཛོར་སྐྱིད་པོར་རོལ་བར་སྒོམ། <157>
- Unit 13 Happy New Year** རྩེ་ཚན་བཅུ་གསུམ་པ། ལོ་གསར་བཟང་། <159>
- Unit 14 Mainly revision** རྩེ་ཚན་བཅུ་བཞི་པ། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྦྱོང་། <162>
- Unit 15 At home with the twins** རྩེ་ཚན་བཙུ་ལྔ་པ། མཚེ་མ་དང་མཉམ་དུ་བྱིས་དུ་ཡོད་པ། <163>
- Unit 16 What's it made of?** རྩེ་ཚན་བཅུ་དྲུག་པ། དེ་ཅི་ཞིག་གིས་བཟོས། <166>
- Unit 17 What was it used for?** རྩེ་ཚན་བཅུ་བདུན་པ། དེ་ཅི་ཞིག་ལ་བཀོལ་བ་རེད། <169>
- Unit 18 Planting trees** རྩེ་ཚན་བཙུ་བརྒྱད་པ། སྤང་བོ་འཕྲུགས་པ། <171>
- Unit 19 Mainly revision** རྩེ་ཚན་བཅུ་དགུ་པ། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྦྱོང་། <174>
- Unit 20 The world's population** རྩེ་ཚན་ཉི་ལུ་པ། འཛམ་གླིང་གི་མི་གྲངས། <176>
- Unit 21 Shopping** རྩེ་ཚན་ཉེར་གཅིག་པ། ཚོང་རྒྱལ་པར་འགོ་བ། <179>
- Unit 22 At the doctor's** རྩེ་ཚན་ཉེར་གཉིས་པ། སྐབས་བའི་གས་དུ། <181>
- Unit 23 The football match** རྩེ་ཚན་ཉེར་གསུམ་པ། ཤང་ཅེད་སྒོ་ལོའི་འགན་བསྐྱར། <184>
- Unit 24 Mainly revision** རྩེ་ཚན་ཉེར་བཞི་པ། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྦྱོང་། <186>
- English-Tibetan Dictionary** དབྱིན་བོད་ཆོག་མཛོད། <189>

Preface

སྒྲིབ་འགོ

This book is an aid to Tibetan students who are learning English using the *Junior English for China* textbooks. It was prepared by seven students and a teacher in the English Training Program in the Nationalities Department of Qinghai Normal University.

The book is divided into sections that correspond to the current *Junior English for China* textbooks. Each unit in *Junior English for China* is given here with subsections on useful expressions, grammar, and text explanation.

འདི་ནི་ཀྱང་གོའི་དམའ་འབྲིང་དབྱིན་ཡིག་སློབ་དེབ་སློབ་བཞིན་པའི་བོད་རིགས་སློབ་མ་ཚོར་ཕུལ་བའི་རོགས་སྐྱོར་རང་བཞིན་ལྟ་བུའི་དཔེ་དེབ་ཅིག་ཡིན།
དཔེ་དེབ་འདི་མཚོ་སྒྲིབ་མི་རིགས་སློབ་གྲྭ་ཆེན་མོའི་མི་རིགས་སྡེ་ཁག་གི་དབྱིན་ཡིག་འཛིན་གྲུའི་སློབ་མ་བདུན་དང་དགེ་ཀན་ཞིག་གིས་སྐྱུར་སྒྲིག་བྱས་པ་ཡིན།
དེབ་འདི་མིག་སྒྲུའི་ཀྱང་གོའི་དམའ་འབྲིང་དབྱིན་ཡིག་སློབ་དེབ་དང་བསྟན་ནས་ཁག་འགར་བགོས་ཡོད་ལ་སྡེ་ཆེན་རེ་རེ་ཡང་རྒྱན་བཀོལ་ཆོག་སྐྱོར་དང་བད་སྟོད་
དཀའ་ལཱ་གནད། སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ་བཅས་དོན་རྒྱུ་འགར་བགོས་ཡོད།



Contributors

ལས་ཞུགས་མི་སྣ།

Editors དཔེན་བོད་སྒྱུ་འཛིན་མ་སྒྲིག་པ།

Tshe dbang rdo rje ཚེ་དབང་རྡོ་རྗེ།

‘Gyur med rgya mtsho འགྲུང་མེད་རྒྱ་མཚོ།

Blo brtan བློ་བརྟན།

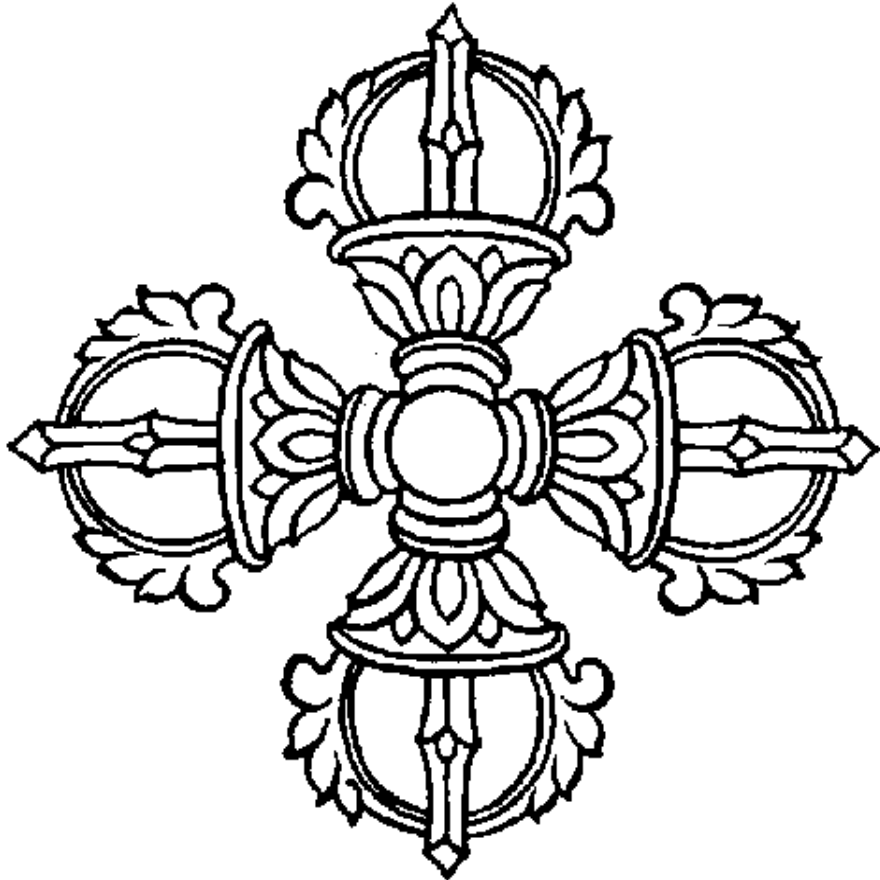
‘Bum phrug འབུམ་ཕུག

Dbang phyug rgyal དབང་ཕྱུག་རྒྱལ།

‘Brug mo skyid འབྲུག་མོ་སྦྱིད།

Rig grol རིག་གྲོ།

Kevin Stuart ཁེ་བུ་སུ་རྟོ་ར་ཡ་སུ།



Names of People

མི་སྣའི་རུས་མིང་།

Ann ཨླན་ནི།	Gunchu དགོན་མཚོག	Oncu འོ་མཚོ།
Caihua ཚེ་དཔལ།	Han Meimei ཉན་མའེ་མའེ།	Peet ཐེ་ཁྱི།
Cairang ཚེ་རིང་།	Hangdi དབང་འདུས།	Pencu ཐུན་ཚོགས།
Cizhon ཚེ་ཚློན།	Hangmu དབང་མོ།	Pete ཐེ་ཐུ།
Cumu མཚོ་མོ།	Huamo དཔལ་མོ།	Polly ཐོད་ལེ།
Mr Danba ལྷ་ཞབས་བསྟན་པ།	Mr Hu ལྷ་ཞབས་ཏུ་བྲ།	Qiechung ཚས་ཚློན།
Danden ཏ་མགིན།	Huadan དཔལ་ལྷན།	Qiezhe ཚས་ཚྱིད།
Danzen བསྟན་འཛིན།	Hui Fang ཉེ་ཕྱང་།	Rabji རབ་རྒྱས།
Dawa ལྷ་བ།	Jantso རྒྱ་མཚོ།	Renchin རིན་ཆེན།
Debi བདུད་རྟེ།	Jim རེམ།	Sally སྤ་ལེས།
Dodben རྟོབས་ལྷན།	Kanzhu མཁའ་འགྲོ།	Sambhota ཐོན་མི།
Doma རྫོལ་མ།	Kate ཁེ་ཐུ།	Sonym བསོད་ནམས།
Dondrup རོན་འགྲུབ།	Lakers Team ལེ་ཁིར་རུ་ཁག	Tarlu ཐར་ལོ།
Dorji རོ་རྗེ།	Lhaben ལྷ་འབུས།	Tom རྟོམ།
Dorri རོ་རེད།	Lhamo ལྷ་མོ།	Wang ཡང་།
Drongker རྫོན་དཀར།	Lhomotso ལྷ་མོ་མཚོ།	Wei Hua ཟེ་དཔལ།
Drukar རྫོལ་དཀར།	Lily ལེ་ལེ།	Yangjian དབྱངས་ཅན།
Duden རྟོབས་ལྷན།	Lin Tao ལིན་ཐོའོ།	Yangzom དབྱངས་འཛོམ།
Dulu རོ་ལོ།	Ling Feng ལིན་ཕུན།	Yondan ཡོན་ཏན།
Dunba རྟོན་པ།	Lodan རྫོ་ལྷན།	Yongtso གཡང་མཚོ།
Gangcu གངས་མཚོ།	Losang རྫོ་བཟང་།	Yu Yang ཐོ་ཡང་།
Ganzi དཀར་མཛེས།	Lucy ལེ་སེ།	Zhacai བཀ་ཚེ།
Gensang ཀུན་བཟང་།	Meduk མེ་ཏོག	Miss Zhao སྤམ་མོ་གྲོའོ།
Gesar གེ་སར།	Nima ཉི་མ།	Zhaxi བཀ་ཤིས།
Mr Green ལྷ་ཞབས་གུ་རེན།	Norbu རོར་བུ།	Zhaxi Cairang བཀ་ཤིས་ཚེ་རིང་།
Mrs. Green ལུ་མ་མོ་གུ་རེན།	Nyingkar རྟིང་དཀར།	
	Nymka རྟམ་མཁའ།	

Names of Places

ས་ཆའི་མིང་།

Amdo ཨ་མདོ།	Mahdo County མ་མདོ་རྫོང་།
America ཨ་མེ་རི་ཁ།	Malho Prefecture མ་ལྷོ་ཁུལ།
Australia ཨོ་སི་སྤུ་རེ་ལི་ཡ།	Malho Normal School མ་ལྷོ་མི་རིགས་དག་ཐོན་སྐྱེད་གྲྭ།
Ayers Rock ཨད་ཡེར་སའི་བྲག།	Maqin Mountain མ་ཆེན་གངས་རི།
Beijing པེ་ཅིན།	Moscow མའོ་སི་ཁོ།
Britain དབྱིན་ནི།	Nationalities Press མི་རིགས་དཔེ་སྐྱུན་ཁང་།
Burma འབར་མ་རྒྱལ་ཁབ།	Nepal བལ་ཡུལ།
Canada ཁ་ན་ཏ།	People's Park མི་དམངས་སྤྱི་གླིང་།
Central Asia ཡ་གླིང་དབུས་ཁུལ།	Qinghai མཚོ་སྐྱོན།
Chamdo ཆབ་མདོ།	Qinghai Hotel མཚོ་སྐྱོན་མགོན་ཁང་།
Chengdu འིན་ཏུ།	Qinghai Lake མཚོ་སྐྱོན་པོ།
Cuzhou ཆོ་ཅུ།	Qinghai Nationalities Institute མཚོ་སྐྱོན་མི་རིགས་སྐྱོབ་གྲྭ་ ཆེན་མོ།
Dujia Village དོ་རྒྱ་ལྗེ་བ།	Rebgong རེབ་གོང་།
England དབྱིན་ནི།	Shanghai ཤང་ཏེ།
Gangcha County ཀང་ཇ།	Sichuan སི་ཁྲོན།
Hong Kong འང་ཀང་།	Tibet བོད་ལྗོངས།
Hor ཧོར།	USA ཨ་མེ་རི་ཁ།
Huangzhong རྩོང་ཁ།	Xi'an ཞི་ཨན།
India རྒྱ་གར།	Xiaqong Monastery གུ་རྩུང་དགོན་པ།
Jiantsa Nationalities Middle School གཅན་ཆ་མི་རིགས་ སྐྱོབ་འབྲིང་།	Xunhua ཞོན་ཀྲ།
Kumbum Monastery ལྷུ་འབུམ་བྱམས་པ་གླིང་།	Yak Hotel གཡག་མགོན་ཁང་།
Lhabrang ལྷ་བྲང་།	Yellow River མ་ལུ།
Lhasa City ལྷ་ས་གྲོང་ཁྱེར།	Ziling ཟེ་ལིང་།

Tibetan Translation of Grammar Terms

བད་སྒྲིད་རིག་པའི་ཐ་སྐད་ཤན་སྒྲུབ།

Active voice and passive voice རང་དབང་ཅན་དང་གཞན་

དབང་ཅན།

Adjective ཚེས་བརྗོད་ཀྱི་ཚིག་

Answer form གྱི་མཐའ་ལྟར་གྱི་རྣམ་པ།

Articles དམིགས་སུ་འཛིན་པའི་ཡི་གེ་

Comparison of adverbs བསྐྱེད་ཚིག་གི་གཤིབ་བསྒྲུབ།

Countable nouns བགྲང་ཡོད་མིང་ཚིག་

Full forms མ་ཚད་རྣམ་པ།

Future མ་འོངས་པ།

Future in the future འདས་པའི་དུས་མ་འོངས་པ།

Future simple མ་འོངས་པ།

Imperatives སྒྲུལ་ཚིག་

Infinitive verbs གཞུགས་འགྱུར་བྱ་ཚིག་

Nominative and possessive cases བྱེད་པ་པོ་སྟོན་པའི་རྣམ་

དབྱེད་དང་བདག་དོན་གྱི་འབྲེལ་སྒྲ།

Noun མིང་ཚིག་

Object བྱ་བའི་ཡུལ་གྱི་ཚིག་

Past འདས་པ།

Past continuous བྱེད་བཞིན་འདས་པ།

Past perfect tense བྱས་ཟིན་འདས་པ།

Past simple སྒྱིར་བཏང་འདས་པ།

Plural forms མང་ཚིག་གི་རྣམ་པ།

Possessive pronouns བདག་དོན་གྱི་ཚིག་

Possessives བདག་དོན་གྱི་ཚབ་ཚིག་

Present ད་ལྟ་བ།

Present continuous tense བྱེད་བཞིན་ད་ལྟ་བ།

Present indefinite tense སྒྱིར་བཏང་ད་ལྟ་བ།

Present perfect tense བྱས་ཟིན་ད་ལྟ་བ།

Present simple སྒྱིར་བཏང་ད་ལྟ་བ།

Pronoun ཚབ་ཚིག་

Question form གྱི་བའི་རྣམ་པ།

Question form གྱི་བའི་རྣམ་པ།

Short forms བསྐྱེད་པའི་རྣམ་པ།

Singular forms རྒྱུང་ཚིག་གི་རྣམ་པ།

Statement form གསལ་བཤད་ཀྱི་རྣམ་པ།

Subject གཙོ་ཚིག་

The present indefinite tense རེས་མེད་ད་ལྟ་བ།

Time Expression དུས་སྟོན་ཚུལ།

Students' Book 1A

དེབ་དང་པོའི་སྟོན་ཆ།



Unit 1 Hello! What's your name?

ཕྱི་ཚེན་དང་པོ། ཀྱ་ཡི། རྒྱུ་གྱི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར།

Useful Expressions རྒྱུ་གྱི་བཀོལ་ཚིག་སྟོན།

- 1 Good morning, Teacher. Good morning, students. དགེ་རྒན་ལགས། མེ་ཏོ་བཟང་། སློབ་གྲོགས་ཚོ། མེ་ཏོ་བཟང་།
- 2 What's your name? My name is... རྒྱུ་གྱི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར། ངའི་མིང་ལ་...ཟེར།
- 3 How are you? Fine, thank you. And you? I'm fine, too. རྒྱུ་བདེ་མོ་ཡིན་ནམ། ཡིན། བཀའ་དྲིན་ཆེ། འོ་ན་ཁྱོད། ང་ཡང་བདེ་མོ་ཡིན།
- 4 Where are you from? I'm from Lhabrang. རྒྱུ་གྱི་གང་གི་ཡིན། ང་ལྟ་བུ་གི་ཡིན། ཡང་ན་(རྒྱུ་གྱི་པ་ཡུལ་གང་ཡིན། ངའི་པ་ཡུལ་གྱི་བྲང་ཡིན།)
- 5 When did you come? I came yesterday afternoon. རྒྱུ་ནམ་ཡོང་བ་ཡིན། ང་ཁ་སང་ཕྱི་དྲོ་ཡོང་བ་ཡིན།

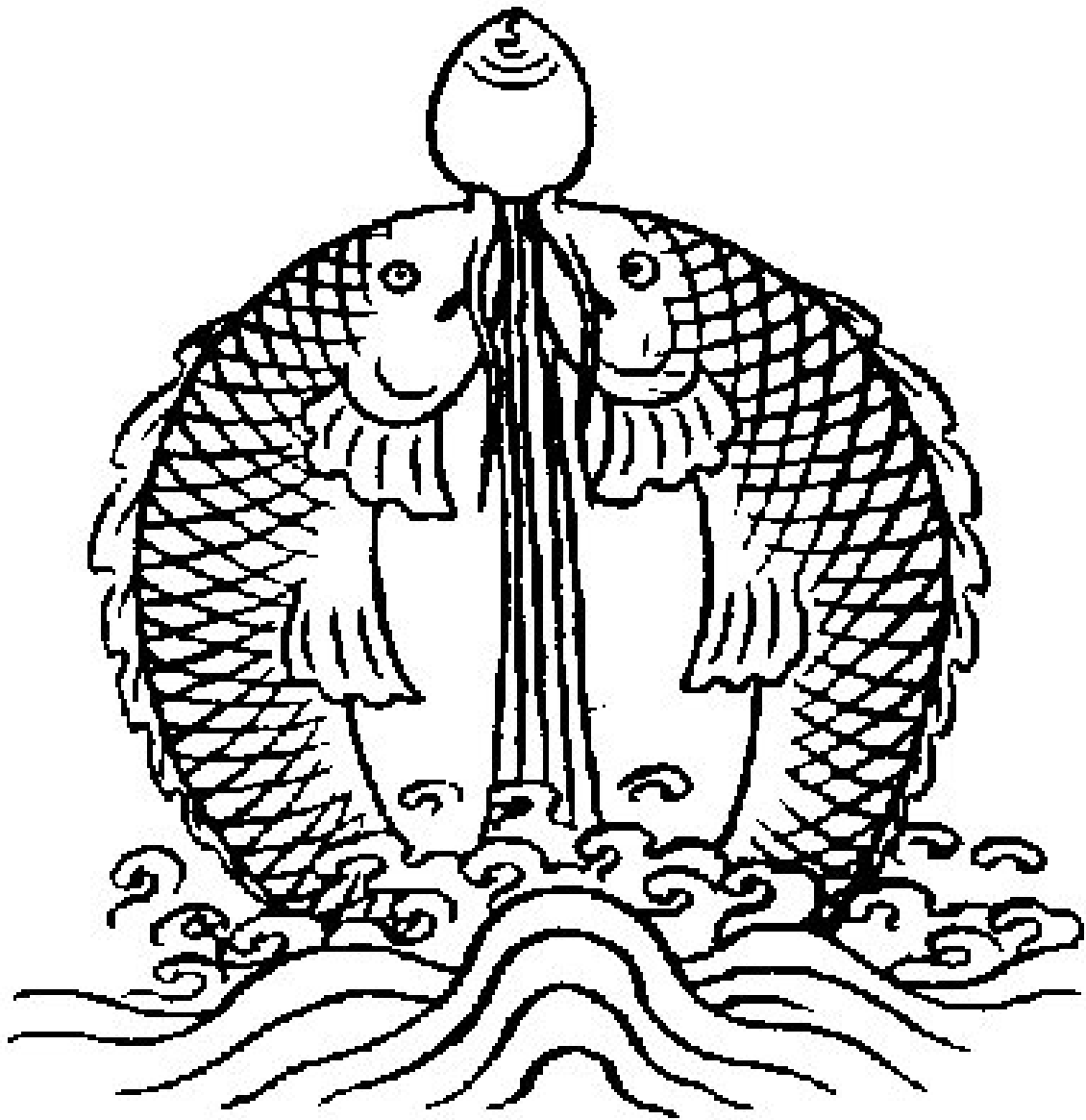
Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 What is your name? My name is... རྒྱུ་གྱི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར། ངའི་མིང་ལ་...ཟེར།
 - 1a What is his name? His name is... ཁོའི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར། ཁོའི་མིང་ལ་...ཟེར།
 - 1b What is her name? Her name is... ཁོ་མོའི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར། ཁོ་མོའི་མིང་ལ་...ཟེར།
 - 1c What is my name? Your name is... ངའི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར། རྒྱུ་གྱི་མིང་ལ་...ཟེར།
 - 1d What is your father's name? My father's name is... / His name is... རྒྱུ་གྱི་ཨ་པའི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར། ངའི་ཨ་པའི་མིང་ལ་...ཟེར། / ཁོའི་མིང་ལ་...ཟེར།
 - 1e What's your brother's name? My brother's name is ... རྒྱུ་གྱི་སྐུ་བོའི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར། ངའི་སྐུ་བོའི་མིང་ལ་...ཟེར།
- 2 Nice to meet you! = How nice to meet (see) you. རྒྱུ་དང་འཕྲད་པས་དགའ་པོ་བྱུང་། = རྒྱུ་དང་འཕྲད་པས་ཅི་འདྲའི་སྟོན་པ་ལ།
- 3 Nice to meet you too! (འདི་ནི་པ་ལོ་པས་རྒྱུ་ལ་ “Nice to meet you!” ཞེས་དྲིས་པའི་ལན་ལ་ “ང་ཡང་རྒྱུ་དང་འཕྲད་པས་དགའ་པོ་བྱུང་” ཞེས་པའི་དོན་ནོ།)
 - 3a A: Nice to meet you! རྒྱུ་དང་འཕྲད་པས་དགའ་པོ་བྱུང་།
B: Nice to meet you too! ང་ཡང་རྒྱུ་དང་འཕྲད་པས་དགའ་པོ་བྱུང་།
- 4 This is Weihua. He is Weihua. འདི་ཟེ་དཔའ་རེད། ཁོ་ཟེ་དཔའ་རེད།
- 5 A: Good morning, Class! སློབ་གྲོགས་ཚོ། མེ་ཏོ་བཟང་།
B: Good morning, Teacher! དགེ་རྒན། མེ་ཏོ་བཟང་།
A: Sit down, please. མར་བཅོག་པར་གྱུ།

6 Doma: How are you, Zhaxi? བཀྱ་ཤིས་ཁྱོད་བདེ་མོ་ཡིན་ནམ།

Zhaxi: I'm fine. And you? ང་བདེ་མོ་ཡིན། འོ་ཁྱེད་ཁྱོད།

Doma: I'm fine, too. ང་ཡང་བདེ་མོ་ཡིན།



Unit 2 Nice to meet you!

ཕྱི་ཚེན་གཉིས་པ། ཁྱོད་དང་འཕྲད་པས་དགའ་བོ་བྱུང་།

Useful Expressions ཐུན་བཞོལ་ཚིག་སྟུང་།

- 1 Nice to meet you! ཁྱོད་དང་མཇུག་པས་དགའ་བོ་བྱུང་། ཁྱོད་དང་ངོ་འཕྲད་པ་ངོ་མ་བཟང་།
- 2 I'm a herdsman. ང་འབྲོག་པ་ཞིག་ཡིན།
- 3 Are you a farmer? Yes, I am. / No, I'm not. ཁྱོད་ཞིང་པ་ཞིག་ཡིན་ནམ། ཡིན། ང་ཡིན། / མིན། ང་མིན།
- 4 What is your nationality? My nationality is Tibetan. / I'm Tibetan. ཁྱོད་མི་རིགས་ཅི་ཞིག་ཡིན། ང་བོད་རིགས་ཡིན།
- 5 Are you Tibetan? Yes, I'm Tibetan. ཁྱོད་བོད་རིགས་ཡིན་ནམ། ཡིན། ང་བོད་རིགས་ཡིན།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

བྱ་ཚིག་“Be”ལ་“is” “am” “are”བཅས་རྣམས་པ་གསུམ་ཡོད་དེ་དོན་ལ་“རེད”དམ་“ཡིན”དང་མཚུངས། འོན་ཀྱང་མི་སྣའི་ཁྱད་པར་གྱི་དབང་གིས་བཞོལ་ཚུལ་མི་འདྲ་བ་གསུམ་ལྟར།

1 Is མི་སྣ་གསུམ་པའི་(he, she, it)སྐབས་སུ་“is”བཞོལ་དགོས།

- 1a Is he a student? Yes, he is. / Yes, he's a student. ཁོ་སློབ་མ་ཞིག་ཨེ་རེད། རེད། ཁོ་རེད། ཁོ་སློབ་མ་ཞིག་རེད།
- 1b Is she Tibetan? No, she is American. མོ་བོད་མི་རེད་དམ། མ་རེད། མོ་ཨ་རི་བ་རེད།
- 1c Is it a sheep? Yes, it is. / Yes, it's a sheep. དེ་ལྷག་རེད་དམ། རེད། དེ་རེད། དེ་ལྷག་རེད།
- 1d Is your name...? Yes, my name is... (My name ཡང་“it”ཡི་ཁོངས་སུ་གཏོགས་པས་“is”བཞོལ་དགོས།) ཁྱོད་ཀྱི་མིང་ལ་...ཨེ་ཟེར། ཟེར། ངའི་མིང་ལ་...ཟེར།

2 Am མི་སྣ་དང་པོ་“I”ཡི་སྐབས་སུ་“am”བཞོལ་དགོས།

- 2a Am I beautiful? Yes, you're beautiful. / No, you are ugly. ང་མཛེས་སམ། མཛེས། ཁྱོད་རང་མཛེས་པོ་འདུག / མིན། ཁྱོད་རང་བཙོག་པོ་འདུག
- 2b Am I right? Yes, you are right. / No, you are wrong. ང་འགྲིག་འདུག་གམ། འགྲིག་འདུག། ཁྱོད་རང་འགྲིག་འདུག / ཁྱོད་རང་འཆུག་འདུག
- 2c Am I Kate? No, you are Pete. ང་ཁེ་ཕུ་རེད་དམ། མ་རེད། ཁྱོད་ཁེ་ཕུ་རེད།
- 2d Am I a good student? Yes, you are. ང་ནི་སློབ་མ་བཟང་པོ་ཞིག་རེད་དམ། རེད། ཁྱོད་རེད།

3 Are མི་སྣ་གཉིས་པ་“you”ཡི་སྐབས་སུ་“are”བཞོལ་དགོས།

- 3a Are you Losang? Yes, I am. / No, I'm Dawa. ཁྱོད་སློ་བཟང་ཨེ་ཡིན། ཡིན། ང་ཡིན། / མིན། ང་རྒྱ་བ་ཡིན།
- 3b Are you a teacher? No, I'm a student. ཁྱོད་རང་དགེ་ཞན་ཡིན་ནམ། མིན། ང་སློབ་མ་ཡིན།
- 3c Are you OK? Yes, I'm OK. ཁྱོད་ལ་སྟོན་མེད་དམ། མེད། སྟོན་མེད།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀར་འགྲེལ།

1 Nice to meet you! ཁྱོད་དང་མཇལ་པས་དགའ་བོ་བྱུང་། ཁྱོད་དང་ངོ་འཕྲད་པ་ཉ་ཅང་བཟང་།

1a Nice meeting you! ཁྱོད་དང་ངོ་འཕྲད་པས་དགའ་བོ་བྱུང་། (འདི་སྒྱིར་བཏང་གིས་དང་ཐོག་ངོ་འཕྲད་པ་དང་ཕན་ཚུན་ཡང་བསྐྱར་བཤལ་ལ་ཉེ་བའི་
སྐབས་སུ་བཀོལ་བ་ཡིན།) “Glad to meet you!”དང་“Pleased to meet you!”གཉིས་ཀྱང་དེ་དང་མཚུངས་བ་ཡིན།

1b Kanzhu: Hello! What is your name? ཀྱ་ཡེ། ཁྱེད་ཀྱི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར།

Cizhon: My name is Cizhon. And what’s your name? ངའི་མིང་ལ་ཆོ་སྒྲོན་ཟེར། ཁྱེད་ཀྱི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར།

Kanzhu: My name is Kanzhu. Nice to meet you, Cizhon. ངའི་མིང་ལ་མཁའ་འགྲོ་ཟེར། ཁྱོད་དང་ངོ་འཕྲད་པ་བཟང་།

Cizhon: Nice meeting you, Kanzhu. ང་ཁྱོད་དང་འཕྲད་པས་དགའ་བོ་བྱུང་།

2 Can you say the English letters? ཁྱེད་ཀྱིས་དབྱིན་ཡིག་གི་གསལ་བྱེད་ཡི་གེ་དག་གྲོག་ཐུབ་བཅ།

2a Can you... ཁྱེད་ཀྱིས་... ཐུབ་བཅ།

2b Can you speak English? Yes, I can speak a little bit of English. ཁྱེད་ཀྱིས་དབྱིན་སྐད་བཤད་ཤེས་སཅ། ཤེས། ངས་
དབྱིན་སྐད་ཅུང་ཙམ་བཤད་ཤེས།

2c Can you read this English text? Yes, I can. ཁྱེད་ཀྱིས་དབྱིན་ཡིག་གི་སློབ་ཚན་འདི་གྲོག་ཐུབ་བཅ། ཐུབ། ངས་གྲོག་ཐུབ།

2d Are these Tibetan letters? No, they are English letters. འདི་དག་ཐོད་ཡིག་གི་གསལ་བྱེད་ཡི་གེ་རེད་དམ། མ་རེད། དེ་
དག་དབྱིན་ཡིག་གི་གསལ་བྱེད་རེད།

3 Don’t forget “O” and “R.” || “O”དང་“R”གཉིས་བརྗེད་དུ་མ་འཇུག

3a Don’t forget. མ་བརྗེད། བརྗེད་དུ་མ་འཇུག

3b Don’t forget your mother language. རང་གི་ཕ་སྐད་མ་བརྗེད།

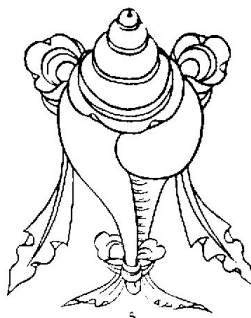
3c Don’t forget you’re a student. རང་ཉིད་སློབ་མ་ཡིན་པ་མ་བརྗེད།

4 Turn to page two. ཤོག་ངོས་གཉིས་པར་ཚྭ་གས་ཤིག

4a Turn to... ན འཁོར། ན ཚྭ་གས།

4b Please turn to me and speak loudly. ངའི་ཕྱོགས་སུ་འཁོར་ཏེ་སྐད་མཐོན་པོས་ཤོད།

4c Please turn to page thirty-tree. ཤོག་ངོས་སོ་གསུམ་པར་ཚྭ་གས་ཤིག



Unit 3 Can you spell it?

ཕྱི་ཚེན་གསུམ་པ། བྱིད་ཀྱིས་དེ་ཚོག་བདར་བྱེད་ཐུབ་བཅ།

Useful Expressions རྒྱན་བཞོལ་ཚིག་སྟོན།

- 1 Good afternoon! བྱི་རྩོ་བཟང་།
- 2 Sorry. དགོངས་པ་མ་ཚོམ། དགོངས་དག་ལྷོ་རོགས།
- 3 Oh, good! འོ། བཟང་གི།
- 4 How do you do! བྱིད་བདེ་མོ།
- 5 Can you spell it, please? བྱིད་ཀྱིས་དེ་ཚོག་བདར་བྱེད་ཐུབ་བཅ། Yes, S-U-N sun. ཐུབ། S-U-N sun.
- 6 What is this in English? འདིར་དབྱིན་ཡིག་གིས་ཅི་ཟེར་རམ། It is a ... དེར་...ཟེར།
- 7 B-double O-K. || B-O གཉིས་K
- 8 Goodbye! བདེ་མོ་བྱོས།

Text Explanation སྟོན་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 Good afternoon! བྱི་རྩོ་བཟང་།
 - 1a Good morning! མེ་རྩོ་བཟང་།
 - 1b Good evening! དགོང་རྩོ་བཟང་།
 - 1c Good night! མཚན་མོ་བདེ་བར་སྟོན།
- 2 Sorry. = I'm sorry. དགོངས་པ་མ་ཚོམ། = དགོངས་དག་ལྷོ་རོགས།
- 3 It doesn't matter. དེར་སྟོན་མི་འདུག སྟོན་མི་འདུག
- 4 A: Are you Dorji? བྱིད་རྩོ་རྩེ་ཨེ་ཡིན།
B: No, I'm not. མིན། ང་མིན།
A: Sorry. དགོངས་པ་མ་ཚོམ།
B: It doesn't matter. དེར་སྟོན་མི་འདུག
A: What is your name? བྱིད་ཀྱི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར།
B: My name is Dulu. And what's your name? ངའི་མིང་ལ་རྩོ་ཡོ་ཟེར། བྱིད་ཀྱི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར།
A: My name is Cizhon. Nice to meet you, Dulu. ངའི་མིང་ལ་ཚེ་སྟོན་ཟེར། བྱིད་དང་འཕྲད་པ་ངོ་མ་བཟང་། རྩོ་ཡོ།
B: Nice to meet you too, Cizhon. ང་ཡང་བྱིད་དང་འཕྲད་པས་དགའ་པོ་བྱུང་། ཚེ་སྟོན།
- 5 Excuse me! Are you Mr. Green? ཨ་རོགས། བྱིད་སྐྱེ་ཞབས་གྲུ་རེན་ཡིན་ནམ།
 - 5a Excuse me! བཟོད་པ་སྒྲོམ་རོགས། དགོངས་འགལ་མེད་པར་ལྷོ་རོགས། ཐུགས་རྒྱལ་མ་བཞེངས། (གཞན་ཡང་འོ་བརྒྱལ་བྱ་རོགས་ཞེས་པ་རོལ་བ་
ཞིག་ལ་བར་ཆད་བཏང་ནས་བྱ་བ་ཞིག་འདྲི་བའི་དུས་ཡང་ཚོག་འདི་བཞོལ་བ་ཡིན་ཏེ། དེ་ཡིས་པ་རོལ་བ་དེའི་བསམ་སྟོན་བྱ་བ་ཆེ་གོ་མོ་ཞིག་གི་སྟེང་ནས་ཚུར་
བཀླགས་རྗེས་རང་གི་དོན་དག་གིས་བཞེད་པ་ཡིན་པས་ཉ་ཅང་བཅི་བཀླར་ཆེ་བ་ཡང་མཚོན་ནོ།)
 - 5b Excuse me, where is my pen? འོ་བརྒྱལ་བྱ་རོགས། ངའི་ཕུགས་སྐྱུག་གང་དུ་ཡོད།

5c Excuse me, I must go now. འོ་བརྒྱལ་བྱ་རྒྱུ་ལོ་ ད་ངེས་པར་དུ་འགོ་དགོས།

6 How do you do! ཁྱོད་བདེ་མོ། (“How do you do!” ཞེས་བའི་ལན་ནི་“How do you do!”ཡིན་ནོ།)

6a Doma: Dulu, this is my friend, Zhaxi. Zhaxi, this is my younger brother, Dulu. རྫོ་ལོ། འདི་ངའི་སྤྱོད་

གྲོགས་བཟང་གིས་ཡིན། བཟང་གིས། འདི་ངའི་རྒྱ་བོ་རྫོ་ལོ་ཡིན།

Dulu: How do you do, Zhaxi? ཁྱོད་བདེ་མོ། བཟང་གིས།

Zhaxi: How do you do, Dulu? ཁྱོད་བདེ་མོ། རྫོ་ལོ།

7 Can you spell it, please? ཁྱེད་ཀྱིས་དེ་(མིང་ཚིག་)སྟོན་སྟོན་བྱེད་ཐུབ་བཅ།

7a Can you spell “sheep”? ཁྱེད་ཀྱིས་“sheep”སྟོན་སྟོན་བྱེད་ཐུབ་བཅ།

8 in + language

8a What do you call this + in + language?

8b How do you say this + in + language?

8c A: What’s this in English? འདིར་དབྱིན་ཡིག་གིས་ཅི་ཟེར།

B: It’s a desk. དེར་“desk”ཟེར།

A: What do you call this in English? ཁྱེད་ཀྱིས་འདིར་དབྱིན་ཡིག་ཇི་ལྟར་འབོད།

B: I call it “desk” in English. ངས་དེར་དབྱིན་ཡིག་གིས་དེར་“desk”ཞེས་འབོད།

9 B-double O-K. || B-Oགཉིས་-K

9a S-H-double-E-P. || S-H-Eགཉིས་-P

9b F-double-O-T. || F-Oགཉིས་-T.



Unit 4 Numbers in English

ཕྱི་ཚེན་བཞི་བ། དབྱིན་ཡིག་གི་གྲངས་ཀ

Useful Expressions ཟུན་བཞེད་ཚིག་སྟེང་།

- 1 Are you in row 3? ཁྱོད་གྲུ་གསུམ་པ་ཨེ་ཡིན། Yes, I am. / No, I'm not in row 3. ཡིན། རེ་ཡིན། མིན། ར་གྲུ་གསུམ་པ་མིན།
- 2 Which grade are you in? ཁྱོད་ལོ་རིམ་དུ་བ་ཡིན། I'm in grade 4. ར་ལོ་རིམ་བཞི་བ་ཡིན།
- 3 What class are you in? ཁྱོད་འཛིན་གྲུ་བ་ཡིན་ནམ། I'm in class 3. ར་འཛིན་གྲུ་གསུམ་པ་ཡིན།
- 4 How old are you? I'm eleven. ཁྱོད་ལོ་དུ་ཡིན། ར་ལོ་བརྒྱ་གཅིག་ཡིན།
- 5 Are you ten? ཁྱོད་ལོ་བརྒྱ་ཐམ་པ་ཡིན་ནམ།
- 6 What's one and two? གཅིག་ཐོག་དྲུ་གཉིས་བསྟན་ན་གཞིན་ཅེད། One and two is three. གཅིག་ཐོག་དྲུ་གཉིས་བསྟན་ན་གསུམ་ཅེད།
- 7 Are you studying mathematics? No, I'm not studying mathematics. I'm studying English. ཁྱོད་ཀྱིས་རྩིས་རིག་སློབ་བཞིན་ཡོད་དམ། མེད། རས་རྩིས་རིག་སློབ་བཞིན་མེད། རས་དབྱིན་ཡིག་སློབ་བཞིན་ཡོད།
- 8 Where are you studying? I'm studying at Qinghai Nationalities University. ཁྱོད་ཀྱིས་གང་ན་སློབ་སྦྱང་བྱེད་བཞིན་ཡོད། རས་མཚོ་ཁྲོན་མི་རིགས་སློབ་གྲྭ་ཆེན་མོའི་ནང་ན་སློབ་སྦྱང་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 Number གྲངས་ཀ

- 1a Row 3, number 2. གྲུ་གསུམ་པ་འི་ཨང་རྟགས་གཉིས་པ།
- 1b Bus No. (= number) 10. སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱངས་འཁོར་བརྒྱ་པ།
- 1c Room 101 སྒོ་རྟགས་ཨང་བརྒྱ་དང་གཅིག
- 1d Lesson 8 སློབ་ཚན་བརྒྱད་པ།
- 1e Page 139 ཤོག་ངོས་བརྒྱ་དང་སུམ་ཅུ་སོ་དགུ་བ།
- 1f Student book 1 སློབ་མའི་དཔེ་དེབ་དང་པོ།
- 1g Workbook 2 སྦྱང་གཞིའི་དཔེ་གཉིས་པ།
- 1h Unit 4 ཕྱི་ཚེན་བཞི་བ།
- 1i Number 2 Middle School. སློབ་འབྲིང་གཉིས་པ།

2 A: Hello! B, how are you this morning? ཨ་ལོགས་B། དེ་རིང་སྤོ་སྤྱོད་ཁམས་བདེ་ལམ།

B: I'm fine. How about you? ར་བདེ་མོ་ཡིན། ཁྱོད་བདེ་མོ་ཡིན་ནམ།

A: Couldn't be better. Why are you up so early this morning? ར་འདི་ལས་བདེ་མི་སྤྱིད། ད་ནངས་ཁྱོད་འདི་འདྲའི་སྤོ་བ་ཅི་ཡིན།

B: Because my family found an apartment at our school. So it became more convenient for me to go to class so I won't be late any more. རེད་ཚང་གིས་སློབ་གྲྭ་ནང་ནས་ཁང་བཞིག་བཅའ་ཟིན་པས་དེ་ང་ལ་མཚོན་ན་སློབ་བྱིད་ལ་འགོ་རྒྱུ་ཉ་ཅང་སྟབས་བདེ་བས་ད་ནས་བརྒྱུང་ང་རྗེས་སུ་ལུས་མི་དགོས།

A: That's good. Excuse me, may I have your family's apartment number? དེ་བཟང་གི་ཨ་ཙམ་གས། བྱིད་ཚང་གི་ཁང་བའི་ཨང་རྟགས་ང་ལ་བཤད་ཆོག་གས།

B: Sure. My family's apartment number is 302. ལོས་ཚོག་ངའི་ཚང་གི་ཁང་བའི་ཨང་རྟགས་ ༣༠༢ཡིན།

A: I'm sorry. Which building and which floor? དགོངས་པ་མ་ཚོམ། ཁང་བརྟེན་གས་གང་དང་བརྟེན་ས་ཅིས་དུ་བ་ཡིན་ནམ།

B: Fourth building, second floor. ཁང་བརྟེན་ས་བཞི་བའི་ཉིས་ཐོག་ཡིན།

A: Thank you very much. བཀའ་དྲིན་ཆེ།

B: You're welcome. བཀའ་དྲིན་ཞུ་མི་དགོས།

3 How old are you? I'm ten. བྱིད་ལོ་དུ་ཡིན། ང་ལོ་བརྒྱ་ཐམ་པ་ཡིན།

A: How old is he? ཁོ་ལོ་དུ་རེད།

B: He is nine. ཁོ་ལོ་དགུ་རེད།

A: How old is she? ཁོ་མོ་ལོ་དུ་རེད།

B: She is ten years old. ཁོ་མོ་ལོ་བརྒྱ་ཐམ་པ་རེད།

A: How old am I? ང་ལོ་དུ་རེད།

B: I don't know. ངས་མི་ཤེས།

A: Can you guess? བྱིད་ཀྱིས་ཚོད་དཔག་བྱེད་ཐུབ་བམ།

B: I think you are eleven years old. ངས་བརྟམས་ན་བྱིད་ལོ་བརྒྱ་གཅིག་རེད།

A: No, I'm older than that. Would you like to try again? མིན། ང་དེ་ལས་ཆེ་བ་འདུག བྱིད་ཀྱིས་ཡང་བརྟམས་ཚོད་དཔག་བྱིག་བྱེད་འདོད་དམ།

B: Yes, I'd like to try again. Are you thirteen years old? འདོད། ངས་ད་རུང་ཚོད་དཔག་ཞིག་བྱེད་ན་འདོད། བྱིད་ལོ་བརྒྱ་གསུམ་ཡིན་ནམ།

A: Yes, you're right. I'm thirteen years old. ཡིན། བྱིད་རང་འགྲིག་འདུག ང་ལོ་བརྒྱ་གསུམ་ཡིན།

4 Polly, what's one and two? = How much is one and two? = How much is one plus (+) one? ཐོད་ལེ།

གཅིག་ཐོག་དྲ་གཉིས་བསྐྱར་ན་དུ་རེད།

4a One and two is three. གཅིག་གི་ཐོག་ལ་གཉིས་བསྐྱར་ན་གསུམ་རེད།

4b What's five and four? What is five plus four? Nine. (Five and four is nine). ལྷ་ཡི་ཐོག་ལ་བཞི་བསྐྱར་ན་དུ་རེད། དགུ་རེད། (ལྷ་ཡི་ཐོག་ལ་བཞི་བསྐྱར་ན་དགུ་རེད)

4c What is eight minus two? བརྒྱད་ལས་གཉིས་འཕྲིན་དེད། Eight minus two is / equals six. བརྒྱད་ལས་གཉིས་འཕྲིན་དེད / དྲུག་དང་མཚུངས།

4d What is three times five? གསུམ་ལ་ལྔ་ཡིས་བསྐྱར་ན་དེད། Three times five is fifteen. གསུམ་ལ་ལྔ་ཡིས་བསྐྱར་ན་བཅོ་ལྔ་ཡིད།

4e What is nine divided by three? དགུ་ལ་གསུམ་གྱིས་བགོས་ན་དེ་གོ་བ། Nine divided by three is three. དགུ་གསུམ་གྱིས་བགོས་ན་གསུམ་གོ་བ།

5 Ah, it's a secret! འོ། དེ་གསང་བ་ཞིག་ཡིན།

6 What class are you in? ཁྱོད་འཛིན་གྲ་བ་ཡིན། I'm in class 1. ང་འཛིན་གྲ་དང་པོ་ཡིན།

6a What grade are you in? ཁྱོད་ལོ་རིམ་དུ་བ་ཡིན། I'm in grade 3. ང་ལོ་རིམ་དང་པོ་ཡིན།

6b What row are you in? ཁྱོད་གྲལ་གར་དུ་བ་ཡིན། I'm in row 5. ང་གྲལ་གར་ལྔ་པ་ཡིན།

6c Zhaxi: Hello! Dorji, how are you? ཀྱལ་ཡོ་རྩོ་རྗེ། ཁྱོད་བདེ་མོ་ཡིན་ནམ།

Dorji: I'm fine, and you? ང་བདེ་མོ་ཡིན། ཁྱོད་བདེ་མོ་ཡིན་ནམ།

Zhaxi: I'm fine too. Excuse me, does your family have any livestock (yaks, sheep, horses, donkeys, goats, and mules)? ང་ཡང་བདེ་མོ་ཡིན། ཨ་ལྟགས། ཁྱོད་ཚང་ལ་སློ་ཕྱགས་ཡོད་དམ། (ནོར་གནག ལུག རྩ། བོང་སྟལ་ར་མ། རྩལ།)

Dorji: Yes, my family does. ཡོད། རེད་ཚང་ལ་སློ་ཕྱགས་ཡོད།

Zhaxi: How many yaks does your family have? ཁྱོད་ཚང་ལ་ནོར་གནག་ག་ཚོད་ཡོད།

Dorji: My family has forty-two yaks. རེད་ཚང་ལ་ནོར་གནག་བཞི་བརྒྱ་ཞེ་གཉིས་ཡོད།

Zhaxi: How many sheep does your family have? ཁྱོད་ཚང་ལ་ལུག་ག་ཚོད་ཡོད།

Dorji: My family has two hundred and sixty-five sheep. རེད་ཚང་ལ་ལུག་ཉིས་བརྒྱ་དང་དྲུག་ཅུ་ཅེ་ལྔ་ཡོད།

Zhaxi: Thank you for telling me about your family's livestock numbers. ཁྱོད་ཚང་གི་སློ་ཕྱགས་ཀྱི་ཁ་གྲངས་ལ་བཤད་པར་བཀའ་དྲིན་ཆེ།

Dorji: You're welcome. བཀའ་དྲིན་ལུ་མི་དགོས།

7 Dorji has two older brothers and his father would like to divide his sheep and yaks among his three sons. རྩོ་རྗེ་ལ་སྟལ་བོ་གཉིས་ཡོད་པ་དང་། ཁོའི་ཨ་པས་ཁོའི་ནོར་ལུག་ཚང་མ་སུ་གསུམ་པོར་བགོས་ན་འདོད།

7a How many sheep will Dorji have?

7b What is one hundred sixty five divided by three?

7c How many yaks will Dorji have?

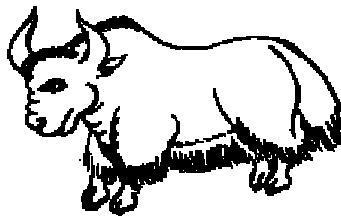
7d What is forty two divided by three?

Grammar བད་སྒྲིབ་དཀའ་གནད།

བྱ་ཚིག་“be”ཡི་བཞག་ཚུལ།

The verb BE བྱ་ཚིག་ “be”			
Be	Question: གྲི་བ། (Be + Pronoun + Noun) (be +ཚབ་ཚིག་+མིང་ཚིག་)	Answer: གྲིས་ལན། (Pronoun + Be + Noun) (ཚབ་ཚིག་+be+མིང་ཚིག་)	
	Full forms ཆ་ཚང་རྣམ་པ།	Full forms ཆ་ཚང་རྣམ་པ།	Short forms བསྐྱུས་པའི་རྣམ་པ།
Am	Am I tall? ང་ག་ཟུག་མ་དེང་ངམ།	Yes, you are. ཟིང་། ཁྱེད་ག་ཟུག་མ་དེང་པོ་འདུག།	Yes, you're tall. ཟིང་། ཁྱེད་ག་ཟུག་མ་དེང་པོ་འདུག།
	Am I fat? ང་ཚོན་པོ་དེང་དམ།	*Yes, you are. ཟིང་། ཁྱེད་ཚོན་པོ་དེང་།	Yes, you're fat. ཟིང་། ཁྱེད་ཚོན་པོ་དེང་།
	Am I fast? ང་མགྱོགས་པོ་དེང་དམ།	No, you are not. མ་ཟིང་། ཁྱེད་ མགྱོགས་པོ་མ་ཟིང་།	No, you're not fast. མ་ཟིང་། ཁྱེད་མགྱོགས་པོ་མ་ཟིང་།
Are	Are you a teacher? ཁྱེད་རང་དགེ་རྒན་ཡིན་ནམ།	No, I am not. མིན། ང་དགེ་རྒན་མིན།	No, I'm not a teacher. མིན། ང་དགེ་རྒན་མིན།
	Are you in Row 3? ཁྱེད་རང་གྲལ་ཤར་གསུམ་པ་ཨི་ ཡིན།	Yes, I am. ཟིང་། ང་གྲལ་ཤར་ གསུམ་པ་ཡིན།	Yes, I'm in Row 3. ཡིན། ང་ གྲལ་ཤར་གསུམ་པ་ཡིན།
	Are you 41? ཁྱེད་རང་ལོ་ ཞེ་གཅིག་ཡིན་ནམ།	No, I am not. I am 14. མིན། ང་ལོ་ཞེ་གཅིག་མིན། ང་ལོ་བརྒྱ་ བཞི་ཡིན།	No, I'm not. I'm 14. མིན། ང་ལོ་ཞེ་གཅིག་མིན། ང་ལོ་བརྒྱ་བཞི་ཡིན།

* འདི་འདྲའི་སྐབས་སུ་ངེས་པར་དུ་“Yes, you are.”དང་ཡང་ན་“Yes, you're a student.”ཞེས་འབྲི་དགོས། གལ་ཏེ། “Yes, you're.”ཞེས་ཚིག་གི་མཐའ་མ་“are”ཡི་སྐབས་སུ་དེ་རང་བསྐྱུས་འབྲི་བྱས་ན་མི་འགྲིག་གོ།



Unit 5 What's this in English?

མེ་ཚན་ལྟ་བུ། འདི་ལ་དབྱིན་ཡིག་གིས་ཅི་ཟེར།

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཚིག་སྟོན།

1 What's this (in English)? འདི་ར་དབྱིན་ཡིག་གིས་ཅི་ཟེར། It's a clock / pencil-box / cup. དེ་ར་“clock”ཟེར།/ “pencil-box”ཟེར། / “cup”ཟེར།

2 Is this a pen? འདི་ལྷགས་སྒྱུག་རེད་དམ། Yes, it is. / No, it isn't. དེད། དེ་རེད། / མ་རེད། དེ་མ་རེད།

3 It's a banana / an apple / an egg / an orange. དེ་ནི་སིལ་ཏོག་ངང་ལག་ཅིག་རེད། / གུ་ཤུ་ཞིག་རེད། / སྒོ་ང་ཞིག་རེད། / ཚ་ལུ་མ་ཞིག་རེད།

4 What's that? དེ་ཅི་ཞིག་རེད།

5 Is that a bike / a car / a bus? གན་ལྷགས་རྟ་ / རྒྱངས་ལའོར་ / སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱངས་ལའོར་ཞིག་རེད་དམ།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

“This”དང་“that”ནི་“འདི”དང་“དེ”ཡི་དོན་དང་ཆ་འདྲ་བ་ཡིན། དེ་ཡང་དུས་ཚོད་དམ་བར་ཐག་ཅུང་ཉེ་བའི་མིའམ་དང་ས་པོ་ཞིག་སྟོན་པར་“this”བཀོལ་བ་དང་། དེ་ལས་ལྷག་སྤྱི་བཤད་པ་པོ་དང་ཐག་རིང་བའི་དངོས་པོ་གཅིག་སྟོན་པར་“that”བཀོལ་བ་ཡིན།

Using this, that and it: འདི། གན། དེ་བཅས་ཀྱི་བཀོལ་སྤྱོད།		
	Question form དྲི་བའི་རྒྱུ་ལ།	Answer form དྲིས་ལན་གྱི་རྒྱུ་ལ།
This འདི།	What is this? What's this? Is this a Tibetan robe? Who is this? Is this your older sister?	It is an icon. [icon = སྒྱུ་འདྲ།] It's an icon. Yes, it is. This is my brother. No, this is my mother.
That གན།	Who is that? Is that a sheep? What's that?	That is our Tibetan teacher. No, it's not a sheep. It's a goat. It's a wild yak.

Text Explanation སྟོན་ཆ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1A What's this in English? འདི་ལ་དབྱིན་ཡིག་གིས་ཅི་ཟེར།

This... འདི...།

1a This is a chair. འདི་ནི་རྒྱུ་བཞུགས་ཤིག་རེད།

1b This is a pencil. འདི་ནི་ཞ་སྒྱུག་རེད།

1c This is a bowl. འདི་ནི་དཀར་ཡོལ་རེད།

1B What's this in English? འདི་ལ་དབྱིན་ཡིག་གིས་ཅི་ཟེར། (འདྲི་ཚིག་འདི་ར་ལན་གཤམ་གསལ་ལྟར་བཏབ་ཀྱང་ཚིག་གོ།)

1d It's a clock. དེ་ར་“clock”ཟེར།

1e It's a dog / horse. དེ་ནི་ཁྱི་ / ཏ་ཞིག་རེད། (It's = it is.)

1f What's this? འདི་ཅི་ཞིག་རེད། It's a map. དེ་ནི་ས་ཁྲ་ཞིག་རེད།

2 And what's this? འོན་འདི་ཅི་ཞིག་རེད།

2a And... སྐབས་འདིར་“དང”གི་འདུག་ཚུལ་དང་འདྲ།

2b This is a pen. And this is a pencil. འདི་ནི་ཕྱགས་སྒྲིག་ཅིག་དང་། འདི་ནི་ཞ་སྒྲིག་ཅིག་རེད།

2c This is a book. And this is a notebook. འདི་དཔེ་ཆ་ཞིག་དང་། འདི་ནི་འབྲི་དབ་ཅིག་རེད།

3 A: Is this a pen? འདི་ནི་ཕྱགས་སྒྲིག་རེད་དམ།

B: Yes, it is. རེད། དེ་རེད།

A: Is that a desk? དེ་སྒྲིག་ཚེ་རེད་དམ།

B: Yes, it is a desk. རེད། དེ་སྒྲིག་ཚེ་རེད།

4 What's that in English? དེར་དབྱིན་ཡིག་གིས་ཅི་ཟེར།

4a ... that... དེ་...རེད།

4b Is that a goat? No, it isn't. It is a sheep. དེ་ར་མ་ཞིག་རེད་དམ། མ་རེད། དེ་ལུག་ཅིག་རེད།

4c This is my book. That is your book. འདི་ནི་ངའི་དཔེ་ཆ་ཡིན། དེ་ནི་ཁྱེད་གྱི་དཔེ་ཆ་རེད།

5 Look! That's a car. ལྷོས་དང་། གན་ནི་རྒྱ་རྒྱུ་ལོ་ལོ་ཞིག་རེད། Yes, it is a Japanese car. རེད་ཡ། དེ་ནི་འཇར་པན་གྱི་རྒྱ་རྒྱུ་ལོ་ལོ་ཞིག་རེད།

5a Look! That's a horse. ལྷོས་དང་། གན་ནི་རྟ་ཞིག་རེད།

5b Look! That's my family tent. ལྷོས་དང་། གན་ནི་ངེད་ཚང་གི་སྒྲིག་ཁུར་རེད།

6 Is that an English car? གན་དབྱིན་ཇིའི་རྒྱ་རྒྱུ་ལོ་ལོ་ཞིག་ཡིན་རེད།

6a Is that your village? གན་ཁྱེད་ཚོའི་སྡེ་བ་རེད་དམ།

6b Is that your horse? གན་ཁྱེད་གྱི་རྟ་རེད་དམ།

Grammar བད་མྱོད་དཀའ་གནད།

English...adjective ཚོས་བཟོད་གྱི་ཚིག་

1 Is that a black car? Yes, it is. གན་རྒྱངས་འཁོར་ནག་པོ་ཞིག་རེད་དམ། རེད་ཡ། གན་རྒྱངས་འཁོར་ནག་པོ་ཞིག་རེད།

1a Is that a red hat? No, it isn't. It's a white hat. གན་ཞུ་མོ་དམར་པོ་ཞིག་རེད་དམ། མ་རེད། དེ་མ་རེད། དེ་ནི་ཞུ་མོ་དཀར་པོ་
ཞིག་རེད།

1b Is that a dog? No, it isn't. It is a wolf. གན་ཁྱི་ཞིག་རེད་དམ། མ་རེད། གན་ཁྱི་ཞིག་མ་རེད། གན་སྦུང་གི་ཞིག་རེད།

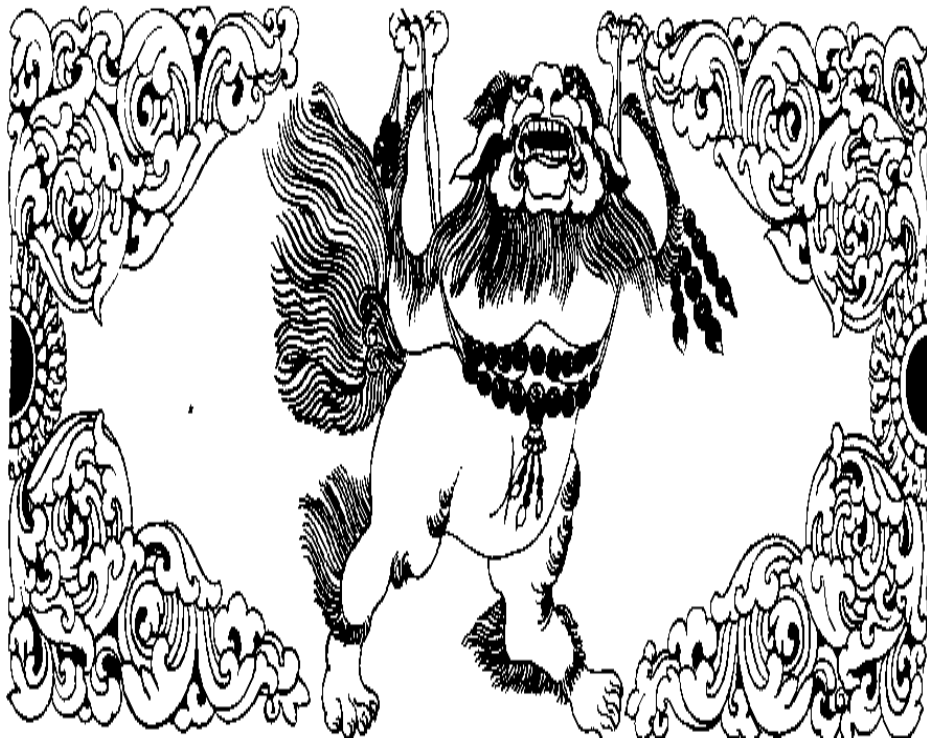
2 English, Chinese, Japanese, American, Tibetan འདི་དག་ནི་མིང་ཚིག་ཏུ་བཀོལ་ཚོག་ལ་ཚོས་བཟོད་གྱི་ཚིག་ཏུ་འང་བཀོལ་ཚོག་ དཔེར་ན།

2a He is English. ཁོ་ནི་དབྱིན་ཇི་པ་ཞིག་རེད།

2b He is an Englishman. ཁོ་ནི་དབྱིན་ཇིའི་སྤྱེས་པ་ཞིག་རེད།

2c She is Japanese. མོ་ནི་འཇར་པན་པ་རེད།

2d She is a Japanese girl. མོ་ནི་འཇར་པན་གྱི་བུ་མོ་ཞིག་རེད།



Unit 6 How old is he?

ཕྱི་ཚེན་བྱུག་པ། ཁོ་རང་ལོ་དུ་རེད།

Useful Expressions ཐུན་བཞོལ་ཚིག་སྟུང་།

1 Who is this / that? This / That is... འདི་ / གན་སུ་རེད། འདི་ / གན་ནི་... །

1a Who's that in picture 1? འདྲ་པར་དང་པོའི་སྟེང་གི་གན་སུ་རེད།

1b Who is my friend? Is your friend a boy or a girl? ངའི་གྲོགས་པོ་སུ་རེད། བྱིད་ཀྱི་གྲོགས་པོ་ནི་ལི་ཞིག་ཡིན་ནམ་ནི་མོ་ཞིག་ཡིན།

2 How old is he / she? He / She is... ཁོ་ / ཁོ་མོ་ལོ་དུ་རེད། ཁོ་ / ཁོ་མོ་... །

2a I think he's very old. ངས་བཤུས་ན་ཁོ་ཉ་ཅང་བགྲེས་པོ་འདུག

3 What's his / her / its name? ཁོའི་ / ཁོ་མོའི་ / དེའི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར།

3a This is a bird. Its name is... འདི་བྱ་ཞིག་རེད། དེའི་མིང་ལ་... ཟེར།

Its... “དེའི་ / དེ་ཡི་”ཞེས་པའི་དོན་ཡིན་ལ་དེ་གང་ཟག་ཕྱད་པའི་དངོས་པོ་ཚང་མའི་འབྲེལ་སྒྲ་སྟན་བྱེད་ཀྱི་ཚིག་ཡིན།

It is / It's... “དེ་ནི་ / དེ་...རེད”ཞེས་པའི་དོན་ཡིན་ནོ།

3b Its tail is long. དེའི་རྩ་མ་རིང་པོ་འདུག

3c It's mine. དེ་ངའི་རེད།

4 Is she / he at school? I don't know. ཁོ་མོ་ / ཁོ་སྟོབ་གྲྭ་ན་ཡོད་དམ། ངས་མི་ཤེས།

4a Is everyone here today? དེ་རིང་ཚང་མ་འདི་ན་ཡོད་དམ།

4b Is your brother at home? No, he left for Xining yesterday morning. བྱིད་ཀྱི་ཕུ་བོ་ཁྱིམ་དུ་ཡོད་དམ། མེད། ཁོ་ཁ་སང་ཞོགས་པར་ཟིལ་དུ་བུད་ཐུང་།

5 Yes, that's right! རེད། དེ་འགྲིག་འདུག་ཞེས་པའི་དོན་ཡིན་ཡང་། སྐབས་རེར་“རེད། དེ་རེད”ཞེས་སྐབས་བསྟན་སྟོང་དགོས་བའང་ཡོད་དོ། No, that's wrong. རེད། དེ་ནོར་འདུག་ཞེས་པའི་དོན་ཡིན་ཡང་། སྐབས་རེར་གོང་བཞིན་“མ་རེད། དེ་མ་རེད”ཞེས་སྐབས་བབ་དང་བསྟན་ནས་བཞོལ་དགོས་བ་དཔེར་ན་གཤམ་ལྟར།

5a Today is Monday, right? དེ་རིང་གཟའ་ལྷག་པ་རེད་དམ། Yes, that's right! རེད། དེ་རེད།

5b Tomorrow is her birthday, right? སང་ཉིན་ཁོ་མོའི་སྟེན་སྐར་རེད་དམ། No, that's wrong. མ་རེད། སང་ཉིན་མ་རེད།

Grammar བད་སྒྲིབ་དཀའ་གནད།

1 Using **he, she, and it.** || “**He**དང་**she, it**”སྐད་ཀྱི་བཀོལ་སྤྲོད་སྒྲུབ་སྒྲུབ།

1a How old is he / she / it? He / She / It is 13. ཁོ་ / ཁོ་མོ་ / དེ་ལོ་དུ་རེད། “it”ཡིས་མི་ལས་གཞན་པའི་དངོས་པོར་སྟོན།

1b It's very fat / tall / big. (The yak is very fat. The tree is very tall. The house is very big.) དེ་ཉ་ཅང་ཚོན་པོ་རེད། / རིང་གི་ / ཆེ་གི་ (གཡག་དེ་ཉ་ཅང་ཚོན་པོ་རེད། སྒྲོང་བོ་དེ་ཉ་ཅང་རིང་གི་ ཁང་བ་དེ་ཉ་ཅང་ཆེ་གི་)

1c Is he / she / at home? Yes, he / she is at home. ཁོ་ / ཁོ་མོ་ / བྱིས་ན་ཡོད་དམ། ཡོད་གི་ ཁོ་ / ཁོ་མོ་བྱིས་ན་ཡོད།

1d Is he / she a student? No, he / she is a teacher. ཁོ་ / ཁོ་མོ་སློབ་མ་ཞིག་ཡིན་པོ་རེད། མ་རེད། ཁོ་ / ཁོ་མོ་དགེ་ཞུ་ཞིག་ཡིན་པོ་རེད།

1e Is it an eagle? Yes, it is. No, it is a vulture. དེ་གྲྲག་རེད་དམ། རེད། དེ་གྲྲག་རེད། མ་རེད། དེ་བྱ་ཚྭ་རེད།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 Who is this? Who are you? འདི་སྤྱི་རེད། བྱོད་སྤྱི་ཡིན།

1a Who is that? Who is he / she? གན་སྤྱི་རེད། ཁོ་ / ཁོ་མོ་སྤྱི་རེད།

1b A: Who are you? བྱོད་སྤྱི་ཡིན།

B: I am Rabji. I am a student. ང་རབ་རྒྱལ་ཡིན། ང་སློབ་མ་ཞིག་ཡིན།

1c A: Who is he? ཁོ་སྤྱི་རེད།

B: He is my younger brother. His name is Dorji and he is a student, too. ཁོ་ངའི་སྐུན་ཚུང་ཡིན། ཁོ་འེ་མིང་ལ་དོ་རྩེ་ཟེང་ལ་ཁོ་ཡང་སློབ་མ་ཞིག་ཡིན།

1d Who is your best friend? བྱོད་ཀྱི་གྲོགས་པོ་ཆེས་བཟང་པོ་སྤྱི་ཡིན།

1e Who is your English teacher? བྱོད་ཀྱི་དབྱིན་ཡིག་གི་དགེ་ཞུ་སྤྱི་ཡིན།

2 I don't know. ངས་མི་ཤེས།

2a Do you know the answer? བྱོད་ཀྱིས་ལན་དེ་ཡི་ཤེས།

Yes, I do. / No, I don't know. ཤེས། ངས་ཤེས། / མི་ཤེས། ངས་མི་ཤེས།

2b Do you understand? བྱོད་ཀྱིས་ཉ་གོ་ཤེས།

Yes, I understand. / No, I don't understand. གོ་ ངས་ཉ་གོ་སོང་། / མི་གོ། ངས་ཉ་མི་གོ།

3 I think she's twenty. ངས་བལྟས་ན་ཁོ་མོ་ལོ་ཉི་ཤུ་རེད།

3a I think ... ངས་བལྟས་ན་... །

3b I think he is in the classroom. ངས་བལྟས་ན་ཁོ་རང་སློབ་ཁང་དུ་འདུག

4 In picture... འདྲ་པར་སྟོན་གི་... །

4a Who are they in picture 2? འདྲ་པར་གཉིས་པའི་སྟོན་གི་གན་ཚོ་སྤྱི་རེད།

4b Who's that in picture 1? འདྲ་པར་དང་པོའི་སྟོན་གི་གན་སྤྱི་རེད།

5 In... ནང་ན་ / ཏུ་... །

5a Is everyone here today? དེ་རིང་ཚང་མ་འདི་ན་ཡོད་དམ།

Yes, everyone is here. ཡོད། ཚང་མ་འདི་ན་ཡོད།

5b Is Bill in, Sam? || Sam, “Bill”ནང་ན་ཡོད་དམ།

5c Is your father in? No, he is out. བྱི་ཁ་ཕ་ནང་ན་ཡོད་དམ། མིད། ཁོ་སྒྲོར་བྱུང་ཐལ།

6 At school... སློབ་གྲྭ་ན་... །

6a Is she at school today? Yes, she is. དེ་རིང་ཁོ་མོ་སློབ་གྲྭ་ན་ཡོད་དམ། ཡོད་གི ཁོ་མོ་ཡོད་གི

6b Is your brother at home? Yes, he is at home. བྱི་ཕུ་བོ་ཁྱིམ་ན་ཡོད་དམ། ཡོད། ཁོ་ཁྱིམ་ན་ཡོད།

7 Is your friend a boy or a girl? བྱི་གྲོགས་པོ་ཞི་ལི་ཡིན་ནམ་ཞི་མོ་ཡིན།

7a Is that your household's cow or my household's cow? That is my family's cow. གན་བྱི་ཚང་གི་བ་མོ་རེད་
དམ་རེད་ཚང་གི་བ་མོ་རེད། གན་རེད་ཚང་གི་བ་མོ་རེད།



Unit 7 Is this your pencil-box?

ཕྱི་ཚན་བདུན་པ། འདི་ཁྱོད་ཀྱི་སྒྱུ་ཁྱུག་སྒྲུལ་ཡི་རེད།

Useful Expressions རྒྱུན་བཀོལ་ཚིག་སྟོན།

- 1 Is this your / my / his / her pencil-box? Yes, it is. / No, it isn't. འདི་ཁྱོད་ཀྱི་ / ངའི་ / ཁྱའི་ / ཁོ་མོའི་སྒྱུ་ཁྱུག་སྒྲུལ་ཡི་རེད།
རེད། དེ་རེད། / མ་རེད། དེ་མ་རེད།
- 2 Here you are. ཁྱོད་ལ་སྟེ།
- 3 Where's my cup? ངའི་ཇ་ཕྱིར་གང་ན་ཡོད།
- 4 What are these / those? They're boats / yaks. འདི་དག་ / དེ་དག་ཅི་ཞིག་རེད། དེ་དག་གྲུ་རྩུང་ /
གཡལ་རེད།
- 5 Are these / those / they English books? Yes, they are. / No, they aren't. འདི་དག་ / དེ་དག་ / དེ་ཚོ་དབྱིན་ཡིག་གི་
དཔེ་དེབ་ཡི་རེད། རེད། དེ་ཚོ་རེད། / མ་རེད། དེ་ཚོ་མ་རེད།
- 6 They're their books. དེ་ཚོ་ཁོ་ཚོའི་དཔེ་དེབ་རེད།
- 7 That's all right. དེ་ཉེ་ཅང་བདེན་པར་འདུག
- 8 Numbers: one, two, three, four, five... ཡང་གི་: གཅིག་ གཉིས། གསུམ། བཞི། ལྔ་སྟགས།

Grammar བདམས་སྟོན་དཀའ་གནད།

1 Using “my, your, his, her and its.” “My, your, his, her, its”བཅས་ཀྱི་བཀོལ་སྟེ།

- 1a Is this your scarf? Yes, it is. / No, it isn't. འདི་ཁྱོད་ཀྱི་མགོ་དྲིལ་ཡིན་ནམ། ཡིན། དེ་ཡིན། / མིན། དེ་མིན།
- 1b Is this his scarf? Yes, it is. / No, it isn't. འདི་ཁྱའི་མགོ་དྲིལ་རེད་དམ། རེད། དེ་རེད། / མ་རེད། དེ་
མ་རེད།
- 1c Is this her scarf? Yes, it is. / No, it isn't. འདི་ཁོ་མོའི་མགོ་དྲིལ་རེད་དམ། རེད། དེ་རེད། / མ་རེད། དེ་མ་རེད།
- 1d Whose Tibetan robe is this? It's my Tibetan robe. འདི་སྤེལ་བོད་ལུ་ཡིན། དེ་ངའི་བོད་ལུ་ཡིན།

2 Number and plural forms of nouns ཡང་གྲངས་དང་མིང་ཚིག་གི་མང་བའི་རྣམ་པ།

- 2a There is a student in the classroom. སློབ་ཁང་ནང་དུ་སློབ་མ་ཞིག་ཡོད།
There are thirty students in the classroom. སློབ་ཁང་ནང་དུ་སློབ་མ་སུམ་ཅུ་ཡོད།
There is only one apple on the tree. སྤང་མགོན་གྲུ་བྱ་གཅིག་ཉག་ཉག་ཡོད།
There are ten apples on the tree. སྤང་མགོན་གྲུ་བྱ་བཅུ་ཐམ་པ་ཡོད།
- 2b One apple གྲུ་བྱ་གཅིག་
Two apples གྲུ་བྱ་གཉིས།
One hundred བརྒྱ་ཐམ་པ།

3 Using “these, those,” and “they.” || “These”དང“those, they”བཅས་ཀྱི་བཀོལ་སྤྱོད།

“These”བཀོལ་ནས་བཤད་པ་པོ་རང་དང་ཐག་ཉེ་བའི་དངོས་པོ་འགའ་སྟོན་པ་ཡིན།

“Those”བཀོལ་ནས་བཤད་པ་པོ་རང་དང་ཐག་རིང་བའི་གནས་ཀྱི་དངོས་པོ་འགའ་སྟོན་པ་ཡིན།

“They”ཁོ་ཚོ། / དེ་ཚོ།

	Question form གྱི་བའི་རྣམ་པ།	Answer form གྱིས་ལན་གྱི་རྣམ་པ།
These འདི་ཚོ།	What are these? Are these pears?	They are icons. No, they are apples.
Those གན་ཚོ།	Are those mules? What are those?	Yes, they are. They are Tibetan tents

This འདི། these འདི་ཚོ།

That གན། those གན་ཚོ།

Text Explanation སྟོན་ཆ་མཉམ་དཀའ་འགྲེལ།

1 Here you are! འདི་ཞེས་སྟེར་པའི་དོན་ཡིན།

2 A: May I borrow your eraser? ར་ལ་བྱིད་ཀྱི་བསྐྱབ་འགྲིག་གཡར་ན་ཨེ་ཚོག།

B: Of course, here it is. ལོས་ཚོག་ འདི།

2a A: Excuse me! Is this your book? དགོངས་པ་མ་འཚོམ། འདི་བྱིད་ཀྱི་དཔེ་ཆ་ཨེ་རེད།

B: Yes, it is. རེད། དེ་རེད།

A: Here you are. བྱིད་ལ་སྟེར།

B: Thank you. བཀའ་བྱིན་ཆེ།

A: You're welcome. བཀའ་བྱིན་ཞུ་མི་དགོས།

3 Answers for “Thank you.” || “Thank you”ལ་ལན་འདེབས་སྤྱོད།

5a That's all right. ད་བཟང་ཐལ། དེ་ཡག་པོ་འདུག།

5b That's OK. དེ་ཚོག་གི།

5c Not at all. བཀའ་བྱིན་ཅུང་ཙམ་ཡང་ཞུ་མི་དགོས།

5d You're welcome. བཀའ་བྱིན་ཞུ་མི་དགོས།

5e It's my pleasure. ར་དེར་དགའ་བ་ཡིན།

4 Where is my cup? རའི་ཇ་ཕོར་གང་ན་ཡོད།

4a A: Where is my hat? Is that my hat? རའི་ལྗམ་གང་དུ་ཡོད། དེ་རའི་ལྗམ་ཨེ་རེད།

B: No, I think it's his hat. མ་རེད། རས་བལྟས་ན་དེ་འོའི་ལྗམ་རེད།

A: Dorji, is this your hat? རྡོ་རྗེ། འདི་བྱིད་ཀྱི་ལྗམ་ཨེ་ཡིན།

C: Oh, yes, it is. འོ། རེད། དེ་ངའི་ཞུ་མོ་རེད།

A: Here you are. ཁྱོད་ལ་སྟེར།

C: Thank you. བཀའ་བློན་ཆེ།

A: You're welcome. བཀའ་བློན་ཞུ་མི་དགོས།

5 What are these? འདི་དག་ཅི་ཞིག་རེད།

5a What are these? These are goats. They are bananas. They are mules. They are cows. འདི་དག་ཅི་ཞིག་
རེད། འདི་དག་ར་མ་རེད། དེ་དག་སིལ་ཉླག་ངང་ལག་རེད། དེ་དག་བྲེལ་རེད། དེ་དག་བ་མོ་རེད།

6 A: It's very good! དེ་ཉ་ཅང་བཟང་གི

B: Thank you. བཀའ་བློན་ཆེ།

6a A: Excuse me! Is this your Tibetan robe? ཡ་རོགས། འདི་བྱིད་ཀྱི་བོད་ལུ་ཡིན་ནམ།

B: Yes, it is. ཡིན། དེ་ངའི་བོད་ལུ་ཡིན།

A: It's very nice! དེ་ཉ་ཅང་ཡག་པོ་འདུག

B: Thank you. བཀའ་བློན་ཆེ།

7 A: Are these English books? འདི་དག་དབྱིན་ཡིག་གི་དཔེ་ཆ་ཡིན་པ་རེད།

B: Yes, they are. རེད། དེ་ཚོ་དབྱིན་ཡིག་གི་དཔེ་ཆ་རེད།

7a A: Are they your parents in this picture? འདྲ་བར་འདིའི་སྟེང་གི་གན་ཚོ་བྱིད་ཀྱི་པ་མ་ཡིན་ནམ།

B: Yes, they are. ཡིན། ཁོ་ཚོ་ངའི་པ་མ་གཉིས་ཡིན།

A: Are they farmers? ཁོ་ཚོ་ཞིང་པ་རེད་དམ།

B: No, they are herdsmen. མིན། ཁོ་ཚོ་འབྲོག་པ་རེད།

7b A: Excuse me! ཡ་རོགས།

B: Yes? འོ། ཅི་ཞིག་རེད།

A: Is this your jacket? འདི་བྱིད་ཀྱི་སྟོད་ལུ་ཡིན་པ་རེད།

B: Yes, it is. རེད། དེ་རེད།

A: Here you are. ཁྱོད་ལ་སྟེར།

B: Thanks. བཀའ་བློན་ཆེ།

A: That's OK. དེ་ར་སྟོན་མི་འདུག

8 Look at the picture and listen to the tape. འདྲ་པར་འདི་ལ་བལྟ་རྟོགས། རྒྱ་ཐག་འདི་ལ་གསལ་རྟོགས།

Look at... || ... ལ་བལྟ་རྟོགས། / ལྟོས་དང་། **Listen to... || ...** ལ་གསལ་རྟོགས།

8a Please, look at page 32. ཤོག་ངོས་ ༣༢ ལ་ལྟོས་དང་།

8b Look at the cute boy. བྱིས་པ་སྣང་རྩི་བོ་འདི་ལ་ལྟོས་དང་།

8c Listen to your teacher, please! དགེ་རྒན་གྱི་ཁ་ལེན་རྟོགས།

8d Listen to the radio, please! རྒྱུང་འཕྲིན་ལེ་ཚན་ལ་གསལ་རྟོགས།

9 Answer this question: འདི་བ་འདི་འདི་བྱིས་ལན་ཐོབས།

9a What number is Jim's bus? ཇིམ་གྱི་སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱུང་མ་ལོར་གྱི་ཨང་རྟགས་དུ་ཅེད།

Jim's bus number is 12. / It's 12. ཇིམ་གྱི་སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱུང་མ་ལོར་གྱི་ཨང་རྟགས་ ༡༢ ཅེད / ཇི་ ༡༢ ཅེད།

10 “Ask” and “Answer” “བྲི་བ་”དང་“ལན་འདེབས་བ་”

11a May I ask you a question, please? ངས་ཁྱོད་ལ་བྲི་བ་ཞིག་བྲིས་ན་ཚོག་གས།

11b May I know your name, please? ངས་ཁྱོད་ཀྱི་མིང་ཤེས་ན་ཚོག་གས།

11c Can you answer my question, please? ཁྱོད་ཀྱིས་ངའི་བྲི་བ་ལན་འདེབས་བྱུང་བས།



Unit 8 Mainly revision

ཕྱི་ཚེན་བརྒྱུད་པ། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྒྲིང་།

Useful Expressions ཟུན་བཞེད་ཚིག་སྒྲིང་།

1 In pairs, ask and answer. ཕན་ཚུན་བར་དྲི་བ་འདོན་བ་དང་ལན་འདེབས་པ།

2 Next number. གྲངས་ཀྱི་རྗེས་མ།

3 Say the numbers: 3... 18. ཕན་སྟེན་གྱི་གྲངས་ཀྱི་དག་ཤོད།

4 What would you like to drink? I would like to drink a cup of milk tea. བྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་

འཐུང་ན་འདོད། ངས་འོ་ཇ་དཀར་ཡི་ལ་གང་འཐུང་ན་འདོད།

4a Would you like to watch a movie? Yes, I would. བྱོད་ཀྱིས་སློག་བརྒྱན་ཞིག་ལ་བཟུང་འདོད་དམ།

འདོད། ངས་སློག་བརྒྱན་ཞིག་ལ་བཟུང་ན་འདོད།

5 How is the weather today? It's sunny / cloudy / windy. དེ་རིང་གནས་ཐུན་ཅི་འདྲ་རེད། གནས་ཐང་འདུག སྒྲིན་མང་པོ་འདུག

སྐྱུང་གཡུག་བཞིན་འདུག

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 In pairs, ask and answer. ཕན་ཚུན་བར་དྲི་བ་འདོན་བ་དང་ལན་འདེབས་པ།

1a In pairs, read and write. ཕན་ཚུན་བར་འདོན་བ་དང་འབྲི་བ།

2 “Too” and “either” || “Too”དང་“either” “too”བྱེད་པ་སྟོན་པའི་བརྒྱན་ཚིག་ “either”དགག་སྒྲིན་སྟོན་པའི་བརྒྱན་ཚིག་

2a I'm a student. He is a student, too. ང་སློབ་མ་ཞིག་ཡིན་ལ་ཁོ་ཡང་སློབ་མ་ཞིག་རེད།

2b You don't know the answer. I don't know, either. བྱོད་ཀྱིས་དེའི་ལན་མི་ཤེས་ལ་ངས་ཀྱང་དེའི་ལན་མི་ཤེས།

3 Play the game “Next Number!” “ཨང་གི་རྗེས་མ”ཞེས་པའི་ཕྱིད་མོ་འདི་ཕྱིད་རྒྱུ་ས།

3a Play basketball. བླང་ལི་ཕྱིད་བ།

3b Play football. རྟ་ཕྱིད་སློལ་ཕྱིད་བ།

4 Count like this: one, two, three, four... འདི་ལྟར་བརྒྱུ་རྒྱུ་ས། གཅིག་... གཉིས་... གསུམ་... བཞི་...

... like this འདི་ལྟར་... །

4a Please, write it like this. འདི་ལྟར་འབྲི་རྒྱུ་ས།

4b Read it like this, please. འདི་ལྟར་འདོན་རྒྱུ་ས།

5 Listen to the tape and answer these questions in your workbook. སྒྲིན་ཐག་ལ་ཉན་ནས་སྐྱུང་གཞིའི་འདྲི་ཚིག་དག་ལ་ལན་

ཐོབ་ས།

5a Please, listen to me and write down my questions in your notebook. ངས་བཤད་པར་ཉན་རྗེས་འདྲི་ཚིག་ཚང་མ་
ཁྱོད་གྱི་འབྲི་དེབ་སྟེང་འབྲི་རོགས།

6 Can I see your license, please? ངས་ཁྱེད་གྱི་བདེན་དབང་ཡི་གེར་བལྟས་ན་ཚོག་གས།

6a Can I see your pictures? ངས་ཁྱེད་གྱི་འདྲ་པར་ལ་བལྟས་ན་ཚོག་གས།

6b Can you jump out the window? ཁྱོད་ང་མ་འདིའི་ཕྱི་ལ་ཕྱིང་ཐུབ་བས།

7 What grade is he in? ཁོ་ལོ་རིམ་དུ་བ་རེད།

7a What class are you in? ཁྱོད་འཛིན་གྲྭ་གང་གི་ཡིན།

7b What row is he in? ཁྱོད་གྲལ་ཤར་གང་གི་ཡིན།

7c What team is he on? ཁོ་རྩལ་གཤམ་གང་གི་ཡིན།

7d He is on the Lakers team. ཁོ་ལོ་ཁིར་རྩལ་གཤམ་གི་ཡིན།

8 It is the No. 14 Middle School. དེ་སློབ་འབྲིང་ཨང་བརྒྱ་བཞི་བ་རེད།

8a It's the No. 2 bus. དེ་སྐྱེ་སྐྱོད་རྒྱུང་ས་འཁོར་ཨང་གཉིས་པ་རེད།

9 At school I have a friend. སློབ་གྲྭ་རུང་ལ་གྲོགས་པོ་ཞིག་ཡོད།

9a At home I have a cat. ཁྱིམ་དུང་ལ་བྱི་ལ་ཞིག་ཡོད།

9b At school I have many books. སློབ་གྲྭ་རུང་ལ་དཔེ་ཆ་མང་པོ་ཡོད།



Unit 9 The new students

ཕྱི་ཚུན་དགྲ་བཤམས་སློབ་མ་གསར་བ།

Useful Expressions ཐུན་བཞོལ་ཚིག་སྟུང་།

- 1 Are we all here? ང་ཚོ་ཚང་མ་འདི་ན་ཡོད་དམ།
- 2 They aren't here. ཁོ་ཚོ་འདི་ན་མེད།
- 3 Put our coats here. ང་ཚོའི་སྟོད་ལུ་འདིར་ཞོག།
- 4 Who is on duty today? དེ་རིང་གི་ལས་རེས་པ་སུ་རེད།
- 5 Look after them. ཁོ་ཚོར་བདག་སྐྱོང་བྱེས།
- 6 This way please! འདིའི་ཕྱོགས་སུ། འགྲོ་རོགས།
- 7 Nice to meet you! ཁྱེད་དང་མཇལ་བས་དགའ་པོ་བྱུང་།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 Who's on duty today? དེ་རིང་གི་ལས་རེས་པ་སུ་རེད།

on duty... ལས་རེས་པ།

1a Zhaxi is on duty today. དེ་རིང་གི་ལས་རེས་པ་བཟླ་གིས་རེད།

1b They are on duty today. ཁོ་ཚོ་དེ་རིང་གི་ལས་རེས་པ་རེད།

1c We are all on duty today. ང་ཚོ་ཚང་མ་དེ་རིང་གི་ལས་རེས་པ་ཡིན།

- 2 Are we all here? = Is everyone here today? ང་ཚོ་ཚང་མ་འདི་ན་ཡོད་དམ། = དེ་རིང་ཚང་མ་འདི་ན་ཡོད་དམ།

2a Are they all students? ཁོ་ཚོ་ཚང་མ་སློབ་མ་ཡིན་པ་རེད།

2b Are they all Tibetan monks? Yes, they are. / No, some of them are American monks. ཁོ་ཚོ་ཚང་མ་བོད་

ཀྱི་གྲྭ་བ་ཡིན་པ་རེད། རེད། ཁོ་ཚོ་རེད། / མ་རེད། ཁོ་ཚོའི་ལ་ལ་ཨ་མ་རིའི་གྲྭ་བ་རེད།

- 3 Who isn't at school today? དེ་རིང་སློབ་གྲྭར་ཡོད་མེད་དམ།

3a Who isn't here today? དེ་རིང་འདིར་སྟེང་མེད་དམ།

- 4 Where are they? ཁོ་ཚོ་གང་ན་ཡོད།

4a I don't know. They aren't here. ངས་མི་ཤེས། ཁོ་ཚོ་འདི་ན་མི་འདུག།

4b I think they are at home. ངས་བཤུས་ན་ཁོ་ཚོ་ཁྱིམ་ན་ཡོད་ཤོས་ཆེ།

- 5 Where is he / she? ཁོ / ཁོ་མོ་གང་དུ་ཡོད།

5a I think he is in the classroom. ངས་བཤུས་ན་ཁོ་སློབ་ཁང་ནང་དུ་ཡོད་པ་རེད།

5b I think she is American. ངས་བལྟས་ན་ཁོ་མོ་ཨ་རི་བ་རེད།

6 Today we have two new students. དེ་རིང་ང་ཚོར་སློབ་མ་གསར་བ་གཉིས་ཡོད།

6a We have... ང་ཚོར་...ཡོད།

6b New student. སློབ་མ་གསར་བ།

6c I have two pencils. ང་ལ་ཞུག་གཉིས་ཡོད།

6d Today I have a new hat. དེ་རིང་ང་ལ་ལྷ་མོ་གསར་བ་ཞིག་ཡོད།

7 Their names are Lucy and Lily. ཁོ་ཚོའི་མིང་ལ་ལོ་སེ་དང་ལེ་ཟེར།

7a Their hats are new. ཁོ་ཚོའི་ལྷ་མོ་གསར་བ་རེད།

7b Three and eight are their numbers. ཁོ་ཚོའི་ཨང་གྲངས་ནི་གསུམ་དང་བརྒྱད་རེད།

8 We're twins! རེད་གཉིས་མཚེ་མ་ཡིན།

9 OK. Please sit down over there. ཚོག་གི་གན་ནས་བཞུགས་རོགས།

Over there... ཕ་གི་ན།

9a He is over there. ཁོ་ཕ་གི་ན་འདུག

9b Can you see the cow over there? ཁྱེད་ཀྱིས་ཕ་གི་འདི་བ་མོ་དེ་མཐོང་ངམ།

10 Sorry! You look the same! དགོངས་པ་མ་ཚོམ། ཁྱེད་གཉིས་ཀ་བལྟས་ན་རིག་འདྲ་རེད།

Look the same... བལྟས་ན་འདྲ་བ།

10c Your pen and his pen look the same. ཁྱེད་ཀྱི་ཕུགས་སྒྲིག་དང་ཁོའི་ཕུགས་སྒྲིག་གཉིས་བལྟས་ན་འདྲ་པོ་འདུག

10d The girls over there look the same. ཕ་གི་འདི་བ་མོ་ཚོ་བལྟས་ན་རིག་འདྲ་རེད།

11 Han Meimei, please look after the twins today. ཉན་མའེ་མའེ། ཁྱེད་ཀྱིས་དེ་རིང་མཚེ་མ་འདི་གཉིས་ལ་བདག་སྦྱོང་བྱེད་རོགས།

Look after... བདག་སྦྱོང་། ལྟ་སྦྱོང་།

11a Please look after the baby. བྱིས་པ་འདིར་བདག་སྦྱོང་བྱེད་རོགས།

11b Please look after my car. ངའི་རྒྱངས་འཁོར་ལ་ལྟ་སྦྱོང་བྱེད་རོགས།

Grammar བརྗེས་དྲན་གཞན།

1 Plural forms of the verb “BE.” བྱ་ཚིག་“BE”ཡི་མང་ཚིག་གི་རྣམ་པ།

1a Are you / they in class 3? Yes, we / they are. ཁྱེད་ཚོ་འཛོན་གྲ་གསུམ་པ་ཡིན་ནམ། / ཁོ་ཚོ་འཛོན་གྲ་གསུམ་པ་རེད་དམ། ཡིན།

ང་ཚོ་ཡིན། / རེད། ཁོ་ཚོ་རེད།

1b Are you / they twins? Yes, we / they are. བྱོད་ཚོ་མཚོ་མ་ཡིན་ནམ། / ཁོ་ཚོ་མཚོ་མ་རེད་དམ། ཡིན། ང་ཚོ་མཚོ་མ་ཡིན། / ཁོ་ཚོ་མཚོ་མ་རེད།

1c What grade are you / they in? We/ They / are in grade one. བྱོད་ཚོ་ལོ་རིམ་དུ་བ་ཡིན། / ཁོ་ཚོ་ལོ་རིམ་དུ་བ་རེད། ང་ཚོ་ལོ་རིམ་དང་པོ་ཡིན། / ཁོ་ཚོ་ལོ་རིམ་དང་པོ་རེད།

1d Are you American? No, I'm French. བྱོད་ཨ་རི་བ་ཡིན་ནམ། མིན། ང་རྒྱ་རན་སིའི་མི་ཡིན།

2 Possessive Pronouns བདག་དོན་གྱི་ཚབ་ཚིག་

Singular forms རྒྱུ་ཚོགས་གི་རྣམ་པ།	Plural forms མང་ཚོགས་གི་རྣམ་པ།	Nominative and possessive cases བྱོད་པ་པོ་སྟོན་པའི་རྣམ་དབྱེ་དང་བདག་དོན་གྱི་འབྲེལ་སྒྲ།
I am Zhaxi. ང་བགྲ་གིས་ཡིན། My name is Zhaxi. ངའི་མིང་ལ་བགྲ་གིས་ཟེར།	We have horses. ང་ཚོར་རྟ་ཡོད། Our horses are white. ང་ཚོའི་རྟ་རྣམས་དཀར་པོ་ཡིན།	I --- my ང---ངའི།
You are Zhaxi. བྱོད་བགྲ་གིས་རེད། Your name is Zhaxi. བྱོད་ཀྱི་མིང་ལ་བགྲ་གིས་ཟེར།	You have hats. བྱོད་ལ་ལྷ་ཡོད། Your hats are red. བྱོད་ཀྱི་ལྷ་རྣམས་དཀར་པོ་རེད།	You---your བྱོད---བྱོད་ཀྱི།
She is Doma. ཁོ་མོ་སྟོལ་མ་རེད། Her name is Doma. ཁོ་མོའི་མིང་ལ་སྟོལ་མ་ཟེར།	She has cats. མོར་བྱི་ལ་ཡོད། Her cats are brown. མོའི་བྱི་ལ་རྣམས་སྟུག་པོ་རེད།	She---her ཁོ་མོ---ཁོ་མོའི།
He is Zhaxi. ཁོ་བགྲ་གིས་རེད། His name is Zhaxi. ཁོའི་མིང་ལ་བགྲ་གིས་ཟེར།	He has cats. ཁོར་བྱི་ལ་ཡོད། His cats are white ཁོའི་བྱི་ལ་རྣམས་དཀར་པོ་རེད།	He---his ཁོ---ཁོ་འི།
It is Polly. དེ་ཡོད་ལེ་རེད། Its name is Polly. དེའི་མིང་ལ་ཡོད་ལེ་ཟེར།	It has toys. དེར་སྟེད་ཆས་ཡོད། Its toys are red. དེའི་སྟེད་ཆས་རྣམས་དཀར་པོ་རེད།	it---its དེ---དེའི།
		We---our ང་ཚོ---ང་ཚོའི། They---their ཁོ་ཚོ---ཁོ་ཚོའི།

Unit 10 Where is it?

ཕྱི་ཆེན་བཅུ་བ། དེ་གང་དུ་ཡོད།

Useful Expressions རྒྱ་བཀོལ་ཚིག་སྒྲིབ།

1 Who's that? གན་སུ་རེད།

2 Is it...or... ? དེ་...རེད་དམ་...རེད།

3 Who are they? ཁོ་ཚོ་སུ་རེད།

4 Look at the picture. འདྲ་བར་འདིར་ལྟོས་དང་།

5 Who are on duty today? They are on duty today. དེ་རིང་གི་ལས་རེས་པ་སུ་རེད། ཁོ་ཚོ་དེ་རིང་གི་ལས་རེས་པ་རེད།

6 Can you see...? Yes, I can. / No, I can't. བྱིད་ཀྱིས་...མཐོང་བྱུང་བམ། མཐོང་བྱུང། ངས་མཐོང་བྱུང། / མི་བྱུང། ངས་མཐོང་མི་བྱུང།

7 Where are Lucy's pencils? ལེ་མེ་ཡི་ན་སྒྲུག་རྩམས་གང་དུ་ཡོད།

8 It looks like a cat. དེར་བལྟས་ཆོད་ཀྱིས་བྱི་ལ་ཞིག་དང་འདྲ།

9 Put them over there, please. དེ་ཚོ་ཕ་གིར་འཛོག་རོགས།

10 Where is his family tent? His family tent is at the foot of Maqin Mountain. ཁོ་ཚང་གི་སྤྱ་གུར་གང་དུ་ཡོད། ཁོ་ཚང་གི་སྤྱ་གུར་མ་ཆེན་གངས་འདབས་ན་ཡོད།

Grammar བདམས་སྒྲིབ་དཀའ་གནད།

Using “the.” || “The” ཡི་བཀོལ་ཚུལ།

1) ཆང་མར་གསལ་ཆ་ཡོད་པ་དང་འཛིག་རྟེན་སྟེང་གཅིག་ལས་གཉིས་མེད་པའི་བྱ་དངོས་དང་མཉམ་དུ་བཀོལ་བ་དཔེར་ན།

1a Singular noun: the sun, the moon རྒྱུ་ཚོགས་ ཉི་མ་དང་ལྷ་བ་བཅས་ཀྱི།

2) སྔོན་དུ་གྲུང་བེན་པའི་བྱ་དངོས་སྟོང་ཞིག་གམ་མི་སྟོང་ཞིག་དངོས་འཛིན་པའི་ཚིག་ལ་བཀོལ་བ་དཔེར་ན།

2a I have a cat. The cat likes meat. ང་ལ་བྱི་ལ་ཞིག་ཡོད། བྱི་ལ་དེ་ག་ལ་དགའ།

2b I can see a football? Where is the football? ངས་རྒྱུད་ཅེད་སྟོ་ལ་ཞིག་མཐོང་བྱུང། རྒྱུད་ཅེད་སྟོ་ལ་དེ་གང་དུ་ཡོད།

Text Explanation སྒྲིབ་ཆེན་དཀའ་འགྲེལ།

1 Who's that? གན་སུ་རེད།

1a Who is that man? That is my older brother. སྤྱི་མ་པ་གན་སུ་རེད། གན་ངའི་ཕུ་བོ་རེད།

1b Who is the girl in the hat? ལྷ་མོ་གྱོན་པའི་བུ་མོ་དེ་སུ་རེད།

1c The boy in the yellow jacket is tall. སྟོད་ལྷ་མོ་པོ་གྱོན་པའི་བུ་རྒྱུད་དེ་གཟུགས་རིང་པོ་འདུག

2 Are the twins in different classes? མཚོ་མ་དེ་གཉིས་འཛིན་གྲ་མི་གཅིག་པ་རེད་དམ།

2a Are you guys in different classes? བྱོད་ཚོ་འཛིན་གྲ་གཅིག་གི་མིན་ནམ།

No, we are in the same class. མིན། ང་ཚོ་འཛིན་གྲ་གཅིག་གི་ཡིན།

3 This is a picture of my classroom. འདི་ནི་ངའི་སློབ་ཁང་གི་འདྲ་པར་ཞིག་ཡིན།

3a What is this? འདི་ཅི་ཞིག་རེད།

This is a picture of my village. འདི་ནི་ངའི་ཡ་ཡུལ་གྱི་འདྲ་པར་ཞིག་ཡིན།

4 Look at the picture. འདྲ་པར་འདིར་ལྟོས་དང་།

4a Look at the yak over there. ས་གཤིའི་གཡལ་གྱི་དེར་ལྟོས་དང་།

4b Please look at page 109. ཤོག་ངོས་109ལ་ལྟོས་དང་།

5 Can you see the door? Can you see a door? བྱོད་ཀྱིས་སྒྲོ་དེ་མཐོང་ཐུབ་པམ། བྱོད་ཀྱིས་སྒྲོ་ཞིག་མཐོང་ཐུབ་པམ།

5a A: Can you see the eraser? བྱོད་ཀྱིས་བསུབ་འགྱིག་དེ་མཐོང་ཐུབ་པམ།

B: Yes, I can. ཐུབ། རས་མཐོང་ཐུབ།

A: Where is it? དེ་གང་དུ་ཡོད།

B: It's on the teacher's desk. དེ་དགེ་རྒན་གྱི་ཙག་ཙའི་སྟེང་དུ་ཡོད།

6 It looks like a cat! དེར་བལྟས་ཆོད་ཀྱིས་བྱི་ལ་ཞིག་དང་འདྲ།

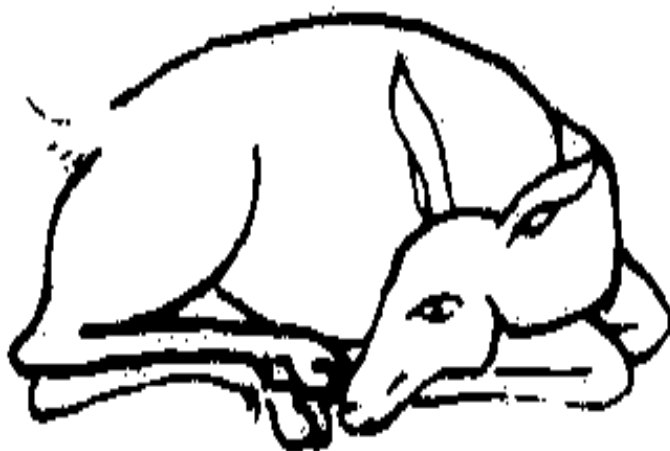
6a Your older brother looks like you. བྱོད་ཀྱི་ཕུ་བོ་བལྟས་ཆོད་ཀྱིས་བྱོད་ལ་ཉ་ཅང་རིག།

6b This hat looks like my hat. ལྷ་མོ་འདི་བལྟས་ཆོད་ཀྱིས་ངའི་ལྷ་མོ་ལ་ཉ་ཅང་རིག།

7 Where is your home? བྱོད་ཀྱི་ཡ་ཡུལ་གང་ན་ཡོད།

My home is in Hor Village, Cuzhou Township, Jianta County, Malho Prefecture, Qinghai Province.

ངའི་ཡ་ཡུལ་ནི་མཚོ་སྔོན་ཞིང་ཆེན་མེ་ལྷོ་ཁུལ་གཙན་ཆོང་ཆོང་རྒྱུག་ཞང་ཉར་སྟེ་བ་ཡིན།



Unit 11 Come and meet the family!

ཕྱི་ཚེན་བཅུ་གཅིག་པ། བྱིས་མི་ཚོ་དང་མཇུག་པར་འོང་བ།

Useful Expressions ཐུན་བཀོལ་ཚིག་སྟོན།

- 1 Come and meet my family. དེད་ཚང་གི་བྱིས་མི་ཚོ་དང་མཇུག་པར་ཤོག།
- 2 What's the name of her cat? ཁོ་མོའི་བྱི་ལའི་མིང་ལ་ཅི་ཟེར།
- 3 Who're they? They're my grandparents. ཁོ་ཚོ་སྤྱི་ནི། ཁོ་ཚོ་དེའི་མོ་མོ་དང་སློ་བ་ཡིན།
- 4 Go and see. བཟུ་བར་འགོ།
- 5 Nice to meet / see you. བྱིད་དང་འཕྲད་པ་ཉ་ཅང་བཟང་།
- 6 Please come in. བཅུ་དུ་ཕྱེ་བས་རོགས།

Grammar བད་སྟོན་དཀའ་གནད།

1 Possessives བདག་དོན་གྱི་ཚབ་ཚིག་

1) “Zhaxi’s” ཞེས་པའི་“s” ཅེས་པའི་སྐྱ་སྐྱར་ན་དེ་དང་འབྲེལ་བའི་ཚབ་ཚིག་སྟོན་བྱེད་གྱི་འབྲེལ་སྐྱ་ཡིན་ཏེ། དཔེར་ན།

1a Who is that (man)? He is Zhaxi’s father. (སྐྱེས་བ་)གན་སྤྱད། ཁོ་བཟང་གིས་ཀྱི་ཨ་ཕ་རེད།

1b Is this your pen? No, it’s Cairang’s pen. འདི་བྱིད་གྱི་ཕུགས་སྐྱུག་ཨ་རེད། མ་རེད། དེ་ཚོ་རིང་གི་རེད།

1c Is that Doma’s cat? No, it’s Drukar’s cat. དེ་སྐྱོལ་མའི་བྱི་ལ་ཨ་རེད། མ་རེད། དེ་སྐྱོལ་དཀར་གྱི་བྱི་ལ་རེད།

དེ་ཡང་ཁ་གྲངས་གཉིས་སམ་གཉིས་ཡན་སྟོན་པའི་མིང་ཚིག་གི་མཐའ་རུ་“-s”ཡོད་ན། བསྐྱས་དྲགས་(apostrophe’)ཁོ་ན་སྐྱར་

བས་ཚིག་སྟེ།

1d My sisters’ children. དའི་ཨ་ཅེ་དང་སྲིང་མོ་ཚོའི་སྤྱ་ལྟ་བུའོ།

2 Imperatives སྐུལ་ཚིག་

2a Go and see! བཟུ་བར་འགོ།

2b May I come in? Come in, please. / Please come in. ང་ཅང་དུ་ཡོང་ན་ཚོག་གས། བཅུ་དུ་ཕྱེ་བས་རོགས།

2c Come and meet the family. བྱིས་མི་ཚོ་དང་མཇུག་པར་ཤོག།

2d Please, be careful. སེམས་སྦྱང་བྱོས།

2e Sit down, please. བཞུགས་གདན་འཇགས།

2f Be quiet, please. ཁ་རོག་གིར་འདུག་པར་བྱ།

2g Let me try. ངས་ཚོད་ལྷ་ཞིག་བྱེད་དང་།

2h Let’s go together. ང་ཚོ་མཉམ་དུ་འགོ།

Text Explanation གློ་བཟང་དཀར་ལྷོ་ལ།

1 Come and meet my family. ངའི་ཁྱིམ་མི་ཚོར་མཇལ་བར་གོ།

1a Come here and have a seat. འདིར་ཕེབས་ནས་བཞུགས་དང་།

2 What's that? དེ་ཅི་ཞིག་རེད། It's a picture of my family. དེ་ནི་ངའི་ཁྱིམ་ཚང་གི་འདྲ་པར་ཞིག་རེད།

3 Oh, can I see it? ཡོ། ངས་ཅིག་བལྟས་ན་ཚོག་གས།

3a May I have a look? ངས་ཅིག་བལྟས་ན་ཚོག་གས།

4 Nice to meet you! བྱིད་དང་མཇལ་བ་གིན་ཏུ་ལེགས།

4a Nice to see you! བྱིད་དང་མཇལ་བ་གིན་ཏུ་ལེགས།

4b Glad to see you. བྱིད་དང་མཇལ་བས་དགའ་པོ་བྱུང་།

5 Please come in. ནང་དུ་ཕེབས་རོགས།

5a May I come in? ང་རང་ནང་དུ་ཡོང་ན་ཚོག་གས། Come in, please. ནང་དུ་ཕེབས་རོགས།

6 Sit down and have a cup of tea with me. མར་ཅོག་ནས་ང་དང་མཉམ་དུ་ཇ་དཀར་ཡོལ་གང་འབྲུང་རོགས།

6a Sit down and have a conversation with me. མར་ཅོག་ནས་ང་དང་ཁ་བརྟུན་བྱེད།

6b Come here and have an apple. འདིར་ཡོང་ནས་ཀླ་ལྷ་ཞིག་ཟ་རོགས།

Conversation ཁ་བརྟུན།

Dorji: Hello! ཀླ་ཡེ།

Doma: Hello! Who's that? ཕ་ཡེ། བྱིད་སྲུ་ཡིན།

Dorji: I'm one of Zhaxi's classmates and my name is Dorji. Are you Zhaxi's mother? ངནི་བཀྲ་གིས་ཀྱི་སློབ་གྲོགས་གིག་ཡིན། མིང་ལ་དོ་རྩེ་ཟེར། བྱིད་བཀྲ་གིས་ཀྱི་ཨ་མ་ཡིན་ནམ།

Doma: No, I'm Zhaxi's older sister. མིན། ང་བཀྲ་གིས་ཀྱི་ཨ་ཅེ་ཡིན།

Dorji: Oh, sorry. May I speak to Zhaxi, please? འོ། ཐུགས་རྒྱལ་མ་བཞེངས། ངས་བཀྲ་གིས་ལ་ཁ་བརྟུན་བྱེད་ཚོག་གས།

Doma: Sure. He's riding a bicycle in the yard. I'll call him. འོས་ཚོག་ ཁོ་བོས་ལྷ་ས་རུ་ན་ལྷགས་ཏེ་བསྐོར་བཞིན་འདུག ངས་ ཁོ་རང་འབོད།

Zhaxi: Hi, Dorji. I'm sorry. My father bought me a new bicycle and I was riding it in my house yard.

How is everything going with you? ཕ་ཡེ། རྫོ་རྫོ། དགོངས་པ་མ་ཚོམ། ངའི་ཨ་ཕས་བདག་ལ་ལྷགས་ཏེ་གསར་བཞིག་ཉོས་

ཡོད་པས་ངས་ལྷ་ས་རུ་ན་དེ་བསྐོར་བཞིན་ཡོད། ད་ལྟ་བྱིད་ཀྱི་བྱ་བ་མཐའ་དག་ཇི་འདྲ་རེད།

Dorji: Not bad, but my parents have gone to my uncle's home and won't come back tonight. I feel a little alone. Will you be free this evening? མི་བཟང་རྒྱ་མེད་ཀྱང་ངའི་ཕ་མ་གཉིས་སྤྱོད་ཚང་ལ་བུད་མེད་བས་དགོང་མི་ཕྱིར་ཡོང་རྒྱུ་མ་རེད། ང་ཅུང་སུན་པོ་འདུག རོ་དགོང་ཁྱེད་ལ་ཁོམ་བ་ཡོད་དམ།

Zhaxi: I'm free except for having a little homework to do. ལས་བྱ་ཅམ་འབྲི་དགོས་པ་མ་གཏོགས་ང་ལ་ཁོམ་བ་ཡོད།

Dorji: Then how about you bringing your homework to my home and we will do it. ཁྱེད་ཀྱིས་ལས་བྱ་ངེད་ཚང་ལ་འབྱོར་ཡོང་སྟེ་ང་ཚོས་མཉམ་དུ་བྲིས་ན་ཅི་འདྲ་རེད།

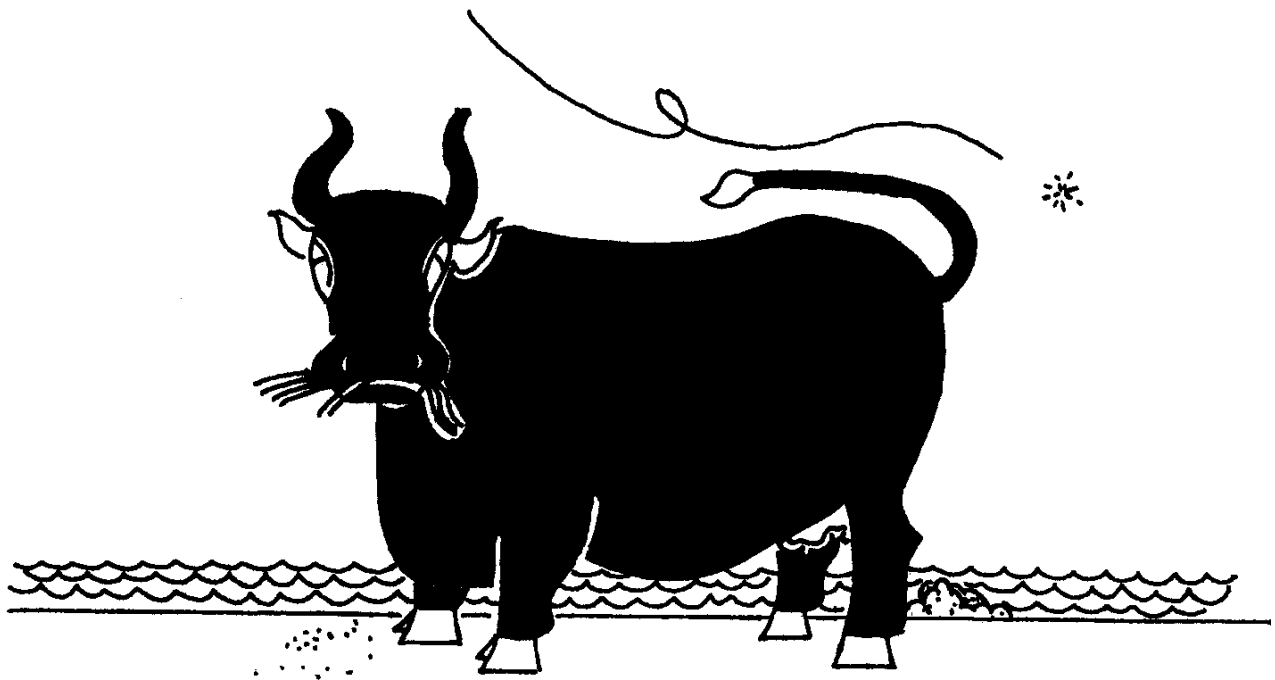
Zhaxi: When will I come? ང་རང་ནམ་ཡོང་དགོས།

Dorji: It's up to you. དེ་ཁྱོད་རང་གིས་སྟོས།

Zhaxi: What about seven-thirty? ལྷ་ཚོད་བདུན་དང་ཕྱེད་ཀའི་སྟེང་ཅི་འདྲ་རེད།

Dorji: OK. See you soon! Bye! ཚོག་གི་མི་འགྲུངས་བར་ཐུག་བདེ་མོ་བྱོས།

Zhaxi: See you soon! Bye! མི་འགྲུངས་བར་ཐུག་བདེ་མོ་བྱོས།



Unit 12 What can you see?

མེ་ཚན་བརྩ་གཉིས་པ། བྱིད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་མཐོང་བྱུང།

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཚིག་སྟུང།

1 What can you see in the picture? འདྲ་པར་འདིའི་སྟེང་ནས་བྱིད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་མཐོང་བྱུང།

2 I can't find... རས་...རྟོན་དཀའ།

3 It's your turn now. ད་ནི་ཁྱེད་གྱི་རེས་ལ་བབས་འདུག།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

1 Using “the” and “a”. II “The”དང་“a”ཡི་བཀོལ་སྤྱད།

A... ཅིག་ ཞིག་ ཤིག་ The... བྱ་དངོས་གང་ཞིག་ངོས་འཛིན་པའི་ཚིག་གི་སྟོན་དུ་སྟུང་དགོས།

1a I have a storybook. ར་ལ་གཏམ་རྒྱུད་གྱི་དཔེ་ཆ་ཞིག་ཡོད།

I have the storybook. ར་ལ་གཏམ་རྒྱུད་གྱི་དཔེ་ཆ་དེ་ཡོད།

1b A: I can see a pen / a book / a watch / an eraser. རས་ལྷགས་སྒྲིག་ཅིག་ / དཔེ་ཆ་ཞིག་ / རྒྱ་ཚོད་ཆེན་པོ་ཞིག་ / བསུབ་འབྲིག་ཅིག་མཐོང་བྱུང།

B: Where is the pen / the book / the watch / the eraser? ལྷགས་སྒྲིག་ / དཔེ་ཆ་ / རྒྱ་ཚོད་ཆེན་པོ་ / བསུབ་འབྲིག་དེ་གང་དུ་ཡོད་དམ།

A: It's on the teacher's desk དེ་དགེ་ཐུན་གྱི་མདུན་ཅོག་སྟེང་དུ་ཡོད།

1c some pictures / the pictures འདྲ་པར་འགའ། / འདྲ་པར་དེ་དག

1d A: I can see some birds. རས་བྱ་འགའ་མཐོང་བྱུང།

B: Where are the birds? བྱ་དེ་དག་གང་དུ་ཡོད།

A: They are in the tree. དེ་དག་སྟོང་མགོ་ན་ཡོད།

Text Explanation སྟོན་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 What can you see in the picture? འདྲ་པར་འདིའི་སྟེང་བྱིད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་མཐོང་བྱུང།

1a A: What can you see in the tent? སྒྲ་གུར་དེའི་ནང་དུ་བྱིད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་མཐོང་བྱུང།

B: I can see a slingshot. རས་ལུར་ཆ་ཞིག་མཐོང་བྱུང།

A: Where is the slingshot? ལུར་ཆ་དེ་གང་དུ་ཡོད།

B: It's on the bed. དེ་མལ་ཁྲིའི་སྟེང་དུ་འདུག།

2 I can see some flowers. རས་མེ་ཉྱ་འགའ་མཐོང་བྱུང།

...on the tree སྟོང་པོ་ལས་བྱུང་པའི་འབྲས་སུ་གུ་བྱ་དང་ལོ་མ་ལྟ་བུ་སྟོང་མགོ་ན་ཡོད་པ་སྟོན་པའི་སྐབས་སུ་བཀོལ། ...in the tree སྟོང་པོ་ལས་བྱུང་བ་མིན་པའི་དངོས་པོ་དཔེར་ན། ཤོག་སུ་དང་བྱ་སོགས་སྟོང་མགོ་ན་ཡོད་པ་སྟོན་པའི་སྐབས་སུ་བཀོལ་བ་ཤུགས་ཆེའོ།

2a A: What can you see in the garden? མི་ཏོག་ལྡམ་རྩ་འདིའི་ནང་ཁྱེད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་མཐོང་བུའ།

B: I can see some trees. ངས་སྒོང་བོ་འགའ་མཐོང་བུའ།

A: What can you see on the trees? ཁྱེད་ཀྱིས་སྒོང་མགོ་ནས་ཅི་ཞིག་མཐོང་བུའ།

B: I can see some red apples. ངས་ཀྱ་ཤུ་དམར་བོ་འགའ་མཐོང་བུའ།

2b What can you see in the tree? ཁྱེད་ཀྱིས་སྒོང་འགོ་ནས་ཅི་ཞིག་མཐོང་བུའ།

I can see some birds in the tree. ངས་བྱ་འགའ་སྒོང་འགོ་ན་ཡོད་པ་མཐོང་བུའ།

3 I can't find the broom. Can you see it? ངས་ཕྱགས་མ་དེ་མི་རྟོན་གྱི་ཁྱེད་ཀྱིས་དེ་མཐོང་བུའ་པམ།

3a A: Excuse me, Lodan. I can't find the mop. Can you see it? ཡ་རོགས་སྒོ་ལྷན། ངས་ངས་ཕྱགས་དེ་མི་རྟོན། ཁྱེད་ཀྱིས་དེ་མཐོང་བུའ་པམ།

B: I'm sorry, I can't. Is it behind the door? དགོངས་པ་མ་ཚོམ། ངས་དེ་མི་རྟོན་གྱི་དེ་སྐོ་འགྲམ་དུ་ཡོད་དམ།

A: No, it isn't. མེད་གྱི་དེ་སྐོ་འགྲམ་ན་མེད་གྱི

B: Er, is it under the bed? དེ་མལ་ཁྲིའི་འོག་ཏུ་ཡོད་དམ།

A: Yes, you're right. Thank you. ཡོད་གྱི་ཁྱེད་ཀྱིས་བཤད་པ་བདེན་པ་རེད། བཀའ་དྲིན་ཆེ།

B: You're welcome. བཀའ་དྲིན་ཞུ་མི་དགོས།

3b A: I can't find my notebook. ངས་རང་གི་འབྲི་དེབ་མི་རྟོན་གྱི

B: I can see it. Look! It's over there, on the teacher's desk. ངས་དེ་རིག་བུའ། ལྷོས་དང་། དེ་གན་ན། དགོ་ཆན་གྱི་མདུན་ཅོག་སྒྲིང་ན་ཡོད་གྱི

A: Thank you. Oh! That's not my notebook. It's Drukar's. བཀའ་དྲིན་ཆེ། འོ་དེ་ངའི་འབྲི་དེབ་མ་རེད། དེ་སྐོ་ལ་དཀར་གྱི་རེད།

4 Oh! That's not my pen. It's Lily's. ཡོ་དེ་ངའི་ལྷགས་སྒྲིག་མ་རེད། དེ་ལེ་ལའི་རེད།

4a Oh! That's not your fault. It's mine. དེ་ཁྱེད་ལ་བ་པ་མིན། ང་ལ་བ་པ་ཡིན།

5 It's your turn now. ད་ཁྱེད་ཀྱི་རེས་ལ་བབས་འདུག

5a Now it's your turn to tell us a story. ད་ནི་ཁྱེད་རང་གནང་གཏམ་བཤད་པའི་རེས་ལ་བབས་འདུག

Unit 13 What colour is it?

མེ་ཚན་བརྩ་གསུམ་པ། དེའི་ཁ་དོག་ཅི་ཞིག་རེད།

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཚིག་སྒྲུབ།

- 1 What colour is it? It's red / black / white / blue / green / yellow / brown / orange. དེའི་ཁ་དོག་ཅི་ཞིག་རེད།
དེ་དམར་པོ་ / རྒྱ་པོ་ / དཀར་པོ་ / མཚན་པོ་ / ལྗང་ཁུ་ / མེར་པོ་ / ཁམ་ནག་ / དམར་མེར་རེད།
- 2 Which man? The one in / on the... མི་གང་།ནང་གི་ / དེའི་སྐྱང་ན་ཡོད་པ་གན།
- 3 What is in my hand? ངའི་ལག་པའི་ནང་ན་ཅི་ཞིག་ཡོད།
- 4 What colour are they? དེ་ཚོའི་ཁ་དོག་ཅི་ཞིག་རེད།
- 5 Can't you see? བྱེད་ཀྱིས་མཐོང་མི་ཐུབ་བཤ།
- 6 What colour is the sky? The sky is blue. ནམ་མཁའི་ཁ་དོག་ཅི་ཞིག་རེད། ནམ་མཁའ་ཕྱོག་པོ་རེད།

Grammar བད་སྒྲིབ་དཀའ་གནད།

Using “what is” and “who is.” || “What is...”དང་“who is”གཉིས་ཀྱི་བཀོལ་སྤངས།

- 1 “What is”བཀོལ་ནས་མི་ཞིག་གི་ལས་ཀ་སོགས་འདྲི་བ་སྟེ་“...ཅི་ཞིག་རེད་ / ཡིན”ཞེས་པའི་དོན་ཡིན་ལ། དཔེར་ན།

1a What colour is it? It's green. དེའི་ཁ་དོག་ཅི་ཞིག་རེད། དེ་ལྗང་ཁུ་རེད།

1b What colour is Cairang's Tibetan robe? It's blue and yellow. ཆོ་རིང་གི་བོད་ལུང་མདོག་ཅི་ཞིག་རེད། དེ་ཕྱོག་པོ་དང་མེར་པོ་རེད།

1c What colour are these / those? They are black. འདི་ཚོའི་ / དེ་ཚོའི་ཁ་དོག་ཅི་ཞིག་རེད། དེ་ཚོ་ནག་པོ་རེད།

- 2 “Who is...”བཀོལ་ནས་མི་སུ་ཞིག་ཡིན་པ་འདྲི་བ་ཡིན་ཏེ། དཔེར་ན།

2a Who is the boy? Which boy? The one wearing a red hat. Oh, he is Zhaxi. ཞེ་ལུ་དེ་སུ་རེད། ཞེ་ལུ་གང་། ལྷ་མོ་དམར་པོ་གྲོན་ཡོད་པ་དེ། འོ། ཞོ་ནི་བཀྲ་ཤིས་རེད།

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 What colour is it? དེའི་ཁ་དོག་ཅི་ཞིག་རེད།

1a A: Hi! What colour is your family's tent? ཀྱ་ཡེ། བྱེད་ཚང་གི་སྤྱ་གུར་གྱི་ཁ་དོག་ཅི་ཡིན།

B: It's black. དེ་ནག་པོ་ཡིན།

1b A: Do you know what colour my family's tent is? བྱེད་ཀྱིས་ངེད་ཚང་གི་སྤྱ་གུར་གྱི་ཁ་དོག་ཅི་ཡིན་པ་ཞེ་གས།

B: No, I don't know. Is it black and white? མི་གས། ངས་མི་གས། དེ་དཀར་པོ་དང་ནག་པོ་ཡིན་ནམ།

A: Yes, you are right. Good guess. ཡིན། བྱེད་ཀྱིས་ཚོད་དཔག་བྱས་པ་འགྲིག་འདུག

- 2 What day is today? དེ་རིང་རིས་གནའ་དུ་བ་རེད།

Today is Monday / Tuesday / Thursday... དེ་རིང་ནི་གནའ་ལྷ་པ་ / མིག་དམར་ / ཡུར་བུ་...རེད།

3 Excuse me, Jim. Who's that man? ཡ་རོགས་ཟེམ། སྒྲིམ་པ་གན་སུ་རེད།

3a A: Excuse me, Cairang who's that boy? ཡ་རོགས་ཚོ་རིང་། སུ་རྒྱུང་གན་སུ་རེད།

B: Which boy? སུ་རྒྱུང་གང་།

A: The one on the black bike. ལྷགས་རྩ་ནག་པོའི་སྟེང་གི་གན།

B: Oh, that's Dorji. འོ། གན་དོ་རྩེ་རེད།

4 Can't you see? They're boxes! ཁྱོད་ཀྱིས་མ་ཐོང་མི་ཐུབ་བཅ། དེ་དག་སྒྲམ་རྒྱུང་རེད།

4a A: What are these? འདི་དག་ཅི་རེད།

B: Can't you see? They're boxes! ཁྱོད་ཀྱིས་མི་མ་ཐོང་ངམ། དེ་དག་སྒྲམ་རྒྱུང་རེད།

A: Yes, but what are in the boxes? རེད་ཡ། འོན་ཀྱང་སྒྲམ་དེ་དག་གི་ནང་ན་ཅི་ཞིག་ཡོད།

B: Oh, shirts. འོ། ཚེ་ལེན་འགའ་ཡོད།

A: What colour are they? དེ་དག་གི་ཁ་མདོག་ཅི་ཡིན།

B: They're white. དགར་པོ།



Unit 14 That's mine

ཕྱི་ཚེན་བཅུ་བཞི་བ། དེ་དེ་རེད།

Useful Expressions རྒྱུན་བཞུགས་ཚིག་སྒྲུབ།

1 Whose is this / that...? འདི་ / དེ་སྤྱི་རེད།

4 I think it's his / hers. ངས་བཟླས་ན་དེ་ཁོའི་ / ཁོ་མོའི་རེད།

2 Is it yours? No, it's not mine. འདི་ཁྱེད་གྱི་ཨ་རེད།

5 Put it on. དེ་རྒྱབ་ཏུ་ཐྱོན་ཅོག་ཟ། དེ་རྒྱབ་ཏུ་ཁོན་དང་།

མ་རེད། དེ་ངའི་མ་རེད།

6 Whose...are these? ...འདི་དག་སྤྱི་རེད།

3 Let me see, please. ངས་ཅིག་བཟ།

Text Explanation སྒྲོ་བ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 Whose shirt is this? ཚེ་ལེན་འདི་སྤྱི་རེད།

1a Whose trousers are these? རྩ་ལྗམ་འདི་སྤྱི་རེད།

They're the twins'. དེ་དག་མཚེ་མ་དེ་གཉིས་ཀྱི་རེད།

2 You must look after your clothes. ཁྱེད་ཀྱིས་ངེས་པར་དུ་རང་གི་གོན་པར་བདག་གཅེས་བྱེད་དགོས།

Look after... བདག་སྐྱོང་ངམ་བདག་གཅེས།

2a You must look after the baby. ཁྱེད་ཀྱིས་ངེས་པར་དུ་བྱིས་པ་འདིར་བདག་སྐྱོང་བྱེད་དགོས།

2b You should look after that book. ཁྱོད་ཀྱིས་དཔེ་ཆ་དེར་བདག་གཅེས་བྱས་ན་འགྲིག།

3 They are on Mrs. Green's clothesline. དེ་དག་ལུ་མ་ཁྲི་ལྷན་གྱི་ལྷ་ཐག་སྟེང་དུ་འདུག།

3a There are many clothes on the students' clothesline. སྒྲོ་བ་མའི་ལྷ་ཐག་སྟེང་དུ་ལྷ་བ་མང་བོ་ཡོད།

4 Is this yours, Lily? ། ལེ་ལེ། འདི་ཁྱོད་ཀྱི་ཨ་རེད།

4a A: Is this yours, Zhaxi? བཀྲ་ཤིས། འདི་ཁྱོད་ཀྱི་ཨ་རེད།

B: No, it's not mine. It's hers. མ་རེད། དེ་ངའི་མ་རེད། དེ་ཁོ་མོའི་རེད།

5 Let me see, please. No, it's not mine. I think it's his. ངས་ཅིག་བཟ། མ་རེད། དེ་ངའི་མ་རེད། ངས་བཟླས་ན་དེ་ཁོའི་རེད།

5a Teacher: Whose coat is this? Is this yours, Duden? འདི་སྤྱི་སྟོད་ལྷ་རེད། སྟོབས་ལྷན། འདི་ཁྱེད་ཀྱི་ཨ་རེད།

Duden: Let me see, please. No, it's not mine. I think it's his. ངས་ཅིག་བཟ། འོ་དེ་ངའི་མ་རེད། ངས་བཟླས་ན་དེ་ཁོའི་རེད།

Teacher: Whose? Hangdi's? སྤྱི་ལྷ། དབང་འདུས་ཀྱི།

Duden: Yes. རེད་ཡ།

Teacher: Hi, Hangdi. Come here. Is this yours? བཟེ། དབང་འདུས། འདིར་ཤོག་དང་། འདི་ཁྱེད་ཀྱི་ཨ་རེད།

Hangdi: Yes, it's mine. འོ་རེད། དེ་ངའི་རེད།

Teacher: Here you are. Put it on, please. You must look after your clothes. འདི། རྒྱབ་ཏུ་ཐྱོན་ཅོག་ཟ། ཁྱེད་

ཀྱིས་ངེས་པར་དུ་རང་གི་ལྷ་བཅུ་བཞི་བ་ལྷ་ཐག་སྟེང་བྱེད་དགོས།

Hangdi: Yes, thank you, Teacher. ལགས་སོ། དག་ཀྱི་ལགས། བཀའ་བྲིན་ཆེ།

Grammar བཅོམ་སྒྲིག་པ་གནད།

1 “Whose” ནི་“who”དང་འབྲེལ་བའི་ཚིག་སྟོན་པ་ཡིན་ཏེ་“སྤྱི”ཞེས་པའི་དོན་ཡིན་ལ་བཀོལ་ཚུལ་ནི་གཤམ་ལྟར།

1a Whose hat is this? It’s his hat / It’s his. འདི་སྤྱི་ཞུ་རེད། དེ་ཁོའི་ཞུ་རེད། / དེ་ཁོའི་རེད།

1b Whose pen is this? It’s my pen. / It’s mine. འདི་སྤྱི་ཕྱག་སྐྱ་རེད། དེ་ངའི་ཕྱག་སྐྱ་རེད། / དེ་ངའི་རེད།

2 Possessive Pronouns བདག་དོན་གྱི་ཚབ་ཚིག་

My ངའི།	They are my Tibetan robes. དེ་དག་ངའི་བོད་ལྷ་ཡིན།	Mine ངའི།	They are mine. དེ་དག་ངའི་ཡིན།
Your ཁྱོད་གྱི།	They are your Tibetan robes. དེ་དག་ཁྱོད་གྱི་བོད་ལྷ་རེད།	Yours ཁྱོད་གྱི།	They are yours. དེ་དག་ཁྱོད་གྱི་རེད།
His ཁོའི།	They are his Tibetan robes. དེ་དག་ཁོའི་བོད་ལྷ་རེད།	His ཁོའི།	They are his. དེ་དག་ཁོའི་རེད།
Her མོའི།	They are her Tibetan robes. དེ་དག་མོའི་བོད་ལྷ་རེད།	Hers མོའི།	They are hers. དེ་དག་ཁོ་མོའི་རེད།
Our ང་ཚོའི།	They are our Tibetan robes. དེ་དག་ང་ཚོའི་བོད་ལྷ་ཡིན།	Ours ང་ཚོའི།	They are ours. དེ་དག་ང་ཚོའི་ཡིན།
Your ཁྱོད་ཚོ།	They are your Tibetan robes. དེ་དག་ཁྱོད་ཚོའི་བོད་ལྷ་རེད།	Yours ཁྱོད་ཚོའི།	They are yours. དེ་དག་ཁྱོད་ཚོའི་རེད།
Their ཁོ་ཚོའི།	They are their Tibetan robes. དེ་དག་ཁོ་ཚོའི་བོད་ལྷ་རེད།	Theirs ཁོ་ཚོའི།	They are theirs. དེ་དག་ཁོ་ཚོའི་རེད།

Unit 15 What's the time?

ཕྱི་ཚེན་བཅོ་ལྔ། དུས་ཚིད་དུ་རེད།

Useful Expressions རྒྱ་བཀོལ་ཚིག་སྒྲུབ།

1 That's nice. དེ་ཉ་ཅང་ཡག་པོ་འདུག།

2 Give it to Mr Hu. དེ་སྤྱོད་ཞབས་དུ་ལུ་ཉེ་ར་འགས།

3 What's the time? It's seven-thirty. དུས་ཚིད་དུ་རེད། དུས་ཚིད་བདུན་དང་སྐར་མ་སུམ་ཅུ་རེད།

4 I don't have a watch. ང་ལ་ཆུ་ཚིད་མེད།

5 I must go. ང་ཤེས་པར་དུ་འགོ་དགོས།

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 What's the time? / What time is it? དུས་ཚིད་དུ་རེད།

It's nine-thirty. It's about nine-thirty. It's nine o'clock. It's half past nine. It's five to seven. དུས་ཚིད་
དགུ་དང་སྐར་མ་སུམ་ཅུ་རེད། བལ་ཆེར་དུས་ཚིད་དགུ་དང་སྐར་མ་སུམ་ཅུ་རེད། དུས་ཚིད་དགུ་རེད། དུས་ཚིད་དགུ་དང་ཕྱིད་ཀ་རེད། དུས་ཚིད་བདུན་ལ་སྐར་མ་
ལྔ་ཆད།

2 Give it to Mr Hu. དེ་སྤྱོད་ཞབས་དུ་ལུ་ཉེ་ར་འགས།

2a Please give your grandfather the pipe. བྱི་སྒྲོ་བོར་རུ་ཅོ་འདི་ཉེ་ར་འགས།

2b Please give the pipe to your grandfather. རུ་ཅོ་འདི་བྱི་སྒྲོ་བོ་ལ་ཉེ་ར་འགས།

3 I don't have a watch. ང་ལ་ཆུ་ཚིད་མེད།

3a A: Excuse me, what time is it, please? ཡ་འགས་དུས་ཚིད་དུ་རེད།

B: Sorry, I don't have a watch. I think it's about six o'clock. དགོངས་པ་མ་ཚོམ། ང་ལ་ཆུ་ཚིད་མེད། ངས་བལྟས་ན་
ཕལ་ཆེར་དུས་ཚིད་དུ་ག་ཡིན་རྒྱུ་རེད།

C: Let me see. No, it's six-eighteen. ངས་ཅིག་བལྟ། འོ། མ་རེད། དུས་ཚིད་དུ་ག་དང་སྐར་མ་བཅོ་བརྒྱད་རེད།

A: Oh, I must go home. འོ། ང་ཤེས་པར་དུ་ཁྱིམ་ལ་འགོ་དགོས།

4 Put your shoes on. Take your shoes off. བྱིད་ཀྱིས་རང་གི་ལྗམ་གྱོན་འགས། བྱིད་ཀྱིས་རང་གི་ལྗམ་ཕུད་འགས།

4a Put on your shoes. Take off your shoes. བྱིད་ཀྱིས་རང་གི་ལྗམ་གྱོན་འགས། བྱིད་ཀྱིས་རང་གི་ལྗམ་ཕུད་འགས།

4b Put your coat on. Take your coat off. བྱིད་ཀྱིས་རང་གི་སྟོད་ལ་གྱོན་འགས། བྱིད་ཀྱིས་རང་གི་སྟོད་ལ་ཕུད་འགས།

Unit 16 Mainly revision

ཕྱི་ཚེན་བཅུ་དྲུག་པ། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྒྱུར།

Useful Expressions རྒྱན་བཞོལ་ཚིག་སྒྱུར།

1 They look young. ཁོ་ཚོར་བལྟས་ཚད་ཀྱིས་ལོན་གཞོན།

2 See you soon! ལྷུར་དུ་མཇུག་ལོང་།

3 What is the date today? Today is April first, 2006. དེ་རིང་ཚེས་བདུ་ཤེད། དེ་རིང་ནི་སྤྱི་ལོ་ཉིས་ལྔ་ལྔ་ལྔ་ལོའི་ཟླ་བཞི་བའི་ཚེས་གཅིག་ཤེད།

4 When is your birthday? My birthday is July second. བྱིད་ཀྱི་སྤྱི་ཟླ་རྒྱུ་ར་ནམ་ཡིན། ངའི་སྤྱི་ཟླ་རྒྱུ་ར་ནི་ཟླ་བདུན་པའི་ཚེས་གཉིས་ཡིན།

Text Explanation སྒྲོ་བ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 Her skirt is on her bed. མོའི་སྒྲོ་བ་གཡོགས་མོའི་ཉལ་བྱིའི་སྤྱིང་དུ་ཡོད།

...on the bed...དེ་ནི་གང་ཟག་ག་གེ་མོ་ཞིག་ཉལ་བྱིའི་སྤྱིང་དུ་ངལ་གསོ་བ་སོགས་ཀྱི་ཆེད་དུ་འཕྲེད་དུ་ཉལ་ཡོད་པ་ལས་སྤྱིང་ཉལ་གསོ་སོགས་ཀྱིས་གཡོགས་མེད་པའི་སྒྲོ་བས་སྒྲུབ་གོལ་བ་ཡིན། ...in bed...དེ་ནི་གང་ཟག་ག་གེ་མོ་ཞིག་གིས་སྤྱིང་དུ་ཉལ་གསོ་ཀྱིས་གཡོགས་ཤིང་འཕྲེད་དུ་ཉལ་ཡོད་པར་གོ།

1a He is on the bed. ཁོ་ཉལ་བྱིའི་སྤྱིང་དུ་འདུག།

1b He is in the bed. ཁོ་ཉལ་འདུག།

2 Yes, it's an old photo of my family. རེད་ཡ། དེ་ནི་ངའི་བྱིས་ཚང་གི་འདྲ་པར་རྟིང་བ་ཞིག་ཤེད།

2a A: What's this? Is this a picture of Xiaqong Monastery? འདི་ཅི་ཞིག་ཤེད། འདི་བྱ་བྱུང་དགོན་པའི་འདྲ་པར་ཞིག་ཡིན་ཤེད།

B: Yes, it is. རེད། དེ་ཤེད།

A: What's that? གན་ཅི་ཞིག་ཤེད།

B: Oh, it's an old picture of this monastery a long time ago. Are they the same or different? འོ། དེ་ནི་དགོན་པ་འདིའི་ལོ་མང་སྔོན་གྱི་འདྲ་པར་རྟིང་བ་ཞིག་ཤེད། དེ་ཚོ་གཅིག་འདྲ་རེད་དམ་མ་རེད།

A: They're quite different. Look, in the old picture the buildings are very nice and vivid. But there are no nice buildings in the new picture, right? དེ་ཚོ་གཉན་ནས་མི་འདྲ། ལྷོས་དང་། འདྲ་པར་རྟིང་བ་དེའི་སྤྱིང་གི་ཁང་བ་མཐོས་ལ་གསོན་ཉམས་ལྡན་མོད། འོན་ཀྱང་འདྲ་པར་གསར་བ་དེའི་སྤྱིང་དུ་ཁང་བ་ཡག་པོ་གཅིག་ཀྱང་མི་འདུག དེ་འདྲ་ཞིག་ཡིན་ཤེད།

B: Yes, it's true. རེད་ཡ། དེ་བདེན་པ་ཤེད།

3 Solve this puzzle. དཀའ་གནད་གསལ་བཀྲོལ།

...solve... ཐག་གཅོད་པ།

3a Solve this problem. གནད་དོན་འདི་ཐག་གིས་གཅོད་པ།

4 They look young! ཁོ་ཚོར་བལྟས་ཚོད་གྱིས་ལོ་ན་གཞོན།

...look... བལྟས་ན།

4a You look hungry. ཁྱོད་ལ་བལྟས་ཚོད་གྱིས་སྡོགས་འདུག།

4b He looks drunk. ཁོར་བལྟས་ཚོད་གྱིས་བཟི་འདུག།

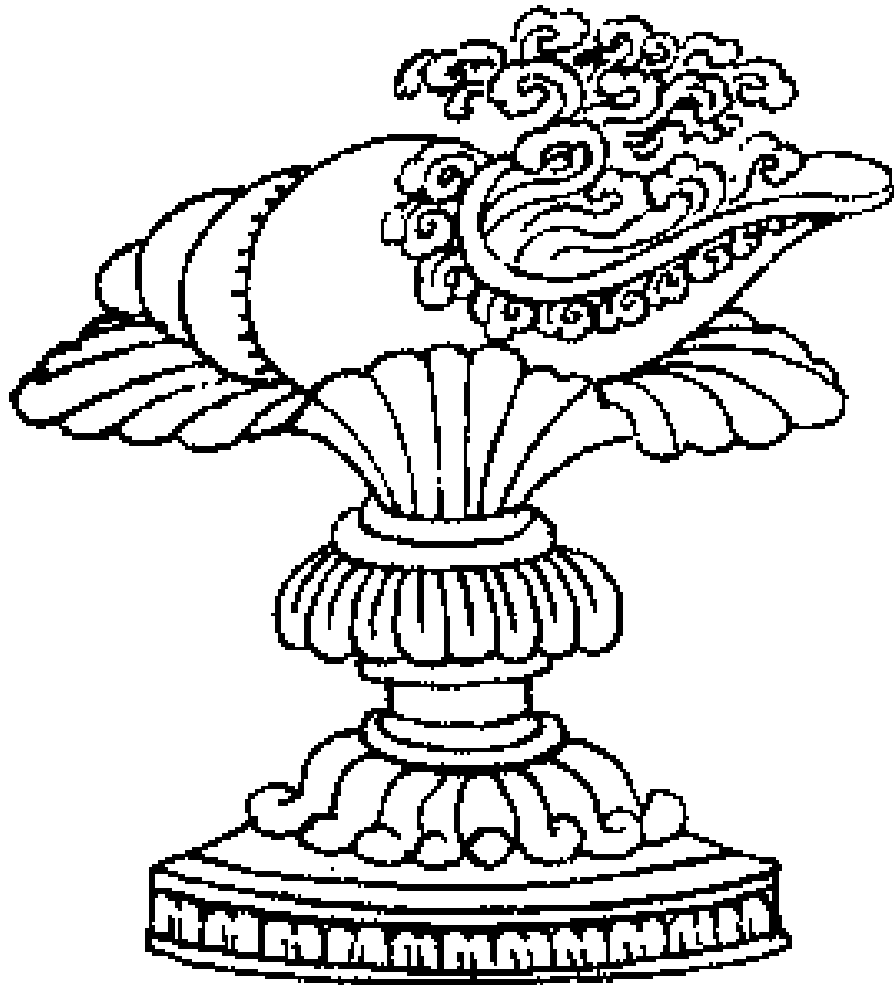
4c You look fine. ཁྱོད་ལ་བལྟས་ཚོད་གྱིས་ཉ་ཅང་བདེ་མོ་རེད།

5 When is Tibetan New Year? Tibetan New Year is February first. བོད་ཀྱི་ལོ་གསར་ནམ་རེད། བོད་ཀྱི་ལོ་གསར་ནི་ཟླ་
གཉིས་པའི་ཚེས་གཅིག་ཉིན་རེད།



Students' Book 1B

དེབ་དང་པོའི་སྒྲིང་ཆ།



Unit 17 Could you help me, please?

ཕྱི་ཚེན་བདུན་པ། བྱིས་ངལ་རྒྱུ་ཕྱི་ཕྱོད་ཐུག་པམ།

Dialogue ཁ་བརྒྱ།

Lhomotso: Good morning, Losang. སློབ་ཐང་། ཞེན་ས་པ་བཟང་།

Losang: Good morning, Lhomotso. ལྷ་མོ་མཚོ། ཞེན་ས་པ་བཟང་།

Lhomotso: I have to herd the yaks on the mountain, but there are so many. Could you help me, please?

ངས་རི་མགོ་ནས་ཞོར་འདི་དག་འཚོ་དགོས་མོད། འོན་ཀྱང་ཞོར་ཉ་ཅང་མང་། བྱིས་ངལ་རྒྱུ་ཕྱི་ཕྱོད་ཐུག་པམ།

Losang: Certainly, I'd like to. འོས་ཐུག། ངས་བྱིས་ངལ་རྒྱུ་ཕྱི་ཕྱོད་འདོད།

Lhomotso: Thanks, Losang. སློབ་ཐང་། བཀའ་དྲིན་ཆེ།

Losang: You're welcome. I'm happy to go with you. Let's be off. བཀའ་དྲིན་ཚུ་མི་དགོས། ང་ཚོ་དང་མཉམ་དུ་འགོ་བར་

དགའ་བ་སྟེས། ལུག་ཉིས་འགྲོ།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 Could you help me, please? བྱིས་ངལ་རྒྱུ་ཕྱི་ཕྱོད་ཐུག་པམ།

1a Could you help me roast this sack of barley, please? བྱིས་ངལ་རྒྱུ་ཕྱི་ཕྱོད་ཐུག་པམ།

1b Could you help me fetch some firewood? བྱིས་ངལ་རྒྱུ་ཕྱི་ཕྱོད་ཐུག་པམ།

1c Could you help me give this letter to her? བྱིས་ངལ་རྒྱུ་ཕྱི་ཕྱོད་ཐུག་པམ།

2 Certainly. འོས་ཐུག།

2a Certainly, I'd like to. འོས་ཐུག། ང་དེ་ལ་དགའ་བ་ཡིན།

2b Certainly, let me help you. འོས་ཐུག། ངས་བྱིས་ངལ་རྒྱུ་ཕྱི་ཕྱོད་འདོད།

2c Certainly, it would be my pleasure. འོས་ཐུག། དེ་ནི་ངའི་དགའ་བ་ལྟར་ཡིན།

3 You're welcome. [You're / You are] བཀའ་དྲིན་ཚུ་མི་དགོས་ལགས། སྟེན་མེད།

Grammar བད་སྒྲིབ་དཀའ་གནད།

1 Adjectives ཚུལ་བཞུགས་ཀྱི་ཚིག་

ཚུལ་བཞུགས་ཀྱི་ཚིག་ནི་མི་དང་བྱ་དངོས་གང་ཞིག་གི་བྱང་ཚུལ་བཞུགས་པའི་ཚིག་ཡིན་ཏེ། རིང་བ་དང་། ཐུང་བ། རྒྱུ་པ་དང་མཛེས་པ་སོགས་སོ། དཔེར་ན།

1a Dondrup's home is far. དོན་འགྲུབ་ཀྱི་ཡུལ་ནི་ཐག་རིང་པོ་འདུག

1b Cumu's home is near. མཚོ་མོའི་ཡུལ་ནི་ཐག་ཉེ་པོ་འདུག

1c He is happy. ཁོ་དགའ་འདུག

1d She is sad. ཁོ་མོ་སྟོ་འདུག

1e Two people are few. མི་གཉིས་ནི་ཉུང་པོ་རེད།

1f Twenty people are many. མི་ཉི་ཤུ་ནི་མང་པོ་རེད།

1g A horse is a big animal. རྩ་ནི་སློག་ཆགས་ཆེན་པོ་ཞིག་རེད།

1h An ant is a small animal. སྒོག་མ་ནི་སློག་ཆགས་ཆུང་ཆུང་ཞིག་རེད།

1i This sack is full. སྒྱུ་མོ་འདི་བཀང་འདུག

1j That sack is empty. སྒྱུ་མོ་གན་སྟོང་བ་རེད།

1k The full sack is heavy. བཀང་ཡོད་པའི་སྒྱུ་མོ་དེ་ལྗིད་མོ་རེད།

1l The empty sack is light. སྒྱུ་མོ་སྟོང་བ་དེ་ཡང་མོ་རེད།



Unit 18 Look after your things!

ཕྱི་ཚན་བཅོ་བརྒྱད་པ། རང་གི་དངོས་པོ་ལ་བདག་གཉེར་བྱས།

Dialogue ཁ་བརྒྱ།

Doma: Could you help me, Dorji? རྟོ་རྒྱུ། བྱིས་ང་ལ་རོགས་བྱེད་ཐུབ་པམ།

Dorji: Certainly. What's wrong? ལོས་ཐུབ། ཅི་ཞིག་བྱུང་སྐོང་།

Doma: I missed three goats down in the gully. It's getting dark now. I'm afraid to go there alone. རས་
སྒྲིབ་གྱི་ལུང་བ་གན་ནས་ར་མ་གསུམ་བོར་སྐོང་། ད་ས་རུབ་ལ་ཉེ་བས་ང་གཅིག་ལུ་དེར་འགོ་རྒྱུར་སྒྲིག་གི།

Dorji: Don't worry. I can help you. Let's go together. སེམས་ཁུར་མ་བྱེད། རས་ཁྱོད་ལ་རོགས་བྱེད་ཆོག་
འདྲ་ཅག་མཉམ་དུ་འགོ།

Doma: Thank you very much. བཀའ་འདྲིན་གིན་ཏུ་ཆེ།

Dorji: Nevermind. Let's be off now. དེ་ལྟར་མ་བཤད་ལགས། ད་ལུ་གཉེས་འགོ།

Text Explanation སྒྲོ་བ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 What's wrong? ཅི་ཞིག་བྱུང་སྐོང་།

1a What's wrong with the horse? ར་འདི་ལ་ཅི་ཞིག་བྱུང་སྐོང་།

1b What's wrong with your lover? བྱིད་གྱི་དགའ་རོགས་ལ་ཅི་ཞིག་བྱུང་སྐོང་།

1c What's wrong with her / him / you / them / it? མོར་ / ཁོར་ / ཁྱོད་ལ་ / ཁོ་ཚོར་ / དེར་ཅི་ཞིག་བྱུང་སྐོང་།

2 I am afraid (be afraid of...) ང་སྐྱེག་གི་(...ལ་སྐྱེག་པ་)

2a I am afraid of ghosts. ང་འདྲེ་ལ་སྐྱེག་གི།

2b I am afraid of snakes. ང་སྐྱུ་ལ་ལ་སྐྱེག་གི།

2c I am afraid to go to such a dangerous place. ང་དེ་འདྲའི་ཉེན་ཁ་ཆེ་སའི་ས་ཆ་ཞིག་ལ་འགོ་རྒྱུར་སྐྱེག་

3 Don't worry. སེམས་ཁུར་མ་བྱེད།

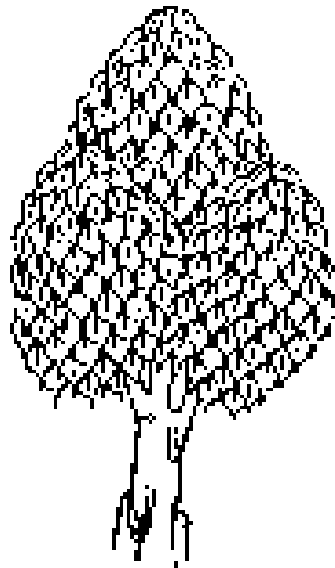
3a Don't worry about that. དེའི་ཕྱོགས་ལ་སེམས་ཁུར་མ་བྱེད།

3b Don't worry about me. རའི་ཕྱོགས་ལ་སེམས་ཁུར་མ་བྱེད།

3c Don't worry about this matter. རོན་འདིའི་ཕྱོགས་ལ་སེམས་ཁུར་མ་བྱེད།

Grammar བདམས་པའི་དཀའ་གནད།

Subject གཙོ་ཚིག་	Object ཏུ་བའི་ཡུལ་གྱི་ཚིག་
I, you, they, we, she, he, it	me, you, them, us, her, him, it
I'm a student. ང་ནི་སློབ་མ་ཞིག་ཡིན།	Please help me. ང་ལ་རོགས་ཀྱིས་དང་།
You're American. ཁྱོད་ནི་ཨ་རི་བ་ཞིག་རེད།	Can I help you? ངས་ཁྱོད་ལ་རོགས་ཀྱིད་དགོས་སམ།
They're poor. ཁོ་ཚོ་ནི་དཔུལ་པོ་རེད།	Let's help them. འུ་ཚོས་ཁོ་ཚོར་རོགས་ཀྱིད།
We're farmers. ང་ཚོ་ནི་ཞིང་བ་ཡིན།	Can you help us? ཁྱོད་ཚོས་ངེད་ཅག་ལ་རོགས་ཀྱིད་ཐུབ་བམ།
She's Tibetan. མོ་ནི་བོད་རེད།	I want to talk to her. ངས་མོར་ཁ་བརྟེན་འདོད།
He's English. ཁོ་ནི་དབྱིན་ཇི་བ་རེད།	Please believe him. ཁོ་ལ་ཡིད་ཆེས་བྱིས་དང་།
It's a cat. དེ་ནི་བྱི་ལ་ཞིག་རེད།	Can you catch it? ཁྱོད་བྱིས་དེ་འཛིན་ཐུབ་བམ།



Unit 19 Food and drink

སྒྲིལ་བུ་དགྲ་བ། བཟའ་བུ་ལ།

Dialogue ཁ་བརྒྱ།

Yongtso: Hello, Renchin! How are you today? གྲུ་ཡེ། རིན་ཆེན། དེ་རིང་ཁྱོད་ཅི་ལྟ་རེད།

Renchin: Fine, thanks. And you? བཟང་གི། བཀའ་དྲིན་ཆེ། ཁྱོད་བཟང་ངམ།

Yongtso: I'm fine too. Would you like something to drink? What about a cup of milk tea? ང་ཡང་བཟང་།

ཁྱོད་ཀྱི་བུར་བ་ཞིག་འཐུང་འདོད་དམ། འོ་ཇ་ཐོར་བ་གང་འཐུང་ན་ཅི་ལྟ་རེད།

Renchin: OK. What about you, Yongtso? ཚགས་གི་གཡང་མཚོ། ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་འཐུང་ན་འདོད།

Yongtso: I'd like a cup of cold water. What about something to eat? ངས་རྩ་འབྲུགས་ཐོར་བ་གང་འཐུང་ན་འདོད། ཟ་མ་

འདྲ་ཐོས་ན་ཅི་ལྟ་རེད།

Renchin: Some *tsamba*, please. རྩ་མ་བ་འབྲེར་གྲོག་ལགས།

Yongtso: Here it is, help yourself. འདི། ཁྱོད་རང་གིས་ཐོ།

Renchin: Thanks. བཀའ་དྲིན་ཆེ།

Yongtso: Nevermind. དེ་ལྟར་བཤད་མི་དགོས།

Text Explanation སྒྲིལ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 Would you like...? ཁྱོད་...ལ་དགའ་འམ།

1a Would you like some tea? ཁྱོད་ཀྱིས་ཇ་འཐུང་འདོད་དམ། No, thanks. མི་འཐུང་། བཀའ་དྲིན་ཆེ།

1b Would you like mutton or pork? ཁྱོད་ཀྱིས་ལྷག་ག་ཟ་འདོད་དམ་ཕག་ག་ཟ་འདོད།

Either will be fine, madam. ལྷན་མོ་ལགས། གང་ཡིན་གྱང་ཚོགས།

2 What would you like? ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་འཐུང་འདོད།

I'd like a bowl of yoghurt, please. ངས་ཞོད་ཀར་ཡོལ་གང་འཐུང་འདོད།

2a What would you like to eat, mutton or beef? ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་ཟ་འདོད། ལྷན་གཤམ་ལྷག་ག།

I'd like some mutton, please. ངས་ལྷག་ག་ཐོས་ན་འདོད་ལགས།

What about some fruit? གིང་ཏྲོག་འདྲ་ཐོས་ན་ཅི་ལྟ་རེད།

OK, I'd like some apples. ཚགས་གི་ངས་ཀྱ་ལྷ་འགའ་ཟ་འདོད།

Grammar བཅུ་དཀའ་གནད།

1 Articles: “a,” “an,” “the.”

དམིགས་སུ་འཛིན་པའི་ཡི་གེ་“a”དང་“an, the”བཅས་ནི་མིང་ཚིག་གི་སྔོན་དུ་བཀོལ་ལ། མིང་ཚིག་ནི་ས་ཆ་འཕམ། མི། དངོས་པོ་གང་རུང་ཞིག་གི་མིང་ལ་
ཟེར་ཞིང་། འདི་དག་གི་བཀོལ་སྟངས་ནི་གཤམ་གྱི་རེ་ལུ་མིག་ལས་གསལ།

“a”ནི་མིང་ཚིག་གི་ཐོག་མ་གསལ་བྱེད་ཡི་གེ་ཡིན་པའི་སྔོན་དུ་བཀོལ་དགོས། དཔེར་ན། a banana, a yak, a piece of bread, a box of matches	<ol style="list-style-type: none"> 1. She is a beautiful girl. 2. He is a handsome boy. 3. A monkey ate a banana.
“an”ནི་མིང་ཚིག་གང་ཞིག་གི་སྔོན་མ་དབྱངས་ཡིག་སྟེ་“a”དང་“e” “i” “u” “o”བཅས་ཡིན་པའི་སྔོན་དུ་བཀོལ་དགོས། An apple, an ice-cream, an old man, an ugly face, and an eraser. མིང་ཚིག་ལས་ཚིག་མགོ་“u”ཅན་ལ་སྟེ་/ju:/ལེན་དུས། སྔོན་དུ་“a”བཀོལ། A university, a usual day. ཚིག་མགོ་“h”ཡིན་པའི་མིང་ཚིག་ཁ་གསལ་ལས་“h”སྟེ་མི་ལེན་པའི་སྐབས་སུ་དཀོན་མིང་ཚིག་དེ་དག་གི་སྔོན་ལ་“an”བཀོལ་དགོས། an hour, an honest man, and an honour	<ol style="list-style-type: none"> 1. An old man eats an ice-cream. 2. I have an eraser. 3. She has got an ugly face. 4. It’s an apple. 5. He works at a university. 6. It’s a usual job. 7. The meeting lasts an hour. 8. Kevin is an honourable teacher. 9. He is an honest man.
“the”ནི་དོན་དག་གམ་བྱ་དངོས་གང་རུང་ཞིག་དམིགས་སུ་འཛིན་པའི་སྐབས་སུ་དེའི་སྔོན་དུ་བཀོལ་བ་ཞིག་ཡིན།	There is a tree. Under the tree there is an old man smoking a pipe.

a banana	a book	a yak
a piece of bread	a box of matches	a beautiful girl
an orange	an apple	an old man

2 some འགའ་ཞིག་ཅེས་པའི་དོན་ཡིན་ཏེ་མིང་ཚིག་གི་སྔོན་དུ་སྦྱར་ན།

some cakes	some eggs	some tsamba
some bread	some rice	some meat

3 How many horses can you see? ཁྱོད་ཀྱིས་རྟ་ག་ཚོ་མཐོང་བྱུང་།

3a I can see three.	ངས་རྟ་ག་སུམ་མཐོང་བྱུང་།
3b I can see some.	ངས་རྟ་འགའ་མཐོང་བྱུང་།
3c I can’t see any.	ངས་རྟ་ག་ཅིག་གྲང་མཐོང་མི་བྱུང་།

Unit 20 Playing games

མེ་ཚན་ཉི་ཤུ་པ། ཕྱིད་འཛོར་རོལ་བ།

Dialogue ཁ་བརྒྱ།

Huamo: Hello, Zhaxi, how are you doing? ཀྱ་ཡེ། བཀྲ་ཤིས། ཁྱོད་བདེ་ལགས།

Zhaxi: I'm OK, how about you? ང་བདེ་པོ་འདུག ཁྱོད་བཟང་ངམ།

Huamo: Not bad. What's that in your hand? མི་བཟང་རྒྱ་མེད། ཁྱེད་ཀྱི་ལག་གི་དེ་ཅི་ཡིན།

Zhaxi: This is a kite. Can you fly a kite? འདི་ནི་ཤོག་བྱ་ཞིག་ཡིན། ཁྱོད་ཀྱིས་ཤོག་བྱ་གཏོང་གེས་སམ།

Huamo: Let me try. Like this? ངས་ཚོད་བལྟ་ཅིག་བྱེད། འདི་ལྟར་རེད་དམ།

Zhaxi: No, don't fly it like that. Fly it like this. དེ་ལྟར་མ་གཏོང་། འདི་ལྟར་ཐོངས།

Huamo: OK, thanks. འོ། རེད། བཀའ་བྲིན་ཆེ།

Zhaxi: Look! Huamo. There are many people over there. ད་པའ་མོ། ལྟོས་དང་། གན་ན་མི་མང་པོ་འདུག།

Huamo: Oh, are there any children? འོ། གན་ན་བྱིས་པ་ཡོད་དམ།

Zhaxi: Yes, there are. There are some children playing games. Shall we go and join them? གན་ན་བྱིས་པ་

ཡོད། གན་ན་བྱིས་པ་འགའ་ཕྱིད་འཛོར་རོལ་བ་ཞིན་གདའ། འུག་ཉིས་ཀ་སོང་ནས་ཁོ་ཚོའི་གས་སུ་ཞུགས་ན་ཅི་འདྲ་རེད།

Huamo: Great, let's go. རོ་མ་བཟང་གི་འུག་ཉིས་ཀ་འགྲོ་ཡ།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 How are you? I am OK / not bad. ཁྱོད་བདེ་ལམ། ང་བཟང་པོ་འདུག / མི་བཟང་རྒྱ་མེད།

1a How is Lhomotso? She's great / fine. ལྷ་མོ་ཚོ་ཇི་འདྲ་རེད། མོ་ཉ་ཅང་བཟང་པོ་འདུག།

2 Can you do...? ཁྱོད་ཀྱིས་...བྱེད་ཐུབ་པམ།

2a Can you ride a horse? ཁྱོད་རྟ་ཞོན་ཐུབ་པམ།

Yes, I can. ཐུབ། ང་རྟ་ཞོན་ཐུབ།

3 Don't do it like that. དེ་ལྟར་མ་བྱེད་ལགས།

3a Don't speak like that, please speak slowly. སྐད་ཆ་དེ་ལྟར་མ་བཤད། དལ་མོར་གོད་དང་།

3b Don't eat like that, please eat like this. དེ་ལྟར་མ་ཟ། འདི་ལྟར་ཟོ་ལགས།

4 How many children are there? གན་ན་བྱིས་པ་དུ་ཡོད།

There are no children / none. དེ་ན་བྱིས་པ་མེད། / གཅིག་གྱུར་མེད།

There is only one child. དེ་ན་བྱིས་པ་གཅིག་ཡོད།

4a How many yaks does your family have? ཁྱོད་ཚང་ལ་ལོ་རྒྱུ་ཡོད།

Our family has thirty yaks. རེད་ཚང་ལ་ལོ་རྒྱུ་ཅུ་ཡོད།

4b Are there any wolves in this place? ས་འདི་ན་སྦྱང་གི་ཡོད་དམ།

Yes, there are some. ཡོད། འགའ་ཤེས་ཡོད།

4c How many Tibetan Buddhist sects are there? བོད་བརྒྱུད་ནང་བསྟན་གྱི་གྲུབ་མཐའ་དུ་ཡོད།

There are mainly four sects. གྲུབ་མཐའ་གཙོ་བོ་བཞི་ཡོད།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

“**There + be**”ནི་ཡུལ་གཤམ་མོ་ཞིག་ན་མིའམ། བྱ་དངོས་གང་རུང་ཞིག་ཡོད་པ་སྟོན།

a. There is a map of Tibet on the wall. བྱང་ཕྱོད་ན་བོད་ལྗོངས་ཀྱི་སྒེམ་ཐུག་ཡོད།

b. There are three keys in her pocket. མོའི་ཐུག་མའི་ནང་ལྗེ་མིག་གསུམ་ཡོད།

c. There is nothing in the box. སྒམ་ཁུང་འདིའི་ནང་དུ་ཅི་ཡང་མི་འདུག

རྒྱ་ཆེན་གྱི་	མང་ཆེན་གྱི་	
one/a yak one/a pen one/a rabbit one/a house	two yaks some pens three rabbits four houses	སྦྱར་བཏང་གི་མང་ཆེན་གྱི་མཇུག་ལ་“-s”སྦྱར་དགོས།
baby city	babies cities	མང་ཆེན་གྱི་མཇུག་ཞིག་སུམ་ཁྱེད་ཡི་གེ་“+y”ལྟར་གྲུབ་ཡོད་ན་དེའི་མང་ཆེན་ནམ་པ་ ནི་“-y” དེ་“-i”བསྒྱུར་རྗེས། “-es”སྦྱར་དགོས།
boy key	boys keys	མང་ཆེན་གྱི་མཇུག་ནི་དབྱངས་ཡིག་“+y”ལྟར་གྲུབ་ཡོད་ན་དེའི་མང་ཆེན་གྱི་ནམ་པ་ ནི་ཐད་ཀར་“-s”སྦྱར་དགོས།
wife thief	wives thieves	མང་ཆེན་གྱི་མཇུག་ནི་“-fe”འཕྲུལ་ན་“-f”ཡིན་དུས་དེའི་མང་ཆེན་ནམ་པ་ནི་“-f” དེ་“-v”ལ་བསྒྱུར་རྗེས་“-es”སྦྱར་དགོས།
dish match class box	dishes matches classes boxes	མང་ཆེན་གྱི་མཇུག་ནི་“-sh -ch -ss -x”བཅས་ཀྱི་གྲུབ་ཡོད་ན། དེ་དག་གི་མང་ ཆེན་ནམ་པ་ནི་ཐད་ཀར་“-es”སྦྱར་དགོས་ཏེ། སྒྲ་ལེན་སྟངས་ནི་/iz/ལྟར་ཡིན།
tomato potato zoo radio	tomatoes potatoes zoos radios	མང་ཆེན་གྱི་ཆེན་མཇུག་ནི་གསལ་བྱེད་ཡི་གེ་“+o”ཡིན་དུས། དེའི་མང་ཆེན་ནམ་པ་ ནི་མཇུག་ཏུ་“-es”སྦྱར་དགོས་ལ། ཆེན་མཇུག་ནི་དབྱངས་ཡིག་ཡིན་དུས་ང་ཚོས་ཐད་ ཀར་“-s”སྦྱར་དགོས།

Unit 21 What are you doing?

མེ་ཚན་ཉིད་གཉིས་པ། ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་བྱེད་ཀྱིན་ཡོད།

Dialogue ཁ་བརྒྱ།

Sonym: Hello, Uncle Dunba, where are you going? ཀྱ་ཡེ། ཨ་ཁུ་སྟོན་པ། ཁྱོད་གང་ལ་འགོ་བཞིན་ཡོད།

Uncle Dunba: I'm going to watch sheep on the mountain. How about you? ང་འི་འགོར་ལྷག་འཆོ་བར་འགོ་བཞིན་ཡོད།
འོ་ན་ཁྱོད་གང་ལ་འགོ་བཞིན་ཡོད།

Sonym: I'm going to visit Drongker. Is she at home? ང་སྟོན་དཀར་ལ་མཚམས་འདྲི་བྱེད་དུ་འགོ་བཞིན་ཡོད། མོ་ཡུལ་ན་ཡོད་དམ།

Uncle Dunba: Yes, she is at home. ཡོད་གི། མོ་ཡུལ་ན་ཡོད་གི།

Sonym: What is she doing at home? མོས་ཡུལ་ན་ཅི་ཞིག་བྱེད་ཀྱིན་ཡོད།

Uncle Dunba: Well, her grandmother is telling her the story of Gesar. འོ། མོའི་ཚེ་མས་ཁོ་
མོར་གོ་སར་སྒྲུང་བཤད་ཀྱིན་འདུག།

Sonym: Oh, I'd like to hear that. It's getting late, I must hurry. See you. འོ། ངས་དེར་ཉན་
འདོད། ད་འགོར་ཐལ། ང་མུར་དུ་འགོ་རྒྱུ་ནས་ནས་མཇལ།

Uncle Dunba: See you later. རྒྱུ་ནས་ཐུག།

Text Explanation གློ་བ་ཚན་དཀར་འགྲེལ།

1 Where are you going? ཁྱོད་གང་ལ་འགོ་བཞིན་ཡོད།

I'm going home. ང་ཡུལ་ལ་འགོ་བཞིན་ཡོད།

1a Where is Lhamo going? ལྷ་མོ་གང་ལ་འགོ་བཞིན་ཡོད།

She is going to the hospital. མོ་སྤྱན་ནང་དུ་འགོ་བཞིན་ཡོད་པ་རེད།

1b Where are the monks going? གྲྭ་བ་ཚོ་གང་ལ་འགོ་བཞིན་ཡོད།

They are going to the temple. ཁོ་ཚོ་ལྷ་ཁང་ནང་དུ་འགོ་བཞིན་ཡོད།

2 What are they doing? ཁོ་ཚོས་ཅི་ཞིག་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

They are going to school. ཁོ་ཚོ་སློབ་གྲྭར་འགོ་བཞིན་ཡོད།

2a Losang is listening to some music. སྟོ་བཟང་གིས་རྩལ་དབྱངས་ལ་ཉན་བཞིན་འདུག།

2b Huadan is playing with a girl. དཔལ་ལྷན་གྱི་མོ་ཞིག་དང་མཉམ་དུ་ཕྱིད་བཞིན་འདུག།

2c Cumu is drawing some pictures. མཚོ་མོས་རི་མོ་འགའ་འབྲི་བཞིན་གདལ།

3 Are they at home? ཁོ་ཚོ་ཡུལ་ན་ཡོད་དམ།

3a Yangjian is at home. དབྱངས་ཅན་ཡུལ་ན་ཡོད།

3b Yondan is not at home. ཡོན་ཏན་ཡུལ་ན་མེད།

3c Danzen is in the mountains. བསྟན་འཛིན་རི་མགོ་ན་ཡོད།

3d Lhomotso is in her bed, listening to the radio. ལྷ་མོ་མཚོས་མལ་བྲིའི་ནང་སྒྲུང་ལའོར་ལོར་ཉན་བཞིན་འདུག།

Grammar བདམས་ཐོན་དཀའ་གནད།

“**Present Continuous Tense**” བྱེད་བཞིན་དུ་ལྟ་བུའི་“**am/is/are+verb+ing**”ཡི་རྣམ་པས་གྲུབ་པ་ཞིག་སྟེ། འདི་ནི་བྱ་བ་གང་ཞིག་གི་རྒྱུན་མ་ཆད་པར་བྱེད་བཞིན་པའི་སྐབས་དུས་ཡུན་ངེས་ཅན་ཞིག་གི་ནང་དུ་བྱ་བ་བྱེད་བཞིན་པའམ་བྱུང་བ་བརྗོད་པའི་རྣམ་པ་ཞིག་ལ་ཟེར་ཞིང་བཞོལ་ཚུལ་ནི་གཤམ་གྱི་རེའུ་མིག་ལས་གསལ།

Present Continuous Tense (statement form). བྱེད་བཞིན་དུ་ལྟ་བུའི་རྣམ་པ།(གསལ་བཤད་གྱི་རྣམ་པ)		
I	am	dancing.
She /He	is	singing.
Duden	is	studying.

Present Continuous Tense (question form). བྱེད་བཞིན་དུ་ལྟ་བུའི་རྣམ་པ།(དྲི་བའི་རྣམ་པ)		
Are	you / we	smoking?
Is	he / she	talking?
Is	Duden	coming?
Is	it	moving?

Unit 22 Let's go to school today!

མེ་ཚན་ཉིན་གསུམ་པ། དེ་རིང་སློབ་གྲྭར་འགྲོ།

Useful Expressions ཟུན་བཞེད་ཚིག་སྟེང་།

The days of the week. གཟའ་བདུན་པོ།

Monday གཟའ་ལྷ་པ། Tuesday གཟའ་མིག་དམར། Wednesday གཟའ་ལྷག་པ།
Thursday གཟའ་ལུང་ལ། Friday གཟའ་པ་སངས། Saturday གཟའ་སྤེན་པ།
Sunday གཟའ་ཉི་མ།

1aA: What day is (it) tomorrow? སང་ཉིན་གཟའ་ཅི་རེད།

B: It's Tuesday. སང་ཉིན་གཟའ་མིག་དམར་རེད།

1b Cumu: Hi, Danzen! What day is it today? བཞེ་ བསྟན་འཛིན། དེ་རིང་གཟའ་ཅི་རེད།

Danzen: Today is Sunday. དེ་རིང་གཟའ་ཉི་མ་རེད།

Cumu: Oh, let's go to the park. འོ། དེ་ཅག་སྤྱི་གླིང་དུ་འགྲོ།

Danzen: OK, let's go. བཟང་གི་དེ་ཅག་འགྲོ།

1c Dorji: Hey, Dawa! Do you have an eraser? བཞེ་ ལྷ་པ། བྱོད་ལ་བསྐྱབ་འགྲིག་ཅིག་ཨོ་ཡོད།

Dawa: Yes, I do. But it's not good. ཡོད། ང་ལ་ཡོད། འོན་ཀྱང་དེ་སྒྲིམ་བཟང་མིན།

Dorji: That's OK. Can I borrow it? དེ་ར་སྟོན་མེད། ང་ལ་གཡར་ཚོག་གས།

Dawa: Certainly! But give it back soon. ལོ་ས་ཚོག་འོན་ཀྱང་ཕྱིར་ལྷུང་བར་སྟོད་ཅིག་

Dorji: OK! Thanks very much. བཀའ་དྲིན་ཤིན་དུ་ཆེ།

Dawa: Nevermind. འཛོམས་མི་དགོས།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 What day is it today / tomorrow? དེ་རིང་ / སང་ཉིན་གཟའ་ཅི་རེད།

It's Wednesday. གཟའ་ལྷག་པ་རེད།

It's Thursday. གཟའ་ལུང་ལ་རེད།

1a What are you going to do on Friday? གཟའ་པ་སངས་གི་ཉིན་བྱོད་ཀྱིས་ཅི་བྱ་ཅིས་ཡོད།

I am going to have a date with my girlfriend on Friday afternoon. ངས་ངའི་དགའ་ཚུགས་ལ་གཟའ་པ་སངས་ཀྱི་ཕྱི་
ཁོང་དུས་ཤིག་བཅུ་ཡོད།

1b What is he going to do on Sunday? གཟའ་ཉི་མའི་ཉིན་ཁོས་ཅི་ཞིག་བྱ་རྒྱུ་རེད།

He is going to visit his dear teacher on Sunday. ཁོ་ངང་ཁོའི་བཤེ་བའི་དགེ་མཁན་ལ་འཚམས་འདྲི་བྱེད་དུ་འགྲོ་རྒྱུ་རེད།

2 Can I borrow your.... ? ངས་ཁྱོད་ཀྱི་...གཡར་ཚོག་གས།

2a Can I borrow your ruler / pencil / eraser? ངས་ཁྱོད་ཀྱི་ཁྱེ་ཙེ་ / ཞ་སྒྱུག་ / བསྐབ་འབྲིག་གཡར་ཚོག་གས།

Certainly / Sure / Of course. འོས་ཚོག

2b Can I borrow some money from her? ངས་ཁོ་མོའི་ལག་ནས་སྒོར་མོ་འགའ་གཡར་ཚོག་གས།

No, you can't. She doesn't have any money. མི་ཚོག་ཁྱོད་ཀྱིས་དེ་ལྟར་བྱེད་མི་ཚོག་མོར་སྒོར་མོ་གཅིག་ཀྱང་མེད།

Grammar བད་སྤྱོད་དཀའ་གནད།

Possessive Pronouns བད་སྤྱོད་ལས་བདག་སྤྱིའི་ཚབ་ཚོག

1 མིང་ཚོག་གི་སྤྱོད་དུ་བདག་སྤྱིའི་ཚབ་ཚོག་སྒྱུར་ཚུལ།

My	This is my book.
Your	Is this your hat?
His	These are his shoes.
Our	Is this our classroom?
Her	Are these her pencil boxes?
Their	Are those their cars?

2 མིང་ཚོག་གི་རྗེས་སྤྱུའམ་མིང་ཚོག་མེད་པའི་སྐབས་སྤྱུ་བཀོལ་ཚུལ།

Mine	This is mine.	Yours	Is this yours?
His	These are his.	Hers	Are these hers?
Ours	It's ours.	Theirs	These are theirs.

Do	you	have some money?	Yes,	you / we / I / they / the students do.
	we			
	I			
	they		No,	you / we / I / they don't.
	the students			

Does	she	have any English books?	Yes,	she / he / Cairang does.
	he		No,	she / he / Cairang doesn't.
	Cairang			

Unit 23 Where are you from?

མྱེ་ཚན་ཉིད་བཞི་པ། རྒྱུད་གང་གི་ཡིན།

Dialogue ཁ་བརྒྱ།

Lodan: Excuse me! Where are you from? དགོངས་པ་མ་ཚོམ། རྒྱུད་གང་གི་ཡིན།

Kevin: I'm from America, how about you? Are you from Xunhua? ང་ཨ་མེ་རི་ཁ་ནས་ཡིན། འོ་ན་ལྷོ་གང་གི་ཡིན། རྒྱུད་
ཞོན་ཏུ་ནས་ཡིན།

Lodan: No, I'm not from Xunhua. I'm from Jiantsa. མིན། ང་ཞོན་ཏུ་ནས་མིན། ང་གཙན་ཚའི་ཡིན།

Kevin: Are you a student? རྒྱུད་རང་སློབ་མ་ཞིག་ཡིན།

Lodan: Yes, I am a student in Malho Normal School. ཡིན། ང་མ་ལྷོ་མི་རིགས་དག་ཐོན་སློབ་གྲུའི་སློབ་མ་ཞིག་ཡིན།

Kevin: Oh, how is your written Tibetan? འོ། རྒྱུད་ཀྱི་བོད་ཡིག་གི་རྒྱ་ཚད་ཅི་འདྲ་ཡིན།

Lodan: Just so-so. Do you speak Tibetan? བཟང་རྒྱ་མེད། རྒྱུད་ཀྱིས་བོད་སྐད་བཤད་ཨེ་ཤེས།

Kevin: Only a little. ཕྱང་ཙམ་བཤད་ཤེས།

Lodan: Do you like Tibetan places? རྒྱུད་རང་བོད་ཡུལ་ལ་དགའ་འཇམ།

Kevin: Of course. Very much. They are great! ལོས་དགའ། དེ་དག་དངོས་གནས་མཛེས་པོ་འདུག

Lodan: What do you like about Tibetan places? རྒྱུད་རང་བོད་ཡུལ་གྱི་ཅི་ཞིག་ལ་དགའ་པོ་འདུག

Kevin: I like the scenery, the people, customs, and so on. ང་རང་བོད་ཀྱི་ཡུལ་ལྗོངས་དང་མི། ཡུལ་སློལ་གོམས་གཤེན་སོགས་ལ་
དགའ་པོ་འདུག

Lodan: OK! Thank you for talking to me. I'll visit you someday. See you later! བཟང་གི་ རྒྱུད་ཀྱིས་ང་ལ་ཁ་བརྒྱ་
བྱས་པར་བཀའ་བྲིན་ཆེ་ལྷོ། ཉིན་ཞིག་ང་ཁྱེད་ལ་ལྷ་བར་ཡོང་། རྗེས་སུ་མཇུག།

Kevin: See you soon! མི་འགྲུངས་བར་མཇུག།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 Where are you from? / Where do you come from? རྒྱུད་ཀྱི་ཡུལ་གང་ཡིན། རྒྱུད་གང་གི་ཡིན་ནམ།

I'm from Ganzi. / I come from Ganzi. ང་འི་ཡུལ་དཀར་མཛེས་ཡིན། ང་དཀར་མཛེས་ནས་ཡིན།

2 Are you a farmer? No, I'm not. I'm a teacher. / I am a graduate student. རྒྱུད་སོ་ནམ་པ་ཞིག་ཡིན་ནམ། མིན། ང་
དགེ་རྒན་ཞིག་ཡིན། / ང་ཞིབ་འཇུག་སློབ་མ་ཞིག་ཡིན།

3 Do you speak English? Yes, I do. / No, I don't. རྒྱུད་ཀྱིས་དབྱིན་སྐད་བཤད་ཤེས་སམ། ཤེས། ངས་ཤེས། / མི་ཤེས། ངས་མི་ཤེས།

3a Does he speak Tibetan? ཁོས་བོད་སྐད་བཤད་ཤེས་སམ།

No, he doesn't. He only speaks English. མི་ཤེས། ཁོས་བཤད་མི་ཤེས། ཁོས་དབྱིན་སྐད་གཅིག་པོ་ལས་བཤད་མི་ཤེས།

4 What do you like about the book? ཁྱེད་རང་དཔེ་ཆ་འདིའི་ཅི་ཞིག་ལ་དགའ་པོ་འདུག

I like the sentences and the pictures. ང་རང་ཚིག་གྲུབ་འདི་དག་དང་ཅི་མོ་འདི་དག་ལ་དགའ།

Grammar བད་སྒྲིབ་དཀའ་གནད།

The present Indefinite Tense རེས་མེད་ད་ལྟ་བ།

“Where”དང་“When” “what”བཅས་ “Be, do”དང་མཉམ་དུ་འབྲི་ཚིག་གི་རྣམ་པས་བཞོལ་ཚུལ།

བྲི་བའི་ཚིག་ + be + གཅི་ཚིག་	བྲིས་ལན་རྣམ་པ།
a) Where is Kumbum Monastery?	Kumbum is in Huangzhong.
b) Where are the students?	The students are in the classroom.
c) When is your birthday?	My birthday is on July 3rd.
d) What is her name?	Her name is Sally.
བྲི་བའི་ཚིག་ + do + གཅི་ཚིག་ + ལས་ཚིག་གཅི་བོ།	བྲིས་ལན་རྣམ་པ།
e) Where do you live?	I live in Ziling.
f) When does Danba study?	He studies in the mornings.
g) What do donkeys eat?	Donkeys eat leaves.
h) What time does the bus leave?	The bus leaves at twelve o'clock.



Unit 24 What do you like?

མེ་ཚན་ཉིང་ལྔ་པ། རྒྱུ་ཅི་ཞིག་ལ་དགའ་བ་ཡིན།

Dialogue ཁ་བརྒྱ།

Nyingkar: What do you like (eating), Pencu? ལུན་ཚོགས། རྒྱུ་ཅི་ཞིག་(ཟ་)འདོད།

Pencu: I like beef the most (a lot). I don't like fish and I like fruits a little. ང་ང་(ཆེས)དགའ་བ་ནི་སྒྲུམ་གཤིན་ལ།
སིལ་ཏྲག་ལ་ཕུང་དགའ་ཞིང་ཉ་ག་ལ་མི་དགའ།

Nyingkar: What about your mother? Does she like fish? རྒྱུ་ཀྱི་ཨ་མ་ཅི་འདྲ་རེད། མོ་ང་ཉ་ག་ལ་དགའ་ཡམ།

Pencu: No, she doesn't. She doesn't like fish at all. She likes candy and fruits a lot and she likes potatoes too. What about you? མོ་ང་ཉ་ག་ལ་གཏན་ནས་མི་དགའ། མོ་ང་ཀ་ར་དང་སིལ་ཏྲག་ལ་ཉ་ཅང་དགའ་ལ་ཞོག་ཞོག་ལ་ཡང་དགའ། འོ་ན་ཁྱེད་ང་།

Nyingkar: I like butter, milk tea, and yoghurt. Also, I like smoking tobacco. It's a simple pleasure for me. ང་མར་དང་འོ་ར། ཞིལ་དགའ་བར་མ་ཟད། དུ་བ་འཐེན་བར་ཡང་དགའ། ང་ལ་མཚོན་ན་དེ་ནི་བདེ་སྦྱིད་ཅིག་རེད།

Text Explanation རྒྱུ་ཅི་ཞིག་དགའ་ལ་ལྟེ།

1 What do you like (eating)? རྒྱུ་ཅི་ཞིག་(ཟ་བར)དགའ།

I like (eating) mutton. I like *tsamba*. ང་ལུག་ག་ / ཕམ་པ་(ཟ་བར)དགའ།

2 What do you like (doing)? རྒྱུ་ཅི་ཞིག་བྱེད་རྒྱུ་དགའ།

I like riding horses / yaks. ང་རྟ་དང་གཡག་ལ་ཞོན་རྒྱུ་དགའ།

I like doing my homework. ང་ང་གི་ལས་བྱ་འབྲི་བར་དགའ།

I like being with my lover in the garden. ང་ངའི་དགའ་ཕྱགས་དང་མ་ཉམ་དུ་མི་ཏྲག་སྤོ་བའི་ནང་དུ་འདུག་རྒྱུ་དགའ།

3 Does Uncle Dunba like making jokes? ཨ་ཁུ་སྟོན་པ་ཀྱ་རེ་ཅེད་རྒྱུ་ཡི་དགའ།

Yes, he does. He likes making jokes. དགའ་བ་རེད། ཁོ་ཀྱ་རེ་ཅེད་རྒྱུ་དགའ།

No, he doesn't like to. He doesn't like making jokes. མི་དགའ། ཁོ་ཀྱ་རེ་ཅེད་རྒྱུ་མི་དགའ།

He likes gambling. ཁོ་ངང་གོ་རྒྱག་བར་དགའ།

Grammar བད་སྟོན་དཀའ་གནད།

“Do”དང་“does”གཉིས་ཀྱི་བཀོལ་རྒྱུ།

སྤྱིར་བཏང་གི་ནམ་པ་“do / does+གཙོ་ཚིག་+ལས་ཚིག་”

Do you speak English?

Yes, we/I do.

No, we/I don't.

Do	you	have some money?	Yes,	you	do/don't.
	we			we	
	I			I	
	they			students	
	students			they	

Does she / he / Lhomotso speak English?

No, she / he / Lhomotso doesn't speak English.

Yes, she / he / Lhomotso speaks English.

Does	she	have any English books?	Yes,	she / he / Cairang does.
	he		No,	she / he / Cairang doesn't.
	Cairang			

Do you like cooking? Yes, I do. / No, I don't.

Do you like	herding yaks?	Yes, I do.
	reading newspapers?	
	singing love songs?	No, I don't.
	riding horses?	



Unit 25 People and work

ཕྱི་ཚེན་ཉིད་ལྟག་མི་དང་བྱ་བ།

Dialogue ཁ་བརྒྱ།

Gunchu: Good afternoon! Mr Peet, where are you from? ཕྱི་དྲོ་བཟང་། སྤྱི་ཞབས་ཕེ་ལྷི། ཁྱོད་གང་གི་ཡིན།

Mr Peet: I'm from America. ང་ཨ་མི་རི་ཁའི་ཡིན།

Gunchu: What do you do? ཁྱོད་ཀྱི་བྱ་བ་ཅི་ཞིག་ཡིན།

Mr Peet: I am an English teacher. ང་དབྱིན་ཡིག་གི་དགོ་ཆེན་ཞིག་ཡིན།

Gunchu: Where do you work / teach? ཁྱོད་ཀྱིས་གང་དུ་བྱ་བ་སྐྱབ་ / སློབ་བྲིད་བྱེད་ཀྱིན་ཡོད།

Mr Peet: I work / teach in Jiantsa Nationalities Middle School. ངས་གཙན་ཆ་མི་རིགས་སློབ་འབྲིང་ན་སློབ་བྲིད་བྱེད་ / བྱ་བ་སྐྱབ་བཞིན་ཡོད།

Gunchu: Do you speak Tibetan? ཁྱོད་ཀྱིས་བོད་སྐད་བཤད་ཨ་ཤེས།

Mr Peet: A little. I go to Tibetan classes every day. ཅུང་ཙམ་ཤེས། ང་ཉིན་རྒྱུན་བོད་ཡིག་གི་སློབ་བྲིད་ལ་སོང་བ་ཡིན།

Gunchu: Great! Do you like working in Jiantsa? ཉུང་བཟང་གི་ཁྱོད་རང་གཙན་ཆ་ནས་བྱ་བ་བསྐྱབ་པར་དགའ་ལམ།

Mr Peet: Yes, I do. The weather is so fine in Jiantsa and the people here are so friendly. དགའ་གི་ ང་དགའ་གི་གཙན་ཆའི་གནམ་གཤིས་དེ་འདྲའི་བཟང་ཞིང་མི་དམངས་ཡང་ཉུང་འགྲིག་མཐུན་རེད།

Gunchu: Do you have any children? ཁྱོད་ལ་བྱིས་པ་ཨ་ཡོད།

Mr Peet: Yes, I do. I have two, a son and a daughter. འོ་ ཡོད། ང་ལ་བྱིས་པ་གཉིས་ཡོད། སུ་གཅིག་དང་སྲ་མོ་གཅིག་ཡོད།

Gunchu: Are they with you here? ཁོ་ཚོ་ཁྱོད་དང་མཉམ་དུ་འདིར་ཡོད་དམ།

Mr Peet: Yes, they are. ཡོད། དེད་ཚོ་མཉམ་དུ་བཞུད་ཡོད།

Gunchu: What do they do? ཁོ་ཚོས་ཅི་བྱེད་ཀྱིན་ཡོད།

Mr Peet: They are students in the Second Primary School. ཁོ་ཚོ་སློབ་རྒྱུད་གཉིས་པའི་སློབ་མ་ཡིན།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 What do you do? ཁྱོད་ཀྱི་བྱ་བ་ཅི་ཡིན།

I'm a teacher / farmer / worker. ང་དགོ་ཆེན་ / ཞིང་པ་ / ལས་བཟོ་བ་ཞིག་ཡིན།

1a What does he do? ཁོའི་བྱ་བ་ཅི་རེད།

He's a soldier / driver / student. ཁོ་ནི་དམག་མི་ / ཁ་ལོ་པ་ / སློབ་མ་ཞིག་རེད།

2 Where do you work? ཁྱོད་ཀྱིས་བྱ་བ་གང་ན་སྐྱབ་བཞིན་ཡོད།

I work in a factory / school. ངས་བཟོ་གྲ་ / སློབ་གྲ་ཞིག་གི་ནང་བྱ་བ་སྐྱབ་ཀྱིན་ཡོད།

2a Where does your father work? ཁྱོད་ཀྱི་ཨ་པས་བྱ་བ་གང་དུ་སྐྱབ་ཀྱིན་ཡོད།

He works in a farm / in a shop. ཁོས་ཞིང་རུ་ / ཚོང་ཁང་ཞིག་ན་བྱ་བ་སྐྱབ་ཀྱིན་ཡོད།

3 Good morning! རོགས་པ་བཟང་།

3a Good afternoon! ཕྱི་དྲོ་བཟང་།

3b Good evening! མཚན་པ་དེ་བར་སློན།

Grammar བད་སྡོད་དཀའ་གནད།

སྤྱིར་བཏང་ད་ལྟ་བ་དང་བྱེད་བཞིན་ད་ལྟ་བ་གཉིས་ཀྱི་གཤིབ་བསྐྱར། སྤྱིར་བཏང་ད་ལྟ་བས་གོམས་གཤིས་རང་བཞིན་ཅན་དང་དུས་རྒྱུན་ནམ་ཉིན་རེ་དང་མཚན་
རེར་བྱུང་བའི་བྱ་བའམ་དོན་གཅིག་བརྗོད་པ་ཡིན་ཏེ།

1a Do you go to school everyday?

Yes, I go to school everyday.

No, I don't go to school everyday.

1b Does the teacher come to class everyday?

Yes, he comes to class everyday.

No, he doesn't come to class everyday.

བྱེད་བཞིན་ད་ལྟ་བས་ད་ལྟའི་གནས་སྐབས་འདིར་བྱ་བ་ཞིག་རྒྱུན་མ་ཆད་པར་བྱུང་ཤིང་སྤྱོད་པ་ཡིན་པ་དཔེར་ན།

1c Are you watching TV right now?

Yes, I am watching TV right now.

No, I am not watching TV right now.

1d Is your mother cooking right now?

Yes, she is cooking right now.

No, she is not cooking right now.



Unit 26 What time do you get up?

མེ་ཚན་ཉིད་བདུན་པ། ཁྱོད་རང་ཚུ་ཚོད་དུ་ཡི་སྟེང་མལ་ལས་ལངས་པ་ཡིན།

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཚིག་སྟུང།

1 What time is it? ཚུ་ཚོད་དུ་རེད།

1a It's nine-thirty / It's half past nine. དགུ་དང་ཕྱེད་ཀ་རེད།

1b It's nine o'clock. ཚུ་ཚོད་དགུ་རེད།

1c It's quarter past nine. ཚུ་ཚོད་དགུ་དང་སྐར་མ་བཙོ་ལྔ་རེད།

1d It's five to nine. ཚུ་ཚོད་བརྒྱད་དང་སྐར་མ་དུ་ལྔ་རེད།

2 A: What time do you go to bed? ཁྱོད་ཚུ་ཚོད་དུ་ཡི་སྟེང་གཉིད་པ་ཡིན།

B: I go to bed at ten. ང་ཚུ་ཚོད་བརྒྱད་སྟེང་གཉིད་པ་ཡིན།

3 A: What time do you get up? ཁྱོད་ཚུ་ཚོད་དུ་ཡི་སྟེང་མལ་ལས་ལངས་པ་ཡིན།

B: I get up at six-thirty. ང་རང་ཚུ་ཚོད་དྲུག་དང་ཕྱེད་ཀ་ཡི་སྟེང་མལ་ལས་ལངས་པ་ཡིན།

4 A: What time do you have breakfast? ཁྱོད་ཀྱིས་ཚུ་ཚོད་དུ་ཡི་སྟེང་ནངས་ར་འཐུང་པ་ཡིན།

B: I have breakfast at seven-thirty. ངས་ཚུ་ཚོད་བདུན་དང་ཕྱེད་ཀ་ཡི་སྟེང་ནངས་ར་འཐུང་པ་ཡིན།

5 A: What time do you go to school? ཁྱོད་རང་ཚུ་ཚོད་དུ་ཡི་སྟེང་སློབ་གྲྭར་འགོ་བ་ཡིན།

B: I go to school at eight o'clock. ཚུ་ཚོད་བརྒྱད་ཀྱི་སྟེང་ང་རང་སློབ་གྲྭར་འགོ་བ་ཡིན།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 It's time to...ll...དུས་རེད། ...རན་འདུག།

1a A: What time is it? ཚུ་ཚོད་དུ་རེད།

B: It's two o'clock. ཚུ་ཚོད་གཉིས་རེད།

A: Oh, it's time to go to class. འོ། སློབ་ཁྱིད་ལ་འགོ་རན་སོང་།

B: OK, let's go. བཟང་གི་ དེད་ཚོ་འགོ།

2 What time (when) do you...? ཁྱོད་རང་ནམ་ཞིག་ལ་...།

2a I visit my grandmother on weekends. ང་རང་གཟའ་མཇུག་ཏུ་མོ་མོ་ལགས་ལ་མཚམས་འདྲི་བྱེད་དུ་སོང་བ་ཡིན།

2b I have breakfast at seven-thirty in the morning. ངས་ཞོགས་པའི་ཚུ་ཚོད་བདུན་དང་ཕྱེད་ཀ་ཡི་སྟེང་ནངས་ར་འཐུང་པ་ཡིན།

2c I have supper in the evening. ངས་དགོང་མོར་དགོང་ཟས་ཟ་བ་ཡིན།

2d I study Tibetan during summer vacations. ངས་དབྱར་གནང་གི་སྐབས་སུ་བོད་ཡིག་སློབ་པ་ཡིན།

3 I often do... but sometimes I ངས་རྒྱུན་དུ...འོན་ཀྱང་སྐབས་རེར་...།

3a I often read books, but sometimes I listen to music. ངས་རྒྱུན་དུ་དཔེ་ཆར་བཟླས་པ་ཡིན། འོན་ཀྱང་སྐབས་རེར་རོལ་མོར་
ཉན་པ་ཡིན།

3b I often ride horses, but sometimes I ride male yaks. ང་རང་རྒྱུན་དུ་རྩ་ལ་ཞོན་པ་ཡིན། འོན་ཀྱང་སྐབས་འགར་གཡག་ལ་ཞོན་
པ་ཡིན།

Grammar བད་སྟོན་དཀའ་གནད།

Time Expression དུས་སྟོན་ཚུལ།

Past འདས་པ།	Present ད་ལྟ་བུ།	Future མ་འོངས་པ།
Yesterday ཁ་སང་།	Today དེ་རིང་།	Tomorrow སང་ཉིན།
Last week / month / year གནང་ / ཟླ་ / ལོ་སྟོན་མ།	This week / month / year གནང་འདི་ལ་ / ཟླ་འདི་ལ་ / ད་ལོ་	Next week / month / year གནང་ / ཟླ་ / ལོ་རྗེས་མ།
Last Monday གནང་ཟླ་བ་སྟོན་མ།	This Monday ཐེངས་འདིའི་གནང་ཟླ་བ།	Next Monday གནང་ཟླ་བ་རྗེས་མ།
Five minutes ago སྐར་མ་ལྔའི་སྟོན་དུ།	Now ད་ལྟ།	In five minutes སྐར་མ་ལྔའི་ནང་དུ།

After five minutes སྐར་མ་ལྔའི་རྗེས་སུ།

Long ago གནང་ལྷ་མོ་ཞིག་ལ།

Once upon a time སྟོན་དུས་ཞིག་ལ།

A long time ago དུས་ཡུན་རིང་བོའི་སྟོན་ཞིག་ལ།

In ancient time(s) གནང་བོའི་དུས་སུ།

Many years ago ལོ་མང་བོའི་སྟོན་ལ་དུ།



Unit 27 Shopping

ཕྱི་ཚེན་ཉིད་བརྒྱད་པ། ཚོང་རྒྱུ་པ།

Dialogue བ་བརྒྱུད།

1 Yangjian: What does Gensang do? གུན་བཟང་གི་བྱ་བ་ཅི་རེད།

Caihua: He's a teacher. ཁོ་ནི་དགོ་མཁན་ཞིག་རེད།

Yangjian: Is he teaching now? ཁོས་ད་ལྟོ་སློབ་བྲིད་བྱེད་བཞིན་འདུག་གམ།

Caihua: No, he isn't. He is shopping. མེད་གི་ཁོས་སློབ་བྲིད་བྱེད་ཀྱིན་མེད། ཁོས་ཚོང་རྒྱུ་གིན་འདུག།

Yangjian: Oh, I want to buy a nice gift for my mother's birthday. འོ། ངས་ཨ་མའི་སྤྱི་མཆོད་ཀྱི་

སྐར་ལ་ལེགས་སྤྱི་བཟང་བའི་ཞིག་ཉི་འདོད།

2 Tarlu: Good morning! Can I help you, Uncle Nymka? སྤྱོད་བདེ་ལགས། ངས་ཁྱོད་ལ་རོགས་བྱེད་ཐུབ་པམ། ཨ་ཁུ་ན་མ་

མཁའ།

Uncle Nymka: Yes, please. I want some meat. འོ་ཡ། ང་ལ་ཤ་རྩུང་ཙམ་མཁོ་ལགས།

Tarlu: OK, how much do you want? ཁྱེད་ལ་ཤ་ཙམ་དགོས།

Uncle Nymka: One and a half kilos, please. སྤྱི་རྒྱ་གང་དང་ཕྱེད་ཀ་དགོས།

Tarlu: Here you are. ཁྱོད་ལ་སྟེར།

Uncle Nymka: How much is it? སྒོར་དུ་ཡིན།

Tarlu: Fifteen rmb, please. སྒོར་བཙུ་ལྔ་རེད་ལགས།

Uncle Nymka: Thank you. བཀའ་དྲིན་ཆེ།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 What do you want to buy? ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་ཉི་འདོད་དམ།

I want to buy some clothes. ངས་གྲོན་ཆས་འགའ་ཉི་འདོད།

I want to buy a pack of cigarettes. ངས་དུ་བ་བག་ཆ་གཅིག་ཉི་འདོད།

2 A: How much is this shirt? ཚོ་ལེན་འདིར་སྒོར་དུ་རེད་ལགས།

B: Twenty yuan, please. སྒོར་ཉི་ལྔ་རེད།

A: Oh, it's too expensive. འོ། དེ་གོང་དཀའ་དྲགས་སོང་།

B: No, it's not expensive. It's cheap. མིན། དེའི་རིན་གོང་དཀའ་མོ་མ་རེད། དེའི་རིན་གོང་སྒྲ་མོ་རེད།

3 A: How much meat do you want? ཁྱོད་ལ་ཤ་ཙམ་མཁོ་འམ།

B: (I want) One kilo, please. (ང་ལ་)ཤ་སྤྱི་རྒྱ་གང་།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

1 Countable nouns བསྐྱེད་མིང་ཚིག་

Countable nouns བསྐྱེད་མིང་ཚིག་གི་རྒྱུང་ཚིག་ནམ་པ་ནི་“a/one + མིང་ཚིག་”དང་། མིང་ཚིག་ནམ་པ་ནི་“མིང་ཚིག་+s”ལྟར་ཡིན།

1a How many apples / pens / books do you want?

I want ten apples / pens / books, please!

I want some apples / pens / books, please.

1b How many books do you want?

I want a / one book / two books / some books / a lot of books / a few books / many books .

2 Uncountable nouns བསྐྱེད་མིང་ཚིག་ལ་རྒྱུང་ཚིག་དང་མིང་ཚིག་གི་དབྱེ་བ་བཀར་དུ་མེད་པས་+sདང་+es གཉིས་སྒྲུབ་མི་རུང་།

2a How much bread / meat / butter do you want?

I want a piece of bread / meat / butter.

2b How much money do you want?

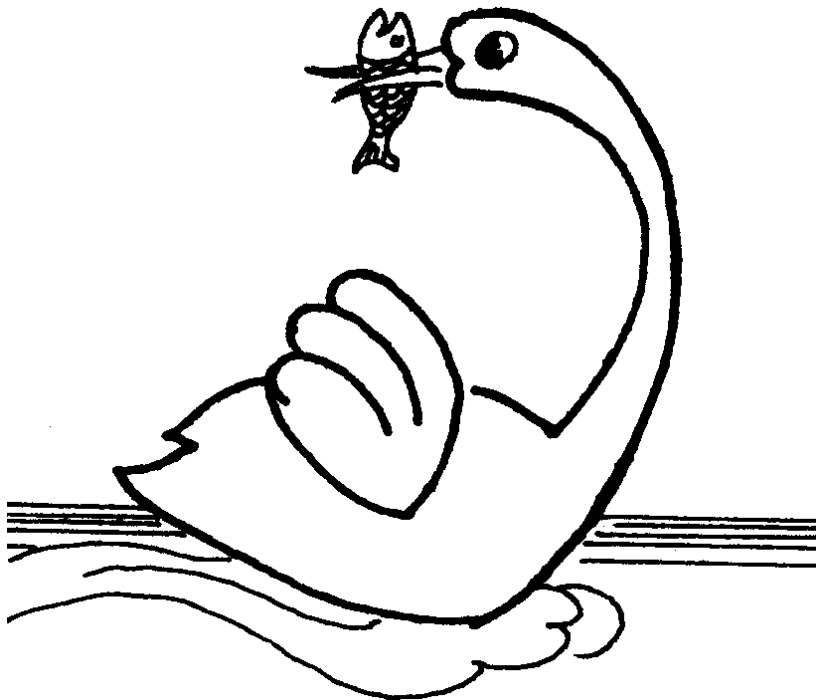
I want some / a lot of / much / a little money

3 རྒྱན་དུ་མཐོང་བའི་བསྐྱེད་མིང་ཚིག་འགའ་ལྟོ།

advice	furniture	help	homework	information	jewellery	luck
money	mail	music	peace	traffic	weather	work
bread	cheese	coffee	food	fruit	milk	pepper
rice	salt	soup	sugar	tea	water	

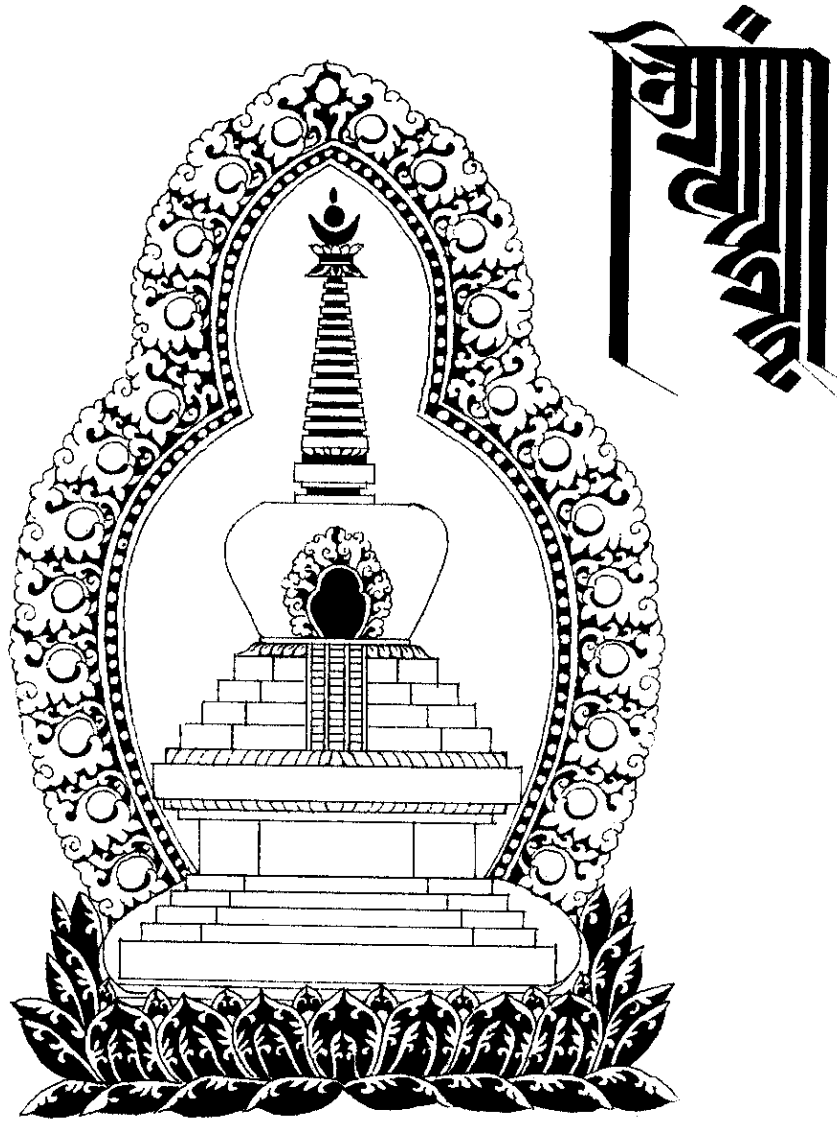
3a I want some bread / meat / butter, please. ང་ལ་བག་ལེབ་ / ག་ / མར་དགོས།

3b How much bread / meat / butter do you want? བྱིད་ལ་བག་ལེབ་ / ག་ / མར་ཅི་ཙམ་དགོས།



Students' Book 2A

དེབ་གཉིས་པའི་སྟོན་ཆ།



Unit 1 Welcome back!

ཕྱི་ཚེན་དང་པོ། བྱིར་ལ་ལོག་པར་དགའ་བསུ་ཞུ།

Text Explanation སློབ་ཚན་དགའ་འགྲེལ།

1 Good morning, Sir. སླེའབས་ལགས། སྤྱོད་བཟང་།

2 Welcome back to school! སློབ་གྲར་བྱིར་ལོག་པར་དགའ་བསུ་ཞུ།

3 May I come in, please? ང་ནང་དུ་ཡོང་ཆོག་གས།

4 It doesn't matter. དེར་སློན་མི་འདུག

Grammar བརྒྱུད་དགའ་གནད།

1 སྤྱིར་བཏང་དུ་“so”ནི་མིང་ཚིག་དང་མཉམ་དུ་སློབ་བའི་སྐབས་ཀྱི་སློབ་ཚིག་ཅིག་ཡིན་ལ། འདྲི་ན་གྱི་ཐད་ནས་རྒྱ་མཚན་དེའི་དབང་གིས་སེལ་ཡང་ན་གནས་ཚུལ་དེའི་རྒྱུ་གྱིས་ལྟ་བུར་འདུག དཔེར་ན།

1a This is our first lesson, so I don't know your names. འདི་ནི་ང་ཚོའི་སློབ་བྱུང་དང་པོ་ཡིན་པས་ངས་བྱིད་ཅག་གི་མིང་མི་ཤེས།

1b He isn't hungry, so he doesn't want anything to eat. ཁོ་རང་ལྟོགས་མེད་པས་ཟས་ཅི་ཡང་ཟ་མི་འདོད་པ་རེད།

1c He isn't a Tibetan, so he doesn't know one word of Tibetan. ཁོ་བོད་རིགས་མིན་པས་བོད་སྐད་ཚིག་གཅིག་གྲང་མི་ཤེས།

1d You are a student, so you have to finish your homework. བྱིད་སློབ་མ་ཞིག་ཡིན་པས་ངས་པར་དུ་རང་ཉིད་ཀྱི་ལས་བྱ་གྲིས་ཚར་དགོས།
ང་ཚོས་ལོ་རིམ་དང་པོའི་སྐབས་སུ་སྤྱད་པ་ཟེན་པ་ལྟར་“so”ནི་སྐབས་རེར་“འདི་ལྟར་”རམ་“དེ་ལྟར་”ལྟ་བུར་འདུག དཔེར་ན།

1e Is he from Lhasa? ཁོ་རང་ལྷ་ས་ནས་ཡོང་བ་ཡིན་ནམ།
I don't think so. ངས་དེ་ལྟར་མི་འདོད།

1f Can you tell me where I can find a restaurant? བྱིད་ཀྱིས་བདག་ལ་ཟ་ཁང་ཞིག་གང་དུ་ཡོད་པ་བཤད་ན་ཨེ་ཆོག་ག
Sorry, I don't think so. བྱགས་རྒྱལ་མ་བཞེངས། ངས་བལྟས་ན་འདིར་མེད་སྟེ།

2 Please study these uncountable words below. གཤམ་གྱི་བགང་མེད་ཐ་སྟོན་དག་སྒྲིངས།

2a I have your names on this piece of paper. བྱིད་ཅག་གི་མིང་གོག་ལྗེ་འདིའི་སྟེང་དུ་ཡོད།

2b I would like to drink a cup of tea. ངས་ཇ་ཐོར་གང་འཐུང་ན་འདོད།

2c Could you pour me a glass of tea? བྱིད་ཀྱིས་ང་ལ་ཆུ་ཤེལ་ཐོར་གང་ལྷག་ཨི་བྱུབ།

2d I bought a pair of shoes in the supermarket. ངས་རང་མོས་ཆོང་རྩ་ནས་ལྷ་མ་ཆ་གཅིག་ཉོས།

2e He broke two bottles of beer. ཁོས་སྤུ་ཆང་གེལ་དམ་གཉིས་བཅག

2f May I have a bowl of rice? ངས་འབྲས་དཀར་ཡོལ་གང་ཐོས་ན་ཆོག་གམ།

2g May I borrow your basketball, please? བྱིད་ཀྱི་རྩ་རྩེད་སློལ་ང་ལ་གཡར་ན་ཆོག་གམ། (དྲི་བ་འདིའི་ལན་དུ་གཡར་ཆོག་ཅེས་པ་
ལ་Yes, you may. / Sure. / OK. / Please take it. / Certainly. / Of course. བཅས་ལས་གང་རུང་བཏབ་ན་ཆོག་པ་དང་མི་
ཆོག་པའམ་གཡར་མི་ཆོག་ཅེས་པའི་ལན་དུ་No, you can't. Sorry, I'm afraid I can't lend it to you. ཅེས་འདེབས་དགོས།)

3 I'm sorry I'm late. དགོངས་པ་མ་ཆོམ། ང་ཚེས་སུ་ལུས་སོང་།

It doesn't matter this time, but come to school earlier next time. ད་ཐེངས་སྒྱིན་མི་འདུག འོན་ཀྱང་ཐེངས་ཚེས་མ་ནས་
སློབ་གྲུང་སྤྱི་མོར་གོག

“sorry”ནི་དགོངས་དག་ཞུས་པ་ལ་འཇུག་དཔེར་ན།

3a Sorry, I didn't finish my homework. དགོངས་པ་མ་ཆོམ། ངས་ལས་བྱ་སྒྲུབ་མ་ཆར།

4 ཆོས་བརྗོད་ཀྱི་ཆོག་དང་བསྐྱར་ཆོག་བཀོལ་ནས་དངོས་པོ་གཉིས་ཀྱི་བྱད་པར་ཡན་ཚུན་བསྐྱར་ཆོག

A long ruler བྱི་ཅོ་རིང་པོ་ཞིག A short ruler བྱི་ཅོ་ཐུང་དུ་ཞིག

A tall boy སྒྱེས་པ་གཟུགས་རིང་ཞིག A short boy སྒྱེས་པ་གཟུགས་ཐུང་ཞིག

A big piece of paper གོག་ལྗེ་བ་ཆེན་པོ་ཞིག A small piece of paper གོག་ལྗེ་བ་ཆུང་ཆུང་ཞིག

དཔེར་བརྗོད།

4a This ruler is longer than that one. བྱི་ཅོ་འདི་དེ་ལས་རིང་།

4b You are taller than him. བྱིད་ཁོ་ལས་རིང་།

4c This piece of paper is bigger than that one. གོག་ལྗེ་བ་འདི་དེ་ལས་ཆེ།

4d Tibetan education is more available than before. བོད་ཀྱི་སློབ་གསོ་ནི་སྔོན་ལས་སྤྱོད་རྒྱ་ཆེ་ཆེར་ཁྱར་འདུག

4e Going by air is more expensive than going by bus. གནམ་གྲུར་སྤྱོད་པ་ནི་སྐངས་འཁོར་སྤྱོད་པ་ལས་རིན་གོང་ཏུ་ཅང་དགའ།

5 Making comparisons in sentences without using “than.” བྱད་བསྐྱར་ཀྱི་ཆོག་ལ་“than”མ་སྐྱར་བར་བརྗོད་པ།

5a The garden looks better after you weeded it. བྱིད་ཀྱིས་ཡུར་མ་ཡུར་རྗེས་མི་ཉོག་ལྷུ་མ་རྩ་རྗེ་ལེགས་སུ་སོང་འདུག

5b You are much more beautiful since we last met. བྱིད་རང་ཐེངས་སྒྱིན་མར་ང་ཆོར་མཇལ་དུས་ལས་ཏུ་ཅང་མཛེས།

6 The present continuous tense བྱེད་བཞིན་དུ་ལྟ་བུ།

བྱེད་བཞིན་དུ་ལྟ་བུ་གྲུབ་ཚུལ། “is (am, are) + verb + ing”

དབྱིན་ཡིག་གི་དུ་ལྟ་བུ་ལ་བྱེད་བཞིན་དུ་ལྟ་བུ་བ་དང་སྒྲིབ་བཏང་དུ་ལྟ་བུ་བ་གཉིས་སུ་བྱེས་ཡོད། བྱེད་བཞིན་དུ་ལྟ་བུ་བ་ནི་བསྐྱུབ་བྱ་དེ་སྐབས་ཐོག་དེར་སྐྱུབ་བཞིན་པ་སྟེ།
དཔེར་ན།

6a Lhamo is flying a kite. ལྷ་མོས་ཤོག་བྱ་ཞིག་གཏོང་བཞིན་འདུག

6b He is having a bath. ཁོས་ལུས་ལུང་འབྲུ་བཞིན་འདུག

6c The population of the world is rising very fast. འཛམ་གླིང་གི་མི་གངས་མགྲོགས་པོར་འཕེལ་བཞིན་འདུག

6d You are going to the teacher's office, aren't you? ཁྱོད་རང་དགེ་རྒན་གྱི་གཞུང་ལས་ཁང་དུ་འགོ་བཞིན་པ་མིན་ནམ།

གཏན་འཁེལ་ཚིག།	དགག་ཚིག།
I am reading. ངས་དཔེ་ཆ་གྲོག་བཞིན་ཡོད།	I am not reading. ངས་དཔེ་ཆ་གྲོག་གིན་མེད།
You are reading. ཁྱོད་ཀྱིས་དཔེ་ཆ་གྲོག་གིན་འདུག	You aren't reading. ཁྱོད་ཀྱིས་དཔེ་ཆ་གྲོག་གིན་འདུག
He / She is reading. ཁོ་འཕམ་མོས་དཔེ་ཆ་གྲོག་གིན་འདུག	He / She is not reading. ཁོས་སམ་མོས་དཔེ་ཆ་གྲོག་གིན་མི་འདུག
We / You / They are reading. ང་ཚོས་ / ཁྱོད་ཚོས་ / ཁོ་ཚོས་དཔེ་ཆ་གྲོག་གིན་འདུག	We / You / They are not reading ང་ཚོས་ / ཁྱོད་ཚོས་ / ཁོ་ཚོས་དཔེ་ཆ་གྲོག་གིན་མི་འདུག



Unit 2 How you get to school

ཕྱི་ཚེན་གཉིས་པ། ཁྱོད་རང་སློབ་གྲྭར་ངེ་ལྟར་ཡོང་བ་ཡིན།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲུལ།

1 A: What can you see in the picture? ཁྱོད་ཀྱིས་ངེ་མོའི་སྟེང་ནས་ཅི་ཞིག་མཐོང་བུ་བས།

B: I can see a sun and a moon. ངས་ཉི་མ་གཉིས་མཐོང་བུ་བ།

དྲི་བ་འདིའི་དགག་ལན་དུ་“**I can’t**”ཞེས་འདེབས་དགོས། “**Can’t**”ཡི་རྣམ་པ་གཞན་ཞིག་ནི་“**could not**”ཡིན་ལ་འདིས་“**can’t**”ཡི་འདས་པའི་རང་བཞིན་དང་ཞེས་འཛིན་མཚན་པ་ཡིན། “**Could you**”དང་“**would you**”གཉིས་ནང་དོན་གྱི་ཆ་ནས་པལ་ཆེར་འདྲ་མཚུངས་ཡིན།

“**Could you**”ནི་ཁྱོད་ཀྱིས་དོན་དེ་སྐྱབ་ཨེ་བུ་བཞེས་པ་ལྟ་བུ་དང་། “**would you**”ནི་ཁྱོད་ཀྱིས་དོན་དེ་སྐྱབ་རྒྱུ་ཨེ་ཡིན་ཞེས་པ་ལྟར་ཡིན། དཔེར་ན།

a Could you cook supper for me? ཁྱོད་ཀྱི་ལ་དགོང་ཟས་གཡོ་སྟོར་བྱེད་བུ་བས།

Yes, I can. I can cook supper for you. ཁྱོད་བུ་བ། ངས་ཁྱོད་ལ་དགོང་ཟས་གཡོ་སྟོར་བྱེད་བུ་བ།

No, I can’t. I can’t cook super for you. ཁྱོད་མི་བུ་བ། ངས་ཁྱོད་ལ་དགོང་ཟས་གཡོ་སྟོར་བྱེད་མི་བུ་བ།

b A: How many ships can you see? ཁྱོད་ཀྱིས་གྲུ་གཟིངས་ག་ཚོད་མཐོང་བུ་བས།

B: I can see two ships. ངས་གྲུ་གཟིངས་གཉིས་མཐོང་བུ་བ།

2 A: How many students are in your class? ཁྱོད་ཚོའི་འཛིན་གྲྭར་སློབ་མ་ག་ཚོད་ཡོད་དམ།

B: There are thirty students in my class. ང་ཚོའི་འཛིན་གྲྭར་སློབ་མ་སུམ་ཅུ་ཡོད།

Grammar བརྟེན་སྒྲིབ་དཀའ་གནད།

The Present Indefinite Tense སློབ་བཏང་ད་ལྟ་བ།

སློབ་བཏང་ད་ལྟ་བས་ནམ་རྒྱུན་གྱི་བྱ་བ་འཕམ་གོམས་གཤིས་རང་བཞིན་དག་མཚན་པ་ཡིན་ལ། དེ་རྒྱུན་པར་“**often, usually, sometimes.**”སྟགས་ཚད་སྟོན་པའི་བསྟན་ཚིག་དང་སྟགས་ནས་སྟོར་དགོས་པ་ཡིན། དཔེར་ན།

1 a) How do you usually go to school? ཁྱོད་རང་དུས་རྒྱུན་དུ་སློབ་གྲྭར་ངེ་ལྟར་འགོ་བ་ཡིན།

b) I usually walk to school, but I sometimes go by bus. ང་རང་དུས་རྒྱུན་དུ་རྒྱང་ཐང་ལ་སློབ་གྲྭར་འགོ་བཞིན་ཡོད། འོན་ཀྱང་

སྐབས་རེར་སློབ་སྐྱོད་རྒྱང་ས་འཁོར་ལ་བསྐྱད་དེ་སོང་བ་ཡིན།

1a How does she come to school? ཁོ་མོ་སློབ་གྲྭར་ངེ་ལྟར་ཡོང་བ་རེད།

She usually comes to school by bike. ཁོ་མོ་དུས་རྒྱུན་དུ་ཕྱགས་ཏར་ཞོན་ཏེ་སློབ་གྲྭར་ཡོང་བ་རེད།

2 Practice answering these questions. དྲིས་ལན་འདེབས་སྒོལ་སྒྲོངས།

2a Do you often eat with chopsticks? ཁྱོད་ཀྱིས་དུས་རྒྱུན་དུ་ཐུར་མས་ཟས་ཟ་བ་ཡིན་ནམ།

Yes, I often eat with chopsticks. ཡིན། ངས་རྒྱུན་དུ་ཐུར་མས་ཟ་བ་ཡིན།

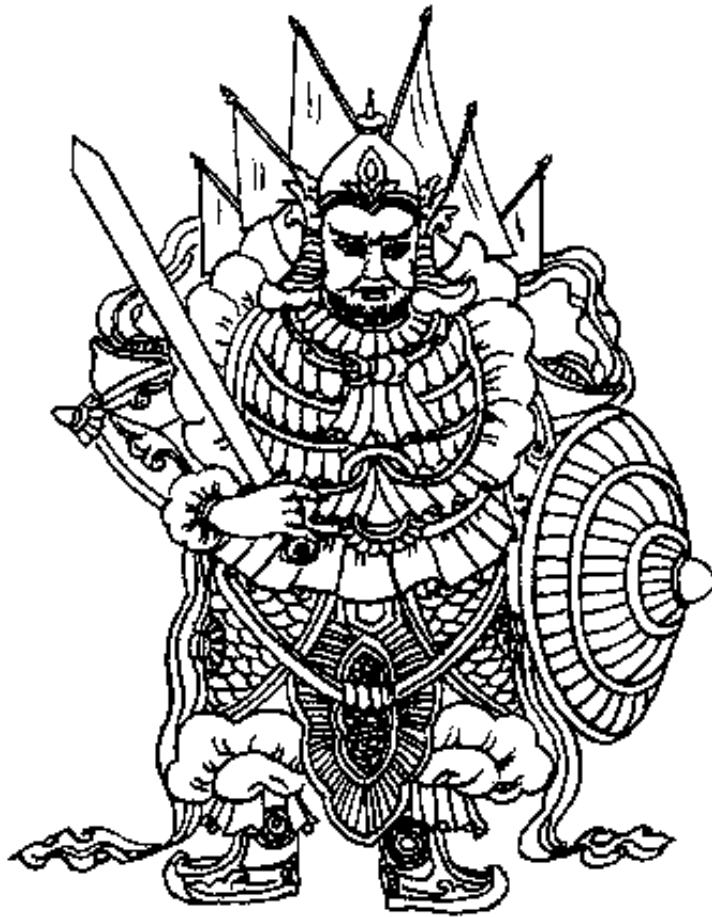
No, I don't often eat with chopsticks. མིན། ངས་རྒྱུན་དུ་ཐུར་མ་སྤྱོད་ཀྱིན་མིན།

2b What does she often use to eat? ཁོ་མོས་ནམ་རྒྱུན་དུ་ཅི་ཞིག་སྤྱད་ནས་ཟས་ཟ་བ་འཛིན་ཡོད།

She often uses a spoon, fork, and knife to eat. མོས་ནམ་རྒྱུན་དུ་ཁེ་ཁུ་དང་ཁ་དྲག་གི་རྒྱུང་བཅས་བཀོལ་ནས་ཟས་ཟ་བ་ཡིན།

2c When does he usually get up? ཁོ་རང་རྒྱུན་དུ་རྒྱུ་ཚོད་དུ་ཡི་སྟེང་མལ་ལས་ལངས་བཞིན་ཡོད།

He usually gets up at six clock. ཁོ་རང་རྒྱུན་དུ་རྒྱུ་ཚོད་དྲུག་གི་སྟེང་དུ་མལ་ལས་ལངས་བ་རེད།



Unit 3 Mid-Autumn Day

ཕྱི་ཚེན་གསུམ་པ། བརྒྱད་པའི་བཙུག་ལྷན།

Useful Expressions རྒྱུན་བཞུགས་ཚིག་སྒྲུབ།

A: Would you like to taste a mooncake? ཁྱོད་ཀྱིས་ལུང་གི་བོ་བ་ལྟར་འདོད་དམ།

B: Yes, please give me a big one. འདོད། ང་ལ་ཆེ་ཤོས་ཤིག་སྟེར་རོགས།

A: Is this one big enough? ཆེ་ཆུང་འདི་འོ་ཆོག་གམ།

B: No, sorry. It's too big, please give me one that is smaller than this. མིན། ལྷགས་རྒྱལ་མ་བཞེངས། དེ་ཆེ་དྲགས་སོང་།

ང་ལ་དེ་ལས་ཆུང་ཟད་ཆུང་བ་ཞིག་སྟེར་རོགས།

A: OK, is this right? ལགས་སོ། འདི་འགྲིག་གམ།

B: Yes, thank you very much. འགྲིག་འདུག བཀའ་བྲིན་ཤིན་ཏུ་ཆེ།

A: No problem. སྟོན་མི་འདུག

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

1 Comparison of adjectives ཆོས་བརྒྱུད་ཆོག་གི་གཤིབ་བསྟར།

ཆོས་བརྒྱུད་ཆོག་ལ་བསྟར་བའི་རིམ་པ་དང་ཆོས་མཐོ་བའི་རིམ་པ་གཉིས་ཡོད་ལ་གཤིབ་བསྟར་རིམ་པ་ལས་བྱ་དངོས་ཤིག་ཅིག་ཤོས་ལས་ཆད་མཐོ་བའི་རིམ་པའི་གནས་སྟེན་ཡོད་པ་སྟོན་པ་དང་། ཆོས་མཐོ་བའི་རིམ་པས་གཞན་ཀླན་ལས་ཆད་མཐོ་བར་སྟོན་པ་ཡིན། དཔེར་ན།

	ཆུ་བའི་རིམ་པ།	བསྟར་བའི་རིམ་པ།	ཆོས་མཐོ་བའི་རིམ་པ།
er / est	small	smaller	smallest
er / est	nice	nicer	nicest
er / est	big	bigger	biggest
y-ier / iest	heavy	heavier	heaviest
སྒྱིར་བཏང་གི་ཡིག་འབྲི་མང་པོའི་ཐ་སྟངས་ཀྱི་ སྟོན་ལ་“more”དང་“most”སྟེར་ ནས་རིམ་པ་དགར་བ།	careful	more careful	most careful
	some apples	more apples	the most apples
	dangerous	more dangerous	the most dangerous
ངེས་མེད་ཀྱི་ཐ་སྟངས།	many, much good bad	more better worse	most best worst

2 བསྐྱར་བའི་རིམ་པའི་ཐ་སྟད་དེ་རྒྱན་པར་སྒྲེལ་ཚིག་“**than**”དང་མཉམ་དུ་བཀོལ་ན་“...ལས་དང་བསྐྱར་ན་”ཞེས་པའི་དོན་སྟོན་པ་ཡིན།

2a Life was harder than it is today. སྐབས་དེའི་འཚོ་བ་ནི་ད་ལྟ་ལས་དགའ་སྟག་ཆེ་བ་ཞིག་རེད།

2b She is older than me. མོ་རང་ང་ལས་ལོན་མཐོ།

2c The temperature is becoming higher and higher. རྩྱད་ཚད་ནི་ཇི་ཇི་མཐོ་ནས་ཇི་ཇི་མཐོར་འགྲོ་བཞིན་འདུག།

2d Zhaxi is taller than Yondan. བཀྲ་ཤིས་ནི་ཡོན་ཏན་ལས་གཟུགས་རིང་།

2e There are more kinds of mooncakes here as compared to other shops. ཟླ་ལུང་ཚོང་ཁང་གཞན་དག་དང་བསྐྱར་ན་འདིར་སྐྱ་མང་པོ་འདུག།

2f Going by train is faster than by bus. མི་འཁོར་ལ་བསྐྱད་ན་རྒྱ་མཚོ་འཁོར་ལས་མགྱོགས།

3 ཆེས་མཐོའི་རིམ་པའི་ཐ་སྟད་བཀོལ་ཡོད་སྐབས་རྒྱན་པར་བསྐྱར་ཡུལ་གྱི་བྱ་བ་ཁོངས་གཉིག་སྟོན་པ་ཡིན།

3a She is the oldest among us. མོ་ནི་ང་ཚོའི་གས་ནས་ལོན་ཆེས་མཐོ་བ་ཡིན།

3b In our room he gets up (the) earliest. ང་ཚོའི་ཁང་པའི་ནང་ནས་ཁོ་རང་མལ་ལས་ལངས་པ་ཆེས་སྒྲ།

3c The tallest student in our class is Zhaxi. སློབ་མ་བཀྲ་ཤིས་ནི་ང་ཚོའི་འཛིན་གླའི་ནང་གི་གཟུགས་ཆེས་རིང་པོ་རེད།



ཕྱི་ཚེས་བཞི་པ། ང་ཚོ་ཞིང་རྩལ་ལས་ཀ་བྱེད་དུ་འགོ་རྒྱུ་ཡིན།

1 A: What are you going to do next week? གནལ་ལ་ཁོ་མ་མཇུག་གིས་ཅི་ཞིག་བསྟུན་ཅིས་ཡོད།

B: Nothing much, why? གལ་ཆེན་ཅི་ཡང་མེད། ཅི་ཞིག་རེད།

A: We're going to work on a farm. Don't you know? ང་ཚོ་ཞིང་རུ་ཞིག་ལ་ལས་གཉེན་དུ་འགོ་ཕྱིན་ཡོད་པ་ཁྱོད་ཀྱིས་མི་ཤེས་སམ།

B: Good idea! It's much better than having class? ཐབས་བཟང་པོ་ཞིག་རེད། སློབ་ཁྱིེ་ལྟར་པ་ལས་དེ་ལྷག་པར་དུ་བཟང་།

A: Sure, don't be late. Oh! And put on your old clothes. ཁོ་ཐག་ཡིན། རྗེས་སུ་ལུས་མི་ཚོག་ བོ། ད་དུང་ཁྱེད་ཀྱི་གོན་པ་རྟིང་
 ལྷལ་དག་གྱུར་རོགས།

B: OK. Listen, that's the bell. It's time for class. ཉོན་དང་། དེ་ནི་ཙོང་བར་མེད། སློབ་ཁྱིད་ཀྱི་དུས་རབ་
ལྟན།

1 “Be going to”ཡི་བཀོལ་ཚུལ།

བྱ་ཚིག་“be going to” བོ་མ་འོངས་པའི་དུས་ཤིག་གི་ནང་དུ་བྱ་བ་གང་ཞིག་བསྐྱབ་ཅིས་ཡོད་པ་ཉོན་ཤེད་ཀྱི་ཚིག་ཡིན། འདིའི་ཁྲོད་ཀྱི་བྱ་ཚིག་“Be”ལ་
“is, am, are”བཅས་འདུ། གནས་ལུགས་བརྗོད་པའི་རྒྱབ་སྐྱོད་གང་ཟག་སྟོན་ཤེད་ཀྱི་ཚབ་ཚིག་གི་རྗེས་སུ་སྒྱུར་དགོས་པ་དང་། གྱི་བ་འདོན་པའི་རྒྱབ་སྐྱོད་
གང་ཟག་སྟོན་ཤེད་ཀྱི་ཚབ་ཚིག་གི་སྟོན་དུ་སྒྱུར་དགོས། དཔེར་ན།

1a Where are they going to meet? ཁོ་ཚོ་ས་གང་ན་ས་ཐུག་ཕྱི་ས་ཡོད།

1b When is she going to visit that monastery? ཁོ་མོ་དུས་ནམ་ཞིག་ལ་དགོན་པ་དེར་ལྷོ་སྐྱོད་དུ་ཕྱེད་ཅིས་ཡོད།

She is going to visit that monastery on Sunday. ཁོ་མོ་གཟའ་ཉི་མའི་ཉིན་དགོན་པ་དེར་ཕྱི་སྐྱོད་དུ་འགོ་ཕིན་ཡོད།

1c What are you going to be in the future? མ་འོངས་པར་ཁྱོད་རང་ཅི་ཞིག་བྱ་རྒྱུ་ཅིས་ཡིད།

I am going to be a scientist. ང་རང་ཚན་རིག་པ་ཞིག་གྱུ་ཕྱིས་ཡོད།

Unit 5 Working hard on the farm

ཕྱི་ཚུན་ལྟ་བུ། ཞིང་རུང་ལས་ཀ་ཏུ་བྲག་གིས་ལས་པ།

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཆོག་སྟེར།

1 Dodben has some tomatoes. སྟོབས་ལྡན་ལ་ཞི་ཉང་མི་འགའ་ཡོད།

Zhaxi has more tomatoes than Lodan. བཀྲ་ཤིས་ལ་སྟོབས་ལས་ཞི་ཉང་མི་མང་པོ་ཡོད།

Yondan has the most of all. ཆེས་མང་པོ་ཡོད་པ་ནི་ཡོན་ཏན་ཡིན།

2 The first horse is carrying a few things. ཏ་སྟོན་མ་དེས་དངོས་པོ་ཅུང་ཙམ་ལུང་འདུག།

The second one is carrying fewer than the first. ཏ་གཉིས་པ་དེས་ཏ་སྟོན་མ་ལས་ཅུང་ཙམ་ལུང་འདུག།

The third one is carrying the fewest of all. ཏ་གསུམ་པ་དེས་དངོས་པོ་ཆེས་ཅུང་འདུག།

Grammar བརྒྱན་དཀའ་གནད།

བསྐྱར་བའི་རིམ་པ། བསྐྱར་བའི་རིམ་པ་ནི་མི་དང་བྱ་དངོས་གང་རུང་ཞིག་གི་ཁྱད་ཆོས་བརྗོད་པའི་ཆོས་བརྗོད་ཀྱི་ཆོག་དག་ཐོག་མའི་རིམ་པ་དང་། གཤིབ་བསྐྱར་རིམ་པ། ཆེས་མཐོའི་རིམ་པ་བཅས་ནམ་པ་གསུམ་དུ་དབྱེ་ཡོད་པ་ཞིག་རྟེ། འབྲི་སྐྱད་མི་གཤམ་དུ་དབྱེ་བྱངས་པ་ལས་ཤེས་པར་གྱིས།

1 ཐ་སྟན་བྱང་བའི་རིགས་ལ་“-er”དང་“-est”སྟེར་དགོས།

ཐོག་མའི་རིམ་པ། གཤིབ་བསྐྱར་གྱི་རིམ་པ། ཆེས་མཐོའི་རིམ་པ།

small smaller smallest
young younger youngest

2 མཐའ་མའི་ཡིག་འབྲུ་“-e”ཡིན་པའི་ཐ་སྟན་གྱི་མཐར་ཐད་ཀར་“-er”དང་ཡང་ན་“-est”སྟེར་དགོས།

large larger largest
late later latest

3 གལ་ཏེ་མཐའ་མའི་ཡིག་འབྲུ་གཉིས་པོ་དེ་“དབྱངས་+གསལ་བྱེད”ལྟར་ཡིན་ན་མཐའ་མའི་གསལ་བྱེད་ཡི་གེ་དེ་ཉིས་འབྲི་བྱས་རྗེས་གོང་གི་སྟེར་སྐྱད་སྐྱངས་དང་འདྲ་བ་ཡིན།

thin thinner thinnest
big bigger biggest

4 མཐའ་མའི་ཡིག་འབྲུ་གཉིས་པོ་“གསལ་བྱེད་ཡི་གེ+y”ལྟར་ཡིན་ན། “-y”དེ་“-i”རུ་བཅོས་ནས་མཐུག་ཏུ་“-er”དང་“-est”སྟེར་དགོས།

busy busier busiest
dirty dirtier dirtiest

5 སྒྱིར་བཏང་གི་ཐ་སྟན་དོང་ཤོས་ཅན་གྱི་སྟོན་དུ་“-more”དང་“-most”སྟེར་ནས་རིམ་པ་དག་སྟོན་པ་ཡིན།

successful more successful most successful
pleasant more pleasant most pleasant

6 བ་སྒྲོན་རེ་འགའ་ཞིག་གི་བསྐྱར་བའི་རིམ་པ་དང་ཆེས་མཐོའི་རིམ་པ་ནི་“er”དང་“est”སྒྱར་ནས་གྲུབ་མི་བྱུང་པར་མིང་གཞི་དང་བཅས་ནམ་པ་གཞན་ཞིག་ཏུ་
འགྱུར་འགྲོ་བས། དེའི་རིགས་ལ་ནམ་པ་ངེས་མེད་ཀྱི་བསྐྱར་བ་ཟེར།

good	better	best
bad	worse	worst
many (much)	more	most
little	less	least

Lesson 19 Working on a farm

It's a fine day today, and everyone is busy. They are working hard on the farm. The children are picking apples. Look! There's Meimei! She's very strong. She's lifting that ladder. Now she's holding it for Jim. Jim is climbing up the ladder. He's picking the apples on that tree. He's putting them in a basket. Some of the apples are hard to reach. They are too high. Be careful, Jim! It's dangerous. Oh, good! He's coming down the ladder, now.

“You don't have any apples, Jim,” says Li Lei. “I have more than you.”

“Do I have fewer apples than you? Let me see!” says Jim.

Jim looks at Li Lei's apples. “Oh!” he says. “Yes, you have more than me. But mine are better than yours. Look! Yours are green, and quite small. Mine are red, and they're much bigger!”

Translation of Lesson 19

ཞིང་རུང་ལས་ཀ་སྒྲུབ་པ།

དེ་རིང་གི་གནས་གཤིས་ནི་ཉ་ཅང་བཟང་ཞིང་། མི་ཚང་མས་བྲེལ་འཆུབ་ངང་ཞིང་ས་རུ་རྒྱུ་ཐག་གིས་ངལ་རྩོད་བྱེད་བཞིན་འདུག་ལ། བྱིས་པ་ཚོས་ཀྲ་ཤུ་འཕྲོག་གིན་འདུག།

ཉན་མེ་མེ་ལ་ལྷོས་དང་། མོ་ནི་སྒོ་བས་དང་ལྷན་པ་ཞིག་ཡིན་ཏེ་མོས་སྐྱས་ཡར་འདེགས་བཞིན་འདུག ད་སྐབས་མོས་རིམ་གྱི་སྐྱས་སྒྱུར་བཞིན་ཡོད་པ་དང་། རིམ་སྐྱས་འགོར་འཛེགས་ཀྱིན་སྒྲོང་བོ་དེའི་སྒྲོང་ནས་ཀྲ་ཤུ་འཕྲོག་བཞིན་ཡོད། ཁོས་བཏོགས་པའི་ཀྲ་ཤུ་སྒྲེ་བོ་ཞིག་གི་ནང་དུ་བསྐྱུ་བཞིན་འདུག ཀྲ་ཤུ་འགའ་རེ་བཏོག་རྒྱ་ཉ་ཅང་དག་ལ། དེ་དག་མཐོ་དྲགས་སོང་བས་སེམས་རྒྱུང་བྱིས། རིམ། དེར་ཉེན་ཁ་ཆེ། ཨོ། བཟང་གི་ད་ལྟ་ཁོ་རང་སྐྱས་ལས་མང་འབབ་བཞིན་འདུག།

ལེ་ལེ་ཡིས་རིམ་ལ་བཤད་རྒྱུར། “རིམ། ཁྱོད་ལ་ཀྲ་ཤུ་མང་བོ་མི་འདུག ང་ལ་ཁྱོད་ལས་མང་བོ་ཡོད།”ཟེར།

རིམ་གྱིས་“བདག་གིས་བལྟ་རོགས། ང་ལ་ཁྱོད་ལས་ཉུང་དུ་ཅམ་ལས་མེད་དམ།”ཟེར་བཞིན་ཁོས་ལེ་ལེ་གྲུ་ལ་བལྟས། “ཨོ། རེད་ཡ། ཁྱོད་ལ་ང་ལས་མང་བོ་འདུག ཡིན་ནའང་ངའི་ཀྲ་ཤུ་དེ་དག་ཁྱོད་ཀྱི་དེ་དག་ལས་བཟང་། ལྷོས་དང་། ཁྱོད་ཀྱི་དེ་དག་མདོག་ལྗང་ཁུ་དང་ཉ་ཅང་རྒྱུང་དུ་རེད། ངའི་འདི་དག་མདོག་དམར་ལ་ཁྱོད་ཀྱི་ཀྲ་ཤུ་ལས་ལྷུ་འགྱུར་གྱིས་ཆེན་པོ་འདུག”ཟེར།

Unit 6 Shall we go to the park?

སྒྲིལ་བུ་ལ། ང་ཚོ་སྤྱི་ཁྱིམ་དུ་འགོ་རྒྱུ་ཡིན་ནམ།

Useful Expressions རྒྱུ་བཀོལ་ཚིག་སྟུང་།

1 A: Would you like to come to supper? བྱིད་རང་དགོང་ཟས་ཟ་བར་ཡོང་འདོད་དམ།

B: Oh! Thank you, I would love to. But I must ask my parents first. What time shall I come? ཡོ། ཐུགས་
ཐེ་ཆེ། ང་རང་ཡོང་འདོད་ཡོད། འོན་ཀྱང་ཐོག་མར་ངས་པ་མ་གཉིས་ལ་འདྲི་དགོས། རྒྱུ་ཚོད་དུ་ཡི་སྟེང་དུ་ཡོང་ན་འགྲིག་གམ།

A: We have our evening meal at about a quarter past six. Why don't you come a little earlier? ང་ཚོས་
དགོང་ཟས་དུས་ཚོད་དྲུག་དང་སྐར་མ་བཅོ་ལྔའི་སྟེང་བཟའ་རྒྱུ་ཡིན་པས་བྱིད་རང་ཚུངས་མོར་ཕེབས་ན་མི་ལགས་སམ།

B: OK. Sure, see you. རེད་ལགས། ཁོ་ཐག་ཡིན། སྐར་མ་ཇམ་ལ།

A: Bye! བདེ་མོ།

2 A: Which is the biggest bird in Tibetan areas? བོད་ཡུལ་གྱི་ཆེས་ཆེ་བའི་བྱ་རིགས་གང་ཞིག་ཡིན།

B: The biggest bird in Tibetan areas is the eagle. བོད་ཡུལ་གྱི་ཆེས་ཆེ་བའི་བྱ་རིགས་ནི་བྱ་སྐྱག་ཡིན།

2a A: Which animal does our life depend on at our home? རང་རེའི་པ་ཡུལ་དུ་ཅུག་འཚོ་རྟེན་བྱེད་
སའི་ཕྱགས་ཟོག་གང་ཡིན།

B: The yak is the animal that our lives depend on. རོར་ནི་ང་ཚོའི་འཚོ་རྟེན་བྱེད་སའི་ཕྱགས་ཟོག་ཡིན།

2b A: Which animal do you like best? བྱིད་རང་ཆེས་དགའ་བའི་སྐྱག་ཆགས་གང་ཞིག་ཡིན།

B: I like sheep best. ང་རང་ཆེས་དགའ་བ་ནི་ལྷག་ཡིན།

2c A: What does a cat look like? བྱི་ལ་རི་འདྲ་ཞིག་དང་འདྲ།

B: A cat looks like a small leopard. བྱི་ལ་ར་བཟུས་ཚོད་ཀྱིས་གཟུག་རྒྱུང་རྒྱུང་ཞིག་དང་འདྲ།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

1 would you like-“**would**”ནི་ལས་ཚིག་ད་ལྟ་བའི་མིང་རྒྱུང་ཞིག་གི་གོང་དུ་སྦྱར་ན། བརྒྱུད་པ་ཡོད་པའི་སྒྲིལ་ནས་གཞན་གྱི་བསམ་འཆར་བསྟུ་ལེན་
བྱེད་པ་སྟོན། “**would you like**”ཞེས་པའི་ནང་དོན་ནི་“བྱིད་ཀྱིས་...བྱེད་འདོད་དམ”ཅེས་པའི་དོན་ཡིན། “**What about**”འདི་ཡིས་“ཅི་བྱེད་
རྒྱུ་ཡིན། ཅི་འདྲ་རེད”སོགས་ཀྱི་དོན་སྟོན། དཔེར་ན། I am going. What about you? ང་འགོ་རྒྱུ་ཡིན། བྱིད་ཀྱིས་ཅི་བྱེད་རྒྱུ་ཡིན།

1a Shall we_____? ང་ཚོ་...བྱེད་རྒྱུ་ན།

Shall we go at ten? ང་ཚོ་རྒྱུ་ཚོད་བཅུའི་སྟེང་འགོ་རྒྱུ་ཡིན་ནམ།

1b Why not_____? ཅིའི་ཕྱིར་...མི་བྱེད།

Why not go at ten? རྒྱུ་ཚོད་བཅུའི་སྟེང་དུ་སོང་ན་མི་ལགས་སམ།

2 “Let’s”ཞེས་པ་“Let us”ཡི་བསྐྱེད་ཆོག་ཡིན་ལ་དོན་ནི་“ང་ཚོས་བྱ་བ་གང་ཞིག་བསྐྱབ་པར་བྱའོ”ཞེས་པའི་དོན་ནོ།

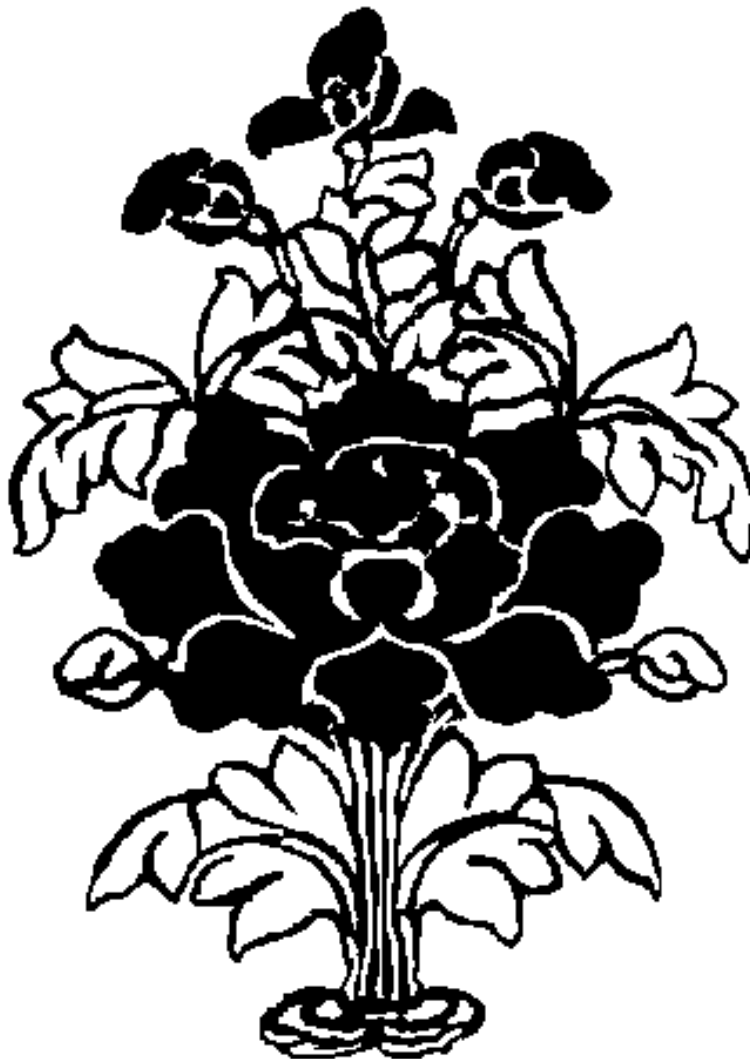
2a Let’s go at ten! ལྷན་ཚད་བཅུའི་ཐོག་ཏུ་འགོ་བར་བྱ།

3 “What about” “བྱ་བ་སོགས་ཇི་ལྟ་བུ་རེད”ཅེས་པའི་དོན།

3a What about seven? ལྷན་ཚད་བདུན་ཅི་འདྲ་རེད།

4 Would you like.... བྱོད་...འདོད་དམ།

4a Would you like to go at ten? བྱོད་རང་ལྷན་ཚད་བཅུའི་ཐོག་འགོ་འདོད་དམ།



Unit 7 Mainly revision

ཕྱི་ཚེན་བདུན་པ། བསྐྱར་སྒྱུར་གནད་བསྐྱེད།

Useful Expressions གྲུན་བཀོལ་ཚིག་སྒྱུར།

1 A: What time is it? ལུ་ཚོད་དུ་རེད།

B: It is a quarter past ten. དུས་ཚོད་བཅུ་དང་སྐར་བཙོ་ལྔ་རེད།

1a A: What time are we leaving tomorrow? སང་ཉིན་ང་ཚོ་ནམ་ཚོད་འགྲོ་རྒྱུ་སྟེང་།

B: Tomorrow we are leaving at twenty minutes past five. སང་ཉིན་དུས་ཚོད་ལྔ་དང་སྐར་མ་གཉི་ཤུ་ཐོག་ང་ཚོ་འགྲོ་རྒྱུ་
ཡིན།

1b A: When are you going to start class? བྱིད་ཀྱིས་དུས་ནམ་ཞིག་ལ་སློབ་ཁྱིམ་གྱི་འགོ་བརྩམ་རྒྱུ་ཡིན།

B: I am going to start class this afternoon at three-thirty. དེ་རིང་ཕྱི་དྲུང་ལུ་ཚོད་གཉིས་དང་ཕྱེད་ཀའི་སྟེང་ངས་སློབ་ཁྱིམ་གྱི་
འགོ་བརྩམ་རྒྱུ་ཡིན།

1c A: Could you please tell me what time the bank is open? བྱིས་ཀྱིས་ང་ལ་དདུལ་ཁང་གི་སྟོན་ལུ་ཚོད་དུ་མེད་དུ་ཕྱེས་པ་
བཤད་ཐུབ་བཅ།

B: Certainly, the bank is open at two-thirty. ཡོས་ཐུབ། དདུལ་ཁང་གི་སྟོན་ལུ་ཚོད་གཉིས་དང་ཕྱེད་ཀའི་སྟེང་ཕྱེས་པ་རེད།

2 A: Shall we play tennis tomorrow at two pm? སང་ཉིན་ཕྱི་དྲུང་ལུ་ཚོད་གཉིས་ཀྱི་སྟེང་ང་ཚོས་དཀྱིལ་ཕྱེད་རྒྱུ་ཡིན་ནམ།

B: What about four o' clock? ལུ་ཚོད་བཞིའི་སྟེང་ཇི་འདྲ་རེད།

A: OK, what time shall we meet? ཚོག་གི་ང་ཚོ་ལུ་ཚོད་དུ་མེད་ཐུག་རྒྱུ།

B: How about three-thirty? དུས་ཚོད་གསུམ་དང་ཕྱེད་ཀའི་འདྲ་རེད།

A: That's great, but where shall we meet? དེ་ཉ་ཅང་བཟང་། འོ་ན་ང་ཚོས་གང་ནས་ཐུག་རྒྱུ།

B: Why don't we meet behind the China Post building? ང་ཚོ་ཁྱང་གོའི་སྐྱུག་ཁང་གི་རྒྱབ་ནས་ཐུག་ན་མི་ལེགས་སམ།

3 How to make suggestions གྲོས་གཞི་ཇི་ལྟར་འདོན་རྒྱུ།

3a Be careful! That dog is trying to bite you. རྟོགས་ཐོན་བྱོས། བྱི་མོ་དེས་བྱེད་ལ་སོ་འདེབས་རྒྱུ་ཡིན།

3b Look out! They are pouring water from their window. མ་ཉམ་ཞོག་དང་། ཁོ་ཚོས་སྒུ་ལུང་ལས་རྒྱུ་འབོ་བཞིན་འདུག

3c Don't jump into that river, it's too dangerous. གཙང་པོའི་ནང་དུ་མ་མཛོང་། དེ་ཉ་ཅང་ཉེན་ཁ་ཆེ།

3d Be careful! That ladder is broken. སེམས་རྒྱུང་བྱོས། སྐྱམ་དེ་ཆག་འདུག

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

དུས་ཚོད་གསལ་བཤད་བྱེད་ཐབས་ལས་སྒྲེལ་ཚིག་“-past”དང་“-to”གཉིས་ཀྱི་བཀོལ་སྤངས།

དབྱིན་ཡིག་གི་ནང་“**སྐར་མ+past+དུས་ཚོད**”ཅིས་པ་དུས་ཚོད་ག་གོ་མོ་ཞིག་གི་སྟེང་སྐར་མ་དུ་བཞུགས་ཡོད་པ་སྟོན་ལ། ཡིད་འཕྲོག་བྱེད་དགོས་སའི་དུས་ཚོད་ག་གོ་མོ་ཞིག་གི་སྟེང་སྐར་མ་སྐུམ་ཅུ་ཡར་བཞུགས་པ་ཡིན་ན་“**past**”བཀོལ་བ་ཡིན། “**སྐར་མ+to+དུས་ཚོད**”ཅིས་པས་དུས་ཚོད་ཅིག་ལ་སྐར་མ་སྐུམ་ཅུ་ལས་ཅུང་བས་མ་ཐོན་པ་སྟོན་ཏེ། དཔེར་བཞིན་ལྟར།

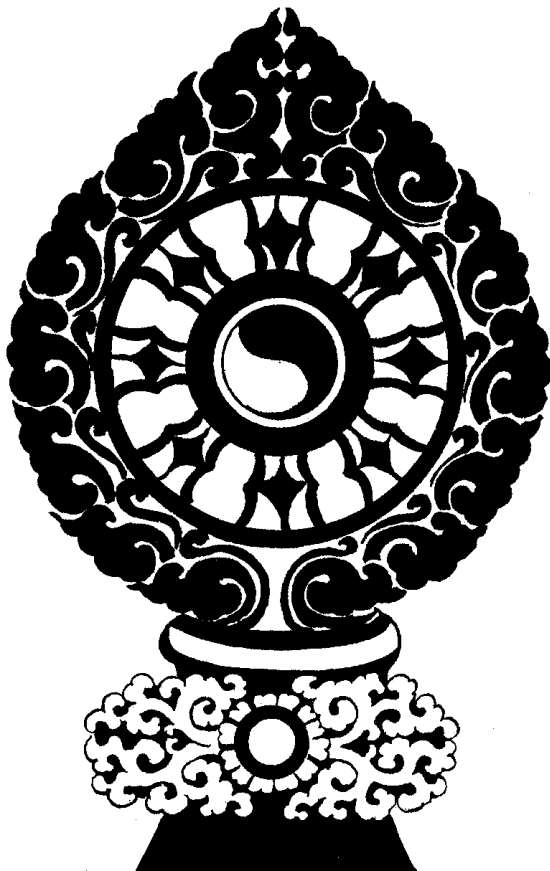
a quarter past six དུས་ཚོད་དྲུག་དང་བཙཱ་ལ།

half past ten དུས་ཚོད་བཅུ་དང་ཕྱིད་ཀ།

twenty minutes past nine དུས་ཚོད་དགུ་དང་སྐར་མ་ཉི་ཤུ།

a quarter to three དུས་ཚོད་གསུམ་ལ་སྐར་མ་བཙཱ་ལྔ་ཆད།

five minutes to five དུས་ཚོད་ལྔ་ལ་སྐར་མ་ལྔ་ཆད།



Unit 8 Where do you sit?

མེ་ཚན་བརྒྱུད་པ། རྒྱུད་གང་དུ་བསྐད་ཡོད།

1 Where do your teacher usually stand in the classroom? རྒྱུད་ཀྱི་དགོ་ཚན་དུས་རྒྱུན་དུ་སློབ་ཁང་གི་གནས་གང་དུ་ལངས་ཀྱིན་

འདུག།

2 Where do you sit in the classroom? རྒྱུད་སློབ་ཁང་གི་གནས་གང་དུ་བསྐད་ཡོད།

3 What things are in the front of your classroom? རྒྱུད་ཀྱི་སློབ་ཁང་གི་མདུན་དུ་དངོས་པོ་ཅི་ཞིག་འདུག།

4 What is on the left hand of your side? རྒྱུད་ཀྱི་ལག་པའི་གཡོན་ཕྱོགས་སུ་ཅི་ཞིག་ཡོད།

5 Where are the windows in your classroom? རྒྱུད་ཚའི་སློབ་ཁང་གི་སྒེའུ་ཐུང་ནམས་གནས་གང་དུ་ཡོད།

Lesson 31 Who has the eraser?

Children often love to play this game. They play it like this: six students stand in a row in front of the class. They put their hands behind their backs, so you can't see their hands. The teacher gives one of them an eraser. The eraser goes from one student to another first one way, then another. They must keep their hands behind their backs. The other students in the class keep their eyes closed. They mustn't look.

Then the teacher says: "Stop and put your hands in front of you now."

The six students put their hands in front of them. Now the other students open their eyes, and guess who has the eraser. They ask questions like "Li Lei, is it in your right hand?"

They can have only five guesses.

Translation of Lesson 31

བསུབ་འགྲིག་སུ་ལ་ཡོད།

ཁྱིམ་པ་དག་ནམ་རྒྱུན་དུ་ཅི་དམི་འདི་ཅི་དམི་དག་ལ། ཁོ་ཚོས་ཅི་དམི་དེ་འདི་ལྟར་ཅི་དམི་བཞིན་ཏེ། སློབ་མ་དྲུག་སློབ་ཁང་གི་མདུན་དུ་ལངས་བ་དང་ལག་པ་ཁོ་
ཚའི་རྒྱབ་དུ་བཞག་པ་རེད། དེའི་རྒྱུན་གྱིས་རྒྱུད་ཀྱིས་ཁོ་ཚའི་ལག་པ་མཐོང་མི་བྱུང་། དགོ་ཚན་གྱིས་དེ་དག་ལས་གཅིག་ལ་བསུབ་འགྲིག་ཅིག་སྟེར་བཞིན། ཁོ་ཚོས་
ངས་པར་དུ་རང་རང་གི་ལག་པ་རྒྱབ་དུ་འཛོག་དགོས་པ་དང་། བསུབ་འགྲིག་དེ་སློབ་མ་ཚོས་གཅིག་གིས་གཅིག་ལ་སྟེར་བ་དང་དེ་ལྟར་ངེས་པ་དང་པོ་ཚར་བ་ན།
ཡང་བསྐྱར་ངེས་པ་གཞན་ཞིག་ནས་མགོ་བརྩམ་པ་ཡིན། ཁོ་ཚོས་ངས་པར་དུ་རང་རང་གི་ལག་པ་རྒྱབ་དུ་འཛོག་དགོས་པ་དང་། སློབ་ཁང་དུ་འདུག་པའི་སློབ་མ་
གཞན་དག་གིས་མིག་བཙུམས་དགོས། ཁོ་ཚོས་གཏན་ནས་བཏུ་མི་རུང་།

དེ་ནས་དགོ་ཚན་གྱིས་“ད་ལྟ་མཚམས་བཞག་ནས་རང་གི་ལག་པ་མདུན་ལ་ཞོག”ཅེས་བཤད།

སློབ་མ་དྲུག་པོས་རང་གི་སྤྱོད་ཁ་མ་འབྲེད་པར་ལག་པ་དག་མདུན་ལ་བཞག་པ་དང་སློབ་མ་གཞན་དག་གིས་མིག་ཕྱེས་ཏེ་སྤྱོད་བསུབ་
འགྲིག་བརྒྱུད་ཡོད་པ་ཚོད་དཔག་བྱོས། ཁོ་ཚོས་དྲི་བ་བཏོན་པ་འདི་ལྟར་“ལེ་ལེ། བསུབ་འགྲིག་དེ་རྒྱུད་ཀྱི་ལག་པ་གཡས་ལག་དུ་འདུག་གམ།”

ཁོ་ཚོས་ཚོད་དཔག་ལྡེ་ལས་བྱས་མི་ཚོག

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

1 ས་གནས་དང་ཁ་ཕྱགས་མཚན་པའི་ཚིག་ཕྱད་ཀྱི་དཔེ་གཞི།

in	ནང་དུ།	There is a glove in my desk.	ངའི་མདུན་ཚྭ་ནང་དུ་ལག་ཤུབས་ཞིག་ཡོད།
on	ཉེ་དུ།	The snow flower is on the mountain	དི་ཉེ་དུ་ཁ་བའི་འདབ་མ་ཡོད།
under	འོག་དུ།	We are under the sky.	ང་ཚོ་ནམ་མཁའི་འོག་དུ་ཡོད།
at	ཁྱིམ་ནང་། ཉེ་དུ།	She's at home. I will leave at six o'clock.	མོ་ཁྱིམ་ན་ཡོད། ང་ལྟ་མཚན་དུ་གི་ཉེ་དུ་འགོ་རྒྱ་ཡིན།
near	ཐག་ཉེ་སར།	Near my home there is a lake.	ངའི་ཁྱིམ་གྱི་ཉེ་སར་མཚོ་ཞིག་ཡོད།
inside	ནང་དུ།	I went inside a supermarket.	ང་རང་རང་མོས་ཚོང་རུང་མོང་།
outside	ཕྱི་དུ།	We meet outside of the school gate.	ང་ཚོ་སློབ་གྲུ་འོག་ཆེན་གྱི་ཕྱི་ནས་ཐུག།
behind	རྒྱབ་དུ།	The classroom is behind the library	སློབ་ཁང་ནི་དཔེ་མཛོད་ཁང་གི་རྒྱབ་དུ་ཡོད།

2 ས་གནས་དང་ཁ་ཕྱགས་མཚན་པའི་ཚིག་ཕྱད་དང་དེའི་དཔེ།

in front of	མདུན་དུ།	The bus stop is in front of the toilet.	རྒྱུ་འཁོར་འབབ་ཚིགས་ནི་སྤྱོད་ཁང་གི་མདུན་དུ་ཡོད།
on the left	གཤོན་དུ།	The bookshop is left of the garden.	དཔེ་ཚོང་ཁང་ནི་ལྷུ་མ་རུའི་གཤོན་དུ་འདུག།
in the middle of	དབྱེལ་དུ།	Ziling is in the middle of China.	ཟི་ལིང་ནི་གྲུང་གོའི་ས་དབྱེལ་དུ་འདུག།
on the top of	ཕྱི་མོང་།	Tibet is on the top of the world.	བོད་ལྗོངས་ནི་འཛམ་གླིང་གི་ཡང་ཕྱི་མོང་འདུག།
at the back of	རྒྱབ་དུ།	The factory is at the back of the airport.	བཟོ་གྲུ་ནི་གནམ་གྲུ་འབབ་ཐང་གི་རྒྱབ་དུ་ཡོད།
on the right of	གཤམས་སུ།	People's Park is on the right of the fruit shop.	མི་དམངས་སྤྱི་གླིང་ནི་སིལ་ཏྲོག་ཚོང་ཁང་གི་གཤམས་སུ་འདུག།

Unit 9 Find the right place

ཕྱི་ཚན་དགུ་བ། རྒྱུ་གནས་འོ་མ་བཅའ་བ།

Dialogue ཁ་བདེ།

1 A: Excuse me, is there a post office near here? དགོངས་པ་མ་ཚོམ། འདི་དང་ཐག་ཉེ་སར་སྤྱུག་ཁང་ཞིག་ ཡོད་དམ།

B: Yes, there is. Walk along this road, and take the fourth turn on the left. ཡོད་ལགས། འདིར་ཡོད། ལམ་འདི་
དེད་དེ་མར་སོང་ནས་གཡོན་ཕྱོགས་ཀྱི་དྲུག་ས་བཞི་བ་དེད་ནས་སོང་།

A: Thank you very much. བཀའ་བློན་གིན་ཏུ་ཆེ།

B: Not at all. / You're welcome. སྟོན་མི་འདུག / བཀའ་བློན་ལུ་མི་དགོས།

2 A: Excuse me, is there a police station near here? དགོངས་པ་མ་ཚོམ། འདི་དང་ཐག་ཉེ་སར་སྤྱི་བདེ་ས་ཚོགས་ཞིག་འདུག་གམ།

B: No, there isn't. The nearest is about 4 kilometres away. So you'd better catch a bus. མི་འདུག འདིར་མི་
འདུག ཆས་ཐག་ཉེ་བ་དེ་སྤྱི་ལེ་བཞི་ཡས་མས་སུ་གནས། དེའི་ཕྱིར་རབ་ཡིན་ན་ཁྱོད་རང་སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱང་ས་འཁོར་ལ་བསྐད་ན་བཟང་།

A: Which number do I need, please? ང་རང་ཨང་རྟགས་གང་ཞིག་ལ་འདུག་དགོས་སམ།

B: I think you need number two. The bus stop is along that road, on the right. ངས་
བསམ་ན་ཁྱོད་ལ་སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱང་ས་འཁོར་ཨང་གྲངས་གཉིས་པ་མ་ཤོ། སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱང་ས་འཁོར་ཚོགས་མལ་དེ་ལམ་འདིའི་གཡས་ཕྱོགས་སུ་ཡོད།

3 A: Excuse me, is there a toilet near here? དགོངས་པ་མ་ཚོམ། འདི་དང་ཐག་ཉེ་སར་གཙང་སྤྱོད་ཁང་ཞིག་

འདུག་གམ།

B: I'm sorry I don't know. You'd better ask that policeman over there. ཐུགས་རྒྱལ་མ་བཞེངས། ངས་མི་ཤེས། ཁྱོད་
ཀྱིས་ཇ་གིའི་སྤྱི་བདེ་མི་སྣ་དེར་དྲིས་ན་བཟང་།

A: Thank you all the same. བཀའ་བློན་ཆེ། (འདིའི་དོན་ངོ་མ་ནི་ཁྱོད་ཀྱིས་མ་ཤེས་ཀྱང་ངས་ཁྱོད་ལ་བཀའ་བློན་ལུ་ངས་ཞུས་པའི་དོན།)

Grammar བདམས་སྤྱོད་དཀའ་གནད།

1 Expressing needs དགོས་མཁོ་སྟན་བ།

1a He needs some help. ཁོ་ལ་རོགས་རམ་བྱེད་དགོས་པ་འདུག

1b You need Bus Number 47. ཁྱོད་རང་རྒྱང་ས་འཁོར་ཨང་གྲངས་ཞེ་བདུན་པར་འདུག་དགོས།

1c What is the number of the bus I need? ང་རང་རྒྱང་ས་འཁོར་ཨང་གྲངས་དུ་བར་འདུག་དགོས།

2 Asking for directions ཁ་ཕྱོགས་འདྲི་བ།

2a Is there a station near here? འདིའི་ཉེ་སར་འབབ་ཚུགས་ཞིག་ཡོད་དམ།

2b Where's the nearest hospital, please? ཆས་ཉེ་སའི་སྤྱུན་ཁང་གང་ན་ཡོད་པ་ཤེས་སམ།

3 Giving directions ཁ་ཕྱོགས་སྟོན་པ།

3a Go along this road. ལམ་འདི་བརྒྱུད་ནས་སོང་དང་།

3b Take the first right turn. གཡས་ཕྱོགས་ཀྱི་དྲུག་དང་ཐོ་བརྒྱུད་ནས་སོང་དང་།

3c It's outside / next to / in front of... དེ་ནི་ཕྱི་ན་ / འགྲམ་དུ་ / མདུན་དུ་ཡོད།

3d It's about a hundred meters on the left. དེ་ནི་གཡོན་ཕྱོགས་ནས་མི་བརྒྱ་ཙམ་གྱི་སར་ཡོད།

3e It's about six kilometres away. དེ་ནི་ཉལ་མ་སྟེ་ལ་དུག་གི་ཕ་ལ་ན་ཡོད།

4 Practice how to make sentences with these phrases. གཤམ་གྱི་ཚིག་ཐུང་འདི་དག་བཞོལ་ནས་ཚིག་གྲུབ་བཅོ་ཚུལ་སྦྱངས།

look for འཚོལ་བའམ་བཅུལ་བ། She's looking for a job. མོས་བྱ་བ་ཞིག་འཚོལ་བ་ཞིན་ཡོད།

look at བརྟ་བ། Meduk looks at her reading book. མེ་དོག་གིས་མོའི་སྒྲིག་དེབ་ལ་བརྟས་འདུག

look after གཉོན་སྦྱང་བྱེད་པ། Children have to look after their parents when they are aged. སྲ་ཕྱག་དག་གིས་རང་གི་བ་མ་ལོ་ཆས་དུས་གཉོན་སྦྱང་བྱེད་དགོས།

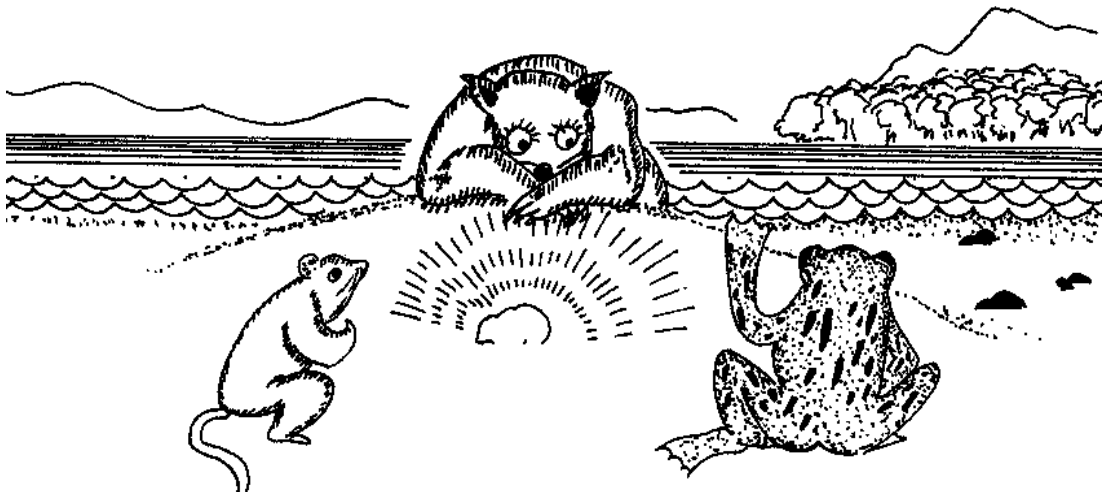
look out of བྱི་རུ་བརྟ་བ། In the morning, I often look out of the window to see the sun. སྤ་མོར་ངས་ནམ་རྒྱན་དུ་བྱི་རུ་བརྟ་བ་མེ་འོ་ཕྱི་རུ་བརྟ་ནས་ཉེ་མར་བརྟ་བ་ཡིན།

look like བལྟས་ཚད་ཀྱིས་འདྲ་བ། His nose looks like a bird flying. ཁོའི་སྒྲར་བལྟས་ཚད་ཀྱིས་བྱ་ཞིག་འཕུར་བ་དང་འདྲ།

look the same བལྟས་ཚད་ཀྱིས་འདྲ་བ། They look the same. ཁོང་གཉིས་བལྟས་ཚད་ཀྱིས་འདྲ།

look worried བལྟས་ཚད་ཀྱིས་སེམས་ཁལ་ཆེ་བ། She looks very worried about her study. མོར་བལྟས་ཚད་ཀྱིས་མོའི་སློབ་སྦྱོང་ལ་སེམས་ཁལ་བྱེད་བཞིན་འདུག

look over ཉག་དབྱུང་བྱེད་པ། The teacher looked over the students' homework. དགོ་ཆན་གྱིས་སློབ་མའི་ལས་བྱར་ཉག་དབྱུང་བྱས།



Unit 10 Home and Work

ཕྱི་ཚུན་བརྒྱུ་བ། བྱིས་དང་བྱ་བ།

Lesson 39 John's Day

John is Canadian. He lives in a tall building in the city of Toronto. There are eighteen floors in the building, and he lives on the fifteenth floor. He uses a lift to go up and down.

John works very hard. He goes to work early. Every day he leaves his home and walks to the lift. He gets into the lift. It takes him down to the first floor.

He gets out of the lift. Then he walks to a bus stop. The bus stop is in front of a station. It is about two hundred metres from his home.

Usually, he catches the number 11 bus to work, but sometimes he goes by train. John works in a factory about ten kilometres from his home. His work starts at half past eight, and finishes at a quarter to five. He gets back home at a quarter past five. He gets into the lift, and goes up to the twelfth floor. Then he gets out of the lift and climbs up to the fifteenth floor on foot.

Every day he does the same thing. Why doesn't he use the lift for the last three floors?

Translation of Lesson 39

ཇོན་གི་ཉིན་གཅིག་

ཇོན་ནི་ཁ་ན་ཏའི་མི་ཡིན། ཁོ་གྲོང་ཁྱིམ་གྱི་རིན་ཐོན་ཡི་ཐོག་ཁང་མཐོན་པོ་ཞིག་ཏུ་བསྡད་ཡོད། ཐོག་ཁང་དེར་ཐོག་བཅུགས་རིམ་པ་བཅོ་བརྒྱད་ཡོད་ལ་ཁོ་རང་བཅུགས་རིམ་པ་བཅོ་ལྔ་རུ་བཞུགས་ཡོད། ཁོ་རང་གློག་སྐྱེས་ལ་བསྡད་དེ་ཡར་མར་ལ་འགོ་བ་རེད།

ཇོན་གིས་བྱ་བར་དྲུང་ཐག་གཉིས་ཅིང་ལྷ་མོ་ནས་བྱ་བར་ཞུགས། རྒྱ་ནག་པར་ཁོ་རང་བྱིམ་དང་བྱལ་ནས་གློག་སྐྱེས་ཡོད་སར་རྒྱང་ཐང་ལ་འགོ་བ་དང་དེ་ནས་ཁོ་གློག་སྐྱེས་ལ་འདུག་ཅིང་། གློག་སྐྱེས་དེས་ཁོ་རག་བཅུགས་རིམ་དང་པོ་རུ་བསྐྱེལ།

ཁོ་གློག་སྐྱེས་ལས་ཕྱིར་བུད་དེ་སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱང་ས་འཁོར་ས་ཆོག་ས་ལྷོ་བ་དང་། རྒྱང་ས་འཁོར་སྤྱོད་ས་དེ་ས་ཆོག་ས་གི་གཞི་མཐོན་ཏུ་ཡོད་ལ། དེ་ནི་ཁོ་རང་བྱིམ་དང་བར་ཐག་ཆིས་ཉིས་བརྒྱ་ཡས་མས་སུ་འདུག།

ཁོ་རྒྱ་ནག་ཏུ་སྤྱོད་རྒྱང་ས་འཁོར་ཡང་བརྒྱ་གཅིག་པར་བསྡད་ནས་ལས་ཀར་ཞུགས། འོན་ཀྱང་སྐབས་འགར་མེ་འཁོར་ལ་སྤྱོད་པ་རེད། ཇོན་གིས་ཁོ་རང་བྱིམ་དང་སྤྱི་ལེ་བརྒྱ་ཅུ་ཡོད་པའི་བཅོ་གྲ་ཞིག་ཏུ་བྱ་བ་སྐྱབ་བཞིན་ཡོད་ལ། ཁོས་རྒྱ་ཆོད་བརྒྱད་དང་བྱེད་ཀའི་སྤྱིང་ལས་འགོ་རྩེ་གི་རྒྱ་ཆོད་བཞི་དང་སྐར་མ་ཞེ་ལྔའི་སྤྱིང་ལ་མཚམས་འཇོག་རྒྱ་ཆོད་ལྔ་དང་བྱེད་ཀའི་སྤྱིང་ཁོ་རང་ཕྱིར་ལུལ་ལ་ཐོན་པ་རེད། ཁོ་གློག་སྐྱེས་ལ་བསྡད་ནས་བཅུགས་རིམ་བརྒྱ་གཉིས་པར་ཡར་འགོ་བ་དང་། དེ་ནས་ཕྱིར་བུད་དེ་བཅུགས་རིམ་པ་བཅོ་ལྔ་བར་རྒྱང་ཐང་ལ་འགོ་བ་རེད།

ཁོས་ཉིན་རྒྱ་ནག་ཏུ་འདི་ལྟར་བྱེད་པ་རེད། ལྷག་མའི་བཅུགས་རིམ་གསུམ་པོ་དེར་ཁོ་རང་གློག་སྐྱེས་ལ་མི་འདུག་པ་ཅི་ཡིན་ནམ།

Grammar བད་སྒྲིབ་དཀའ་གནད།

བྱ་ཚིག་“Do”ཡི་བཀོལ་ཚུལ།

1 གང་ཟག་དང་པོ་དང་གཉིས་པ་སྟེ་ཁྱེད་དང་ང་ཞེས་པར་“Do”དང་གང་ཟག་གསུམ་པ་སྟེ་ཁོའམ་ཁོ་མོ། དེ་བཅས་ལ་“Does”སྒྱུར་དགོས་པ་ཡིན། དཔེར་

ན། “Does”དང་“Do”ནི་བྱ་ཚིག་པ་ལ་རུའང་བཀོལ་ཚུལ་ལ། ཟུན་པར་འདྲི་ཚིག་གི་རྣམ་པ་དང་དེའི་དྲིས་ལན་གྱི་རྣམ་པ་འདི་ནང་དུ་བཀོལ།

1a Does she like her work?

Yes, she does. / No, she doesn't.

1b Do you live in Ziling?

Yes, I do. / No, I don't.

དགག་ཚིག་གི་རྣམ་པ་ས་ཡང་བཀོལ་ཚུལ་སྟེ།

1c I don't like living on the 12th floor.

1d He doesn't use a computer.

2 What does she / he do? དྲི་བ་འདི་ལ་དོན་གྱི་འགྲེལ་ཚུལ་གཉིས་ཡོད་དེ།

2a ཁྱོད་ཀྱི་བྱ་བ་ཅི་ཞིག་ཡིན།

2b ཁོ་མོས་ / ཁོ་བོས་ཅི་ཞིག་ལས་པ་རེད།

འདིའི་ལན་དུ་He / She is a worker. (ཁོ་ / མོ་ནི་ལས་ཀ་པ་ཞིག་རེད།)དང་ཡང་ན་He studies Tibetan. (ཁོས་བོད་ཡིག་སྒྱུར་བ་ཞིན་འདུག)ཅེས་ལན་འདེབས་དགོས།

2c What do you / I do? ཁྱོད་ཀྱི་ / ངའི་བྱ་བ་ཅི་ཞིག་རེད་དམ། ཡང་ན་ཁྱོས་ / ངས་ཅི་ཞིག་ལས་པ་ཡིན།

འདྲི་ཚིག་འདིའི་ལན་དུ་མ་མཉིད་ལ་I am / You are a teacher. (ང་ནི་ / ཁྱོད་ནི་དགེ་ཆན་ཞིག་རེད།)ཞེས་ལན་འདེབས་དགོས་པ་དང་རྗེས་མ་ལ། I write. (ངས་ཡི་གེ་འབྲི་བ་རེད།)You play. (ཁྱོད་ཅིང་བ་རེད།)ལྟར་བྲིས་ན་འགྲིག།



Unit 11 Keep healthy

མྱེ་ཚན་བརྒྱ་གཅིག་པ། ལུས་ཕུང་བདེ་ཐང་ལ་རྒྱན་འཁྱོངས་བྱེད་པ།

Dialogue ཁ་བདེ།

Teacher: Good morning, students. སློབ་གྲོགས་ཚོ། སྡོ་བདེ་མོ།

Students: Good morning, Teacher. སྡོ་བཟང་། དགེ་ཤེས་ཀྱི།

Teacher: What day is it today? དེ་རིང་གཟའ་ལྷ་བ་ཅིང་།

Students: Today is Monday, November the twelfth. དེ་རིང་ནི་སྤྱི་ཟླ་བརྒྱ་གཅིག་པའི་ཚེས་བརྒྱ་གཉིས་ཡིན་ལ་གཟའ་ལྷ་བ་ཅིང་།

Teacher: Who is away today? དེ་རིང་སུ་ཞིག་ཡོང་མེད་དམ།

Students: Lodan is away today. དེ་རིང་སྟོབས་ལྷན་ཡོང་མི་འདུག

Teacher: What's wrong with him? ཁོ་ལ་ཅི་བྱུང་སོང་།

Students: He is a little ill today. དེ་རིང་ཁོ་ཚུང་ན་འདུག

Teacher: Could you give him a message? ཁྱོད་ཀྱིས་ཁོ་ལ་སྐད་ཅིག་བཤད་ཐུབ་བམ།

Students: Yes, sure. ལོས་ཐུབ།

Teacher: I hope he will be better soon. ཁོ་རང་ཅང་མི་འགོར་བར་རེ་བཟང་དུ་འགོ་བར་སྟོན།

Grammar བདམས་སྟོན་དཀའ་གནད།

The Past Indefinite Tense སྤྱིར་བཏང་གི་འདས་པ།

སྤྱིར་བཏང་འདས་པས་འདས་པའི་དུས་སུ་བྱུང་བའི་བྱ་བ་དང་ནམ་པ་ཞིག་སྟོན་པ་ཡིན། བྱ་ཚིག་“Be”ཡི་འདས་པའི་ནམ་པ་ནི།

“am/is-was are-were”བཅས་ཡིན།

Statement forms ཞིབ་བརྗོད་ཀྱི་ནམ་པ།	Question forms དྲི་བའི་ནམ་པ།
I was (not) at school last Friday.	Was I at school last Friday.
You were (not) late yesterday.	Were you late yesterday?
She / He was early this morning.	Was she / he early this morning?
It was red.	Was it red?
We / you / they were away last October.	Were we / you / they away last October?

Unit 12 Which is your favourite?

ཕྱི་ཚེན་བཅུ་གཉིས་པ། རྒྱུ་རང་ཆེས་དགའ་བ་ནི་གང་ཡིན།

Dialogue ཁ་བརྒྱ།

1 A: Which is your favourite month? རྒྱུ་རང་ཆེས་དགའ་བ་ནི་ཟླ་བ་ཅི་ཡིན།

B: I think May is the best month. ངས་བཤམས་ན་ཟླ་ལྔ་པ་ཆེས་བཟང་པོ་རེད་སྟེ།

2 A: How many minutes are there in an hour? རྒྱུ་ཚོད་གཅིག་ལ་སྐར་མ་དུ་ཡོད།

B: There are sixty minutes in an hour. རྒྱུ་ཚོད་གཅིག་ལ་སྐར་མ་དྲུག་ཅུ་ཡོད།

3 A: What day was yesterday? ཁ་སང་གཟུངས་དུ་བ་རེད།

B: It was Wednesday, October 13th (thirteenth), 2000 (two thousand). ཁ་སང་ནི་ཉིས་ལྷོང་ལོ་ཟླ་བ་ཅུ་བའི་ཆེས་བཅུ་གསུམ་རེད་ལ་གཟུངས་ལྷག་པ་རེད།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

The Past Indefinite སྤྱིར་བཏང་གི་འདས་པ།

བྱ་ཚིག་“have”དང་“has”ཡི་འདས་པའི་རྒྱུ་པ་ནི་“had”ཡིན།

Statement forms ཞིབ་བརྗོད་ཀྱི་རྒྱུ་པ།		
I / you / she / he / we / they	had a good time on Sunday.	
Question forms གྲི་བའི་རྒྱུ་པ།		
Did	I / you / she / we / they	have eggs for breakfast?
Answer forms གྲི་ས་ལན་གྱི་རྒྱུ་པ།		
Yes,	I / you / she / we / they	had eggs for breakfast.
No,	I / you / she / we / they	had eggs for breakfast.

Unit 13 Where were you born?

ཕྱི་ཚན་བརྒྱ་གསུམ་པ། རྒྱུ་གང་ནས་སྐྱེས་པ་ཡིན།

Dialogue ཁ་བད།

Dongrub: Hello, Meduk! May I ask you some questions? ཁ་ཡེ། མེ་ཏྲོག། རས་བྱིད་ལ་བྲི་བ་འགའ་བྲིས་ན་ཚོག་གས།

Meduk: Certainly! འོས་ཚོག་

Dongrub: When were you born? རྒྱུད་ནས་ཞིག་ལ་སྐྱེས་པ་ཡིན།

Meduk: I was born on February 16, 1986. ར་ཚིག་སྟོང་དགུ་བརྒྱ་གྲ་དྲུག་ལོའི་ཟླ་གཉིས་པའི་ཚེས་བརྒྱ་དྲུག་ཉིན་སྐྱེས་པ་ཡིན།

Dongrub: Where were you born? རྒྱུད་ཀྱི་སྐྱེས་ཡུལ་གང་ནས་ཡིན།

Meduk: I was born in Tibet--in a small town near Lhasa. ར་རང་བོད་ལྗོངས་ལྷ་ས་དང་ཐག་ཉི་མའི་གོང་བརྒྱལ་རྩེ་རྩེ་ཞིག་ནས་སྐྱེས།

Dongrub: How long did you live there? རྒྱུད་རང་དེ་སྐད་ལྷན་ག་ཅུ་ཞིག་ལ་བསྐད་པ་ཡིན།

Meduk: We lived there for about five years. ར་ཚོ་དེ་ནས་ཡལ་ཆེར་ལོ་ལྔ་ལ་བསྐད།

Dongrub: Only five years? ཏག་ཏག་ལོ་ལྔ་ཡིན་ནས།

Meduk: Yes. Then my family moved to Amdo. ཡིན། དེ་ནས་ངེད་ཚང་ཨ་མ་དོར་གནས་སྐར་བ་ཡིན།

Dongrub: Why did you move there? དེ་སྐད་གནས་སྐར་དོན་ཅི་ཡིན།

Meduk: Because my father found work in Ziling. རའི་ཨ་པས་ཟེ་ལིང་ནས་བྱ་བ་རྟོན་བུང་པའི་རྒྱུན་གྱིས་ཡིན།

Dongrub: Are you enjoying living there? རྒྱུད་རང་དེ་གར་སྟོན་རྒྱུར་སྟོ་བ་ཡོད་དས།

Meduk: Yes, we are. Very much. རེད། ར་ཚོ་དེ་སྐད་ལྟག་རྒྱུར་ཉ་ཅང་སྟོ།

Lesson 51 Wei Hua's busy day

Wei Hua had a busy day yesterday. She got up before 7 o'clock in the morning, and quickly washed her hands and face. She got to school early. She had a little rest after lunch, but she worked hard in class all day. She played basketball after school, and then walked home.

Wei Hua's pen was broken, so she needed a new one. On her way home she bought a new pen at a shop. When she reached home, she had a short rest and a glass of water. After that she helped her parents. She quickly cooked the supper, and cleaned the house.

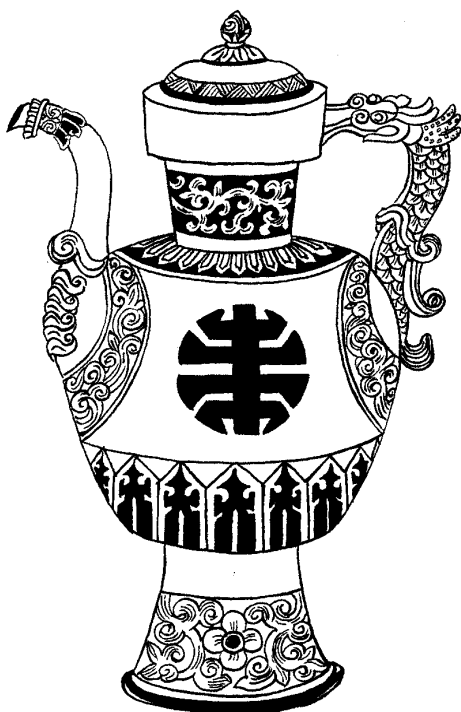
She watched TV for half an hour after supper. Then she started her homework. She finished it at half past nine. She went to bed before a quarter to ten.

I asked Wei Hua this question: "Do you enjoy work?"

"Yes, I do," she answered. "I like to keep busy!"

བེ་དཔའི་བྲེལ་འཕྲུབ་ཀྱི་ཉིན་མོ།

མོས་“དགའ་པོ་འདྲ་ག ང་རང་གྲེལ་འཕྲོ་བ་ཀྱིས་བཅིངས་པར་དགའ།”ཞེས་ལན་བཏབས།



Unit 14 Mainly revision

ཕྱི་ཚེན་བཅུ་བཞི་བ། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྒྲིང་།

Dialogue ཁ་བད།

A: I want to buy some mutton. How much does it cost, please? ངས་ལྷག་ག་རྒྱ་མ་འགའ་ཉི་འདོད། དེ་རིན་གོང་ག་ཚད་ཤོད།

B: Eight yuan for a kilo. སྤྱི་རྒྱ་གཅིག་ལ་སྔོར་བརྒྱད་ཤོད།

A: That's too much / too expensive / dear. / That's quite cheap / inexpensive. Give me a kilo of mutton please. དེ་དངོས་གནས་དཀའ་དྲགས་སོང་། / རིན་གོང་དཀའ་དྲགས་སོང་། / དཀའ་སོང་། / དེ་ཉ་ཅང་སྤྲོ་མོ་ཤོད། / རིན་གོང་དཀའ་མོ་མ་ཤོད། ང་ལ་ལྷག་ག་སྤྱི་རྒྱ་གཅིག་བཙོང་རོགས།

Opposites ལྡོག་ཆུ།

2a A: What is the opposite of “close?” “close”ཡི་ལྡོག་ཆུ་ནི་ཅི་ཤོད།

B: The opposite of “close” is “open.” “close”ཡི་ལྡོག་ཆུ་ནི་“open”ཤོད།

2b A: What is the opposite of “interesting?” “interesting”ཡི་ལྡོག་ཆུ་ནི་ཞིག་ཤོད།

B: The opposite of “interesting” is “uninteresting.” “interesting”ཡི་ལྡོག་ཆུ་ནི་“uninteresting”ཤོད།

A short conversation in the bus. རྒྱུ་མཐུ་འཁོར་དུ་སྤྱོད་པའི་ཁ་བརྒྱུད་ཐུང་ཐུང་ཞིག

Conductor: Tickets, please. May I see your ticket please, madam? སྤྱི་མོ་སྟོན་རོགས། ལུ་མོ་ལགས། ངས་ཁྱེད་ཀྱི་སྤྱི་མོ་ལ་བཟླ་ཆོག་གས།

Lady: Certainly. Here it is. ལོས་ཆོག་འདི་ཤོད།

Conductor: Thank you, madam. Now, may I see yours, sir? བཀའ་དྲིན་ཆེ། ལུ་མོ་མོ། ད་ལྟ་ངས་ཁྱེད་ཀྱི་སྤྱི་མོ་ལ་བཟླ་ཆོག་གས། སྤྱི་མོ་སྟོན་རོགས།

Man: I'm sorry, I can't find it. I thought it was in my coat. དགོངས་པ་མ་ཆོམ། ངས་དེ་མི་རྟོན། ངས་དེ་ངའི་སྟོད་ལུ་འེན་ནང་དུ་ཡོད་པར་སྟམ།

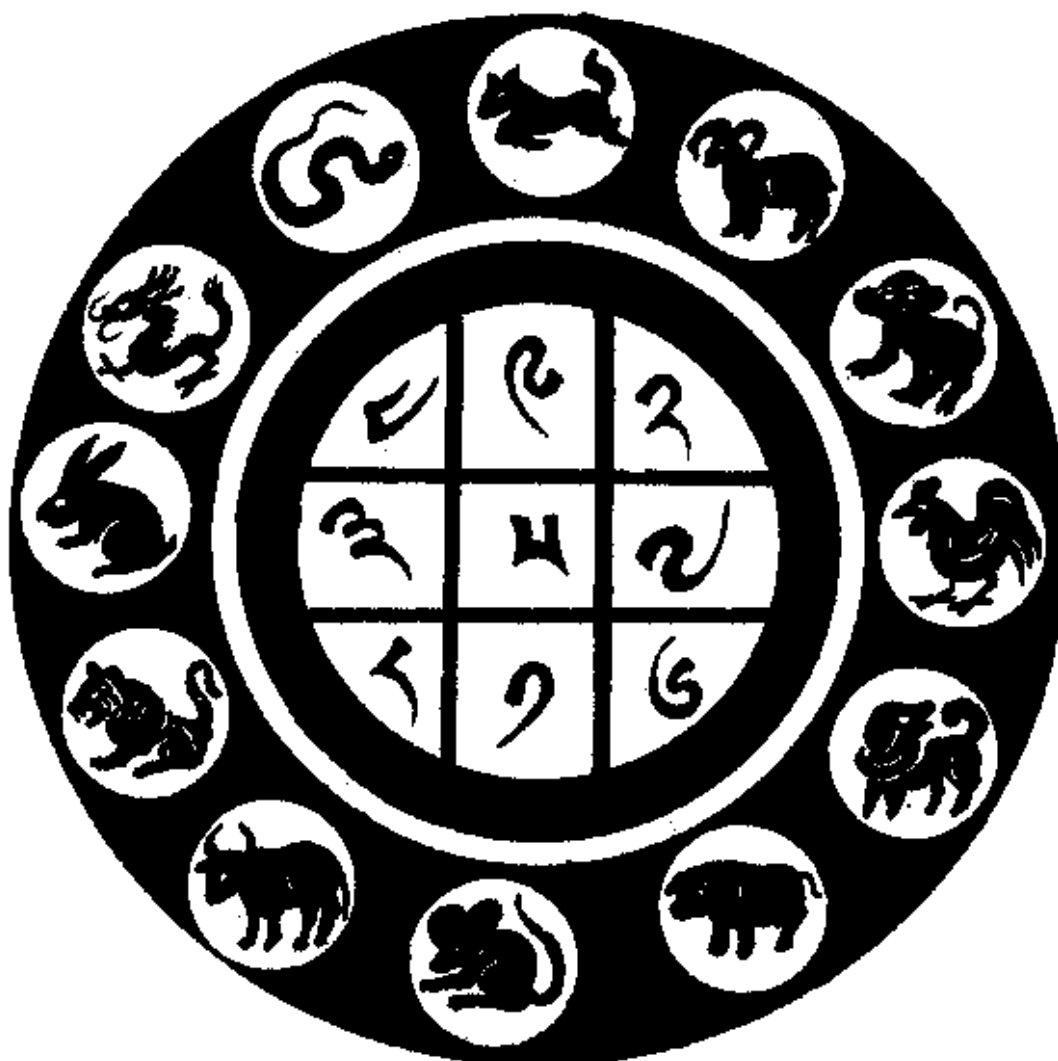
Conductor: Did you buy one, sir? སྤྱི་མོ་སྟོན། ཁྱེད་ཀྱིས་གཅིག་ཡི་ཉོས།

Man: Oh, yes, I bought one, but I can't find it now. འོ། ལོས་ཉི་ལྟ་ངས་གཅིག་ཉོས་པ་ཡིན། འོན་ཀྱང་རྟོན་རྒྱ་མི་འདུག

Conductor: I hope you can find it. I'm coming back in a minute. ཁྱེད་ཀྱིས་དེ་རྟོན་ཐུབ་པར་སྟོན། སྐར་མ་འགའི་རྗེས་སུ་ང་རང་ཕྱིར་ཡོང་།

Students' Book 2B

དེབ་གཉིས་པའི་སྒྲ་ཆ།



Unit 15 Thanks for the message

ཕྱི་ཚེན་དང་པོ། ཁ་ལན་བྱིན་པར་བཀའ་དྲིན་ཆེ།

Useful Expressions ཟུན་བཀོལ་ཚིག་སྟུང་།

- 1 He is out at the moment. ཁོ་རང་སྐབས་འདིར་སློ་རུ་བྱུང་མོང་།
- 2 Please ring him. ཁོ་ལ་ཁ་པར་གཏོང་ཅོག་གས།
- 3 Can I take a message? ངས་སྐད་ཅིག་སྒྲུངས་ན་ཚོག་གས།
- 4 See you tomorrow. སང་ཉིན་མཇུག་།
- 5 I don't think so. ངས་དེ་ལྟར་མི་འདོད།

Text Explanation སྟོབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 Zhaxi, could you answer the telephone, please? བཀྲ་ཤིས། བྱིན་གྱིས་ཁ་པར་དེ་ལ་ལན་འདེབས་ཐུབ་བས།
 - 1a Could I have a cup of butter tea, Mum? ཡ་མ་ལགས། ངས་དཀྱིག་ཇ་དཀར་ཡོལ་གང་འཐུང་ན་ཚོག་གས།
 - 1b Could you give me that Tibetan-English dictionary, please? བྱིན་གྱིས་ང་ལ་བོད་དབྱིན་ཚིག་མཛོད་གན་བྱིན་ན་ཚོག་གས།
- 2 I'll get it. (I will answer the telephone.) དེ་ངས་བསྐྱབ་རྒྱུ་ཡིན། (ངས་ཁ་པར་ལ་ལན་འདེབས་རྒྱུ་ཡིན།)
“It” here means “the telephone.” ། འདིར་“It”ནི་ཁ་པར་ལ་གོ་བ་ཡིན།
- 3 He is at the cinema. ཁོ་རང་སློག་བརྟན་ཁང་དུ་ཡོད།
 - 3a He is at school / work / home. ཁོ་རང་སློབ་གྲྭ་རུ་ / ལས་ཀ་རུ་ / ཡུལ་ན་ / ཡོད།
- 4 Can I take a message? ངས་སྐད་ཅིག་སྒྲུངས་ན་ཚོག་གས།
 - 4a Cairang asked me to take a message for you. ཚེ་རིང་གིས་ང་རང་བརྒྱུད་དེ་ཁྱོད་ལ་སྐད་ཅིག་བཞག།
- 5 The monitor asked you to sweep the floor. བན་ཀྲང་གིས་ཁྱོད་ཀྱིས་ཐང་ལ་གད་བདར་བྱིས་ཟེང།
 - 5a The teacher asked Dorji not to talk in class. དགོ་ཚུན་གྱིས་དོ་རྗེར་སློབ་ཁྱིམ་སྐབས་སུ་སྐད་ཆ་མ་བཤད་ཅིས་ཅེ་བ་བཏོན།
- 6 A: Thank you for inviting me to your birthday party. བྱིན་གྱི་སྐྱེས་སྐར་དུ་ང་རང་བོས་པར་བཀའ་དྲིན་ཆེ།
B: It's a pleasure. དེ་ནི་དགའ་ལྷ་ང་ཞིག་ཅེད།
 - 6a A. Thank you for answering my question. བདག་གི་དྲི་བར་ལན་བཏབ་པར་བཀའ་དྲིན་ཆེ།
B: It's a pleasure. དེ་ནི་དགའ་ལྷ་ང་ཞིག་ཅེད།

7 A: Do you remember we went to work on a farm last summer? ཁྱོད་ཀྱིས་ན་ནིང་དབྱར་ཁར་ང་ཚོ་ཞིང་རུ་ཞིག་ཏུ་ལས་ཀ་
བྱེད་དུ་སོང་བ་དྲན་ནམ།
Yes, I do. རེད་ཡ། ངས་དྲན་གི།

8 There were many apples on the trees. སྒོང་མགོ་ན་ཀུ་ཤུ་མང་པོ་ཡོད།

8a There is a sparrow in the tree. སྒོང་གསེང་ན་ཁྱུག་ཏུ་ཞིག་འདུག།

8b There is a nice Tibetan knife in the box. སྒམ་ནང་དུ་བོད་གྱི་སྒྲུས་དག་ཅིག་ཡོད།

9 They needed to climb up the trees with ladders. ཁོ་ཚོ་སྒོང་མགོར་འཛིག་པར་སྒྲུས་དགོས་བྱུང་།

9a They needed to visit Tibetan areas with Tibetans. ཁོ་ཚོ་བོད་ཁམས་སུ་བསྐྱོད་པར་བོད་མི་དང་
འགྲོག་དགོས་བྱུང་།

9b They needed to kill the wolf with a gun. ཁོ་ཚོས་སྐུང་གི་དེ་མེ་མདས་གསོད་དགོས་བྱུང་།

Grammar བདམས་ཐོད་དཀའ་གནད།

“There be (was were)”ནི་འདས་ཟིན་པའི་དུས་ཀྱི་ནང་དངོས་པོ་ག་གོ་མོ་ཞིག་ས་ཆ་གོ་མོ་ཞིག་ན་ཡོད་པའམ་གནས་པ་སྟོན་པ་ཡིན་ཏེ།

“was”དང་“were”གཉིས་ནི་“is”དང་“are”གཉིས་ཀྱི་འདས་པའི་རྣམ་པ་ཡིན། དཔེར་བརྗོད།

1a There was a meeting yesterday. ཁ་སང་ཚོགས་འདུ་ཞིག་འཚོགས།

1b There was a Tibetan horse-race last summer. ན་ནིང་དབྱར་ཁར་བོད་ཀྱི་རྟ་རྒྱགས་ཞིག་ཡོད།

1c There were many customers at the Tibetan restaurant yesterday. ཁ་སང་བོད་ཀྱི་ཟ་ཁང་དེ་རུ་སྒྲུ་མགོན་མང་པོ་འདུག།

1d There were many nice flowers on the Gangcha grasslands last summer. ན་ནིང་དབྱར་ཁར་རྒྱང་ཆའི་རྩ་ཐང་དུ་
མཛེས་པའི་མེ་ཏྲག་མང་པོ་ཡོད།



ཕྱི་ཚེན་བཅུ་དྲུག ལོ་འཁོར་དུས་ཚིག་ལ།

1 It's very cold today, isn't it? དེ་རིང་ནམ་ཟླ་ཉ་ཅང་འབྲུགས་པ་མ་རེད་དམ།

1a You are from Tibet, aren't you? བྱོད་རང་བོད་སྐྱེས་ནས་ཡོང་བ་མ་ཡིན་ནམ།

2 It's very nice, isn't it? དེ་ཉ་ཅང་ཡག་པོ་འདྲག་པ་མ་ཡིན་ནམ།

2a Zhaxi is an English teacher, isn't he? བསྐྱ་ཤིས་ཅི་དབྱིན་ཡིག་གི་དགེ་རྒན་ཞིག་མ་རེད་དམ།

2b Huadan is a herdsman, isn't he? དབལ་ལྷན་ནི་འགྲོག་པ་ཞིག་མ་རེད་དམ།

Text Explanation གློ་བ་ཚན་དཀར་འགྲེལ།

1 Everything begins to grow in spring. སྒྲེས་དངོས་ཡོད་ཆད་དཔྱིད་དུས་སུ་སྒྲེས་འགོ་བརྒྱུམས།

1a Are the flowers beautiful in winter? དགུན་དུས་སུ་མེ་ཏྲག་དེ་དག་མཛེས་སམ།

1b Are horses strong and fat in autumn in Qinghai? མཚོ་སྒོན་དུ་སྒོན་དུས་སྔ་དུ་ཐམས་ཅད་ཤ་ཤིང་རྒྱས་པ་ཞི་རེད།

2 Winter is from about November to January. དགྲན་དུས་ནི་སངས་མཆོང་ལྷ་བརྒྱ་གཟིག་པ་ནས་ལྷ་དང་པོ་འི་བར་ཟེད།

2a I read Tibetan from seven to eight every morning. ཅུ་རྒྱུ་ཞོགས་པའི་དུས་ཚོད་བདུན་ནས་བརྒྱད་བར་དུ་ངས་བོད་ཡིག་
སློབ་པ་ཡིན།

2b It's far from Beijing to Tibet. བོ་ཅིན་ནཱ་བོད་ལྗོངས་ཁར་དུ་ཐག་ཅིང་པོ་འདུག

3 Why don't you take off your sweater? བྱོད་གྱིས་ཅིའི་ཕྱིར་རང་གི་བཟ་གོས་དེ་མི་སྡུད་དམ།

3a Why don't you herd livestock in the mountains? ཁྱེད་ཀྱིས་ཅི་ཕྱིར་རི་མགོ་ནས་ཐོག་མི་འཛོལ་ཡིན།

3b Why don't you want to go to Lhasa with Cairang? ཁྱོད་ངང་ཅི་ཡིན་ཆེ་མིང་དང་མཉམ་དུ་ལྷ་སར་འགྲོ་མི་འདོད་པ་ཡིན།

4 It's very different from Australia at this time of year. ལོ་རེདི་སྐབས་འདི་ར་དེ་ནི་ཨོ་སི་གྲུ་མེས་ཡིས་ཡང་དང་ཁྱད་པར་ཆེན་པོ་ཡོད།

4a City life is very different from countryside life. གོང་ཁྱེད་གྱི་འཚོ་བ་ནི་ཁོད་གྱི་འཚོ་བ་དང་ཁྱེད་པར་ཆེན་པོ་ཡོད།

4b This horse is different from that one. ཏྲ་འདི་གན་དང་མི་མཚུངས།

5 Look at this letter from Meduk to her friend. མེདུག་གིས་ཁོ་མོའི་གྲོགས་མོར་སྤྲིངས་པའི་འཕྲིན་ཡིག་འདི་ལ་ལྟོས།

5a I want to travel from Qinghai to other Tibetan places. ང་རང་མཚོ་ཕྱོག་ནས་བོད་གྲི་ས་སྐུལ་གཞན་དག་ལ་གནས་པ་སྐོར་དུ་འགྲོ་འདོད།

5b This river flows from India to Nepal. རྒྱ་ཡོང་འདི་ནི་རྒྱ་གར་ནས་བལ་ཡུལ་ལ་བཞུར་བ་རེད།

6 Thank you for your letter. ཁྱེད་ཀྱིས་ཡི་གེ་བསྐུར་བར་བཀའ་དྲིན་ཆེ།

6a Thank you for coming to see me. བདག་ལ་སྐྱེ་རྒྱུ་ཡོང་བར་བཀའ་དྲིན་ཆེ།

6b Thank you for your help. བྱིས་མོགས་རམ་བྱས་པར་དགའ་ངོན་ཅེ།

- 7 The weather gets warmer and the days get longer in spring. དབྱིད་དུས་སུ་ནམ་ཁྱེད་ཀྱི་ཉིན་མོ་རིང་དུ་འགོ་བ་རེད།
- 7a He gets fatter and she gets thinner every year. ལོ་རེ་རེ་ཁོ་བོ་ག་ཀླགས་པོར་འགྱུར་བ་དང་ཁོ་མོ་ག་རིང་པོར་འགྱུར་བ་ཞིན་ཡོད།
- 7b The population of Sichuan gets larger and the farmland gets smaller. སི་ཁྲོན་དུ་མི་གྲངས་རིམ་འགོ་བ་དང་ས་ཁྱེད་ཆུང་དུ་འགོ་བ་ཞིན་ཡོད།
- 8 Summer comes after spring. དབྱར་ཁ་ནི་དབྱིད་ཀྱི་རྗེས་སུ་ཚུགས་པ་རེད།
- 8a Autumn comes after summer. རྟོན་ནི་དབྱར་ཁ་རྗེས་སུ་ཚུགས་པ་རེད།
- 9 I often go swimming / skating / fishing. ང་རང་རྒྱ་དུ་རྒྱ་ཆུ་ལ་བར་ / དར་བྱ་དུ་ / ཉ་འཛིན་དུ་འགོ་བ་ཡིན།
- 9a I often go home in the evening. ང་རང་རྒྱ་དུ་དགོང་དུས་སུ་ཡུལ་ལ་ལོག་པ་ཡིན།
- 9b She often goes to a temple to worship. ཁོ་མོ་རྒྱ་པར་ལྷ་ཁང་དུ་མཇལ་བར་འགོ་བ་རེད།
- 10 The coldest season of the year is winter. ལོ་གཅིག་གི་ནང་ཆེས་འཕྲགས་པའི་དུས་ཚུགས་ནི་དགུན་དུས་ཡིན།
- 10a Qinghai Lake is the biggest lake in Central Asia. མཚོ་སྔན་པོ་ནི་ཡ་གླིང་དབུས་ཁུལ་དུ་ཆེས་ཆེ་བའི་མཚོ་རེད།
- 10b Musk is the most expensive product in Mahdo County. ལྷ་ཅི་ནི་མ་སྟོད་རྫོང་ནས་ཐོན་རྒྱུ་ཉན་ཆེན་ཆེན་ཞིག་རེད།
- 11 Which season do you like best--spring, summer, autumn, or winter? དབྱིད་ཀྱི་དབྱར་ལ། རྟོན་ཀྱི་ཡང་ན་དགུན་ལ་བཅས་ལས་ཁྱོད་རང་ཆེས་དགའ་བའི་དུས་ཚུགས་ནི་གང་ཡིན།
- 11a My mother gets up earliest in my family. ངས་ཨ་མ་ནི་བདག་གི་བྱིས་དུ་མ་ལ་ལས་ལངས་པ་ཆེས་སྔ་བ་ཡིན།
- 11b I like Tibetan songs best. ང་རང་བོད་གྱི་སྐད་གཞས་ལ་ཆེས་དགའ།
- 12 I like summer better than spring. ང་རང་དབྱིད་ཀྱི་ལས་དབྱར་དུས་ལ་དགའ།
- 12a I prefer autumn to winter. ང་རང་དགུན་ལ་ལས་རྟོན་ཀྱི་དགའ།
- 12b She likes Cairang better than Zhaxi. ཁོ་མོ་བཀྲ་གིས་ལས་ཆེ་རིང་ལ་དགའ།
- Grammar** བརྒྱུད་དཀའ་གནད།
- 1a You are coming to see her, aren't you? ཁྱོད་རང་ཁོ་མོར་བཞུ་རུ་ཡོང་བ་མ་ཡིན་ནམ།
- 1b She prefers English to Tibetan, doesn't she? ཁོ་མོ་བོད་ཡིག་ལས་དབྱིན་ཡིག་ལ་དགའ་བ་མ་རེད་དམ།
- 1c Your father goes to herd livestock very early, doesn't he? ཁྱོད་ཀྱི་ཨ་པ་སྔ་མོ་ནས་ཐོག་འཛོལ་དུ་འགོ་བ་མ་རེད་དམ།
- 1d The grassland is very beautiful in the morning, isn't it? ཞོགས་དུས་ཀྱི་རྩྭ་ཐང་ནི་ཉན་ཆེན་སྐྱུག་ལྡན་པ་མ་རེད་དམ།
- 1e You're not a Tibetan student, are you? ཁྱོད་ནི་བོད་རིགས་སློབ་མ་ཞིག་མ་རེད། ཁྱོད་ཨི་རེད།

Unit 17 What's the weather like today?

སྤྱི་ཚུན་བརྒྱུ་བདུན་པ། དེ་རིང་གི་གནས་གཤིས་ཇི་ལྟ་རེད།

Useful Expressions རྒྱུན་བཞུགས་ཚིག་སྟུང་།

1 What is the weather like today? དེ་རིང་གི་གནས་གཤིས་ཇི་ལྟ་རེད།

It's going to be / get warmer. གནས་གཤིས་ཇི་ལྟར་འགོ་རྒྱུ་རེད།

It's sunny / cloudy / rainy / windy / snowy. ཉི་མ་དྲོ་བ / སྒྲིན་མང་བ / ཆར་འབབ་བ / རྒྱུ་གཡུགས་བ / ཁ་བ་འབབ་བ།

2 What's the date today? དེ་རིང་ཚེས་དུ་རེད།

3 What a cold day! ཇི་ལྟ་ལྟོ་འབྲུགས་པའི་ཉིན་མོ་ཞིག

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 The wind is blowing strongly. རྒྱུ་དྲག་པོའི་རང་གཡུག་བཞིན་འདུག

1a The sun is shining brightly. ཉི་མ་ཉ་ཅང་དྲོ།

1b It's raining heavily. ཆར་བ་དྲག་པོ་འབབ་བཞིན་འདུག

1c He's suffering terribly. ཁོས་ངོ་མས་སྤྲུག་སྤྲུང་བཞིན་འདུག

2 It's going to be warmer later on. ཅུང་མ་འགོར་བར་ནམ་ཟླ་ཇི་ལྟར་འགོ་རྒྱུ་རེད།

2a You will find Dondrup a good student later on. ཅུང་མ་འགོར་བར་ཁྱོད་ཀྱིས་དོན་འབྱུང་སྒྲོབ་མ་བཟང་བོ་ཞིག་ཡིན་པ་རྟོགས་
ཐུག།

2b The yaks are not fat, but they will be fatter later on. གཡལ་གཏེ་ཚོར་ཤ་ཤེད་མེད། ཡིན་ཡང་ཅུང་མི་འགོར་བར་ཤ་ཤེད་རྒྱས་
རེས།

3 The best time to come to China is in spring or autumn. གྲུང་ཁོར་ཡོང་བའི་ཆེས་བཟང་བའི་དུས་ཚུགས་ནི་དབྱིད་ཀའམ་སྟོན་ཀ་
རེད།

3a The most interesting way to go to Lhasa is walking on foot. ཀླང་ཐང་དུ་ཕྱ་སར་བཞོད་པ་ནི་ཆེས་སྒྲོ་སྒྲུང་ལྡན་པའི་འགོ་
ཐབས་ཤིག་རེད།

3b The best student in my class is Huadan. དཔལ་ལྷན་ནི་ང་ཚོ་འཛིན་གླུའི་ཆེས་བཟང་བོའི་སྒྲོབ་མ་ཡིན།

4 I don't like winter because there is too much snow and ice. ང་རང་དགྲན་ཁར་མི་དགའ་སྟེ། རྒྱ་མཚན་ནི་ཁ་བ་དང་འབྲུགས་
དར་མང་པས་སོ།

4a I like spring best because there're many beautiful flowers. ང་རང་ཆེས་དགའ་བ་ནི་དབྱིད་ཀ་ཡིན། རྒྱ་མཚན་ནི་མཛེས་
སྤྲུག་ལྡན་པའི་མེ་ཏྱག་མང་པོའི་ཕྱིར།

4b He's late because he got up late. ཁོ་རང་མལ་ལས་ལངས་འཕྱི་བས་རྗེས་སུ་ལུས།

4c I love summer because I like swimming. ང་དབྱར་དུས་ལ་དགའ། རྒྱ་མཚན་ནི་ང་ཚུ་ལ་རྒྱལ་བར་དགའ་བས་སོ།

5 You need to wear lots of warm clothes. ཁྱོད་ཀྱིས་གོན་པ་དྲོན་པོ་མང་པོ་གྱུན་དགོས།

5a You don't need to come if you feel sick. ཁྱོད་ལ་ན་ཚ་བྱུང་ཡོད་ན་མ་ཡོང་ནའང་ཚོག་

5b You don't need to herd livestock if it snows. ཁ་བ་བབས་ན་ཁྱོད་ཀྱིས་ལྷགས་འཚོམ་དགོས།

6 The seasons of the year in Britain and the USA are nearly the same. དབྱིན་ཇི་དང་ཨ་རིའི་རྒྱལ་ཁབ་གཉིས་ཀྱི་ལོ་རེའི་
དུས་ཚུགས་ཕལ་ཆེར་གཅིག་མཚུངས་རེད།

6a The landscapes in Tibet and Qinghai are nearly the same. བོད་ལྗོངས་དང་མཚོ་ལྷོ་གྱི་ཡུལ་ལྗོངས་ཕལ་ཆེར་གཅིག་
མཚུངས་རེད།

6b His answer and mine are the same. ཁོའི་དྲིས་ལན་དང་དེ་དང་གཅིག་མཚུངས་རེད།

Grammar བད་སྟོན་དཀའ་གནད།

Nouns མིང་ཚིག་	Adjectives ཚས་བརྗོད་ཀྱི་ཚིག་
sun ཉི་མ།	sunny ཉི་མ་དྲོ་བའི།
wind རླུང་།	windy རླུང་གཡུགས་པའི།
cloud སྒྲིན།	cloudy སྒྲིན་འཐིབས་པའི།
snow ཁ་བ།	snowy ཁ་བའི་གཡོགས་པའི།
health གཟུགས་གཞི་བདེ་པོ།	healthy བདེ་བའི་དུ་གནས་པའི།
anger ཁོང་ཁྱོ་ལངས་པ།	angry ཁོང་ཁྱོ་ལངས་པའི།
hope རེ་བ།	hopeful རེ་བས་ཁེངས་པ།
beauty མཛེས་སྤྲུག་	beautiful མཛེས་པའི།

Adjectives ཚས་བརྗོད་ཀྱི་ཚིག་	Adverbs བསྐྱན་ཚིག་
quick མགྱིགས་པོ།	quickly ལྷུང་མོའི་ངང་།
heavy ལྗི་མོ།	heavily ལྗི་མོའི་ངང་།
bright གསལ་བ།	brightly གསལ་བོའི་ངང་།
careful བཅས་ཚུང་།	carefully བཅས་ཚུང་སྒོས།
happy དགའ་བ།	happily དགའ་སྟོའི་ངང་།
usual རྒྱུན་དུ།	usually དུས་རྒྱུན་དུ།
strong སྤ་བ།	strongly སྤ་མཁྱེགས་སྒོས།

Unit 18 Come to the party!

ཕྱི་ཚན་བཅོ་བརྒྱད་པ། དགྲུང་ཚོགས་ལ་ཕེབས་རོགས།

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཚིག་སྟུང་།

- 1 Thank you very much for asking me to the party. བྱིས་ང་རང་དགོང་ཚོགས་སུ་གདན་འདྲན་ཞུས་པར་བཀའ་བྲིན་གིན་ཏུ་ཆེ།
- 2 Happy birthday! སྟེན་སྐར་ལ་དྲན་འབྲེལ་ཞུ།
- 3 Here is your present. འདི་ནི་བྱིད་གི་ལགས་སྟེན་ཡིན།
- 4 I'm sure he would love to come. ངས་ཁོ་རང་ཡོང་འདོད་པ་ཁག་ཐེག་བྱེད་ཐུབ།

Text Explanation སྟོན་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 I'm going to have a party. ང་དགོང་ཚོགས་གིག་ལ་འགོ་རྒྱ།
- 2 I'm going to have breakfast / lunch / supper. ངས་ནངས་ཇ་ / རྩས་ཇ་ / དགོང་ཇ་འཐུང་རྒྱ།
- 3 I'm going to water my horse. ངས་རྟ་ལ་རུ་ལྷུད་རྒྱ།
- 4 A: Would you like to come? བྱིད་རང་ཡོང་འདོད་དམ།
B: Sure. I would love to come. ལོས་འདོད། ང་ཡོང་འདོད།
4a A: Would you like more *tsamba*. བྱིད་གིས་རྩམ་པ་མང་ཙམ་ཟ་འདོད་དམ།
B: No, thanks. I'm full. མིན། བཀའ་བྲིན་ཆེ། ང་འགྲངས་འདུག།
- 5 I'm sorry I'm late. ང་རྗེས་སུ་ལུས་སོང་པས་ཐུགས་རྒྱལ་མ་བཞེངས།
5a I'm sorry to hear that your mother was ill. བྱིད་གི་ཨ་མར་ན་བ་ཐོས་པས་ངའི་སེམས་པ་སྟོ།
5b I'm sorry you can't go there with Tibetan students. ཐུགས་རྒྱལ་མ་བཞེངས། བྱིད་ས་དེར་བོད་རིགས་སྟོན་པ་མ་དང་མཉམ་དུ་
འགོ་མི་ཚོག།
- 6 Everything was ready. ཚང་མ་ག་སྟོན་གྲས་ཟིན།
6a Zhaxi, is dinner ready? I'm hungry. བཀྲ་གིས། དགོང་ཇ་ག་སྟོན་གྲས་ཡོད་དམ། ངའི་ཕོ་བ་ལྟོགས་གི།
6b Is your family ready for the New Year? བྱིད་ཚང་གིས་ལོ་གསར་ལ་ག་སྟོན་གྲས་ཡོད་དམ།
- 7 All the food was on the table. ཟ་མ་ཡོད་ཚད་ཅིག་ཅེ་སྟེང་དུ་ཡོད།
7a All the female yaks are in the shed. འབྲི་ཚང་མ་ནོར་ལྷོ་ནང་དུ་ཡོད།
7b All the apples are in the fridge. གྲུ་ཕྱ་ཚང་མ་འབྲུག་སྒྲམ་ནང་དུ་ཡོད།
- 8 Oncu felt very happy. འོ་མཚོར་ཉ་ཅང་དགའ་སྣང་སྟེན།
8a The grassland is very big. རྩ་ཐང་གིན་དུ་ཆེ།
8b Zhaxi looks like his father. བཀྲ་གིས་ཁོ་བོའི་ཨ་པ་དང་རིག་འདྲ་རེད།
- 9 Cairang ran to the door and found Dorji outside. ཆོ་རིང་སྟོན་ཕྱོགས་སུ་རྒྱགས་ཏེ་དོ་རྩོ་སྟོན་ལྟོད་པ་གས།
9a Look! Some boys are playing football outside. ལྟོས་དང་། ཐུར་འགས་ཕྱི་རོལ་དུ་རྒྱ་རྩེད་སྟོན་ལོ་ཅེད་བཞིན་ཡོད།
9b Let's meet outside the school. ང་ཚོ་སྟོན་གྲུའི་ཕྱི་རོལ་དུ་ཐུག།

10 Can I have a look at your picture? རས་བྱོད་ཀྱི་འདྲ་པར་ལ་ལྟོས་ན་ཨི་ཚོག

8a You can come later than you did yesterday. བྱོད་ཁ་སང་ལས་དལ་མོ་བྱས་ཏེ་ཡོང་ཚོག

8b You can't herd sheep in the early morning, you can herd them later. འདི་འདྲའི་སྐྱ་མོ་ཞིག་ནས་བྱོད་ཀྱིས་ལྷག་འ
ཚོ་མི་ཉན། ཟུང་ཙམ་འགོར་རྗེས་འཚོས་ན་ཚོག

11 There is no time. ལུས་ཚད་མེད།

11a I have no money with me today. དེ་རིང་ངའི་ལག་ཏུ་སྒོར་མོ་མེད།

11b I have no time to go there with you. ང་བྱོད་དང་མཉམ་དུ་ས་དེར་འགྲོ་བའི་ལུས་ཚད་མེད།

12 She wears a beautiful flower in her hair. ཁོ་མོས་སྐྱ་ནང་དུ་མཛེས་པའི་མེ་ཏྲག་ཞིག་གསེབ་ཡོད།

12a Meduk wears a warm Tibetan robe. མེ་ཏྲག་གིས་བོད་ལུ་དྲོན་པོ་ཞིག་གྱུར་ཡོད།

13 May I have some dry yak meat? རས་ནོར་ག་སྐྱམ་པོ་འགའ་བཟའ་ཚོག་གམ།

13a May I come? ང་ཡོང་ན་ཚོག་གམ།

13b May I take this book to my home? རས་དཔེ་ཆ་འདི་ཡུལ་ལ་འབྱེར་ཚོག་གམ།

13c May I have another bowl of yoghurt, please? རས་ད་རུང་ཞོད་ཀར་ཡོལ་གང་འཐུང་ན་ཚོག་གམ།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

Using “would like.” || “Would like”ཡི་བཀོལ་སྤངས།

1 ཐོག་མར་གཤམ་གྱི་དབེར་བརྗོད་གཉིས་ལ་ལྟོས་དང་།

1a I am thirsty. I would like a bottle of water.

1b I am thirsty. I want a bottle of water.

“Would like”ཞེས་པའི་ནང་དོན་ནི་“want”དང་པལ་ཆེར་མཚུངས་པ་མ་ཟད་བརྗོད་བཀྱར་གྱི་བརྗོད་སྟེན་ཞིག་ཡིན། འདི་ལ་བྱད་ཚོས་འགའ་ཡོད་པ་

གཤམ་ཏུར།

1c དེ་མི་སྐྱ་གསུམ་པ་དང་མཉམ་དུ་སྒྱུར་སྐབས་རྗེས་སུ་“-s”སྒྱུར་མི་དགོས།

1d He would like some tea.

1e She would like some tea.

“Would like”ནི་ཁ་སྐད་ནང་དུ་རྒྱན་པུན་གྱི་བསྐྱེད་པས་བཀོལ་ཚོག་པ་ཡིན།

1f I'd / she'd / he'd / they'd / we'd like a glass of tea.

“Would like”འདི་རྒྱས་བཤད་ཀྱི་ནམ་པའི་སྐབས་སུ་བྱེད་པ་པོའི་རྗེས་སུ་སྒྱུར་དགོས་ཏེ་ཚོག་གི་བྱུང་སྤངས་ནི་ “བྱེད་པ་པོ་+would like+བྱ”

བའི་ཡུལ་”ཏུར་ཡིན།

1g I would like some tea.

1h He would like some tea.

1i You would like some tea.

འདི་ཚོག་གི་སྐབས་སུ་“Would”བྱེད་པ་པོའི་སྐྱུན་དུ་འཛོག་དགོས།

1j Would you like some milk tea?

1k Would he like some milk tea?

1l Would she like some milk tea?

དྲིས་ལན་གྱི་སྐབས་“**I would**”ཞེས་ལན་བཏང་ཆོག

1m I would you like some milk tea.

1n You would like some milk tea.

1o He would like some milk tea.

2 “**Would like**”བཀོལ་ནས་མ་འོངས་བའི་དྲིས་གང་རུང་ཞིག་གི་ནང་དུ་བྱ་བ་གང་ཞིག་བསྐྱབ་འདོད་པ་སྟོན་ཆོག་པ་ཡིན་ཏེ་དེའི་སྒྲིབ་བཏང་གི་ཆོག་གི་གྲུབ་སྟངས་ནི་“**བྱེད་པ་པོ་+would like+to+བྱ་ཆོག་གི་ཕྱ་བའི་ནུས་པ་**”ཡིན།

2a Would you like to go to Lhasa? ཁྱོད་ལྟ་ས་རུ་འགོ་འདོད་དམ།

2b I would love to go. ང་རང་འགོ་འདོད།

2c A: Would you like to come to my birthday party? ཁྱོད་རང་བདག་གི་སྐྱེས་སྐར་གྱི་དགོང་ཆོག་ས་སུ་ཕེབས་འདོད་དམ།

B: Sure. I would love to come. ལོས་ཡོད། ང་རང་ཡོང་འདོད།

2d A: Would you like to come to have dinner with me? ཁྱོད་རང་ང་དང་མཉམ་དུ་དགོང་ཟས་བཟའ་བར་ཡོང་འདོད་དམ།

B: Sorry. I'm afraid I wouldn't. དགོངས་པ་མ་ཆོམ། ངས་བལྟས་ན་ང་རང་ཡོང་ཐུབ་ཀྱི་མ་རེད།



Unit 19 A weather report

ཕྱི་ཚེན་བཅུ་དགུ་པ། གནམ་གཤིས་སྒྲིན་བད།

Useful Expressions རྒྱན་བཞོལ་ཚིག་སྒྲིབ།

- 1 It will get better soon. ཅུང་མི་འགོར་བར་ཐེ་བཟང་དུ་འགོ་རེས།
- 2 Will it last long? དེ་དུས་ཚོད་རིང་པོ་ཞིག་འགོར་དགོས་སམ།
- 3 Don't say that before you look at the picture. འདྲ་བར་དེར་མ་ལྟོས་སྒྲིན་དེ་ལྟར་མ་བཤད།
- 4 Nice to see you. ཁྱོད་དང་འཕྲད་པས་ཤིན་ཏུ་སྤྲོ།
- 5 I know why you came. ངས་ཁྱོད་ཅིའི་ཕྱིར་ཡོང་བ་ཤེས།
- 6 What bad weather! ཇི་འདྲའི་གནམ་གཤིས་ངན་པ་ཞིག

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 The radio says the sun will come out later. རྒྱ་སྐད་འཁོར་ལོར་གཞིགས་ན་ཅུང་མི་འགོར་བར་ཉི་མ་ཤར་རྒྱ་རེད།
 - 1a The moon has come out. ལྷ་བ་ཤར་བུང་།
 - 1b I don't think the marmot will come out of its hole today because there is a big dog sniffing outside the hole. བྱི་ཆེན་པོ་ཞིག་གིས་ཁུང་བུའི་ཕྱི་ན་སྒྲོམ་བཞིན་འདུག་པས་ངས་འཕྱི་བ་དེ་དེ་རིང་ཕྱིར་མི་ཡོང་སྟམ།
- 2 The radio says the clouds will lift quite quickly. རྒྱ་སྐད་འཁོར་ལོའི་ནང་བཤད་པ་ལྟར་ན་ཅུང་མི་འགོར་བར་གནམ་དོ་དྲངས་བར་འགྱུར་རྒྱ་རེད་ཟེར།
 - 2a The old man says the weather will be nice soon. ཆུན་པོ་དེས་ཅུང་མི་འགོར་བར་གནམ་གཤིས་ཐེ་བཟང་དུ་འགོ་རྒྱ་རེད་ཟེར།
 - 2b The radio says it's going to be windy tomorrow. རྒྱ་སྐད་འཁོར་ལོས་བཤད་པ་ལྟར་ན་སང་ཉིན་རྒྱུད་གཡུག་རྒྱ་རེད་ཟེར།
- 3 Our TV set was broken last week. ང་ཚོའི་བརྟན་འཕྲིན་གཟུང་འཁོར་སྒྲོན་མར་ཆག་སོང་།
 - 3a I don't know the time, because my watch is broken. ངའི་རྒྱ་ཚོད་འཁོར་ལོར་ཆག་སྒྲོན་བྱུང་ཡོད་པས་དུས་ཚོད་དུ་ཡིན་པ་མི་ཤེས།
 - 3b He didn't do morning exercise because his leg is broken. ཁོའི་རྒྱུ་བ་བཟག་ཡོད་པས་ཁོ་ཞོགས་རྩལ་མ་རྩེད།
- 4 It'll take only ten minutes to walk there. དེར་རྒྱུ་ཐང་དུ་སོང་ན་སྐར་མ་བཅུ་མ་གཉོགས་མི་དགོས།
 - 4a It's easier to say than to do. རྒྱུ་བ་ལས་བཤད་པ་སྤྲོ།
 - 4b It's important to learn English well. དབྱིན་ཡིག་ལོགས་པར་སྦྱོང་རྒྱ་གལ་ཆེ།

5 I know why you came. ཁྱོད་ཅི་འདྲི་ཕྱིར་ཡོང་བ་ངས་ཤེས།

5a I didn't know you were here. ངས་ཁྱོད་འདི་ན་ཡོད་པ་མ་ཤེས།

5b I don't know why Zhaxi dislikes watching TV. ངས་བགྲ་ཤེས་ཅི་འདྲི་ཕྱིར་བརྟན་འཕྲིན་ལ་བཟླ་རྒྱུ་མི་དགའ་བ་མི་ཤེས།

6 You want to get your TV set back, don't you? ཁྱོས་རང་གི་བརྟན་འཕྲིན་ཕྱིར་ལེན་འདོད་པ་མ་ཡིན་ནམ།

6a Your parents go to herd livestock early every morning, don't they? ཁྱོད་གྱི་པ་མ་གཉིས་ཉིན་རྒྱུན་ནངས་ལྔ་མོར་
ཕུགས་ཐོག་འཆོ་རུ་འགོ་བ་མ་ཡིན་ནམ།

6b You don't know what this word means, do you? ཁྱོད་གྱིས་མིང་ཚིག་འདིའི་དོན་ཅི་ཡིན་པ་མི་ཤེས། ཁྱོད་གྱིས་ཤེས་སམ།

7 I finished my homework before I went home. ཡུལ་ལ་མ་ལོག་སྔོན་དུ་ངས་ལས་བྱ་བ་སྒྲུབ་ས་ཟིན།

7a You must wash your hands before you eat. ཁྱོད་གྱིས་ཟ་མ་མ་བཅོས་སྔོན་དུ་ངེས་པར་དུ་ལག་པ་བརྒྱ་དགོས།

7b I got up yesterday before the sun rose. ཁ་སང་ང་ཉི་མ་མ་ཤར་གོང་དུ་མལ་ལས་ལངས་པ་ཡིན།

8 Let's go for a walk. ང་ཚོ་སློ་འཆམ་ཞིག་ལ་འགོ།

8a I usually go out for a walk after supper. ང་དུས་རྒྱུན་དགོང་ར་འཐུང་རྗེས་ཕྱི་རོལ་དུ་སློ་འཆམ་ལ་འགོ་བ་ཡིན།

8b Let's go home. Let's go to the park. ང་ཚོ་ཡུལ་ལ་འགོ། ང་ཚོ་མི་དམངས་སྤྱི་གླིང་དུ་འགོ།

9 We'll wait for you outside the school gate. ང་ཚོས་སློབ་གྲུའི་སྒོ་ཆེན་ཕྱི་རོལ་ནས་ཁྱོད་ལ་སྐྱུག།

9a Please go first, I have to wait for Cairang. ཁྱོད་སྔོན་ལ་སོང་། ངས་ཆེ་རིང་ལ་སྐྱུག་དགོས།

9b Meduk, your friend is waiting for you outside. མེ་ཉྒྱག་ཁྱོད་གྱི་གྲོགས་པོས་ཕྱི་རོལ་དུ་ཁྱོད་ལ་སྐྱུག་འདུག།

10 The day after tomorrow will be Sunday. གནངས་ཉིན་ནི་གནང་ཉི་མ་ཡིན།

10a It was Teachers' Day yesterday. ཁ་སང་ནི་དགེ་ཞན་གྱི་དུས་ཆེན་རེད།

10b It'll be rainy tomorrow. སང་ཉིན་ཆར་བ་འབབ་རྒྱུ་རེད།

11 There will be an English test next week. གནང་ལའོར་རྗེས་མར་དབྱིན་ཡིག་གི་རྒྱགས་ཞིག་ལེན་རྒྱུ་རེད།

11a There will be snow tonight in Qinghai. མཚོ་སྔོན་ལ་དོ་དགོང་ཁ་བ་འབབ་རྒྱུ་རེད།

11b There will be a meeting this afternoon. ཕྱི་དྲོ་འཚོགས་འདུ་ཞིག་ཡོད་ངེས།

Grammar བད་སྒྲིབ་དཀའ་གནད།

Using “Will” || “Will”ཡི་བཀོལ་སྤངས།

དེ་ཡང་“Will”བཀོལ་ནས་མ་འོངས་བའི་དུས་གང་རུང་ཞིག་གི་ནང་དོན་དག་ག་གོ་མོ་ཞིག་འབྱུང་བར་འགྱུར་བ་དང་བསྐྱབ་ཀྱི་ཡིན་པ་སྟོན་པ་ཞིག་ཡིན།

1 “Will”ཡི་རྩིས་སུ་བྱ་ཆོག་གི་ཅུ་བའི་ནམ་པ་སྟོར་དགོས།

1a They will go to Lhasa next year. གནའ་ལོར་རྩིས་མར་ཁོ་ཚོ་ལྷ་སར་འགོ་རྒྱ་རེད།

1b He will have a party tonight. རོ་དགོང་ཁོར་དགོང་འཚོགས་ཞིག་ཡོད་པ་རེད།

2 “Will”ཡི་རྩིས་སུ་“+to eat”ལྟ་བུ་སྟེ་ནམ་པ་ངེས་མེད་ཀྱི་བྱ་ཆོག་སྟོར་མི་རུང་།

2a She will come back three weeks later. (འགྲིག) གནའ་ལོར་གསུམ་ཀྱི་རྩིས་སུ་ཁོ་མོ་ཕྱིར་ཡོང་རྒྱ་རེད།

2b I will to go to school tomorrow. (ནོར)

3 “Will”ནི་ཆབ་ཆོག་དང་མཉམ་དུ་སྒྱར་ཆོ་བསྐྱེས་འབྲི་བྱས་ཆོག་སྟེ།

I'll, she'll, he'll, they'll, we'll, you'll.

5 “Will”ཡི་དགག་སྒྲུབ་ནམ་པ་ནི་“will not=won't”ཡིན།

5a They will hold a sports meeting the day after tomorrow. གནངས་ཉིན་ཁོ་ཚོས་ལུས་ཅུལ་ཆོགས་འདྲེ་ཞིག་བསྐྱ་རྒྱ་རེད།

5b We won't leave before nine. ང་ཚོ་དུས་ཚོད་དགུའི་སྔོན་དུ་ཁ་མི་འབྲལ།



Unit 20 What do English people eat?

ཕྱི་ཆའི་ཉི་ཤུ་པ། དབྱིན་ཇི་བཅས་ཅི་ཞིག་བཟང་བ་རེད།

Useful Expressions ཟུན་བཞོལ་ཚིག་སྟོན།

- 1 I have no idea. ང་ལ་ཐབས་བཞོན་མེད། ངས་མི་ཤེས།
- 2 It's my favourite. དེ་ནི་ངའི་དགའ་ཕྱོགས་ཡིན།
- 3 Could you pass me the salt, please? བྱིད་ཀྱིས་ཚུ་དེ་ང་ལ་སྟེར་ཐུབ་བཅ།
- 4 In England, people eat fish and chips. དབྱིན་ཇི་རུ་མི་ཚང་མས་ཉ་ཤ་དང་བག་ལེབ་ཐ་བ་ཡིན།
- 5 In Tibetan places, people eat *tsamba* and meat. བོད་ཡུལ་དུ་མི་ཚང་མས་ཕུམ་པ་དང་ཤ་ཐ་བ་ཡིན།

Text Explanation སྟོབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 Cairang's coming tonight. ཆེ་རིང་དོ་དགོང་ཡོང་རྒྱུ་རེད།
 - 1a Look! The bus is coming. ལྟོས་དང་། རྒྱུ་འཁོར་ཐོན་ཐུག་པ།
 - 1b I'm going to Lhasa on Monday. ང་རང་གཟའ་ལྷོ་པའི་ཉིན་ལྷ་སར་འགོ་རྒྱུ་ཡིན།
- 2 You must help me do the cooking this afternoon. དེ་རིང་ཕྱི་དྲོ་བྱིད་ཀྱིས་ངས་པར་དུ་ང་ལ་ཟས་གཡོ་རོགས་བྱེད་དགོས།
 - 2a Can you help me move the heavy box? བྱིད་ཀྱིས་ང་ལ་རོགས་བྱས་ཏེ་སྐྱམ་ཆུང་ལྗིད་མོ་འདི་སྒྲུལ་ཐུབ་བཅ།
 - 2b Zhaxi often helps his parents do the housework. བཀྲ་ཤིས་ཀྱིས་ནམ་རྒྱུན་པ་མར་རོགས་བྱས་ཏེ་བྱིམ་ལས་ལས་པ་རེད།
- 3 It's my favourite. དེ་ནི་ངའི་དགའ་ཕྱོགས་ཡིན།
 - 3a *Tsamba* is my favourite food. ང་རང་ཆེས་དགའ་བའི་ཐ་མ་ནི་ཕུམ་པ་ཡིན།
 - 3b Dorri is my favourite Tibetan singer. རོ་རེད་ནི་ང་རང་ཆེས་དགའ་བའི་བོད་རིགས་སྐུ་བ་ཡིན།
- 4 Let's give her something different to eat. ང་ཚོས་ཁོ་མོར་ཟས་རིགས་མི་གཅིག་པ་ཞིག་ཐ་རུ་འཇུག།
 - 4a I have a few words to say on this question. འདྲི་གཞི་འདིར་ང་ལ་བཤད་རྒྱ་ཚིག་འགའ་ཡོད།
 - 4b Stop talking, I have something important to tell you. ཁ་རོགས་སྟོད་དང་། ང་ཁྱེད་ལ་དོན་དག་གལ་ཆེན་ཞིག་བཤད་རྒྱུ་ཡོད།
- 5 A: Would you like a cup of tea? བྱིད་ཀྱིས་ང་དཀར་ཡེལ་གང་འཐུང་ན་འདོད་དམ།
B: Yes, please. འདོད་གི།
 - 5a A: Would you like a glass of milk? བྱིད་ཀྱིས་འོ་མ་ཤེལ་མོར་གང་འཐུང་ན་འདོད་དམ།
B: No, I'd like some water. མིན། ངས་ཆུ་འཐུང་ན་འདོད་གི།
 - 5b A: Would you like something to drink? བྱིད་ཀྱིས་འཐུང་རྒྱུ་འདྲ་འདོད་དམ།
B: No, thanks. མིན། བཀའ་དྲིན་ཆེ།

6 It must be more delicious! དེ་དེ་ལས་ཞིམ་མངར་ལྡན་པ་ཁོ་ཐག་ཡིན།

6a He must be right. ཁོ་འགྲིག་པ་ཁོ་ཐག་ཡིན།

6b I must go to the train station. ང་ངེས་པར་དུ་མི་འཁོར་ས་རྒྱུག་ས་ལ་འགྲོ་དགོས།

7 Please give me a ring after you talk to your parents. ཁྱོད་ཀྱིས་པ་མ་གཉིས་ལ་ཁ་བརྒྱུས་རྗེས་ང་ལ་ཁ་པར་ཞིག་གཏོང་རོགས།

7a Please write a letter to me after you arrive in America. ཁྱོད་རང་ཨ་མི་རྒྱུ་ཁར་ཐོན་རྗེས་བདག་ལ་ཡི་གེ་ཞིག་བསྐྱར་རོགས།

7b He asked me to bring some butter when I come to school. ཁོས་ང་རང་སློབ་གྲྭར་ཡོང་དུས་མང་ཞིག་འབྱར་གོག་ཟེར།

Grammar བདམ་སྒྲིག་དཀའ་གནད།

1 Which is the most delicious, beef, mutton, or *tsamba*? ཕག་གཤེད་ལུག་གཤེད་ལ་ལས་ཆེས་ཞིམ་པ་གང་ཟེར།

2 A tiger is more dangerous than a cat. བྱི་ལ་ལས་སྦྲག་ཉན་ཁ་ཆེ།

3 Which is more popular, horse-racing or yak-racing? རྟ་རྒྱུག་ས་དང་གཡལ་ག་རྒྱུག་ས་ལས་དར་བྱའ་ཆེ་བ་གང་ཟེར།

4 Zhaxi is taller than Cairang. བཀྲ་ཤིས་ནི་ཆོ་རིང་ལས་གཟུགས་རིང་།

5 You have much more ability in written Tibetan than I do. བོད་ཡིག་བྲིས་ན་ཁྱོད་ང་ལས་བཟང་།



Unit 21 Mainly revision

ཕྱི་ཚེན་ཉིར་གཅིག་པ། གཙོ་གཞན་བསྐྱར་སྒྲིང་།

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཚིག་སྒྲིང་།

1 What can I do for you? ངས་ཁྱོད་ལ་ཅི་ཞིག་བསྐྱབ་དགོས།

2 I need to do some shopping. ང་ཚོར་རྒྱག་པར་འགོ་དགོས།

3 The children played happily in the park. སྤྱི་སྤྱིར་དུ་བྱིས་པ་རྣམས་དགའ་སྤྱིའི་ངང་ཅིང་མོ་ཅིང་།

3a I made some dumplings last night. མདང་དགོང་ངས་རྩ་བཙོས་ཚོད་མ་འགའ་ལས།

4 Do it carefully, don't be nervous! ཞིབ་ཚགས་ཀྱིས་སྒྲུབས་དང་འཇུབ་ཆ་མ་ལངས།

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 She wanted to get ready for the party. ཁོ་མོས་དགོང་ཚོགས་ལ་གྲ་སྒྲིག་བྱེད་ན་འདོད།

1a Doma's mother is getting ready for the temple meeting. སྒྲོལ་མའི་མ་ལོས་དགོན་པའི་ཚོས་ཚོགས་ལ་གྲ་སྒྲིག་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

1b The herdsmen are getting ready for the New Year. འབྲོག་པ་རྣམས་ཀྱིས་ལོ་གསར་ལ་གྲ་སྒྲིག་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

2 Not everyone likes chicken. མི་ཚང་མ་བྱ་ལ་དགའ་བ་མ་རེད།

2a Not every student can answer the question. སྒྲོབ་མ་ཡོད་ཚད་ཀྱིས་དྲི་བ་འདིའི་དྲིས་ལན་འདེབས་ཐབ་པ་མ་རེད།

2b Not everyone envies her. ཚང་མས་ཁོ་མོར་ཕྲག་དོག་བྱེད་པ་མ་རེད།

3 We'll need one more. ང་ཚོར་ད་རུང་གཅིག་དགོས།

3a What delicious candy! I want one more piece. ཇི་འདྲའི་ཀ་ར་མངར་མོ་ཞིག་ ང་ལ་ད་རུང་གཅིག་དགོས།

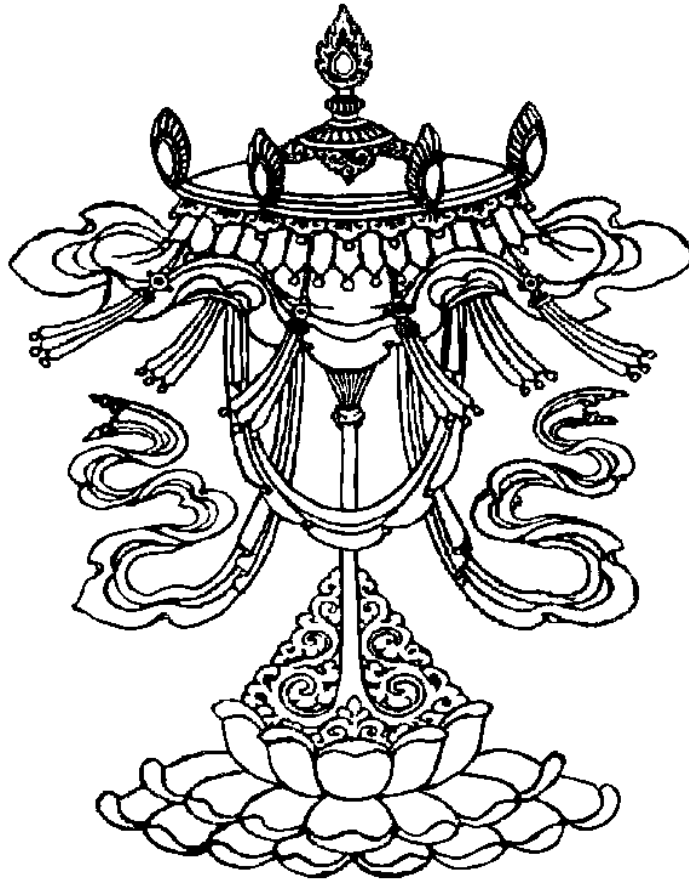
4 The students are cleaning the classroom. Some are sweeping the floor. The others are cleaning the windows and doors. སྒྲོབ་གྲོགས་རྣམས་ཀྱིས་སྒྲོབ་ཁང་ལ་གཙང་སྒྲུབ་བཞིན་ཡོད། ལ་ལས་ཐང་ལ་གཙང་བདར་བྱེད་བཞིན་ཡོད། གཞན་རྣམས་ཀྱིས་སྒོ་དང་ངུ་མ་འཕྱིད་བཞིན་ཡོད།

4a Here are three pencils. One is red, another is blue, the third is yellow. འདི་ན་ཞ་སྒྲིག་གསུམ་ཡོད། གཅིག་ནི་དམར་པོ་ཡིན། གཅིག་ནི་ཕྱོག་པོ་དང་གཞན་ཞིག་ནི་སེར་པོ་ཡིན།

4b My family has a large number of livestock that includes yaks, sheep, and horses. རིང་ཚང་ལ་རྟ་ཞོར་ལུག་གསུམ་འདུས་པའི་སྒོ་ཚོག་མང་པོ་ཡོད།

Grammar བད་སྒྲིབ་དཀའ་གནད།

- 1 How beautiful the garden is! ཇི་འདྲའི་ལྗམ་རུ་མཛེས་པོ་ཞིག
- 2 How delicious the food is! ཇི་འདྲའི་ཟ་མ་ཞིམ་པོ་ཞིག
- 3 How well you sing! ཁྱོད་ཀྱི་སྒྲུང་ཇི་འདྲའི་ཡག་པ་ལ།
- 4 What a funny man he is! ཁོ་ནི་ཇི་འདྲའི་མི་སྒྲོ་བ་ལྟན་པ་ཞིག་རེད།
- 5 What an interesting film it is! ཇི་འདྲའི་གྲོག་བརྟན་ཡག་པོ་ཞིག
- 6 What beautiful girls they are! བུ་མོ་དེ་ཚོ་ཇི་འདྲའི་མཛེས་པ་ལ།



Unit 22 What a good, kind girl

མེ་ཚན་ཉིང་གཉིས་པ། ཅི་འདྲའི་བྱ་མོ་བྱམས་ལ་བཟང་བ་ཞིག

Useful Expressions ཐུན་སྲོད་ཚིག་སྒྲུབ།

- 1 Which is the way to the bus-station, please? རྒྱངས་འཁོར་ས་རྒྱུགས་ལ་འགོ་བའི་ལམ་གང་རེད།
- 2 What's the matter? རོན་ཅི་ཞིག་རེད།
- 3 Go down this street. སྤང་ལམ་འདི་ལས་མར་ལ་སོང་།
- 4 How can I get to the Yak Hotel? ང་རང་གཡག་མགོན་ཁང་དུ་ངེ་ལྟར་འགོ་དགོས།
- 5 What a kind girl! ཅི་འདྲའི་བྱ་མོ་བྱམས་སེམས་ཅན་ཞིག

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 Excuse me, where is the Qinghai Hotel, please? དགོངས་པ་ཚོམ་ལགས། མཚོ་སྔོན་མགོན་ཁང་གང་དུ་ཡོད་དམ།
 - 1a Where is your home? བྱི་ཡུལ་གང་ན་ཡོད།
 - 1b How do you get home? བྱི་ཡུལ་ལ་ངེ་ལྟར་འགོ་བ་ཡིན།
 - 1c Where do your parents live? བྱི་ཕ་མ་གཉིས་ཀ་གང་དུ་བསྐད་ཡོད་དམ།
- 2 Go down this way until you reach the end. བྱི་རང་ལམ་འདིའི་སྒྲེ་མོར་ཐུག་རག་བར་དུ་སོང་།
 - 2a They reached Lhasa two weeks ago. ཁོ་ཚོ་གཟའ་འཁོར་གཉིས་ཀྱི་སྔོན་དུ་ལྷ་སར་འབྱོར།
 - 2b You must wait until I come back. ང་ཕྱིར་ཐོན་རག་བར་དུ་བྱི་ཤིང་ཤིང་པར་དུ་སྒྲུག་དགོས།
 - 2c A: When will you get to Qinghai Lake? ནམ་ཞིག་ལ་བྱི་རང་མཚོ་སྔོན་པོར་འབྱོར་ངེས།
B: I'll get there tomorrow. སང་ཉིན་ང་རང་དེར་ཐོན་ངེས།
- 3 The address was on a piece of paper, but I can't find it now. ས་མིང་དེ་ཤོག་ལྗང་ཅིག་གི་སྟེང་དུ་ཡོད། འོན་ཀྱང་ད་ལྟ་ངས་དེ་མི་ཤིང།
 - 3a Zhaxi found Lhamo's watch, so she thanked him. བཀྲ་ཤིས་ཀྱིས་ལྷ་མོའི་དུས་ཚོད་ཆེད་པས་ཁོ་མོས་ཁོ་ལ་བཀའ་དྲིན་ཞུས།
 - 3b I looked for my watch everywhere, but I couldn't find it. ངས་རང་གི་དུས་ཚོད་དེ་གང་ཡིན་སར་བཙལ་མོད། འོན་ཀྱང་མ་ཤིང།
- 4 It'll take you half an hour. བྱ་བ་དེ་འགྲུབ་པར་བྱི་ལ་དུས་ཚོད་ཕྱེད་ཀ་དགོས།
 - 4a. How long does it take you to go to school? བྱི་སློབ་གྲུང་འགོ་བར་དུས་ཚོད་དུ་དགོས།
 - 4b It takes me twenty minutes. རྒྱང་མ་ཉི་ལྔ་དགོས།

5 It may be in your inside pocket. དེ་ཁྱོད་ཀྱི་ཁྱུག་མ་ནང་མའི་ནང་དུ་ཡོད་ཟིན།

5a Let's ask that old man. He may know. ང་ཚོས་ཀླན་པོ་གན་ལ་འདྲི་དང་། ཁོས་པལ་ཆེར་ཤེས་ཟིན།

5b He goes to work on foot. So do I. ཁོ་རྒྱ་རྒྱུ་ལས་ཀྱི་བར་འགོ་བ་ཡིན། ང་ཡང་གཅིག་པ་ཡིན།

Grammar བད་སྤྱོད་དཀའ་གནད།

Using “may.” || “may”ཡི་བཀོལ་ཚུལ།

1 “བྱེད་པ་པོ་+may+བྱ་ཚིག་” ཡིན་པའི་སྐབས་སུ་བྱ་བ་གང་ཞིག་མ་འོངས་པར་འབྱུང་ཟིན་པ་སྟོན་པ་སྟེ།

1a I may go herding tomorrow? སང་ཉིན་ང་རང་ཕུགས་འཆོ་བར་འགོ་ཟིན།

འདིའི་དགག་སྒྲའི་ནམ་པ་ནི་“བྱེད་པ་པོ་+may+not+བྱ་ཚིག་”ཡིན།

2b I may not go herding tomorrow.

2 “May”ཡི་བཀོལ་ཚུལ་གཞན་ཞིག་ནི་བཅི་བཀྱར་གྱིས་སྒྲོ་ནས་བྱ་བ་གང་ཞིག་བསྐྱབ་ཆོག་མིན་འདྲི་བ་གཤམ་ལྟར།

2a May I come in? ང་རང་ནང་དུ་ཡོང་ན་ཆོག་གམ།

2b May I borrow your pen? ངས་ཁྱོད་ཀྱི་ཕུགས་སྒྱུག་གཡར་ན་ཆོག་གམ།

2c May I have a look at the picture? ངས་འདྲ་བར་དེར་བལྟས་ན་ཆོག་གམ།

3 “May”དང་“will” ནམ་ཡིན་ཡང་མཉམ་དུ་བཀོལ་མི་ཆོག



Unit 23 You mustn't play on the road

ཕྱི་ཚུན་ཉེར་གསུམ་པ། ཁྱོད་རང་ལམ་ནང་དུ་ཅིང་མི་རུང་།

Useful Expressions རྒྱུན་བཞོལ་ཚིག་སྟེར།

- 1 You mustn't eat anything before the blood test. རྩལ་བཤེར་མ་བྱས་གོང་ཁྱོད་ཀྱིས་ཁ་བས་ཅི་ཡང་བཟ་མི་རུང་།
- 2 If you don't go soon, you'll be late. ཁྱོད་མུར་བར་མ་སོང་ན་རྗེས་སུ་ལུས་རེས།
- 3 You must wait for your turn. ཁྱོས་རེས་པར་དུ་རང་གི་རེས་ཐོན་རག་བར་དུ་སྐྱལ་དགོས།
- 4 If you aren't careful, a car may hit you. གལ་ཏེ་ཁྱོད་ཀྱིས་སེམས་རྒྱུང་མ་བྱས་ན་རྒྱངས་ལའོར་ཞིག་གིས་རྒྱག་རེས།

Text Explanation སྟོབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 You must be careful. ཁྱོད་ཀྱིས་རེས་པར་དུ་སེམས་རྒྱུང་བྱེད་དགོས།

1a Must I finish my homework before supper? ངས་རེས་པར་དུ་དགོང་ཇའི་སྟོན་ལ་ལས་བྱ་ཆར་དགོས་སམ།

1b Must Zhaxi clean the classroom before class? བླ་ཤིས་ཀྱིས་རེས་པར་དུ་སྟོབ་ཁྱིད་ཀྱི་སྟོན་ལ་སྟོབ་ཁང་དུ་གཙང་དག་བྱེད་དགོས་སམ།

- 2 If you study hard, you may pass the exam. ཁྱོད་ཀྱིས་སྟོབ་སྟོབ་ལ་འབད་བ་བྱས་ན་རྒྱགས་འཕྲོད་རེས།

2a If you get up late, you will be late for school. ཁྱོད་རང་ལངས་འཕྱིན་སྟོབ་ཁྱིད་ཀྱི་རྗེས་སུ་ལུས་རེས།

2b If you do that again, you will be sorry. ཁྱོད་ཀྱིས་ད་དུང་དེ་ལྟར་བསྐྱབ་ཆེ། ཁྱོད་རང་འཁྱོད་རེས།

- 3 It's too dangerous to go there. དེར་སོང་ན་ཉེན་ཁ་ཉ་ཅང་ཆེ།

3a I'm too busy to write to you often. ང་རང་ཉ་ཅང་བྲེལ་བ་ཆེ་བས། དུས་རྒྱུན་ཁྱོད་ལ་ཡི་གེ་བསྐྱར་མི་ཐུབ།

3b It's too hard to move this big box. སྐམ་ཆེན་པོ་དེ་ཡར་བསྐྱར་རྒྱུ་ནི་ཉ་ཅང་ཁག་པོ་རེད།

- 4 At the head of the queue was an old man. གལ་མགོ་ན་ཡོད་པ་ནི་རྒན་པོ་ལོ་ལོན་ཞིག་ཡིན།

4a She is short, so she is standing at the head of the queue. ཁོ་མོའི་གཟུགས་ཐུང་བས་གལ་མགོར་ལངས་འདུག།

4b My home is near Lhasa City. ངའི་ཡུལ་ལྷ་ས་གོང་ཁྱེར་དང་ཐག་ཉེ།

- 5 Everyone laughed at the woman's mistake. མི་ཚང་མས་བྱད་མེད་དེའི་སྦྱོན་ལ་ཁྱེལ་དགོད་བྱས།

5a Don't laugh at others when they are in trouble. མི་གཞན་དཀའ་ཁག་ལ་ཐུག་ཡོད་དུས་ཁྱེལ་དགོད་མ་བྱེད།

5b He was laughed at by his friends. ཁོའི་གྲོགས་པོ་ཚོས་ཁོ་ལ་ཁྱེལ་དགོད་བྱས།

- 6 You mustn't eat anything until you see a doctor. སྐྱན་པར་མ་བཞེན་པའི་སྟོན་དུ་ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཡང་བཟ་མི་རུང་།

6a He didn't go to bed until 9 o'clock. དུས་ཚོད་དགུ་ལ་ཐོན་རག་བར་དུ་ཁོ་རང་མ་ཉལ།

6b I won't understand it until you explain it to me. ཁྱོས་འགྲེལ་བཤད་མ་བྱས་བར་དུ་ངས་དེའི་དོན་མི་རྟོགས།

Grammar བད་མྱོད་དཀའ་གནད།

Using “must.”|| “must”ཡི་བཀོལ་སྟངས།

“must”ལ་ཕྱ་བའི་བཀོལ་སྟངས་ནམ་པ་གཉིས་ཡོད་དེ་དང་བོ་ནི།

1 མི་སྣ་ག་གོ་མོ་ཞིག་གི་གཤིས་ཀ་དང་གནས་བབས་སོགས་དེ་ལྟ་བུ་ཞིག་ཡིན་སྟེ་མི་འདི་ཚོ་དཔག་བྱེད་པ་དཔེར་ན།

1a Ann plays basketball every day. She must like playing basketball. ཡན་ནི་ཡིས་ཉིན་རྒྱུད་དུ་གླང་ལི་ཕྱེད་པས་མོ་རང་གླང་ལི་ཕྱེད་རྒྱུར་དགའ་བ་ཁོ་ཐག་རེད།

2 ཡིན་གཅིག་མིན་གཉིས་སྟེ་ངེས་པར་དུ་བསྐྱབ་དགོས་པའི་བྱ་བ་སྟོན་པ་དཔེར་ན།

2a You must buy a ticket. ཁྱོད་ཀྱིས་ངེས་པར་དུ་སྤྲ་སེ་ཞིག་ཉིད་གོས།

2b You must go now. ཁྱོད་རང་ངེས་པར་དུ་ད་ལྟ་འགོ་དགོས།

2c If you are ill, you must go to see the doctor. གལ་ཏེ་ཁྱོད་ལ་ན་ཚ་བྱུང་ཚེ་ངེས་པར་དུ་སྤྲན་པར་སྟོན་དགོས།



Unit 24 What do you have to do?

མེ་ཚན་ཉིད་བཞི་པ། ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་བྱེད་དགོས།

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཚིག་སྟོན།

1 I have to look after the baby. ངས་ངེས་པར་དུ་བྱིས་པ་འདི་ལ་བཟུ་སྟོང་བྱེད་དགོས།

2 She will come if she can. གཤམ་ཏེ་ཁོ་མོ་ཡོང་བྱའོ་ན་མོ་ཡོང་ངེས།

3 Keep everything clean and tidy. ཡོད་ཚད་གཙང་དག་བྱེད་དགོས།

4 I often feel tired. ང་ནམ་རྒྱན་དུ་ཐང་ཆད་པ་རེད།

5 If you do that, you'll soon feel much healthier. གཤམ་ཏེ་ཁྱེད་ཀྱིས་དེ་ལྟར་བྱས་ཆོ། ཅུང་མི་འགོར་བར་ཁྱོད་བདེ་ཐང་དུ་འགྱུར་ངེས།

Text Explanation སྟོན་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 I have to tidy my room. ངས་ངེས་པར་དུ་རང་གི་ཁང་པར་གཙང་སྒྲིབ་བྱེད་དགོས།

1a We have to get up early tomorrow. སང་ཉིན་ང་ཚོ་ངེས་པར་དུ་ཟླ་མོར་ལངས་དགོས།

1b I have to do my homework at this moment. རྒྱབས་འདིར་ངས་ངེས་པར་དུ་ལས་བྱ་འབྲི་དགོས།

1c My mother is ill so I have to look after her at home. ངའི་ཨ་མ་ན་འདུག་པས་ང་རང་ངེས་པར་དུ་བྱིས་ནས་བཟུ་དེ་ཁོ་མོར་བདག་སྟོང་བྱེད་དགོས།

2 Every time I do housework, I feel tired. ནམ་རྒྱན་ངས་བྱིས་ལས་སྒྲུབ་དུས་ང་རང་ཐང་ཆད་པ་རེད།

2a Every time I catch a cold, I have headaches. དུས་རྒྱན་ང་ལ་ཆམ་པ་ཕོག་དུས་ངའི་མགོ་ན་བ་རེད།

2b Every time I go to the temple, I smell burning incense. ནམ་རྒྱན་ང་རང་དགོན་པར་འགོ་དུས། ངས་བདུག་སྒོས་སྒྲོན་པའི་དྲི་མ་ཚར་བྱའ།

3 If I work in the garden, I have to sit down and rest every five minutes. གཤམ་ཏེ་ངས་ལྷོ་མ་རུའི་ནང་ངལ་རྩལ་བྱས་ཆོ། རྒྱར་མ་ལུ་རུའི་ནང་ངས་པར་དུ་མར་ཅོག་སྟེ་ངལ་རེ་གསོ་དགོས།

3a There is a bus stop every two kilometres. སྤྱི་ལེ་གཉིས་རུའི་མཚམས་ན་སྤྱི་སྟོད་རྒྱངས་འཁོར་འབབ་ཚུགས་རེ་ཡོད།

3b Uncle Dorji goes to the temple every day. ཨ་ཁུ་རྩོ་ཇེ་ཉིན་རྒྱན་དགོན་པར་འགོ་

4 What do you mean? ཁྱོད་ཀྱི་ནང་དོན་ཅི་ཞིག་ཡིན།

4a I mean you eat too much food, and you don't exercise enough. ངས་བཤད་རྒྱུར་ཁྱེད་ཀྱིས་ཟ་མ་མང་པོ་ཟ་བ་ལས་ལུས་ཁྱེད་སྟོང་བདར་ཡག་པོ་མི་བྱེད།

4b I mean I can't come here so early. ངས་བཤད་རྒྱུར་ང་དེ་འདྲའི་ཟླ་མོར་འདིར་ཡོང་མི་བྱའ།

5 I will go instead of you. ང་ཁྱོད་ཀྱི་ཚབ་ཏུ་འགོ་

5a We'll go to the temple instead of going to the park. སྤྱི་གླིང་ལ་འགོ་བའི་ཚབ་ཏུ་ང་ཚོ་དགོན་པར་འགོ་རྒྱུ་ཡིན།

5b Zhaxi gave Cumu a pen instead of a pencil. བཀྲ་ཤིས་ཀྱིས་མཚོ་མོར་ཞ་སྒྲུག་ཅིག་གི་ཚབ་ཏུ་ཕྱགས་སྒྲུག་ཅིག་བྱིན།

Grammar བཅོམ་སྒྲིག་པ་ལ་གནད།

Using “have to.” || “Have to”ཡི་བཞོལ་སྟངས།

“Have to”ཡི་ནང་དོན་ནི་རྩ་བའི་ཆ་ནས་“must”དང་མཚུངས་ཏེ་རྒྱུན་གཞན་ལ་དམིགས་ཏེ་བྱ་བ་ཆེ་གེ་མོ་ཞིག་བསྐྱབ་དགོས་ལུང་བ་ཡིན་པ་སྟོན་པ།

“have to”ཡི་འདས་པའི་ནམ་པ་ནི་“had to”ཡིན།

1 It's too late, I have to go home. ཉ་ཅང་འཕྱི་བས་ང་ཤེས་པར་དུ་ཡུལ་ལ་འགོ་དགོས།

2 He has to work for fourteen hours a day. ཁོས་ཉིན་གཅིག་ལ་དུས་ཚོད་བཅུ་བཞིའི་རིང་བྱ་བ་བསྐྱབ་དགོས།

3 I lived very far from the school so I had to get up early. ང་སློབ་གྲྭ་དང་ཉ་ཅང་ཐག་རིང་སར་བསྐྱོད་ཡོད་པས་ཤེས་པར་དུ་སྒྲ་མོ་

ནས་ལངས་དགོས།

4 You have to come here on time. ཁྱོད་རང་ཤེས་པར་དུ་དུས་ཚོད་ལྟར་གནས་འདིར་ཡོང་དགོས།



Unit 25 The visit to Monkey Island

མེ་ཚན་ཉིད་ལ། སྤེལ་གྱི་ཕྱི་ལོ་ལ་བུ་སྒྲོ་རྒྱུ་བྱེད་པ།

Useful Expressions རྒྱུ་བཀོལ་ཚིག་སྟོན།

- 1 Can't you hear anything? རྒྱུ་གྱིས་ཅི་ཡང་མི་གོ་མཁོ།
- 2 Don't be afraid. རྒྱག་མི་དགོས།
- 3 It's time for our lunch. རྩིས་ཇ་འཐུང་བའི་དུས་ཚོད་ལ་ཐོན་འདུག།
- 4 Close the door. Keep the room warm. རྒྱ་དེ་སྐྱོབ་དང་། ཁང་པ་བརྩན་བོ་གྱིས།
- 5 Take it away! དེ་ཡང་ཁྱེད་ཀྱི་ལྟ་བུ།

Text Explanation རྒྱུ་བཀོལ་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 Uncle Huadan said we could borrow his horse. ཨ་ཁུ་དཔལ་ལྷན་གྱིས་ང་ཚོས་ཁོའི་རྩ་གཡར་ཚོག་ཟེས།
 - 1a I'm going to borrow some English books from the library. ངས་དཔེ་མཛོད་ཁང་ནས་དབྱིན་ཡིག་གི་དཔེ་ཆ་འགའ་གཡར་གྱི།
 - 1b Don't lend the bike to others. ལྷགས་རྩ་དེ་གཞན་ལ་མ་གཡོར།
- 2 Shall I bring food for a picnic? རྒྱ་གསེང་གཏོང་བར་ངས་བཟའ་བཏུང་བྱེད་ཡོང་གྱུ་ཡིན་ནམ།
 - 2a Shall we go to your home? ང་ཚོ་རྒྱུ་གྱི་ཁྱིམ་ལ་འགོ་གྱུ་ཡིན་ནམ།
 - 2b Shall we go to play football? ང་ཚོ་སོང་ནས་རྩ་ཆེད་རྒྱ་ལོ་ཆེད་གྱུ་ཡིན་ནམ།
 - 2c That's a good idea. Let's go. དེ་ནི་ཐབས་ཡག་པོ་ཞིག་རེད། ང་ཚོ་འགོ།
- 3 We have never been there before. རྒྱ་ཆད་ང་ཚོ་དེ་ལ་གཏན་ནས་སོང་མ་ཐུང་།
 - 3a A: Have you ever been to Tibet? རྒྱུ་བོད་ལྗོངས་སུ་སོང་ཐུང་ངམ།
B: Yes, I have. རོང་ཐུང་། ང་རང་སོང་ཐུང་།
A: Where is Dorri? རོ་རེད་གང་ན་ཡོད།
B: He has gone to Kumbum Monastery. ཁོ་རང་སྐུ་འབུམ་བུམས་པ་གླིང་ལ་བུད་སོང་།
- 4 Can't you hear anything? རྒྱུ་གྱིས་ཅི་ཡང་མི་གོ་མཁོ།
 - 4a A: Do you have something to eat? རྒྱུ་ལ་ཟ་གྱུ་ཡོད་དམ།
B: Yes, but only a little bread. ཡོད། འོན་ཀྱང་བག་ལེབ་ཅུང་ཙམ་མ་གཏོགས་མེད།
A: Is there anybody in the dormitory room? ཉལ་ཁང་དུ་མི་ཡོད་དམ།
B: No, there is nobody in the dormitory room. མེད། ཉལ་ཁང་དུ་མི་གཅིག་ཀྱང་མེད།
A: Are there any Tibetans at the cinema? རྒྱ་ག་བརྟན་ཁང་དུ་བོད་མི་ཡོད་དམ།
B: Yes, there are some. ཡོད། འགའ་ཡོད།

5 She started to run to the boat. ཁོ་མོ་གྲུ་ལི་ཕྱགས་ལ་རྒྱགས་འགོ་བརྩམས།

5a They began to have class. ཁོ་ཚོས་སློབ་བྲིད་གྱི་འགོ་བརྩམས།

5b Don't forget to bring your Tibetan notebook. ཁྱོད་གྱི་བོད་ཡིག་གི་འབྲི་དེབ་འབྲེར་ཡོང་རྒྱུ་མ་བརྗེད།

Grammar བད་སློབ་དཀའ་གནད།

1 It's important to learn English well. དབྱིན་ཡིག་ལེགས་པོ་སློབ་རྒྱ་གཤེད་ཆེ།

2 They want to go out for a walk. ཁོ་ཚོ་ཕྱི་རོལ་དུ་སློང་འཆམ་བྱེད་དུ་འགོ་འདྲོད་པ་རེད།

3 They went out to see what's happening. ཁོ་ཚོ་ཕྱི་རོལ་དུ་ཅི་ཞིག་བྱུང་བར་བཟླ་རུ་སོང་།

4 Did you see her dance at the party? ཁྱོད་གྱིས་ཁོ་མོས་སློབ་ཆོགས་སྟེང་དུ་བྲོ་ལའབ་པ་མཐོང་ཁྱོད་ངམ།



Unit 26 A good doctor

མེ་ཚན་ཉིད་རྒྱལ་གྱི་སྤྲུལ་པ་བཟང་པོ་ཞིག

Useful Expressions རྒྱལ་བཞོལ་ཚིག་སྦྱོར།

- 1 She can do it all by herself. ཁོ་མོས་བྱ་བ་ཡོད་ཚད་རང་ཉིད་ཀྱིས་སྒྲུབ་བྱུང།
- 2 He fell off the horse and he hurt himself. ཁོ་ཏྲ་ཐོག་ནས་ལྷུང་ཏེ་རང་ཉིད་ལ་མས་ཡོག།
- 3 She taught herself Tibetan. ཁོ་མོས་རང་ལ་བོད་ཡིག་བྲིད།
- 4 He is very rich, so he can buy himself lots of good things. ཁོ་འབྱོར་ལྷག་ལྡན་པས་རང་ཉིད་ལ་དངོས་པོ་སྤྲུལ་ལེགས་མང་པོ་ཉན་ཐུབ།
- 5 He has much money. ཁོ་ལ་སྒོར་མོ་མང་པོ་ཡོད།

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 Could she swim when she was four years old? ཁོ་མོ་ལོ་བཞི་ཡིན་དུས་སུ་རྒྱུ་རྒྱལ་བྱུང་བཟ།
 - 1a I could ride a horse when I was eight years old. རང་རང་ལོ་བརྒྱད་ཡིན་དུས་སུ་ཏྲ་ཞོན་ཐུབ།
 - 1b I couldn't speak English one year ago, but now I can speak a little. ལོ་གཅིག་གི་སྔོན་དུ་ངས་དབྱིན་སྐད་བཤད་མི་ཤེས། འོན་ཀྱང་ད་སྐབས་ངས་ཅུང་ཙམ་བཤད་ཤེས།
- 2 I hope she didn't hurt herself. ཁོ་མོར་མས་སྦྱོན་བྱུང་མེད་པར་སྒོམ།
 - 2a My left leg hurt this morning. དེ་རིང་ཞོགས་པར་ངའི་རྒྱུ་པ་གཡོན་པར་མས་སྦྱོན་བྱུང།
 - 2b He jumped down from the roof and hurt his arm. ཁོ་ཁང་ཐོག་ནས་མར་ལྷིང་བས་ལག་པར་མས་སྦྱོན་བྱུང།
- 3 I don't enjoy myself very much. རང་རང་ཉིད་གཅིག་པུར་དེ་འདྲའི་སྒོ་བ་ཞིག་འདྲ་མི་ཐུབ།
 - 3a A: I'm going to a birthday party tomorrow. སང་ཉིན་ང་རང་སྤྱེས་སྐར་གྱི་སྟོན་མོ་ཞིག་ལ་འགོ་རྒྱ།
B: Oh, good! Enjoy yourself. འོ། བཟང་གི་རང་ཉིད་སྦྱིད་པོ་བྱེས།
 - 3b I'm going to Tibet next week. གཟའ་ལའོར་ཇེས་མར་ང་རང་བོད་ལྗོངས་ལ་འགོ་རྒྱ།
 - 3c It's good news. Enjoy yourself. འོ། བཟང་གི་སྦྱིད་པོ་རོལ་དང།
- 4 His parents didn't know what was wrong. ཁོའི་པ་མ་གཉིས་ཀས་སྦྱོན་ཅི་ཞིག་བྱུང་ཡོད་པ་མ་ཤེས།
 - 4a I want to know whose book it is. ངས་འདི་སུའི་དཔེ་ཆ་ཡིན་པ་ཤེས་འདོད།
 - 4b Do you know how they go to Burma? ཁྱོད་ཀྱིས་ཁོ་ཚོ་ཇི་ལྟར་འབར་མ་རྒྱལ་ཁབ་དུ་སོང་བ་ཤེས་སམ།
- 5 She said it was going to be sunny tomorrow. ཁོ་མོས་བཤད་ན་སང་ཉིན་ཉི་མ་དྲོད་རྒྱ་རེད་ཟེར།
 - 5a Huadan heard that there was a good doctor in a town not far away. དཔལ་ལྡན་གྱིས་ཐོས་པ་ལྟར་ན་འདི་དང་ཐག་མི་རིང་པའི་གོང་རྒྱལ་ཞིག་ན་སྤྲུལ་པ་བཟང་པོ་ཞིག་ཡོད་ཟེར།
- 6 Don't worry. I'll be OK. སེམས་སྤར་མ་བྱེད། ང་ལ་སྦྱོན་མི་འདུག།

Grammar བད་སྒྲིབ་དཀའ་གནད།

“Can”ནི་ནུས་པ་ལམ་སྤྱད་ཅེས་པའི་དོན་ལ་འདུག་སྟེ། འདིའི་སྒྱིར་བཏང་གི་རྣམ་པ་ནི་“བྱེད་པ་པོ་+can+བྱ་ཚིག་གི་ཙུ་བའི་རྣམ་པ་”ལྟར་ཡིན་ལ་དེའི་རྗེས་སུ་རྣམ་པ་དེས་མེད་ཀྱི་བྱ་ཚིག་བཀོལ་མི་ཚག་ལ་བྱ་ཚིག་གི་ཙུ་བའི་རྣམ་པའི་རྗེས་སུ་ཡང་བཀོལ་མི་ཚག་། དེའི་དགག་ཚིག་གི་རྣམ་པ་ནི་“can + not = cannot = can’t”ཡིན།

“Could”ནི་“can”ཡི་འདས་པའི་རྣམ་པ་ཡིན་ལ་དོན་གཞན་དག་ལ་འདུག་མོད་འདིར་ཞིབ་ཏུ་སྒྲུབ་པར་མི་བྱའོ།

- 1 They can speak Tibetan very well. ཁོ་ཚོས་བོད་སྐད་ལེགས་པོ་ཞིག་བཤད་ཐུབ།
- 2 I can ride horses, but Cairang can’t. ང་རྟར་ཞོན་ཐུབ། འོན་ཀྱང་ཆེ་ཤིང་ཞོན་མི་ཐུབ།
- 3 You can go now. ཁྱོད་ད་ལྟ་སོང་ན་ཚག།
- 4 Could you please close the door? ཁྱོད་ཀྱིས་སྒྲོ་དེ་རྒྱག་ཐུབ་པམ།
- 5 I can go to Gangcha County by myself. ང་གཅིག་སྤུ་རྒྱུ་རྒྱུ་ཆ་ཆོང་ཐོག་ཏུ་འགོ་ཐུབ།
- 6 You can get there by bus. ཁྱོད་སྒྱི་སྒྱིད་རྒྱུ་རྒྱུ་ལ་འཁོར་ལ་བསྐྱོད་དེ་དེར་སོང་ཚག།



Unit 27 Ling Feng's diary

ཕྱི་ཚེན་ཉིན་བདུ་པ། ལེན་ཕྱིན་གྱི་ཉིན་ཐོ།

Useful Expressions རྒྱན་བཞེས་ཚིག་སྒྲིང་།

- 1 I can hear her singing in the room. རས་ཁོ་མོས་ཁང་བའི་ནང་དུ་སྒྲུ་དབྱངས་ལེན་བཞིན་པ་ཐོས་ཐུབ།
- 2 Let's go home. ང་ཚོ་ཡུལ་ལ་འགྲོ།
- 3 It stopped raining. ཆར་འབབ་མཚམས་བཞག་འདུག།
- 4 The teacher asked us to stop talking. དགོ་ཆེན་གྱིས་ང་ཚོ་ལ་ཁ་བརྡ་མ་བྱེད་ཅིས་གསུངས།
- 5 I told him the whole story. རས་ཁོ་ལ་གང་མ་རྒྱུད་རྒྱུ་རྣམས་བོ་བཤད།
- 6 I nearly forgot! རས་ཕུང་ཙམ་མིན་ན་བརྗེད་ཟིན།

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 How did Zhaxi make the baby stop crying? བཀྲ་ཤིས་ཀྱིས་ཇི་ལྟར་བྱིས་པ་དེའི་དུ་མཚམས་བཞག་པ་རེད།

1a I saw him playing on the playground. རས་ཁོ་རྩལ་སྦྱང་རུ་བ་ན་ཅེད་བཞིན་པ་མཐོང་།

1b My classmates all went to People's Park. ངའི་སྒྲིབ་གྲོགས་ཚང་མ་མི་དམངས་སྤྱི་གླིང་དུ་བྱུང་སོང་།

- 2 At first she was asleep. དང་ཐོག་ཁོ་མོ་གཉིད་འདུག།

2a At first we did not know each other, but now we're good friends. དང་ཐོག་ང་ཚོས་ཕན་ཚུན་ངོ་མི་ཤེས་མོད་འོན་ཀྱང་
ད་ལྟང་ཚོ་གྲོགས་པོ་བཟང་བོ་ཡིན།

2b At first I didn't know how to ride a horse, but now I do it very well. དང་ཐོག་ངས་རྟ་ལ་རི་ལྟར་ཞོན་དགོས་པ་མི་
ཤེས་མོད་འོན་ཀྱང་ད་ལྟང་རང་དེ་ལ་ཉ་ཅང་མཁས།

- 3 Half an hour later she woke up. དུས་ཚད་བྱེད་ཀའི་རྗེས་སུ་ཁོ་མོ་གཉིད་ལས་སད།

3a Please wake me up at six thirty tomorrow morning. སང་ཉིན་ཟླ་མོ་དུས་ཚད་དུག་དང་བྱེད་ཀའི་སྐད་ང་གཉིད་ལས་སྒྲོང་
རོགས།

3b Wake up! It's time to go. ཡར་ཡོངས་དང་། ད་འགྲོ་རན་འདུག།

- 4 She looked at me and cried harder and harder. ཁོ་མོས་ང་ལ་བལྟས་ནས་དུ་སྒྲད་རྗེ་ཆེན་རྗེ་ཆེར་སོང་།

4a I looked at the blackboard, but I couldn't see anything. རས་སྒོ་སམ་སྒྲིང་ལ་བལྟས་ཀྱང་ཅི་ཡང་མཐོང་མི་ཐུབ།

4b A: What are you looking for? བྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་བཙལ་བཞིན་ཡོད།

B: I'm looking for my watch, but I can't find it. རས་བདག་གི་རྒྱ་ཚོད་ལ་ཁོང་ལོ་བཙལ་བཞིན་ཡོད། འོན་ཀྱང་ངས་དེ་མི་རྟོན།

- 5 She stopped crying and listened to the music. ཁོ་མོས་དུ་མཚམས་བཞག་སྟེ་རོལ་དབྱངས་ལ་ཉན།

5a Did you finish reading the book? བྱོད་ཀྱིས་དཔེ་ཆ་དེ་བཟླགས་ཆར་སོང་ངམ།

5b They are listening to the teacher's lecture / talk. ཁོ་ཚོས་དགོ་ཆེན་གྱི་གསུང་ལ་ཉན་བཞིན་ཡོད།

6 After a few minutes she started to cry again. དུས་ཚིག་སྐར་མ་འགའི་རྗེས་སུ་ཁོ་མོ་ཡང་བསྒྲུར་དུ་འགོ་བརྩམས།

6a When I go to Nepal for a holiday, will you please take care of my house? ར་གནང་བའི་སྐབས་བལ་ཡུལ་ལ་
སོང་རྗེས། ཁྱོད་ཀྱིས་བདག་གི་ཁང་པར་བདག་སྟོང་བྱེད་དམ།

6b She borrowed a few books from the library. ཁོ་མོས་དཔེ་མཛོད་ཁང་ནས་དཔེ་ཆ་འགའ་གཡར།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

Compound Sentences འབྲེས་སྦྱོར་ཚིག།

1 You are a teacher and I am a teacher, too. ཁྱོད་རང་དག་ཀྱན་ཞིག་ཡིན་ལ་ང་ཡང་དག་ཀྱན་ཞིག་ཡིན།

2 He worked very hard, but he did not pass the exam. ཁོས་འབད་པ་བྱས་ཀྱང་རྒྱགས་མ་འབྲོད།

3 I went to see our teacher, but he wasn't at home. ང་ང་ཚོའི་དག་ཀྱན་ལ་བཟུ་བྱ་སོང་ཡང་ཁོ་རང་བྱིམ་དུ་མི་འདུག།

4 I don't want to be late, so I get up very early every day. ང་རང་རྗེས་སུ་ལུས་མི་འདོད་པས་ཉིན་རྒྱུན་སྡེ་མོན་ནས་ལངས་པ་ཡིན།



Unit 28 Mainly revision

ཕྱི་ཚེན་ཉིད་བརྒྱུད། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྒྲིང་།

Useful Expressions རྒྱུན་བཞོལ་ཚིག་སྒྲོར།

- 1 Look into the river. རྒྱུན་དུ་ལྷོས།
- 2 Look at my eyes. བདག་གི་མིག་ཟུང་ལ་ལྷོས།
- 3 She lost her pen at home. ཁོ་མོས་རང་གི་ཕྱག་སྒྲིམ་ཁྱུག་ཁྱིམ་ནས་བོར།
- 4 Do you need any help? ཁྱོད་ལ་རོགས་རམ་བྱེད་དགོས་སམ།
- 5 I can't leave before nine. དུས་ཚོད་དགུའི་ཕྱིན་དུ་ང་འགོ་མི་ཉན།
- 6 Don't be late for work. བྱ་བའི་རྗེས་སུ་མ་ལུས།

Text Explanation སྒྲོབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 Why did you laugh in the end? མཇུག་མཐར་ཁྱོད་རང་ཅིའི་ཕྱིར་བགད་བ་ཡིན།
 - 1a He won the game in the end. མཇུག་མཐར་ཁོ་རང་ཕྱིད་མོ་དེ་ལས་རྒྱལ་སོང་།
 - 1b He tried several times and at last he succeeded. ཁོས་ཐེངས་འགའ་ལ་ཚོད་ལྷ་བྱས་པས་མཐའ་མཇུག་ཁོ་རང་རྒྱལ་སོང་།
- 2 Every day he made one of the smaller animals bring him something to eat. བཟ་རྒྱུན་ཁོས་སྒྲོག་ཆགས་རྒྱུང་བ་ཞིག་ལ་ཁོ་རང་ལ་བ་མ་སྒྲུལ་དུ་ཅིག་
 - 2a One of the students is Meduk. སྒྲོབ་མ་དེ་དག་ལས་གཅིག་ནི་མེ་ཏོག་རེད།
 - 2b Canada is one of the biggest countries in the world. ཁ་ན་ཏ་ནི་འཛམ་གླིང་གླེང་ཆས་ཆེ་བའི་རྒྱལ་ཁབ་ཅིག་ཡིན།
- 3 I'll speak to him. རས་ཁོ་ལ་ཁ་བད་བྱ་རྒྱ།
 - 3a Please speak loudly! སྐད་མཐོན་པོས་ཤོད་རོགས།
 - 3b A: How can you guess I'm from Chamdo? ཁྱོད་ཀྱིས་ང་རང་ཆབ་མདོ་ནས་ཡོང་བ་དེ་ལྟར་ཤེས་བ་ཡིན།
B: The way you speak. ཁྱོད་ཀྱི་བཤད་ཚུལ་ལས།
- 4 I never lie. / I never tell lies. རས་གཏན་ནས་རྒྱུན་མི་བཤད།
- 5 With these words the tiger jumped into the river. སྐད་ཆ་འདི་དག་དང་མཉམ་དུ་སྟག་དེ་རྒྱུ་ལེན་དུ་མཚོངས།
 - 5a We can walk with our legs and feet. ང་ཚོ་རང་གི་རྐང་པར་བསྟེན་ནས་འགོ་བྱལ།
 - 5b Zhaxi went shopping with Cairang. བྲག་ཤིས་ཆེ་འི་དང་མཉམ་དུ་ཉོ་ཚོང་བྱེད་པར་བྱད་སོང་།

6 I'd like to have a talk with you. རས་ཁྱོད་དང་མཉམ་དུ་ཁ་བརྒྱུན་གྱིད་འདོད།

6a The teacher came into the classroom with some books in his hand. དགོ་ཚུན་གྱི་ལག་ཏུ་དཔེ་ཆ་འགའ་བཟུང་སྟེ་སློབ་ཁང་དུ་འཛུལ་ཡོང་།

6b With your help, I can finish the work in time. ཁྱེད་གྱི་རོགས་རམ་ལས་བདག་གི་བྱ་བ་དུས་ལྟར་འགྲུབ་བྱུང་།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

Past Simple. སྤྱིར་བཏང་འདས་པ།

སྤྱིར་བཏང་འདས་པ་ནི་འདས་པའི་དུས་ངེས་ཅན་ཞིག་གི་ནང་དུ་བྱ་བ་ཆེ་གོ་མོ་ཞིག་བྱུང་བ་སྟོན་པ་ཡིན་ལ་འདས་པའི་དུས་སྟོན་གྱི་ཚིག་ལ་རྒྱན་དུ་གཤམ་གྱི་འདི་དག་བསྐོས་བ་ཡིན་ཏེ།

yesterday	last week	one minute ago
last year	one hour ago	last month
one day ago	last night...	one week ago...ལྟ་བུའོ།

འདིའི་སྤྱིར་བཏང་གི་རྣམ་པ་ནི། “བྱིད་པ་པོ་+འདས་པའི་བྱ་ཚིག་+བྱ་བའི་ཡུལ་”ཡིན།

1 Cairang gave me a new pen for my birthday. ཆེ་རིང་གིས་བདག་གི་སྤྱི་སྐར་ལ་ལྷགས་སྒྱུགས་ཅིག་བྱིན།

2 My friend bought me a beautiful present. ངའི་གྲོགས་པོས་ང་ལ་ལེགས་སྤྱི་ཡག་པོ་ཞིག་ཉིས།

3 We often heard her sing in the room. ང་ཚོས་རྒྱན་དུ་ཁོ་མོས་ཁང་པའི་ནང་དུ་སྒྲུ་དབྱངས་ལན་བཞིན་པ་ཐོས།

4 We must keep the classroom clean and tidy. ང་ཚོས་ངེས་པར་དུ་སློབ་ཁང་གཙང་མ་དང་གྲུལ་དག་གྱིད་དགོས།

5 We usually call him Cairang Dorji. དུས་རྒྱན་ང་ཚོས་ཁོ་ལ་ཆེ་རིང་རྩི་ཞེས་འབོད།

བྱ་ཚིག་གི་འདས་ཚིག་རྣམས་འདིར་ཡང་བསྒྱུར་མི་བཤད་པས་དེབ་འདིའི་མཁུག་སྤྱུགས་ལ་བོར་གཟིགས་པར་མཁུན།



Students' Book 3

དེབ་གསུམ་པ།



Unit 1 Teacher's Day

མེ་ཚན་དང་པོ། དགེ་རྒན་གྱི་དུས་ཆེན།

Useful Expressions རྒྱན་བཞེད་ཚིག་སྒྲིག།

1 Happy Teachers' Day! དགེ་རྒན་གྱི་དུས་ཆེན་ལ་དྲན་འབྲེལ་ལུ།

2 Best wishes to you. ཁྱེད་ལ་བདེ་ལེགས་ལུ།

3 Glad to see you again. ཁྱེད་ལ་སྐར་ཡང་མཇལ་བས་སྒྲོ་བ་སྦྱིས།

4 Of course. ལོས་ཚག་ ལོས་ཡིན།

5 Zhacai is short for Zhaxi Cairang. བཀྲ་ཚེ་ནི་བཀྲ་ཤིས་ཚེ་རིང་གི་བསྐྱེས་མིང་རེད།

Grammar བདམས་སྒྲིག།

1 Present Simple. སྤྱིར་བཏང་དུ་ལྟ་བུ།

སྤྱིར་བཏང་དུ་ལྟ་བུ་བས་རྒྱན་ལྟན་གྱི་འཚོ་བའི་གོམ་གཤིས་དང་བྱ་འགུལ། བྱ་དངོས་ཀྱི་གནས་ལུགས་དང་། དུས་རྒྱུན་ནམ་ཉིན་མཚན་
རེར་དང་། གནའ་རེར་བྱུང་བའི་བྱ་བ་བརྗོད་པ་ཡིན།

1a What do you do? ཁྱེད་ཀྱི་བྱ་བ་ཅི་ཞིག་ཡིན།

1b What does the dog do? བྱི་འདིས་ཅི་བྱེད་པ་རེད།

1c I usually eat *tsamba*. ངས་རྒྱུན་དུ་རྩམ་པ་ཟ་བ་ཡིན།

1d Where does she work? ཁོ་མོས་གང་དུ་ལས་ཀ་བྱེད་པ་རེད།

2 Present Continuous. བྱེད་བཞིན་དུ་ལྟ་བུ།

བྱེད་བཞིན་དུ་ལྟ་བུ་བས་བྱ་བ་གང་ཞིག་བཤད་པ་པོས་སྐད་ཆ་བཤད་སྐབས་སུ་བྱུང་བཞིན་པའམ་དུ་ལྟ་བུ་བའི་དུས་དེས་ཅན་ཞིག་ལ་རྒྱུན་བསྐྱེད་ནས་བྱུང་བའི་བྱ་བ་
ཞིག་བརྗོད་པ་ཡིན།

2a A: What are you doing? ཁྱེད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

B: I'm studying some new words. ངས་ཐ་སྙད་གསར་བ་འགའ་སྒྲིང་བཞིན་ཡོད།

2b We are learning English. ང་ཚོས་དབྱིན་ཡིག་སྒྲིང་བཞིན་ཡོད།

2c Lhamo is milking the yak. ལྷ་མོས་འབྲི་མོ་བཞོ་བཞིན་ཡོད།

3 Future Simple. སྤྱིར་བཏང་མ་འོངས་བ།

བྱ་བ་གང་ཞིག་མ་འོངས་པར་འབྱུང་བར་འགྱུར་བ་སྟོན་པ་སྟེ། དེ་རྒྱུན་ཏུ་“will”དང་“be going to” “shall”བཅས་ཀྱིས་སྟོན་པ་ཡིན།

3a We are going to go to school. ང་ཚོ་སློབ་གྲུང་འགོ་ཅིས་ཡོད།

3b He will come later. ཁོ་རྗེས་ནས་ཡོང་རྒྱུ་རེད།

3c Will you ring him up this evening? ཁྱེད་ཀྱིས་དོ་དགོང་ཁོ་ལ་ཁ་བར་གཏོང་རྒྱུ་ཡིན་ནམ།

3d They will not come to your home tomorrow. སང་ཉིན་ཁོ་ཚོ་ཁྱེད་ཚང་ལ་ཡོང་རྒྱུ་མ་རེད།

3e I shall milk the yak. ངས་འབྲི་དེ་བཞོ་རྒྱུ།

3f We shall visit the museum. ང་ཚོ་འགྲུལ་སྟོན་ཁང་དེ་ལ་བལྟ་སྟོར་དུ་འགོ་རྒྱུ།

4 Past Simple. སྤྱིར་བཏང་གི་འདས་བ།

སྤྱིར་བཏང་འདས་བ་ནི་འདས་བའི་དུས་ངེས་ཅན་ཞིག་ཏུ་བྱུང་ཟིན་པའི་བྱ་བ་སྟོན་པ་ཡིན།

4a I went to Qinghai Lake last week. གཟའ་འཁོར་སྟོན་མར་ང་རང་མཚོ་སྟོན་པོར་སོང་བ་ཡིན།

4b Where did you go last Sunday? སྟོན་མའི་གཟའ་ཉི་མའི་ཉིན་ཁྱོད་གང་དུ་བྱིན་ནམ།

4c We had lunch at one o'clock. ང་ཚོས་དུས་ཚོད་གཅིག་གི་སྟེང་དྲོས་ཇ་འཐུང་བ་ཡིན།

4d I finished my homework at nine thirty last night. ངས་མདང་དགོང་དུས་ཚོད་དགུ་དང་སུམ་ཅུའི་སྟེང་ལས་བྱ་བྲིས་ཚར།

Text Explanation སྟོབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 Glad to see you. ཁྱོད་དང་མཇུག་བས་དགའ་པོ་བྱུང་།

1a A: This is Dorji . འདི་ནི་རྗེ་རེད།

B: How do you do? Glad to see you! ཁྱོད་བདེ་མོ། ཁྱོད་དང་མཇུག་བས་དགའ་པོ་བྱུང་།

Dorji: Glad to see you, too. ང་ཡང་ཁྱོད་དང་མཇུག་བས་དགའ་པོ་བྱུང་།

1b T: Class, I am your new teacher. Pleased to meet you. སྟོབ་གྲོགས་རྒྱུ་པ། ང་ནི་ཁྱོད་ཅག་གི་དགེ་ཆན་གསར་བ་ཡིན།
ཁྱོད་ཅག་དང་འཕྲད་པས་དགའ་པོ་བྱུང་།

S: Pleased to meet you, too. ང་ཚོ་ཡང་ཁྱོད་དང་མཇུག་བས་དགའ་པོ་བྱུང་།

2 Did you have a good summer holiday? ཁྱོད་ལ་དབྱར་གནང་སྐྱིད་པོ་ཞིག་བྱུང་སོང་ངམ།

2a Danden will go back to Lhasa this summer holiday. ཐེངས་འདིའི་དབྱར་གནང་ལ་ཏྲ་མགིན་ཕྱིར་ལྷ་སར་འགོ་རྒྱུ་རེད།

3 How's Kate? ཁེ་སྤྱི་ལྟ་རེད།

3a I'm going to watch the game this afternoon, how about you? དེ་རིང་ཕྱི་དྲོད་རང་ཅིད་མོ་དེར་བཟླ་རུ་འགོ་རྒྱུ་ཡིན།
ཁྱོད་འགོ་རྒྱུ་ཡིན་ནམ།

4 They are both fine. ཁོ་གཉིས་ཀ་བདེ་མོ་རེད།

4a Both brothers are clever. སྟུན་དེ་གཉིས་ཀ་སྒོ་རིག་བཟུ་པོ་འདུག

4b She can both sing and dance. མོས་སྐད་བྲངས་ལེན་པ་དང་བྲོ་ལྟུང་བ་གཉིས་ཀ་རུས།

4c They're both herdsman. ཁོ་གཉིས་ཀ་འབྲོག་པ་རེད།

5 Everyone is going into the classroom. We'd better go, too. ཚང་མ་སྟོབ་ཁང་དུ་འགོ་བཞིན་འདུག རེད་ཅག་ཡང་སོང་ན་བཟང་།

5a It's too late, we'd better go home now. ཉ་ཅང་འཕྱི་འདུག་པས་ད་རེད་ཅག་ཡུལ་ལ་སོང་ན་བཟང་།

5b It's too dark, you'd better not read. སྟུག་ནག་པས་ཁྱོད་ཀྱིས་དཔེ་ཆར་མ་བཟླས་ན་བཟང་།

6 Not one is away. མ་ཡོང་བ་གཅིག་ཀྱང་མེད།

6a Everyone is here. ཚང་མ་འདི་ན་ཡོད།

7 Here are some beautiful flowers for you, with our best wishes. འདི་ན་ང་ཚོའི་ཆེས་བཟང་པོའི་སྒོན་འདུན་དང་བཅས་ཁྱེད་
ལ་མཛེས་པའི་མེ་ཉལ་འགའ་ཡོད།

8 What beautiful flowers! ཇི་འདྲའི་མེ་ཉལ་ཡག་པོ་འགའ།

8a What a good idea! ཇི་འདྲའི་ཐབས་བཀོད་བཟང་བོ་ཞིག

8b How beautiful the grassland is! ཇི་འདྲའི་མཛེས་སྟུག་ལྗན་པའི་རྩ་བར་ཞིག་རེད་ཡང་།

9 The students speak English when they have English lessons. དབྱིན་ཡིག་གི་སློབ་བྱན་ནང་དུ་སློབ་མ་རྣམས་ཀྱིས་དབྱིན་སྐད་
བཤད་པ་རེད།

9a We have a Tibetan lesson today. དེ་རིང་ང་ཚོར་བོད་ཡིག་གི་སློབ་བྱན་ཞིག་ཡོད།

10 Tomorrow I want you to give us a talk, Jim. ཇེམ། སང་ཉིན་ཁྱེད་ཀྱིས་ང་ཚོར་གསུང་བཤད་ཅིག་གཞོངས་རོགས།

10a Tomorrow Mr Danba will give a talk in the meeting room. སྤུ་ཞབས་བསྟན་པས་སང་ཉིན་ཚོགས་འདུ་ཁང་ནས་
གསུང་བཤད་ཅིག་གནང་རྒྱུ་རེད།

11 There is nothing difficult about it. དེར་དཀའ་ལས་ཅི་ཡང་མི་འདུག

11a A: Why don't you ride your horse? ཁྱོད་ཅིའི་ཕྱིར་ཁྱོད་ཀྱི་རྩ་ལ་མི་ཞོན་པ་ཡིན།

B: There is something wrong with it. དེ་ལ་སྒྱོན་ཞིག་འདུག

12 What subject should I talk about? ངས་ཅི་ཞིག་གི་སློབ་བཤད་དགོས།

12a You should help her with the housework. ཁྱོད་ཀྱིས་མོར་བྱིས་ལས་ལས་རོགས་བྱེད་དགོས།

12b The students are talking about the film. སློབ་མ་རྣམས་ཀྱིས་སློག་བརྟན་དེའི་སློབ་གླེང་བཞིན་འདུག

13 Maybe I could talk about English names. ངས་དབྱིན་ཇིའི་མིང་གི་སློབ་གླེང་ཚོག

13a A: I don't know how to read this word. ངས་མིང་ཚོག་འདི་ཇི་ལྟར་གྲགས་དགོས་པ་མི་ཤེས།

B: You could go and ask the teacher. ཁྱོད་སོང་ནས་དགེ་ཤེས་ལགས་ལ་དྲིས་ཚོག

13b Maybe I could talk about Tibetan food. ངས་བོད་ཀྱི་ཟ་མའི་སློབ་གླེང་ཚོག

14 ...do please... ལས་རོགས་ཞུ།

14a Do tell me. ང་ལ་གོད་རོགས།

14b Do study hard. སློབ་སྦྱང་ལ་འབད་པ་བྱིས།

15 family name. རུས།

15a English name དབྱིན་ཡིག་གི་མིང་།

15b full name མིང་རྩིས་བོ།

15c James (first / given name ཐོག་མའི་མིང་།)

15d Allen (middle / given name དགྱིལ་མིང་།)

15e Green (family name/ last name / surname རུས་མིང་། མཐའ་མིང་མིང་།)

16 What subject did Jim choose? རེ་མ་གྱིས་བསྐྱབ་བྱ་གང་བདམས་ཡོད།

16a Lhomotso is choosing books in the library. ལྷ་མཚོས་དཔེ་མཛོད་ཁང་དུ་དཔེ་ཆ་འདམ་བཞིན་ཡོད།

17 The people in the rooms below are very noisy. འོག་གི་ཁང་བའི་ནང་དུ་ཡོད་པའི་མི་འདི་དག་ལ་ཅ་ཙ་མང་།

18 A: What do you call this? རྩོད་ཚོས་འདི་ལ་ཅི་ཟེར།

B: We call it “book.” ང་ཚོས་དེར་“book”ཟེར།

18a He often makes telephone calls to me. ཁོས་རྒྱན་ཏུ་ང་ལ་ཁ་པར་གཏོང་།

19 I’m going to give her a book. Maybe I will give her some flowers. ངས་མོ་ལ་དཔེ་ཆ་འགའ་སྟེར་རྩིས་ཡོད། ཡང་ལ་

ཆེར་མི་ཏོག་འགའ་སྟེར་གཏང་སྲིད།



Unit 2 The sports meeting

མྱེ་ཚན་གཉིས་པ། ལྷན་ཁྲིམ་འགྲན་ཚོགས།

Useful Expressions གྱུན་བཞོལ་ཚིག་སྟོན།

1 Come on! རེམས་དང་།

2 Well done! བསྐྱབས་པ་བཟང་།

3 Congratulations! རྟེན་འབྲེལ་ལྷ།

4 Bad luck. ལས་ངན།

5 Hold a meeting. ཚོགས་འདུ་ཞིག་འཚོགས་པ།

6 Right now. ད་མོ་མར།

Grammar བད་སྟོད་དཀའ་གནད།

Comparison of adverbs བད་སྟོད་ལས་བསྐྱན་ཚིག་གི་གཤིབ་བསྟར།

བྱ་དངོས་གཉིས་བསྟར་དུས་སྐབས་ཁྱད་པུང་འདི་ཚིག་ལ་“-er”སྟོན་བ་དང་། དེའི་རྗེས་སུ་ད་དུང་“-than”ཡང་སྟོན། བྱ་དངོས་གཉིས་ལས་མང་བ་ཞིག་བསྟར་དུས་སྐབས་ཁྱད་པུང་འདི་མིང་ཚིག་ལ་“-est”སྟོན་བ་དང་། དེའི་སྔོན་ལ་“-the”སྟོན།

1 -er, -est.

tall	taller	tallest
hard	harder	hardest

1a He runs faster than you. ཁོ་བ་ཁྱོད་ལས་ལྷག་པར་བརྒྱུག།

1b It's much colder today than yesterday. དེ་རིང་ནི་ཁ་སང་ལས་ལྷག་པར་འབྲུགས།

1c This book is much more interesting than that one. དཔེ་ཆ་འདི་ནི་དཔེ་ཆ་དེ་ལས་ལྷག་པར་དོན་སྦྱིང་ལྡན།

1d It rains more often in Shanghai than in Beijing. བེ་ཅིན་ལས་ཁྲང་ཏེ་ལ་དུས་རྒྱུན་ཆར་འབབ་པ་རེད།

2 མིང་ཚིག་གི་མཐུག་མཐའི་ཡི་གེ་ཡིན་ན་ཐད་ཀར་“-r”དང་“-st”སྟོན།

late	later	latest
nice	nicer	nicest

2a He is the best student in our class. ཁོ་ནི་ང་ཚོའི་འཛིན་གླུའི་སྟོན་མ་ཆེས་བཟང་བོ་ཡིན།

3 “Big”དང་“hot”སོགས་ཀྱི་རྗེས་སུ་“-er”དང་“-est”སྟོན།

big	bigger	biggest
hot	hotter	hottest

- 4 མཐུག་མཐའི་ཡི་གེ་དབྱངས་ཡིག་“-y”ཡིན་དུས་“-y”དེ་“-I”རུ་བསྒྱུར་རྗེས་“+er”དང་“+est”སྒྱུར་དགོས། “consonants(དབྱངས་ཡིག) + y” → “i + er, est.”
- | | | |
|-------|---------|----------|
| early | earlier | earliest |
| busy | busier | busiest |

- 5 སྒྲིག་དངས་རིང་བའི་ཡི་གེ་འོ་ཕྱིན་ལ་“more”དང་“most”སྒྱུར།
- | | | |
|-------------|-------------------|---------------------|
| quickly | more quickly | most quickly |
| beautiful | more beautiful | most beautiful |
| good / well | better | best |
| many / much | more | most |
| far | farther / further | farthest / furthest |

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- Last week No. 14 Middle School held a sports meeting on the playground. གནའ་ལའོར་སྡོན་མར་སྒྲིབ་འབྲིང་བཙུ་བཞིས་ལུས་རྩལ་རུ་བ་ནས་ལུས་རྩལ་འགན་ཚུགས་གིག་བསྟུས།
 1a He's holding a book in his hand. ཁོས་ལག་ཏུ་དཔེ་ཆ་ཞིག་བཟུང་ཡོད།
 1b Cairang runs fastest of all. ཆོ་རིང་རྒྱག་ན་ཆེས་མཐུགས་པོ་ཡིན།
 1c Last week the Tibetan middle school held a sports meeting. གནའ་ལའོར་སྡོན་མར་བོད་ཡིག་སྒྲིབ་འབྲིང་གིས་ལས་རྩལ་འགན་ཚུགས་གིག་བསྟུས།
- The building near our school is the tallest in our city. སྒྲིབ་གྲའི་ཉེ་འགྲམ་གྱི་ཐོག་ཁང་དེ་ནི་ང་ཚོའི་གྲོང་གྱི་ཆེས་མཐོ་བའི་ཐོག་ཁང་ཡིན།
 2a The boy is climbing the tallest tree. བུ་ཆུང་དེ་ཆེས་མཐོ་བའི་སྣང་བོ་དེ་ལ་འཛེག་བཞིན་འདུག།
- Huifang jumped quite far, but Ann jumped further. ཉེ་སྤང་མཚོངས་བ་དངོས་ནས་རིང་ཡང་ཨུན་ནི་མཚོངས་བ་དེ་ལས་ཀྱང་རིང་།
 3a Dorji jumped quite far, but Norbu jumped farther than him. རོ་རྗེ་མཚོངས་བ་དངོས་གནས་རིང་ཡང་ནོར་བུ་མཚོངས་བ་ཁོ་ལས་ཀྱང་རིང་།
- Bad / Good luck. ལས་ངན། / ལས་བཟང་།
 4a A: Did you go to the park last Sunday? སྡོན་མའི་གནའ་ཉི་མར་ཁྱོད་གྲོང་གར་སོང་ངམ།
 B: No, I was ill and had to stay at home. མ་སོང་། ང་ལ་ན་ཚ་བྱུང་བས་ཁྱིམ་དུ་སྡོད་དགོས་བྱུང་།
 A: Bad luck. ལས་ངན།
 4b A: Did you win? ཁྱོད་ཚོས་རྒྱལ་ཁ་སྐྱངས་སོང་ངམ།
 B: Yes, we are the first. རྒྱལ་ཁ་སྐྱངས་སོང་། ང་ཚོ་ཨང་དང་པོ་རེད།
 A: Good luck. ལས་ཅན་པོ།

5 All the runners got ready to run. རྒྱལ་མཁན་ཚང་མས་རྒྱལ་ཁྲམ་བྱས་འདུག
 write--writer འབྲི-འབྲི་མཁན། drive--driver ཁ་ལོ་བྱེད་པ་-ཁ་ལོ་བ།
 work--worker ལས་ཀ-ལས་ཀ་པ། win--winner རྒྱལ་བ་-རྒྱལ་མཁན།
 clean--cleaner གཙང་སྤྱིད་པ་-གཙང་སྤྱིད་མཁན། dance--dancer ཐོ་ལྷབ་-ཐོ་མཁན།
 read--reader གྲོག་པ་-གྲོག་མཁན། teach--teacher བྲིད་པ་-བྲིད་མཁན།
 play--player ལྷབ་པ་-ལྷབ་མཁན། sing--singer གཞས་གཏོང་-གཞས་པ།
 speak--speaker བཤད་པ་-བཤད་མཁན།

6 Everyone began to shout very loudly. ཚང་མས་སྒྲད་གསང་མཐོན་པོས་འུ་ཁྱེད་འགོ་བརྒྱུ་མས།
 6a Don't forget to close the door when you leave the room. ཁྱེད་ཕྱིར་འགོ་དུས་སྒོ་གཏན་རྒྱུ་མ་བརྗེད།
 6b It started to rain that night. མཚན་མོར་དེར་ཆར་འབབ་འགོ་བརྒྱུ་མས།
 6c My brother wants to learn English. ངའི་ལྷ་པོས་དབྱིན་ཡིག་སློབ་འདོད།

7 ...but not fast enough. ...འོན་ཀྱང་དེ་འདྲ་མཚོགས་པོ་མེད།
 7a Lhaben is strong enough to catch that wild yak. ལྷ་འབུམ་ལ་འབྱོར་ཤོད་དེ་འཛིན་པའི་སྟོབས་ལྡན་ནོ།
 7b I don't have enough time to finish the work. ང་ལ་ལས་ཀ་དེ་ཆར་བར་བྱ་བའི་དུས་ཚོད་མི་འདུག

8 Well done, everyone! ཚང་མས་བགྱིས་པ་ཉ་ཅང་བཟང་།
 8a Congratulations, Lhaben! ལྷ་འབུམ། རྟེན་འབྲེལ་ལྟ།

9 Yu Yang and Jim were neck and neck. བོ་ཡང་དང་རིམ་གཉིས་མཉམ་གཤིབ་ཀྱིས་རྒྱག་བཞིན་ཡོད།

10 Lucy didn't do very well. She did rather badly. ལོ་མེས་བགྱིས་པ་དེ་འདྲ་མི་བཟང་ཏེ། ཁོ་མོས་བགྱིས་པ་ཉ་ཅང་ཐབས་དུགས་
 རེད།
 10a Danba rides very well. བསྟན་པ་ཞོན་པར་ཉ་ཅང་མཁས།
 10b Qiechung's mother was badly ill. ཚས་སྟོན་གྱི་མ་མར་ནད་ལྡིད་མོ་ཞིག་འཕྲགས་འདུག
 10c The train moves rather slowly. མི་འཁོར་འདི་སྟོད་པ་ཉ་ཅང་དལ།

11 It was difficult to see. དེ་ཞིབ་དུ་མཐོང་དགའ།
 11a It is easy to say, but it is difficult to do. དེ་བཤད་ན་སླ་ཡང་བསྐྱབ་རྒྱུར་དགའ།
 11b It is important to think clearly before speaking. མ་བཤད་པའི་སྔོན་དུ་ཡང་དག་པར་བསམ་སྟོ་གཏོང་རྒྱུ་ནི་གལ་ཆེན་ཞིག་
 རེད།

Unit 3 A good teacher

ཕྱི་ཚན་གསུམ་པ། དགེ་རྒན་བཟང་པོ་ཞིག།

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཚིག་སྟུང།

- 1 It's quite a nice horse! དེ་ནི་ངོ་མཉེན་བཟང་པོ་ཞིག་རེད།
- 2 I'm sorry to trouble you. ངས་ཁྱེད་ལ་འོ་བརྒྱལ་གཏད་པས་དགོངས་པ་མ་ཚོམ།
- 3 hands up ལག་པ་ཡར་ཁྱོགས།
- 4 agree with གྲོས་འཆམ་བྱུང་བ།

Grammar བདམས་པ་དཀའ་གནད།

Comparison of the adjectives ཚོས་བརྗོད་ཚིག་གི་གཤིབ་བསྟར།

ཚོས་བརྗོད་ཚིག་གི་གཤིབ་བསྟར་བའི་རིམ་པ་དང་བསྟན་ཚིག་གི་བསྟར་བའི་རིམ་པ་གཉིས་གཅིག་འདྲ་ཡིན།

big	bigger	(the) biggest
strong	stronger	(the) strongest
dangerous	more dangerous	(the) most dangerous
important	more important	(the) most important

Text Explanation སྟོབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 Do you like learning a foreign language? ཁྱེད་ལ་སྤྱི་ཡིག་ཅིག་སྦྱང་འདོད་ཡོད་དམ།
 - 1a The children like swimming in summer. དབྱར་དུས་སུ་བྱིས་པ་ཚོ་རྒྱུ་རྒྱུ་རྒྱུ་དག་ལ།
 - 1b Gangcu liked to drink milk this morning. གངས་མཚོས་ད་ནངས་འོ་མ་འཐུང་བར་འདོད།
- 2 In English “qu” makes a /kw/ sound. དབྱིན་ཡིག་གི་ནང་ནས་“qu”ལ་/kw/ཞེས་སྟོན་པ་ཡིན།
 - 2a The fridge makes a strange sound. འབྲུག་སྒྲམ་དེས་སྒྲ་ཡ་མཚན་ཞིག་སྟོན།
- 3 It's another way of saying “fast.” དེ་ནི་“fast”ཡི་བརྗོད་ཚུལ་གཞན་པ་ཞིག་རེད།
 - 3a Another way of saying “bicycle” is “bike.” “Bicycle”ཡི་བཤད་ཚུལ་གཞན་པ་ཞིག་ནི་“bike”ཡིན།
- 4 Will you please say it again more slowly? ཁྱེད་ཀྱིས་དེ་ཡང་བསྐྱར་དལ་མཉེ་ངང་བཤད་རྒྱུ་ཨིན།
- 5 Hands up, please! ལག་པ་ཡར་ཁྱོགས།
- 6 What do you mean by...? ...ཞེས་པའི་ནང་དོན་ཅི་ཞིག་ཡིན་ནམ།
- 7 I see. Thanks. ངས་ཉ་གོ་ཐལ། བཀའ་དྲིན་ཆེ།

8 Miss Zhao is one of the most popular teachers in the school. སྤུས་མོ་གྲོའི་ནི་སློབ་གྲུའི་ནང་ཆེས་བཟང་བའི་དགེ་རྒན་གྱི་
གྲས་ཤིག་རེད།

8a This is one of the most important books about science. འདི་ནི་ཚན་རིག་སློབ་གྱི་ཆེས་གལ་འགངས་ཆེ་བའི་དཔེ་ཆའི་གྲས་
ཤིག་རེད།

8b The Yangtze River is one of the longest rivers in the world. འབྲི་ཆུ་ནི་འཛམ་གླིང་ཐོག་ཆེས་རིང་བའི་ཆུ་བོའི་གྲས་ཤིག་
རེད།

9 Yesterday morning she came into class as usual. ཁ་སང་སྤོ་མོར་ཁོ་མོ་དུས་རྒྱན་དང་འབྲ་བར་སློབ་ཁྱིད་ལ་ཡོང་།

9a Today the classroom is as clean as usual. དེ་རིང་སློབ་ཁང་ནམ་རྒྱན་དང་འབྲ་བར་ཉ་ཅང་གཅང་མ་རེད།

10 There was a big smile on her face. མོའི་གདོང་ན་འཇུ་མ་མདངས་གསར་བ་ཞིག་རྒྱས་འདུག

10a Doma smiled after she knew she was the first. སློལ་མས་མོ་རང་ཨང་དང་བོ་ཡིན་པ་ཤེས་རྗེས་གདོང་ལ་འཇུ་མ་ཞིག་རྒྱས།

11 I'm afraid some people forgot to sweep the floor. ངས་མི་རེ་འགས་པང་གཅལ་གད་བདར་བྱེད་རྒྱ་བརྩེད་སོང་སྟུ།

12 There was no excuse. དེ་ལ་ཁ་གཡོར་ས་མེད།

12a If you don't finish your homework, you can't find any excuse. གལ་ཏེ་ཁྱོད་གྱིས་ཁྱོད་རང་གི་ལས་བྱ་བྱིས་མ་ཚར་ན་
ཅི་ལ་ཡང་ཁ་གཡོར་ས་མི་ཆོག

13 Everyone is at school today except Lin Tao. དེ་རིང་ཡིན་ཐོའོ་མ་གཏོགས་ཚང་མ་སློབ་གྲྭ་རུ་འདུག

13a We all eat mutton except Lhamo. ལྷ་མོ་མ་གཏོགས་ང་ཚོ་ཚང་མས་ལྷག་ག་ཟ་བ་ཡིན།

14 Luckily the weather last week was not as wet as it is today. སྐབས་ལེགས་པ་ཞིག་ལ་གཟའ་སྟོན་མར་དེ་རིང་དང་འབྲ་བར་
བཞའ་ཚན་མི་ཆེ།

15 It's time for us to start the lesson now. ང་ཚོས་སློབ་ཁྱིད་གྱི་མགོ་བརྩམས་རན་འདུག

16 I think foreign languages are more interesting than science. ངས་ཕྱི་ཡིག་ནི་རང་བྱུང་ཚན་རིག་ལས་ལྷག་པར་སློབ་ལྷན་
པ་ཞིག་རེད་སྟུ།

17 I really can't agree with you. ང་རང་ངོ་མ་ཁྱོད་གྱི་ལྟ་བར་མི་འཐད།

18 I prefer science. (ཇི་ལྟར་བསྐྱར་ཡང་)ང་རང་རང་བྱུང་ཚན་རིག་ལ་དགའ་བོ་ཡིད།

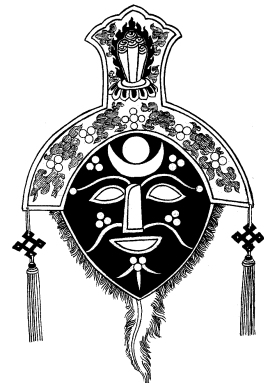
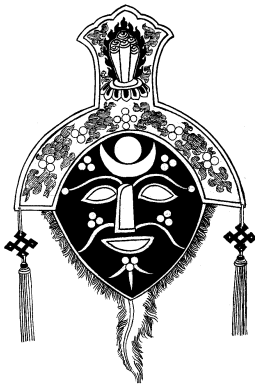
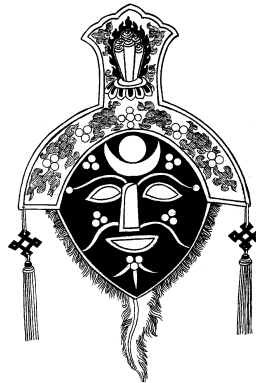
18a A: Which do you prefer, apples or pears? གུ་ཤུ་དང་ཤིང་རྟག་ལི་གཉིས་ལས་གང་ཞིག་ལ་ཁྱོད་རང་ལྟག་པར་དགའ་བོ་ཡིད།

B: I prefer apples to pears. ང་རང་ཤིང་རྟག་ལི་ལས་གུ་ཤུ་ལ་ལྟག་པར་དགའ་བོ་ཡིད།

19 I think Chinese is less difficult than English. ངས་བལྟས་ན་རྒྱ་ཡིག་ནི་དབྱིན་ཡིག་ལས་ཅུང་སྒྲ།

20 I would like to drop maths. I find it very difficult. ངས་ཚུམ་རིག་སྒྲིང་མཚམས་འཛིག་འདོད། ངས་དེ་ནི་ལས་ཏ་ཅང་དགའ་མོ་
ཞིག་ཡིན་པ་ཤེས།

20a I would like to stop herding. I find it very difficult. ངས་ཐུགས་ཟོག་འཚོ་མཚམས་འཛིག་འདོད་དེ་ངས་དེ་ནི་ལས་ཏ་ཅང་
དགའ་མོ་ཞིག་ཡིན་པ་ཤེས།



Unit 4 What were they doing?

ཕྱི་ཚེན་བཞི་བ། ཁོ་ཚོས་ཅི་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

Useful Expressions རྒྱན་བཞེད་ཚིག་སྒྲིབ།

1 I'm sorry to trouble you. བྱིད་ལ་དཀྱུག་རྒྱུན་བཞེད་པར་དགོངས་པ་མ་ཚོམ།

2 It's quite a nice... དེ་ནི་ཉ་ཅང་མཛེས་པའི་...རེད།

3 Be angry with. ཁོང་ཁྱོད་ལ་ངས་བ།

4 Get back. བྱིར་འབྱོར་བ།

5 Fall asleep. གཉིད་ཁུག་པ།

6 Help... with. ...ཕྱོགས་ནས་རོགས་བྱས་པ།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

Past Continuous བྱེད་བཞིན་འདས་པ།

1 I / He / She was studying. ངས་ / ཁོས་ / མོས་ / སློབ་སྦྱང་བྱེད་བཞིན་འདུག (འདས་དུས)

2 We / You / They were studying. ང་ཚོས་ / ཁྱོད་ཚོས་ / ཁོ་ཚོས་སློབ་སྦྱང་བྱེད་བཞིན་འདུག (འདས་དུས)

2a A: What were you doing this time yesterday? ཁ་སང་གི་དུས་འདིར་ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

B: I was milking the goats. ངས་ར་མ་བཞོ་བཞིན་ཡོད།

2b Cairang was doing homework when his mother came home. ཚོ་རིང་གི་ཨ་མ་ཡུལ་དུ་ལོག་དུས་ཁོས་ལས་བྱ་འབྲི་བཞིན་འདུག

2c The students were playing football at four o'clock yesterday afternoon. ཁ་སང་ཕྱི་དྲོའི་དུས་ཚོད་བཞིའི་མེད་དུ་སློབ་མ་རྣམས་ཀྱིས་ཀླང་ཅེད་སློལ་ཅེད་བཞིན་ཡོད།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 I am trying to draw a horse. ངས་རྟ་ཞིག་འབྲི་ཅིས་ཡོད།

1a I'm trying to milk the goat. ངས་ར་མ་ཞིག་བཞོ་ཅིས་ཡོད།

2 It's quite a nice horse! / What a nice horse it is! ཇི་འདྲའི་རྟ་ཡིག་པ་ཞིག་དེ་ནི་རྟ་ཡིག་པོ་ཞིག་རེད།

3 Don't play with fire. It's very dangerous. མེ་ཅེད་མ་བྱེད་ཅིག་དེ་ནི་ཉ་ཅང་ཉེན་ཁ་ཆེ།

4 What was Lily drawing when the teacher came in? དགོ་རྒན་ནང་ལ་ཡོང་དུས་ལེ་ལེས་ཅི་ཞིག་འབྲི་བཞིན་ཡོད།

5 He lived in a tall building in the city of Moscow. ཁོ་གྲོང་ཁྱེར་མའོ་སི་ཁོའི་ཁང་བརྒྱུགས་མཐོན་པོ་ཞིག་གི་ནང་ནས་བསྐྱེད།

6 Every night the man upstairs came home late. དགོང་རྒྱུན་དུ་ཁང་མེད་གི་སྒྲེས་པ་དེ་བྱིས་དུ་ལོག་པ་ཉ་ཅང་འབྲི།

7 He always took off his shoes and threw them on the floor. ཁོས་དུས་རྒྱུན་དུ་ཁོའི་ལྗམ་ཕུད་ནས་པང་གཅའ་སྡེང་གཡུག་ས།

7a It's warm in the room, you'd better take off your coat. ཁང་བའི་ནང་ཐོ་བས་ཁྱོད་ཀྱིས་སྟོད་ལྷ་ཕུད་ན་ལེགས།

7b The plane will take off at ten in the morning. གནམ་གྲུ་དེ་ལྷ་མོའི་དུས་ཚོད་བཅུའི་སྟེང་འཕར་རྒྱ་རེད།

8 He found it very difficult to get to sleep. ཁོར་མཚན་ན་གཉིད་ཁུག་རྒྱ་དེ་ཉ་ཅང་དཀའ་མོ་ཞིག་རེད།

8a They got to the park at nine yesterday morning. ཁ་སང་ལྷ་མོའི་དུས་ཚོད་དགུའི་སྟེང་ཁོ་ཚོ་སྤིང་ཀ་དེར་འབྱོར།

9 The noise wakes me up! སྒྲ་དེས་ང་རང་གཉིད་ལས་བསྐྱངས།

9a Don't make a lot of noise. སྒྲ་དེ་འདྲ་མང་པོ་མ་སྒྲོགས་གིག།

10 Would you please not do this? ཁྱོད་ཀྱིས་འདི་ལྟར་མ་བགྱིས་ན་ཚོག་གས།

10a I am sorry. I won't do it again. དགོངས་པ་མ་ཚོམ། རྗེས་སོར་ངས་འདི་ལྟར་མི་བགྱི་ལགས།

11 He had his supper, listened to the radio, read a newspaper and then went to bed. ཁོས་དགོང་ཟས་ཟོས་པ་དང་

སྒྲ་སྟེང་འཁོར་ལོར་ཉན་པ། ཚགས་པར་ལ་བལྟས་རྗེས་ཉལ་གྱིན་ཡོད།

11a I am looking at the blackboard, but I can't see anything. ངས་སྒོ་སམ་སྟེང་ལ་བལྟ་བཞིན་ཡོད་མོད་ཀྱང་ཅི་ཡང་མ་ཐོང་མ་བྱུང་།

11b In class, the students must listen to the teacher carefully. སློབ་ཁྱིད་ཀྱི་སྐབས་སུ་སློབ་མ་རྣམས་ཀྱིས་ངས་པར་དུ་དག་ཞན་གྱི་གསུང་ལ་ནན་ཏན་གྱིས་ཉན་དགོས།

11c Last night Dorji went to bed at nine, but he went to sleep at ten. མདང་དགོང་ནི་རྗེ་དུས་ཚོད་དགུའི་སྟེང་ཉལ་ལ་དུས་ཚོད་བཅུའི་སྟེང་གཉིད་པ་རེད།

Unit 5 The accident

ཕྱི་ཚེན་ལྷ་བ། ཆག་སྒོ་ཞིག

Useful Expressions རྒྱུན་བཞོལ་ཚིག་སྒྲུབ།

- 1 You'd better not talk. རབ་ཡིན་ན་ཁྱོད་ཀྱིས་སྐད་ཆ་མ་བཤད།
- 2 Go as quickly as you can. ཁྱོད་རང་གད་མུར་ཅི་ཐུབ་ཀྱིས་སོང་།
- 3 Don't crowd round him. ཁོའི་མཐའ་རུ་འདུས་ལོང་མ་བྱེད།
- 4 It's nice of you. ཁྱོད་རང་ལོ་མ་བཟང་།
- 5 Hurry up. རེམས།

Text Explanation སྒོ་བ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 Were you washing clothes last night? མདང་དགོང་ཁྱོད་ཀྱིས་ལུ་བ་བཟུ་བཞིན་ཡོད་དམ།
 - 1a Was Mom making a dress last night? མདང་དགོང་ཨ་མས་ལུ་བ་ཞིག་བཟོ་བཞིན་ཡོད་དམ།
- 2 Get up and dress quickly. ཡར་ལོངས་ནས་ལུ་བ་བྱུན་རོགས།
 - 2a He put on his coat and went out. ཁོས་སྟོད་ལུ་བྱུན་ཏེ་སྒོར་བྱང་ཐལ།
- 3 Today he wears a blue coat. དེ་རིང་ཁོས་སྟོད་ལུ་སྟོན་པོ་ཞིག་བྱུན་ཡོད།
 - 3a Who's the man in the brown jacket? སྟོད་ལུ་ཁྱུ་སྟག་ཞིག་གོན་ཡོད་པའི་སྐྱེས་པ་དེ་སུ་རེད།
- 4 You look tired today. ཁྱོད་དེ་རིང་ཐང་ཆད་ཡོད་པ་འདྲ།
 - 4a He doesn't look happy. ཁོ་སྐྱིད་པོ་ཞིག་ཡོང་གི་མེད་པ་འདྲ།
 - 4b Can you tell me why? ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་དེ་ཅིའི་ཕྱིར་ཡིན་པ་བཤད་ཐུབ་བམ།
 - 4c Mr. Zhaxi looks very young. སྐུ་ཞབས་བཟུ་གིས་སྐུ་ན་ཉ་ཅང་གཞོན་པ་འདྲ།
- 5 I had a little accident last Sunday. སྔོན་མའི་གཟའ་ཉི་མར་ང་ལ་ཆག་སྒོ་རྒྱུ་བྱུང་།
 - 5a There have been many traffic accidents this year. ལོ་འདིར་འགྲུམ་འགྲུལ་གྱི་ཆག་སྒོ་མང་པོ་བྱུང་བྱེད།
- 6 What happened? ཅི་ཞིག་བྱུང་སོང་།
- 7 The children were leaving school on Tuesday when they saw a truck. གཟའ་མིག་དམར་ཉིན་བྱིས་པ་ཚོ་སློབ་གྲྭར་ཁ་འབྲལ་བའི་སྐབས་ཁོ་ཚོས་རྒྱངས་འཁོར་ཆེན་མོ་ཞིག་མཐོང་།
- 8 It's nothing, don't worry. You'll be OK. སྟོན་ཅི་ཡང་མི་འདུག མེས་ཁུར་བྱེད་མི་དགོས། ཁྱོད་རང་རྗེ་དགའ་འགྲོ་རྒྱུ་རེད།

9 I'm watching him draw the picture. ངས་ཁོས་དེ་མོ་དེ་འབྲི་བར་བལྟ་བཞིན་ཡོད།

10 As quickly as she could, Miss Zhao got a medicine box. ཟུག་མོ་གྲོས་གང་མགྱོགས་ཀྱིས་སྨན་ཆུང་ཁྱེད་ཡོད་།

10a As quickly as she could, Doma got a cup of butter tea. སྒྲོལ་མས་གང་མགྱོགས་ཀྱིས་དཀྲུག་མ་ཇ་དཀར་ཡོལ་གང་ཁྱེད་ཡོད་།

11 With the medicine box under her arm, Miss Zhao hurried off to look after the man. ཟུག་མོ་གྲོས་སྨན་ཆུང་ཁྱེད་ཡོད་ནས་ཕུར་དུ་མི་དེ་ལ་བདག་སྐྱོད་བྱེད་པར་སོང་།

11a With the butter tea in her hand, Doma hurried off to look after the old man. སྒྲོལ་མས་དཀྲུག་མ་ཇ་དཀར་ཡོལ་གང་བོ་དེ་ཁྱེད་ནས་ཕུར་དུ་ཆད་པོ་དེ་ལ་བདག་སྐྱོད་བྱེད་པར་སོང་།

11b That young man went out with no hat on. གཞོན་ལུ་དེས་ལྷ་གོན་མེད་པར་སྒྲོའི་ཕྱིར་སོང་།

11c Don't hurry, we're not late. བྲེལ་མི་དགོས། ང་ཚོ་ད་རུང་རྗེས་སུ་ལུས་མི་འདུག།

11d Hurry home before it gets dark. ས་མ་རུབ་པའི་སྔོན་དུ་ཕུར་བར་ཡུལ་དུ་སོང་།

12 It's really nice of you. / It's very kind of you. ཁྱོད་རང་ངོ་མ་བཟང་པོ་འདུག།

13 While they were sweeping the floor, the bell rang. ཁོ་ཚོས་པང་གཙལ་ལ་གད་བདར་བྱེད་པའི་དུས་སུ་ཙོང་བདེ་གྲགས།

13a The students were reading when the teacher came in. དགོ་ཆེན་ནང་དུ་ཡོད་དུས་སྒྲོ་བ་མ་ཚོས་དཔེ་ཆ་གྲོག་བཞིན་ཡོད་།



Unit 6 In the library

ཕྱི་ཚུན་བྱུག་པ། དཔེ་མཛོད་ཁང་གི་ནང་དུ།

Useful Expressions རྒྱན་བཞེད་ཚིག་སྒྲིབ།

1 I have got a book. ང་ལ་དཔེ་ཆ་ཞིག་ཡོད།

2 I'm so glad. ང་ནི་ཇི་འདྲའི་སྐྱོ་བ་ལ།

3 What a pity. ཇི་འདྲའི་སྤང་རྩེ་བ།

4 reading room དཔེ་སྒྲོག་ཁང་།

5 on time དུས་ཐོག་ཏུ།

Grammar བརྗེས་དཀའ་གནད།

Present Perfect བྱས་ཟིན་དུ་ལྟ་བུ།

བྱས་ཟིན་དུ་ལྟ་བུ་བྱ་བ་གང་ཞིག་འདས་པའི་དུས་དེས་མེད་ཞིག་ནས་མགོ་བརྩམས་ཏེ་སྐད་ཆ་བརྗེད་མ་ཐག་པའི་གནས་སྐབས་དེར་ཡོངས་སུ་མཐུག་རྒྱུ་གས་པ་གསལ་བཤད་བྱེད་པ་ཡིན། དེའི་ཚིག་གི་གྲུབ་སྟངས་ནི་“བྱེད་པ་པོ་+Have / Has + འདས་པའི་མིང་རྒྱུང་”ལྟར་ཡིན།

1a I have seen the film. ངས་སྒྲོག་བརྟན་དེར་བལྟས་ཐྱོད།

1b The teacher has gone to the office. དགོ་ཐུན་དེ་གཞུང་ལས་ཁང་དུ་བྱུང་སོང་།

1c I haven't seen her these days. ཉིན་འདི་དག་ལ་ངས་ཁོ་མོ་མ་མཐོང་།

1d Have you returned the book today? དེ་རིང་ཁྱོད་ཀྱིས་དཔེ་ཆ་དེ་ཕྱིར་ཨོ་སྤྱད།

1e I have never seen him before. ངས་སྔོན་ཆད་ཁོ་རང་རིག་མ་ཐྱོད།

1f We have lived in Lhasa since 1975. ༡༩༧༥ལོ་ནས་བཟུང་ཉེ་ངོ་ལྷ་ས་ནས་བཞུད།

1g He came here two hours ago. ཁོ་ཚུ་ཆོད་གཉིས་ཀྱི་སྔོན་ལ་འདིར་ཐོན།

1h He has been here for two hours. ཁོ་འདིར་ཐོན་ནས་ཚུ་ཆོད་གཉིས་འགོར་བཞིན།

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 I've lost my science book. Have you seen it anywhere? ངའི་རང་བྱུང་ཚན་རིག་གི་དཔེ་ཆ་བོར་བཞིན་པས། ཁྱོད་ཀྱིས་དེ་མཐོང་ངམ།

2 Have you found your ruler yet? ཁྱོད་ཀྱིས་རང་གི་ཁྱེ་ཙོ་རྟེན་དམ།

3 In the library she has got books on many different subjects. དཔེ་མཛོད་ཁང་ན་ཁོ་མོར་བསྐྱབ་བྱ་རིགས་མང་པོའི་དཔེ་ཆ་ཡོད།

4 She works very hard and is very helpful. ཁོ་མོས་བྱ་བ་སྐྱབ་ན་བརྩོན་འགྲུས་ཆེ་ལ་འབྲས་བུ་ལྡན།

5 She likes the children to read books in the reading room. ཁོ་མོ་བྱིས་པ་ཚོར་དཔེ་སྒྲོག་ཁང་དུ་དཔེ་ཆ་སྒྲོག་ཏུ་འཇུག་རྒྱུར་སྒྲི།

6 But she is very strict. འོན་ཀྱང་ཁོ་མོ་ཉ་ཅང་ནན་མོ་རེད།

7 Our teacher is strict in her work. ང་ཚོའི་དགོ་ཐུན་གྱིས་བྱ་བ་སྐྱབ་ན་ཉ་ཅང་ནན་ཏན་ཡིན།

8 You must always return your library book on time. ཁྱོད་ཚོས་ངེས་པར་དུ་དུས་ལྟར་དཔེ་མཛོད་ཁང་གི་དཔེ་ཆ་ཕྱིར་སློད་དགོས།

9 He asks very politely. ཁོས་ཉ་ཅང་གྲས་པའི་ངང་དྲི་བ་འདྲི།

10 Tom is a polite boy. ཁྱོམ་ནི་གྲས་ལྡན་ཅན་གྱི་བྱ་ཆུང་ཞིག་རེད།

11 It's polite to say "Thank you" when someone helps you. མི་ཞིག་གིས་ཁྱོད་ལ་རོགས་རམ་བྱས་ཆེ་“བཀའ་དྲིན་ཆེ”་ཟེར་བར་གྲས་ལུགས་ལྡན།

12 They're on that shelf over there. དེ་ཚོ་དཔེ་སློམ་གན་གི་སྟེང་ན་ཡོད།

shelf--shelves དཔེ་སློམ་ཞིག དཔེ་སློམ་འགའ།	child--children བྱིས་པ་ཞིག བྱིས་པ་འགའ།
leaf--leaves ལོ་མ་ཞིག ལོ་མ་འགའ།	woman--women བུད་མེད་ཅིག བུད་མེད་འགའ།
man--men སྐྱེས་པ་ཞིག སྐྱེས་པ་འགའ།	sheep--sheep ལུག་ཅིག ལུག་འགའ།
foot--feet ཀླུང་བ་ཞིག ཀླུང་བ་འགའ།	tooth--teeth སོ་ཞིག སོ་འགའ།
knife--knives གྲི་ཆུང་ཞིག གྲི་ཆུང་འགའ།	half--halves བྱེད་ཀ་ཞིག བྱེད་ཀ་འགའ།
wife--wives སྐྱུང་གི་ཞིག སྐྱུང་གི་འགའ།	fish--fish ཉ་ཞིག ཉ་འགའ།

13 I borrowed a book from the library two weeks ago. གཟའ་འཁོར་གཉིས་ཀྱི་ཕྱིན་དུ། ངས་དཔེ་མཛོད་ཁང་ནས་དཔེ་ཆ་ཞིག་གཡུ།

14 I've looked for it everywhere. ངས་དེ་གང་ཡིན་སར་བཅའ་ཕྱོང་།

15 What a pity! ཅི་འདྲའི་ཡིད་ཡངས་པ་ལ།

16 What a pity! He couldn't go with us. ཅི་འདྲའི་ཡིད་ཡངས་པ་ལ། ཁོ་ང་ཚོ་དང་མཉམ་དུ་འགོ་མ་བྱུབ།

17 I'm afraid that if you've lost it, you must pay for it. གལ་ཏེ་ཁྱོད་གྱིས་དེ་ཐོར་སོང་ན། ངེས་པར་དུ་སྒྱིན་ཆ་བ་སློད་དགོས།

18 It's the library's. Please be more careful from now on. དེ་དཔེ་མཛོད་ཁང་གི་ཡིན་པས། ད་ནས་བཟུང་སེམས་ཆུང་བྱོས།

19 You must study hard from now on. ད་ནས་བཟུང་ཁྱོད་གྱིས་ངེས་པར་དུ་སློབ་ལ་འབད་དགོས།

20 Have you ever travelled on a train? ཁྱོད་རང་མེ་འཁོར་ལ་བསྐད་དེ་བལྟ་བསྐོར་བྱ་སོང་ཕྱོང་ངམ།

Unit 7 Mainly revision

ཕྱི་ཚེན་བདུན་པ། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྒྲིང་།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 What is the most popular subject in your class? བྱོད་ཚོའི་འཛིན་གྲུའི་ནང་དུ་རྒྱུགས་ཆེ་བའི་བསྐྱབ་བྱ་གང་ཡིན།

1a Who is the youngest person in your class? བྱོད་ཚོའི་འཛིན་གྲུའི་ནང་དུ་ལོ་ན་ཆེས་ཆུང་བའི་མི་སུ་ཡིན།

1b Who is the best guitar player at the moment? ད་སྐབས་པི་ཇིར་རྟུང་ན་ཆེས་བཟང་བ་སུ་རེད།

2 Miss Forgetful. བརྟེན་མཁམ།

2a I always forget dates. ངས་རྒྱུན་དུ་ཆོས་གྲངས་བརྟེན་འགོ།

2b He has forgotten all his French. ཁོས་རྒྱ་རན་སུའི་སྐད་ཆ་ཐམས་ཅད་བརྟེན་སོང་།

2c Old people are sometimes forgetful. མི་རྒན་པ་ཆོས་སྐབས་རེར་ཡིད་འཛིག་མི་བྱེད།

3 Here is a shopping list so you won't forget anything. འདིར་ཉི་འཛོང་རེ་ལུ་མིག་ཅིག་ཡོད་པས་བྱོད་ཀྱིས་བརྟེན་མི་འགོ།

4 Have you finished already? བྱོད་ཀྱིས་སྒྲིལ་ནས་འགྲུབ་སོང་ངམ།

4a When she reached home, her mother asked, "Have you got everything?" མོ་རང་ཡུལ་ལ་ཐོན་མ་ཐག མོའི་ཨ་མས་འདྲི་རྒྱུར་“བྱོད་ལ་ཚང་མ་ཡོད་དམ།”

5 That wasn't very clever! དེ་དེ་འདྲའི་གྲུང་བོ་ཞིག་མ་རེད།

5a Uncle Lhaben arrived in Lhasa yesterday morning. ཨ་ཁུ་ལྷ་འབུམ་ཁ་སངས་སྤོ་ལྷ་སར་ཐོན།

5b The students got to school at eight o'clock. སློབ་མ་རྣམས་རྒྱུ་ཚོད་བརྒྱད་ཀྱི་ཉིང་སློབ་གྲུར་ཐོན།

6 She was taking the things out of the basket when she dropped a bag of candy. མོས་སྒྲེ་བོ་ནང་གི་དངོས་པོ་རྣམས་ཕྱིར་ལེན་དུས་ཀ་ར་ཁུག་མ་གང་ཐང་ལ་ལྷུང་།

6a We were having supper when the phone rang. ཁ་པར་གྲགས་དུས་ང་ཚོས་དགོང་ཟས་ཟ་བཞིན་མཆིས།

7 He was good at swimming when he was a child. ཁོ་རང་བྱིས་པ་ཡིན་དུས་རྒྱུ་རྒྱུ་རྒྱུར་མཁས།

8 They both started to pick the apples again. ཁོ་གཉིས་ཀྱིས་ཡང་བསྐྱར་ཀུ་ལུ་བཏོག་འགོ་བཙམས།

Unit 8 On the farm

ཕྱི་ཆའི་ཆུང་ལ། ཞིང་རུ་འདྲེན་དུ།

Useful Expressions རྒྱུན་བཞུགས་ཆོག་སྟེ།

1 With pleasure. དགའ་སྟོབས་དང་བཅས།

4 As soon as... བྱས་མ་ཐག་...

2 No hurry. བྱེད་པ་སྐྱེས་མི་དགོས།

5 hear of གོ་ཐོས།

Grammar བདམས་དོན་དཀའ་གནད།

Present Perfect with “already, just, yet, ever, never.”

བྱས་ཟིན་དུ་ལྟ་བུ་“already, just, yet, ever, never”སྟོན་པའི་དཔེ་མཉམ་དུ་སྒྲིམ་ཆུང་།

1 Have you finished your work yet? ད་ཉིད་ཀྱིས་བྱ་བ་བསྐྱབས་ཆར་སོང་པམ།

Yes, I have. I’ve just finished it. / I’ve already finished it. ཡིན་ཡ། བས་བསྐྱབས་ཆར། བས་འདིའི་ཕྱི་ཉིན་ཉག་ཉག་ལ་དེ་

བསྐྱབས་ཆར་བ་ཡིན། / བས་དེ་བསྐྱབས་ཟིན།

No, I haven’t finished it yet. མིན། བས་ད་ཉིད་དེ་སྐྱབ་མ་ཆར།

2 Have you ever been to a chicken farm? ཁྱོད་རང་བྱ་གསོ་རྩ་བར་སོང་ཁྱེད་པམ།

No, I’ve never been to a chicken farm. མིན། བ་རང་བྱ་གསོ་རྩ་བར་གཏན་ནས་སོང་མ་ཁྱེད་པ།

Text Explanation སྟོན་ཆའི་དཀའ་འགྲེལ།

1 There are several kinds of animals on the farm. ཞིང་རུ་འདྲེན་དུ་སྟོན་ཆའི་ཆུང་ལ་འགྲེལ་ཡོད།

2 Have you ever been to West Hill Farm? ཁྱོད་ལྟར་འདི་ཞིང་རུ་སོང་ཡོད་ཁྱེད་པ།

2a Have you ever been to Qinghai Lake? ཁྱོད་མཚོ་སྐྱན་པོར་སོང་ཡོད་ཁྱེད་པ།

3 I’ll return it as soon as I can. བས་ཁྱོད་ལ་དེ་མུར་དུ་ཕྱིར་སྒྲོད་དེས་ཡིན།

4 He told me about this as soon he saw me. ཁོས་ང་མཐོང་མ་ཐག་འདིའི་སྟོན་ཆ་བཤད།

5 Thank you very much for lending it to me. ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་དེ་གཡར་བར་བཀའ་དྲིན་ཤིན་ཏུ་ཆེ།

6 Could I borrow a pen, please? བས་ལ་ཕྱགས་སྐྱུ་གཅིག་གཡར་ན་ཆོག་གམ།

6a A: May I borrow your bike? བས་ཁྱོད་ཀྱི་ཕྱགས་རྩ་གཡར་ན་ཆོག་གམ།

B: Sorry. I lent it to Hangmu yesterday. ཕྱགས་བརྒྱལ་མ་བཞེས། བས་དེ་ཁ་སང་དབང་མོ་ལ་གཡར་ཟིན།

6b A: Could you lend me your pen? ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་ཁྱོད་ཀྱི་ཕྱགས་སྐྱུ་གཅིག་གཡར་ན་ཆོག་གམ།

B: Certainly. Here you are. ལོས་ཆོག་འདི་ན་ཡོད།

7 It's just had a baby. དེས་ད་སྐབས་སྤྱ་གུ་ཞིག་བཙས་བྱུང་།

8 I've never heard of that before. ངས་ཕྱོག་ཆད་དེ་འདྲ་ཞིག་གཏན་ནས་གོ་མ་ཁྱེད་།

9 I've just heard about his illness. ངས་འདིའི་ཕྱོག་ཏག་ཏག་ལ་ཁོའི་ན་ཆའི་གནས་ཚུལ་གོ་བ་ཡིན།

10 Is there anyone at home? བྱིས་ན་མི་ཡོད་དམ།

11 I hope everything goes well. ངའི་རེ་བ་ཡིན་ན་ཡོད་ཆད་བདེ་ལེགས་སུ་འགྲུབ་པར་སྟོན།

12 What can I do for you? ངས་ཁྱོད་ལ་ཅི་ཞིག་བསྐྱབ་ཐུབ།

13 It's dead. དེ་བཅས་པོ་རེད།

14 The hunter fired and the tiger fell dead. རྫོན་བས་མེ་མདའ་བརྒྱབ་པ་ན་སྟག་དེ་ལོག་ནས་གི།

15 The old man died two years ago. མགལ་པོ་དེ་ལོ་གཉིས་ཀྱི་ཕྱོག་ལ་འདས་སོང་།

16 Have you forgotten already? ཁྱོད་ཀྱིས་སྔ་མོ་ནས་བརྗེད་སོང་བ་ཡིན་ནམ།

17 Lily has just finished her homework. ལེ་ལེ་ཡིས་མོའི་བྱིས་སྟོང་ལས་བྱ་བྲིས་ཆར་མ་ཐག་རེད།

18 What do you get from yaks? རོར་གནག་གིས་ཁྱོད་ཚོར་ཅི་ཞིག་བསྐྱབ་ཐུབ།

19 Have you ever milked a yak? ཁྱོད་ཀྱིས་འདྲི་ཞིག་བཞོས་ཁྱེད་ངམ།

20 Have you got a moment? ཁྱོད་ལ་ཁོམ་པ་ཅུང་ཙམ་ཞིག་ཡོད་པ།

Unit 9 A visit to a factory

ཕྱི་ཚན་དགུ་བ། བཅོ་གྲུ་ཞིག་གི་ནང་ལ་ལྷ་སྒོར་དུ་སོང་བ།

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཚིག་སྒྲུབ།

1 Don't rush. རྟོལ་རྒྱག་མ་བྱེད།

2 Take a look. ལྟོས་དང་།

3 All one's life. མི་ཆེ་ཉི་ལ་པོ།

Grammar བདམསྟོད་དཀའ་གནད།

Present Perfect with “for, since.” བྱས་ཟིན་དུ་ལྟ་བུ་བཞག་པ་“for, since”གཉིས་དང་མཉམ་དུ་སྒྲུབ་ཚུལ།

1 I've known Mr. Norbu for three years. ངས་སྤྱི་ཞབས་ནོར་བུ་དོ་གཤམ་ནས་ལོ་གསུམ་འགོར་སོང་།

2 I've lived here since 1998. ང་རང་གཅིག་དགུ་གོ་བརྒྱད་ནས་བཟུང་སྟེ་འདི་ནས་བསྔད་པ་ཡིན།

Present Perfect compared with Past Simple. བྱས་ཟིན་དུ་ལྟ་བུ་བཞག་པ་བཏང་འདས་པ་གཉིས་བསྟུར་བ།

3 He has gone to America. ཁོ་ཨ་མེ་རྩུ་ཁར་བུད་སོང་། (ཁོ་ཕྱིར་ཡོང་མེད་པ་བསྟན་ཡོད།)

4 He went to America last month. ཁོ་ཟླ་ཕྱི་མར་ཨ་མེ་རྩུ་ཁར་བུད་སོང་། (ཁོ་ཕྱིར་ཡོང་ཡོད་མེད་དུང་ཐག་གིས་མི་ཆོད་པ།)

5 They saw the film last night. མདང་དགོང་ཁོ་ཚོས་གྲོག་བརྟན་དེར་བཟླས།

6 He has lost his book. ཁོས་རང་གི་དཔེ་ཆ་བོར་སོང་།

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 How long have you been at school? ཁྱོད་རང་སྤོབ་གྲུ་ནས་དུས་ཡུན་ཅི་ཙམ་ཞིག་ལ་བསྔད་དམ།

1a A: How long have you been like this? ཁྱོད་རང་འདི་ལྟར་དུས་ཡུན་ག་ཚོད་འགོར་བ་ཡིན།

B: Ever since last night. ཁ་སང་དགོང་མོ་ནས་བཟུང་།

2 The factory has been there for several years. བཅོ་གྲུ་དེ་དེར་ཆགས་ནས་ལོ་འགའ་འགོར་སོང་།

3 Tomorrow it's our turn to clean the school. སང་ཉིན། ང་ཚོའི་སྤོབ་གྲུའི་ཁོར་ཡུག་ལ་གཙང་སྒྲུབ་བྱེད་རེས་ཡིན།

4 They arrived early on a Tuesday morning. ཁོ་ཚོ་ག་ཟུང་མིག་དམར་ཉིན་ཞིག་གི་ཞོགས་པ་ལྷ་མོ་ཞིག་ལ་ཐོན།

4a On a cold winter night... དགུན་དུས་ཀྱི་གྲང་བའི་མཚན་མོ་ཞིག་ལ།

5 The students walked through the gates with Uncle Wang. སྤོབ་མ་རྒྱམས་ཨ་ཁུ་ལང་དང་མཉམ་དུ་རྒྱ་སྒྲོ་ནས་སོང་།

5a The thief came in through the window. རྒྱན་མ་དེ་སྒྲིལ་ཁུང་ལས་ནང་ལ་ཡོང་།

5b The Yellow River runs through Jianta. མ་ཆུ་གཙན་ཆ་བརྒྱད་ནས་བལྟར།

6 There is a bridge across the river. ལྷ་ཆེན་དེའི་ཕྱོད་རྒྱ་བཟང་པ་ཞིག་ཡོད།

7 Please come up these steps with me and be careful. ང་དང་མཉམ་དུ་བེམ་སྐྱམ་འདི་དག་སྒྲོམ་ནས་ཤོག་ མེམས་རྒྱུང་བྱོས།

8 We don't want any of you to get lost. ང་ཚོས་ཁྱོད་ཚོ་ལས་གཅིག་གྱང་བོར་མི་འདོད།

9 The workers all wear thick clothes and glasses. བཟོ་བ་ཚང་མས་ལྷ་བ་མཐུག་པོ་དང་མིག་ཤེལ་གོན་ཡོད།

9a Tibetan girls like wearing red flowers in their hair. བོད་ཀྱི་བུ་མོ་ཚོས་མེ་ཏྲག་དམར་པོ་སྒྲུ་ལེའི་ནང་དུ་འདོག་རྒྱུར་དགའ།

10 The glasses keep their eyes safe. མིག་ཤེལ་གྱིས་ཁོ་ཚོའི་མིག་ལ་སྲུང་སྦྱོབ་བྱེད།

10a Please keep the door open, for it is very hot in the room. ཁང་པའི་ནང་ཏ་ཅང་དྲོ་རྒྱུན་སྒྲོ་བྱེས་ནས་ཞོག

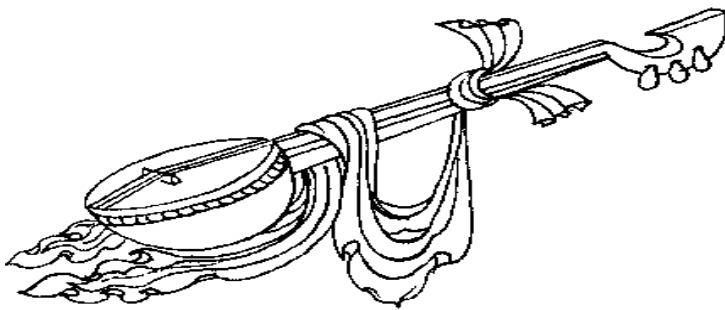
11 My house is about twenty minutes by bike. ངའི་ཁང་བ་ཡོད་སར་ལུགས་རྟ་བསྐྱོར་ནས་སོང་ན་སྐར་མ་ཉི་ཤུ་ཙམ་དགོས།

11a It is about half an hour's walk (from here) to the factory. འདི་ནས་བཟོ་གྲུར་སོང་ན་ཕལ་ཆེར་རྒྱ་ཚོད་ཕྱེད་ཀ་དགོས།

11b My home is about three hours by bus from here. འདི་ནས་ངའི་ཕ་ཡུལ་ལ་རྒྱུངས་འཁོར་བསྐྱད་དེ་སོང་ན་རྒྱ་ཚོད་གསུམ་
དགོས།

12 I've lived there all my life. ང་རང་ཚོ་གང་པོར་འདི་ནས་བསྐྱད་པ་ཡིན།

12a He has taught in this school all his life. ཁོས་ཚོ་གང་པོར་སློབ་གྲྭ་འདིའི་ནང་དུ་སློབ་ཁྲིད་བྱས།



Unit 10 Mr. Green's problem

ཕྱི་ཚེན་བཅུ་བཞུགས་ཀྱི་ལྟོ་སྒྲིག་གི་གནད་དོན།

Useful Expressions རྒྱུན་བཞག་ལྟོ་སྒྲིག་གི་སྒྲིག་པ།

- 1 Hold on for a moment, please. རྒྱུན་བཞག་ཀྱི་སྒྲིག་པ།(ཁ་པར་གཏོང་དུས་འདི་ལྟར་བརྟུན།)
- 2 I'm afraid he isn't here right now. ཁོ་ཀྱང་ལྟོ་སྒྲིག་པ་མེད་པུ་ཡིན་པ།
- 3 I'm sure he won't mind. ཁོས་སྒྲིག་པ་མི་བྱེད་པ་འཇགས་ཐོག་གི་བྱེད་པ།
- 4 He may fail... ཁོས་རྒྱུགས་འཕྲོད་མི་བྱེད་པ།
- 5 Leave a message. སྒྲིག་པ་འཇགས་པ།
- 6 in trouble གནད་དོན་ཡོད་པ།
- 7 do one's best རྒྱུ་སྒྲིག་པ་ལྟོ་སྒྲིག་པ།
- 8 learn by oneself རང་སྒྲིག་པ།
- 9 go back ཕྱིར་ལོག་པ།
- 10 be able to ཐུག་པ།
- 11 do well in བྱ་བ་གང་ཞིག་བཟང་པོར་སྒྲིག་པ།

Grammar བརྒྱུད་དཀར་གནད་པ།

Object Clause

- 1 She says (that) she will leave a message on his desk. ཁོ་མོས་ཁོའི་ཅོག་ཅེ་སྒྲིག་པ་འཇགས་ཐོག་ལ་ཐུག་པ་བྱེད་པ།
- 2 We know (that) Danba will work hard. ང་ཚོས་བསྟན་པས་བྱ་བ་ལྟོ་སྒྲིག་པ་བྱེད་པ་གཤམ་པ།

Text Explanation སྒྲིག་པ་འཇགས་པ་ལྟོ་སྒྲིག་པ།

- 1 Could I speak to the headmaster, please? ངས་སྒྲིག་པ་འཇགས་པ་ལྟོ་སྒྲིག་པ་འཇགས་པ་ལྟོ་སྒྲིག་པ།
- 2 He wants to talk to your uncle. ཁོས་ཁྱེད་ཀྱི་ཨ་ཁུ་ལ་ཁ་པར་བྱེད་པ་བྱེད་པ།
 - 2a Hold on a moment, please. རྒྱུན་བཞག་ཀྱི་སྒྲིག་པ།
 - 2b Hold on a moment, I'll come soon. རྒྱུན་བཞག་ཀྱི་སྒྲིག་པ། ང་ལྟོ་སྒྲིག་པ་བྱེད་པ།
- 3 That's very kind of you. ཁྱེད་ནི་བྱམས་སེམས་ཅན་ཞིག་རེད།
 - 3a It's very kind of you to come and see me. བདག་ལ་བཟུང་དུ་ཡོད་པས། ཁྱེད་ནི་ང་མི་བྱམས་སེམས་ཅན་ཞིག་རེད།
 - 3b Thanks very much. It's very kind of you. བཀའ་བྱིན་གྱི་ཕྱི་ལྟོ་སྒྲིག་པ། ཁྱེད་ནི་ང་མི་བྱམས་སེམས་ཅན་ཞིག་རེད།
- 4 I would like to see him as soon as possible. ངས་ཁོ་རང་ལྟོ་སྒྲིག་པ་བྱེད་པ་བྱེད་པ།
 - 4a Would you come and get it as quickly as possible? ཁྱེད་ཡོང་ནས་དེ་ལྟོ་སྒྲིག་པ་བྱེད་པ་བྱེད་པ།
 - 4b Tell them the news as early as possible. ཁོ་ཚོར་གང་ལྟོ་སྒྲིག་པ་བྱེད་པ་བྱེད་པ།
 - 4c Please give me a call as soon as you're back. ཁྱེད་ཕྱིར་ཐོན་རྗེས། ལྟོ་སྒྲིག་པ་བྱེད་པ་བྱེད་པ།

5 Sorry, I'm free every day except today. དགོངས་པ་མ་ཚོམ། དེ་རིང་མ་གཏོགས་ང་ལ་ཉིན་རྒྱུན་དུ་ཁོམ་པ་ཡིད།

5a The children go to school every day except Saturday and Sunday. བྱིས་པ་རྒྱམས་གཟའ་སྤེན་པ་དང་གཟའ་ཉི་མ་མ་གཏོགས་ཉིན་རྒྱུན་དུ་སློབ་གྲར་འགོ་དགོས།

6 The boy can speak some everyday English. ལུ་རྒྱུང་འདིས་རྒྱ་བོད་འབྲེན་སྐད་འགའ་བཤད་ཤེས།

6a Are you able to come tomorrow? ཁྱོད་སང་ཉིན་ཡོང་ཐུབ་བམ།

6b I was able to catch what he said. ཁོས་ཅི་ཞིག་བཤད་པ་ངས་རྟོགས་ཐུབ་སོང་།

7 Between eight and nine. རྒྱུ་ཚོད་བརྒྱད་ནས་དགུའི་བར།

7a What's the difference between them? ཁོ་ཚོའི་མི་འདྲ་ས་གང་རེད།

8 He says that he won't be free until tomorrow. ཁོས་ཁོ་སང་ཉིན་བར་དུ་མི་ཁོམ་ཟེར།

8a They say (that) they've studied at this school for two years. ཁོ་ཚོས་བཤད་པ་ལྟར་ན་ཁོ་ཚོས་སློབ་གྲྭ་འདི་ནས་ལོ་གཉིས་ལ་སློབ་སྦྱང་བྱས་ཟིན་ཟེར།

9 I'm afraid that Jim will miss a lot of lessons. ངས་ཇེམ་པ་ལ་ཆེར་སློབ་ཐུན་མང་པོ་ལ་འཆག་རྒྱ་རེད་སྟེ།

9a You don't know how I miss you. ཁྱོད་ཀྱིས་ངས་ཁྱོད་རང་ཇི་འདྲ་ཞིག་བྲན་བཞིན་ཡོད་པ་མི་ཤེས།

9b I'm sorry I missed you at the station. ངས་ཁྱོད་རང་ས་རྒྱུགས་ནས་མ་རྟོན་པས་ཐུགས་བརྒལ་མ་བཞེངས།

9c He never missed a day's work. ཁོ་ཉིན་གཅིག་གི་ལས་ཀ་ལ་འང་གཏན་ནས་ཆད་མ་ཐོང་།

10 He may even fail his Chinese exam. ཁོས་རྒྱ་ཡིག་གི་རྒྱུགས་ཀྱང་མི་འཕྲོད་པ་སྲིད།

10a They failed to reach there on time. ཁོ་ཚོ་དེ་རུ་སྐྱོད་ཆོད་ལྟར་ཐོན་མ་ཐུབ།

10b He failed to keep his word. ཁོ་རང་ཚིག་ཐོག་ནས་མ་བཟད།

10c It's true that he may fall behind the other students. ཁོ་རང་སློབ་མ་རྒྱམས་ཀྱི་རྗེས་སུ་ལུས་འགོ་སྲིད་པ་དོན་དངོས་ཡིན།

11 It's true that we'll go and work on a farm. ང་ཚོ་ཞིང་རུ་ཞིག་གི་ནང་ལ་སོང་སྟེ་ལས་ཀ་ལས་རྒྱ་ནི་དོན་དངོས་ཡིན།

11a I'm sure that he won't mind. ཁོ་ངོས་དེ་སེམས་ལ་མི་འཛིན་པ་ངས་ཁག་ཐེག་བྱེད་ཐུབ།

12 Of course, we can learn by ourselves. ལོས་ཚོག་ ང་ཚོས་རང་ངོས་ནས་བསླབ་ཆོག

13 They went swimming every day during the summer holidays. དབྱར་གནང་གི་སྐབས་སུ། ཁོ་ཚོ་ཉིན་རྒྱུན་དུ་རྒྱུ་བརྒལ་བར་སོང་།

Unit 11 A great inventor

ཕྱི་ཚན་བརྒྱུག་ཅིག་གསལ་གཏོང་བ་གྲགས་ཆེན་ཞིག

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཆོག་སྟེང་།

- 1 It's a bad line. [It's a bad telephone line connection.] ཁ་བར་གཏོང་མི་ཐུབ་པའམ་ཁ་བར་གཏོང་སྐབས་སྐད་མི་གསལ་བ།
- 2 send away ཕྱིར་འགོ་རུ་བརྒྱུག་པ།
- 3 try out ཆོད་ལྷ།
- 4 send for མི་མངག་སྟེ་འབོད་པ།
- 5 turn down གློག་སྒྲོ་རྩི་ཆུང་དུ་གཏོང་བ།

Grammar བད་སྟོན་དཀའ་གནད།

Infinitive verbs. གཞུགས་འགྱུར་བྱ་ཆོག

- 1 The doctor wanted to operate. སླན་པས་གཤགས་བཅོས་བྱེད་འདོད་ཡོད།
 - 1a She wanted to borrow my radio. ཁོ་མོས་ངའི་སྒྲི་སྟེང་འཁོར་ལོ་གཡར་ན་འདོད།
 - 1b They wanted to get home before it got dark. ཁོ་ཚོས་མ་རུབ་པའི་སྔོན་དུ་ཡུལ་ལ་ཐོན་ན་འདོད།
 - 1c My father wants me to be a doctor. ངའི་ཨ་པས་ང་སླན་པ་ཞིག་བྱེད་ན་འདོད།
- 2 Tell her to turn it down. ཁོ་མོར་གློག་སྒྲོ་རྩི་ཆུང་དུ་ཐོངས་ཤེས་ཅེས་ཤོད་དང་།
 - 2a Ask him to come quickly. ཁོ་ལ་ལྷུར་དུ་ཤོག་ཅེས་ཤོད་དང་།
 - 2b She asked me to help her with the housework. ཁོ་མོས་ང་ལ་མོར་བྱིམ་ལས་ལས་རོགས་བྱས་ཟེར།
- 3 When did you begin to study French? ཁྱོད་ཀྱིས་དུས་ནམ་ཞིག་ནས་བཟུང་སྟེ་ཕྱི་རན་སིའི་སྐད་སྦྱངས་བ་ཡིན།
- 4 I see him pass here every day. ངས་ཁོ་རང་ཉིན་རྒྱུན་དུ་འདི་བརྒྱུད་ནས་འགོ་བ་མཐོང་།

Text Explanation སྟོབ་ཆན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 What do you call them in English? ཁྱོད་ཀྱིས་དེ་དག་ལ་དབྱིན་སྐད་ཀྱི་ཅི་ཟེར།
 - 1a Can you call all the students' names? ཁྱོད་ཀྱིས་སྟོབ་མ་ཚང་མའི་མིང་འབོད་ཐུབ་བམ།
- 2 Some of these inventions have changed the world more than others. གསལ་གཏོང་བྱས་པའི་དངོས་པོ་འདི་དག་གིས་དངོས་པོ་གཞན་ལས་འཛམ་གླིང་ལ་བསྐྱར་བཀོད་ཆེན་པོ་བཟོས་ཡོད།
- 3 Which of these do you think is the most useful invention? ཁྱོད་ཀྱིས་གསལ་གཏོང་བྱས་པའི་དངོས་པོ་འདི་དག་ལས་དགོས་མཁོ་ཆེས་ལྷན་པ་གང་ཞིག་རེད་སྟེ།
 - 3a Which of these would you most like to own? འདི་དག་ལས་གང་ཞིག་ཁྱོད་ཀྱིས་ཆེས་བདག་འཛིན་བྱེད་འདོད་དམ།
 - 3b Lhamo's uncle owns this land. He's a good farmer. ལྷ་མོའི་ཨ་ཁུས་ས་འདི་བདག་འཛིན་བྱས་ཡོད། ཁོ་ནི་ཞིང་པ་བཟང་པོ་ཞིག་རེད།

4 The boy had so many strange questions. བུ་ཆུང་དེ་ལ་བྲི་བ་ཡ་མཚན་ཅན་མང་པོ་ཡོད།

5 The teacher could not answer all of them. དགེ་རྒན་གྱིས་དེ་དག་ཚང་མར་ལན་འདེབས་མ་ཐུབ།

5a I don't know all of them. ངས་དེ་དག་ཚང་མ་མི་ཤེས།

5a I know none of them. ངས་དེ་དག་ལས་ཤེས་བ་གཅིག་ཀྱང་མེད།

6 Not everyone can work out the problem. སྤྱི་ཀུན་གྱི་མི་ཚང་མ་ཐད་ནས་དེ་ཉིད་མཁོ་མི་ཐུབ།

7 She found that he was a very good pupil. ཁོ་མོས་ཁོ་རང་སློབ་མ་བཟང་པོ་ཞིག་ཡིན་པ་ཤེས།

7a We've had five lessons. I find them easy. ང་ཚོར་སློབ་ཐུན་ལྔ་ཡོད་པ་དང་། ང་ལ་མཚན་ན་དེ་དག་སླ་མོ་རེད།

7b I think it easy to do it by myself. ངས་བལྟས་ན། དེ་རང་གིས་ངོས་ནས་སྒྲུབ་ན་སླ་མ།

7c I feel it hard to finish the work in two days. ཉིན་གཉིས་ཀྱི་རིང་། བྱ་བ་དེ་སྒྲུབ་ཚར་དགོས་ན་ང་ལ་ཁག་པོ་བཟོ་རྒྱུ་རེད་འདོད།

8 You'll have to build it yourself. དེ་ཁྱོད་རང་ཉིད་ཀྱིས་བཟོ་སྒྲུབ་བྱེད་དགོས།

8a We must study hard for our country's development. ང་ཚོས་མེས་ཀྱིས་འཕེལ་རྒྱས་ཀྱི་ཆེད་དུ་ངེས་པར་དུ་སློབ་སྦྱོང་ལ་འབད་བརྩོན་བྱེད་དགོས།

9 With the money he bought things for his lab. ཁོས་སྒོར་དེ་དག་གིས་རང་གི་ཆོད་ལྷ་ཁང་ལ་མཁོ་བའི་དངོས་པོ་ཉོས།

9a She sent for a doctor. ཁོ་མོས་སླུན་པ་ཞིག་བོས།

10 I can't see clearly enough. ངས་དེ་འདྲ་གསལ་བོ་ཞིག་མཐོང་མི་ཐུབ།

10a I have enough time to read the book. ང་ལ་དཔེ་ཆ་འདི་གྲོག་པའི་དུས་ཆོད་འདྲང་ངེས་ཤིག་ཡོད།

10b He operated on her at once, and Zhaxi's mother was saved. ཁོས་བཀྲ་ཤིས་ཀྱི་ཨ་མར་མུར་དུ་གཤགས་བཅོས་བྱས་པས་ཁོ་མོ་བསྐྱབས།

11 Come to my home tomorrow if possible. གལ་ཏེ་ཡོང་ཐུབ་ན་སང་ཉིན་ངའི་བྱིམ་དུ་ཤོག།

11a A: When will you use my bike? ཁྱོད་ཀྱིས་དུས་ནམ་ཞིག་ལ་ངའི་ལུགས་རྟ་བཀོལ་རྒྱ།

B: Now if possible. གལ་ཏེ་ཚུགས་ན་ད་ལྟ་མུར་དུ།

12 She said (that) hers has broken. ཁོ་མོས་བཤད་རྒྱུར། མའི་(སྒྲི་སྒྲུབ་ལའོར་ལོ)དེ་ཆག་སོང་བེད།

12a Her radio has stopped working. ཁོ་མོའི་སྒྲི་སྒྲུབ་ལའོར་ལོས་སྒྲི་སྒྲུབ་མཚམས་བཞག་སོང་།

13 I went into the workshop and saw them breaking down the machine. ང་རང་ལའོར་ཁང་ཞིག་གི་ནང་དུ་སོང་ནས་ཁོ་ཚོས་འཕྲུལ་ལའོར་དེ་གཏོར་བཞིན་པ་མཐོང་།

Unit 12 Have a good time, Jim

ཕྱི་ཚེན་བཅུ་གཉིས་པ། རེ་མ། ཁྱོད་རང་ཅིང་འདྲི་ལ་སྒྲིད་པོ་རྩལ་བར་སྒྲོན།

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཚིག་སྒྲུབ།

- 1 Have you changed your mind? ཁྱོད་ཀྱིས་རང་གི་བརྟ་བ་བསྐྱར་ཡོད་དམ།
- 2 I don't mind. རས་དེ་ལ་དོ་སྣང་མི་བྱེད།
- 3 Could you do something for me, please? ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་བྱ་བ་ཞིག་བསྐྱབ་ཐུབ་བཅ།
- 4 write down ཟིན་ཐོ་རུ་བཀོད་དང་།
- 5 make sure ཡིན་པ་ཐག་གཅོད་པ།
- 6 by air གནམ་གྲུ་བཞུད་དེ།
- 7 come round རུས་བཏབས་མེད་པའི་གྲོ་བྱར་བའི་འཚམས་འདྲི།
- 8 in a minute ཅུང་མ་འགོར་བར། ཟུར་དུ།

Grammar བད་སྒྲིད་དཀའ་གནད།

Object Clause (what, when, where, who, how).

- 1 Do you know what time the ship leaves? ཁྱོད་ཀྱིས་གྲུ་དེ་ཚུ་ཚོད་དུ་འཁྱེད་དུ་བསྐྱོད་པ་ཤེས་མཁ།
 - 1a We don't know when we arrive. ང་ཚོས་ང་ཚོ་ནམ་ཐོན་འདུག་མི་ཤེས།
 - 1b Tell me what time you get up every day. ཁྱོད་རང་ཉིན་རྒྱུན་དུ་རུས་ནམ་ཞིག་ལ་མལ་ལས་ལངས་པ་ང་ལ་གོ།
 - 1c I know who he wants to see. རས་ཁོ་སུ་ཞིག་ལ་ཐུག་འདོད་པ་ཤེས།
 - 1d Please ask him when he arrived here yesterday. ཁྱོད་ཀྱིས་ཁོ་ཁ་སང་དུས་ནམ་ཞིག་ལ་འདིར་ཐོན་པ་འདྲི་རྒྱས།
 - 1e Go and see who she is taking care of. སོང་ནས་མོས་སུ་ལ་བདག་སྒྲོང་བྱེད་བཞིན་ཡོད་པ་ལྟོས།
- 2 Can you tell me where he lives? ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་ཁོ་རང་གང་དུ་བཞུད་ཡོད་པ་བཤད་ན་ཚིག་གཅུ།
 - 2a Could you tell me where the nearest post office is? ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་འདི་དང་ཐག་ཆེས་ཉེ་སའི་སྒྲུག་ཁང་དེ་གང་ན་ཡོད་པ་བཤད་ན་མེ་ཚོག
 - 2b Can you tell me who we have to see? ཁྱོད་ཀྱིས་བདག་ལ་ང་ཚོ་མི་སུ་ཞིག་ལ་ངས་པར་དུ་ཐུག་དགོས་པ་བཤད་ན་མེ་ཚོག
 - 2c Could you tell me how we get to the place? ཁྱོད་ཀྱིས་བདག་ལ་ང་ཚོ་ས་དེར་ཅི་ལྟར་འགྲོ་དགོས་པ་བཤད་ན་མེ་ཚོག

Text Explanation སྒྲོབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 A: Could you do something for me, please? ཁྱོད་ཀྱིས་ངའི་ཆེད་དུ་བྱ་བ་ཞིག་བསྐྱབ་ན་མེ་ཚོག
B: What would you like me to do? ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་ཅི་ཞིག་བསྐྱབ་ཏུ་འདུག་འདོད།
A: I'd like you to put the meat in the dish. ཁྱོད་ཀྱིས་ཤ་དེ་ཐེང་མ་དའི་ནང་དུ་ཞོག།
1a Could you help me with English? ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་དབྱིན་ཡིག་གི་སྒྲུབ་ནས་རོགས་རམ་ཞིག་བྱེད་ཐུབ་བཅ།

2 Could you look after her while we're away? ང་ཚོ་ཕྱི་ལ་སོང་རྗེས། བྱིས་མོ་ལ་བདག་སྐྱོང་བྱེད་ཐུབ་བཅ།

2a Dorji's family has been away for two weeks. རྡོ་རྗེ་ཚང་གི་བཟའ་མི་གང་པོ་ཕྱིར་སོང་ནས་གནའ་
འཁོར་གཉིས་འགོར་སོང་།

3 With pleasure! དགའ་སྤྱོད་དང་བཅས།

3a A: Are you sure you don't mind? བྱིས་དོ་སྦང་མི་བྱེད་ཁོ་ཐག་ཡིན་ནམ།

B: Glad to help! རོགས་རམ་བྱེད་པར་དགའ་བོ་འདུག

4 I'll take good care of her. ངས་མོར་བདག་སྐྱོང་བཟང་པོ་བྱེད་རྒྱ་ཡིན།

4a We must take care of everything in school. ང་ཚོས་ངེས་པར་དུ་སློབ་གྲའི་ནང་གི་དངོས་པོ་ཚང་མར་གཅེས་སྦྱས་བྱེད་དགོས།

5 Make sure the sheep has clean water every day. ལུག་ལ་ཆུ་གཙང་མ་ཉིན་རྒྱུན་དུ་འཐུང་རྒྱ་ཡོད་པ་ཁག་ཐེག་བྱེས།

6 Please speak to her in English as much as possible every day. ཁོ་མོར་ཉིན་རེ་བཞིན་གང་ཐུབ་སྐོས་དབྱིན་སྐད་བཤད་
རོགས།

7 He'll be here in a minute. ཁོ་རང་ཕྱང་མི་འགོར་བར་འདིར་ཐོན་ངེས།

7a Don't leave your seat. The film will begin in no time. བྱིད་ཚའི་འདུག་སྟེགས་དང་ཁ་མ་བྲལ། གྲོག་བརྟན་ལྷུང་དུ་འགོ་
ཚུམ་རྒྱ་རེད།

8 They are waiting, aren't they? ཁོ་ཚོས་སྒྲུག་ནས་བསྔད་ཡོད་པ་མ་ཡིན་ནམ།

8a You like fish, don't you? བྱིད་རང་ཉ་ཤར་དགའ་བ་མིན་ནམ།

8b You don't like fish, do you? བྱིད་ཉ་ཤར་མི་དགའ་བ་མིན་ནམ།

8c You haven't changed your mind, have you? བྱིས་རང་གི་བསམ་སྒྲོ་བཙུམ་བསྐྱར་བྱས་མེད་པ་ཡིན་ནམ།

9 Do you know what time their plane leaves Beijing? བྱིད་ཀྱིས་ཁོ་ཚོའི་གནམ་གྲུ་དེ་དུས་ནམ་ཞིག་ལ་པེ་ཅིན་དང་ཁ་བྲལ་རྒྱ་ཡིན་
པ་ཤེས་སམ།

9a Could you tell me which gate we have to go to? བྱིས་བདག་ལ་ང་ཚོ་སྒྲོ་གང་ལས་འགོ་དགོས་པ་བཤད་ན་ཚོག་གམ།

9b Could you tell me what work we have to do? བྱིས་བདག་ལ་ང་ཚོས་བྱ་བ་ཅི་ཞིག་སྐབ་དགོས་པ་བཤད་ན་ཚོག་གམ།

Unit 13 Happy New Year

ཕྱི་ཚེན་བཅུ་གསུམ་ལ། ལོ་གསར་བཟང་།

Useful Expressions གྲུན་བཀོལ་ཚིག་སྟུང་།

1 No news is good news. གནས་ཚུལ་གསར་བ་མེད་ན་ནི་གཏམ་བཟང་རེད།

2 How time flies! དུས་ཚོད་ནི་རིམ་འདྲེ་མགྱོགས་པ་ལ།

3 sitting room ངལ་གསོལ་ཁང་། བཞུགས་ཁང་།

4 hear from ཡི་གེ་འབྲོར་བ་ལམ་གནས་ཚུལ་གོ་བ།

Grammar བད་སྟོད་དཀའ་གནད།

Infinitive verbs. གཞུགས་འགྱུར་བྱ་ཚིག་།

1 They climbed up the hill to see the whole city clearly. ཁོ་ཚོ་རི་སྒང་ལ་འགོས་ཏེ་གོང་ཁྱེད་གྱི་ཁྱོན་ཡོངས་ལ་གསལ་བོ་ཞིག་བརྟུས།

1a Who will come to visit our school. སུ་ཞིག་ང་ཚོའི་སློབ་གྲར་འཚམས་འདྲི་རུ་ཡོང་གྱུ་རེད།

1b To catch the early bus, he got up at five o'clock. རྒྱངས་འཁོར་སྟོན་མའི་རྗེས་ཚོད་མྱུར། ཁོ་ཚུ་ཚོད་ལྔའི་སྟེང་མལ་ལས་ལངས་བཞིན།

2 “Have been to” and “have been in” can be used with “once,” “twice,” “never,” “ever,” “several times,” and “many times” to express time. ། “Have been to” དང་“have been in”གཉིས་“once,”

“twice,” “never,” “ever,” “several times,” “many times”སོགས་དང་མཉམ་དུ་སྦྱར་ཆེད་དུས་ཚོད་སྟོན་པ་ཡིན།

2a A: Have you ever been to Xi'an? ཁྱོད་རང་ཞི་ཨན་ལ་སོང་ཨེ་མྱོང་།

B: I have been there twice. ང་དེར་གཞིགས་ལ་སོང་མྱོང་།

“Have been in”

2b He has been in Beijing. ཁོ་མེ་ཅིན་དུ་སོང་མྱོང་།

2c His brother has been in the army since he finished middle school. ཁོའི་ཕུ་བོ་སློབ་འབྲིང་ལས་མཐར་ཕྱིན་པ་ནས་བཟུང་དམག་གི་ནང་ན་ཡོད།

2d He has been in Sichuan for two years. ཁོ་སི་ཁྲོན་ནས་ལོ་གཉིས་ལ་བསྟན།

3 Object Clause.

3a He said (that) it was very cold in Yushu. ཁོས་བཤད་ན་ཡུལ་གྱི་ནམ་ཟུ་ཉ་ཅང་ལུགས་ཟེར།

3b She said that there were hundreds of people at the horse race. ཁོ་མོས་བཤད་ན་རྒྱ་ཁྱགས་འགྲན་ཚོགས་སྟེང་དུ་མི་གངས་བརྒྱ་ཕྲག་འགྲུག་ཟེར།

4 Comparison of “have been to” and “have gone to.” || “Have been to” and “have gone to”གཉིས་བསྒྲུབ་བ།

4a She's gone to Rebgong. (She hasn't returned yet.) ཁོ་རེབ་གོང་ལ་བུད་མོང་། (ཁོ་ད་དུང་ཕྱིར་ཐོན་མེད།)

4b She's been to Rebgong. (She went there once.) ཁོ་རེབ་གོང་ལ་སོང་ཕྱིད་། (ཁོ་རེབ་གོང་ལ་ཐེངས་གཅིག་སོང་ཕྱིད་།)

Text Explanation གྲླེབ་ཆེན་དཀའ་འགྲེལ།

1 He's gone to England with his family. ཁོ་རང་གི་ཁྱིམ་མི་དང་འགྲོགས་ནས་དབྱིན་ཇིར་བུད་མོང་།

1a They've gone to the Great Wall. Have you ever been there? ཁོ་ཚོ་ལྷགས་རི་རིང་བོར་བུད་མོང་། ཁྱོད་དེར་སོང་ཕྱིད་
ངམ།

1b Have you received a letter from Dawa yet? ཁྱོད་ལ་ལྷ་བའི་འཕྲིན་ཡིག་ཅིག་ཨོ་འབྱོར་།

2 How time flies. དུས་ཚད་ནི་ཇི་འདྲའི་མགྲོགས་པ་ལ།

2a How happy you look! ཁྱོད་ལ་ཇི་འདྲའི་སྐྱོ་བ་ལྡན།

2b How fast a spaceship flies! འཛིག་རྟེན་འཕར་གྱའི་འཕར་ཚད་ཇི་འདྲའི་ལྷོད་པ་ལ།

2c What a beautiful flower it is! ཇི་འདྲའི་མེ་ཉེག་ཡག་པོ་ཞིག་རེད་ཨང་།

3 Please give them all my best wishes. ངས་ཁོ་ཚོ་ལ་སྐྱོན་འདུན་ལུ་བཞིན་ཡོད་པ་གོད་དང་།

3a Best wishes to you! ཁྱོད་ལ་ཆེས་བཟང་བའི་སྐྱོན་འདུན་ལུ།

4 Is she very unhappy without me? ང་མེད་ན་ཁོ་མོ་ཉ་ཅང་མི་དགའ་བ་ཡིན་ནམ།

4a I can't finish the work without your help. ཁྱོད་ཀྱིས་རོགས་མ་བྱས་ན་ངས་བྱ་བ་དེ་འགྲུབ་མི་ཐུབ།

5 Don't forget to give her some food and change her water, will you? མོར་ཟ་མ་སྟེར་རྒྱ་དང་ཆུ་བཅེས་རྒྱ་མ་བཞེད། ཁྱོད་
ཀྱིས་དེ་ལྟར་སྐྱབ་བམ།

5a Remember to tell him about this. ཁོ་ལ་འདིའི་སྐོར་བཤད་རྒྱ་མ་བཞེད།

5b You won't forget to post the letter, will you? ཁྱོད་ཀྱིས་འཕྲིན་ཡིག་འདི་བསྐྱར་རྒྱ་བཞེད་མི་སྲིད་པ་ཨོ་བདེན།

6 He will work on a new book during his holiday. གནང་བའི་སྐབས་སུ་ཁོས་དཔེ་ཆ་གསར་བ་ཞིག་འབྲི་འགོ་བཙུམ་རྒྱ་རེད།

6a I believe that they will work hard on herding. ཁོ་ཚོས་དྲུང་ཐག་གིས་ལྷགས་འཚོ་བར་ང་ལ་ཡིད་ཆེས་ཡོད།

6b I will have to choose presents for all the family soon, but I haven't chosen any yet. ངས་ལྷོད་དུ་ཁྱིམ་མི་
ཡོངས་ལ་ལག་སྐྱེས་རེ་བདམ་རྒྱ་ཡིན། འོན་ཀྱང་ངས་ད་དུང་གཅིག་ཀྱང་འདེམས་མེད།

7 Mum slept almost the whole way. ཨ་མ་པལ་ཆེར་ལམ་ཐག་ཉིལ་བོར་གཉིད་པ་རེད།

7a It is almost as tall as the room. དེ་ནི་པལ་ཆེར་ཁང་བའི་མཐོ་ཚད་དང་མཉམ།

7b The good news made almost everyone feel pleasant. འཕྲིན་བཟང་འདིས་པལ་ཆེར་མི་ཚང་མར་སྐྱོ་བ་སྐྱེས་སུ་བཅུག།

8 We've seen several members of the family since we arrived. ང་ཚོ་ཐོན་པ་ནས་བཟུང་། བྱིས་ཚང་འདིའི་བྱིས་མི་འགའ་
མཐོང་།

8a You'll have to finish the exercises before class is over. སློབ་ཁྱིམ་མ་གོ་ལ་བའི་སློན་ལ་ཁྱོད་ཀྱིས་སྒྲུངས་གཞི་དེ་དག་འབྲི་
ཚར་དགོས།

9 It is now standing in the corner of our sitting room. ད་ལྟ་དེ་ང་ཚོའི་འགྲུལ་ཁང་གི་གྲུ་ཟུར་ཞིག་ན་ཡོད།

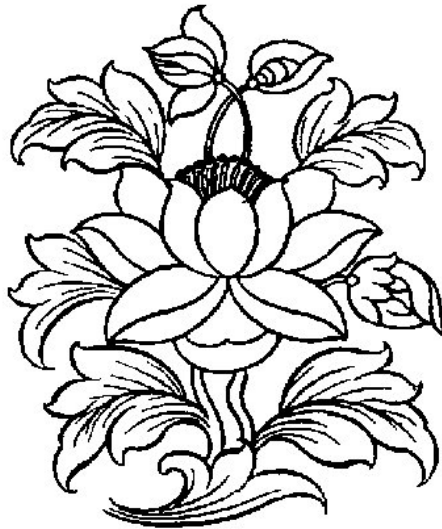
9a The shop is just at the corner of the street. ཚོང་ཁང་དེ་སྐང་ལམ་གྱི་གྲུ་ཟུར་ཞིག་ན་ཡོད།

10 He said that he was working hard on his Chinese. ཁོས་བཤད་རྒྱུར། ཁོས་རྒྱ་ཡིག་ལ་འབད་བརྩོན་བྱེད་བཞིན་ཡོད་ཟེར།

10a A: What did Nima say in his letter? ཉི་མས་ཡི་གེ་ནང་དུ་ཅི་ཞིག་བཤད་འདུག།

B: He said that he was going to return in two weeks. ཁོས་བཤད་རྒྱུར། ཁོ་ག་ཟེའ་འཁོར་གཉིས་ཀྱི་ནང་དུ་ཕྱིར་ཐོན་ཐུབ་
ཟེར།

10b He said that he hadn't bought any yet. ཁོས་བཤད་རྒྱུར། ཁོས་ད་དུང་ཅི་ཡང་མ་ཉོས་ཟེར།



Unit 14 Mainly revision

ཕྱི་ཚན་བཅུ་བཞི་པ། གཙོ་གནད་བསྐྱར་སྒྲིང་།

Useful Expressions རྒྱན་བཞོལ་ཚིག་སྒྲིང་།

1 kind-hearted སེམས་བཟང་བའི།

3 look-up ཞིབ་བཞེད། ཚིག་མཛོད་སྒྲོག་པ།

2 dress-up ལྷ་བ་བྱེད་པ། རྒྱན་སྒྲུབ་པ།

4 on top of རྩ་འོག་ལྷན་པ།

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 My grandparents are very kind-hearted. འདི་སྐུ་ག་པོ་དང་སྐུ་ག་མོ་གཉིས་ནི་ཉ་ཅང་བྱམས་སེམས་ལྷན།

1a You are sad-hearted. Why? བྱོད་རང་སེམས་སྐྱུག་གིས་ཁེངས་ཡོད་པའི་རྒྱ་མཚན་ཅི་ཡིན།

2 The plane landed safely. གནམ་གྲུ་དེ་བདེ་འཇགས་ངང་ཐང་ལ་བབས།

2a The bird landed on top of the house. བྱ་དེ་ཐང་པའི་ཁྲད་ལ་བབས།

2b He fills each of the bowls with beef. ཁོས་དཀར་ཡོལ་རེ་རེའི་ནང་དུ་སྒྲམ་ཤས་བཀང་བར་བྱས།

3 When they were young, Mr. Green sometimes dressed up in a red coat. ཁོ་ཚོ་ལོ་ན་ཆུང་དུ་འདི་དུས་སུ། སྤྱ་ཞབས་གུ་རེན་གྱིས་སྒྲུབས་ལ་ལར་ལྷ་བ་དམར་པོ་ཞིག་བྱེད།

3a All the girls dressed up for the party. དགོང་ཚོགས་དེ་ལ་ཞུགས་ཆེད་བྱད་མེད་རྣམས་གྱིས་སྒྲུག་ཆས་སྒྲུབ།

3b When we were young, we dressed up in new robes during Tibetan New Year. རང་ཚོ་ལོ་ན་ཆུང་དུ་འདི་དུས་སུ། གནམ་ལོ་གསར་ཆས་གྱི་ཉིན་མོར་བོད་ལྷ་གསར་བ་བྱེད་པ་ཡིན།

4 Now look up the words in a dictionary. ད་ལྟ་ཚིག་མཛོད་ལས་ཐ་སྙད་འདི་དག་འཚོལ་དགོས།

5 They met at the school gate and said hello to each other. ཁོ་ཚོ་སློབ་གྲའི་རྒྱ་སྒོ་ནས་ཐུག་སྟེ་ཕན་ཚུན་ལ་འཚམས་འདྲི་བྱས།

5a The children told each other to try not to sleep on Losar Eve. ལོ་གསར་གྱི་སྐབས་སུ། བྱིས་བ་རྣམས་གྱི་ཞག་གང་པོར་མ་གཉིད་ཞེས་ཕན་ཚུན་ལ་བཤད།

6 You're never too old to enjoy Christmas. བྱོད་རང་སྟོན་པ་ཡི་ཤུའི་ལུངས་སྐར་གྱི་དགའ་སྟོན་ལ་རོལ་བར་ནམ་ཡང་རྒྱས་མི་སྲིད།

6a You are too young to understand such things. བྱོད་རང་ལོ་ན་ཉ་ཅང་གཞོན་དཀའ་པས་དོན་འདིའི་རིགས་ཚྭ་གས་དཀའ།

6b He couldn't wait to tell them the good news. ཁོས་ཁོ་ཚོར་གཏམ་བཟང་དེ་བཤད་རྒྱུར་སྐྱུག་མི་བྱུང།

7 Let's help each other, shall we? རང་ཚོས་ཕན་ཚུན་ལ་རོགས་རམ་བྱོས་ན་ཅི་འདྲ་རེད།

7a It's from England, isn't it? དེ་ནི་དབྱིན་ཇི་ནས་ཡོང་བ་མ་རེད་དམ།

7b You are new, aren't you? བྱོད་ནི་སློབ་མ་གསར་བ་ཞིག་མིན་ནམ།

7c Uncle Jantso will be free next week, won't he? གཟའ་ལའོར་རྗེས་མར། ཡ་ལུ་རྒྱ་མཚོ་ལ་ཁོས་པ་ཡོད་པ་མ་ཡིན་ནམ།

7d The children can't ride horses, can they? བྱིས་བ་ཚོ་ཏར་ཞོན་མི་བྱུང་བ་མ་ཡིན་ནམ།

Unit 15 At home with the twins

ཕྱི་ཚན་བཅོམ་པ། མཆོམ་དང་མཉམ་དུ་བྱིས་དུ་ཡོད་པ།

Useful Expressions རྒྱུན་བཀོལ་ཚིག་སྟུང་།

- 1 What can I do for you? ངས་ཁྱེད་ལ་ཅི་ཞིག་བསྐྱབ་ཐུབ།
- 2 I would like to make friends with her. ངས་ཁོ་མོ་དང་གྲོགས་བསྐྱེག་ན་འདོད།
- 3 I won't make a mistake if you teach me well. གཤམ་ཏེ་ཁྱེད་ཀྱིས་ང་ལ་སྟོན་སྟོན་ལེགས་པར་གནང་ན་ངས་ནོར་ལུའུ་མི་བཟོ།
- 4 I can't decide which one to buy. ངས་གང་ཞིག་ཏོ་དགོས་པ་ཐག་གིས་མི་ཆད།
- 5 Would you like to try it on before you buy it? ཁྱེད་ཀྱིས་མ་ཉོས་པའི་ཕྱིན་དུ་གྱུར་ཏེ་ཆོད་བཟླ་ཅིག་བྱ་འདོད་དམ།
- 6 Those trousers are not large enough for him. རྒྱ་སྒྲུལ་དེ་ཁོ་ལ་རན་པ་མིན།
- 7 That new leather coat is not cheap. ཀོ་བའི་སྟོད་ལྷ་དེའི་རིན་གོང་སྒྲ་མོ་མ་རེད།
- 8 Please take your time! ཁྱེད་རང་དལ་མོར་བྱས་ཆོག།
- 9 I get on well with all my classmates. ང་དང་སྟོན་བྲོགས་ཆོའི་བར་གྱི་འབྲེལ་བ་བཟང་།
- 10 I'll visit you right away. ང་ཁྱེད་ལ་འཕྲལ་དུ་མཇལ་བར་འོང་།
- 11 No hurry! བྲེལ་འཕྲལ་མ་སྤྱེས།

Text Explanation སྟོན་ཚན་དཀའ་འབྲེལ།

- 1 Father: Do we need some more tea? ང་ཚོར་ཇ་ཅུང་མང་བོ་དགོས་སམ།
Mother: Yes. I think we do. རེད་ཡ། ངས་བསམ་ན་ང་ཚོར་དགོས་ཀྱི་རེད།
1a A: Do you need one more cup of milk tea? ཁྱེད་ལ་ད་དུང་འོ་ཇ་དཀར་ཡོལ་གང་དགོས་སམ།
B: Yes. I think I do. Ask Cairang to get some more. རེད་ཡ། ངས་བཟླས་ན་དགོས། ཆོ་རིང་ལ་བཤད་དེ་འབྲེལ་ཡོང་གི་ཞོག།
1b A: Would you like some cheese? ཁྱེད་ལ་ཆུང་བ་དགོས་སམ།
B: Yes. I would like some, please. དགོས་ལགས། ང་ལ་ཅུང་ཙམ་དགོས་ལགས།
- 2 Lucy: Mom, can't Lily do it? It's her turn! ཨ་མ། ལེ་ལེས་དེ་སྐྱབ་མི་ཐུབ་བམ། ད་ནི་ཁོའི་རེས་རེད།
Mother: So it is! Lily did you hear what I said? ཡོ་དེ་རེད། ཁྱེད་ཀྱིས་ངས་ཅི་བཤད་པ་ཨེ་གོ་ཐུང་། ལེ་ལེ།
2a Lhamo: Can't Cairang herd the livestock alone? It's his turn. ཆོ་རིང་གཅིག་ཕུས་ཕྱགས་འཆོ་མི་ཐུབ་བམ། ད་ཁོའི་རེས་རེད།
Dad: So it is! Cairang, did you hear what I said? ཡོ་དེ་རེད། ཆོ་རིང་། ཁྱེད་ཀྱིས་ངས་ཅི་ཞིག་བཤད་པ་ཨེ་གོ་ཐུང་།
2b Lhamo: Didn't you hear me, Zhaxi? It's your turn to fetch the water! བྲལ་གིས། ཁྱེད་ཀྱིས་ངས་བཤད་པ་མ་གོ་ཐུང་།
མ། ད་ནི་ཁྱེད་རང་ཆུ་ལེན་རེས་རེད།
Zhaxi: So it is. I'll do it at once. འོ་དེ་རེད། ངས་དེ་ཕྱིར་དུ་བསྐྱབ་ཀྱི་ཡིན།

3 He asked whether they needed some more tea. ཁོས་ཁོ་ཚོར་ང་ཅུང་མང་བོ་དགོས་མིན་དྲིས།

3a The headmaster asked whether the new students came from Lhasa. སློབ་གཙུག་སློབ་མ་གསར་བ་ཚོ་ལྷ་ས་ནས་ཡོང་མིན་དྲིས།

3b Uncle Danba asked whether they liked his new robe. ཡ་ཁུ་བསྟན་པས་ཁོ་ཚོ་ཁོའི་བོད་ལྷ་གསར་བར་དགའ་མིན་དྲིས།

3c People often ask whether I like being a twin. མི་རྒྱུས་ས་ཀྱིས་རྒྱན་དུ་ང་རང་མཚོ་མ་ཞིག་ཡིན་པར་དགའ་མིན་དྲིས།

4 Usually we get on very well with each other. ང་ཚོའི་འབྲེལ་བ་དུས་རྒྱན་དུ་ཉ་ཅང་བཟང་།

4a It is very important to get on well with each other. ཕན་ཚུན་བར་འགྲིག་མཐུན་ཡོང་རྒྱུ་ནི་ཉ་ཅང་གལ་ཆེན་པོ་ཡིད།

4b How are you getting on with your English study? ཁྱོད་ཀྱི་དབྱིན་ཡིག་གི་སློབ་སྦྱང་ག་ལང་དེད།

5 But people still mistake us for each other. འོན་ཀྱང་མི་རྒྱུས་ས་ཀྱིས་ད་དུང་དེད་གཉིས་ཕན་ཚུན་ནོར་འགོ

5a I am very sorry that I mistook your meaning. ངས་ཁྱེད་ཀྱི་དོན་གོ་ལོག་ཏུ་སོང་བར་དགོངས་དག་ལྟ།

5b You must tell him that he has made a great mistake. ཁྱོད་ཀྱིས་ངེས་པར་དུ་ཁོ་ལ་ཁོས་ནོར་འཁྲུལ་ཆེན་པོ་ཞིག་བཟོས་སོང་ཞེས་ཟེར་དགོས།

6 Can't we be different from each other sometimes? རེད་གཉིས་ཕན་ཚུན་བར་སྐབས་འགར་བྱང་བར་ཡོད་ན་མི་ཚོག་གས།

6a These two sheep look the same, but they are different from each other in many ways. ལུག་འདི་གཉིས་བཞི་མཉམ་ན་འདྲ་མོད་འོན་ཀྱང་འདི་གཉིས་བར་མི་འདྲ་ས་མང་པོ་ཡིད།

6b Do you know the new singer? His way of singing is different from Debi's. ཁྱོད་ཀྱིས་སྐུ་བ་གསར་བ་དེ་ཨ་ཤེས། ཁོས་སྐུ་ལེན་སྟངས་བདུད་རྩེ་དང་མི་འདྲ།

7 Sometimes, my grandma decides to buy a big birthday present for both of us. སྐབས་འགར། ངའི་མོ་བོས་དེད་གཉིས་ལ་སྐྱེས་སྐར་ཀྱི་ལེགས་སྐྱེས་ཆེན་པོ་ཞིག་ཉི་རྒྱུའི་ཐག་བཅད།

7a Lhamo decided to travel to Lhasa with her father during this summer holiday. ལྷ་མོས་ཐེངས་འདིའི་དབྱར་གནང་སྐབས་སུ་མོའི་ཨ་པ་དང་འགྲོགས་ནས་ལྷ་སར་འགྱོ་རྒྱུའི་ཐག་བཅད།

7b Both brothers decided to put up a tent in the mountains. རྒྱན་གཉིས་བོས་རི་ནས་སྐྱ་ཡུལ་རྒྱུའི་ཐག་བཅད།

8 We can't decide who should open it first. ང་ཚོས་སུས་སྔོན་ལ་ཁ་བྱས་དགོས་པ་ཐག་གིས་གཙོད་མི་བྱལ།

8a Please tell me who should ferment the yoghurt. ཁྱོད་ཀྱིས་སུས་ཞོ་བསྟལ་དགོས་པ་ང་ལ་ཤོད།

8b She decided that she should drive the sheep home earlier than usual. མོས་ལུག་ནམ་རྒྱན་ལས་སྔ་མོར་བྱིམ་ལ་དེད་ཡོང་རྒྱུའི་ཐག་བཅད།

9 Shall I ask the shopkeeper if I can try it on? རས་ཚོང་བདག་ལ་ལུ་བ་དེ་གྱིན་ནས་ཚོད་བཟུ་བྱས་ཆོག་མིན་དྲི་ན་ཅི་འདྲ་རེད།

9a You should try on the boots before you decide to buy them. ཁྱོད་ཀྱིས་ཉེ་ཕྱིས་མ་བྱས་གོང་འདྲར་དྲ་གྱིན་ནས་ཚོད་བཟུ་བྱེད་དགོས།

9b May I try on that red hat before I decide if I want to buy it? ལྷ་མོ་དམར་པོ་དེ་ཉེ་མིན་ཐག་མ་བཅད་གོང་རས་གྱིན་ནས་ཚོད་བཟུ་བྱེད་གོ་མཁེ།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

The Object Clause (4)

1 How to use **whether** and **if**. || **Whether**དང**if**གཉིས་ཀྱི་བཀོལ་སྤྲངས།

“**Whether**དང**if**”གཉིས་ནི་ཡིན་མིན་དང་ཡོད་མེད་སོགས་ཀྱི་དོན་དང་ཕལ་ཆར་མཚུངས། དཔེར་ན།

1a She asked if / whether I wanted more mutton. ཁོ་མོས་ང་ལ་ལུག་ག་དགོས་མིན་དྲིས།

1b She asks if / whether I have a new Tibetan robe. ཁོ་མོས་ང་ལ་བོད་ལུ་གསར་བ་ཞིག་ཡོད་མེད་དྲིས།

1c The village leaders discussed if / whether we should fight for the grassland. སྤེལ་བོན་ཚོས་ང་ཚོས་རྩ་རྩྭ་དགོས་མིན་གྲོས་བསྟར་བྱས།

1d The lama isn't sure whether / if there will be a religious gathering. འཇོགས་ཡོད་མེད་གྲགས་ཆང་ལ་གསལ་ཆ་མེད།

2 How to use **too** and **either**. || **Too**དང**either**གཉིས་ཀྱི་བཀོལ་སྤྲངས།

Eitherཅེས་པའི་མིང་འདི་ལ་མ་མཐའ་ཡང་དོན་གྱི་རྣམས་གངས་གསུམ་ཡོད་དེ།

དང་བོ་ནི་དངོས་བོ་གཉིས་ཀྱི་ནང་གི་གང་རུང་ཞིག་ཅེས་པའི་དོན་ཡིན་ཏེ་དཔེར་ན།

2a Here are two horses, you can choose either (one or the other). ཁྱོད་ཀྱིས་དྲ་འདི་གཉིས་ལས་གང་རུང་ཞིག་གདམ་ཆོག

2b Either of you can come to my house. ཁྱོད་གཉིས་ཀྱི་སུ་ཡིན་རུང་ངའི་བྱིམ་ལ་ཡོང་ཆོག

གཉིས་པ་ནི་གཉིས་པོ་ཞེས་པའི་དོན་ལ་འདྲུག་སྟེ་དཔེར་ན།

2c Trees are budding on either side of the street. ལམ་འགམ་གྱི་སྔོང་བོ་འབྲས་བཞིན་འདུག

2d His hands rested on either side of her shoulders. ཁོའི་ལག་པ་མོའི་ཕྱག་མགོ་གཉིས་ལ་བཞག་ནས་ངལ་གསོས།

གསུམ་པ་ནི་སྤྱད་པའི་ཆོག་ཡིན་ཏེ་ཀྱང་ཡང་འང་གསུམ་དང་དོན་འདྲ་བ་ཡིན། དཔེར་ན།

2e Cairang hasn't finished his homework. Doma hasn't, either. ཆོ་རིང་གིས་ལས་བྱ་བྱིས་མ་ཆར་ལ་སྒྲོལ་མས་ཀྱང་བྱིས་ཆར་མེད།

2f Nima didn't agree to fetch water. Yangzom didn't agree, either. ཉི་མ་ཚུ་ལེན་དུ་འགྲོ་རྒྱུར་མ་འཐད་ལ་དབྱངས་འཇོམས་ཀྱང་འཐད་པ་མ་བྱུང།

“**Too**”ཡང་ཀྱང་འང་ཡང་གསུམ་གྱི་དོན་དང་ཕལ་ཆར་འདྲ་སྟེ་དཔེར་བརྗོད་གཤམ་གསལ་ལྟར།

2g Uncle Danba has bought a red horse. Uncle Danzen has bought one, too. ཨ་ཁུ་བཟླན་པས་དྲ་རྒྱུད་དམར་ཞིག་ཉིས་ཟེན་ལ་ཨ་ཁུ་བཟླན་འཛིན་གྱིས་ཀྱང་གཅིག་ཉིས།

2h Doma likes butter tea. Cairang likes it, too. སྒྲོལ་མ་དཀྲུག་རར་དགའ་ལ་ཆོ་རིང་ཡང་དེ་ལ་དགའ།

Unit 16 What's it made of?

སྒྲིལ་བཅུ་དྲུག་པ། དེ་ཅི་ཞིག་གིས་བཟོས།

Useful Expressions རྒྱན་བཞོལ་ཚིག་སྟུང།

- 1 My sword *is made of* metal and it *was made in* Nepal. རེ་རལ་གྱི་ནི་ལྷགས་ཀྱིས་གྲུབ་པ་ཡིན་ལ་དེ་ནི་བལ་བོ་ནས་བཟུངས་པ་རེད།
- 2 A corral *is used for* keeping the animals. ལྷགས་རྩ་ནི་ལྷགས་འགོག་བྱེད་དུ་བཟོས་པ་ཡིན།
- 3 English *is used by* many people in the world *as* their mother tongue. འཛམ་གླིང་སྤེང་མི་མང་བོ་ཞིག་གིས་དབྱིན་ཡིག་ནི་
ཁོ་ཚོའི་མ་སྐད་དང་འབྲུ་བར་སྟོན་བཞིན་ཡོད།
- 4 Tibetan art is popular *around the world*. བོད་ཀྱི་སྒྱུ་རྩལ་ནི་འཛམ་གླིང་ཐོག་དར་བྱབ་ཆེ།

Text Explanation སྟོབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 What's it made of? དེ་ནི་རྒྱ་ཅི་ཞིག་གིས་གྲུབ་པ་རེད།

1a What are the prayer beads made of? སྤང་བའི་རྒྱ་ཅི་ལས་བཟོས་པ་རེད།

1b Prayer beads are usually made of sandalwood. སྤང་བའི་རྒྱན་ལྷན་གྱིས་ཤིང་ཙན་དན་གྱིས་བཟོས་པ་རེད།

- 2 Find the names of the five countries where English is spoken as the first language. དབྱིན་ཡིག་མ་སྐད་བཞིན་དུ་
སྟོན་པའི་རྒྱལ་ཁབ་ལྔའི་མིང་འཛོལ།

2a The Qinghai-Tibet Plateau is well known as the roof of the world. མཚོ་བོད་མཐོ་སྒང་ནི་
འཛམ་གླིང་གི་ཡང་ཅེ་ཞེས་སྟན་པ་ཆེ།

2b The yak is known as the boat of the Plateau. གཡག་ནི་མཐོ་སྒང་གི་གྲུ་གཟིངས་དུ་འདོད།

- 3 Which language is spoken by the largest number of people in the world? འཛམ་གླིང་སྤེང་མི་འབོར་མང་ཤོས་ཀྱིས་
སྟོན་བཞིན་པའི་སྐད་རིགས་ནི་གང་ཡིན་ནམ།

3a What kind of religious entertainment is performed in your village during the New Year? ལོ་གསར་
སྐབས་སུ་བྱེད་ཆོའི་སྒྲུ་བའི་ནང་ཚོས་ལྷགས་ཀྱི་བྱེད་སྟོན་ག་འདྲ་ཞིག་སྟེལ་བཞིན་ཡོད།

3b What Tibetan dialects are spoken in Tibetan areas? བོད་ཁུལ་ན་ཡུལ་སྐད་ཅི་ཞིག་འཆད་ཀྱིན་ཡོད།

- 4 English is the first language in none of these countries. རྒྱལ་ཁབ་འདི་དག་ལས་གཅིག་གིས་ཀྱང་དབྱིན་ཡིག་མ་སྐད་དུ་སྟོན་
ཀྱིན་མེད།

4a Seafood and chicken are popular in none of the villages of my home county. མཚོ་ཟས་དང་བྱ་ཤ་ནི་ངའི་ཕ་
ཡུལ་གྱི་སྤེ་བ་གཅིག་ལའང་དར་མི་ཆེ།

4b Skyscrapers are present in none of the grassland areas I've visited. ང་སོང་མྱོང་པའི་འབྲོག་ཁུལ་གཅིག་ལའང་ཁང་
བརྟམས་མཐོན་པོ་མེད།

5 It's one of the world's most important languages, because it is so widely used. (དབྱིན་ཡིག)དེ་ནི་འཛམ་གླིང་གི་

ཆེས་གལ་ཆེ་བའི་སྐད་རིགས་ཤིག་ཡིན་པ་ནི་དེའི་སྔོན་རྒྱ་ཆེ་བའི་ཕྱིར་རོ།

5a Tsamba is one of the Tibetan people's popular foods, because it is so nutritious and convenient.

ཕུམ་པ་ནི་བོད་མི་ལ་དར་བྱུང་ཆེ་བའི་ཟས་རིགས་ཤིག་རེད། རྒྱ་མཚན་ནི་དེ་ཉ་ཅང་འཚོ་བཅུད་བཟང་ལ་སྟབས་བདེ་བའི་ཕྱིར་རོ།

5b Lhabrang is one of the famous monasteries in Amdo, because of its long history. ལྷ་བྲང་ནི་ཨ་མདོའི་མིང་

གྲགས་ཆེ་བའི་དགོན་པ་ཞིག་ཡིན་པ་ནི་དེར་ལོ་རྒྱུས་རིང་མོ་ཡོད་པའི་ཕྱིར་རོ།

6 English is spoken as the first language by most people in the USA... ཨ་རིའི་མི་མང་པོ་ཞིག་གིས་དབྱིན་ཡིག་པ་སྐད་

བཞིན་དུ་སྔོན་གྱིན་ཡོད།

6a Mani is recited as a mantra essence by most Tibetan people in China. གུང་གོ་བྱ་བོད་མི་མང་ཤོས་ཀྱིས་མ་ཎི་དེ་

གཟུངས་སྒྲགས་ཀྱི་སྒྲིང་བོ་ལྟར་དུ་འདོན་བཞིན་ཡོད།

6b My engagement was decided by my father just before he died. ངའི་གཉེན་རྒྱལ་ནི་ངའི་ཨ་པ་མ་འདས་བའི་ཕྱིན་དུ་

ཁོས་ཐག་གིས་བཅད་པ་ཡིན།

7 Most business letters around the world are written in English. འཛམ་གླིང་གི་ཚོང་ལས་ཀྱི་ཡིག་རིགས་མང་ཤོས་ནི་

དབྱིན་ཡིག་གིས་བྲིས་ཡོད།

7a Most Tibetan authors' works are related to Buddhism. བོད་ཀྱི་ཚུམ་པ་བོ་མང་ཤོས་ཀྱི་བརྒྱམས་ཆོས་ནི་ནང་བསྟན་དང་འ

བྲེལ་བ་ཡོད།

8 If you learn even a little English, you'll find it useful after you leave school. གལ་ཏེ་ཁྱོད་ཀྱིས་དབྱིན་ཡིག་ཅུང་

ཅུ་མ་ཞིག་སླུངས་ན་འདྲ་། ཁྱོད་རང་སློབ་མཐར་ཕྱིན་རྗེས་ཁྱོད་ཀྱིས་དེ་རང་ལ་ཕན་ཐོགས་ཡོད་པ་ཤེས་ཐུབ།

8a If you speak even a little Tibetan, you'll find it easy when you travel in Tibetan places. གལ་ཏེ་ཁྱོད་

ཀྱིས་བོད་སྐད་ཅུང་ཅུ་མ་ཞིག་བཤད་ཤེས་ཆོ་ཁྱོད་རང་བོད་ཡུལ་དུ་བཞུ་སྒོར་ལ་འགོ་དུས་སྟབས་བདེ་མོ་ཞིག་ཡིན་པ་ཤེས་ཐུབ།

8b If you had even a little money, you'd find it easy to persuade her. གལ་ཏེ་ཁྱོད་ལ་སྒོར་མོ་ཅུང་ཅུ་མ་ཞིག་ཡོད་ཆོ་

ཁྱོད་ཀྱིས་ཁོ་མོ་འགྲགས་སྒྲུབ་པ་ཤེས་ཐུབ།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

The Passive Voice and the Active Voice. གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་དང་རང་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་

རང་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་དང་གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་གཉིས་ཀྱི་ནང་དོན་འདྲ་མཚུངས་ཡིན་ཅུང་རང་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་གི་བྱེད་པ་པོ་གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་གི་ “-by” ཡི་ཡུལ་ཚིག་ཡིན། དེ་ནི་གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་གི་རྣམ་པ་ནི་ “be + འདས་པའི་མིང་རྒྱུད་” ཡིན་ལ་ “be” ནི་ “am, is, are, was, were, has been, have been, will be” སོགས་ཀྱི་ཚབ་ཡིན་པ་དང་། བྱ་བྱེད་ཐ་དད་པའི་ལས་ཚིག་རྒྱུད་པ་ཁོ་ན་གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་གི་ནང་དུ་བཀོལ་ ཚིག་པ་ལས་བྱ་བྱེད་ཐ་མི་དད་པའི་ལས་ཚིག་གཏན་ནས་བཀོལ་མི་ཚོགས། འདིར་བཤད་པའི་བྱ་བྱེད་ཐ་དད་པའི་ལས་ཚིག་ནི་ལས་ཚིག་གི་རྗེས་སུ་ཡུལ་ཚིག་བཀོལ་མི་ ཚིག་པའི་ལས་ཚིག་རྣམས་ལ་ཟེར་རོ། གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་ལ་རྣམ་པ་བཞི་ཙམ་ཡོད་པ་དེ་དག་རེ་རེ་ནི། སྤྱིར་བཏང་ད་ལྟ་བུ། སྤྱིར་བཏང་འདས་པ། མ་འོངས་ པ། བྱས་ཟིན་ད་ལྟ་བུ་བཅས་བཞི་འོ། དེ་དག་རེ་རེར་དཔེར་བཀོད་ན་གཤམ་ལྟར།

1 Past Simple. སྤྱིར་བཏང་འདས་པ།

1a The government repaired the old bridge last year. སྤྱིད་གཞུང་གིས་ཟམ་རྒྱུད་དེ་ན་ནིང་ཞིག་གསོ་བྱས།

1b The old bridge was repaired by the government last year. ཟམ་རྒྱུད་དེ་སྤྱིད་གཞུང་གིས་ན་ནིང་ཞིག་གསོ་བྱས།

2 Simple Future. མ་འོངས་པ།

2a Many pine trees will be planted around the monastery by the end of next year. གསོམ་སྤྱོད་མང་པོ་ཞིག་སང་ ལོའི་ལོ་མཇུག་བར་དུ་དགོན་པའི་མཐའ་སྐོར་དུ་འཇུགས་རྒྱུ་རེད།

3 Present simple. སྤྱིར་བཏང་ད་ལྟ་བུ།

3a Mountain god altar sites are chosen by lamas. ལབ་ཙའི་གནས་ཡུལ་ནི་སླ་མས་འདེམས་པ་རེད།

3b Mountain god altar sites are chosen by whom? ལབ་ཙའི་གནས་ཡུལ་སྤྲུམ་འདེམས་པ་རེད།

4 Present Perfect tense. བྱས་ཟིན་ད་ལྟ་བུ།

4a I have made many sacrificial fires. བདག་གིས་བསང་མང་པོ་སྤྱད་ཐྱོད་ཀྱི།

4b Many sacrificial fires have been made by me. བདག་གིས་བསང་མང་པོ་ཞིག་སྤྱད་ཐྱོད་ཀྱི།

དེ་ནི་རང་ཚེས་རྣམ་པ་ཅི་ལྟ་བུ་ཞིག་གི་འོག་ཏུ་གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་གི་རྣམ་པ་འདི་བཀོལ་དགོས་ཞེས་ན། སྤྱིར་བཏང་དུ་བྱ་བྱེད་མཁན་པ་སྟེ་བྱེད་པ་པོ་དེ་ གཙོ་བོ་མིན་པའམ་ཤེས་མི་དགོས་པའི་སྐབས་སུ་འཇུག། ཡང་ན་བྱ་བ་དེ་གསལ་བོར་སྟོན་དགོས་པའི་སྐབས་སུ་བཀོལ་དགོས་པ་ཡིན། འོ་ན་རང་ཚེས་གཞན་དབང་ཅན་ གྱི་ཚིག་ལ་ཡིན་གཟིགས་མིན་གཉིས་ལ་ “-by” བཀོལ་དགོས་པ་ཡིན་ནམ་ཞེ་ན། དེ་ནི་མ་ཡིན་ཏེ། སྤྱིར་བཏང་དུ་གཞན་ཚིག་ལ་ “-by” མེད་མོད་འོན་ཀྱང་སྐབས་ དེའི་བྱེད་པ་པོ་ཤེས་ན་ད་གཟོད་རང་ཚེས་བཀོལ་དགོས་པ་ཡིན།

Unit 17 What was it used for?

ཕྱི་ཆོན་བཅུ་བདུན་པ། དེ་ཅི་ཞིག་ལ་བཀོལ་བ་རེད།

Useful Expressions ཟུན་བཀོལ་ཚིག་སྟེར།

1 *Can you tell me the way to the Nationalities Press?* ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་མི་རིགས་དཔེ་སྐྱོན་ཁང་ལ་འགྲོ་སའི་ལམ་བཤད་ཚིག་གས།

2 *You can't miss it.* ཁྱོད་ནོར་མི་སྲིད།

3 *Please turn left / right at the (third) crossing.* ཁྱོད་བཞེ་མདོ་(གསུམ་པ)ནས་གཡོན་ / གཡས་ཕྱོགས་སུ་འཁོར།

4 *Have you seen those military weapons on show in the museum?* ཁྱོད་ཀྱིས་འགྲེམས་སྟོན་ཁང་ན་བཟུང་ཡོད་པའི་དམག་
མའི་མཚན་ཆ་དེ་དག་མཐོང་བྱུང་ངམ།

5 *PULL / PUSH* འཐེན / གཏོད།

6 *BUSINESS HOURS* ཚོང་གཉེར་དུས་ཚོད།

7 *ENTRANCE* འཕྲུལ་སྒྲོལ།

8 *EXIT* ཐོན་སྒྲོལ།

9 *NO PHOTOS* བར་བྲངས་མི་ཚོགས།

10 *NO SMOKING* དུ་བ་འཐེན་མི་ཚོགས།

Text Explanation སྟོན་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 What was it used for? དེ་ཅི་ཞིག་ལ་བཀོལ་བ་རེད།

1a What is a wooden bucket used for? ཤིང་ཚོའུ་ནི་ཅི་བྱེད་པར་མཐོ།

1b It is used for milking female yaks. དེ་ནི་འབྲི་མའི་འོ་མ་བཞོ་བར་མཐོ།

2 *Can you tell me the way to the museum, please?* ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་འགྲེམས་སྟོན་ཁང་ལ་འགྲོ་སའི་ལམ་བཤད་ན་ཨོ་ཚིག་གས།

2a *Can you tell me the way to Kumbum Monastery, please?* ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་སྐུ་འབུམ་ལ་འགྲོ་སའི་ལམ་བཤད་ན་ཨོ་ཚིག་གས།

2b *Go along Number One Road until you reach the big intersection, cross the intersection, turn left, and then you will find a bus station where you can find many buses to Kumbum. You can't miss it!* ལམ་ཆེན་དང་ཐོ་བརྒྱད་དེ་སོང་ན་བཞེ་མདོ་ཆེན་ཐོར་ཐུག་

བ་དང་དེ་འཕྲེད་ཀྱིས་བཅད་དེ་གཡོན་དུ་འཁོར་ན་ཁྱོད་ཀྱིས་སྐུ་འབུམ་ལ་འགྲོ་བའི་རྒྱངས་འཁོར་མང་པོ་ཞིག་རྟེན་ཐུབ་པས་ཁྱོད་རང་ནོར་མི་སྲིད།

3 *It says here, on the card, that it was used in plays.* ཤོག་བྱང་འདིའི་སྟེང་ན་འདི་ནི་སྒྲོས་གར་གྱི་ནང་དུ་བཀོལ་བ་ཡིན་ཞེས་བྲིས་འདུག

3a *It says here, in the book, that the Potala Palace was established during King Songzangambo's reign.* དཔེ་ཆ་འདིའི་ནང་དུ་ཐོ་བྲང་ཐོ་ཏ་ལ་ནི་རྒྱལ་བོ་སྟོང་བཙན་གྱི་དབང་སྐུར་སྐབས་སུ་བཞེངས་པ་ཡིན་ཞེས་བྲིས་འདུག

3b *The tour guide explained to us that Shakyamuni's life was depicted on the monastery walls.* སྟོན་ཤོན་པའི་འབྲུངས་རབས་དགོན་པའི་ཕྱགས་རིའི་སྟེང་བཀོད་ཡོད་ཞེས་ང་ཚོར་གསལ་བཤད་བྱས།

4 These days we use a thermos. ཉིན་འདི་དག་ལ་ར་ཚོས་ཚ་དེམ་བཞོལ་བ་ཡིན།

4a These days we use vehicles instead of yaks in many Amdo areas. དེང་སང་ཨ་མདོའི་ས་ཆ་མང་ཤོས་སུ་གནག་ཕྱགས་
གྱི་ཚབ་དུ་འཕྲུལ་འཁོར་བཞོལ་གྱིན་ཡོད།

4b In the old days we used to use prayer flags as victory flags, but now we use them in religious
activities. མཆོད་ཆད་ར་ཚོས་དར་ཕྱོགས་དེ་རྒྱལ་ཁའི་མཆོད་ཉགས་ཞིག་གི་རྒྱལ་དུ་བཞོལ་མོད། འོན་ཀྱང་ད་ལྟ་ཚོས་ལུགས་གྱི་ཚོག་ཞིག་དུ་བརྟེན་
བཞིན་ཡོད།

5 Some of the things were hundreds of years old. དངོས་པོ་ལ་ལ་ཞིག་ལོ་ངོ་བརྒྱ་ཕྱག་དུ་མ་འགོར་ཡོད།

5a Most of the nomad girls are married at the age of seventeen. འབྲོག་མོ་མང་ཆེ་ཤོས་ལོ་བརྒྱབ་སྟེང་གཉིན་སློག་བྱེད།

5b Some of the Tibetan teachers are specialized in the Gesar epic. བོད་རིགས་དག་གི་ཆན་འགས་གི་སངས་རྒྱན་ཚུ་མ་ལ་ཆེད་
དུ་ཞིབ་འཇུག་བྱེད་བཞིན་མཆིས།

6 The group of girls moved on and had a good time together in the park. ལུ་མོའི་སྒྲོར་ཁག་དེ་མཉམ་དུ་ལུས་ར་ལ་སོང་
ནས་དུས་བཟང་པོར་རོལ།

6a The flock of wild geese flew down to the lake and rested for the night. རི་སྒྲིམ་ངང་བ་བྱུ་གཅིག་སྒྲད་གྱི་མཚོ་ཁར་
འཕུར་ཏེ་མཚན་མོར་ངལ་གསོས།

6b The herd of wild yaks left their winter pasture in the mountains and moved down to the valley.
འབྲོང་བྱུ་དེ་རི་འགོའི་དགུན་ས་དང་ཁ་བྲལ་ནས་སྒྲད་གྱི་ལུང་བར་ཡོང།

Grammar བད་སྒྲིད་དཀའ་གནད།

The Passive Voice- (2) གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་

སྒྱིར་བཏང་འདས་པ།

གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་ལས་སྒྱིར་བཏང་འདས་པའི་རྣམ་པ་དེས་འདས་ཟེན་པའི་དུས་སྐབས་དེས་ཅན་ཞིག་གི་ནང་དུ་དོན་དག་གང་ཞིག་བསྐྱབས་པ་སྟོན་པ་
ཡིན། དེའི་རྣམ་པ་ནི་“be (འདས་པ) + འདས་པའི་མིང་རྒྱུང་”ཡིན།

1 Statement གསལ་བཤད་གྱི་རྣམ་པ།

1a Tibetan writing was invented by Sambhota in the seventh century. བོད་ཡིག་ནི་དུས་རབས་བདུན་པའི་ནང་ཐོན་མིས་
གསར་བཟོ་བྱས་པ་རེད།

1b Tibetan was spoken in my hometown when I was a child. ང་རང་བྱིས་པ་ཡིན་དུས་ངའི་པ་ཡུལ་
ན་བོད་སྐད་བཤད་གྱིན་ཡོད།

2 Questions འདྲི་ཚིག་གི་རྣམ་པ།

2a What was invented by Sambhota? ཐོན་མིས་ཅི་ཞིག་གསར་བཟོ་དང་བྱས་པ་ཡིན་ནམ།

2b What language was spoken in your hometown when you were a little child? ཁྱོད་རང་བྱིས་པ་ཡིན་དུས་ཁྱོད་
གྱི་པ་ཡུལ་ན་སྐད་རིགས་ཅི་ཞིག་འཆད་གྱིན་ཡོད་ནམ།

Unit 18 Planting trees

ལྷོ་ཆུ་བོ་བརྒྱད་པ། རྒྱུ་བོ་འཇུག་པ།

Useful Expressions རྒྱུ་བོ་འཇུག་པ།

- 1 This tea's salt content is *just right*. ཇ་འདིའི་ནང་གི་ཚུལ་ཆད་ཉག་ཉག་རན་པོ་འདུག
- 2 *The more* you study, *the better* you will become. སློབ་སྦྱང་ལ་ཇི་ལྟར་འབད་ན་ཁྱོད་རང་དེ་ལྟར་ཇེ་བཟང་དུ་འགྱུར་འགོ།
- 3 He can *more or less* communicate in English. ཁོས་དབྱིན་ཡིག་གི་ལམ་ནས་ཕལ་ཆེར་གོ་བརྒྱུ་དུ་བྱུག
- 4 Lhasa is *far away from* my village. ལྷ་ས་ནི་ངའི་ཡུལ་སྡེ་དང་ཁ་ཐག་ཏུ་ཅང་རིང་།
- 5 Some old people in our village say we must *stop* the animals *from* coming to the crop fields. ང་ཚོའི་སྡེ་བའི་རྒན་པ་རེ་འགས་ང་ཚོས་ངེས་པར་དུ་ལྷགས་ཆོག་ཞིང་ནང་དུ་ཡོང་བར་བཀག་འགོག་བྱེད་དགོས་ཟེ།

Text Explanation རྒྱུ་བོ་འཇུག་པ།

- 1 Come to school in your old clothes tomorrow. སང་ཉིན་ཁྱོད་གྱི་གོན་པ་རྩིང་བ་དག་གྱུན་ནས་སློབ་གྲྭར་ཤོག
1a Some muscular young Tibetan men came to dance gracefully in their unique robes. ལུས་སྟོབས་རྒྱས་པའི་བོད་རིགས་པོ་གཞོན་འགས་འགའ་ལྔ་བའི་ལྷ་བ་གྱུན་ཞིང་བརྗོད་ཉམས་ལྷན་པའི་ངང་ཞབས་བྲོ་འབྲུབ་པར་ཡོང་།
1b Come to the meeting tomorrow in your best robe. སང་ཉིན་ཁྱོད་གྱི་ལྷ་བ་ཆེས་བཟང་བོ་དེ་གྱུན་ནས་ཆོག་མཆོག་འདུར་ཤོག
- 2 The ground must be just right, neither too wet nor too dry. ས་གཞི་དེ་འདྲའི་མི་སྟོན་ཞིང་མི་སྐྱམ་པར་ཆད་དང་རན་པ་ཞིག་ཡིན་དགོས།
2a The boots must be just right, neither too large nor too small. འཇུར་རྩ་དེ་ངེས་པར་དུ་ཆད་དང་རན་པ་ཞིག་དགོས་ཏེ་ཆེ་མི་ཉན་ལ་རྒྱུང་ཡང་མི་ཉན།
2b Neither of us speaks Tibetan. རེད་གཉིས་གྱིས་བོད་སྐད་མི་འཆད།
- 3 Pound a long stick into the earth next to the hole. Make sure that it is straight. དབྱུག་པ་རིང་བོ་ཞིག་ཁུང་ལུའི་འགའ་གྱི་ས་ནང་དུ་བརྒྱབ་ནས་དེ་དྲང་མོ་ཡིན་མིན་ལ་བལྟ་དགོས།
3a Pound a nail into the wall next to the doorframe. Make sure that it is strong enough to hang the picture from. འཛོར་མ་ཞིག་སྒོ་འགའ་ལ་བརྒྱབ་ནས། དེ་ལ་འདྲ་པར་བཀལ་ཆེ་སྒྲ་མོ་ཡིན་མིན་ལ་གསལ་བོར་བལྟ་དགོས།
3b Push this cart to the field near the road. Make sure that the cart is full of manure. ཤིང་རྩ་དེ་ལམ་ཁའི་ཞིང་ནང་ལ་འདེད་དགོས། དེ་ལུད་གྱིས་བཀང་ཡོད་མེད་ལ་གསལ་བོར་ལྟོས།
- 4 Put the tree in the hole so that it is straight. རྒྱུང་བོ་ཁུང་ལུའི་ནང་དུ་བཞག་ན་དག་ཟེད་དྲང་མོ་ཡིན།
4a Put more clothes on so that you will not feel cold. རྒྱུན་པ་མང་བོ་གོན་ན་དག་ཟེད་ཁྱོད་ལ་ཆམ་ནད་མི་ཤོག
4b Fence the grassland so that the animals won't starve in the winter. ལྗང་སར་ར་བསྐོར་ཆོད་གྲུག་ཁར་ལྷགས་ཆོག་ལུག་གིས་མི་འཆེ།
- 5 A lot of good land has gone with them, leaving only sand. གཤམ་ན་ས་མང་བོ་དེ་ཆོད་དང་སྒྲགས་ནས་ཟད་སོང་པས་ཤུལ་དུ་ལུས་པ་ནི་བྱེ་མ་ཁོན་པོ་ཡིན།

5a Many young men leave our village every spring, leaving only the women and girls. དབྱིད་ཀར་ཕོ་གཞོན་
མང་པོ་སྒེ་བ་དང་ཁ་བས་ནས་བུད་མོ་བས་ཤུལ་དུ་ལུས་པ་ནི་བུད་མོ་དང་གཞོན་ནུ་མ་དག་རེད།

5b All the old people left the party, leaving only the young people to sing love songs. བློན་པ་རྣམས་སྟོན་
ཆོག་ནས་བུད་མོ་དང་པས་ཤུལ་དུ་ཡོད་པའི་ན་གཞོན་ཆོར་ལ་གཞས་ལེན་ཏུ་བཅུག།

6 Today, too many trees are still being cut down in the USA. ཨ་མེ་རི་ཀ་རུ་ད་ལྟ་དུང་སྤང་བོ་མང་པོ་གཙོད་བཞིན་ཡོད།

6a Nowadays, Tibetan studies is being taught all over the world. མིག་སྲུང་བོད་ཀྱི་རིག་གནས་ནི་འཛམ་གླིང་ས་ཕྱོགས་
ཀུན་དུ་སྒྲིལ་བཞིན་ཡོད།

6b Today, many children are still being kept by their parents from attending schools. བྱིས་པ་མང་པོ་ཞིག་དེང་
སང་དུང་སློབ་གྲུང་འགྲོ་བར་ཕ་མས་བཀག་འགོག་ཐེབས་ཀྱིན་ཡོད།

7 They must be built all over the world. (སྤོང་བོ)དེ་ཆོ་ངེས་བར་དུ་འཛམ་གླིང་ས་ཕྱོགས་ཀུན་དུ་འཛུགས་དགོས།

7a Our temple should be finished by the end of this year. ང་ཚོའི་ལྷ་ཁང་ད་ལོའི་ལོ་མཇུག་བར་དུ་ལེགས་འགྲུབ་བྱུང་ངེས།

7b Pine trees must be planted along the bank of this river. རྒྱུ་བོའི་འགམ་རྒྱུད་དུ་ངེས་བར་དུ་གསོམ་སྤོང་འཛུགས་དགོས།

8 But we're growing a lot more now, thanks to the Green Wall. འོན་ཀྱང་ང་ཚོས་ད་ལྟ་མང་བོ་

འཛུགས་བཞིན་ཡོད་པས། སྤོ་ལྷང་ནགས་ལ་བྱགས་རྩེ་ཆེ་ཞུ།

8a Animal husbandry in my hometown has been very successful, thanks to animal scientists. ང་ཚོའི་ཡ་
ཡུལ་གྱི་ཐུགས་ལས་ལ་གྲུབ་འབྲས་ཆེན་པོ་ཐོབ་པས་ཐུགས་ལས་ཆེད་མཁས་ལ་བཀའ་དྲིན་ཆེ་ཞུས་བཞིན།

8b My brother won the prize in the horse racing, thanks to our steed. ངའི་ཕུ་བོ་ལ་རྟ་རྒྱགས་འགན་བསྐྱར་ལས་རྒྱལ་ཁ་
ཐོབ་པས་ང་ཚོའི་རྟ་མཆོག་ནི་བཀའ་དྲིན་ཆེ་ལོ།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

1. The Passive Voice. གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཆོག་ལས་ཡིད་འགྱུར་སྟོན་པའི་བྱ་ཆོག་དང་སྒྲུར་བ།

ཡིད་འགྱུར་སྟོན་པའི་བྱ་ཆོག་ཉེ་will, would, can, could, shall, should, ought to, must, have to, may, mightབཅས་
ཡིན་ལ། དེ་ནི་དབྱིན་ཡིག་གི་བྱ་ཆོག་གཞན་དག་དང་གཏན་ནས་མི་འབྲེལ་སྟེ། དང་བོ། ཡིད་འགྱུར་བྱ་ཆོག་གང་ཟག་གསུམ་པ་དང་མཉམ་དུ་སྦྱར་ཡང་རྩིས་སུ་
s”སྦྱར་མི་དགོས། དཔེར་ན།

1a He can speak Chinese. ཁོས་རྒྱ་སྐད་འཆད་བྱུང།

1b She should be here by nine. ཁོ་མོ་དུས་ཚོད་དྲུ་འཁྱའི་ཐོག་འདིར་ཐོན་དགོས།

གཉིས་པ། “not” བཞོལ་ནས་ཉམས་འགྱུར་སྟོན་པའི་བྱ་ཆོག་དེ་སྤྱིར་བཏང་ད་ལྟ་བ་དང་སྤྱིར་བཏང་འདས་པ་རུ་འང་དགག་ཆོག་ཏུ་བསྒྲུར་ཆོག་པ་སྟེ། དཔེར་ན།

1c He shouldn't be late. ཁོ་རང་འབྲི་མི་ཉན།

1d They might not come to the party. ཁོ་ཚོ་དགོང་ཆོགས་སྟེང་མི་ཐེབས་ན་ཐང་།

གསུམ་པ། ཉམས་འགྱུར་སྟོན་པའི་བྱ་ཆོག་མང་པོ་འདས་པ་འམ་མ་འོངས་བར་བཞོལ་མི་ཆོག་པ་སྟེ། དཔེར་ན།

1e He will can go with us. ཁོར་བ།

1f She must would study very hard. ཁོར་བ།

འདིར་ང་ཚོས་གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་དང་སྒྲིང་རྒྱ་ཡིན་ལ་དེའི་སྒྲིང་སྒྲངས་ནི་གཤམ་གསལ་ལྟར།

1g Many trees should be planted. སྔོང་བོ་མང་བོ་ཞིག་ངས་བར་དུ་འཛུགས་དགོས།

1h The ritual may be completed tomorrow. ཚོས་ལུགས་གྱི་ཚིག་དེ་སང་ཉིན་ཡོངས་སུ་མཐུག་རྒྱུ་གསལ་ངས།

1i The old bridge must be repaired by Tibetan New Year. ཟམ་རྩིང་དེ་ངས་བར་དུ་བོད་གྱི་ལོ་གསར་བར་དུ་ཉམས་གསོ་བྱེད་དགོས།

2. Measurement མཇལ་བྱེད་ཚད་གཞི།

2a My swimming pool is only two meters *deep*. ངའི་རྒྱུལ་རྩིང་གི་སྒོ་ཁྲི་གཉིད་ཚད་ལ་མིད་གཉིས་ཡོད།

2b This history book is just five centimetres *thick*. ལོ་རྒྱུས་དཔེ་དེབ་འདིའི་མཐུག་ཚད་ལ་ལིས་མིད་ལྔ་

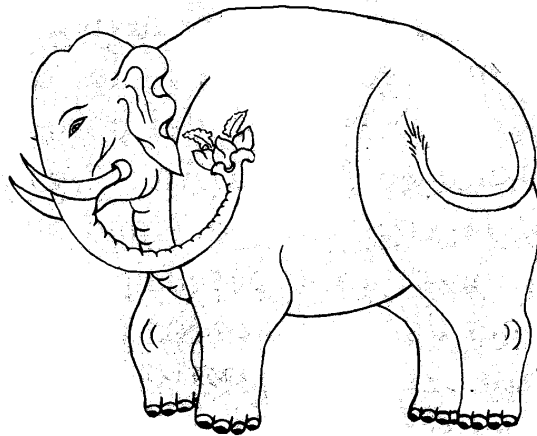
ཉག་ཉག་ཡོད།

2c Our village's threshing ground is about two kilometres *wide*. ང་ཚོའི་སྡེ་བའི་གཡུལ་ཁའི་ཞིང་ལ་སྤྱི་ལེ་གཉིས་ཙམ་ཡོད།

2d My grandpa is seventy-nine years *old*. ངའི་ཨ་ཕེས་ནི་ལོ་བདུན་ཅུ་དོན་དགུ་ཡིན།

2e That stupa is sixty meters *tall*. མཚོད་དེན་དེའི་མཐོ་ཚད་ལ་མིད་དྲུག་ཅུ་ཡོད།

2f The surrounding wall of this temple is three meters *high*. ལྷ་ཁང་འདིའི་ལྷགས་རིའི་མཐོ་ཚད་ལ་མིད་གསུམ་ཡོད།



Unit 19 Mainly revision

མེ་ཚན་བཅུ་དགུ་བ། གཙོ་གནད་བསྒྲུར་སྒྲིང་།

Useful Expressions རྒྱན་བཀོལ་ཚིག་སྒྲུར།

1 How long does it take to go to Lhasa by train / bus / horse / airplane / foot? ལྷ་སར་མེ་

འཁོར་ལ་བསྐད་དེ་ \ སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱངས་འཁོར་བསྐད་དེ་ \ ཏ་ལ་བཞོན་ནས་ \ གནམ་གྲུར་བསྐད་དེ་ \ ཀླང་ཐང་ལ་ \ སོང་ན་དུས་ཚོད་ག་ཚོད་དགོས།

2 How far away is Kumbum from Ziling? ཟི་ལིང་ནས་སྐུ་འབུམ་བར་ལ་ཅི་ཙམ་ཡོད།

3 Don't drink all the time. དུས་རྒྱུན་དུ་ཆང་མ་འབུང་།

4 Many eagles began hovering in space after the wolf killed the sheep. སྤང་གིས་ལྷག་བསད་རྗེས་བྱ་རྩོད་མང་པོ་མཁའ་
ནས་ལྗིང་སྒྲོར་རྒྱག་འགོ་བརྩམས།

5 So far as I know no Tibetans can speak Russian. ངས་ཤེས་པ་ལྟར་ན་ཡུ་རུ་སྐད་སྒྲ་ཤེས་པའི་བོད་མི་གཅིག་ཀྱང་མི་འདུག

6 There is something wrong with the milking machine, it doesn't work any more. འོ་དྲུག་ས་འཕྲུལ་ཆས་མི་འཁོར་
བས། དེ་ལ་སྒྱོན་ཞིག་བྱུང་འདུག

Text Explanation སྒྲིབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 Many of the stars can't be seen because they are too far away. རྒྱར་མ་མང་པོ་ཞིག་མཐོང་མི་བྱུང་པའི་རྒྱ་མཚན་ནི་དེ་དག་
ནི་ཏ་ཙུང་རྒྱང་ཐག་རིང་བས་སོ།

1a Many Tibetan ancient books can't be read because they are too incomprehensible. བོད་ཀྱི་གནའ་དཔེ་མང་
བོ་ཞིག་ཏ་ཙུང་གོ་དཀའ། རྒྱ་མཚན་ནི་དེ་ནམས་ཀྱི་དོན་ཏ་ཙུང་ཟབ་པའི་ཕྱིར་རོ།

1b Some of the mountains can't be climbed because they are too high to climb. རི་བོ་ལ་ལ་ཞིག་ཏ་ཙུང་མཐོ་
དགས་པས་འཛོག་དཀའ།

2 So far no man has travelled further than the moon. ད་བར་དུ་མི་གཅིག་ཀྱང་ཟླ་བའི་ཕ་རོལ་དུ་འགྲུལ་བཞུད་བྱས་ཐུང་མེད།

2a So far Tibetan students didn't take any interest in computers. ད་བར་དུ་བོད་ཀྱི་སློབ་མ་ཚོ་ཅིས་འཁོར་ལ་སྤྱོད་བསྐྱེས་
ཐུང་མེད།

2a So far no human beings have ever visited Mars. ད་བར་དུ་མིའི་རིགས་ཀྱིས་རྒྱར་མ་མིག་དམར་ལ་འགྲུལ་སྤྱོད་བྱས་ཐུང་མེད།

3 Man-made satellites have been sent up into space by several countries. རྒྱལ་ཁབ་འགས་མིས་བཟོས་སྤྱང་རྒྱར་མཁའ་
དབྱིངས་སུ་བཏང་ཡོད།

3a Lots of wind-horses have been thrown up into the air during the ritual. ཚས་ལྷགས་ཚོགས་ཀྱི་སྐབས་སུ་རྒྱུང་ཏ་མང་
བོ་ཞིག་མཁའ་དབྱིངས་སུ་སྤྱར།

3b Many schools in Tibetan areas have been repaired. བོད་ཁུལ་གྱི་སློབ་གྲྭ་མང་པོ་ཞིག་བསྒྱུར་གསོ་བྱས།

4 Older people must be spoken to politely. མི་རྒན་པར་ངེས་པར་དུ་བརྟེན་པའི་སློབ་པ་བཤད་དགོས།

4a Beginning language learners must be talked to slowly and clearly. རྒྱ་དེགས་ཐོག་མར་སློབ་མ་ཁག་ཚོར་ངེས་པར་དུ་དག་ཅིང་དལ་བའི་སློབ་པ་བཤད་དགོས།

4b Tibetan people's living standard should be improved by Tibetans. བོད་མིའི་འཚོ་བའི་ཚུ་ཚད་ངེས་པར་དུ་བོད་མི་རང་གིས་མཐོར་འདེགས་སུ་གཏོང་དགོས།

5 Which channel is it on? It's usually found on channel four. དེ་སྐྱེ་བཟན་བརྒྱུད་ལམ་གང་ན་གཏོང་གིན་འདུག དེ་རྒྱུན་ལྡན་དུ་སྐྱེ་བཟན་བརྒྱུད་ལམ་བཞི་བའི་སྟེང་ནས་རྟེན་ཐུབ།

5a Which shop sells good wool cloth? The shop on the corner usually does. ཚོང་ཁང་གང་གིས་བལ་གོས་བཟང་བོ་བཙོང་བཞིན་ཡོད་དམ། གྲུ་ཟུར་གྱི་ཚོང་ཁང་དེས་རྒྱུན་དུ་འཚོང་གིན་འདུག།

5b Which household makes the best Tibetan boots? The household near the village entrance usually makes the best boots. བྱི་མ་ཚང་གང་གིས་བོད་ཀྱི་གོ་ལྷ་མ་བཟང་བོ་འདེབས་གིན་འདུག་གམ། རྗེ་བའི་མ་ཁར་སྒྲིའི་ཉེ་འདབས་སུ་ཡོད་པའི་བྱི་མ་ཚང་དེས་དུས་རྒྱུན་དུ་གོ་ལྷ་མ་བཟང་བོ་འདེབས་གིན་འདུག།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

Passive Voice. གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་ལས་སྒྱིར་བཏང་གི་ད་ལྟ་བུའི་རྣམ་པ་ནི།

གཞན་དབང་ཅན་གྱི་ཚིག་ལས་སྒྱིར་བཏང་གི་ད་ལྟ་བུའི་རྣམ་པ་ནི་ “Subject+Be(present)+past participle” རྟེན་པའི་BE(ཡི་ད་ལྟ་བུ་)+འདས་པའི་མིང་རྒྱུད་ཀྱི་ཡིན།

1a Most of the subjects are taught in Chinese in many schools. སློབ་གྲྭ་མང་ཤོས་སུ་བྲིད་གཞི་མང་ཆེ་བ་ཞིག་རྒྱ་སྐད་ཀྱིས་འབྲིད་པ་རེད།

1b Most of the temple dances are performed by monks. དགོན་པའི་འཆམ་མང་ཤོས་ནི་གྲྭ་བས་འཁྲབ་སྟོན་བྱེད།

1c Barley is grown on the Qinghai-Tibet Plateau. ནས་ནི་མཚོ་བོད་མཐོ་སྒང་ནས་སྐྱེས།

Unit 20 The world's population

ཞི་ཚན་ཉི་ཤུ་བ། འཛམ་གླིང་གི་མི་གྲངས།

Useful expressions རྒྱན་བཞེད་ཚིག་སྒྲིབ།

- 1 *It goes on, hour after hour.* དུས་ཚོད་ནས་དུས་ཚོད་བར་རྒྱན་མཐུད་པ།
- 2 The population *grows faster and faster.* མི་གྲངས་འཕེལ་ཚད་རིམ་གྱི་གསལ་ནས་རིམ་གྱི་གསལ་སུ་ཕྱིན།
- 3 *Standing room only!* ས་ལག་མཐིལ་ཙམ་ཞིག
- 4 *At the beginning of this term, I was planning to study very hard, but I couldn't.* སློབ་སྐབས་འདིའི་མགོ་ར་བས་སློབ་སྦྱང་ལ་རྒྱུ་བརྩོན་ཀྱི་ཕྱི་ཕྱོད་མོད་འོན་ཀྱང་བས་ཀྱི་མ་ཐུབ།
- 5 Hundreds of languages are spoken *on the earth* nowadays. འཛམ་གླིང་གི་སྤྱི་སྡེ་རིགས་བརྒྱ་ཕྱག་ལྷག་འཆད་ཀྱི་ན་ཡོད།
- 6 Education is very important in *less / more developed countries.* སློབ་གསལ་ནི་དར་རྒྱས་འགྲོ་བའི་ / དར་རྒྱས་ཆེ་བའི་རྒྱལ་ཁབ་དག་ལ་ཉ་ཅང་གལ་ཆེ།
- 7 *UN (the United Nations) Headquarters* is in New York. མ་ཉམ་འབྲེལ་རྒྱལ་ཚོགས་ཀྱི་སྤྱི་ཁབ་བཞེད་འདོམས་ཤུའུ་ནི་ཉིག་ཡོར་ན་ཡོད།
- 8 *What's the population of Tibet?* བོད་ལྗོངས་ཀྱི་མི་གྲངས་ནི་ག་ཚོད་རེད།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 The world's population. འཛམ་གླིང་གི་མི་གྲངས།

1a What's the population of Qinghai Province? མཚོ་སྒྲོན་ཞིང་ཆེན་ཀྱི་མི་གྲངས་ག་ཚོད་རེད་དམ།

1b Chengdu has a large population among the Chinese cities. གྲུང་ཤོའི་གོང་ཁྱེད་དག་ལས་ཁྱིམ་ཁྱེད་ནི་ན་མི་འབོར་མང་པོ་ཡོད།

- 2 By what year will the world's population reach 6 billion? རེ་མ་ཞིག་གི་ལོ་ལ་འཛམ་གླིང་གི་མི་གྲངས་དུང་ཕུར་དུག་ལ་སྟེ་བས་སམ།

2a By what year will you be able to speak English fluently? རེ་མ་ཞིག་གི་ལོ་ལ་ཁྱོད་ཀྱིས་དབྱིན་སྐད་ཐོགས་མེད་དུ་སྒྲུབ་བམ།

2b By what year will you be married? རེ་མ་ཞིག་གི་ལོ་ལ་ཁྱོད་རང་གཉེན་སྲིག་རྒྱ་ཡིན་ནམ།

- 3 Standing room only. ས་ལག་མཐིལ་ཙམ་ཞིག

3a The temple's central hall is full of monks, there is no room for villagers. དགོན་པའི་འདུ་ཁང་ནང་གྲ་བས་ཁྱེད་མི་ཚོར་འདུག་ས་མི་འདུག།

3b The big bus was so crowded that there was hardly any standing room for me. སྤྱི་སྒྲོང་རྒྱངས་འབོར་ཆེན་པོ་དེའི་ནང་འཆང་ཁ་བརྒྱབ་འདུག་པས་ང་ལ་འདུག་ས་འདྲ་ཡོད་དཀའ།

4 So it goes on, hour after hour. དེའི་རྒྱུན་གྱིས་དེ་དུས་ཚོད་ནས་དུས་ཚོད་བར་རྒྱུན་མཐུང་དགོས་པ་བྱུང་།

4a The rite goes on, hour after hour. ཚས་ཚོགས་དེ་དུས་ཚོད་འགའ་ལ་རྒྱུན་བསྐྱེད་སྤྱོད།

4b The argument between those two families goes on, generation after generation. བྱིས་ཚང་འདི་གཉིས་བར་གྱི་ཁྲིད་དོན་མི་རབས་ནས་མི་རབས་བར་མཚམས་མ་ཆད།

5 Just think how many more there will be in one year. ལོ་གཅིག་གི་ནང་ལ་(མི་གྲངས་)ག་ཚོད་འཕེལ་བར་བསམ་སྒྲོ་ཞིག་བྱོངས་དང་།

5a Would you like to guess how many Tibetans there will be at my Christmas party this year? བྱོད་ཀྱིས་ད་ལོའི་ངའི་ཡེ་ཤུའི་འཁུངས་སྐར་གྱི་སྟོན་ཚོགས་སྟེང་བོད་མི་ག་ཚོད་དུ་སྤྱིབས་ངེས་པར་ཚོད་དཔག་ཅིག་བྱ་འདོད་དམ།

5b Just think how many more times you could talk to me in a year if you had a telephone. གལ་ཏེ་ཁྱོད་ལ་ཁ་པར་ཅིག་ཡོད་ཆོ་བྱོད་ཀྱིས་ལོ་གཅིག་གི་ནང་དུ་ང་ལ་ཁ་བརྟེན་ཐེངས་ཅི་ཙམ་བྱེད་ཐུབ་པར་འདང་ཤིག་རྒྱུ་བས་དང་།

6 There will not be enough space for anybody else. མི་གཞན་པ་གཅིག་འདུག་སའི་བར་སྟོང་ཁྱེད་ཡོད་རྒྱ་མ་རེད།

6a There is not enough space in the shed for the livestock when it rains. ཆར་འབབ་པའི་དུས་སྔོན་ཁོར་ཁང་དུ་ལྷུགས་ཆོག་རྒྱུད་པའི་ས་མི་འདུག་

6b There is enough space in this notebook for you to write the rest down. སྒྱུང་དེབ་འདིའི་སྟེང་དུ་ཁྱོད་ལ་ལྷག་མ་དག་འབྲིས་འང་ཡོད།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

1. The Future in the Past Tense. འདས་པའི་དུས་མ་འོངས་པ།

འདས་དུས་མ་འོངས་པ་ནི་འདས་ཟིན་པའི་དུས་ག་མོ་ཞིག་གི་ནང་དུ་མ་འོངས་པའི་བྱ་བ་གང་ཞིག་འབྱུང་བར་འགྱུར་བའམ་འབྱུང་རྒྱུ་ཡིན་པ་སྟོན་པ་ཞིག་ཡིན། སྒྱིར་བཏང་གི་འདས་པ་དང་འབྲེལ་བར་རྣམས་པ་གཉིས་ཀྱི་སྟོན་ནས་མཚོན་ཐུབ་སྟེ། “Would”དང་“was going to”གཉིས་སོ།

1a I didn’t know if / whether my horse would run away. ངས་རང་གི་རྩ་ཕོ་ཕྱོགས་གཞན་དུ་འབྱོར་རྒྱུ་ཡིན་པ་ཤེས་མ་བྱུང་།

1b I was not sure whether / if the prayer flag was going to fall down. ངས་དར་ཕྱོག་ས་ལ་འབྱེལ་འགོ་མིན་ཐག་གིས་མ་ཆོད།

1c Villagers never knew that the horse racing would become the festival’s focus. སྤེམ་ཚང་མས་རྟ་རྒྱགས་འགན་སྐར་དེ་དུས་ཆེན་འདིའི་གཙོ་བོར་འགྱུར་འགོ་བ་གཏན་ནས་བསམ་མ་ཐོབ་ཐུང་།

1d My boyfriend never asked what was going to happen to us after we separated. ངའི་དགའ་ལོས་ང་ཚོ་ཁ་བྲལ་རྗེས་ཅི་ཞིག་བྱུང་རྒྱུ་ཡིན་པ་གཏན་ནས་དྲིས་མ་ཐོབ་ཐུང་།

1e She didn’t tell me where she would go. ཁོ་མོས་མོ་གང་དུ་འགོ་རྒྱུ་ཡིན་པ་ང་ལ་མ་བཤད།

1f He didn’t tell me when he was coming. ཁོས་ཁོ་ནམ་ཞིག་ལ་ཡོང་རྒྱུ་ཡིན་པ་ང་ལ་མ་བཤད།

1g I didn’t know where the tent was. ངས་སྒྲུ་གུར་དེ་གང་དུ་ཡོད་པ་མ་ཤེས།

2 Numbers གྲངས་ཀྱི་

100 one hundred བརྒྱ།

130 one hundred and thirty བརྒྱ་དང་སྟུང་ཅུ།

1,000 one thousand ལྔ་ེང་།

1,340 one thousand three hundred and forty ལྔ་ེང་གཅིག་སྟུང་བརྒྱ་བཞི་བཅུ།

10,000 ten thousand ཁྲི་གཅིག་།

20,053 twenty thousand and fifty three ཉིས་ཁྲི་ལྔ་ེང་མེད་བརྒྱ་མེད་ལྔ་དང་གསུམ།

100,000 one hundred thousand ཆིག་འབུམ།

120,340 one hundred and twenty thousand three hundred and forty ཆིག་འབུམ་ཉིས་ཁྲི་ལྔ་ེང་སྟུང་བརྒྱ་བཞི་བཅུ།

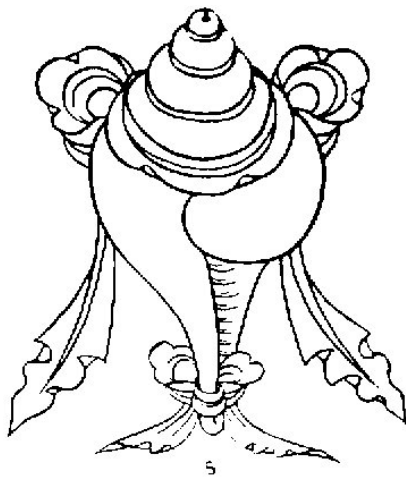
1,000,000 one million ས་ཡ་གཅིག་།

100,300,000 one hundred million and three hundred thousand འུ་ཕུར་གཅིག་དང་སྟུང་འབུམ།

1,000,000,000 one billion འུ་ཕུར་བཅུ།

10,400,006,000 ten billion four hundred million and six thousand འུ་ཕུར་བརྒྱ་དང་བཞི་དང་ལྔ་ེང་བཅུ།

100,000,000,000 one hundred billion འུ་ཕུར་ལྔ་ེང་།



Unit 21 Shopping

ཕྱི་ཚེན་ཉིད་གཅིག་པ། ཚོང་རྒྱུ་པར་འགོ་བ།

Useful expressions རྒྱུན་བཞེད་ཚིག་སྒྲུབ།

- 1 *What can I do for you?* ངས་ཁྱེད་ལ་ཅི་ཞིག་བསྐྱབ་ཐུབ་བཤ།
- 2 *Can I help you?* ངས་ཁྱེད་ལ་རོགས་རམ་བྱེད་ཚིག་གཤ།
- 3 *How much do they cost? (How much is it?)* དེ་དག་གི་རིན་གོང་ཅི་འདྲ་རེད། དེའི་རིན་གོང་ཅི་འདྲ་རེད།
- 4 *Just a moment, please!* ཟུང་ཙམ་སྐྱུག་རོགས།
- 5 *My boots are worn out.* ངའི་འཇུར་རྟ་རྟིང་རྩལ་དུ་གྱུར་འདུག
- 6 That Tibetan scholar is busy collecting some well known authors' works. བོད་གྲི་མཁས་པ་དེ་ཚུམ་པ་པོ་གྲགས་ཅན་འགའི་ཕུག་ཚུམ་བསྐྱབ་པར་བྱེད་ཞིང་མཆིས།
- 7 *I'd like a bit of sugar on my rice.* ངའི་འབྲས་ཀྱི་སྟེང་ལ་ཀ་ར་ཟུང་ཙམ་ཞིག་ཡོད་ན་འདོད།
- 8 *It's important to think about your future.* རྟེན་རང་གི་མ་འོངས་པར་བསམ་སྒྲོག་ཏོང་རྒྱུ་ནི་གལ་ཆེ།
- 9 *He looks at the painting in surprise.* ཁོས་ཡ་མཚར་བའི་རང་རི་མོ་དེར་བལྟས་འདུག
- 10 *My mule fell over a cliff and died last month.* རྒྱ་སྟོན་མར་ངའི་དེལ་གཡང་ལ་ལྷུང་ནས་གི་སོང་།
- 11 *That shop is selling out its nice robes quickly.* ཚོང་ཁང་དེས་བོད་ལུ་བཟང་བ་རྩམས་སྒྱུར་བར་བཙོངས་བཞིན་འདུག
- 12 *The students in our class are either too big or too small for these shirts.* ཚོ་ལཱ་ན་འདི་དག་ང་ཚོ་འཛིན་གླའི་ནང་གི་སྟོབ་མ་ཚོར་ཆེད་གས་པ་འཕམ་ཡང་ན་རྒྱང་དགས་འདུག
- 13 *What size do you want?* རྟེན་ལ་ཆེ་ཆུང་ཇི་ལྟ་བུ་ཞིག་དགོས།

Text Explanation སྟོབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 The shop was quite new, for it had opened only the week before. ཚོང་ཁང་དེ་གཟུང་འཁོར་འདིའི་སྟོན་ཉག་ཉག་ལ་པའི་རྒྱུན་གྲིས་ཉ་ཅང་གསར་བ་རེད།
 - 1a His written Tibetan is extremely good, for he has studied Tibetan at Tibet University. ཁོས་བོད་སྐད་མཁས་སྟོབ་གཉེར་བྱས་རྒྱུ་ཁོའི་བོད་ཡིག་གི་ཚུམ་འབྲི་རྩལ་གིན་ཏུ་བཟང་།
 - 1b This sweater is quite good, for it is made from wool. བལ་ལུ་འདི་ཉ་ཅང་བཟང་ཉེ། དེ་བལ་གྲིས་བཟོས་པའི་བྱིར།
- 2 They were either too big or too small. ཁོ་ཚོ་ཡང་ན་ཆེས་ཆེད་གས་པ་འཕམ་ཡང་ན་རྒྱང་དགས་འདུག
 - 2a The students in our class are either too big or too small. ང་ཚོ་འཛིན་གླའི་ནང་གི་སྟོབ་མ་ཚོ་ཡང་ན་ཆེད་གས་པ་འཕམ་ཡང་ན་རྒྱང་དགས་འདུག
 - 2b The robes in that shop are either too big or too small; not one is suitable. ས་གིའི་ཚོང་ཁང་གན་ནང་གི་ལུ་བ་རྩམས་ཆེད་གས་པ་མིན་ན་རྒྱང་དགས་འདུག་ཉེ་རན་པ་གཅིག་ཀྱང་མེད།

- 3 The two friends were pleased to see each other again. གྲོགས་པོ་གཉིས་ཀྱིས་ཚུན་ཡང་བསྐྱར་འཕྲད་པས་དགའ་སྤྲོད་སྟེ།
- 3a The yaks are pleased to go to the spring on hot summer days. ཚ་བ་ཆེ་བའི་དབྱར་ཁའི་ཉིན་མོར་ནོར་གནག་རྒྱམས་ཚུ་
ཁར་འགྲོ་བར་དགའ་སྤྲོད་བྱས་པ་རེད།
- 3b I was delighted to hear from you. ཁྱོད་ཀྱི་གཏམ་ཐོས་པས་བདག་ལ་སྤྲོ་སྣང་སྟེ།
- 4 The suit was so expensive that he couldn't buy it. གོན་པ་ཆ་ཚང་དེའི་གོང་དཀའ་དྲགས་པས་ཁོས་ཉོ་མ་ཐུབ།
- 4a His works were so difficult that almost no one could understand them. ཁོའི་གསུང་རྩོམ་རྣམས་ཉ་ཅང་གོ་དཀའ་
བས་པས་ཆེར་མི་གཅིག་གིས་ཀྱང་ཉོག་མ་ཐུང་།
- 4b The pork was so fat that he couldn't eat it. ཕག་གཤེད་ཆོ་དྲགས་པས་ཁོས་ཟ་མ་ཐུབ།
- 5 We were so busy talking that I forgot to pay! ར་ཚོ་ལ་བསྐྱེད་ལ་བྲེལ་བས་ངས་དེ་ཉན་སྤྲོད་རྒྱུ་འདྲེད་སོང་།
- 5a My girlfriend was so delighted in meeting me that she kissed me several times. རའི་གྲོགས་མོ་ར་དང་འཕྲད་པས་དགའ་དྲགས་ཏེ་མོས་ང་ལ་མཚུ་སྦྱར་བེད་ས་འགར་བྱས།
- 5b I am so busy collecting these folktales that I hardly have any time to relax. ར་དམངས་སྐྱུང་འདི་དག་འཚོལ་
སྟུང་བྱེད་པར་བྲེལ་བས་ལྟོད་གཡང་བྱེད་ཁོམ་ཙམ་ཡང་འོང་དཀའ།

Grammar བདམས་དཀར་གནད།

1 The Past Perfect Tense བྱས་ཟིན་འདས་བ།

- དེ་ཡིས་འདས་ཟིན་པའི་དུས་ཚོད་གང་རུང་ཞིག་གི་ནང་དུ་བྱ་བ་ཞིག་བྱུང་བའི་དུ
ས་སུ་ཅིག་གོས་ཤིག་གཞིན་པ་བྱུང་བའི་པ་སྟོན་པ་ཡིན། དཔེར་ན། ཁ་སང་ཁྱོད་ཡོང་དུས་ངས་གཞིན་པ་མ་ཟོས་ཆར་སོང་ཞེས་པ་ལྟ་བུར་མཚོན་ན་བྱ་བ་ཟས་
ཟོས་པ་དེ་འདས་པའི་དུས་ཁ་སང་ཁོ་མ་ཡོང་བའི་སྟོན་དུ་བྱས་ཟིན་པ་སྟོན་པ་ཡིན། འདི་ནི་སྤྱིར་བཏང་གི་ར་ཚོས་བྱུང་བའི་དོན་དག་གཉིས་ཀྱི་སྒྲ་བྱི་གསལ་བར་
འབྲེད་སྐབས་བཀོལ་དགོས་ལ། དེས་དོན་དག་དེ་གཉིས་ལས་གང་ཞིག་ཐོག་མར་བྱུང་བ་དང་གང་ཞིག་རྗེས་སུ་བྱུང་བ་གསལ་བོར་སྟོན་ཐུབ།
- དེའི་གྲུབ་སྟངས་ནི་ “Subject+had+past participle” ལྟེ་ “བྱེད་པ་པོ་+had(haveཡི་འདས་པ་)+འདས་པའི་མིང་རྒྱུད།”

- 1a I moved to Hong Kong after I had finished middle school. ར་སྤོབ་འབྲིང་ནས་མཐར་ཕྱིན་རྗེས་ཞང་ཀང་དུ་གནས་སྤར་བ་ཡིན།
- 1b He remembered that he had chosen a new jacket, but he hadn't paid for it. ཁོས་སྟོན་ལུ་གསར་བ་ཞིག་བདམས་
ཡོད་པ་དང་དེར་རིན་བྱིན་མེད་པ་ཡིད་ལ་ཤར།
- 1c When I returned to my home my guests had already gone. ར་ཕྱིར་ཡུལ་ལ་ཐོན་དུས་མགོན་པོ་རྣམས་སྤར་ནས་སོང་འདུག
- 2 So... . that ཅས་པ་ནི་རྒྱ་འབྲས་སྟོན་པའི་ཚིག་ཡིན་ཏེ། རྒྱ་གང་ཞིག་ལས་མཐའ་མའི་འབྲས་སུ་ཅི་ལྟ་བུ་ཞིག་འབྱུང་བར་སྟོན་པ་ཡིན།
- 2a It was so cold in the mountains that many yaks were frozen / froze to death. ར་མགོ་ཉ་ཅང་འབྲགས་པས་ནོར་
གནག་མང་པོ་འབྲགས་ཤི་བེད་ས།
- 2b The horse was so fast that no one could recognize who the rider was. ར་ཉ་ཅང་མགྲོགས་པས་མི་གཅིག་གིས་ཀྱང་
སྒྲ་མི་དེ་སྟེ་ཡིན་པ་ངོ་མ་ཤེས།
- 2c They scolded her so badly that she nearly cried. ཁོ་ཚོས་ཁོ་མོར་གཤེག་གཤེག་བཏང་དྲགས་པས་ཁོ་མོར་ཕལ་ཆེར་དུ་སྐད་ཤོར།

Unit 22 At the doctor's

ཕྱི་ཚན་ཉིད་གཉིས་པ། སྒྲན་པའི་གམ་དུ།

Useful expressions རྒྱན་པའོལ་ཚིག་སྒྲུབ།

- 1 *I don't feel very well.* ངའི་ལུས་ལྷུང་བདེ་བོ་མི་འདུག།
- 2 *I have got a headache and a cough.* ངའི་མགོ་ན་ཞིང་ཆམ་པ་ཕོག་འདུག།
- 3 *There's something wrong with the radio.* སྒྲ་སྒྲུང་འཁོར་ལོ་དེར་སྒྲོན་བྱུང་འདུག།
- 4 *It's nothing serious.* དེར་སྒྲོན་ཆེན་པོ་ཅི་ཡང་མི་འདུག།
- 5 *You'll be all right / well soon.* ཁྱོད་རང་ཅང་མི་འགོར་བར་སངས་དྲགས་སུ་འགོ་ངེས།
- 6 *Take this medicine twice a day.* སྒྲན་འདི་ཉིན་གཅིག་ལ་ཐེངས་གཉིས་བསྟེན།

Text Explanation སྒྲོབ་ཚན་དཀའ་འབྲེལ།

- 1 You'd better stay in bed till tomorrow. རབ་ཡིན་ན་ཁྱོད་རང་སང་ཉིན་བར་དུ་ཉལ་དགོས།
 - 1a You'd better drive the animals to the spring in winter. རབ་ཡིན་ན་ཁྱོད་ཀྱིས་དགུན་ཁར་ལྷན་ས་ཐོག་ཁྱུ་ཁར་ཕྱད།
 - 1b You'd better shear the sheep twice a year. རབ་ཡིན་ན་ཁྱོད་ཀྱིས་ལོ་གཅིག་ལ་ལྷན་བལ་ཐེངས་གཉིས་ལ་འབྲེལ་དགོས།
- 2 Perhaps she's caught a cold. ཁོ་མོར་ཕལ་ཆེར་ཆམ་ནད་བྱུང་འདུག།
 - 2a Perhaps I've got a serious fever. ང་ལ་ཕལ་ཆེར་ཚ་བ་ཆེན་པོ་ཞིག་རྒྱག་གིན་འདུག།
 - 2b Perhaps this machine has got a problem. འཕྲུལ་ཆས་འདི་ལ་ཕལ་ཆེར་སྒྲོན་བྱུང་འདུག།
- 3 You'd better not go to school. རབ་ཡིན་ན་ཁྱོད་སློབ་གྲྭར་མ་འགོ།
 - 3a You'd better not leave the yaks alone in the mountains in the winter. རབ་ཡིན་ན་དགུན་ཁར་ནོར་ནག་གཅིག་ལུ་རི་ནས་མ་བསྐྱར།
 - 3b You'd better not miss the rite. རབ་ཡིན་ན་ཁྱོད་རང་ཚས་ཚོགས་འདིར་ཆད་དུ་མ་འཇུག།
- 4 Have you taken his temperature? ཁྱོད་ཀྱིས་ཁོའི་ལུས་དྲོད་ཨི་འཇུག།
 - 4a Taking one's temperature is something that the nurses usually do. གཞན་གྱི་ལུས་དྲོད་འཇུག་ཆུ་ནི་ནད་གཡོག་གིས་ནམ་རྒྱན་དུ་ལས་དགོས་པའི་བྱ་བ་ཅིག་རེད།
 - 4b I would like to take my temperature when I have a cold. ང་རང་དྲོས་འབྱུགས་བྱུང་བའི་དུས་སུ་ཆ་གྲང་འཇུག་བར་དགའ།
- 5 His temperature seems to be all right. ཁོའི་ལུས་དྲོད་ལ་སྒྲོན་ཅི་ཡང་མེད་པ་འདྲ།
 - 5a He seems to be satisfied with his success in his studies. ཁོ་བོ་རང་གི་སློབ་སྦྱང་གི་རྒྱལ་ཁའི་འབྲས་བུར་ཡིད་ཆེས་མས་འདུག་པ་འདྲ།
 - 5b The old woman in the picture seems to be my grandmother. འདྲ་བར་འདིའི་ནང་གི་རྒན་མོ་འདི་ངའི་སྐ་བོ་དང་འདྲ་བོ་འདུག།

6 How long has he been like this? ཁོ་འདི་ལྟར་ཉིན་ཅི་ཙམ་འགོར་སོང་།

6a He has been in poor health like this for two weeks. ཁོའི་ལུས་སྤང་འདི་ལྟར་རིད་པོའི་ངང་གནམ་
འཁོར་གཉིས་འགོར་སོང་།

6b I have been to America several times. ང་རང་ཨ་རིར་བེང་ས་འགར་སོང་ཁྱེད་།

Grammar བརྒྱུད་དཀའ་གནད།

1 The Present Perfect Tense. བྱས་ཟིན་ད་ལྟ་བུ།

The students have finished my homework. སློབ་མ་ཚོས་ངའི་ལས་བྱ་བྱས་ཚར་སོང་། She hasn't eaten lunch. ཁོ་མོས་གུང་ཟས་མ་ཟོས།	བྱས་ཟིན་ད་ལྟ་བུ་བས་བྱ་བ་གང་ཞིག་ད་ལྟའི་དུས་ཚོད་བར་དུ་བྱུང་བའམ་གནས་པ་སྟོན་པ་ཡིན།
She has been to Tibet several times. ཁོ་མོ་བོད་སྤང་ས་སྤེངས་འགར་སོང་ཁྱེད་། I have eaten at that restaurant only one time. ངས་ཟ་ཁང་གན་ནས་བེང་ས་གཅིག་ལ་ཟས་ཟོས་ཁྱེད་།	ད་ལྟ་བུ་འདས་ཟིན་པས་སྟོན་ནས་ད་བར་དུ་བྱ་བ་ཞིག་བསྐྱར་སྒྲོས་བྱས་པའམ་བེང་ས་འགར་བྱུང་བ་ མཚན།
I have lived in this city since 1989. སྤྱི་ལོ་༡༩༨༩ལོ་ནས་བཟུང་ང་རང་གྲོང་ཁྱེད་འདི་ནས་ འཚོ་སྡོད་བྱས། I have studied music for one year. ངས་རོལ་མོ་ལོ་གཅིག་ལ་སྦྱངས་པ་ཡིན།	ད་ལྟ་བུ་འདས་ཟིན་པའི་སྐབས་སུ་“for since”གཉིས་བཀོལ་སྐབས་དེ་ནི་བྱ་བ་དེ་འདས་པའི་ དུས་ཚོད་ག་གེ་མོ་ཞིག་ནས་ད་བར་དུ་རྒྱུན་བསྐྱངས་ཡོད་པ་སྟོན།

2 How to use *since* and *for*. “Since”དང་“for”གཉིས་ཀྱི་བཀོལ་སྤྲངས། “Since”ནི་བྱ་བ་གང་ཞིག་འདས་ཟིན་པའི་བྱེ་བྲག་གི་དུས་
ཤིག་ནས་(ལོ་གང་ཞིག་ནས་དང་ཟླ་བ་གང་ཞིག་ ཉིན་གང་ཞིག་དང་དུས་ཚོད་གང་ཞིག་ནས་)མགོ་བརྒྱུད་ཏེ་ད་ལྟའི་བར་རྒྱུན་བསྐྱངས་བྱེད་པ་མཚན་པ་ཡིན། དེ་
ད་ལྟ་བུ་བྱེད་ཟིན་པ་དང་མཉམ་དུ་སྦྱར་བ་ལས་བྱེད་བཞིན་པའི་ད་ལྟ་བུ་དང་སྤྱིར་བཏང་གི་ད་ལྟ་བུ། སྤྱིར་བཏང་གི་འདས་པ་དང་མཉམ་དུ་སྦྱར་མི་རུང་། དཔེར་ན་
གཤམ་གསལ་ལྟར།

2a I have lived in America since 1983. ༡༩༨༣ལོ་ནས་བཟུང་ང་ཨ་རི་ནས་འཚོ་སྡོད་བྱས་པ་ཡིན།

2b He has learned music since June. ཁོས་ཟླ་དྲུག་པ་ནས་བཟུང་རོལ་མོ་སྦྱངས།

“For”ནི་བྱ་བ་གང་ཞིག་བསྐྱབས་པའི་དུས་ཚོད་ཀྱི་རིང་ལུང་སྟོན་པ་ཡིན་ཏེ། དེའི་རྗེས་སུ་ནམ་ཡིན་རུང་(སྐར་མ་གཉིས་དང་རྒྱ་ཚོད་གསུམ། ཟླ་བཞི། ལོ་
གཉིས)བྱ་བ་གང་ཞིག་རྒྱུན་མཐུད་བྱས་པའི་དུས་ཚོད་སྟོར་དགོས་པ་ཡིན། དཔེར་བཅོས་དེ།

2c I have been here for ten minutes. ང་འདིར་ཐོན་ནས་སྐར་བརྒྱ་འགོར་སོང་།

2d I have lived here for two years. ང་འདི་ནས་ལོ་གཉིས་ཀྱི་རིང་ལ་བསྡད།

3 Using the Simple Past versus the Present Perfect. སྤྱིར་བཏང་ད་ལྟ་བུ་དང་བྱས་ཟིན་ད་ལྟ་བུ་གཉིས་ཀྱི་གཤིབ་བསྟར།

3a I was in Japan ten years ago / in 1990 / when I was a child. ང་རང་ལོ་བཅུ་ཉེ་ལྷག་ / ༡༩༩༠ལོར་ / ང་རང་བྱིས་པ་
ཡིན་དུས་སུ་འཇར་པན་ན་ཡོད།

3b I have been in Japan several times / one time. ང་རང་འཇར་པན་ལ་ཐེངས་འགར་ / ཐེངས་གཅིག་ལ་སོང་ཚུད།

སྤྱིར་བཏང་འདས་པས་སྔོན་གྱི་དུས་ཚོད་ངེས་ཅན་ཞིག་གི་སྐྱེད་བྱུང་བའི་བྱ་བ་དེ་སྔོན་པ་ཡིན་ལ། བྱས་ཟིན་ད་ལྟ་བུ་སྔོན་གྱི་དུས་ཚོད་གང་རུང་ཞིག་གི་ནང་བྱུང་
བའི་བྱ་བ་སྔོན་པ་ལས་དུས་ཚོད་ལ་ངེས་གཏན་མེད།

4 The Infinitive. ངས་མེད་བྱ་ཆོག་ནམ་པ་ངས་མེད་ཀྱི་བྱ་ཆོག་ནི་ནམ་ཡང་བྱ་ཆོག་ཞིག་གི་ཙུ་བའི་ནམ་པ་དེ་“-to”དང་མཉམ་དུ་སྦྱར་ཡོད་པ་ཞིག་ལ་ཟེར་

ཏེ། དེའི་ནམ་པ་ནི་“-to + བྱ་ཆོག་གི་ཙུ་བའི་ནམ་པ་”ལྟར་ཡིན། དེའི་རྗེས་སུ་“-es”དང་“-ed, -ing”སོགས་སྦྱར་མི་རུང་།

4a He didn't know *whom to ask* / *what to do*. ཁོས་སུ་ལ་འདྲི་དགོས་པ་ / ཅི་ཞིག་བྱེད་དགོས་པ་མ་ཤེས།

4b She doesn't know *where to go* / *how to get to your tent*. མོས་གང་ལ་འགོ་དགོས་པ་ / ཁྱོད་ཀྱི་སྤྱུ་གུར་ཡོད་སང་རི་ལྟར་
ཡོང་དགོས་པ་མ་ཤེས།

4c I have something to give you. ང་ཁྱོད་ལ་སྟེར་རྒྱ་ཞིག་ཡོད།

4d A: Do you want anything to drink? ཁྱོད་ལ་འཐུང་རྒྱ་འདྲ་ཨ་དགོས།

B: Yes, some tea, please! དགོས་ལགས། ཇ་ཅུང་ཕྱག་ནང་བར་ལྷ།



Unit 23 The football match

ཕྱི་ཚེན་ཉིང་གསུམ་པ། ཀླང་ཅིང་སློ་ལོ་འགན་བསྐྱུང་།

Useful Expressions ཐུན་བཞོལ་ཚིག་སྟུང་།

1 Did you have a good journey? ཁྱོད་ལ་ཡུལ་སྐོར་སྦྱིད་པོ་ཞིག་ཨི་བྱུང་།

2 Play as well as you can. ཁྱོད་རང་ག་ཙམ་ཅིང་ཐུབ་ན་དེ་ཙམ་ཅིང་།

3 Keep on chanting. ལུ་མཐུད་དུ་གསོལ་བ་བོ་བས།

4 I feel afraid of forests and mountains when the nights are dark and stormy. ལྷག་ནག་ལ་རྒྱུང་འཕྱུག་ཆེ་བའི་མཚན་མོར་ང་ནགས་ཚལ་དང་རི་བོར་སྐྱག་སྐྱང་སྦྱིས།

5 Please come to class on time. སློབ་ཁྲིད་ལ་དུས་ལྟར་གོག།

6 Who is on the team? སུ་ལག་ནང་དུ་སུ་ཡོད།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

1 It's a long time since we met last! ང་ཚོ་ཐེངས་སྔོན་མར་འཕྲད་པ་ནས་བརྒྱུད་ཡུན་རིང་འགོར།

1a It has been a long time since they built this temple. ཁོ་ཚོས་ལྷ་ཁང་འདི་བཞེངས་ནས་ལོ་མང་བོ་འདས།

1b A long time has passed since their divorce. ཁོ་ཚོའི་གཉེན་ཐོར་ནས་ཡུན་རིང་འགོར།

2 You are just in time for the football match. ཁྱོད་རང་ཀླང་ཅིང་སློ་ལོ་འགན་སྐྱུང་ལ་ཉག་ཉག་དུས་ཐོག་དུ་སླེབས།

2a Being on time is something that the students should do. དུས་ཐོག་ཏུ་འབྱོར་རྒྱུ་ནི་སློབ་པ་མཚས་སྤྱད་གོས་པ་ཞིག་རེད།

2b You are just in time to have some hot mutton! ཁྱོད་རང་དུས་ཐོག་ཏུ་ལྷག་ཤ་དྲོན་མོ་བ་བས་ཐོན།

3 The team has already been chosen. སུ་ལག་དེ་སྔར་ནས་བདམས་ཟིན།

3a Roads have already been made into remote areas. རི་གྲོང་དུ་སྔར་ནས་ལམ་ལས་བྲིན།

3b A Tibetan style house has been built in this city. གྲོང་ཁྲིར་འདི་ནས་བོད་ལྷགས་ཀྱི་ཁང་བཞེས་འདྲུགས་སྐྱུན་བྱས།

4 Either Weihua or Ann may be on the team. བས་དཔའ་འམ་ཡང་ན་ཨླན་ནི་སུ་ལག་ནང་དུ་ཡོད།

4a We have to get there either tonight or tomorrow. ང་ཚོ་དེ་ར་དོ་དགོང་ངམ་ཡང་ན་སང་ཉིན་ངེས་པར་དུ་འབྱོར་དགོས།

4b It's necessary to study one foreign language or computer science. ཕྱི་རྒྱལ་གྱི་ཡིག་རིགས་གཅིག་གསུམ་ཡང་ན་ཕྱི་འཁོར་རིག་པ་སྤྱང་རྒྱུ་ནི་དགོས་ངེས་རེད།

5 We were playing against No. 64 Middle School. ང་ཚོ་སློབ་འབྲིང་ཨང་དྲུག་ཅུ་རེ་བཞི་བ་དང་འགྲན་བསྡུར་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

5a Doing something against your patients' wishes is not good. ཁྱོད་གྱི་པ་མའི་རེ་འདོད་དང་མི་མཐུན་པའི་བྱ་བ་སྒྲུབ་པ་ནི་བཟང་པོ་མ་རེད།

5b The huge waves are beating violently against the shore. རྒྱ་རྒྱབ་ཆེན་པོས་མཚོ་འགྲམ་ལ་དྲག་ཏུ་རྒྱུ་བས་བཞིན་འདུག

6 It was a draw when we played last time. བེངས་སྡོན་མར་ང་ཚོ་འགྲན་བསྡུར་བྱེད་དུས་ནི་རྒྱལ་པམ་ཐག་གིས་མ་ཆོད།

6a The two archery teams competed all afternoon but at dusk it was still a draw. མདའ་པ་ཆོས་ཕྱི་དྲོའི་དུས་ཚོད་རྒྱལ་པོར་འགྲན་སྡུར་བྱས་མོད་འོན་ཀྱང་ས་སྤོད་གྱི་དུས་སུ་ཕུར་བཞིན་རྒྱལ་པམ་ཐག་གིས་མ་ཆོད།

6b They played two games of chess and both were draws. ཁོ་ཚོ་བེངས་གཉིས་ལ་མིག་མངས་ཅེད་མོད་གཉིས་ཀ་འབྲ་མཉམ་རེད།

7 By the end of the match, they had kicked two goals and we had kicked four. འགྲན་བསྡུར་གྱི་མཇུག་ལ་སྒྲེབས་དུས་ཁོ་ཚོས་གཉིས་ནང་དུ་འཕངས་ཡོད་ལས་ང་ཚོས་བཞི་འཕངས་ཡོད།

7a By the end of last year, we had selected a new village head. ན་ནིང་ལོ་མཇུག་ཏུ་སྒྲེབས་དུས་ང་ཚོས་སྡེ་དཔོན་གསར་བ་ཞིག་བདམས་ཅིན།

7b By the end of this term, we will make good progress in our English study. སློབ་སྐབས་འདིའི་མཇུག་ཏུ་ང་ཚོའི་དབྱིན་ཡིག་གི་སློབ་སྦྱོང་ལ་གོང་འཕེལ་བཟང་པོ་ཞིག་བྱོབ་ངེས།

8 We did as he told us and won the first place in the league. ང་ཚོས་ཁོས་བཤད་པ་བཞིན་བགྱིས་པས་འགྲན་ཚོགས་ལས་རྒྱལ་ཁ་ཡང་དང་བོ་ཐོབ།

8a We danced as she taught and got a gold medal in the competition. ང་ཚོས་ཁོ་མོས་བྲིད་པ་བཞིན་འབྲབ་པས་འགྲན་བསྡུར་ལས་གསེར་གྱི་དྲགས་མ་སྤངས།

8b If you do as old people say, you may succeed. ཟན་པོའི་ཁ་ལ་ཉན་ན་ཁྱོད་ལ་རྒྱལ་ཁ་ཐོབ་ངེས།

Grammar བདེ་སྤྱོད་དཀའ་གནད།

The Past Perfect Tense. བྱས་ཅིན་པའི་འདས་པ།

བྱས་ཅིན་འདས་པ་གོང་དུ་བསྒྲེབས་ཅིན་པས་འདིར་ཞིབ་ཏུ་སྒྲུས་པར་མི་བྱ་ཏེ། གཤམ་གྱི་དཔེར་བརྗོད་དག་ལས་ཤེས་པར་བྱའོ།

The foreigner said he had never seen such beautiful scenery. ཕྱི་རྒྱལ་པ་དེ་ཡིས་ཁོས་མཛོས་སྟུག་ལྷན་པའི་ཡུལ་ལྗོངས་དེ་འདྲ་གཏན་ནས་མཐོང་མ་ཁྱོད་ཅེས།

By the end of last year, they had sold more than three thousand yaks. ན་ནིང་ལོ་མཇུག་ལ་ཁོ་ཚོས་གཡག་སྟོང་གསུམ་ལྷག་བཙོངས་ཅིན།

Unit 24 Mainly revision

གཙོ་གནད་བསྒྲིག་སྒྲིང་།

Useful Expressions རྒྱན་བཞོལ་ཚིག་སྒྲིང་།

- 1 My hometown is located *at the foot of* that snowy mountain. ངའི་ཡུལ་ནི་ཡ་གཤི་གངས་རིའི་
འདབས་ན་ཆགས་ཡོད།
- 2 That tall mountain peak *is* always *covered with* mist. རི་མཐོན་པོའི་ཕྱི་མོ་ནམ་རྒྱན་དུ་སྒྲག་པས་བཟུང་ཡོད།
- 3 I *am* really *interested* in learning traditional music. ང་རང་སློལ་རྒྱན་རྩོལ་མོ་སྐད་མཁའ་པར་ཉ་ཅང་སློབ་སྦྱོང་།
- 4 He *enjoys* reading novels. ཁོ་སྦྱང་གཏམ་གྲོག་པར་དགའ།
- 5 Herdsmen *spend* most of *the time on* taking care of the livestock. འབྲོག་པས་དུས་ཚོད་མང་པོས་ལྷགས་ཐོག་འཚོ་སྐྱོང་
བྱེད་པར་བཞོལ་གྱིན་ཡོད།
- 6 It *takes* a long *time* to draw a painting well. རི་མོ་བཟང་པོ་ཞིག་འབྲི་བར་དུས་ཚོད་མང་པོ་ཞིག་དགོས།
- 7 *None of* the villagers can speak Chinese. ཟླ་མི་ཚོའི་ནང་གི་གཅིག་གིས་ཀྱང་རྒྱ་སྐད་བཤད་མི་ཤེས།
- 8 There are *hardly any* Tibetans who can speak three languages. སྐད་རིགས་གསུམ་འཆད་ཤེས་པའི་བོད་མི་ཉ་ཅང་ཉུང་།

Text Explanation སློབ་ཚན་དཀའ་འགྲེལ།

- 1 How often do you write? ཁྱོད་ཀྱིས་དུས་རྒྱན་དུ་ཡི་གེ་འབྲི་འཇམ།
 - 1a How often do you wear your Tibetan robe? ཁྱོད་ཀྱིས་དུས་རྒྱན་དུ་བོད་ལྗུན་ནམ།
 - 1b How often do you go on dates with your girlfriend? ཁྱོད་ཀྱིས་དུས་རྒྱན་དུ་ཁྱོད་ཀྱི་དགའ་མ་དང་དུས་བཟའ་པ་ཡིན་ནམ།
- 2 Though I like writing to my pen friend, it takes a lot of time. ང་རང་ངའི་སྒྲག་གྲོགས་ལ་ཡི་གེ་འབྲི་རྒྱུར་དགའ་མོད། འོན་
ཀྱང་དེར་དུས་ཚོད་མང་པོ་ཞིག་དགོས།
 - 2a Most Tibetans like eating fat meat, though it's not very healthy. ལུས་པོ་བདེ་ཐང་ལ་མི་ཕན་
ནའང་བོད་མི་མང་པོས་གཙོ་ཕོ་བ་རྒྱུར་དགའ།
 - 2b Though his horse was the best, he didn't win the race. ཁོའི་རྟ་ཆེས་མཚོག་ཏུ་གྱུར་བ་ཡིན་ན་ཡང་འབྲན་བསྐྱར་ལས་རྒྱལ་
ཁ་མ་ཐོབ།
- 3 From Sydney we flew over a line of mountains in the southeast. གསེར་ལྷན་གནས་ནས་བཟུང་ང་ཚོ་ཤར་ཕྱོད་རི་རྒྱུད་ཞིག་
གི་ཕ་རོལ་ལ་འཕུར།
 - 3a After you have passed over a huge line of mountains, you'll come to a lovely lake. ཁྱོད་རང་རི་རྒྱུད་ཆེན་
པོ་ཞིག་གི་ཕ་རོལ་བརྒྱལ་རྗེས་ཁྱོད་ཡིད་དུ་འོང་བའི་མཚོའུ་ཞིག་ལ་འཕྲད་ངེས།
 - 3b That big statue is over three hundred years old. འཛིམ་བརྒན་ཆེན་པོ་དེ་ལ་ལོ་སུམ་བརྒྱ་ལྷག་གི་ལོ་རྒྱུས་ལྡན།

4 But after we left the mountains behind us, there was hardly a cloud in the sky. ང་ཚོས་རི་བོ་དེ་རྒྱབ་ནས་བསྐྱར་
རྗེས་གནས་ན་སྒྲིན་པ་ཅུང་ཙམ་ཡང་མེད།

4a He could hardly say anything when he heard the bad news. ཁོས་གཏམ་ངན་དེ་གོ་རྗེས་སྐད་ཆ་ཅི་ཡང་བཤད་མ་ཐུབ།

4b After the snowstorm there were hardly any sheep left behind. གངས་སྒྲོན་དེའི་རྗེས་དེ་གར་ལུག་གཅིག་ཀྱང་ལུས་མ་
སོང་།

5 Lower down, at the foot of the Ayers Rock, most of the ground is covered with forest and grass. ཡང་
ཡེངས་འོད་བྲག་གི་འདབས་རོལ་གྱི་ས་མང་ཤོས་ནི་ནགས་ཚལ་དང་དང་རྩ་ས་གཡོགས་འདུག

5a Lower down, at the foot of the snow mountain, the land is covered with white sheep and black
yaks. གངས་རིའི་འདབས་ནི་གཡང་དཀར་ལུག་དང་ནོར་གནག་གིས་ས་གནི་བཀང་འདུག

5b His hands are covered with blood every time he butchers a sheep. ཁོས་ལུག་བཤའ་ཐེངས་རེར་ཁོའི་ལག་ཟུང་བྲག་
གིས་སྐགས་འདུག

6 I must stop writing now, as I have rather a lot of work to do. བདག་ལ་བྱ་བ་མང་བོ་བསྐྱབ་རྒྱ་ཡོད་པས་བདག་གིས་ངེས་པར་
དུ་འདི་ནས་འབྲི་མཚམས་འཛོག་དགོས།

6a I must go home now, as my mother is waiting for me. ངའི་ཨ་མས་ང་ལ་སྐྱུག་བསྐྱད་ཡོད་པས་ང་ངེས་པར་དུ་ཡུལ་ལ་ལོག་
དགོས།

6b You must stop talking now, as I'm bored listening to you. ཁྱོད་ཀྱིས་ངེས་པར་དུ་བཤད་མཚམས་འཛོག་དགོས་ཏེ་ང་རང་
ཉན་ནས་སུན་སྦང་སྦྱིས་འདུག

7 You can see from my photograph that I have a big smile and long hair. ཁྱོད་ཀྱིས་ངའི་འདྲ་པར་ལས་མདངས་ཀྱིས་
ཁེངས་པའི་ངའི་འཛུམ་དང་སྐྱ་རིང་བོ་དེ་མཐོང་ཐུབ།

7a I can tell from this essay that this author's writing is rather good. ཕྱི་མ་ཡིག་འདི་ཉིད་ལས་ངས་ཕྱི་མ་པ་པོ་འདིའི་
ཕྱི་མ་རྩལ་ཉ་ཅང་བཟང་ཞེས་བཤད་ཐུབ།

7b You can see from this goat's long horns that it is quite old. ཁྱོད་ཀྱིས་ར་མ་འདིའི་རྩ་རིང་བོ་ལས་ར་མ་འདི་ཉ་ཅང་
ནས་པ་ཤེས་ཐུབ།

Grammar བདམསྐོད་དཀའ་གནད།

1. Using “though.” || Though ཡི་བཀོལ་སྤངས།

“Though” ཞེས་པ་ནི་མི་མཐུན་པའི་ཚོག་རྒྱན་གྱི་འང་ཡང་གསུམ་དང་དོན་ཕལ་ཆེར་འདྲ་སྟེ་གཤམ་གསལ་ལྟར།

1a He failed the exam though he had studied very hard. ཁོས་སློབ་སྦྱོང་ལ་འབད་པ་བྱས་ཀྱང་རྒྱགས་མ་འཕྲོད།

1b Though my family is neither too rich nor too poor, it is a happy family. ངའི་ཁྱིམ་ལྷན་པོ་ཡང་མིན་ལ་མེད་པོ་
ཡང་མིན་རུང་དེ་ནི་ཁྱིམ་ཚང་སྦྱིད་པོ་ཞིག་རང་ཡིན།

2. Using “either... or...” || Either... or... གྱི་བཀོལ་སྟངས།

Eitheror ཞེས་པ་ནི་དེ་ཚོག་ལ་འདི་ཡང་ཚོག་ཅེས་པའི་དོན་དང་པལ་ཆེར་འདྲ་སྟེ་དེས་དོ་མཉམ་པའི་དངོས་པོ་གཉིས་ལས་གང་རུང་ཞིག་འདེམས་ཚོག་པར་མཚོན་པ་ཡིན་པ་གཤམ་གྱི་དཔེར་བཞིན་ལས་གསལ།

2a You can give either the yellow or the white scarf to the lama. བློན་གྱིས་སྒྲ་མ་འདིར་ཁ་

བཏགས་སེར་པོ་འབྲུལ་ཚོག་ལ་དཀར་བོ་ཡང་འབྲུལ་ཚོག་

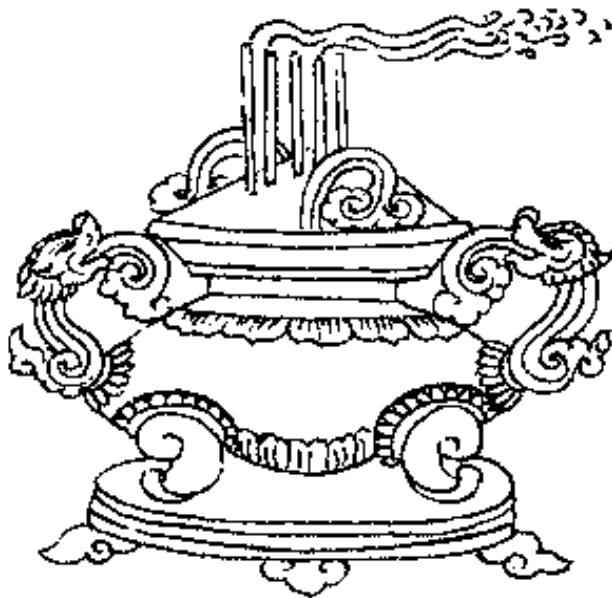
2b You may use either your left hand or your right hand. བློན་གྱིས་ལག་པ་གཡོན་པ་བཀོལ་ཚོག་ལ་གཡས་པ་ཡང་བཀོལ་ཚོག་

3. Using “neither... nor...” || “Neither... nor...” ཡི་བཀོལ་སྟངས།

Neither...nor ཅེས་པ་ནི་དགག་སྒྲ་ཡིན་ཏེ་དོན་ནི་དེ་མིན་ལ་འདི་ཡང་མིན་ཞེས་པ་དང་མཚུངས་པས་དེས་མཉམ་དུ་ཡོད་པའི་དངོས་པོ་གཉིས་ལས་གང་ཡང་མི་རུང་བ་སྟོན་པ་ཡིན། དཔེར་བཞིན་ནི་གཤམ་ལྟར།

3a Neither smoking nor drinking is allowed in this school. སློབ་གྲྭ་འདིའི་ནང་དུ་བ་འཐེན་པ་འམ་ཆང་འཐུང་བ་གཅིག་གྱང་བྱེད་མི་ཚོག་

3b They have neither warm clothes to put on nor enough food to eat. ཁོ་ཚོར་ལུ་དྲོན་མོ་གྱོན་རྒྱ་མེད་ལ་ཟས་འདང་མོ་ཟ་རྒྱུའང་མེད།



English-Tibetan Dictionary

དབྱེན་བོད་ཆིག་མཛོད།

A

a bottle of | དམ་བེག་ད། || I want a bottle of beer. ང་ལ་ལྷ་ཆང་དམ་བེག་དགོས།

a cup of | ཐོར་གད། || I want a cup of tea. ངས་ཐོར་གད་འབྲུང་ན་འདོད།

a / er; ə: / | ཞིག་ཅིག་ཤིག་། A boy fell down and cried this morning. ད་ནངས་བྱིས་པ་ཞིག་བར་ལ་འགྲེལ་ནས་དུས།

a few | འགལ། || Only a few students study hard. སློབ་མ་ཉུང་ཤས་ཙམ་གྱིས་སློབ་ལ་འབད།

a glass of | ཞེལ་ཐོར་གད། || He wants a glass of water. ཁོས་ཆུ་ཞེལ་ཐོར་གད་འབྲུང་ན་འདོད།

a little | ཉུང་དུ། || I want a little sugar. ང་ལ་ཀར་ཉུང་དུ་དགོས།

a lot of | མང་བོ། || He has a lot of money. ཁོ་ལ་སྒོར་མོ་མང་བོ་ཡོད།

a piece of | ལེབ་མོ་ཞིག་། Please give me a piece of beef. ང་ལ་སྒྲམས་ཀྱི་ལེབ་མོ་ཞིག་བྱིན་དང།

a slice of | ལེབ་མོ་ཞིག་། He ate a slice of bread with butter. ཁོས་མར་དང་བསྐྱེབས་ནས་གོར་ལེབ་མོ་ཞིག་ཐོས།

able /'eɪbl/ | ཐུབ་པ། ཚོགས་པ། འཛོལ་བ་ཐུབ་པ། || ¹She was not able to go home. ཁོ་མོ་ཡུལ་ལ་འགྲོ་མ་ཐུབ། ²The able man easily found a good job. འཛོལ་བ་ཐུབ་པ་གི་སྒྲིམ་པ་དེས་བྱ་བ་ཞིག་ལས་སྒྲུ་མོས་རྟེན།

about /ə'baʊt/ | ¹སྒོར་ནས། ཐོག་ནས། ²ཙམ། ཉ་ལམ། || ¹He knows a lot about history. ཁོས་ལོ་རྒྱུས་ཀྱི་སྒོར་ནས་མང་བོ་ཤིས། ²I will be away for about ten days. ང་ཉིན་བཅུ་ཙམ་ལ་ཕྱིར་མི་ཡོད།

above /ə'bʌv/ | རྒྱུད། གཉལ། གོང་ན། || The picture is above your head. འདྲ་པར་དེ་ཁྱེད་ཀྱི་གཉལ་ན་ཡོད།

accept /ək'sept/ | དང་ལེན་བྱེད་པ། || I accept the invitation to have dinner with them.

ངས་ཁོ་ཚོ་དང་མཉམ་དུ་ཟེམ་བཟའ་རྒྱུ་ལེན་འཛོལ་བ་དང་དུ་བྱས།

accident /'æksɪdənt/ | ཆག་སློ། || There was an accident on the road yesterday. ཁ་རྩ་རྒྱ་ལམ་སྤོང་ན་ཆག་སློ་ཞིག་བྱུང་འདུག།

accuse /ə'kju:z/ | དམོད་པ་གཏོང་པ། || Don't accuse him of cheating. ཁོས་མགོ་སྒྲོར་བ་ཏང་བ་ལ་དམོད་པ་མ་གཏོང།

across /ə'krɒs/ | བཀལ་བ། བརྒྱད་པ། || Be careful when you walk across the road. ཁྱེད་ཀྱིས་རྒྱ་ལམ་བཀལ་དུས་ལེགས་ཆུང་བྱས།

act /ækt/ | ¹ལྟ་སྟྱད་འཛིན་པ། ²འཁལ་ཚན། || ¹She knows how to act like a queen. ཁོ་མོས་རྒྱ་ལམ་མོ་དང་འདྲ་བའི་ལྟ་སྟྱད་འཛིན་ཤིས། ²I fell asleep during the play's third act. རྩོད་མའི་འཁལ་ཚན་གསུམ་པའི་སྐབས་སུ་ང་གཉིད་སོང།

actor /'æktə/ | འཁལ་སྟོན་པ། || The actor had a big part in the play. སྒྲིམ་པར་གྱི་ནང་དུ་འཁལ་སྟོན་པ་དེ་ལ་སྒྲོང་བཞུགས་ཀྱི་ཆེན་མོ་ཐུག།

add /æd/ | རྫོག་པ། || Please add these numbers. གྲངས་ཀྱི་འདི་དག་རྫོག་པ།

address /ə'dres/ | རྫོད་གནས། སྤྱོད་ཆ། || ¹Please give me your new address. ཁྱེད་ཀྱི་རྫོད་གནས་གསར་བ་ལ་ཤོད་དང། ²His address made all the students happy. ཁོའི་སྤྱོད་ཆ་ཀྱིས་སློབ་མ་ཡོངས་ཚོ་གསལ་དགའ་དུ་བཅུག།

admit /əd'mit/ | ཁས་ལེན་བྱེད་པ། || She had to admit she didn't know how to cook.

ཁོ་མོས་གཡོ་སྒྲོལ་བྱེད་མི་ཤིས་པ་ཁས་ལེན་བྱས་མེད་ཅེད།

advise /əd'vaɪz/ | བསམ་འཆར། ཁྱེད། || I like to advise students on their careers.

སློབ་མ་ཚོ་འདྲ་ལམ་གྱི་ཕྱགས་ལ་བསམ་འཆར་འདོན་པར་དགག།

aeroplane (airplane) /'eərəpleɪn/ | གནམ་གྲུ། || I like to travel by aeroplane. ང་གནམ་གྲུ་ལ་བསྐྱོད་ནས་ཡུལ་སྐོར་བྱེད་པར་དགག།

affect /ə'fekt/ | འགྲུག་ལུགས། || The weather had a serious affect on his mood. ཁོའི་ངང་རྒྱུད་ལ་གནམ་གཤིས་ཀྱི་འགྲུག་ལུགས་ཆེན་པོ་བློས།

afraid /ə'freɪd/ | སྐྱག་པ། || We are afraid of our teacher. ང་ཚོ་དགོན་ཆུན་ལ་སྐྱག།

after /'ɑ:ftə/ | རྗེས་ནས། གཞུག་ནས། || After he left I went to sleep. ཁོ་སོང་རྗེས། ང་ཉལ་བར་སོང།

afternoon /,ɑ:ftə'nu:n/ | ཕྱི་དྲོ། || We have class in the afternoon ཕྱི་དྲོ་ཚོར་སློབ་ཁྲིད་ཡོད།

again /ə'gen; ə'gem/ | ཡང་བསྐྱར། || Please say the new words again. བརྟན་གསར་བ་དག་ཡང་བསྐྱར་ཤིང།

against /ə'genst; ə'gemst/ | བསྐྱེད་པ། བཞག་པ། འགལ་བ། || The ladder leaned against the wall. ལྷ་སྒྲུང་ལ་བཞག།

age /eɪdʒ/ | ན་ཚོད། ཆས་པ། || ¹What is your age? ཁྱེད་ཀྱི་ན་ཚོད་དུ་ཡིན། ²My body began to age quickly after I reached the age of forty. ང་ལོ་བཞི་བརྒྱ་ལ་བུད་རྗེས་ངའི་ལུས་པོ་ཆས་པ་མ་གྲོགས།

agency /'eɪdʒənsi/ | ཀྲང་ཟླ། ལས་ཁུངས། || Did you buy the ticket at the travel agency? ཁྱེད་ཀྱིས་ཡུལ་སྐོར་ཀྲང་ཟླ་ནས་ཕྱི་མེ་ཉེས།

aggression /ə'ɡreɪʃn/ | བཅོན་འཇུག་ལ། || Aggression is a very strong emotion. བཅོན་འཇུག་གི་བྱེད་པ་ནི་བསམ་སྦྱོར་དྲག་པོ་ཞིག་ཡིན།

ago /ə'ɡəʊ/ | སྤྱི་ལོ། || My birthday was one week ago. ངའི་སྤྱི་སྐྱེས་རྒྱུ་ནི་གཟའ་འཁོར་གཅིག་གི་སྤྱི་ལོ་ཡིན།

agree /ə'ɡri:/ | འཇུག་པ། || I agree with my mother that I should finish my education.

ངའི་མ་མས་ལ་འཇུག་གསོམ་མེད་ཀྱི་ཆ་ཞིག་ཐོབ་འོས་པར་འདོད་པ་ལ་ང་རང་འཇུག།

agriculture /'æɡrɪkʌltʃə/ | ཞིང་ལས། || Agriculture is the main business in the rural areas.

ཞིང་ལས་ནི་གོང་ཚོའི་འདུ་འཛོལ་གཙོ་བོ་ཡིན།

ah /ɑ:/ | ཁྱོ། || Ah yes, that is correct. ཁྱོ་རེད། དེ་འགྲིག་གི།

aid /eɪd/ | རོགས། གྲོགས། རོགས་བྱེད་པ། || She came to his aid when he was sick. ཁོ་ན་བའི་རྒྱབ་སྐྱོར་སྤྲོད་པ། ཁོ་མེ་ཁོའི་གྲོགས་ལ་བྱོན།

aim /eɪm/ | དམིགས་ལུལ། || It is my aim to become a doctor. ལྷན་པ་ཞིག་གི་བྱེད་ཆུ་ནི་ངའི་དམིགས་ལུལ་ཡིན།

air /eə/ | མཁའ་དབུགས། || The air is cold. མཁའ་དབུགས་འཁྲུགས།

airport /'eəpɔ:t/ | གནམ་གྲུ་ཐང་། || The airport is a busy place during the summer.

དབུང་ཁར། གནམ་གྲུ་ཐང་ནི་བྱེད་འཚུབ་ཆེ་བའི་ས་ཆ་ཞིག་ཡིན།

alive /ə'laɪv/ | གསོན། གསོན་པོ། || If they are breathing, they are still alive.

གཤམ་ཏེ་ཁོ་ཚོས་དབུགས་འབྲིན་རྒྱུ་བྱེད་ན། ཁོ་ཚོ་ད་ལྟོ་ཡང་གསོན་ཡོད་པ་རེད།

all /ɔ:l/ | ¹ཡོངས། ²ཆར་མ། || ¹I played basketball all afternoon. ཕྱི་དྲོ་ཡོངས་སུ་དངས་རྒྱུ་ལོ་སྟེ། ²All of you are Chinese.

ཁྱེད་ཚོ་ཚང་མ་ཀྲང་གོ་བ་རེད།

all day /ɔ:l deɪ/ | ཉིན་གང་བོར། || I studied all day yesterday. ཁ་རྩུར་ཉིན་གང་བོར་དངས་སློབ་སྦྱོང་བྱས།

all night /ɔ:l naɪt/ | ཞག་གང་བོ། མཚན་གང་བོ། || I slept all night. ང་ཞག་གང་བོར་གཉིད་པ་ཡིན།

all right /ɔ:l raɪt/ | ཚུགས། || All right, you can come with us. ཚུགས་གི་ཁྱེད་ཚོ་དང་མཉམ་དུ་འགྲོ་ཆོག།

all the time /ɔ:l ðə taɪm/ | རྒྱལ་ཡང་། རྟག་དྲུ། || I try to speak English all the time. ངས་རྒྱལ་ཡང་དབྱིན་སྐད་བཤད་ཐབས་བྱེད།

almost /'ɔ:lməʊst/ | ¹ལད། ²ཕལ་ཆར། || ¹I almost missed the train. ང་མེ་འཁོར་གྱི་རྗེས་སུ་མི་ཚོད་ལད་བྱས། ²Almost all of you can read and write Tibetan well. ཕལ་ཆར་ཁྱེད་ཚོ་ཚང་མས་བོད་ཡིག་འབྲི་སྒྲིག་བཟང་བོ་བྱེད་ཐུག།

alone /ə'ləʊn/ | གཅིག་ལྟ། ཁེར་རྒྱུ། || I was alone all of last week. གཟའ་འཁོར་སྤྱི་ལོ་མར་ང་གཅིག་པས་དུང་པ་ཡིན།

along /ə'lonɪ/ | འགྲོགས་པ། མཉམ་དུ། འདྲེད་པ། || Please sing along with me. ང་དང་འགྲོགས་ནས་གླུ་དབྱངས་ལོངས།

already /ɔ:l'redi/ | ཟིན་པ། || I already finished my homework. ངས་ལས་བྱ་བྲིས་ཚར་ཟིན།

also /'ɔ:lsəʊ/ | གྲུང་། འདྲ། ཡང་། || She also knew how to speak English. ཁོ་མོས་གྲུང་དབྱིན་སྐད་སྒྲུ་ཤས།

although /ɔ:l'ðəʊ/ | ཡིན་ན་འདྲ། འོན་ཀྱང་། || Although he was short, he was very strong. ཁོ་གཟུགས་པོ་ཐུང་ན་འདྲ་ལུས་སྟོངས་རྒྱས་ཡོད།

always /'ɔ:lweɪz/ | བློ་ཡང་། རྒྱུན་པར་། || I always like to eat ice cream. ང་རྒྱུན་པར་འོ་བཟོས་ཆབ་སོབ་ཟ་རྒྱུ་དགའ།

am /æm/ | ཡིན། || I am Tibetan. ང་ཡོད་པ་ཡིན།

amend /ə'mend/ | ¹འགྲོད་གཤམ་བྱེད་པ། ²བཟོ་བཅོས་བྱེད་པ། || ¹You must make amends if you want to say you are sorry for what you did. གཤམ་ཏེ་ཁྱོད་རང་གི་སྦྱོད་པ་ལ་འགྲོད་པ་སྦྱེས་ན། ཁྱོད་ཀྱིས་ངེས་པར་དུ་འགྲོད་གཤམ་བྱེད་དགོས། ²He wanted to amend the contract. ཁོས་གན་རྒྱ་དེ་བཟོ་བཅོས་བྱེད་ན་འདོད།

America | ཨ་མེ་རི་ཁ། || America is a country. ཨ་མེ་རི་ཁ་ནི་རྒྱལ་ཁབ་ཅིག་ཡིན།

American /ə'merɪkən/ | ཨ་མེ་རི་ཁ་བ། || My teacher is an American. ངའི་དགེ་རྒན་ནི་ཨ་མེ་རི་ཁ་བ་ཞིག་ཡིན།

ammunition /,æmjʊ'nɪʃn/ | འགད་ཇུས། || They lost the war because they ran out of ammunition. ཁོ་ཚོའི་འགད་ཇུས་ཟད་པས། དམག་འཁྲུག་ལ་ཕམ་ཁ་བྱེད་པས།

among /ə'mʌŋ/ | ནང་ནས། ཁོད་དུ། || From among all the flowers, the blue ones were the most beautiful. མེ་ཏོག་ཚང་མའི་ནང་ནས། མེ་ཏོག་སྟོན་པོ་དེ་ཚོ་ནི་ཆེས་ཡག་པོ་རེད།

amount /ə'maʊnt/ | ཚད། འཕོར་གྲངས། || She told me to buy a large amount of sugar. ཁོ་མོས་ང་ལ་ཀར་འཕོར་ཆེན་ཞིག་ཉྩ་རྒྱ་བཤད།

ancient /'emfənt/ | གནའ་རབས། || Ancient culture is an interesting topic for study. གནའ་རབས་ཀྱི་རིག་གནས་ནི་ཞིབ་འཇུག་བྱ་ཡུལ་མཚར་པོ་ཞིག་རེད།

and /ænd; ən; ænd/ | དང་། || Bill and Mary are Canadian. བོའོ་དང་མའེ་རོས་ནི་ཅན་ཏའི་མི་ཡིན།

anger /'æŋgə/ | ཁོར་ཞོ། || Anger can destroy friendships. ཁོར་ཞོས་མཇའ་བཟེ་ལ་གཏོར་བརྒྱག་གཏོར་ཤིང་།

animal /'æniml/ | སྤྲེག་ཆགས། || There was a dead animal by the road. ལམ་འགྲམ་ན་སྤྲེག་ཆགས་ཤིབ་ཞིག་ཡོད།

anniversary /,æni'vɜ:səri/ | ལོ་འཁོར། || They had a party for their tenth wedding anniversary. ཁོ་ཚོ་གཉེན་སྒྲིག་ནས་ལོ་འཁོར་བཅུ་བ་ལོན་པར། ཁོ་ཚོས་གསོལ་སྟོན་བཤམས།

announce /ə'naʊns/ | ཁྱབ་སྒྲོག་བྱེད་པ། || They will announce the results of the test tomorrow. ཁོ་ཚོས་སང་ཉིན་རྒྱུགས་འབྲས་ཁྱབ་བསྒྲག་བྱེད་རྒྱུ་རེད།

another /ə'ʌðə/ | གཞན་ཞིག། || Please have another piece of bread. གོ་རེ་ལེབ་མོ་གཞན་ཞིག་ཐོ།

answer /'ɑ:nsə/ | ¹ལན། རྩོན་ཆོག་། ²ལན་འདེབས་པ། || ¹What is the answer to this question? རྩོན་འདིའི་ལན་ཅི་ཞིག་རེད། ²I can't answer that question. ངས་རྩོན་འདིའི་ལན་འདེབས་མི་བྱེད།

any /eni/ | ཅི་ཡང་། གང་ཡང་། || I don't have any money. ང་ལ་སྒོར་མོ་གང་ཡང་མེད།

anybody /'enibɒdi/ | ལྟ། || Does anybody want to go to the store with me? སུ་དང་མཉམ་དུ་ཚོར་ཁང་དུ་འགྲོ་འདོད།

anything /'eniθɪŋ/ | ཅི་ཞིག་གང་ཡང་། || Do you want to eat anything more? ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་མང་དུ་བཟུང་ན་འདོད།

apologise (apologize) /ə'pɒlədʒaɪz/ | དགོངས་དགའ་ཞུ་བ། || She didn't want to apologise for her mistake. ཁོ་མོས་ནོར་འཁྲུག་ལ་དགོངས་དགའ་ཞུ་མ་འདོད།

appeal /ə'pi:l/ | ¹ཁམས་ནས་ལེན་པ། ²གཏུག་གཤེར་བྱེད་པ། རེ་ཞུ། || ¹Please appeal to your mother for permission to go with me. ཁྱོད་ཀྱིས་ཨ་མའི་ཁམས་ནས་གྲངས་ཏེ་ང་དང་མཉམ་དུ་འགྲོ་ཆོག་པ་འཇུག་ན་འོངས། ²My appeal fell on deaf ears.

འདི་རེ་ཞུ་ནི་འོན་པའི་རྒྱལ་ཚོས་བཤད་རེད།

appear /ə'piə/ | ཤར་བ། མེད་ན་པ། འཇུར་བ། || The sun did not appear from behind the clouds. ཉི་མ་སྤྱིན་པ་གནས་མ་འཇུར།

apply /ə'plai/ | བེད་སྤྱད་པ། || Please apply what you have learned. ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་བསྒྲུབས་པ་བེད་སྤྱད་དང།

appoint /ə'pɔɪnt/ | བསྐོ་བ། || I will appoint him to be the class monitor. རས་ཁོ་འཛིན་གྱི་འགོ་བ་ལ་བསྐོ་རྒྱུ་ཡིན།

approve /ə'pru:v/ | འཐད་པ། ཚིག་མཚན་འགོད་པ། || Who needs to approve this request for paper supplies?

ཤོག་བུ་བཀོལ་སྤྱད་ལ་སྲུས་ཚིག་མཚན་འགོད་དགོས།

April /'eɪprəl/ | སྤྱི་ཟླ་བཞི་བ། || April is in spring. སྤྱི་ཟླ་བཞི་བ་ནི་དཔྱིད་ཀ་ཡིན།

are /ɑ:/ | ¹ཡིན། ²རེད། || ¹Are you American? ཁྱོད་ཚོ་ནི་ཨ་མེ་རི་ཁ་བ་ཡིན་ནམ། ²We are Chinese. ར་ཚོ་ནི་ཁྲུང་གོ་བ་ཡིན།

area /'eəriə/ | ཡུལ་གྲུ། ས་ཆ། || The grasslands cover a very large area. རྩ་ཐང་གིས་ཡུལ་གྲུ་ཆེན་པོ་ཞིག་ཟེམ།

argue /'ɑ:gju:/ | རྩོད་པ། || Don't argue with your teacher. ཁྱོད་ཀྱིས་རང་གི་དགེ་ཆན་དང་རྩོད་པ་མ་རྒྱག།

arm /ɑ:m/ | དཔུང་བ། || Your right arm is stronger than your left arm. ཁྱོད་ཀྱི་དཔུང་བ་གཡས་མ་ནི་དཔུང་བ་གཡོན་མ་ལས་ཤུགས་ཆེ།

arms /ɑ:mz/ | ¹མཚོན་ཆ། ²དཔུང་བ། || ¹They took up arms against the enemy. ཁོ་ཚོས་མཚོན་ཆ་ཐོགས་ནས་དགེ་འོ་ར་འཐབ། ²He broke

both his arms when he fell out of the tree. ཁོ་སྤོང་བོ་སྤང་ནས་ལྷུང་སྤོང་བ་གཉིས་ཀ་བཅགས།

army /'ɑ:mi/ | དམག་མི། || The army was very tired after fighting the battle. དམག་འཁྲུག་བརྒྱབ་རྗེས། དམག་མི་རྒྱུས་ཉ་ཅང་ཐང་ཆད།

around /ə'raʊnd/ | མཐའ་སྐོར་ནས། ཉེ་འཁོར་ནས། || Please walk around the playground. རྩལ་སྤྱང་ར་བའི་མཐའ་སྐོར་ནས་སོང་དང།

arrest /ə'rest/ | ¹འཛིན་བཟུང་བྱེད་པ། ²འཛིན་བཟུང་། || ¹He said to the policeman, "Don't arrest me, I didn't do anything

wrong." ཁོས་ཉེ་ན་རྟོག་པ་ལ་"ར་འཛིན་བཟུང་མ་བྱེད། རས་མི་འགྲིག་པ་གཅིག་ཀྱང་མ་ལས" ཞེས་བཤད། ²After his arrest he was put in prison.

ཁོ་འཛིན་བཟུང་བྱས་རྗེས། ཁོ་བཙོན་ཁང་ནང་དུ་བཟུག

arrive /ə'raɪv/ | ཐོན། འབྱོར། || What time will your mother arrive at the bus station?

ཁྱོད་ཀྱི་ཨ་མ་རྒྱང་ས་འཁོར་ས་ཚོགས་ལ་ནམ་ཚོད་འབྱོར་རྒྱུ་རེད།

art /ɑ:t/ | རྒྱུ་རྩལ། || He wanted to study art in school. ཁོས་སློབ་གྲྭ་ནས་རྒྱུ་རྩལ་སྤྱང་འདོད་པ་རེད།

as /əz; æz/ | ¹འདྲ། ²སྐབས་སྒྲུ། || ¹He looked as if he was sick. ཁོ་བརྟུས་ཚོད་ལ་ན་བཞིན་ཡོད་པ་འདྲ། ²He fell as he was walking

down the street. ཁོ་སྤང་ལམ་དེད་ནས་འགོ་སྐབས་ཐང་ལ་འབྱེལ།

ash /æʃ/ | ཐལ་བ། || There is a lot of ash in the stove. ལུགས་ཐབ་ཀྱི་ནང་ན་ཐལ་བ་མང་པོ་ཡོད།

ask /ɑ:sk/ | འདྲི་བ་འཇུག། འདྲི་བ། || Ask me a question. ར་ལ་འདྲི་བ་ཞིག་ཐོངས།

asleep /ə'sli:p/ | གཉིད། || I was asleep when she telephoned. ཁོ་མོས་ཁ་པར་རྒྱག་དུས་ར་གཉིད་ཡོད།

assist /ə'sɪst/ | རོགས་བྱེད་པ། || He was asked to assist the teacher in class. ཁོ་ལ་སློབ་ཁྲིད་ཀྱི་སྤང་ནས་དགེ་ཆན་ལ་རོགས་བྱེད་རྒྱུ་འདོད་པ་བཏོན།

at /ət; æt/ | སྤང་ནས། ཐོག་ནས། || I usually eat lunch at 12:30 p.m. རས་རྒྱུན་པར་ཐྱིད་ཀྱི་དུས་ཚོད་ཀྱི་འདྲེན་ར་མ་ཐོས་ཀྱི་འདྲེན་པ་བཟུང་།

at a bad time | དུས་མི་ལེགས་པའི་སྐབས་སྒྲུ། || I'm sorry, you have come at a bad time. དགོངས་པ་མ་ཚོམ། ཁྱོད་དུས་མི་ལེགས་པ་ཞིག་ལ་ཐོན།

at a good time | སྐབས་བཟང་པོ་ཞིག་ལ། དུས་ལེགས་པོ་ཞིག་ལ། || Let's meet later at a good time for both of us.

གཤམ་ནས་རེད་གཉིས་ལ་དུས་སྐབས་བཟང་པོ་བྱུང་དུས་མཇལ།

at first /fɜ:st/ | ཐོག་མར། || At first please speak to me in simple English. ཐོག་མར་ར་ལ་དབྱིན་སྐད་གོ་སྐོམ་ཁ་བཟད་བྱས།

at home /həʊm/ | ཡུལ་ན། བྱིམ་ན། || I am at home today. དེ་རིང་ར་བྱིམ་ན་ཡོད།

at last /lɑ:st/ | མཐའ་མར། || At last I was able to speak English well. མཐའ་མར་རས་དབྱིན་ཡིག་ལེགས་པོ་སྤྲོ་ཞེས་སོང།

at night /naɪt/ | མཚན་མོར། || I sleep at night. མཚན་མོར་ར་མལ་ལས་ཉལ།

at once /wʌns/ | འགྲུལ་དུ། Do you want to leave at once? ཁྱོད་ལྷན་དུ་གྲུས་འདོད་དམ།

at the beginning /brɪˈɡɪnɪŋ/ | དང་ཐོག་། At the beginning, I thought learning English was difficult.

དང་ཐོག་དུས་དེའི་སྐབས་ནི་དཀའ་མོ་ཞིག་ཡིན་པར་འདོད།

at the end of | མཇུག་དུ། མཐའ་མར། At the end of class, the students were almost sleeping.

སློབ་ཁྲིད་ཀྱི་མཇུག་དུ། སློབ་མ་ཚོ་ཕ་ལ་ཆར་གཉིད་འདུག།

at the moment /'məʊmənt/ | སྐབས་དེར། སྐབས་འདི་ལ། I don't want to eat at the moment but I probably will

later. སྐབས་འདི་ལ་ངས་ཅི་ཡང་ཟ་མི་འདོད། འོན་ཀྱང་ཅུང་འགོར་ན་ངས་བཟའ་ན་ཞིག་སྐྱེས་ཅིང་།

at this time /taɪm/ | ན་མཚོན་འདི་ལ། སྐབས་འདི་ལ། At this time of the month I usually get paid.

ཟླ་རེའི་ན་མཚོན་འདི་ལ་ང་ལ་གྲུ་ཕོགས་སྟེ།

at times /taɪmz/ | མཚོས་མཚོས་སུ། He is very funny at times. མཚོས་མཚོས་སུ་ཁོ་མི་ནི་ཉ་ཅང་བག་བྱོ་བ་ཞིག་ཡིན།

at work /wɜ:k/ | ལས་ཀ་ལས་པ། I was at work yesterday. ཁ་རྩུང་དུས་ལས་ཀ་ལས།

attack /ə'tæk/ | གཅོས། ¹ཤྱོད། ²ཚུར་ཤྱོད། ¹Wolves like to attack sheep when they are hungry.

ཐུང་གི་ལྷོགས་དུས་ལྟག་ལ་ཤྱོད། ²The enemy's surprise attack was not successful. དགྲ་བོས་སྒྲོག་དུ་ཚུར་ཤྱོད་པ་ལ་རྒྱལ་ཁ་ཐོབ།

attempt /ə'tempt/ | ¹བློ་བཞོད། ²བྱེད་ཕྱིར། ¹The assassin's attempt on the president's life was thwarted.

ཅུན་ཐུན་སྒྲོག་གསོད་བྱེད་པའི་བློ་བཞོད་པའི་ཉེས་སུ་བཏང། ²She won't attempt to tell him the whole story.

ཁོ་མོས་དོན་བཅས་ཅད་ཁོ་ལ་བཤད་ཕྱིར་བྱེད་མི་མིན།

attend /ə'tend/ | ཞུགས། Will you attend the party tomorrow night? སང་ཉིན་དགོང་མོར་ཁྱོད་སྤྱོད་ཚོགས་ལ་ཞུགས་རྒྱུ་ཡི་ཡིན།

August /'ɔ:gəst/ | ཟླ་བ་བརྒྱད་པ། August is our hottest month. ཟླ་བ་བརྒྱད་པ་ནི་ང་ཚོའི་ཆེས་བྲོ་བའི་ཟླ་བ་ཡིན།

automobile /'ɔ:təməbi:l/ | སྤངས་འཁོར། He hopes to purchase an automobile next year.

ཁོས་སང་ལོར་སྤངས་འཁོར་ཞིག་ཉིན་འདོད།

autonomous /ɔ:'tɒnəməs/ | རང་སྐྱོང་། Yulshul Autonomous Prefecture is in southern Qinghai Province.

ཡུལ་ལུ་རང་སྐྱོང་ཁུལ་ནི་མཚོ་སྔོན་ཞིང་ཆེན་གྱི་ཕྱོད་ཕྱགས་ན་ཡོད།

autumn /'ɔ:təm/ | ཟློན་ཀ། In autumn tree leaves turn yellow. ཟློན་ཀར། ཟློང་ལོ་སར་བོར་འགྱུར།

awake /ə'weɪk/ | ཚོར། གཉིད་ལས་སངས། He wasn't awake when I arrived. ང་ཐོན་དུས། ཁོ་གཉིད་ལས་སངས་མེད།

award /ə'wɔ:d/ | ¹དགའ་རྟགས། ²དགའ་རྟགས་གནང་བ། ¹She got a special award for being a good student.

ཁོ་མོསློབ་མ་བཟང་བོ་ཞིག་ཡིན་པས་དགའ་རྟགས་ཁྱད་པར་བ་ཞིག་ཐོབ། ²We will award the best students with cash gifts this afternoon.

དེ་རིང་གྱི་དོར་ཚོས་སློབ་མ་ཆེས་བཟང་བོ་ལ་སྒོར་མོའི་བྱ་དགའ་གནང་རྒྱུ་ཡིན།

B

baby /'beɪbi/ | ¹བྱིས་པ། ²བྱིས་པ་ལ་བཅུ་བ། ¹My baby is two months old. ངའི་བྱིས་པ་ཟླ་བ་གཉིས་ལོ་ན་ཡོད། ²I'm now an adult so

don't baby me. ད་ལྟར་མི་དར་མ་ཞིག་དུ་གྱུར་ཡོད་པས་ང་བྱིས་པ་ལ་མ་བཅུ།

back /bæk/ | ¹ཕྱིར། ²རྒྱུ། ³རྒྱུ་ཕྱོགས། ¹At six o'clock, go back home. དུས་ཚོད་དྲུག་གི་སྟེང་། ཕྱིར་ཡུལ་ལ་སང། ²My back is

painful. ངའི་རྒྱུ་བཞག་གི་³He kept a lot of empty boxes in the back of his shop. ཁོས་རང་གི་ཚོང་ཁང་གི་རྒྱུ་ཕྱོགས་ན་སྒྲམ་སྟོང་མང་

བོ་ཉར་ཡོད།

bad /bæd/ | ¹རྟན་པ། ²མི་བཟང་། ¹He is a bad student. ཁོ་ཞི་སློབ་མ་རྟན་པ་ཞིག་ཡིན། ²Her English is bad. ཁོ་མོའི་དབྱིན་ཡིག་མི་བཟང་།

bag /bæg/ | ཁུག་མ། My bag is blue. ངའི་ཁུག་མ་སྟོན་པོ་ཡིན།

ball /bɔ:l/ | གླང་ལི། || We lost our ball. རེ་ཆོས་དེད་ཅག་གི་གླང་ལི་བོར།

balloon /bə'lu:n/ | དབྱུགས་གླང། || They gave her a balloon as a gift. ཁོ་ཆོས་ཁོ་མོ་ལ་དབྱུགས་གླང་ཞིག་ལེགས་སྒྲིལ་སྤྲོ།

bank /bæŋk/ | ¹དངུལ་ཁང། ²འགྲམ། || ¹We need to go to the bank to get some money.

རེ་ཆོ་དངུལ་ཁང་དུ་སྒྲོར་མོ་འགའ་ལེན་པར་འགོ་དགོས། ²We planted trees along the river bank this morning.

ད་ནངས་རེ་ཆོས་ཚུ་འགྲམ་ཁ་དུ་སྒྲོར་བོ་བཅུ་གསལ།

barley /'bɑ:li/ | ནལ། || I like bread made of barley. ར་ནས་ཀྱིས་ལས་པའི་གོ་རེ་ལ་དགའ།

base /beis/ | སྒྲིགས་བྱ། མར་གཞི། || The statue rested on a base made of wood. འབག་སྐྱུ་དེ་ཤིང་གི་སྒྲིགས་བྱ་ཞིག་གི་སྟེང་དུ་འགྱུངས།

basket /'bɑ:skɪt/ | སྒྲེ་བོ། || Put the grass in the basket. སྒྲེ་བོ་ནང་དུ་རྩ་རྩོང་སྤྲོ།

basketball /'bɑ:skɪtbɔ:l/ | འབྲེན་གླང་ལི། || That new basketball costs more than I can afford.

འབྲེན་གླང་ལི་གསར་བ་དེའི་གོང་དཀར་དབྱུགས་པས་རས་ཉོ་མི་བྱུག།

bathroom /'bɑ:θru:m; -rʊm/ | ལྷུས་ཁང། སྒྱུད་ཁང། || Where is the bathroom? སྒྱུད་ཁང་གང་ན་ཡོད།

battle /'bætl/ | དམག་འཁྲུག། || The stronger army usually wins the battle. དམག་དངུང་སྟོབས་ཆེན་ནམ་ཡང་དམག་འཁྲུག་ལས་ཐུལ།

beach /bi:tʃ/ | མཚོ་འགྲམ། || It's always nice to spend the day at the beach. མཚོ་འགྲམ་ནས་ཉིན་གཅིག་བསྐད་ནའང་ཉ་ཅང་སྤྲོ།

beat /bi:t/ | ¹སྒྲ་དབྱངས། ²དྲུང་། གཉོན། || ¹That disco music has a strong beat. ཉིས་སི་ཁོའི་རོལ་དབྱངས་ལ་སྒྲ་དབྱངས་ཆེན་པོ་ལྡན། ²He was very angry so he beat the horse. ཁོ་འཚོག་པ་ཚོས་ནས་རྟ་ལ་གཙུག།

beautiful /'bjʊ:tɪfl/ | མཛེས་མ། ཡག་པོ། || Those are very beautiful flowers. དེད་གཞི་མེ་ཉྒྱག་ཉ་ཅང་ཡག་པོ་རེད།

beauty /'bjʊ:ti/ | མཛེས་སྤྱུག། || Beauty is a common topic of poets. མཛེས་སྤྱུག་ནི་སྤྲུང་གི་བརྗོད་བྱ་ཁྱབ་ཆེ་བ་ཞིག་རེད།

because /br'kɒz/ | རྒྱུ་ཀྱིས། || I don't want to go outside because it is raining.

ཆར་བ་འབབ་བཞིན་ཡོད་པས། ར་སྒྲོའི་ཕྱི་རོལ་ལ་འགྲོ་མི་འདོད།

become /br'kʌm/ | འགྱུར། || His shirt will become grey when it becomes old. ཁོའི་ཆོ་ལེན་རྩྭ་ནི་ནམ་ཤོད་གསུ་བོར་འགྱུར་རྒྱུ་རེད།

bed /bed/ | མལ་ཁྱི། || The bed is not new. མལ་ཁྱི་དེ་གསར་བ་མིན།

bedroom /'bedru:m; -rʊm/ | མལ་ཁང། || My bedroom is this room. རའི་མལ་ཁང་ཁང་བ་འདི་ཡིན།

beef /bi:f/ | ལྷན་ས་ཤ། || They bought a lot of beef at the market. ཁོ་ཆོས་ཆོང་ར་ནས་ལྷན་ས་ཤ་མང་བོ་ཉོས།

beer /biə/ | ལྷ་ཆར། || This is a bottle of beer. འདི་ནི་ལྷ་ཆར་ཞེས་དམ་གང་ཡིན།

before /br'fɔ:/ | སྔོན་ཆད། ¹སྔོན་ལ། ²འདུན་ནས། || ¹Where did you study before you came here?

སྒྱུད་འདི་གར་མ་ཡོང་བའི་སྔོན་ལ། སྒྱུད་ཀྱིས་གར་ནས་སྒྲོབ་སྒྱུད་བྱས་པ་ཡིན། ²He asked the young women to come and dance before him. ཁོས་གསར་མེད་ལ་ཆུར་འོང་ནས་ཁོའི་འདུན་ནས་བློ་འཆམ་རྒྱུ་འདི་རེ་བ་བཏོན།

beg /beg/ | སྒྲུང། || She needed to beg for money. ཁོ་མོས་སྒྲོར་མོ་སྒྲུང་དགོས་བྱུང།

begin /br'gɪn/ | འགོ་རྩོམ། || Please begin reading now. ད་ལྟོ་ག་འགོ་རྩོམ་དང།

behind /br'haɪnd/ | ལྷག་ན། རྒྱུག། || Who is that behind you? སྒྱུད་ཀྱི་རྒྱུབ་ཕྱོགས་ན་ཡོད་པ་དེ་སྤྱེ་རེད།

believe /br'li:v/ | ཡིད་ཆེས་པ། རྟོགས་པ། || I believe that tomorrow it will snow. སར་ཉིན་ཁངས་འབབ་རྒྱུ་ཡིན་པར་ང་ཡིད་ཆེས།

bell /beɪl/ | དྲིལ་བྱ། གཡེར་དྲིལ་ཅོང། || Our class is over when the bell rings. ཅོང་གྲགས་དུས་རེ་ཆོད་སྒྲོབ་ཁྲིད་ཆར་བ་ཡིན།

belong /br'lɒŋ/ | གཏོགས། དབང། || That cow does not belong to that family. བཅོ་གན་ཁྱིམ་ཆར་དེ་ལ་མི་དབང།

best /best/ | མཚོན་རག་ཆས་བཟང་པོ། || This is the best meat I've ever tasted. འདི་ནི་ངས་ཚོས་སྤྱིང་པའི་ཤ་ལས་ཆས་བཟང་བོ་ཡིན།

betray /br'treɪ/ | རྒྱབ་འགལ་བྱེད་པ། རོལ་གལ། || It is not good to betray a friend. ཁྱོགས་པོ་ལ་རྒྱབ་འགལ་བྱེད་ན་མི་བཟང།

better /'betə/ བཟང། མཚོན། ལེགས། || Her English was better than his. ཁོ་མོའི་དབྱིན་ཡིག་ཁོ་ལས་བཟང།

between /br'twi:n/ བར། || I want to sit in between those two girls. ང་ལུ་མེད་ཚེ་འོ་བར་ནས་འདྲུག་ན་འདོད།

bicycle /'baɪsɪkl/ ལྷུགས་རྟ། || This is my brother's bicycle. འདི་ནི་ངའི་སྤུན་ཡའི་ལྷུགས་རྟ་ཡིན།

big /bɪg/ ཆེ། ཆེན་པོ། || The big black yak ran across the grassland. གཡལ་གར་ལོ་གར་ཆེན་པོ་དེ་རྩ་ཐང་སྤང་ནས་བརྒྱུགས།

bike /baɪk/ ¹ལྷུགས་རྟ། ²ལྷུགས་རྟ་ཤོན་པ། || ¹Is your bike red? ཁྱོད་ཀྱི་ལྷུགས་རྟ་དམར་པོ་ཡིན་ཡིན། ²Let's bike to town and buy some groceries. ལྷུགས་རྟ་ཤོན་ནས་གྲོང་བརྒྱུ་དུ་ཟས་རིགས་ཉི་བར་འགྲོ།

bill /bɪl/ ¹འགྲོ་གྲོན། ²ཆད་ཐོ་འབྲིབ། || ¹You had better pay your telephone bill. ཁྱོད་ཀྱིས་རབ་ཡིན་ན་ཁ་པར་གྱི་འགྲོ་གྲོན་སྤྲོད་དགོས། ²Please bill me for what I owe you and I'll pay you tomorrow. ངས་ཁྱོད་ལ་དོ་མ་ཆད་ཡོད་པའི་ཆད་ཐོ་ཞིག་ཟིན་དང་ངས་སང་ཉིན་ཁྱོད་ལ་དོ་མ་འཇུག།

bird /bɜ:d/ བྱ། འདབ་ཆགས། || The bird is in the sky. བྱ་དེ་དབྱིངས་ན་འཕུར།

birthday /'bɜ:θdeɪ/ རྒྱུས་སྐར། || We are going to celebrate her birthday tomorrow. སང་ཉིན་ང་ཚོས་ཁོ་མོའི་རྒྱུས་སྐར་ལ་དགའ་ལྷོས་བྱེད་ཅིས་ཡོད།

bitter /'bɪtə/ ¹རྩ་ཁ། ²སྤྲུག་ཚབ། || ¹That fruit tastes bitter. སི་ལ་ཉྟག་དེའི་རྩ་ཁ། ²Being poor, hungry, and homeless is a bitter experience. དབྲུ་ལ་ཞིང་དང་བཟེས་པ། ཡུ་ལ་མེད་པ་ནི་སྤྲུག་ཚབ་འི་ཉམས་ཐུང་ཞིག་རེད།

black /blæk/ འག་པོ། རྒྱ་ལོ། || That yak is not black. གཡལ་ག་དེ་རྒྱ་ལོ་མ་རེད།

blackboard /'blækbo:d/ རྫོས་མ། || Write this word on the blackboard. བ་སྐད་འདི་རྫོས་མ་སྤྲོད་ལ་ཟིན།

blame /bleɪm/ ¹སྤྱི་ན་འགན། ²དམོད་པ། || ¹When blame was assigned, he was held responsible and punished. སྤྱི་ན་འགན་ལ་ངས་དག་བྱས་པ་ན། ཁོ་ལ་འགན་ལུགས་ཆད་པ་བཅད། ²There was no one to blame for the accident. ཆག་སྤོ་དེའི་ཐོག་ནས་སུ་ལ་འད་དམོད་མི་རིགས།

bleed /bli:d/ ཁྲག་བཟུར་བ། || If you cut yourself you will bleed. གཡ་ཏེ་ཁྱོད་ཀྱིས་རང་ལ་གྲི་གཙགས་བྱས་ན་ཁྲག་བཟུར་རེས།

blind /blaɪnd/ ¹ལྷོང་བ། ²མི་ཞེས་པ། || ¹My grandmother is blind. ངའི་སྤྱོ་མ་ཞི་ལོང་བ་ཡིན། ²He was blind to all his wife's faults. ཁོས་ཁོའི་ཆུང་མའི་སྤྱོ་ན་ཆོང་མ་མི་ཞེས།

bloat /'bləʊt/ རློ། || If you eat too many apples your stomach will become bloated. གཡ་ཏེ་ཁྱོད་ཀྱིས་ཀུ་ལུ་ཐོས་དུགས་ན་ཁོག་པ་རློ་སྤོ།

block /'blɒk/ ¹ཁྱུ་མོ། ²འགོག། || ¹The cement block fell from the roof and narrowly missed hitting her on the head. ཁང་རྒྱུ་ཁྱུ་མོ་ལྷུང་ནས་ཁོ་མོའི་མགོ་ལ་རུང་ཅོམ་གྱིས་མ་ཐོག། ²Don't block the entrance to the school. སྤོང་གྲུ་འི་ལམ་ཁ་འགོག།

blood /blʌd/ ཁྲག། || Blood is red. ཁྲག་ནི་དམར་པོ་ཡིན།

blouse /blaʊz/ རྩོད་གོས། || I don't have a yellow blouse. ང་ལ་རྩོད་གོས་མེད་པོ་ཞིག་མེད།

blow /bləʊ/ ¹གཡུག་ཐེངས། ²གཡུག། || ¹With a single blow of his big hammer he killed the yak. ཁོས་ཐོ་བ་ཆེན་པོ་གཡུག་ཐེངས་གཅིག་གིས་གཡལ་ག་བསད། ²The wind blows hard on top of the mountain. རི་མགོ་ན་རྒྱུང་དུག་ཏུ་གཡུག།

blue /blu:/ ¹ལྗང་པོ། ²མཆས་མི་དྲོབ། || ¹The sky is blue today. དེ་རིང་གནམ་ལྗང་པོ་རེད། ²I feel blue when the weather is cloudy. གནམ་རྒྱ་འཐིབས་ན་ངའི་མཆས་མི་དྲོ།

boat /bəʊt/ གུ་རྩུང། || The boat is on the lake. གུ་རྩུང་མཚོ་ཐོག་ན་ཡོད།

body /'bɒdi/ ལུས་པོ། || His body felt cold in the wind. རྩུང་ནང་ནས་ཁོའི་ལུས་པོ་གྲང།

bone /bəʊn/ རྩས་པ། || The necklace is made out of yak bone. རྒྱེ་རྒྱན་དེ་གཡལ་ག་གི་རྩས་པ་ལས་བཟོས།

book /bʊk/ | དཔེ་ཆ། Where is your book? ཁྱོད་ཀྱི་དཔེ་ཆ་གང་ན་ཡོད།

bookseller /'bʊkselə/ | དཔེ་ཆ་འཛོལ་མཁན། Ask the bookseller how much this book costs.

དཔེ་ཆ་འཛོལ་མཁན་དེ་ལ་དཔེ་ཆ་འདི་འི་རིན་གོང་ངེས་དང།

bookshop /'bʊkʃɒp/ | དཔེ་ཆ་ཁང་། Do you want to buy a book at the bookshop?

དཔེ་ཆ་ཁང་ཁང་དེ་ལས་ཁྱོད་ཀྱིས་དཔེ་ཆ་ཞིག་ཉན་མེ་འདོད།

border /'bɔːdə/ | རྒྱལ་མཚམས། There are always police at the border. རྒྱལ་མཚམས་ན་ནམ་རྒྱུན་པར་སྤྱི་བདེ་མི་སྒྲ་ཡོད།

born /bɔːn/ | སྐྱུ། The calf was born last night. བེའུ་དེ་མདང་དགོང་སྐྱུས།

borrow /'bɒrəʊ/ | གཏོར། བསྐྱིས། May I borrow some money from you? ངས་ཁྱོད་ཀྱི་ལག་ནས་སྒོར་མོ་འགའ་བསྐྱིས་ཆོག་གམ།

both /bəʊθ/ | གཉིས་ཀ། We both want to go to the movies. རེད་གཉིས་ཀ་གྲོག་བརྟན་ལ་བརྟུ་བར་དགའ།

bottle /'bɒtl/ | ཞེལ་དམ། This bottle is small. ཞེལ་དམ་འདི་ཆུང་།

bottom /'bɒtəm/ | ཁབས། The coin sank to the bottom of the well. སྐར་མ་དེ་དོང་ཆུ་འི་ཁབས་ལ་འཐིམས།

box /bɒks/ | སྒྲམ། The box has some chalk. སྒྲམ་དེ་འི་ནང་ནས་སྒྲུག་འགའ་ཡོད།

boy /bɔɪ/ | ཞི་ལི། The boy is not tall. ཞི་ལི་དེ་གཟུགས་མི་རིང་།

brain /breɪn/ | ཁྲད་པ། He had a brain disease and died. ཁོ་ལ་ཁྲད་པ་འི་ནད་ཅིག་བྱུང་ནས་ཚེ་ལས་འདས།

brave /breɪv/ | སྤོང་སྤོང་བས་ཙན། སྤོང་བས་པ་ཙན། He is a very brave man. ཁོ་མི་སྤོང་སྤོང་བས་ཙན་ཞིག་རེད།

bread /bred/ | བོ་རེ། I eat bread for breakfast. ངས་ནངས་ཇལ་བོ་རེ་ཟས།

break /breɪk/ | ¹བར་གསེང་། ²གཏོག་པ། Halfway through class we take a break.

སློབ་ཁྱིད་ཀྱི་བར་ལ་བོན་པ་ན། རེ་ཚོས་བར་གསེང་བྱེད། ²Don't break my radio. ངའི་སྒྲ་རྒྱུད་འཁོར་ལོ་མ་གཏོག

breakfast /'brekfəst/ | ཁངས་ཇ། I eat breakfast in my classroom. ངས་སློབ་ཁང་ནང་ནས་ནངས་ཇ་བཟུང་།

breathe /briːð/ | དབུགས་དྲུག། I could hear the horses breathing heavily. ངས་རྟ་བོ་དེས་དབུགས་འཚང་བྱེད་བཞིན་པ་གོ་ཐུབ།

bridge /brɪdʒ/ | ཟམ་པ། Many men worked to build that bridge. སྤྱེས་པ་མང་བོས་ཟམ་པ་དེ་བསྐྱུན་པར་ལས་ཀ་ལས།

brief /briːf/ | མདོར་བསྟུས། His speech was quite brief. ཁོའི་གཏམ་བཤད་ནི་ཉ་ཅང་མདོར་བསྟུས་རེད།

bright /braɪt/ | གསལ་བོ། The light was so bright that I had to shut my eyes. སློག་གསལ་ལ་དྲགས་ནས་ངས་མིག་བཙུམ་དགོས་བྱུང་།

bring /brɪŋ/ | འཁྲུང། What are you going to bring to the party? ཁྱོད་ཀྱིས་སློཾློགས་ལ་ཅི་ཞིག་འཁྲུང་ཕྱིས་ཡོད།

broadcast /'brɔːdkɑːst/ | ¹རྒྱུང་བསྒྲགས། ²གཏོར་བ། Let's listen to the radio broadcast tonight.

དེ་དགོང་རེ་ཚེས་རྒྱུང་འཕྲིན་རྒྱུང་བསྒྲགས་ལ་ཉན་པར་བྱ། ²The television will broadcast a soccer game tonight at eight

o'clock. དེ་དགོང་དུས་ཚོད་བརྒྱད་ཀྱི་སྤོང་བརྟན་འཕྲིན་ནང་རྟ་ཕྱོད་སྤྱོད་འགྲན་བསྟར་ཞིག་གཏོར་རྒྱུ་རེད།

broken /'brʊkən/ | ཆག། The bottle is broken. ཞེལ་དམ་དེ་ཆག་སོང་།

broom /bruːm/ | ཕྱགས་མ། Our classroom has a broom. རེ་ཚོའི་སློབ་ཁང་ནང་ན་ཕྱགས་མ་ཞིག་ཡོད།

brother /'brʌðə/ | སྤུན་ལ། He is my brother. ཁོ་ནི་ངའི་སྤུན་ལ་ཡིན།

build /brɪld/ | བསྐྱུག། ལས། It is not easy to build a house. ཁང་བཞིག་ལས་རྒྱ་ཉི་སྤྱོཾླ་མོ་མ་རེད།

building /'bɪldɪŋ/ | ཁང་བརྟེགས། I saw a very tall building in town. ཁྱོང་བརྟེགས་ནས་ངས་ཁང་བརྟེགས་ཉ་ཅང་མཐོན་པོ་ཞིག་མཐོང་།

built /brɪlt/ | ལས། My father built a nice house for our family. ངའི་ཨ་པས་རེད་ཚང་ཁང་བཤག་པོ་ཞིག་ལས།

bull /bʊl/ | གྲུང། The bull was standing alone in the field. གྲུང་དེ་ཞིང་ནང་ན་ཁོང་ལུས་སྤྱོད་ལངས།

bullet /'bʊlɪt/ | མདེད། That gun only has one bullet in it. བོའུ་དེ་འི་ནད་ན་མདེད་ཉ་གཅིག་ལས་མེད།

burn /bɜ:n/ | འཚོག || The paper quickly began to burn. འོག་བྱ་དེ་མགྱོགས་མོར་འཚོག་འགོ་བརྩམས།

burst /bɜ:st/ | སློབྱར། || The sunlight burst through the clouds after the rainstorm.

ཆར་ཞོད་གྱི་ཤེས་ནས་ཉི་འོད་སྤྲིན་གསེབ་ལས་སློབྱར་འཆར།

bury /'beri/ | སྤྲ། འཇུག || We had to bury the dog after it died. བྱི་ཉི་ཤེས་རེ་ཆོས་སའོག་ལ་འཇུག་དགོས་བྱུང།

bus /bʌs/ | སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱུ་འཁོར། || Will you ride the bus to town? ཁྱོད་སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱུ་འཁོར་ལ་བསྐྱད་ནས་གོང་བརྒྱལ་ལ་འགྲོ་རྒྱུ་ཡིན་ནམ།

bus station /bʌs'steɪʃn/ | རྒྱུ་འཁོར་ས་ཚོགས། || I will buy my bus ticket at the bus station.

ངས་རྒྱུ་འཁོར་ས་ཚོགས་ནས་རྒྱུ་འཁོར་གྱི་པ་སེཾ་རྒྱ་རྒྱུ་ཡིན།

business /'biznəs/ | ཚོར། || He went to town to do some business. ཁོ་གོང་བརྒྱལ་དུ་ཚོར་རེ་རྒྱག་པར་སོང།

busy /'bɪzi/ | རྩེལ། འཚུབ། || They are very busy working in the field at harvest time.

སྟོན་བསྐྱེད་སྐབས་སུ་ཁོ་ཚོ་ཁོང་ཁ་ན་ལས་ལ་རྩེལ།

but /bʌt/ | འོན་ཀྱང། || You can come with us but you don't have to. ཁྱོད་རེ་ཚོ་དང་མཉམ་དུ་འགྲོ་ཆོག་འོན་ཀྱང་ངས་པར་དུ་འགྲོ་དོན་མེད།

butter /'bʌtə/ | མར། || Please put more butter in my tea. ང་ཡི་ཇ་ནང་ལ་མར་མང་དུ་ཤོངས།

buy /baɪ/ | ཉོ། || I will buy a book. ངས་དཔེ་ཆ་ཞིག་ཉོ་རྒྱུ་ཡིན།

by /baɪ/ | ལོགས་ལ། འགྲམ་ན། || She stands by the door. ཁོ་མོ་སྒོ་འགྲམ་ན་ལ་ངས་ཡོད།

by the way /baɪðəweɪ/ | ཞོར་དུ་བཤད་རྒྱུ་ལ། || By the way, I forgot to tell you about class yesterday.

ཞོར་དུ་བཤད་རྒྱུ་ལ་ངས་ཁ་རྩ་བ་གི་སྟོབ་ཁྱིད་ཁྱོད་ལ་བཤད་རྒྱུ་བརྗེད་སོང།

bye /baɪ/ | བདེ་མོ། || "Bye. See you this afternoon." "བདེ་མོ། དེ་རིང་ཕྱི་དྲོར་ཐུག།"

C

cake /keɪk/ | ཀར་གོ་རེ། || I like cake. ང་ཀར་གོ་རེ་ལ་དགའ།

calf /kɑ:f/ | བེལ། || The calf was very hungry. བེལ་དེ་ཉ་ཅང་སྟོགས།

call /kɔ:l/ | ¹འདོད། ²ཁ་པར་གཏོང། || ¹Let's make a call on our teacher this Sunday afternoon.

ད་ཐེངས་གི་གནའ་ཉི་མའི་ཕྱི་དྲོར་རེ་ཚོར་ཚོའི་དགོ་ཆ་ན་ལ་འཚམས་འདྲི་བྱེད་པར་འགྲོ། ²I will call you on the phone tonight.

དེ་དགོང་ངས་ཁྱོད་ལ་ཁ་པར་གཏོང།

calm /kɑ:m/ | ལྷིང་འཇགས། || The lake was calm after the storm. རྒྱུ་འཚུབ་འཇགས་ཤིང་མཚོ་མ་ལྷིང་འཇགས་སུ་གྱུར།

camera /'kæməɾə/ | པར་ཆས། || I want to take a picture with my new camera. ངའི་པར་ཆས་གསར་བ་བཏོ་ལ་ནས་པར་ལེན་ན་འདོད།

can /kən; kæn/ | ¹ཕྱགས་གི་ན། ²ཐུབ། ³ཆོག་སྤྱི། || ¹I opened the can of beans with my knife. ངས་ཕྱིས་སྤྲུ་མའི་ཕྱགས་གི་ན་གྱི་ཁ་ཐུས། ²I

can speak English. ངས་དབྱིན་སྐད་སྒྲིག་ཐུབ། ³Can you come to my home now? ཁྱོད་ད་ལྟ་འདི་ཁྱིམ་ལ་ཡོང་ཐུབ་པམ།

Canada /kænədə/ | ཁ་ན་ད། || Canada is near America. ཁ་ན་ད་ནི་ཨ་མེ་རི་ཁ་དང་ཐག་ཉི།

cancel /'kænsəl/ | མེད་པར་གཏོང་བ། || They had to cancel class because the teacher was ill.

དགོ་ཆ་ན་ན་ཡོད་པས། ཁོ་ཚོས་སྟོབ་ཁྱིད་མེད་པར་གཏོང་དགོས་བྱུང།

cancer /'kænsə/ | སྤྲན་ནད། || Cancer is a serious illness. སྤྲན་ནད་ནི་ནད་གཞི་ཚབས་ཆེན་ཞིག་ཡིན།

cannon /'kænon/ | མེ་སྒྱུགས། || The cannon was pointed at the enemy. མེ་སྒྱུགས་དགྲ་ཕྱོགས་ལ་གཏད།

car /kɑ:/ | རྒྱུ་འཁོར་ཆུང་བ། || That car cost a lot of money. རྒྱུ་འཁོར་ཆུང་བ་དེ་ལ་སྒོར་མོ་མང་བོ་སྤེར་དགོས།

care /keə/ | ¹ལྟོན། ²འཚོ་སྤྱོད་བྱེད་པ། || ¹I will always be grateful for the care you showed me when I was your

student. ང་ཁྱོད་ཀྱི་སྟོབ་མ་ཡིན་དུས་ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་ལྟོན་གྱིས་པར་ཐུགས་ཆེ་ཆེ། ²We need to care for the sheep. ང་ཚོས་ལུག་འཚོ་སྤྱོད་བྱེད་དགོས།

careful /'keəfl/ | སེམས་ཚུངས། || Be careful when you cross the road. གཤུང་ལམ་བརྒྱུད་སེམས་ཚུངས།

carefully /'keəfəli/ | སེམས་ཚུངས་གིས། || We carefully walked along the narrow path. རྩོད་སེམས་ཚུངས་ལམ་ལ་དེ་དཔྱད་ནས་ཤོང།

carrot /'kærət/ | ལ་སེར། || Carrots grow under the ground. ལ་སེར་ས་ཡོག་ནས་སྐྱེ།

carry /'kæri/ | འཇུག། || Can you carry this bag? བྱོད་ཀྱིས་ཇུག་མ་འདི་འཇུར་ཡི་ཐུབ།

case /keɪs/ | ¹སྤྱོད། ²བསམས་ནས། || ¹That is a very big case he is carrying. ཁོས་འཇུར་ཡོད་པ་དེ་ནི་སྤྱོད་ཅུ་ཙམ་ཆེན་པོ་ཞིག་རེད། ²I want to tell you why I didn't come to your party, in case you didn't know.

བྱོད་ཀྱིས་དེ་བྱོད་ཀྱི་སྤྱོད་ཆོག་ལ་ཅི་འདྲི་ཕྱིར་མ་ཡོང་བ་ཞེས་མེད་བསམས་ནས་དཔེ་བྱོད་ལ་བཤད་འདོད་པ་ཡིན།

cat /kæt/ | བྱི་ལ། || The cat ate some bread. བྱི་ལ་དེས་གོ་རེ་ཐུང་ཙམ་ཐོས།

catch /kætʃ/ | འབྲུང། འཛིན། || The boy didn't catch the ball. ཞི་ལི་དེས་སྒྲུང་ལི་མ་ཐིན།

cattle /'kætl/ | བསྐྱར། || There are many cattle grazing on the grassland. བསྐྱར་མང་པོས་རྩ་བར་ན་རྩ་བ་ཞིན་ཡོད།

cause /kɔːz/ | ¹སྤྱོད་རྒྱུ། སྐྱེ་ལ། ²བསྐྱེ་ལ། || ¹What is the cause of your illness? བྱོད་ཀྱི་སྐྱེ་གཞི་འདི་སྤྱོད་རྒྱུ་ནི་ཅི་ཞིག་ཡིན། ²I hope I didn't cause you any trouble. དཔེ་བྱོད་ལ་སྐྱེ་གཞི་ཡང་བསྐྱེ་ལ་མེད་ན་འདོད།

celebrate /'selibreɪt/ | རྟོན་འབྲེལ་ལྷ། || Let's celebrate your birthday. བྱོད་ཀྱི་སྐྱེས་སྐར་ལ་རྟོན་འབྲེལ་ལྷ།

centre (center) /'sentə/ | རྟེན་པ། || The store is located in the centre of town. མཛེད་ཁང་དེ་གྲོང་བརྒྱུད་ཀྱི་རྟེན་པ་ན་ཡོད།

ceremony /'serəməni/ | མཛེད་སྐྱོ། || They want to have a big wedding ceremony. ཁོ་ཚོས་གཉེན་སྦྲེན་གྱི་མཛེད་སྐྱོ་ཆེན་པོ་ཞིག་བསྐྱེ་ན་འདོད།

certainly /'sɜːtnli/ | ཁོ་ཐུག། || I can certainly speak Tibetan. དཔེ་བོད་སྐད་བཤད་ཐུབ་པ་ཁོ་ཐུག་ཡིན།

chair /tʃeə/ | ¹ཨོང་སྟེགས། ²དབུ་མཛེད་བྱེད་པ། || ¹This chair is broken. ཨོང་སྟེགས་འདི་ཆག་འདྲུག། ²Who will chair this afternoon's meeting. དེ་རིང་བྱི་ཤོད་ཆོག་འདྲུ་ལ་སྐྱེ་དབུ་མཛེད་བྱེད་རྒྱུ་རེད།

chairman /'tʃeəməŋ/ | གདན་གཙོ་གྲུ་ལྷན། || He wants to become chairman of the committee.

ཁོ་ཡུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་གི་གདན་གཙོ་བཅའ་ན་འདོད།

champion /'tʃæmpɪən/ | ཡང་དང་པོ། || If she works hard she will be a champion basketball player.

གལ་ཏེ་ཁོ་ཚོས་འབད་པས་སྤྱོད་བུས་ན། ཁོ་མོ་དུ་འཕེན་སྒོ་ལ་ཕྱེད་མཁན་ཡང་དང་པོར་འགྱུར་ཐུབ།

chance /tʃɑːns/ | ¹སྐབས། ²གོ་སྐབས། || ¹By chance, I met an old classmate this afternoon when I went to town. དེ་རིང་བྱི་ཤོད་སྐབས་འཕྲིག་ནས། དཔྱོད་ལ་འགོ་སྐབས་སྤོབ་གོ་སྐབས་ལ་འཕྲད། ²I'm sorry I didn't have a chance to call you. དགོངས་པ་མ་ཆོམ། དཔེ་བྱོད་ལ་ཁ་པར་གཏོང་བའི་གོ་སྐབས་མ་བྱུང།

change /tʃeɪndʒ/ | ¹སྒྲོར་སི་ལ་མ། ²བརྟེན་པ། || ¹Please give me change for this money. སྒྲོར་འདི་སི་ལ་མར་བརྟེན་པ། ²Please wait for me while I change my clothes. དལ་ཐུང་ཙམ་སྐྱེགས། དཔེ་བོད་ལ་བརྟེན་པ།

charge /tʃɑːdʒ/ | ¹གྲྲ། ²གོང་གཙོད་པ། || ¹What is that hotel's per night room charge?

མགོན་ཁང་དེ་འདྲི་ཁང་གྲྲ་ཞག་གཅིག་ལ་གཙོད་རེད། ²The shopkeeper charges too much for these apples.

ཆོང་བས་ཀུ་ལུ་འདི་དག་ལ་གོང་གཙོད་ཆེ་མོང།

chase /tʃeɪs/ | ¹རྩོམ་འདོད། ²རྩོམ་འདོད་པ། || ¹After a long car chase the policemen caught the bank robbers.

ཉེན་རྟོག་པས་ཡུན་རིང་ཞིག་ལ་རྩོམ་འདོད་བྱས་རྩོམ་དངུལ་ཁང་ཇག་རྩོད་ཆོ་བཟུང། ²The dog chases the cat. བྱིས་བྱི་ལ་དེད།

cheap /tʃiːp/ | གོང་སྒྲ། || The cake is cheap. ཀར་གོ་རེ་འདི་གོང་སྒྲ།

cheat /tʃiːt/ | མགོ་སྒྲོར། || Students should not cheat on their tests. སྒྲོབ་མས་རྒྱགས་སྤྱོད་སྐབས་མགོ་སྒྲོར་བྱེད་མི་རིགས།

check /tʃek/ | ¹དངུལ་སྒྲིག་འཛིན་ཤོག་ ²ཞིབ་བཞེར་བྱེད་པ། || ¹May I pay for these items with a check?

ངས་དངུལ་སྒྲིག་འཛིན་ཤོག་གིས་དངོས་པོ་འདི་དག་ཉམས་ན་ཆོག་གས། ²I will need to check on their progress.

ངས་ཁོ་ཚོའི་གོང་འཕེལ་ལ་ཞིབ་བཞེར་བྱེད་དགོས།

cheer /tʃiə/ | ¹སྒྲོ་སྒྲིག་གིས། ལུགས་སྒྲོན་པ། ²ངར་ལྷུད་པ། || ¹Don't be sad. Cheer up! སེམས་མ་སྒྱོ་བར་སྒྲོ་སྒྲིག་གིས། ²The girls cheered on their friends, encouraging them to finish the race.

བུ་མོ་ཚོས་གྲོགས་པོ་རྣམས་ལ་ངར་ལྷུད་ནས་རྒྱགས་རྩལ་འགྲན་བསྡུར་མཇུག་རྒྱུ་ལྟོ་སྒྲུལ་མ་བྱས།

chemicals /'kemɪkl/ | རྫས་འགྲུར། || The atmosphere is full of many different chemicals.

རྒྱ་ངས་ཁམས་ཆེན་མོ་ནི་རྫས་འགྲུར་མི་གཅིག་པ་མང་པོས་ཁངས་ཡོད།

chicken /'tʃɪkɪn/ | བྱ་ཀ། || Chicken is easy to cook. བྱ་ཀ་འཚོད་སྒྲུ།

chief /tʃi:f/ | ¹དཔོན་པོ། ²གཙོ་བོ། || ¹I'll need to ask the village chief. རས་སྡེ་བའི་དཔོན་པོ་ལ་འདྲི་དགོས། ²The chief reason I don't want to go is that I'm tired. ང་འགྲོ་མི་འདོད་པའི་རྒྱུ་མཚན་གཙོ་བོ་ནི་ང་བར་ཆད་ཡོད་པ་དེ་ཡིན།

child /tʃaɪld/ | བྱས་པ། || The child is learning English. བྱས་པས་དབྱིན་ཡིག་སྦྱང་བཞིན་ཡོད།

children /'tʃɪldrən/ | བྱས་པ་ཚོ། || Children are in the room. བྱས་པ་ཚོ་ཁང་བའི་ནང་ན་ཡོད།

China /'tʃaɪnə/ | གུང་གོ། || China has many nationalities. གུང་གོ་ལ་མི་རིགས་མང་པོ་ཡོད།

Chinese /'tʃaɪni:z/ | གུང་གོ་བོ་ལ་རྒྱ་སྐད། || Most people who live in China speak Chinese.

གུང་གོ་ན་འཚོ་བའི་མི་མང་ཤོས་ཀྱིས་རྒྱ་སྐད་སྒྲུ།

choose /tʃu:z/ | བདས། || She will choose a nice dress to wear today. དེ་རིང་ཁོ་ཚོས་ལུ་བ་ཡག་པོ་བདས་ནས་གོན་རྒྱུ་རེད།

church /tʃɜ:tʃ/ | ཆོས་ཁང། || Some people like to go to church to pray. མི་ལ་ལ་ཆོས་ཁང་དུ་མོང་ནས་གསོལ་འདེབས་བྱེད་པར་དགའ།

cinema /'sɪnəmə/ | སྒྲོག་བརྒྱན་ཁང། || All my friends want to go to the cinema to see a film.

ངའི་གྲོགས་པོ་ཚང་མས་སྒྲོག་བརྒྱན་ཁང་དུ་མོང་ནས་སྒྲོག་བརྒྱན་ལ་བརྟུའུར་འདོད།

circle /'sɜ:kl/ | སྐོར་སྐོར། ¹སྐོར། ²སྐོར་བ་རྒྱག་པ། || ¹All join hands and make a circle around the tree.

ཆར་མས་ལག་པ་སྒྲུལ་ནས་སྐོར་བོ་ལ་སྐོར་བ་རྒྱག། ²Let's circle the holy mountain this summer.

ད་ལོའི་དབྱར་ཁར་གནས་མཚན་གའི་བོ་ལ་སྐོར་བ་རྒྱག་པར་འགོ།

citizen /'sɪtɪzn/ | སྤྱི་དམངས། || He is a helpful man and a good citizen. ཁོ་ནི་མི་གོ་ཚད་ཅིག་དང་སྤྱི་དམངས་བཟང་པོ་ཞིག་ཡིན།

city /'sɪti/ | ཁྲོང་རྗེར། || The city is many miles away from here. འདི་ནས་ཁྲོང་རྗེར་དེ་ལ་སྤྱི་ལེ་འགའ་ཡོད།

civilian /sə'vɪliən/ | དམངས་མེར། || Before he was a soldier, now he is a civilian.

སྔོན་ཆད་ཁོ་ནི་དམག་མི་ཞིག་ཡིན་པ་དང་ད་ལྟ་ཁོ་དམངས་མེར་ཞིག་ཡིན།

clash /klæʃ/ | འགལ་ཆ་ཡོད་པ། || From the look on their faces, it seems their ideas clash.

ཁོ་ཚོའི་ངོ་མདོག་ལ་བརྟུས་ན། ཁོ་ཚོའི་ལཱ་བལ་འགལ་ཆ་ཡོད་པ་ལྟོ།

class /kla:s/ | ¹སློབ་ཁྲིད། ²གྲལ་རིམ། || ¹When do we have our Chinese class? ང་ཚོའི་རྒྱ་ཡིག་གི་སློབ་ཁྲིད་ནས་ཚོད་ཡིན། ²What social class do you belong to? ཁྱེད་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་གྲལ་རིམ་གང་ལ་གཏོགས།

classmate /'kla:smet/ | སློབ་གྲོགས། || She saw her classmate on the way to school.

སློབ་གྲུར་འགྲོ་བའི་ལམ་ཁར། ཁོ་མི་སློབ་གྲོགས་ལ་ཐུག།

classroom /'kla:sru:m; -rʊm/ | སློབ་ཁང། || Where is our classroom? ང་ཚོའི་སློབ་ཁང་གང་ན་ཡོད།

clean /kli:n/ | ¹གཙོ་མཉམ་ ²གཙོ་མཉམ་མེད། || ¹The classroom is not clean. ²Please clean the classroom.

སྒྲིབ་ཁང་ལ་གཙོ་མཉམ་

cleanest /kli:nɪst/ | ཆེས་གཙོ་མཉམ་། || This is the cleanest school I have ever seen. འདི་ནི་ངས་མཐོང་བའི་སྒྲིབ་ཁང་ཆེས་གཙོ་མཉམ་པོ་ཡིན།

cleanse /klenz/ | བྲུག། || It's a good idea to cleanse a wound with fresh water.

ཆུ་གཙོ་མཉམ་ཆུ་ཁ་བྲུག་ནི་སྒྲིབ་ཁོད་བཟང་བོ་ཞིག་རེད།

clear /kliə/ | གཙོ་མཉམ་ ¹གཡལ་དག་པ། ²གཡལ་དང་ཕྱེད་པ། || ¹On a clear day you can see far.

གཡལ་དག་པའི་ཉིན་མོར་ཁྱོད་ཀྱིས་རྒྱ་རིང་མཐོང་བྱེད། ²Let's clear away all the dishes from the table.

ཙོག་ཙོག་སྒྲིབ་ཁང་གི་སྒྲིབ་ཁང་གཡལ་དང་ཕྱེད་དང།

clever /'klevə/ | རིག་པ་ཅན། རིག་པ་སྒྲོ། || She was very clever at math. ཁོ་མོ་ཕྱི་རིག་གི་ཐོག་ནས་རིག་པ་སྒྲོ།

climb /klaɪm/ | ¹འགོ་བ། ²འགོ། || ¹The long climb up the steep mountain path exhausted me.

རི་གཟར་ལ་ཡུན་རིང་འགོ་བ་དེས་ང་ཐར་ཆད་དུ་བཅུག། ²The goats like to climb steep cliffs. ར་མ་གཡལ་དག་ཟར་ལ་འགོ་རྒྱུར་དག་ལ།

clock /klɒk/ | ལྷ་སྒྲོན། || The clock in our classroom is broken. ར་ཆོའི་སྒྲིབ་ཁང་ནང་གི་ལྷ་སྒྲོན་ཆད་ཡོད།

close /kləʊz/ | གཏུག་ཆུག་ཆུག། || Close the door. སྒྲོ་ཆུག།

closed /kləʊzd/ | བཟུག། || I closed the window. རས་སྒྲིབ་ཁང་བཟུག།

cloth /klɒθ/ | རས། || She sewed the dress from a piece of cloth. ཁོ་མོས་རས་དུམ་བྲུ་ཞིག་གིས་གོན་པ་བཟོས།

clothes /kləʊðz/ | གོན་པ། || Where are your clothes? ཁྱོད་ཀྱི་གོན་པ་གང་ན་ཡོད།

cloud /klaʊd/ | སྒྲིན། || There is not one cloud in the sky. གམ་མཁའ་ལ་ན་སྒྲིན་གྱི་ཕུ་མགོ་ཅི་ཡང་ཡོད་མེད།

cloudy /'klaʊdi/ | སྒྲིན་འཕེབས། || Before it rains it is usually cloudy. ཆར་བ་མ་བབས་གོང་། གམ་མཁའ་ལ་སྒྲིན་པར་སྒྲིན་འཕེབས།

coal /kəʊl/ | རྩོམ་ལ། || They burn coal to keep the office warm. ཁོ་ཚོས་རྩོམ་ལ་སྒོར་ནས་གཞུང་སྒྲིབ་ཁང་རྩོམ་ལ་བཅུག།

coast /kəʊst/ | ¹མཚོ་འགྲམ། ²ཐུར་དུ་འགྲིལ་བ། || ¹Someday I will go swimming on the coast of France. ཉིན་ཞིག་ལ་ང་ཚོ་རྒྱ་སེའི་

མཚོ་འགྲམ་དུ་སོང་ནས་ཆུ་རྒྱུ་བྱེད་རྒྱུ་ཡིན། ²When we reach the top of the hill, our driver will turn off the engine and

then we will coast down. ར་ཆོའི་ཁར་ཐོན་པ་ན། ར་ཆོའི་ཁ་ལོ་བས་སྒྲིབ་ཁང་གི་འཕྲུལ་འཁོར་གྱི་ཁ་གཏན་ནས་ར་ཆོའི་ཐུར་དུ་འགྲིལ་བར་འཇུག།

coat /kəʊt/ | ¹སྒྲོད་ལ། ²ལྷ་སྒྲོན། || ¹My coat is too small. ར་འི་སྒྲོད་ལ་ཆུང་དུ་གསལ་བྱེད། ²Let's put a new coat of paint on the

walls. གྲུང་ཚོས་ལ་རྩི་ལྷ་སྒྲོན་པར་བཟུགས་དང།

coffee /'kɒfi/ | ཁ་རྩེ། || Coffee without sugar tastes bitter. ཀར་མེད་པའི་ཁ་རྩེ་དི་རོ་བསྐ།

cold /kəʊld/ | ¹གྲང་མོ། ²ཆམ་པ། || ¹I don't like cold winter weather. ར་དགུན་ཁའི་ནམ་ལྷ་གྲང་མོ་ལ་མི་དག་ལ། ²He is taking

medicine for his bad cold. ཁོས་ཁོའི་ཆམ་པ་ལྷིད་མོ་ལ་སྒྲིན་འཕུང་བཞིན་ཡོད།

collect /kə'lekt/ | བསྐྱུ། ལེན། || That man has come to collect the taxes. སྒྲིབ་པ་དེ་ཁལ་ལེན་པར་ཐོན།

colour (color) /'kʌlə/ | ཁ་མདོག། || What colour is your coat? ཁྱོད་ཀྱི་སྒྲོད་ལ་འི་ཁ་མདོག་ཅི་ཞིག་ཡིན།

come /kʌm/ | ཡོང། ཞོག། || Please come here. འདི་ལ་ཞོག།

come in /kʌm ɪn/ | གང་ལ་ཞོག། གང་ལ་ཡོང། || Please come in. གང་ལ་ཞོག།

come over /kʌm 'əʊvəl/ ཡོང། ཐོན། || I want my friend to come over to my house tonight.

དེ་དགོང་རས་གྲོགས་པོ་ཚོ་དང་ཆང་ལ་ཡོང་ན་འདོད།

comedy /'kɒmədi/ | སྒྲིབ་འཕྲིན་སྒྲིབ་ཁང་། || I like to listen to comedy programmes on the radio.

ར་རྒྱུང་བསྐྱེད་ཀྱི་སྒྲིབ་འཕྲིན་སྒྲིབ་ཁང་ལ་ཆོན་ལ་ཉན་པར་དག་ལ།

common /'kɒmən/ | རྒྱན་ཕྱག་ || Colds are a common illness in the winter. དགྲུག་ཁར་ཆམ་པ་ནི་རྒྱན་ཕྱག་གི་ནད་ཅིག་ཡིན།

company /'kʌmpəni/ | གྲུང་ཁྱེ། || Many people work for that electric company.

མི་མང་པོས་སྒྲིག་འདོན་ཀྱང་ཟི་དེ་ལ་བྱ་བ་ལས་བཞིན་ཡོད།

compete /kəm'pi:t/ | འགྲན་ ཅོད། || He doesn't like to compete with his friends. ཁོས་རང་གི་གྲོགས་པོ་དང་འགྲན་མི་འདོད།

computer /kəm'pjʊ:tə/ | སྒྲིག་ཁྲད། || Computers help people do many kinds of work.

སྒྲིག་ཁྲད་ཀྱིས་མི་ལ་བྱ་བ་སྣ་མང་གཉེར་བའི་མཐུན་རྒྱུན་སྤྱད།

concern /kən'sɜ:n/ | འདད་རྒྱལ་ བེམས་ཁུར། || She showed her concern by coming by for a visit. ཁོ་མོ་འཚོམས་འདྲི་ལ་ཡོང་བ་

ལས་ཁོ་མོས་བེམས་ཁུར་བྱས་པ་བསྟན།

condition /kən'dɪʃn/ | ཆ་རྒྱུ་ གནས་བབ། || That truck is in very bad condition. འགྲིམ་འགྲུལ་རྒྱངས་འཁོར་དེའི་གནས་བབ་ཉ་ཅད་སྤྱུག

conductor /kən'dʌktə/ | ཚོང་གཉེར་བ། ཞབས་ཞུ་བ། || You will need to ask the conductor for a ticket.

ཁྱོད་ཀྱིས་ཞབས་ཞུ་བ་ལས་འཛིན་ཡིག་ཅིག་ལེན་དགོས།

conflict /kən'flikt/ | འགལ་རྒྱུ། || The war was started by a small conflict.

དམག་འཁྲུག་དེ་ནི་འགལ་རྒྱུ་རྒྱུ་ཆུང་པོ་ཞིག་ལས་འགོ་བརྩམས་པ་རེད།

congratulate /kən'grætʃuleɪt/ | རྟོན་འབྲེལ་ཞུ་བ། || We must congratulate him on his new job.

ང་ཚོས་ཁོ་ལ་བྱ་བ་གསར་བ་ཐོབ་པར་ངེས་པར་དུ་རྟོན་འབྲེལ་ཞུ་དགོས།

connect /kə'nekt/ | མཐུད་བ། || Can you connect these telephone wires to this pole?

ཁྱོད་ཀྱིས་ཁ་པར་གྱི་སྒྲོག་སྒྲིད་འདི་དག་ཐོང་བུ་འདིའི་སྤྱོད་མཐུད་བྱ་བ་བས།

consider /kən'sɪdə/ | གཞིགས་བ། || She hopes to be considered for the teaching position.

ཁོ་མོས་སྒྲོབ་ཁྲི་ཀྱི་ལས་གནས་དེ་ཁོ་མོ་ལ་གཞིགས་པར་རེ།

contain /kən'teɪn/ | ཡོད། འདུས་བ། || This bowl contains fruit. དཀར་ཡོལ་འདིའི་ནང་དུ་སིལ་རྟོག་ཡོད།

continent /'kɒntɪnənt/ | གླིང་ཆེན། || One has to travel from one continent to another by boat.

མི་གཅིག་གྲུ་རྒྱུད་ལ་བསྐད་ནས་གླིང་ཆེན་གཅིག་ནས་གཞན་ཞིག་ལ་འགྲུལ་བཞུད་བྱེད་དགོས།

continue /kən'tɪnju:/ | རྒྱན་འཁྱོངས་བྱེད་བ། ཐུ་མཐུད། || She wants to continue studying English. ཁོ་མོས་དབྱིན་ཡིག་གི་

སློབ་སྦྱོང་རྒྱན་འཁྱོངས་བྱེད་འདོད་བཅངས།

control /kən'trəʊl/ | དབང་སྒྱུར། བཞོད་འདོམས། གཞུན་བ། || The young teacher could not control the students.

དག་ཆེན་གསར་བུ་དེས་སློབ་མ་རྣམས་གཞུན་མ་བྱུང།

convention /kən'venʃn/ | ཚོགས་འདུ། || A lot of business people will be at the convention.

ཚོང་པ་མང་པོ་ཚོགས་འདུའི་སྤྱོད་ཞུགས་རྒྱུ་རེད།

cook /kʊk/ | ཟས་གཡོ་བ། བྱན་མོ། བྱན་པོ། རམ། || ¹I like to cook for my friends. ར་རང་གི་གྲོགས་པོ་རྣམས་ལ་ཟས་གཡོ་རྒྱུར་དགའ། ²My father

is a cook in a restaurant. རའི་ཨ་པ་ནི་ཟ་ཁར་ཞིག་གི་བྱན་པོ་ཡིན།

cool /ku:l/ | འཁྲུགས་བ། || ¹Summer in Ziling is cool, not hot. ཟིལ་ངནས་དབྱར་ཁ་བསིལ་བ་ལས་ཚ་བོ་མིན། ²She can't eat the

food until it cools off. ཁོ་མོས་ཟས་མ་འཁྲུག་བར་དུ་ཟ་མི་ཞུས།

copy /'kɒpi/ | ¹པར། ²ཆར། || ¹The handwritten copy of the manuscript was very old.

མ་བྲི་བྲིས་མ་འདི་ནི་ཉ་ཅད་རྙིང་བ་རེད། ²Please copy this document for me. ར་ལ་ཡིག་ཆ་འདི་དཔར་རོགས།

correct /kə'rekt/ | ¹འགྲིག་པ། དག་བཅོས་བྱེད་པ། ²ཞུ་དག་བྱེད་པ། || ¹Your answer is correct. ཁྱོད་གྱི་ལན་འགྲིག་། ²How long will it take you to correct your students' homework? ཁྱོད་གྱིས་སློབ་མའི་ལས་བྱ་ཞུ་དག་བྱེད་པར་ག་ཚེད་འགོར་རྒྱ་རེད།

cost /kɒst/ | རིན་གོང་ཤོར་བ། || How much do these apples cost? གུ་ལུ་འདི་དག་ལ་རིན་གོང་ཇི་ཙམ་ཤོར།

cotton /'kɒtn/ | སྤང་བལ། || Where can we buy some cotton clothes? ང་ཚོས་སྤང་བལ་གྱི་གོན་པ་གང་ནས་ཉོ་ཐུབ།

could /kəd; kʊd/ | ཐུབ། || Could you buy something for me? ཁྱོད་གྱིས་ང་ལ་དོས་པོ་ཅི་ཐུབ་བཅ།

count /kaʊnt/ | བརྟུན། || Please count the students in the classroom. སློབ་ཁང་ནང་གི་སློབ་མ་རྩིས་དང་།

country /'kʌntri/ | རྒྱལ་ཁབ། || China is a very large country. གྲུང་གོ་ནི་རྒྱལ་ཁབ་ཆེན་པོ་ཞིག་ཡིན།

county /'kaunti/ | རྫོང། || This building belongs to the county administration. ཐོག་ཁང་འདི་རྫོང་སྤྱི་དགུང་ལ་གཏོགས།

courtyard /'kɔ:tjɑ:d/ | ལྷ་ས་རྒྱ། || There are many pear trees growing in the courtyard.

ལྷ་ས་རའི་ནང་དུ་ལི་སྒྲོང་མང་པོ་སྐྱེས་ཡོད།

cover /'kʌvə/ | ¹ཁ་ལེབ། ²འགོ་བས་པ། གཡོག་པ། || ¹The old well cover needs to be replaced. ཁོ་ན་པའི་ཁ་ལེབ་རྩིང་བདེ་བཞེད་གོས། ²Be sure to cover the top of the water bucket. རྒྱ་ཆོམ་གྱི་ཁ་ལེབ་པར་དུ་དག་བདགོས།

cow /kaʊ/ | བཅོ། || I learned how to milk a cow when I was a child. ངས་བྱིས་པའི་དུས་ནས་བཅོ་ལྟར་བཞོ་རྒྱ་བསྐབས་པ་ཡིན།

crash /kræʃ/ | གདོང་ཐུག་རྒྱག་པ། || Ten people died in the train crash. མི་འཁོར་གདོང་ཐུག་བརྒྱབ་པ་ལས་མི་བཅུ་གྲུང་ས།

creature /'kri:tʃə/ | རྒྱལ་ཆགས། འགྲོ་བ། || Every living thing is a wonderful creature.

རྒྱལ་ཆགས་ཚང་མ་ནི་འགྲོ་བ་ཁྱད་མཚར་ཞིག་རེད།

credit /'kredit/ | ¹ཡིད་རྟོན་དངུལ་བྱན། ཐོབ་ཐང་། ²ཡིད་རྟོན། || ¹I can't pay now so can you give me some credit?

ངས་ད་ལྟ་རིན་ཐོན་མི་ཐུབ་པས། ཁྱོད་གྱིས་ང་ལ་ཡིད་རྟོན་དངུལ་བྱན་འག་པ་གནང་ཆོག་གས། ²He deserves a lot of credit for the success of that project. རྒྱལ་གྲངས་དེ་ལགས་འགྲུབ་ཡོང་བར་ཁོ་ལ་ཡིད་རྟོན་ཆེན་པོ་བྱེད་ཆོག།

crime /kraim/ | བླ་ཉེས། || That boy got involved in a life of crime. ཞི་ལི་དེ་ལ་གཞན་སློག་བཅད་པའི་བླ་ཉེས་ཐེབས།

criminal /'krɪmɪnl/ | ཉེས་ཅན། || The criminal went to jail. ཉེས་ཅན་དེ་བཙོན་འཇུག་བྱས།

criticise (criticize) /'kritisəɪz/ | རྒྱུན་བཞེད་བྱེད་པ། || She didn't like being criticised for the way she did her work. གཞན་གྱིས་ང་ཉིད་ཀྱི་བྱ་བ་སྐྱབ་སྐྱངས་ལ་རྒྱུན་བཞེད་བྱེད་པར་ཁོ་མོས་དག་པ།

crop /krɒp/ | ལོ་རྒྱུག་། || There are many different kinds of crops growing in the field.

ཞིང་ནང་དུ་ལོ་རྒྱུག་རིགས་སྤྲཅུ་ཆོགས་སྐྱེས་ཡོད།

cross /krɒs/ | ¹རྒྱ་ཁྲུ། ²བརྒྱད་པ། སྒྲོལ་བ། || ¹The cross is a sacred symbol for Christians.

རྒྱ་ཁྲུ་ནི་ཡི་ཤེས་ཚས་ལུགས་པར་མཚན་ན་མཚན་མ་མཚན་གྱུར་ཞིག་ཡིན། ²The new road will cross my fields.

གཞུང་ལམ་གསར་བདེ་ངའི་ཞིང་ཐོག་བརྒྱད་རྒྱུ་རེད།

crowd /kraʊd/ | འདྲུ་འཛི། ¹མི་ཚོགས། ²འཚང་བ། || ¹There was a big crowd standing outside the cinema.

སློག་བརྟན་ཁང་གི་ཕྱི་རོལ་དུ་མི་ཚོགས་འཚོགས་ཡོད། ²If everyone crowds into the bus, we will be uncomfortable. གལ་ཏེ་མི་ཚང་མ་ཕྱི་སྒྱིད་རྒྱངས་འཁོར་གྱི་ནང་དུ་བཅུངས་ན། ང་ཚོ་བདེ་མོ་ཡོང་རྒྱུ་མ་རེད།

cruel /kru:əl/ | ¹རྩུབ་མོ། ²སྤྱིང་ཇེ་མེད་པ། || ¹He said some very cruel words to his sister when he was angry.

ཁོ་ཁོང་ཁོ་ལངས་དུས་ཁོའི་སྤང་མོ་ལ་ཚིག་ཅ་ཅང་རྩུབ་མོ་བཞད། ²I love my father because he was never cruel to me.

ངའི་ཨ་ཕས་ང་ལ་སྤྱིང་ཇེ་འཛོན་པས། ང་ངའི་ཨ་ཕ་ལ་དག་པ།

crush /krʌʃ/ | གཅིར་བ། || Make sure the potatoes don't crush the tomatoes in the bag.

ལུག་མའི་ནང་གི་ཞོག་ཞོག་གིས་ཞི་རྒྱུད་ནི་གཅིར་དུ་མ་འཇུག།

cry /krai/ | ¹དུ་བ། ²དྲ་སྐད། || ¹Please don't be sad and cry. ཡིད་སྐྱོན་སྐད་ཀྱི་²Her loud cry of fear was heard far away.

ཁོ་མོའི་སྐྱག་དངངས་ཀྱི་དྲ་སྐད་ཆེན་པོ་དེ་རྒྱུད་རིང་ནས་ཐོས།

culture /'kʌltʃə/ | རིག་གནས། || The way people live is different in every culture.

རིག་གནས་རེ་རེ་ལ་མིའི་འཇོ་བོའི་སྤངས་མི་འདྲ་བ་ཡོད།

cup /kʌp/ | རེ་མོ་བ། || What colour is this cup? རེ་མོར་འདིའི་ཁ་མདོག་ཅི་རེད།

cure /kjʊə/ | ¹གསོ་ཐབས། ²གསོ་བ། || ¹The doctors were working hard to find a cure for the disease.

སྒྲན་པ་རྒྱལ་ཁྱིམ་འབད་པ་ཆེན་པོས་ནད་འདི་གསོ་ཐབས་ཞིག་འཇོ་བ་ཀྱི་ནུ་ཡོད། ²This medicine will cure your disease. སྒྲན་འདིས་ཁྱིམ་ཀྱི་ནད་གསོ་ཐབས།

current /'kʌrənt/ | ¹དངུལ་ལོར། ²རྒྱ་བ། ³རྒྱ་རྒྱ། || ¹That newspaper always reports the current news.

ཚགས་པར་དེའི་སྒྲིང་དངུལ་ལོར་ཐད་ཀྱི་གསར་འགྱུར་རྒྱ་བ་ལ་འགོད་ཀྱི་ནུ་ཡོད། ²He got a severe shock from the strong electrical

current. གྲོག་གི་རྒྱ་བ་བཅོན་པོ་དེས་ཁོ་ཉ་ནད་རེར་བཏང། ³The strong ocean current pulled the boat away from the

shore. རྒྱ་མཚོའི་རྒྱ་རྒྱ་ཆེན་པོས་གྲུ་བོ་དོགས་ལས་དུད།

custom /'kʌstəm/ | གོམས་སྒྲུལ། || Drinking butter tea is a Tibetan custom. དུག་གུ་ཇ་འཐུང་རྒྱ་ནི་བོད་མིའི་གོམས་སྒྲུལ་ཞིག་རེད།

cut /kʌt/ | བཅད་བ། || He cut down the tree with an axe. ཁོས་སྒྲེ་རེ་ཞིག་གིས་སྤོང་བོད་བཅད།

D

dad /dæd/ | བུ་མ། || My dad is thirty four. ངའི་བུ་མ་ལོ་སོ་བཞི་ཡིན།

dam /dæm/ | ¹རགས། ²རགས་ཀྱིས་རྒྱ་བ་སྐྱེ་བ། || ¹They are building a big dam on the river.

ཁོ་ཚོས་རྒྱ་བོད་ལ་རགས་ཆེན་པོ་ཞིག་རྒྱ་བ་བཞིན་ཡོད། ²We will dam up the river here in order to make a big lake.

ང་ཚོས་མཚོ་འཕྲུ་ཆེན་པོ་ཞིག་བསྐྱེ་བ་བར་འདི་ནས་རགས་རྒྱ་བ་རྒྱ་བ་ཡིན།

damage /'dæmɪdʒ/ | ¹གཏོར་བརླག་²གཏོར་བརླག་བྱེད་བ། || ¹How much damage did the drought cause to the crops this

year? དེ་ལོར་ཐན་པས་ལོ་རྟག་ལ་གཏོར་བརླག་ཇི་འདྲ་བཅོས་བྱུང། ²The floods will damage the crops. རྒྱ་ལོག་གིས་ལོ་རྟག་ལ་གཏོར་བརླག་བྱེད་རེས།

dance /dɑːns/ | ¹ཞབས་སྒྲོ། ²ཞབས་སྒྲོ་འཐབ་བ། || ¹Many young people don't like traditional dances, instead they

prefer modern dances. ན་གཞོན་མང་པོ་སྒྲོ་ལ་རྒྱ་ནག་གི་ཞབས་སྒྲོ་ལ་མི་དག་འབར་དེར་རབས་ཀྱི་ཞབས་སྒྲོ་འཆམ་པར་དགའ། ²I learned how to dance

when I was a child. ངས་བྱིས་པའི་དུས་ནས་ཞབས་སྒྲོ་འཐབ་རྒྱ་སྦྱངས་པ་ཡིན།

danger /'deɪndʒə/ | ཉེན་ཁ། || It looks like there is danger up ahead on the road. ལམ་གྱི་མདུན་ཕྱོགས་ན་ཉེན་ཁ་ཞིག་ཡོད་པ་འདྲ།

dangerous /'deɪndʒərəs/ | ཉེན་ཁ་ཅན། || The mountain path is dangerous. རི་འགོའི་ལམ་ཐུན་དེ་ཉེན་ཁ་ཆེ།

dark /dɑːk/ | ¹ལྷན་པ། ²ཞེ་རན། || ¹At night it gets so dark outside. མཚན་མོར་བྱི་རོ་ལ་དུ་ལྷན་པ་སྒྱུག་པོ་འཐིབས། ²He gave her a dark

angry look. ཁོས་ཁོ་མོ་ལ་ཁོང་ཁོའི་རྒྱུ་འགྱུར་ཞེ་རན་ཞིག་བསྐྱུ།

date /deɪt/ | ཉིན། ¹ཚོས་གྲངས། ²དུས་ཆད་བྱེད་བ། ³དུས་ཆད། || ¹What is your birth date? ཁྱེད་ཀྱི་སྐྱེས་སྐར་ཀྱི་ཚོས་གྲངས་ནམ་ཡིན། ²I don't want

my daughter to date that young man. ངས་ངའི་བུ་ཚོས་གསར་བུ་དེ་དང་དུས་ཆད་བྱེད་ན་མི་འདོད། ³My son has a date tonight with

his sweetheart. ངའི་བུ་ལ་དེ་དགོང་ཁོའི་སྒྲིང་སྒྲུག་མ་དང་ཐུག་རྒྱུ་དུས་ཆད་ཅིག་ཡོད།

daughter /'dɔːtə/ | བུ་མོ། || My daughter is fourteen. ངའི་བུ་མོ་ལོ་བཅུ་བཞི་ཡིན།

day /deɪ/ | ཉིན། གནལ། || What day is today? དེ་རིང་གནལ་དུ་བ་རེད།

day-time /'deɪtaɪm/ | ཉིན་མོ། || I go to school in the day-time. ང་རང་ཉིན་མོར་སློབ་གྲྭར་འགྲོ་གི་ནུ་ཡོད།

dead /ded/ | ཤི་བོ། || We saw a dead animal on the side of the road. རེ་ཆོས་ལམ་འགྲམ་དུ་སྒྲིག་ཆགས་ཤི་བོ་ཞིག་མཐོང་།

deaf /def/ | ཁོན་པ། || After his long illness he became deaf. ཁོ་རང་ཡུན་རིང་ན་བའི་རྗེས་སུ་ན་བ་འོན་པར་གྱུར།

deal /di:l/ | ཉེ་ཆོང་། ཉེ་ཆོང་བྱེད་པ། || ¹Buying the land for that price was a good deal.

ས་ཁིང་དེ་རིན་གོང་དེ་འདྲ་སྟོང་བཞི་ཉེ་ཆོང་མཚོན་མོ་ཞིག་རེད། ²I only deal in new goods, not in used goods.

ངས་ཆོང་རྒྱུ་གསར་བཞི་ཉེ་ཆོང་བྱེད་པ་ལས་ཆོང་རྒྱུ་སྤྲོད་པ་ཉེ་ཆོང་མི་བྱེད།

dear /dɪə/ | མཇེའ་བ། || My dear wife is a teacher. ངའི་མཇེའ་བའི་ཚུང་མ་ནི་དགོ་ཆེན་ཞིག་ཡིན།

debate /dr'beɪt/ | རྩོད་པ། རྩོད་པ་བྱེད་པ། || ¹The smartest children won the school debate.

སྒྲིབ་ཆེས་ཆོད་པའི་བྱིས་པ་རྣམས་ལ་སྒྲོབ་གྲུ་འི་རྩོད་པའི་ཁྲོད་ནས་རྒྱལ་ཁ་ཐོབ། ²I will debate this question with you whenever you like.

དྲི་བ་འདི་འོ་ཐོག་ནས་ཁྲོད་ཀྱིས་ནམ་རྒྱུད་འདི་དེ་ཆོང་སྒྲོད་དང་རྩོད་རྒྱུ་ཡིན།

December /dr'sembə/ | སྤྱི་ཟླ་བཅུ་གཉིས་པ། || Christmas is in December. ཡེ་ལཱི་སྤྱི་ཟླ་རྒྱུ་མེ་ནི་སྤྱི་ཟླ་བཅུ་གཉིས་པའི་ནང་ཡིན།

decide /dr'saɪd/ | ཐག་གཅོད་པ། || She decided to go to town in the afternoon. ཁོ་མོས་ཕྱི་དྲོད་གོང་བཟུང་ལ་དུ་འགྲོ་རྒྱུ་ཐག་བཅད།

declare /dr'kleə/ | ཁྱབ་བསྐྱབ་པ། || He declared that the school would open next week.

ཁོས་གཟུང་འཁོར་རྗེས་མའི་ནང་སྒྲོབ་གྲུ་འི་སྒོ་འབྱེད་རྒྱུ་ཁྱབ་བསྐྱབ་པས་བྱས།

deep /di:p/ | གཏིང་ཟབ་པ། || The river is deep and wide. ཚུ་བོ་དྲ་གཏིང་ཟབ་ཅིང་ཞིང་ཆེ།

defeat /dr'fi:t/ | རྒྱུག་པ། ཡམ་ཁ་སྤྱོད་པ། || ¹To not study defeats the purpose of going to school.

སྒྲོབ་སྒྱུར་མི་བྱེད་པ་ནི་སྒྲོབ་གྲུ་འི་གོ་བའི་དམིགས་ཡུལ་ལས་འཕྲོག་ ²My father always defeats me when we play card games.

ཨ་པ་དང་རེད་གཉིས་ཀྱིས་ཏག་མེ་ཕྱི་མ་ཡམ་ཁ་དལ་རྒྱུན་པར་ཡམ་ཁ་སྤྱོད།

defend /dr'fend/ | སྤྱང་བ། འགོག་པ། || He had to defend the sheep from the wolves. ཁོས་སྤྱང་གི་བཀག་སྐྱོད་ལུག་སྤྱང་དགོས་བྱུང།

degree /dr'gri:/ | འཛིན་ཡིག་ ཏུ་བྱ། || ¹I hope to get a degree from college someday.

ངས་ནམ་ཞིག་ལ་སྒྲོབ་གྲུ་ཆེན་མོ་འི་འཛིན་ཡིག་ཅིག་ལོན་བྱུང་པར་རེ་བ་འཛིན། ²My temperature is one degree higher than it was yesterday.

ངའི་ཆ་གྲང་ཁ་རྩུང་ལས་ཏུ་བྱ་གཅིག་གིས་མཐོ།

delay /dr'lei/ | ¹ཏུས་འགྱུར། ²འགོར་འགྱུར་བྱེད་པ། || ¹How long will the delay be? ཏུས་འགྱུར་ཅི་ཙམ་བྱེད་རྒྱུ་རེད། ²The snowstorm

delayed the shipment of goods to the town. གངས་སྒྱུ་ན་དེས་དོས་པའི་གོང་བཟུང་ལ་དུ་བསྐྱལ་རྒྱུ་འགོར་འགྱུར་བྱས།

delicious /dr'liʃəs/ | ཞི་ཤིན། || The food is delicious. ཟས་འདི་ཞི་ཤིན་པོ་རེད།

demand /dr'mɑ:nd/ | དགོས་མཁའོ། རེ་བ་འདོན་པ། || ¹There is a great demand for meat in the market.

ཆོང་རའི་ནང་དུ་ཤ་ཅན་ཅང་དགོས་མཁའོ། ²I demand that you stop calling me bad names! ཁྲོད་ཀྱིས་ང་ལ་མཚང་མིང་གིས་མི་འབོད་པར་ངས་རེ་བ་ཞུ།

deny /dr'nai/ | འགོག་པ། ཁས་མི་ལེན་པ། || He didn't want to deny his children an education.

ཁོས་རང་གི་བྱ་ལ་སྒྲོབ་གསོ་འཐོབ་རྒྱུ་དེ་འགོག་མི་འདོད།

depend /dr'pend/ | འདུན་པ། ཁ་ན་ཡོད་པ། || The family depends on their cow for milk. དུད་ཁྱིམ་འདི་འོ་མ་ཁོ་ཆོད་པའི་ལ་བརྟེན།

desert /'dezət/ | བྱེ་ཐང། || It doesn't rain much in the desert. བྱེ་ཐང་དུ་ཆར་བ་ཆེན་པོ་མི་འབབ།

desk /desk/ | མདུན་ཅོག། || Put the book on the desk. དཔེ་ཆ་མདུན་ཅོག་སྟེང་དུ་ཞོག།

destroy /dr'strɔɪ/ | བརྒྱག་པ། || By mistake he destroyed some important papers.

ཁོའི་ནོར་འཇོལ་གྱིས་ཕྱོད་ཡིག་གལ་ཆེན་འགའ་བརྒྱགས།

details /'di:teɪls/ | ཞིབ་ཐོ། || Please give details about the accident. ཆག་སྒོ་དེའི་གནས་ཚུལ་ཞིབ་ཐོ་བརྗོད་རོགས།

develop /dr'veləp/ | གོང་འཕེལ། རི་རྒྱས་སུ་གཏོང་བ། || They need to develop plans to build the school.

ཁོ་ཚོས་སློབ་གྲྭ་འཛུགས་རྒྱུ་འཆར་གཞི་དེ་རི་རྒྱས་སུ་གཏོང་དགོས།

diagram /'daɪəgræm/ | ¹རི་མོ། ²རེ་འཁུག་ལ་འགོད་པ། || ¹It is helpful to draw a diagram before building a house.

ཁང་བཞིག་མ་བཅུག་སེམས་པའི་ཕྱིན་དུ་རི་མོ་ཞིག་བྲིས་ན་ཕན་པ་ཡོད། ²I will diagram the data so it is easier to understand.

གོ་བ་ལེན་སླུ་མོར་གཏོང་ཆེད་ངས་དཔུང་གཞི་འི་ཡིག་ཆ་རེ་འཁུག་ལ་འགོད་རྒྱུ་ཡིན།

dialogue /'daɪəlɒg/ | གྲུང་མོལ། || The dialogue in the play was interesting. རྒྱུ་མཁར་ནང་གི་གྲུང་མོལ་དེར་སློབ་མས་ལྟན།

diary /'daɪəri/ | ཉིན་ཐོ། || I write in my diary every morning. རས་ཉིན་བཞིན་སྤྱོད་རྒྱུ་ཐོ་འབྲི་བཞིན་ཡོད།

did /'di:d/ | ལས་ཚོག་གི་ཟུང། || When did you graduate? ཟུང་རང་ནམ་མཁའ་ཕྱིན་པ་ཡིན།

die /daɪ/ | ཞི་བ། || Every year some people die of old age in that village. ལོ་རེར་སྤེལ་དེའི་ནང་མི་ལག་འཇེ་རྒྱས་ནས་ཞི་བ་རེད།

difference /'dɪfrəns/ | ཁྲུད་པར། || What's the difference between Tibetan and English?

བོད་ཡིག་དང་དབྱིན་ཡིག་པར་གྱི་ཁྲུད་པར་ཅི་ཡིན།

different /'dɪfrənt/ | མི་འདྲ་བ། || Tibetan and English are different languages.

བོད་ཡིག་དང་དབྱིན་ཡིག་ནི་རྒྱ་དང་རིགས་མི་འདྲ་བ་གཉིས་ཡིན།

difficult /'dɪfɪkəlt/ | དཀའ་བ། || Learning a new language is difficult. རྒྱ་དང་རིགས་གསར་བཞིག་སློབ་རྒྱུ་ནི་དཀའ།

dig /dɪg/ | རྒྱ་བ། || They had to dig a ditch for the water. ཁོ་ཚོས་རྒྱ་ཡི་ཆེད་དུ་རྒྱ་ཞིག་བརྒྱུད་གོས་བྱུང།

dinner /'dɪnə/ | ཟས་ཐུག། || We eat dinner at six o'clock every night. ར་ཚོས་ཉིན་བཞིན་དགོང་མོའི་དུས་ཚོད་དུག་པའི་སྟེང་ཟས་ཐུག་ཟ།

dire /'daɪə/ | ཁ་ཚད་གོས་གཏུགས། || There is a dire need for a hospital in that town.

གྲོང་བརྒྱལ་དེར་སྤྲོད་ཁང་ཞིག་དགོས་པ་ཁ་ཚད་གོས་གཏུགས་སུ་གྱུར་འདུག།

direct /dar'rekt; dɪ-/ | ¹ཐད་ཀར། ²བསྐྱར་བ། || ¹He gave a very direct answer to my question.

ཁོས་ངའི་དྲི་བར་ལན་ཅ་ཅང་ཐད་ཀར་བཞིག་བཏབ་བྱུང། ²In the future please direct all your questions to me.

གཞུག་ནས་ཟུང་གྱི་དྲི་བ་ཚང་མ་ང་ལ་སྐྱར།

direction /dar'rekʃn; dɪ-/ | རྒྱུགས། || People come from every direction to the festival.

མི་མང་བོ་རྒྱུགས་སོ་སོ་ནས་དུས་སྟོན་ལ་འོངས།

dirty /'dɜ:ti/ | ¹བཙོག་པ། མི་གཙང་བ། ²ཇོ་བ། || ¹Her clothes are very dirty. ཁོ་མོའི་གོན་པ་ཅ་ཅང་བཙོག་ ²Don't dirty your hands

cleaning the car. རྒྱངས་འཁོར་བའུ་ས་ནས་ཟུང་གྱི་ལག་པ་ཇོ་བ་དུ་མ་འཇུག།

disappear /,dɪsə'piə/ | ཡལ་བ། མི་སྤང་བར་གྱུར་བ། || A rainbow disappears after a short time.

ཡུང་ཅོམ་འགོར་རྗེས་འཇའ་ཚོན་མི་སྤང་བར་གྱུར།

disease /dr'zi:z/ | ནད། || Many animals died from a disease. སློག་ཆགས་མང་བོ་ནད་ཅིག་གིས་དེ།

dismiss /dɪs'mɪs/ | རྒྱུགས་སུ་འཐོར་བ། འགོལ་བ། || The students will be dismissed from class one hour later.

དུས་ཚོད་གཅིག་གི་རྗེས་སུ་སློབ་མ་རྒྱལ་སློབ་ཁྲིད་ལས་འགོལ་རྒྱུ་རེད།

dispute /'dɪspju:t; dɪ'spju:t/ | ¹རྩོད་གཞི། ²རྩོད་པ། || ¹The dispute was about who owned the horse.

རྩོད་གཞི་ནི་རྩོད་སུ་ལ་དབང་མི་ནད་རེད། ²I won't dispute what you said because I agree with you.

ང་ཟུང་གྱིས་བཤད་པ་ལ་འཐུང་པས་ངས་ཟུང་དང་རྩོད་པ་མི་བྱེད།

distance /'dɪstəns/ | ¹བར་ཐག། ²གྲུང་པ། || ¹My village is a long distance from town.

སྤེལ་དེ་གྲོང་བརྒྱལ་དང་བར་ཐག་རིང་། ²Because I don't like him I have chosen to distance myself from him.

དཔྱད་པའི་དགའ་བས་ཁོ་དང་བཞུད་རྒྱ་ཐག་བཅད།

distant /'distənt/ ཐག་རིང་བ། || The town is so distant that we can't walk to it in one day.

གྲོང་བརྒྱུད་པའི་དགའ་བས་ཁོ་རྒྱ་ཐག་ཐིག་གིས་མི་ཐོན།

dive /daɪv/ རྒྱ་འཕྲུལ་རྒྱག་པ། || The boy didn't know how to dive into the river. བྱིས་པ་དེས་རྒྱ་འཕྲུལ་རྒྱག་མི་ཤེས།

divide /drɪ'vaɪd/ བཞོ་བ། || The dormitory is divided into two sections. ཉལ་ཁང་ཐག་གཉིས་སུ་བཞོས་ཡོད།

do /də; du:/ བྱ་ཆོག་གི་ཐད། ལས། བྱེད། || Do you like English? ཁྱོད་རང་དབྱིན་ཡིག་ལ་དགའ་པམ།

do my homework | རའི་ལས་བྱ་འབྲི། || I do my homework in the evening. རས་དགོང་མོར་ལས་བྱ་འབྲི།

do not | དགག་ཆོག། || Do not answer the telephone. ཁ་པར་ལ་ཁ་ལན་མ་སྟེ།

do sports | རྒྱ་མྱོད་བྱེད་པ། || I'm too busy studying to do sports this year. ར་རང་སྤྱོད་མྱོད་ལ་བྲེལ་བ་ཆེ་དགས་ནས་རྒྱ་མྱོད་བྱེད་མི་ཐུག།

do the shopping | ཉོ་ཆ་རྒྱག་པ། || I will do the shopping today. རས་དེ་རིང་ཉོ་ཆ་རྒྱག་རྒྱ་ཡིན།

do the washing | གོན་པ་འཁྲུ་བ། || When will you do the washing? ཁྱོད་ཀྱིས་གོན་པ་ནམ་ཚེ་ད་ལུ་རྒྱ་ཡིན།

doctor /'dɒktə/ ¹སྤྲུལ་ ²སྤྲུལ་བཅོས་བྱེད་པ། || 'I'm sick so I'll go see the doctor. ར་རང་ན་བས་སྤྲུལ་པར་སྟོན་དགོས། ²I can't doctor you because I'm not a physician. ར་སྤྲུལ་པ་ཞིག་མིན་པས་རས་ཁྱོད་ལ་སྤྲུལ་བཅོས་བྱེད་མི་ཐུག།

document /'dɒkjumənt/ ཡིག་ཆ། || The document stated that they could open the school next year.

ཡིག་ཆ་རིན་དུ་ཁོ་ཚོས་ལོ་རྒྱུས་མར་སློབ་གྲྭ་དེ་སྟོར་བྱེད་ཆོག་པ་བསྟན་གསུགས་འདུག།

dog /dɒg/ བྱི། || The dog was black. བྱི་དེ་ནག་པོ་རེད།

dollar /'dɒlə/ ཡ་སྒོར་པ། || The mother gave her son a dollar to spend at the store.

ཡ་མས་མོ་འི་བུ་ལ་ཚོང་ཁང་ནང་བཀོལ་རྒྱུ་འི་ཡ་སྒོར་གཅིག་བྱིན།

don't /dəʊnt/ | བྱ་ཆོག་གི་དགག་སྒྲ། || Don't come home late. ཡུལ་དུ་ལོག་པ་མ་འབྲི།

door /dɔ:/ སྒྲ། || Open the door. སྒྲ་ཕྱས་ཤིག།

doorbell /'dɔ:bel/ | སྒྲ་ཡི་འཕྲི་རྒྱུ་ལ། || Please ring the doorbell. སྒྲ་ཡི་འཕྲི་རྒྱུ་དཀྱོལ་རོགས།

down /daʊn/ | མར། ཐུང། || I saw my friend walking down the road. རས་རའི་གྲོགས་པོ་གཞུང་ལམ་སྟེང་མར་འགོ་བཅོང་བ།

draft /dra:ft/ | ¹མ་ཡིག་ ²རགས་འབྲི་བྱེད་པ། || ¹The draft of your book needs a lot of work.

ཁྱོད་ཀྱི་དཔེ་ཆ་རི་མ་ཡིག་ལ་ཞུ་དག་མང་བོ་བྱེད་དགོས། ²Can you draft a report of the project? ཁྱོད་ཀྱིས་བཅོས་སྒྲུབ་དེ་རི་སྟན་ཞུ་རགས་འབྲི་བྱེད་ཐུབ་བམ།

draw /drɔ:/ | རི་མོ་འབྲི་བ། || Did you draw this picture? རི་མོ་འདི་ཁྱོད་ཀྱིས་བྲིས་མཁ།

dream /dri:m/ | ¹རྒྱུ་ལས། ²རྒྱུ། || ¹She told me about the dream she had last night.

ཁོ་ཚོས་མདང་དགོང་རྒྱུས་པའི་རྒྱུ་ལས་དེ་ད་ལ་བཤད། ²I dream about you all the time. རའི་རྒྱུ་ལས་དུ་རྒྱུན་པར་ཁྱོད་རྒྱུ།

dress /dres/ | ¹གོན་པ། ²གོན། || ¹Her new dress was not expensive. ཁོ་མོའི་གོན་པ་གསར་བ་དེ་རི་རིན་གོང་མི་མཐོ། ²I like to dress in nice clothing before I go to parties. ར་སྤྱོད་ཆོག་པ་ལ་མ་ཐོང་གོང་གོན་པ་ཡག་པོ་གོན་པར་དགའ།

drink /drɪŋk/ | ¹བུར་ཆུ། ²འཕུང་བ། || ¹What is your favorite drink? ཁྱོད་ཆེས་དགའ་བའི་བུར་བ་ནི་ཅི་ཞིག་ཡིན། ²He doesn't like to drink tea. ཁོ་འཕུང་རྒྱུ་མི་དགའ།

drive /draɪv/ | ¹རྒྱུངས་འཁོར་སྐྱོར་བ། ²འདེད་པ། || ¹I like to go for drives in the countryside. ར་གྲོང་གསེབ་དུ་རྒྱུངས་འཁོར་སྐྱོར་བར་འགོ་རྒྱུར་དགའ། ²The shepherd drives the sheep to the grassland every morning. ལུག་རྒྱུས་ཉིན་རེ་འི་སྤོང་ལུག་རྒྱུས་རྒྱ་བར་དུ་འདེད།

driver draɪvə/ | ཁ་ལོ་བ། || Tell the bus driver to stop over there. སྤྱི་རྒྱུད་རྒྱུངས་འཁོར་གྱི་ཁ་ལོ་བ་ལ་མ་གི་ནས་འདུག་རོགས་ཞུས་ཤོད་དང།

drown /draʊn/ | རྒྱུར་འཐིམ་པ། || If you don't know how to swim you can drown. གཤམ་ཏེ་ཁྱོད་རྒྱུ་ལ་རྒྱུ་ལ་མི་ཤེས་ན་རྒྱུར་འཐིམ་རྒྱུ་རེད།

drugs /drʌɡz/ | ལྷན། || Doctors use drugs to fight infections. ལྷན་པས་ལྷན་སྒྲུབ་དེ་ནད་འགོ་བ་ཕྱིན་འགོག་བྱེད།

dry /draɪ/ | ¹སྐམ་པོ། ²སྐམ་པ། || ¹These clothes are not dry, they are wet. གོན་པ་འདི་དག་སྐམ་པོ་མེད། འདི་དག་སྒྲོན་པ་ཡིན། ²Please dry your hair. ཁྱོད་ཀྱི་སྐྱ་སྐམ་དུ་ཚུགས།

duck /dʌk/ | རང་བ། || There were many ducks swimming in the lake. མཚོ་ནང་དུ་རང་བ་མང་བོ་རྒྱལ་གྱིན་ཡོད།

dumpling /ˈdʌmplɪŋ/ (**boiled stuffed dumpling**) | མོག་མོག། || How do you cook dumplings? ཁྱོད་ཀྱིས་མོག་མོག་ཇི་ལྟར་བཟོ།

during /ˈdjʊərɪŋ/ | ལྐབས་སུ། || They all work hard during harvest time. སྟོན་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྐབས་སུ་ཁོ་ཚོ་ཚད་མས་རྩར་བཅོན་གྱིས་ལས་ཀ་བྱེད།

dust /dʌst/ | ¹ས་རྒྱལ། ²ས་རྒྱལ་གད་བདར་བྱེད་པ། || ¹There is so much dust on the road. གཤམ་ལམ་རྒྱུ་རྒྱལ་མང་བོ་ཡོད། ²I'll dust the furniture so you please sweep the floor. རས་ཅ་ལག་སྐྱེད་གི་ས་རྒྱལ་གད་བདར་བྱེད། ཁྱོད་ཀྱིས་ཐང་ཕྱོགས་དང་།

duty /ˈdjuːti/ | ལས་འགན། || It was her duty to watch the school children. སློབ་གྲྲི་བྱིས་པ་རྣམས་ལ་ལྟ་སྐྱོང་བྱེད་རྒྱུ་ནི་ཁོ་མོའི་ལས་འགན་རེད།

E

each /iːtʃ/ | རེ་རེ། || Each student had to write a paper. སློབ་མ་རེ་རེས་རས་པར་དུ་ཚུ་མ་ཡིག་རེ་འབྲི་དགོས།

ear /ɪə/ | ¹ནྤ། ²ནྤ་ཞེས། || ¹She cut her ear when she fell down. ཁོ་མོ་ཐང་དུ་འབྱེད་ལྷག་སྐབས་ནྤ་བ་རྩས། ²He has a very good ear for music. ཁོ་འོ་ལ་དབྱངས་ལ་ནྤ་ཞེས་བཟང་བོ་ཞིག་ཡོད།

early /ˈɜːli/ | ལྔ་མོ། || He gets up early everyday. ཁོ་ཉིན་བཞིན་ལྔ་མོར་མལ་ལས་ལངས།

earn /ɜːn/ | ཁོ་ཐོབ་པ། || They earn a lot of money for their work. ཁོ་ཚོར་བྱ་བ་ལས་ཁེ་མང་བོ་ཐོབ།

earth /ɜːθ/ | ¹ས་འོ་གོ་ལ། ²ས། || ¹The earth is round. ས་འོ་གོ་ལ་ནི་རྒྱུ་མེད་པོ་ཡིན། ²He plowed the earth with a wooden plow. ཁོས་ཤིང་གཤོལ་གྱིས་ས་བསྐོག་གས།

earthquake /ˈɜːkweɪk/ | ས་འགྲལ། || The earthquake killed many animals and people. ས་འགྲལ་ལས་སྐྱ་གཤམ་དང་མི་མང་བོ་འདས།

ease /iːz/ | འཛོམས་སྒྲུབ་མེད་པ། ལྷོད་པོ། || She danced with a special grace and ease. ཁོ་མོས་སྐྱེག་ཉམས་ལྷན་ཞིང་འཛོམས་སྒྲུབ་མེད་པའི་དང་ཞབས་ཐོ་འཇམ་བ།

easily /ˈiːzəli/ | ལས་སྒྲུ་མེདི་དང་། || He was able to learn English easily. ཁོས་ལས་སྒྲུ་མེདི་དང་དབྱིན་ཡིག་སྒྲིང་བྱ་བ་མོང་།

east /iːst/ | ཤར་ཕྱོགས། || The school is located east of the village centre. སློབ་གྲྲི་ནི་ཕྱེ་བའི་དགྲིལ་གྱི་ཤར་ཕྱོགས་སུ་གནས་ཡོད།

easy /iːzi/ | ལྷོ་མོ། || It is not easy to learn English. དབྱིན་ཡིག་སྒྲིང་རྒྱུ་ནི་ལས་སྒྲུ་མོ་ཞིག་མིན།

eat /iːt/ | སྦྱི་པ། || The family likes to eat together. དེ་བཙོང་ཟམ་མཉམ་དུ་ཟ་བར་དགའ།

economy /ɪˈkɒnəmi/ | དཔ་ལ་འབྱོར། || The economy has a big influence on the life of the people. དཔ་ལ་འབྱོར་གྱིས་མི་མང་གི་འཚོ་བར་ཤུགས་རྒྱུ་ཆེན་པོ་སྤྲོད།

edge /edʒ/ | ཁྱ་མཐའ། || Don't walk so close to the edge of the cliff. འགྲམ་ཁ་དང་དེ་འདྲའི་ཉེ་ས་ལ་མ་འཇོ།

edible root /ˈedəbl ruːt/ | ཁྲོ་མ། || Rice, sugar, yak butter, and edible roots cooked together are delicious. འབྲས་དང་། ཀར། འབྲི་མར། ཁྲོ་མ་མཉམ་དུ་བཅོས་པ་དེ་ཙ་ཅང་ཞིས།

educate /ˈedʒukert/ | སློབ་གསོ་གཏོང་བ། || Books are helpful when educating students. དཔེ་ཆ་ནི་སློབ་མ་རྣམས་ལ་སློབ་གསོ་གཏོང་བར་ཕན།

effect /ɪ'fekt/ | ཕན་ནུས། བྱེད་ལས། || The increase in rain had a positive effect on crop growth.

ཆར་ཆུ་ཇེ་མང་དུ་འགོ་བདེ་ལོ་ཉག་ལ་ཕན་ནུས་བཟང་བོ་ཡོད།

effort /'efət/ | བརྩོན་འགྲུས། འབད་པ། || A lot of effort is required in learning a language.

སྐད་རིགས་ཤིག་སྦྱོར་བར་འབད་བརྩོན་ཆེན་པོ་བྱེད་དགོས།

egg /eg/ | སྒོ་ར། || The chicken laid only one egg last week. གཟམ་འཁོར་སྤྱོད་མར་བྱམས་སྒོ་ར་གཅིག་ལས་མ་བཏང་།

eight /eit/ | བརྒྱད། || He works eight hours every day. ཁོས་ཉིན་རེར་དུས་ཚིད་བརྒྱད་ལ་བྱ་བ་བསྐྱབ་དགོས།

eighteen /'haɪtn/ | བཅོ་བརྒྱད། || She graduated from school when she was eighteen years old.

ཁོ་མི་ལོ་བཅོ་བརྒྱད་སྡེད་སྤྱོད་གྲྭ་ནས་མཐར་ཕྱིན།

eighth /ertθ/ | བེད་ས་བརྒྱད་པ། ཡང་བརྒྱད་པ། || This was the eighth time he tried.

འདི་ནི་ཁོས་རྒྱུང་ས་འཁོར་ཆུང་བདེ་བེད་ས་བརྒྱད་པར་འཁོར་དུ་འཇུག་ཅིས་བྱས་པ་རེད།

eighty /'erti/ | བརྒྱད་ཅུ། || My grandmother is eighty years old. ངའི་སྤྱོ་མི་ནི་ལོ་བརྒྱད་ཅུ་ཡིན།

either /'aɪðə; 'iːðə/ | ཡང་ན། གང་ཡང་། ཡང་མིན། || He either wants to get a job or go to school.

ཁོས་ཡང་མིན་བྱ་བ་ཞིག་སྟེད་པ་འཇུག་ཡང་མིན་སྤྱོད་གྲྭར་འགོ་ན་འདོད།

elect /ɪ'lekt/ | འདམ་པ། འདེམས་པ། གང་མ་པ། || When will we elect the class monitor? ང་ཚོས་སྤྱོད་གྲྭའི་འགོ་གཙོ་ནམ་གང་མ་རྒྱུ་ཡིན།

electricity /ɪ,lek'trɪsəti/ | སྒོག་པ། || Electricity can help improve living conditions.

སྒོག་གིས་འཚོ་བའི་ཆ་རྒྱུན་ཡར་ཐོན་ཡོང་བར་དགོ་མཚན་བསྐྱེད།

element /'elɪmənt/ | གྲུབ་ཆ། || Rain, snow, and wind are all elements of weather.

ཆར་བདང་། ཁ་བ། རླུང་བཅས་ནི་གནམ་གཤམ་གྱི་གྲུབ་ཆ་ཡིན།

elephant /'elɪfənt/ | གླང་ཆེན། || An elephant is a large animal. གླང་ཆེན་ནི་སྟག་ཆགས་ཆེན་པོ་ཞིག་ཡིན།

eleven /ɪ'levn/ | བཅུ་གཅིག་པ། || She begins to prepare lunch at eleven o'clock. ཁོ་མོས་དུས་ཚིད་བཅུ་གཅིག་སྟེང་ནས་ལུང་ཟས་གྲུ་སྒྲིག་བྱས།

embassy /'embəsi/ | གཞུང་ཚབ་ཁང་། || They went to the embassy to get a visa. ཁོ་ཚོ་གཞུང་ཚབ་ཁང་དུ་འབྱུང་མཚན་འགོད་པར་སོང་།

emotion /ɪ'məʊʃn/ | ཚེར་བ། || Hate, greed, and envy are powerful emotions.

ཁོང་ཁོ་དང་། བརྟམ་མེས་པ། དྲག་དོག་བཅས་ནི་ཚེར་བ་ལྷགས་ཆེན་པོ་ཡིན།

employ /ɪm'plɔɪ/ | གྲུ་བ། || The factory employs many people. བཅོ་སྐྱེད་ས་མི་མང་བོ་གྲུ།

empty /'empti/ | རྫོང་བ། || The house was empty after they moved away. ཁོ་ཚོ་གནས་སྤར་བའི་རྒྱུ་སྤང་བའི་རྫོང་བར་ལུས།

end /end/ | ¹མཇུག་ ²མཇུག་བསྐྱེད་པ། || ¹Did you read the book all the way to the end?

ཁྱོད་ཀྱིས་དཔེ་ཆ་དེ་མགོ་ནས་མཇུག་བར་བྲན་གསལ་སམ། ²He will end the meeting in exactly one hour.

ཁོས་དུས་ཚིད་གཅིག་ཉག་ཉག་གི་ནང་ཚོགས་འདུ་འཇུག་བསྐྱེད་རེད།

enemy /'enəmi/ | དྲམ་བོ། || The army fought against the enemy. དམག་མིས་དྲམ་བོ་དང་འབྲེལ་འཛིན་བྱས།

energy /'enədʒi/ | ལུས་སྤོབས། || The boys on the basketball team have a lot of energy.

སྒོ་ལོ་རུ་ཁག་གི་ནི་ལོ་རྒྱུས་ལ་ལུས་སྤོབས་ཆེན་པོ་ལྡན།

enforce /ɪn'fɔːs/ | ལག་བསྟར་བྱེད་པ། || The police enforce the laws. ཉེན་རྒྱལ་པས་ཁྲིམས་ལྲགས་ལག་བསྟར་བྱེད།

engine /'endʒɪn/ | སྐྱལ་བྱེད་འཕྲུལ་འཁོར་། || The truck had a problem with its engine.

འགྲམ་འཕྲུལ་རྒྱུང་འཁོར་དེའི་སྐྱལ་བྱེད་འཕྲུལ་འཁོར་ལ་སྒྱུ་ན་ཤོར།

engineer /,endʒɪ'nɪə/ | བཅོ་བཏོད་པ། || My father is an engineer. ངའི་ཨ་ཕ་ནི་བཅོ་བཏོད་པ་ཞིག་ཡིན།

exact /ɪg'zækt/ | གདེང་ཚིན་ཡོད་པ། དེས་ཅག་ རྩོམ། || What is your exact age? ཁྱིད་ཀྱི་ལོ་ངོ་མ་ཞིང་ཡིན།

examine /ɪg'zæmɪn/ | བརྟག་དཔྱད། || The doctor wants to examine the patient. ལྷན་པས་ནད་པ་དེར་བརྟག་དཔྱད་བྱེད་ན་འདོད།

example /ɪg'zɑ:mpl/ | དཔེ་བཞིན། || Can you give me an example of how to use that word?

ཁྱིད་ཀྱིས་ང་ལ་མིང་ཚིག་དེ་ཇི་ལྟར་བཀོལ་བའི་དཔེ་བཞིན་ཅིག་བཞག་ན་ཆོག་གམ།

excellent /'eksələnt/ | ལུ་ལྷ་བྱུང་བ། || She got an excellent job at the university.

ཁོ་མས་སློབ་གྲྭ་ཆེན་མོ་དེ་ནས་བྱ་བ་ལུ་ལྷ་བྱུང་བ་ཞིག་རྟོན།

except /ɪk'sept/ | མ་གཏོགས། || Except for the youngest son, the whole family went to town.

ཁྱིམ་ཚང་དེའི་བྱ་བ་ཆུང་མ་གཏོགས་ཚང་མ་གྲོང་བརྡལ་དུ་སོང།

exchange /ɪks'tʃeɪndʒ/ | ¹བརྗེ་རེས། ²བརྗེ་བ། || ¹The exchange of gifts between old friends took only a few minutes. གྲོགས་པོ་རྣམས་བརྗེ་བའི་བར་ནས་ལེགས་སྐྱེས་བརྗེ་རེས་བྱེད་པ་དེར་སྐར་མ་འགའ་ལས་མ་འགོར། ²Can you exchange this pot for a different one? ཁྱིད་ཀྱིས་སྐར་མ་འདི་གཞན་ཞིག་ལ་བརྗེ་ཆོག་གམ།

excite /ɪk'saɪt/ | ཡིད་སྐྱེས་པ། || The film was very exciting. སློག་བརྟན་དེ་ཡིད་སྐྱེས་པ་ཞིག་རེད།

excuse /ɪk'skju:s/ | ¹ཁག་འཇོགས། ²བཟོད་སྒྲོམ་བྱེད་པ། || ¹She didn't have any excuse for not doing her homework. ཁོ་མས་ལས་བྱ་མ་བྲིས་པར་ཁག་འཇོགས་ཅི་ཡང་མེད། ²If you are late again the teacher won't excuse you.

གཤམ་ཏེ་ཁྱིད་ཀྱིས་སྐར་མ་དེ་ལྟར་ཞིག་ལ་བཟོད་སྒྲོམ་བྱེད་མི་སྲིད།

execute /'eksɪkju:t/ | ལག་བསྟར། || They now have enough money to execute their plan.

ཁོ་ཚོར་ད་ལྟ་ཁོ་ཚོའི་འཆར་གཞི་ལག་བསྟར་བྱེད་པའི་སྒོར་མོ་འདྲང་རེས་ཞིག་ཡོད།

exercise /'eksəsaɪz/ | ¹སྦྱོར་བརྟན། ²སྦྱོར་བརྟན་བྱེད་པ། || ¹Playing basketball is good exercise.

ལན་ཆིག་སྦྱོར་བྱེད་པ་ནས་སྦྱོར་བརྟན་ཡག་པོ་ཞིག་རེད། ²After I exercise I feel tired. སྦྱོར་བརྟན་བྱས་རྗེས། ང་ཐང་ཆད།

exist /ɪg'zɪst/ | ཡོད་པ། གནས་པ། || The school didn't exist before 1978. ལྷི་ལོ་༡༩༧༨ ལོའི་ཕྱིན་དུ་སློབ་གྲྭ་དེ་མེད།

expand /ɪk'spænd/ | རྒྱ་ཆེ་ཆེར་གཏོང་བ། || We want to expand the farming area. ང་ཚོས་ས་ཁིང་གི་རྒྱ་ཆེ་ཆེར་གཏོང་འདོད།

expect /ɪk'spekt/ | རེ་སྐྱུག། || He expects to attend the university in the fall.

ཁོས་སྟོན་ཁར་སློབ་གྲྭ་ཆེན་མོ་ནང་ཞུགས་རྒྱའི་རེ་སྐྱུག་བྱེད་ཡོད།

expel /ɪk'spell/ | ཕྱིར་ཕྱད་པ། || Several students were expelled from school last year. སློབ་མ་འགའ་ན་ཕྱིར་སློབ་གྲྭ་ནས་ཕྱིར་ཕྱད།

experiment /ɪk'sperɪmənt/ | ཚོད་སྒྲུ། || In science class we do experiments. ཚན་རིག་གི་སློབ་ཁྲིད་ཁྲིད་པ་ཚོས་ཚོད་སྒྲུ་བྱེད་ཀྱིན་ཡོད།

expert /'ekspɜ:t/ | ཆེད་ལས་མཁས་པ། || They had to call an expert to help with the problem.

ཁོ་ཚོས་ཆེད་ལས་མཁས་པ་ཞིག་གདན་དྲངས་ཏེ་གནད་དོན་སེལ་རོགས་བྱེད་དགོས་བྱུང།

explain /ɪk'spleɪn/ | འགྲེལ་བཤད་བྱེད་པ། || Can you explain your answer to the question?

ཁྱིད་ཀྱིས་ཁྱིད་ཀྱི་དྲིས་ལན་ལ་འགྲེལ་བཤད་བྱེད་བྱ་བ་བཞག།

explode /ɪk'spləʊd/ | གསལ་པ། || The bomb made a loud noise when it exploded. འགད་རྩིས་དེ་གསལ་ཁར་རྒྱ་ཆེན་པོ་གྲགས།

explore /ɪk'splɔ:/ | འཚོལ་ཞིག། || They explored the area and found gold. ཁོ་ཚོས་གནས་དེར་འཚོལ་ཞིག་བྱས་ཏེ་གསེར་རྟོན།

export /ɪk'spɔ:t/ | ¹ཕྱིར་འདེམ། ²ཕྱིར་འདེམ་བྱེད་པ། || ¹Wool is an important export product.

བལ་ནི་ཕྱིར་འདེམ་བྱེད་པའི་བོན་རྩིས་གཤམ་ཆེན་ཞིག་ཡིན། ²Next year our country will export more than it imports.

སང་ལོར། ང་ཚོའི་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱིས་ནང་འདེམ་ལས་ཕྱིར་འདེམ་མང་བོ་བྱེད་རྒྱུ་རེད།

express /ɪk'spres/ ¹མཐོགས་པོ། མྱུར་པ། དམིགས་བསལ། ²ཁྱད་པར་པ། || ¹We decided to take the express bus rather than the slow one. ར་ཚོས་སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱུ་འཁོར་དལ་མོ་ལས་སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱུ་འཁོར་མཐོགས་པོ་དེར་འདུག་ཀྱི་ཐག་བཅད། ²My express purpose for visiting you is to see if how you are. རས་ཁྱོད་ལ་འཚམས་འདྲི་བྱེད་པའི་དམིགས་བསལ་གྱི་དམིགས་ལུ་ལོ་ཁྱོད་བདེ་མོ་ཡིན་མིན་ལ་བརྟུན་ཏེ་ཡིན།

extend /ɪk'stend/ ཇེ་རིང་དུ་གཏོང་པ། || The visitors chose to extend their time in the countryside. འགྲལ་བ་རྒྱལ་གྱིས་གྲོང་གསེབ་ཏུ་འདུག་པའི་དུས་ཚོད་ཇེ་རིང་དུ་གཏོང་ཀྱི་ཐག་བཅད།

extra /'ekstrə/ འཕར་མ། ལྷག་མ། || I will buy some extra clothes for the journey. རས་ལྗོངས་ཀྱི་བྱེད་པར་གྱོན་ཆས་ལྷག་མ་འགའ་ཏེ་ཀྱི་ཡིན།

extreme /ɪk'stri:m/ ཤིན་ཏུ་ཆ་ཙང། || It is extremely hot during the summer. དབྱར་ཁ་ཚབ་ཆ་ཙང་ཆེ།

eye (right eye, left eye) /aɪ/ མིག། || The doctor examined both her right eye and her left eye. སྤྲོད་པས་ཁོ་མོའི་མིག་གཡས་པ་དང་གཡོན་པ་གཉིས་ལ་ལྟ་ཞིབ་བྱས།

eye exercises | མིག་གི་སྤྱོད་བཅར། || The teacher suggested she do some eye exercises to help improve her eyesight. དགོ་ཆེན་གྱིས་ཁོ་མོར་མིག་གི་སྤྱོད་བཅར་བྱས་ནས་མིག་ཤེད་ཇེ་བཟང་དུ་གཏོང་ཀྱི་ལྟོ་བཀོད་བཏོན།

F

face /feɪs/ ¹ངོ། གཏོང། ²ཁ་པོ། ³ཁ་གཏོང་པ། || ¹The young girl has a beautiful face. བུ་མོ་ཚུང་ཚུང་དེ་ནི་ངོ་ཡག་

ཅིག་རེད། ²I lost face when I was publicly reprimanded. ར་ལམ་གྱི་ལ་ནས་ཁ་རྩུང་བཏང་ནས་ངའི་ཁ་པོ་ཤོར་དུ་བཅུག། ³The teacher punished the disobedient student by making her face the blackboard for ten minutes. དགོ་ཆེན་གྱིས་སྒྲོབ་མ་པུ་ཆལ་དེ་ལ་སྒོ་སམ་ལ་སྐར་མ་བཅུ་འི་རིང་ཁ་གཏོང་དུ་བཅུག་ནས་ཆད་པ་བཅད།

fact /fækt/ རྟོན་དངོས། || It is important to separate fact from fiction. རྟོན་དངོས་རྟོག་བཅོ་ལས་དགར་ཀྱི་གལ་ཆེ།

factory /'fæktəri; -təri/ བཅོ་གྲ། || Many people work at the factory. མི་མང་བོས་བཅོ་གྲ་དེར་བྱ་བ་སྐབ་བཞིན་ཡོད།

fail /feɪl/ ཀྱུགས་མ་འཕྲོད་པ། || If she doesn't study hard she will fail in school. གལ་ཏེ་མོས་སྤྱོད་ཡག་པོ་མ་བྱས་ན་ཁོ་མོས་སྤྱོད་གྲ་ནས་ཀྱུགས་འཕྲོད་ཀྱི་མ་རེད།

fair /feə/ | ¹དྲང་སྟོན་མ། གཟུ་བོ། ²དཀར་མདངས་ཆགས་པ། || ¹We don't think that rule is very fair. ར་ཚོས་སྤྱི་གཞི་མས་དེ་དྲང་སྟོན་མ་ཤིག་རེད་མི་འདོད། ²She easily gets sunburn because she has a fair complexion. ཁོ་མོ་ལ་ཁ་འབྲས་དཀར་མདངས་ཆགས་པ་ཞིག་ཡོད་པས་ཉི་མས་འཚོག་སྤྲོ།

fall /fɔ:l/ ¹སྟོན་ཀ་ལྷུང་པ། ²འབབ་པ། || ¹The leaves on the trees turn colour every fall. སྟོན་ཀ་རེ་རེར་སྟོང་ལོའི་མདོག་འགྱུར། ²Snow falls every winter. དགུན་ཁ་རེ་རེར་ཁངས་འབབ།

fall off | ¹ལྷུང་པ། ²འགྲིབ་པ། || ¹One needs to be a good rider to not fall off a horse.

མི་ཞིག་རྟ་ལས་མི་ལྷུང་བའི་སྐྱུ་མི་བཟང་བོ་ཞིག་ཡིན་དགོས། ²Our factory's production will fall off if we don't buy some new machines. གལ་ཏེ་ང་ཚོས་འཕྲུལ་ཆས་གསར་བ་རེ་མ་ཉོས་ན། ར་ཚོའི་བཅོ་གྲ་འི་ཕོན་ཚད་འགྲིབ་ཀྱི་རེད།

fall out of | ¹འབབ་པ། ལྷུང་པ། ²ཞེན་ཁ་ནས་ཤོར་པ། || ¹Snowflakes fall out of the sky. ཁ་བའི་འདབ་མ་གཞན་ནས་མར་འབབ། ²We will fall out of favor with our teacher if we don't do better on the next examination.

གལ་ཏེ་ང་ཚོ་ཀྱུགས་ཇེས་མའི་སྤྲོད་ཇེ་དགའ་ལ་མ་ཡོད་ན། ར་ཚོ་དགོ་ཆེན་གྱི་ཞེན་ཁ་ནས་ཤོར་ཀྱི་རེད།

false /fɔ:ls/ | རླུ་ན། || Please answer if the question is true or false. ཇི་བའདི་ལ་བདེན་རླུ་ན་ཅི་ཡིན་གྱི་ལན་འདབས་རོགས།

family /'fæməli/ | ཁྱིམ་ཚང། || She has a very large family. ཁོ་མོ་ལ་ཁྱིམ་ཚང་ཆེན་པོ་ཞིག་ཡོད།

family tree | ཁྱིམ་རྒྱུད། || A picture of the family tree hung on the wall. ཁྱིམ་རྒྱུད་ཀྱི་འདམ་རིག་གྲུང་རོས་སུ་བཀལ་འདུག།

famous /'feɪməs/ | མིང་གྲགས་ཅན། || Michael Jackson is a famous singer. མེ་ཤེལ་ཇེ་ལུ་སུང་ནི་སྤྱི་བའིང་གྲགས་ཅན་ཞིག་ཡིན།

far /fɑ:/ | བླ་ཤིང་། || The village is far from here. རྫོང་བདེ་འདི་ནས་བླ་ཤིང་།

farm /fɑ:m/ | ¹ས་ཁིང་། ²མོ་འདེབས་བྱེད་པ། || ¹The farmer grows barley and vegetables on the farm.

ཁིང་བས་ས་ཁིང་སྟེང་དུ་ནས་དང་ཚོད་མ་འདེབས། ²He wants to farm those two fields but I think they are too rocky.

ཁོས་ཁིང་འདི་གཉིས་ལ་མོ་འདེབས་བྱེད་འདོད་མོད། དས་ཁིང་འདི་གཉིས་རྩོས་ཡིན་དུག་འདོད།

farmer /'fɑ:mə/ | ཁིང་པ། || The farmer works very long hours every day.

ཁིང་བས་ཉིན་རེ་བཞིན་དུ་སྐྱོད་རིང་པོར་ལས་ཀ་ལས་བཞིན་ཡོད།

farther /'fɑ:ðə/ | དེ་ལས་ཀླད་ཐག་རིང་བ། || The market is farther from town than I thought.

གྲོང་བརྒྱལ་ནས་ཚོང་ར་ལ་བའི་བས་མ་ཚོད་ལས་ཐག་རིང་།

farthest /'fɑ:ðɪst/ | བླ་ཆས་རིང་པོ། || The other side of the county is the farthest he has ever travelled.

རྫོང་གི་སྤྱི་མོ་གཞན་དེ་ནི་ཁོ་རང་འགྲོ་བྱུང་བའི་ས་ཆ་ཆས་ཐག་རིང་པོ་རེད།

fast /fɑ:st/ | མཚྭ་གསལ། || The young children run fast to catch the bus to town.

ལོ་རྒྱུད་བྱིས་པ་རྣམས་མཚྭ་གསལ་པོར་བརྒྱགས་ཏེ་གྲོང་བརྒྱལ་དུ་འགྲོ་བའི་སྤྱི་སྤྱིད་རྒྱུ་འཁོར་གྱི་རྫོང་ཚོད་པར་བྱས།

fat /fæt/ | ཚོན་པོ། || That yak is fat, not thin. གཡལ་གདེ་ཚོན་པོ་ཡིན་པ་ལས་རིད་པོ་མ་རེད།

father /'fɑ:ðə/ | ཨ་པ། || The son was looking for his father at the market. བུས་ཚོང་ར་རུ་ཁོའི་ཨ་པ་འཚོལ་གྱིན་འདུག།

favourite (favorite) /'feɪvərɪt/ | དགའ་བ། དགའ་ཕྱོགས། || Red is my favourite colour. དམར་པོ་ནི་ང་རང་ཆས་དགའ་བའི་ཁ་དོག་ཡིན།

fear /fiə/ | ¹འཇིགས་པ། ²སྐྱེག་པ། || ¹My biggest fear during class is that the teacher will ask me a question and I won't be able to answer correctly.

སྤྱི་བཞིན་སྟེང་བའི་འཇིགས་པ་ཆས་ཚོན་པོ་ནི་དགོ་ཚུན་གྱིས་ང་ལ་དྲི་བ་འཕངས་ན་ངས་དྲིས་ལན་ལང་དག་འདེབས་མི་བྱེད་པ་དེ་ཡིན། ²I fear walking on the dark road at night. ང་རང་དགོང་མོའི་ལུང་ནག་གི་ལམ་ནས་འགོ་བར་སྐྱེག།

feast /fi:st/ | དགའ་རྫོག་གསལ་རྫོག་། || At New Year's we always have a feast. ལོ་གསར་ལ་ང་ཚོས་རྒྱུན་པར་གསལ་རྫོག་བཞུགས།

feather /'feðə/ | བྱ་སྒྲོ། || The feather floated in the air. བྱ་སྒྲོ་རྒྱུང་ལ་བརྒྱུད།

February /'februəri/ | སྤྱི་ལྷག་ཉིས་པ། || March follows February. སྤྱི་ལྷག་ཉིས་པ་འོ་རྩེས་སུ་སྤྱི་ལྷག་གསལ་པ་ཡིན།

feed /fi:d/ | ¹གཟན་ཆས། ²ལྷུད་པ། || ¹Is there enough feed for the cattle this winter?

དེ་ལོའི་དགུན་ཁར་ནོར་ལ་གཟན་ཆས་འདད་རེས་ཤིག་ཡོད་དམ། ²What will you feed the children? ཁྱོད་ཀྱིས་བྱིས་པ་ལ་ཅི་ཞིག་ལྷུད་རྒྱུ་ཡིན།

feel /fi:l/ | ཚོར་བ། || How do you feel today? དེ་རིང་ཁྱོད་ཀྱི་ཚོར་བ་ཇི་ལྟར་འདུག།

feel worried | བསམས་ཁལ་བྱེད་པ། || I feel worried before examinations. དས་རྒྱགས་གྱི་སྔོན་དུ་བསམས་ཁལ་བྱེད།

female /'fi:meɪl/ | མོ། || "Female" is the opposite of "male." མོ་ནི་ཕོ་ཡི་ཕྱི་གསྐྱེ་ཡིན།

fertile /'fɜ:taɪl/ | ཚོན་པོ་གཞིན་པོ། || Fertile land is good for growing crops. ས་ཁིང་གཞིན་པོ་ནི་ལོ་རྟག་སྤྱི་བར་བཟང་།

few /fju:/ | ཉུང་དུ། || There are few lakes in this area. གནས་འདིར་མཚོ་ཉུང་དུ་ལས་མེད། I have a few toys.

ང་ལ་ཅེད་སྤྱད་ཉུང་དུ་ཞིག་ལས་མེད།

field /fi:ld/ | ཞིང་། || The horses grazed out in the field. རྩ་ཚོས་ཁིང་ནང་ནས་ལོ་རྟག་ཐོས།

fierce /fiəs/ | འཇིགས་སུ་རུང་བ། བཟོན་པོ། || The fierce dogs scared the robbers away.

ཁྱི་བཟོན་པོ་དག་གིས་ཇག་པ་རྣམས་ལ་འཇིགས་སུ་རུང་བུ་ཕྱིར་བསྐྱོད།

fifteen /'fɪf'ti:n/ | བཅོ་ལྔ། || Fifteen days ago I went home. ཉིན་བཅོ་ལྔ་འོ་རྩེ་དུ་ང་རང་ཡུ་ལ་དུ་བྱིན་པ་ཡིན།

fifth /fɪfθ/ | ལྔ་པ། ཡར་ལྔ་པ། || This is the fifth day of the New Year. དེ་རིང་ནི་ལོ་གསར་གྱི་ཚེས་ལྔ་པ་ཡིན།

fifty /'fɪfti/ | ལྔ་བརྒྱ། || He was sick for fifty days. ཁོ་ཉི་ཤེས་ལྔ་བརྒྱ་ལིང་ལ་ན་བ་རེད།

fight /fart/ | ¹ལུག་ཚུད། ²དྲུང་རེས་བྱེད་པ། || ¹The drunk men got into a fight. བཞི་བོ་དེ་ལུག་ཚུད་ཅིག་གི་ནང་དུ་ལུགས། ²I don't want to fight you because you are my friend. ཁྱོད་ནི་ངའི་གྲོགས་པོ་ཡིན་པས། ང་ཁྱོད་དང་དྲུང་རེས་བྱེད་མི་འདོད།

fill /fɪl/ | འགང་བར་བྱེད་པ། གསལ་བ་པ། || We should fill that hole in the road. ང་ཚོས་ཁྱུང་གྲུ་དེ་གསལ་བ་དགོས།

film /film/ | ¹སྒྱིན་ཞོག་འགྲིལ་མ། ²བརྒྱན་པ། || ¹Do you have any film for your camera? ཁྱོད་ལ་པར་ཆས་ཀྱི་སྒྱིན་ཞོག་འགྲིལ་མ་ཡོད་དམ། ²I want to film the traditional dance in my village this summer. ད་ལོའི་དབྱར་ཁར། ངས་ང་ཚོའི་སྤེལ་པོ་སྤེལ་རྒྱུ་གྱི་འཆམ་བརྒྱན་འཕྲིན་ལ་པར་འདོད།

final /'faɪnəl/ | མཇུག། || At the end of the year the teacher gives a final exam. ལོ་མཇུག་དུ་དགོ་ཆེན་གྱིས་རྒྱགས་བྱས།

find /faɪnd/ | རྟོན་པ། || I can't find one of my shoes. ངས་ངའི་རྩྭ་མ་གཅིག་མི་རྟོན།

find out | རྟོན་གཅོད་པ། || How can we find out who was here yesterday? ཁ་སང་འདིར་སུ་ཡོད་པ་ང་ཚོས་ཇི་ལྟར་རྟོན་གཅོད་བྱེད་ཐུབ་པམ།

fine /faɪn/ | ཡག་པོ། ¹བཟང་པོ། ²ཆད་པ། ³ཆད་པ་གཅོད་པ། || ¹I'm feeling fine today. དེ་རིང་ངའི་ཆོར་བ་བཟང་པོ་རེད། ²I didn't have enough money to pay the fine. ང་ལ་ཆད་པ་སྤྲོད་པའི་དངུལ་འདྲང་པོ་མེད། ³Our teacher will fine us if we don't come to class on time. ང་ཚོ་དུས་ཐོག་དུ་སྤོབ་ཁྱིད་ལ་མ་ཡོང་ན་ང་ཚོའི་དགོ་ཆེན་གྱིས་ང་ཚོ་ལ་ཆད་པ་གཅོད་རྒྱུ་རེད།

finish /'fɪnɪʃ/ | ཚར་བ། མཇུག་ཇོགས་པ། || Did you ever finish reading that book? ཁྱོད་གྱིས་དཔེ་ཆ་དེ་གྲོག་ཚར་པམ།

fire /'faɪə/ | མེ། || Quick, bring some water to put out the fire. རེ་མ། རྒྱུར་ཞོག་ལ་མེ་སོང་ཅིག

firm /fɜ:m/ | ¹ཀྲུང་ལྷི། སྤུ་བ། ²མཐོགས་པོ། || ¹The business firm lost money last year. ན་ནིང་ཚོང་གཉེར་ཀྲུང་ལྷི་འཛུ་ཆག་ ²The firm potatoes are the freshest ones. ཞོག་ཁོག་མཐོགས་པོ་དག་ནི་ཆེས་གསར་བ་ཡིན།

first /fɜ:st/ | དང་པོ། || He wanted to be first in line at the store. ཁོས་ཁོ་རང་ཚོར་ཁང་དུ་གྲུ་ལ་བསྒྲིགས་པའི་ནང་གི་ཡང་དང་པོ་ཡིན་ན་འདོད།

fish /fɪʃ/ | ¹ཉ། ²ཉ་འཛིན་པ། || ¹There are big fish in the lake. མཚོ་ནང་དུ་ཉ་ཆེན་པོ་ཡོད། ²I don't like to fish but my father does. ང་ཉ་འཛིན་པར་མི་དགལ། འོན་ཀྱང་ངའི་ཨ་ཕ་དགལ།

five /faɪv/ | ལྔ། || There are five fingers on each hand. ལག་པ་རེ་ལ་མཇུག་པོ་ལྔ་རེ་ཡོད།

fix /fɪks/ | ལས་པ། ཉམས་གསོ་བྱེད་པ། || Do you know how to fix the radio? ཁྱོད་གྱིས་སྒྱུ་སྤྱད་འཕྲུལ་འཁོར་དེ་ཇི་ལྟར་ཉམས་གསོ་བྱེད་དགོས་པ་ཤེས་པམ།

flag /flæg/ | ¹དར་ཆ། ²ལག་བརྒྱ་སྒྲོན་པ། || ¹The flag was flapping in the wind. དར་ཆ་རྒྱུང་གིས་བསྒྲོད། ²If our car has a mechanical problem while we are travelling we can flag down another car and ask for help. གལ་ཏང་ང་ཚོའི་རྒྱུངས་འཁོར་ལ་འཕྲུལ་ཆས་ཀྱི་ཆག་སྒྲོན་བྱུང་ན་ང་ཚོས་རྒྱུངས་འཁོར་གཞན་ཞིག་ལ་ལག་བརྒྱ་ནས་རོགས་བྱེད་དུ་བཅུག་ན་ཚོག་

flee /fli:/ | བྱོ་བྱེད་པ། || The people had to flee from the overflowing river. མི་མང་ཆུ་ལོག་ལ་བྱོ་བྱེད་པ་མི་བྱེད་ཀ་མེད་བྱུང་།

float /fləʊt/ | གཡེང་བ། || Wood floats on water. ཤིང་ཆུ་འོག་སྒྲུག་ཡོང།

flood /flʌd/ | ¹ཆུ་ལོག་ ²སྐྱབ་པ། || ¹The flood destroyed the crops last season. དུས་ཚོགས་སྔོན་མའི་ནང་དུ་ཆུ་ལོག་གིས་ལོ་རྟོག་བསྐྱབས། ²If the dam breaks the reservoir's water will flood the countryside. གལ་ཏང་རགས་ཤོར་ན། ཆུ་མཛོད་ཀྱི་ཆུ་གོང་གསེབ་བསྐྱབ་རྒྱུ་རེད།

floor /flɔ:/ | བར། མཐོལ། || Don't put the clothes on the floor. བྱོ་ཆེས་དག་བར་དུ་མ་འཛོག་

flow /fləʊ/ | ¹བལྟར་རྒྱུ། ²བལྟར། || ¹The river's flow is less than last year because of this year's severe drought. ད་ལོའི་བལྟར་པ་ཆེས་ཆེན་གྱི་དབང་གིས། ཆུ་བོའི་བལྟར་རྒྱུ་ན་ནིང་ལས་ཇི་ཆུང་ལ་སོང། ²The river flows swiftly in the springtime. དཔྱིད་ཀར་ཆུ་བོ་སྒྲུང་དུ་བལྟར།

flower /'flaʊə/ | ¹མེ་རྟོག་ ²བཟང་པ། || ¹The poppy is a beautiful flower. རྒྱ་མེན་མེ་རྟོག་ནི་མེ་རྟོག་ཡག་པོ་ཞིག་རེད། ²This plant will

soon flower. ཅི་ཤིང་འདི་མི་འདྲི་མི་འགོར་བར་བཞད་རྒྱ་རེད།

fluid /'flu:ɪd/ | གཤེར་ལྷ། || There is very little fluid in the bottle. དམ་བེད་ནང་དུ་གཤེར་ལྷ་ཏིལ་ཙམ་ལས་མེད།

fly /flaɪ/ | ¹སྲིན་འགྲུ། ²སྲིན་འགྲུ། || ¹My mother is so religious that she won't even kill a fly.

བའི་མ་མ་དང་པ་ཆེན་མོ་སྲིན་འགྲུ་ཞིག་ཀྱང་མི་གསོད། ²He wanted to learn how to fly a plane. ཁོས་གནམ་གྲུ་ཇི་ལྟར་བསྐྱོར་རྒྱུ་སྦྱང་འདོད།

fog /fɒg/ | ལྷག་པ། || The truck had to go very slow because of the fog.

སྤྱག་པའི་རྒྱུ་ཁྱིམ་འགྲིམ་འགྲུལ་རྒྱུ་ལ་འཁོར་དེ་དལ་མོར་མི་སྦྱོང་ཀ་མེད་བྱུང།

follow /'fɒləʊ/ | འབྲུ་ལ་འབྲངས་པ། རྒྱུ་སྤྲེགས་པ། || The calf followed its mother everywhere. བེུ་

དེ་མ་མའི་རྒྱུ་སྤྲེགས་པ་ལ་འབྲངས་པ།

food /fu:d/ | ཟས། || We go to the market to buy food. ར་ཚོ་ཚོར་རར་མོང་ནས་ཟ་མ་ཉོ།

fool /fu:l/ | ¹གྲོན་པ། ²མགོ་སྐྱོར་གཏོར་པ། || ¹The clown acted like a fool. ཡ་ཙར་དེས་གྲོན་པ་ཞིག་ལྟར་འཐབ་སྟོན་བྱས། ²Don't try to fool me with your silly answers. རྒྱུད་ཀྱིས་ལན་དགོད་བྲོ་བ་དེས་ར་ལ་མགོ་སྐྱོར་མ་གཏོར།

foot /fʊt/ | ¹ཞབས། ²རྒྱུ་ལ། || ¹The shoes were at the foot of the bed. ལྷ་མ་ལ་ཁྱིའི་ཞབས་ན་ཡོད། ²The horse stepped on his foot. རྟ་དེ་ཁོའི་རྒྱུ་ལ་འཕྱེད་བྱུང་བཞིས།

football /'fʊtbɔ:l/ | རྒྱུ་ལ་རྒྱུ་ལ། || We like to play football with our friends.

ར་ཚོ་གྲོགས་པོ་རྣམས་དང་མཉམ་དུ་རྒྱུ་ལ་རྒྱུ་ལ་རྒྱུ་ལ་བར་དགའ།

for /fə; fɔ:/ | རིང་ལ། || We played outside for a few hours. ར་ཚོ་ཕྱི་རུ་སྤྲེགས་ཚོད་འགའ་ལ་ཅུས།

force /fɔ:s/ | ¹བཙན་ཤེད། ²བཙན་སྐྱེལ་བྱེད་པ། || ¹The policemen were criticized for using unnecessary force to subdue the criminal. ཉེན་ཁྲོག་པས་ཉེས་ཅན་ཆུང་ལ་འབེབས་པར་དགོས་མེད་ཀྱི་བཙན་ཤེད་པལ་ལ་བར་གཞན་གྱིས་སྦྱོན་བཞིན་བྱས། ²She had to force him to do the dishes. ཁོ་མོས་ཁོ་ལ་བཙན་སྐྱེལ་བྱས་ཏེ་ཟས་གཡོ་རུ་འཇུག་དགོས་བྱུང།

foreign /'fɒrən/ | ཕྱི་གྲོང་། || Travelling to foreign places is interesting. ཕྱི་གྲོང་དུ་ཡུལ་སྐྱོར་བྱེད་པ་ནི་ཉམ་ཅད་དགའ་སྤྲོད་པ་ཞིག་རེད།

forget /fə'get/ | བརྟེན་པ། || Don't forget to do your homework. རྒྱུད་ཀྱིས་རང་གི་ལས་བྱ་འདི་རྒྱུ་ལ་འཇུག་དུ་མ་འཇུག།

forgive /fə'gɪv/ | བཟོད་སྐྱོམ་བྱེད་པ། || She could forgive him if he said he was sorry.

གལ་ཏེ་ཁོས་དགོངས་དག་ལྟས་ན་ཁོ་མོས་ཁོ་ལ་བཟོད་སྐྱོམ་བྱེད་བྱས།

form /fɔ:m/ | ¹འཇུགས་པ། ²རེའུ་མིག། || ¹He wants to form a new academic organisation.

ཁོས་ཞིབ་འཇུག་རྒྱ་འཇུགས་གསར་བ་ཞིག་འཇུགས་ན་འདོད། ²To get the job the form must be filled out.

བྱ་བ་དེ་འཐོབ་ཐུབ་པའི་ཆེད་དུ་རེའུ་མིག་དེ་ངོས་པར་དུ་བསྐྱར་དགོས།

former /'fɔ:mə/ | ¹ཕྱི་མ། ²ཕྱི་མ། || ¹The former chief lived in that house. འགོ་ཁྱིད་ཕྱི་མ་དེ་ཁང་བ་

དེའི་ནང་དུ་བསྐྱར་པ་རེད། ²I agree with your former point but not your latter point.

བཟོད་ཀྱི་ལྟ་བུ་ཕྱི་མ་ལ་འཇུག། འོན་ཀྱང་འོན་ཀྱི་ལྟ་བུ་ཕྱི་མ་ལ་མི་འཇུག།

forward /'fɔ:wəd/ | འཕྱེད་པ། || The car moved forward slowly. རྒྱུ་ལ་འཁོར་ཆུང་བ་དེ་ག་ལེར་འཕྱེད་པ་བྱུང།

four /fɔ:/ | བཞི། || There are four people in the bus. སྤྱི་སྦྱོང་རྒྱུ་ལ་འཁོར་ནང་དུ་མི་བཞི་ཡོད།

fourth /fɔ:θ/ | བཞི་པ། || On her fourth birthday she was very happy. ཁོ་མོའི་སྤྱི་སྦྱོང་ཐེངས་བཞི་པའི་སྤྱི་སྦྱོང་ཉམ་ཅད་དགའ་བོ་བྱུང།

free /fri:/ | ¹རང་དབང་ཡིན་པ། ²རིན་མི་དགོས་པ། || ¹People do not like to be controlled by others, they like to be free.

མི་རྣམས་ཀྱིས་རང་དབང་འདོད་པ་ལས་གཞན་གྱི་ཚོད་འཛིན་ཐེབས་ན་མི་འདོད། ²The newspaper is free. ཚགས་པར་དེར་རིན་མི་དགོས།

freeze /fri:z/ | འཇུག་པ། || If the apples are left outside they will freeze. གལ་ཏེ་ཀུ་ལྷ་རྣམས་ཕྱི་རུ་བཞག་ན་འཇུག་རྒྱུ་རེད།

ཁོ་ཉི་ལམ་དམག་སྤྱི་འགྲོ་གནས་ལ་གཏད།

gentle /'dʒentl/ | དལ་མོ། འཇམ་པོ། || She patted the horse's neck gently. ཁོས་རྟ་མཆིང་ལ་འཇམ་པོས་ བྲིལ་བྲིལ་བྱས།

get /get/ | འབྲུག་པ། ལེན་པ། ཉོ་བ། || Can you get me some things from the store? བློད་གྱིས་ང་ལ་ཚོང་ཁང་ནས་དངོས་པོ་འགའ་ཉོ་བྱེད་བཅ།

get down /get daʊn/ | མར་འབབ་པ། || She told the child to get down from the roof.

ཁོ་མོས་བྲིས་པ་དེ་ཁང་བའི་ཁྲི་དྲན་མར་འབབ་དུ་བཅུག།

get dressed /get dresd/ | གོན་པ་སྟོན་པ། || We have to get dressed and go to school. བས་གོན་པ་སྟོན་ནས་སློབ་གྲྭར་འགྲོ་དགོས།

get home /get həʊm/ | བྱིས་དུ་འབྱོར་བ། || I hope I will get home before it gets dark.

ངས་ང་རང་ལྟ་ན་མ་དུ་བའི་སྡོན་ལ་བྱིས་དུ་འབྱོར་རྒྱུ་ལི་བཟུང་གི་ན་ཡོད།

get on /get ɒn/ | ནད་དུ་སྡོད་པ། || They are hoping to get on the bus to Ziling.

ཁོ་ཚོས་ཟེ་ལིང་དུ་འགྲོ་བའི་སྤྱི་སྡོད་རྒྱུ་དང་ཁོར་ནད་དུ་སྡོད་རྒྱུ་ལི་བཟུང་བཞིན་ཡོད།

get ready for /get 'redi fə/ | ག་སྤྲིན། || He had to get ready for the evening party. ཁོས་དགོང་ཚོགས་ལ་ག་སྤྲིན་གྱི་དང་དགོས་བྱུང།

get ready to /get 'redi tu:/ | ལྷག་གོ། || Let's get ready to go to lunch. ང་ཚོས་གུང་ཟས་ཟ་བར་འགྲོ་རྒྱུ་ལི་སྣང་གོ།

get to /get tu:/ | དགོས་པ། || Do you think we will get to go to town today? བློད་གྱིས་བརྟམས་ན་དེ་རིང་ང་ཚོ་གོང་བཟའ་དུ་འགྲོ་དགོས་པ་མ།

get up /get ʌp/ | ཡར་ལངས་པ། || We get up early everyday to go to school. ང་ཚོ་ཉིན་བཞིན་ནངས་ ལྷ་མོར་ལངས་དྲོ་སློབ་གྲྭར་འགྲོ།

get warm /get wɔ:m/ | རྩོན་པོ་བྱེད་པ། || Let's go inside the house and get warm. ང་ཚོ་ཁང་བའི་ནང་ལ་འགྲོ་ནས་རྩོན་པོ་བྱེད།

gift /gift/ | ལེགས་སྤྲེས། || She wanted to bring her friend a nice gift. ཁོ་མོས་རང་གི་གྲོགས་པོ་ལ་ལེགས་སྤྲེས་ཡག་པོ་ཞིག་འཁྲུང་འདོད།

girl /gɜ:l/ | ཁུ་མོ། || There is only one girl in our class. ང་ཚོའི་འཛིན་གྲྭར་གུ་མོ་གཅིག་ལས་མེད།

give /giv/ | སྤྲིན་པ། གནང་བ། || Maybe someone will give us some money. མི་ཞིག་གིས་ང་ཚོར་སྒོར་མོ་འགའ་སྤྲོར་ཡང་སྲིད།

give ... the message /'mesɪdʒ/ | བག་འཕྲིན་གཏོང་བ། || Be sure to give her the message. ཁོ་མོར་བག་འཕྲིན་གཏོང་རྒྱུ་ཁག་ཟེག་གིས།

glass /glɑ:s/ | ¹ཞེལ། ²ཞེལ་ཕོར། || ¹He broke the glass window pane by accident. ཁོས་སྤབས་མ་ལེགས་པར་ཞེལ་གྱི་སྤྲུ་ཁུང་བཅགས། ²I would like to have a glass of hot water. བས་རྒྱ་ཚུན་ཞེལ་ཕོར་གང་འཐུང་ན་འདོད།

go /gəʊ/ | འགྲོ། || Don't go there. དེར་མ་འགྲོ།

go for a walk /wɔ:k/ | འཆམ་འཆམ་ལ་འགྲོ་བ། || We like to go for a walk after lunch.

ང་ཚོ་གུང་ཟས་ཀྱི་རྗེས་ནས་འཆམ་འཆམ་ལ་འགྲོ་བར་དགའ།

go for supper /'sʌpə/ | དགོང་ཟས་ཟ་བར་འགྲོ་བ། || Do you want to go for supper at that restaurant?

བློད་རང་ཟུམ་དེར་དགོང་ཟས་ཟ་བར་འགྲོ་འདོད་དམ།

go home | བྱིས་དུ་ལོག་པ། || He didn't want to go home right away. ཁོ་རང་ལམ་སང་བྱིས་དུ་ལོག་མ་འདོད།

go on | ལྷ་མཐུན། || She was so tired that she didn't think she could go on working.

ཁོ་མོ་བར་ཆད་དཀའ་པས་ལྷ་མཐུན་དུ་རྒྱུ་ཐང་ལ་འགྲོ་བྱེད་པར་མ་བསམས།

go shopping /'ʃɒpɪŋ/ | ཉོ་རྒྱུ་སྤྲོད་པར་འགྲོ་བ། || I want to go shopping with my mother.

ང་རའི་ཨ་མ་དང་མཉམ་དུ་ཉོ་རྒྱུ་སྤྲོད་པར་འགྲོ་ན་འདོད།

go skating /'skeɪtɪŋ/ | འཁྱགས་ལུད་སྡོད་པ། || We could go skating if the lake is frozen.

གལ་ཏེ་མཚོ་ལ་དར་ཆགས་ན་ང་ཚོ་འཁྱགས་ལུད་སྡོད་པར་འགྲོ་ཆོག།

go to bed /bed/ | ཉལ་བ། || I told my sister to go to bed at eight o'clock. བས་སྤང་མོར་དུས་ཚོད་བརྒྱུད་གྱི་སྟོང་ཉལ་དགོས་ཞེས་བཤད།

go to class /kla:s/ | སློབ་ཁྲིད་ལ་ཞུགས་པ། || We have to go to class now. ང་ཚོ་ད་ལྟ་དེས་པར་དུ་སློབ་ཁྲིད་ལ་ཞུགས་དགོས།

go to the classroom /'kla:sru:m; -rʊm/ | སློབ་ཁང་དུ་འགྲོ་བ། || After lunch we go to the classroom.

གུང་ཟས་ཀྱི་རྗེས་ནས་དཀོན་པ་ཁང་དུ་འགྲོ།

goal /gəʊl/ | དམིགས་ཡུལ། || If we work hard we will achieve our goals. གཤམ་ཏེ་དཀོན་པ་འབད་པ་བྱས་ན་དཀོན་པ་ཡུལ་འགྲུབ་ཅེས་ཡིན།

god /gɒd/ | ལྷ། || He did not know the name of the god in his village's temple.

ཁོས་ཁོ་ཚོའི་སྤེལ་པའི་ལྷ་ཁང་ནང་གི་ལྷ་དེའི་མིང་མཚན་མ་ཤེས།

gold /gəʊld/ | གསེར། || There is a lot of gold in Qinghai. མཚོ་སྔོན་དུ་གསེར་མང་བོ་ཡོད།

good /gʊd/ | བཟང་བོ། ཡག་པོ། || She did a good job on her school paper. ཁོ་མོས་རང་གི་སློབ་གྲྭའི་རྩི་མ་ཡིག་སྟེང་ནས་བྱབ་ཡག་པོ་ཞིག་བསྐྱབས།

Good idea! /aɪ'diə/ | བཟས་མཁས། བཟས་ཡག་པོ། || Good idea! Let's go to the party now.

དེ་བཟས་ཡག་པོ་ཞིག་རེད། དཀོན་པ་ལྷ་སློབ་ཀྱི་ལ་འགྲོ།

goodbye /,gʊd'baɪ/ | བདེ་མོ་བྱུང། || "Goodbye. See you tomorrow." "བདེ་མོ་བྱུང། མངཉིན་མཇུག་ཡོད།"

goodness /'gʊdnəs/ | ¹བཟང་བོ། ²གནས་ཆེན་མ། || ¹She is so kind and full of goodness.

ཁོ་མོ་ནི་གཤམ་ཆུང་བཟང་ལ་གཞན་སེམས་ཆེ། ²My goodness! That is a very big problem. གནས་ཆེན་མ། དེ་ནི་གནད་དོན་ཉུང་ཆེན་པོ་ཞིག་རེད།

goods /gʊdz/ | ཚོང་ཐོང། || We had better return these goods to the shelves. དཀོན་པ་ཚོང་ཐོང་འདི་ཚོ་ཕྱིར་སྟེགས་ཁུལ་སྤྱད་ན་བཟང།

govern /'gʌvn/ | དབང་སྐྱོར་བ། || It takes many people to govern a nation. རྒྱལ་ཁབ་ཅིག་དབང་སྐྱོར་བྱེད་པར་མི་མང་བོ་དགོས།

government /'gʌvənmənt/ | སྲིད་གཞུང། || The Chinese government is a large organisation.

རྒྱ་གོ་འི་སྲིད་གཞུང་ནི་སློབ་འཇུག་ཆེན་པོ་ཞིག་རེད།

grade /greɪd/ | ¹སྐར་གྲངས། རིམ་པ། ²ལོ་རིམ། || ¹What grade did you get on the test? ཁྱོད་ཀྱིས་རྒྱལ་སྤྱི་སྐར་གྲངས་ཅི་ཙམ་བྲངས། ²My

daughter is in Grade Two in primary school. ངའི་བུ་མོ་ནི་སློབ་ཆུང་གི་སློབ་རིམ་གཉིས་པ་ཡིན།

grain /ɡrem/ | འབྲུ་རིགས། || There are many piles of grain in the yard. ར་བའི་ནང་དུ་འབྲུ་རིགས་ཀྱི་སྤྱངས་མང་བོ་ཡོད།

grant /ɡra:nt/ | ¹ཚོག་མཆན། ²ཚོག་མཆན་འགོད་པ། || ¹I got a grant that will allow me to do research on Tibetan folk

songs for one year. ང་ལ་བོད་ཀྱི་དམངས་ཁྲོད་གླུ་དབྱངས་ལོ་གཅིག་ལ་ཞིབ་འཇུག་བྱེད་པའི་ཚོག་མཆན་ཐོབ། ²Perhaps he could grant three

wishes. ཁོས་རེ་བཀུག་མ་ལ་ཚོག་མཆན་འགོད་ཀྱང་སྲིད།

grand /ɡrænd/ | གཤམ་ཆེན། || The store opening was a grand event. སྤྲོ་མང་ཚོང་ཁང་གི་སློབ་པ་ནི་བྱབ་ཡག་པོ་ཞིག་རེད།

granddaughter /'grændɔ:tə/ | ཚོ་མོ། || My mother loves her granddaughter very much.

ངའི་མ་མཁའ་ཁོ་མོའི་ཚོ་མོ་ལ་ཉུང་ཆེན་པོ་ཞིག་ལྟོ་བྱུང།

grandfather /'grænfɑ:ðə/ | སློ་བོ། || My grandfather lives in our house. ངའི་སློ་བོ་དཀོན་པ་ཁྱེད་ཀྱི་འཁྱུང་ཡོད།

grandma (grandmother, granny, gran) /'grænma:/ | སློ་མོ། || My grandma is eighty years old.

ངའི་སློ་མོ་ལོ་ན་བརྒྱད་ཅུ་ཡིན།

grandparents /'grænpeərənts/ | སློ་བོ་དང་སློ་མོ། || Will your grandparents come to visit us?

ཁྱོད་ཀྱི་སློ་བོ་དང་སློ་མོ་གཉིས་དཀོན་པ་ལྟོ་བྱུང་བར་འོང་རྒྱུ་རེད་དམ།

grandson /'grænsən/ | ཚོ་བོ། || He was an obedient grandson. ཁོ་ནི་ཚོ་བོ་ཁ་ལེན་ཁལ་ན་ཞིག་རེད།

grass /ɡrɑ:s/ | རྩ། || The horses are eating the grass. རྩ་རྩས་ཀྱིས་རྩ་ཟ་བ་ཞིན་འདུག།

grassland /ɡrɑ:slænd/ | རྩ་ཐང། || Mgolog Tibetan Autonomous Prefecture has much grassland.

མགོ་ལོག་དུ་རྩ་ཐང་མང་བོ་ཡོད།

grey (gray) /ɡrei/ | སྐྱ་བོ། || The sky has been grey all day. རྩ་མཁའ་འདི་ན་གང་བོར་སྐྱ་བོར་སྤྱང།

great /greɪt/ | དགའ་ལེགས། || It's great to see you again. ཁྱེད་དང་ཡང་བསྐྱར་འཕྲད་པ་གི་ནུ་ལེགས།

Great idea! /greɪt aɪ'diə / | ཐབས་མཁལ་རེད། || Great idea! I wish I had thought of that.

དེ་ཐབས་མཁལ་རེད། སེ་དེ་ཐུ་མོ་ནས་བྱུང་ན་ཅི་མ་རུང་།

green /ɡriːn/ | ལྗང་ལྗང། || The trees turn green in the spring. དཔྱིད་ཀར་སྒོར་བོ་རྒྱམས་ལྗང་ལྗང་ལོག།

grind /ɡraɪnd/ | འབག་པ། || We use this machine to grind the flour. ར་ཚོས་འཕྲུལ་ཆས་འདི་སྒྱུད་དེ་བྱེ་འབག་པ་ཡིན།

ground /ɡraʊnd/ | ¹བཟ། ²བརྩུངས་མ། || ¹The apples all dropped on the ground. ཀླ་ལྷ་ཐམས་ཅད་བཟ་ལ་ལྷུང་འདུག། ²I added some ground spices to the soup. སེ་ལྷ་བའི་ནང་དུ་བློ་སྒྲན་བརྩུངས་མ་བཏབ།

group /ɡruːp/ | ཚོགས་སྒྲོར། || The group of students went out to play. སྒྲོབ་མ་སྒྲོར་དེ་བྱི་རུ་སྐྱབས་པོར།

grow /ɡrəʊ/ | འདེབས་པ། || We grow many different kinds of vegetables. ར་ཚོས་ཚོད་མ་རིགས་མང་པོ་འདེབས།

guarantee /ˌɡærən'tiː/ | ཁག་ཐེག། || This letter guarantees that the equipment will be replaced if it breaks. ཡོ་ཆས་དེར་ཆག་སྟོན་བྱུང་ན་བརྟེན་ཡིན་པ་ཡིག་འདིས་ཁག་ཐེག་བྱེད་འདུག།

guard /ɡɑːd/ | ¹སྤྱུང་དམག་ ²སྤྱུང་བ། || ¹The guard stood all night outside the building.

སྤྱུང་དམག་དེ་མཚན་གང་པོར་ཁང་བའི་བྱི་རུ་ལངས། ²Don't be afraid because several policemen are guarding your apartment.

ཉེན་རྟོག་པ་འགས་ཁྱེད་གྱི་ཤག་ཚང་སྤྱུང་བཞིན་ཡོད་པས་སྒྲག་མི་དགོས།

guerrilla /ɡə'rɪlə/ | ¹ཤེས་མེད་ཚོལ་རྩེད་ལག་གི་དམག་མི། ²ཤེས་མེད་ཚོལ་རྩེད་ལ། ¹She showed me a picture of a big black guerrilla in the jungle. ཁོ་མོས་ང་ལ་ནགས་གསེབ་དུ་སྒྲོད་པའི་ཤེས་མེད་ཚོལ་རྩེད་ལག་གི་དམག་མི་ཆེ་ཆེན་གསལ་ཞིག་གི་འདྲ་པར་བསྟན། ²He was a guerrilla fighter during the last war. འབབ་འཛིང་གི་སྐབས་སུ་ཁོ་ཉི་ཤེས་མེད་ཚོལ་རྩེད་གི་འབབ་མོ་བཞིག་ཡིན།

guess /ɡes/ | ¹ཚོད་དཔག་ ²དཔོག་པ། || ¹Your guess is correct. ཁྱེད་གྱི་ཚོད་དཔག་འགྲིག། ²I can't guess the answer to that question. སེ་དྲི་བ་དེའི་ལན་དཔོག་མི་ཐུབ།

guide /ɡaɪd/ | ¹སྒྲེ་ཤར་པ། ²ཁྱེད་པ། || ¹He wants to become a tour guide after he finishes school.

ཁོ་སྒྲོབ་གྲྲ་ནས་མཐར་བྱིན་རྗེས་ཡུལ་སྐོར་སྒྲེ་ཤར་པ་ཞིག་བྱེད་འདོད། ²My friend can guide you because he speaks three

languages. སའི་གྲོགས་པོས་སྐད་རིགས་གསུམ་སྒྲ་བས་ཁོས་ཁྱེད་ཁྱེད་ཐུབ།

guilty /'ɡɪlti/ | ཉེས་པ་ཡོད་པ། || The court found that he was guilty of a crime. ཁྲིམས་ཁང་གིས་ཁོ་ལ་ཁྲིམས་འགལ་གྱི་ཉེས་པ་ཡོད་པ་རྟོགས།

gun /ɡʌn/ | ¹མེ་མདའ། ²མེ་མདའ་འཕེན་པ། || ¹He doesn't know how to clean a gun. ཁོས་མེ་མདའ་ཇི་ལྟར་གད་བདར་བྱེད་པ་མི་ཤེས། ²The criminal threatened to gun down his hostages unless his demands were met. ཉེས་ཅན་གྱིས་ཁོའི་འདོད་པ་མ་བསྐྱངས་ཆེ་གོ་གས་ཁོས་མི་གཏར་པ་མེ་མདའ་བརྒྱ་རྒྱུ་ཡིན་པའི་འཛིགས་སྒྲུལ།

H

ha /hɑː/ | ཧ། || "Ha!" he laughed out loud. "ཧ" ཞེས་ཁོ་བགད་བྱུང།

hair /heə/ | སྒྲ། || She has such long and thick hair. ཁོ་མོར་སྒྲ་རིང་ཆེན་མཐུག་པོ་ཞིག་ཡོད།

half /hɑːf/ | བྱེད་ཀ་ཚལ་བ། || Please cut the bread in half. ཞོ་རེ་དེ་བྱེད་ཀར་གཏུབ་དང།

half an hour | དུས་ཚོད་བྱེད་ཀ། || After half an hour I will go home. དུས་ཚོད་བྱེད་ཀའི་རྗེས་ནས་ང་རང་ཡུལ་དུ་འགོ་རྒྱུ་ཡིན།

halt /hɔːlt/ | སྒྲོད། || "Halt," said the policeman to the thief running away.

"སྒྲོད།" ཉེན་རྟོག་པས་འབྲོབ་ཞིན་པའི་རྒྱན་མར་དེ་ལྟར་བཤད།

hand /hænd/ | ¹རོགས་རམ། ²ལག་པ། || ¹If you can't do it by yourself, please tell me and I'll give you a hand.

གཤམ་ཏེ་ཁྱེད་རང་གིས་སྒྲུབ་མི་ཐུབ་ན། ང་ལ་འོད་དང་སེ་ཁྱེད་ལ་རོགས་བྱ། ²The mother held the child's hand as they crossed the street.

ཀླུ་ལམ་བཞུགས་སྐབས་མཉམ་གྱིས་པའི་ལག་པར་འཇུག།

handbag /'hændbæg/ | ལག་ཁྱུག། She put her money in her handbag. ཁོ་མོས་སྒོར་མོ་ལག་ཁྱུག་ནང་དུ་བཅུག།

hang /hæŋ/ | འགོལ་བ། || We hang out the laundry when the sun is shining. ཉི་མ་གར་བཞུགས་པའི་འགྲུག་པ་རྒྱུ་མཉམ་ཉི་མར་ལྷེ།

happen /'hæpən/ | འབྱུང་བ། || We all stood around waiting for something to happen.

དེ་ཚོ་ཚང་མ་མཐའ་དུ་ལངས་ཏེ་ཅི་འབྱུང་ལ་སྒྲིག་བསྟོད།

happily /'hæpili/ | དགའ་བའི་དང་། || The two sisters talked together happily. སྒྲིང་མོ་གཉིས་ཀྱིས་དགའ་བའི་དང་མཉམ་དུ་ཁ་བརྒྱུས།

happy /'hæpi/ | དགའ་བ། || I was happy to see my father coming down the street.

ངས་རང་གི་མ་པ་ཀླུ་སྐར་ནས་ཚུར་ཐོན་པ་མཐོང་བས་དགའ།

happy birthday /'hæpi 'bɜ:θdeɪ/ | སྒྲིས་སྐར་ལ་བཟླ་ཤིས་བདེ་ལེགས་ལྟ། || We all sang "Happy Birthday" at her birthday

party. ཁོ་མོའི་སྒྲིས་སྐར་གྱི་སྒྲིའོ་གསལ་སྟེང་ནས་དེ་ཚོ་ཚང་མས་ "སྒྲིས་སྐར་ལ་བཟླ་ཤིས་བདེ་ལེགས་ལྟ།" ཞེས་པའི་གླུ་དབྱངས་བྲངས།

Happy New Year! | ལོ་གསར་བཟང་། གནམ་ལོ་གསར་བར་བཟླ་ཤིས་བདེ་ལེགས་ལྟ། || Everyone yelled, "Happy New Year!" when

the clock struck midnight. རྒྱུ་ལྷ་གི་ཅིང་བརྒྱུགས་པ་དང་མི་རྒྱུས་ཀྱིས་ "ལོ་གསར་བཟང་" ཞེས་ཁྲུ་བརྒྱབ།

harbour (harbor) /'hɑ:bə/ | གྲུ་ཁ། || There were many boats in the harbour. གྲུ་ཁ་དུ་གྲུ་མང་བོ་ཡོད།

hard /hɑ:d/ | ¹འབད་བཞུགས་པ། ²སྒྲོ་མཁའི་གསལ་བ། || ¹She worked very hard at her studies. ཁོ་མོས་སྒོ་བརྒྱུང་ལ་འབད་བཞུགས་པ། ²Rocks are a hard material. འགྲོ་ཞི་ཞི་དོས་པོ་སྒྲོ་མཁའི་གསལ་བ།

hard-working | འབད་བཞུགས་པ། || They were all hard-working students. ཁོ་ཚོ་ཚང་མ་སྒོ་བརྒྱུང་ལ་འབད་བཞུགས་པ་ཞིག་རེད།

harm /hɑ:m/ | ¹གཞོན་པ་ཚོ། ²གཞོན་སྒྲེལ་བ། || ¹I'll take care of you and make sure that you don't come to harm.

ངས་ཁྱོད་ལ་གཅེས་སྒྲོང་བྱ་རྒྱུ་ཡིན་པ་དང་ཁྱོད་ལ་གཞོན་པ་ཚོ་མི་འབྱུང་བའད་ཁག་ཟེག་བྱ། ²He was careful not to harm the animals.

ཁོས་སྒོག་ཆགས་ལ་གཞོན་པ་མི་སྒྲེལ་བར་མེས་སྒྲོང་བྱས།

harvest /'hɑ:vɪst/ | ¹འོ་རྟག་གི་ཐོན་པ། ²སྟོན་སྒྲུང་བ། || ¹The wheat harvest was bigger this year than last year.

ད་ལོའི་འོ་རྟག་ཐོན་པ་འབབ་ན་ཞིང་ལས་ཆེ། ²All the villagers help to harvest the crops. རྗེ་མི་ཡོངས་ཀྱིས་སྟོན་སྒྲུང་རོགས་བྱེད།

has /hæz/ | ཡོད། || He has two children. ཁོ་ལ་གྱིས་པ་གཉིས་ཡོད།

hat /hæt/ | ལྗེ་མོ། || Don't forget to wear your hat. ཁྱོད་ཀྱི་ལྗེ་མོ་གྲོན་རྒྱུ་མ་བརྟེད།

hate /heit/ | ¹ཞེ་སྤང་། ²མི་འདོད་དུ་སྤང་བ། || ¹"Hate" is the opposite of "love." "ཞེ་སྤང་"ནི་"བརྟེ་མེམས་"ཀྱི་འོ་གྲུ་ཡིན། ²I hate to see that child cry. ངས་གྱིས་པ་དེ་དུ་བམ་ཐོང་ན་མི་འདོད།

have /hæv/ | ཡོད། || Do you have any money? ཁྱོད་ལ་སྒོར་མོ་ཡོད་དམ།

have a cup of tea | རེ་མོར་བཟང་འཐུང་བ། || Let's go and have a cup of tea. དེ་ཚོ་འགྲོ་ནས་རེ་མོར་བཟང་འཐུང།

have a good time /gʊd taɪm/ | སྒྲིད་པོ་བྱེད་པ། སྒྲིས་བྱེད་པ། || I think we will have a good time on our journey.

ངས་བརྟམས་ན་དེ་ཚོའི་ལྗོངས་རྒྱུ་ལ་སྒྲིད་པོ་ཡོད་རྒྱུ་རེད།

have a look | ལྟ་བ། || We went to have a look at the mountains. དེ་ཚོ་མོང་ནས་རི་ལ་ལྟ་སྒོར་བྱས་པ་ཡིན།

have a rest | བལ་གསོ་བྱེད་པ། || They stopped for a while to have a rest. ཁོ་ཚོ་ཡུད་ཅིང་ལ་བསྐྱོད་དེ་བལ་གསོ་བྱས།

have a swim | རྒྱུ་རྒྱུལ་བ། || It was so hot that they decided to have a swim. ཚ་བ་ཅ་ཅར་ཆེ་བས་ཁོ་ཚོས་རྒྱུ་རྒྱུལ་བར་འགྲོ་རྒྱུ་ཟག་བཅད།

have breakfast | ཞོགས་ཟས་ཟ་བ། || It's important to have a good breakfast. ཞོགས་ཟས་བཟང་བོ་ཞིག་ཟ་རྒྱུ་ནི་གལ་ཆེ།

have lunch | གུང་ཟས་ཟ་བ། || Where shall we have lunch? གུང་ཟས་ལ་དེ་ཚོས་ཅི་ཞིག་བཟའ་འཇུག།

have supper | དགོང་ཟས་ཟ་བ། || I'd like to have supper soon. ངས་སྤྱི་དུ་དགོང་ཟས་བཟའ་བར་འདོད།

have to / ɪz/ | ɪz/ | Do we have to go home now? རེ་མཆོད་ལྟ་ཅེས་པར་དུ་ཡུལ་ལ་འགྲོ་དགོས་སམ།

he /hi:/ | ʃi/ | He didn't want to go. ཁོ་འགྲོ་མ་འདོད།

he'd /hi:d/ | ʃi/ | He'd always drink too much at parties. ཁོས་སྤྱོད་ཆོག་སྤྱད་ནམ་ཡང་ཨ་རག་བཏུང་དགས་འགྲོ།

head /hed/ | ʃi/ | That horse has a big head. རྟ་དེར་མགོ་ཆེན་པོ་ཞིག་ཡོད།

headquarters /hed'kwɔ:təz/ | ʃi/ | That brick building is the police headquarters. སྒྱུ་ཁུང་ལས་ཁུངས། སྒྱུ་ཁུང་ལས་ཁུངས་ཡིན།

ཕ་གཉིས་མོ་ཕག་གི་ཐོག་ཁར་དེ་ནི་སྤྱི་བདེ་འི་སྤྱི་ཁུང་ལས་ཁུངས་ཡིན།

health /helθ/ | ɪz/ | Eating good food will improve your health. ཟ་མ་བཟང་བོ་ཐོས་ན་རང་གི་བདེ་ཐང་ཆེ་ལེགས་སུ་གྱུར།

healthy /'helθi/ | ɪz/ | Getting enough exercise makes a healthy body. སྦྱོང་བཟླ་འདང་ཅེས་ཤིག་བྱས་ན་ལུས་པོ་བདེ་ཐང་འོང།

hear /hɪə/ | ʃi/ | Speak louder, I can't hear you. སྐད་མགོ་མཐོན་པོས་ཤོད་དང་ངས་ཁྱོད་ཀྱིས་བཤད་པ་གོ་མི་བྱུང།

heard /hɜ:d/ | ʃi/ | I never heard what happened to them. ཁོ་ཚོར་ཅི་བྱུང་བར་སྐད་ཀྱི་ཞུ་ན་གོ་མི་བྱུང།

heart /hɑ:t/ | ʃi/ | He has some problem with his heart. ཁོ་འི་སྤྱི་བདེ་འི་སྤྱི་ཁུང་ལས་ཁུངས་ཡིན།

heat /hi:t/ | ʃi/ | The heat in the summer feels good. དབྱར་ཁོང་ཆེན་པོ་བདེ་སྤང་ཆེ།

heavy /'hevi/ | ʃi/ | The load was too heavy for the donkey. ཁལ་དེ་ཐོང་བུ་ལ་ལྗིད་དུ་གསལ་སོང།

hell /hel/ | ʃi/ | Some people believe hell is on earth. མི་ལ་ལས་དཔྱུལ་བ་སའི་གོ་ལའི་སྤྱི་ཁུང་ན་ཡོད་པར་ཡིད་ཆེས་བྱུང།

helicopter /'helɪkɒptə/ | ʃi/ | You don't see many helicopters in Ziling. ཟེ་ལིང་ནས་ཁྱོད་ཀྱིས་ཁྱེད་འཕུར་གཞམ་གྲུ་མང་བོ་མཐོང་མི་བྱུང།

ཟེ་ལིང་ནས་ཁྱོད་ཀྱིས་ཁྱེད་འཕུར་གཞམ་གྲུ་མང་བོ་མཐོང་མི་བྱུང།

hello /hə'ləʊ/ | ʃi/ | Hello! How are you? ཨ་རོགས། ཁྱོད་བདེ་མོ།

help /help/ | 1/ | ʃi/ | I appreciate your help. ཁྱོད་ཀྱི་རོགས་རམ་ལ་ཐུགས་རྒྱུ་ཆེ། 2/ | ʃi/ | We always like to help our teacher after school. སློབ་ཁྱིམ་གྱི་ཆེས་སུ་རེ་ཆོ་རྒྱུ་ལ་རོགས་རམ་བྱེད་པར་དགའ།

her /hɜ:/ | ʃi/ | She didn't want to give her sister the book. ཁོ་མོས་ཁོ་མོའི་སྤྱི་ཁུང་དཔེ་ཆ་དེ་སྤྱི་ཁུང་མ་འདོད།

here /hɪə/ | ʃi/ | You are welcome here. ཁྱོད་ཚོ་འདིར་འོང་བར་དགའ་བསུ་ཞུ།

hero /'hɪərəʊ/ | ʃi/ | Many boys want to become heroes. བུ་མང་པོས་དཔལ་འཕོ་བྱེད་འདོད།

hers /hɜ:z/ | ʃi/ | She didn't know if the book was hers or her brother's. ཁོ་མོས་དཔེ་ཆ་དེ་ཁོ་མོའི་ཡིན་ནམ་མོའི་ལྟ་བུའི་ཡིན་པ་མ་ཤེས།

ཁོ་མོས་དཔེ་ཆ་དེ་ཁོ་མོའི་ཡིན་ནམ་མོའི་ལྟ་བུའི་ཡིན་པ་མ་ཤེས།

herself /hɜ:'self/ | ʃi/ | She wanted to bake the bread all by herself. ཁོ་མོར་མོ་རང་ཉིད་ཀྱིས་པོ་ར་བཟུག་འདོད་སྤྱུལ།

hey /heɪ/ | ʃi/ | Hey! What are you doing over there? རྟོ། ཁྱོད་ཀྱིས་དེ་ན་ཅི་ཞིག་བྱེད་བཞིན་ཡོད་དམ།

hi /haɪ/ | ʃi/ | Hi! Nice to see you. ཨ་རོགས། ཁྱོད་དང་འཕུད་པར་དགའ་བོ་བྱུང།

hide /haɪd/ | ʃi/ | The child liked to hide behind the trees. བྱིས་པ་དེ་སྤྱི་བདེ་འི་སྤྱི་ཁུང་ལས་ཁུངས་ཡིན།

high | ʃi/ | That mountain is very high. རི་བོ་དེ་ཉ་ཅང་མཐོ།

highland barley /'haɪlənd 'bɑ:li/ | ʃi/ | Highland barley is a common crop in this area. བས་ཞིས་ཆ་འདི་རི་རྒྱུ་འབྱུང་སྤྱི་བདེ་འི་སྤྱི་ཁུང་ལས་ཁུངས་ཡིན།

བས་ཞིས་ཆ་འདི་རི་རྒྱུ་འབྱུང་སྤྱི་བདེ་འི་སྤྱི་ཁུང་ལས་ཁུངས་ཡིན།

hijack /'haɪdʒæk/ | 1/ | ʃi/ | The airplane hijack attempt occurred when the plane was over the Atlantic Ocean. གཞམ་གྲུ་རྒྱུ་ཁྱེད་ཚོ་ཆོ་ཆོ་ཆོ་ཆོ་བཟུག་དུས་བཟོན་ཁྱོད་ཕྱིས་བྱས། 2/ | ʃi/ | The thieves hijacked the bus. རྒྱལ་རྒྱུ་ཁྱེད་ཚོ་སྤྱི་བདེ་འི་སྤྱི་ཁུང་ལས་ཁུངས་ཡིན།

རྒྱལ་རྒྱུ་ཁྱེད་ཚོ་སྤྱི་བདེ་འི་སྤྱི་ཁུང་ལས་ཁུངས་ཡིན།

hill /hɪl/ | ʃi/ | That is only a small hill over there. ཕ་གཉིས་དེ་ནི་དེ་ལྟ་ལྟ་ཆུང་ཆུང་ཞིག་ཡིན།

him /hɪm/ | ཁོ || Did you give the letter to him? ཁྱོད་ཀྱིས་ཡིག་པེ་ཁོ་ལ་མེ་བྱིན།

himself /hɪm'self/ | ཁོ་རང་ཉིད། ཁོ་གཅིག་ལྟར། || He went to the festival by himself. ཁོ་གཅིག་ལྟར་དུས་ཆེན་ལ་སོང་།

his /hɪz/ | ཁོའི། || His hat was made out of fox skin. ཁོའི་ཇུ་མོ་ནི་མ་པགས་ལས་བཟོས་པ་རེད།

history /'hɪstri/ | ལོ་རྒྱུ། || She didn't know the history of her village. ཁོ་མས་ཁོ་མོའི་རྩེ་བའི་ལོ་རྒྱུ་མ་ཤེས།

hit /hɪt/ | འདྲེང་བ། || I told him not to hit his brother. ངས་ཁོར་རང་གི་རྒྱ་བོ་ལ་མ་བྱུང་ནེས་བཤད།

hmm | རུན། || Hmm, I wonder how much this costs? རུན། འདི་དེ་རིན་གོང་ག་ཚོད་ཡིན།

hold /həʊld/ | བཟུང་བ། འཛིན་བ། || Would you like to hold the baby for a while? ཁྱོད་ཀྱིས་བྱིས་པ་ཡུད་ཙམ་ལ་བཟུང་ན་མེ་འདོད།

hole /həʊl/ | ཁུང་བ། || The fox jumped into the hole. མ་མོ་དེ་ཁུང་གུ་ནི་ནང་དུ་མཚོངས།

holiday /'hɒlədeɪ/ | གནང་བ། || During the winter we have a holiday from school. དགྲུག་ཁར་སློབ་གྲས་ར་ཆོར་གནང་བ་ཞིག་ཟླེད།

holy | བྱིན་ལྷ་བས་ཙན། || We often go to visit the holy mountain. ར་ཆོ་དུས་རྒྱུན་རི་བོ་བྱིན་ལྷ་བས་ཙན་དེར་མཇལ་བར་འགྲོ་གི་ཡོད།

home /həʊm/ | ཁྱིམ། || Do you think your brother is at home? ཁྱོད་ཀྱིས་ཁྱོད་ཀྱི་ཕུ་བོ་ཁྱིམ་དུ་ཡོད་པར་སེམས་སམ།

hometown /həʊmtaʊn/ | ས་ཡུལ། || She always likes to go visit her hometown.
ཁོ་མོ་དུས་རྒྱུན་རང་གི་ས་ཡུལ་ལ་ལྷ་སྐོར་དུ་འགྲོ་བར་དགའ།

homework /'həʊmwɜ:k/ | ལས་བྲ། ཁྱིམ་སྦྱོར། || The good students do their homework. སློབ་མ་བཟང་བོས་ཁོ་ཚོའི་ལས་བྲ་འབྲི།

honest | གཤེས་ཏང་། གཞུང་ཏང་། || She was an honest girl. ཁོ་མོ་ནི་བཤེས་གཞུང་ཏང་ཞིག་རེད།

honour (honor) /'ɒnə/ | བརྩི་འཛིན། || They wanted to honour their grandparents' wishes.
ཁོ་ཚོས་སློབ་དང་སློམ་གཉིས་ཀྱི་རེ་འདུན་ལ་བརྩི་འཛིན་བྱེད་འདོད།

hope /həʊp/ | ¹རེ་བ། ²རེ་བ་འཛིན་བ། || ¹His biggest hope is that he will be able to graduate from college and then get a good job. ཁོའི་རེ་བ་ཆེས་ཆེན་པོ་ནི་ཁོ་སློབ་གྲྭ་ཆེན་མོ་ནས་མཐར་ཕྱིན་ཅིང་དེ་ནས་བྲ་བ་བཟང་བོ་ཞིག་ཞིང་ཐུབ་རྒྱུ་
དེ་ཡིན། ²We hope they don't get caught in the rain. ར་ཆོས་ཁོ་ཚོ་ཆར་བའི་ནང་དུ་མི་ལུས་པའི་རེ་བ་འཛིན།

horrible /'hɒrəbl/ | ཚབས་ཆེ་བ། ཡང་བ། || There was a horrible accident on the road. རྒྱ་ལམ་ཟླེད་དུ་དོན་རྒྱུན་ཡང་བ་ཞིག་བྱུང་འདུག།

horse /hɔ:s/ | ཟ། || I like to ride my horse. ང་རང་གི་ཟ་ལ་ཞོན་ན་འདོད།

hospital /'hɒspɪtl/ | སྐྱེན་ཁང་། || We had to take him to the hospital when he was sick.
ཁོ་ན་དུས་ར་ཆོས་ཁོ་སྐྱེན་ཁང་དུ་མི་སྦྱེལ་གཏེད་བྱུང།

hostile /'hɒstail/ | ཞེ་སྤང་ཙན། ཞེ་སྤང་འཛིན་པའི། || The people were hostile to the strangers. མང་ཚོ་གས་ཀྱིས་མི་རྒྱུས་མེད་ལ་ཞེ་སྤང་འཛིན།

hostilities | དགྲར་འཛིན་གྱི་བསམ་པ། || Before a war there are usually some smaller hostilities among people.
དམག་འཁྲུག་མ་བྱུང་བའི་ཕྱིན་དུ་མི་དམངས་ཀྱི་བར་ན་དུས་རྒྱུན་དགྲར་འཛིན་གྱི་བསམ་པ་ཕྲན་ཙམ་ཡོད།

hot /hɒt/ | ཚ་ཆོ། || The soup is too hot to eat. སླབ་ཏུ་ཙང་ཚ་ཆོ་མི་ན་པས་འཐུང་དགའ།

hotel /həʊ'tel/ | མགྲོན་ཁང་། || They just finished building a new hotel in town.
ཁོ་ཚོས་གོང་བརྒྱུད་དུ་མགྲོན་ཁང་ཞིག་བརྩི་གས་ནས་འགྲུབ་མ་ཐག་ཡིན།

hour /'aʊə/ | དུས་ཚོད། || I will be back in one hour. ང་རང་དུས་ཚོད་གཅིག་གི་ནང་དུ་ཕྱིར་འོག་ངེས་ཡིན།

house /haʊs/ | ཁང་བ། || Would you like to come to our house for dinner? ཁྱོད་རང་ར་ཆོའི་ཁྱིམ་དུ་དགོང་ཟས་ཟ་བར་འོང་འདོད་དམ།

housework /'haʊswɜ:k/ | ཁྱིམ་ལས། || My sister doesn't do much housework. ངའི་སྲིང་མོས་ཁྱིམ་ལས་མང་བོ་མི་ལས།

how /haʊ/ | ¹ཅི་འདྲ། ²ཇི་ལྟར། || ¹How long will it take to get there? གནས་དེར་འཕྱིར་བར་དུས་ཚོད་ཅི་འདྲ་ཞིག་དགོས། ²I don't know how you did it but I'm glad you did. ཁྱོད་ཀྱིས་དོན་དེ་ཇི་ལྟར་ལས་པ་ངས་མི་ཤེས་མོད། འོན་ཀྱང་ཁྱོད་ཀྱིས་དོན་བསྐྱབས་ཟིན་པ་ལ་ང་དག་འཕྲོ་སྐྱེས།

How are you? | ཁྱོད་བདེ་མོ། How are you? I'm fine and you? ཁྱོད་བདེ་མོ་ཡིན། ཁྱོད་བདེ་མོ་ཡིན་ནམ།
how many | དུ། How many brothers do you have? ཁྱོད་ལ་སྲུང་དུ་ཡོད།
how much | དུ། How much money do you have? ཁྱོད་ལ་སྒོར་མོ་དུ་ཡོད།
how often | དུས་རྒྱུ་དུ། རྒྱུ་དུ་བེས་དུ་མ། How often do you go to the market? ཁྱོད་དུས་རྒྱུ་དུ་ཁོ་རར་འགྲོ་འམ།
How old are you? | ཁྱོད་རང་ལོ་དུ་ཡིན། How old are you? I'm ten years old. ཁྱོད་རང་ལོ་དུ་ཡིན། ང་རང་ལོ་བཅུ་ཡིན།
however /haʊ'evə/ | འོན་ཀྱང། གང་ལྟར་ཀྱང། I don't know if it's possible, however, you can try.

ངས་དེ་དཔེ་མི་དཔེ་མི་ཞེས་པོད། འོན་ཀྱང་ཁྱོད་ཀྱིས་ཚོད་ལྟ་བྱེད་ཆོག།

huge /hju:dʒ/ | ཆེན་པོ། I saw a huge animal on the mountain. ངས་རི་སྒོང་ནས་སྲོག་ཆགས་ཆེན་པོ་ཞིག་མཐོང།
human /'hju:mən/ | མི་རི་མི། The people said the strange creature didn't look human.

མི་རྒྱུས་ཀྱིས་སྲོག་ཆགས་ཆེན་པོ་མི་རི་མི་ལས་དང་མི་མཚུངས་ཟེ།

humour (humor) /'hju:mə/ | བག་བློ་བ། He has an excellent sense of humour. ཁོ་ལ་བག་བློ་བའི་གཤམ་རྒྱུད་ཁཚར་ཞིག་ཡོད།
hundred /'hʌndrəd/ | བརྒྱ། We learned how to count to a hundred in English class.

ང་ཚོས་དབྱིན་ཡིག་གི་སྒྲིབ་ཁྱེད་ཁྱོད་ཨང་གི་བརྒྱ་བར་བརྟེ་རྒྱ་སྦྱངས།

hunger /'hʌŋgə/ | རྟོགས། ལུ་གེ། No one should die from hunger. མི་རྒྱུས་ལུ་གེས་ཤི་མི་རུང།

hungry /'hʌŋgri/ | རྟོགས་པ། The child was crying because she was hungry. བུ་མོ་དེ་རྟོགས་ནས་དུ་བཞིན་ཡོད།

hunt /hʌnt/ | ¹ རྟོན་པ། ² རི་དགས་རྟོན་པ། ¹ During the hunt one hunter accidentally shot another hunter.

རི་དགས་རྟོན་སྐབས། རྟོན་པ་ཞིག་གིས་སྐབས་མ་འགྲིག་པར་རྟོན་པ་གཞན་ཞིག་བསད། ² The older boys left to hunt wild animals.

བྱིས་པ་ཆེ་བ་རྒྱུས་རི་དགས་རྟོན་པར་མོང།

hurry /'hʌri/ | ¹ འཚུ་བ་ཆ། ² ལྷོ་མོར་འགྲོ་བ། ¹ I'm not in a hurry so take your time. འཚུ་བ་ཆ་མ་ལངས་པར་རང་སྒྲུང་གྱིས། ² We had to hurry or be late for school. ང་ཚོ་ལྷོ་མོར་འགྲོ་དགོས་བྱུང། དེ་མིན་སྒྲིབ་གྲུ་འཛིན་ས་སུ་ལུས་འགྲོ།

hurt /hɜ:t/ | ¹ མེས་སྐྱུག་² མས་པ། མས་སྐྱུན་པོག་པ། ¹ It has taken me a long time to get over the hurt you caused me.

ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་མེས་སྐྱུག་བསྐྱུ་ལ་ལས་བར་བར་དུས་ལུན་རིང་པོ་ཞིག་འགོང། ² Be careful. Don't hurt yourself using that hammer.

གཟབ་གཟབ་གྱིས། ལྷ་རེས་རང་ཉིད་མས་སུ་མ་འཇུག།

husband /'hʌzbənd/ | ཁྱོག། She was happy to find a nice husband. ཁོ་མོ་ཁྱོག་བཟང་བོ་ཞིག་རྟེན་ནས་དགའ།

I

I /aɪ/ | ད། I don't know when I will be home again. ངས་ང་ལྱིར་ཁྱིམ་དུ་ནམ་འོང་མི་ཞེས།

ice /aɪs/ | ཆབ་རོམ། དར། Do you think the water has turned to ice yet? ཁྱོད་ཀྱིས་ཆུ་དེ་དར་ལ་འཆགས་ཡོད་ཨོ་འདོད།

idea /aɪ'diə/ | ཐབས། It would be a good idea if you wore warm clothes. ཁྱོད་ཀྱིས་གོན་པ་དྲོན་པོ་གྲོན་ན་ཐབས་ལགས་པོ་ཞིག་ཡིན།

if /ɪf/ | གཤམ་ཏེ། If she knew him she would tell me. གཤམ་ཏེ་ཁོ་མོས་ཁོ་ཞེས་ན། ཁོ་མོས་ང་ལ་བཤད་ངེས་ཡིན།

ill /ɪl/ | རྒྱལ་ན་ཚ། My grandmother was very ill last year. རྒྱེད་ངའི་སྲོ་མོ་ཉ་ཅང་ན་བྱུང།

illegal /ɪ'li:ɡl/ | ཁྲིམས་འགལ། He didn't want to do anything illegal. ཁོས་ཁྲིམས་འགལ་གྱི་བྱ་བ་ཅི་ཡང་བསྐྱབ་མ་འདོད།

imagine /ɪ'mædʒɪn/ | བསམ་ཚིད་བྱེད་པ། དཔོག་པ། ཡིད་ཚིད་བྱེད་པ། Can you imagine what a bird sees?

འདབ་ཆགས་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་མཐོང་བ་ཁྱོད་ཀྱིས་ཡིད་ཚིད་བྱེད་ཐུབ་བམ།

immediate /ɪ'mi:diət/ | ལམས་ང། Mother said to come home immediately. ཡ་མས་ལམས་ང་ཁྱིམ་དུ་ཤོག་ཟེ།

import /'ɪmpɔ:t/ | རན་འདྲིན། Our country needs to import certain goods.

དེ་ཚོ་ཡི་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་སྒྲིལ་བཞུགས་པའི་ཚན་ཞིག་ནང་འདྲེན་བྱེད་དགོས།

important /ɪm'pɔ:tnt/ | གལ་ཆེན། གལ་ཆེ། || It is very important to go to school. སློབ་གྲྭར་འགྲོ་རྒྱུ་ནི་ཉ་ཅང་གལ་ཆེ།

improve /ɪm'pru:v/ | གོང་འཕེལ། རིམ་ལྔ་སྤྱད་པའི་ལུས་སྤྱོད་ལ། || They bought the machines to improve farming methods.

ཁོ་ཚོས་མོ་ནམ་བྱེད་ཐབས་རིམ་ལྔ་སྤྱད་པའི་ལུས་སྤྱོད་ལ།

in /ɪn/ | ནང་། || In two years I will finish school. ལོ་གཉིས་ཀྱི་ནང་དུ་རང་སློབ་མཐར་ཕྱིན་རྒྱུ་ཡིན།

in bed | རྩལ་སའི་ནང་། || She was so sick that she stayed in bed all day. ཁོ་མོ་ལ་ན་ཚ་ཁྱེད་མོ་ཕོ་གཡོག་ཡོད་པས་ཉི་མ་གང་བོར་རྩལ་སའི་ནང་ནས་བསྐྱོད།

in Chinese | རྒྱ་ཡིག་གིས། || That book is written in Chinese. དེ་ཆ་དེ་རྒྱ་ཡིག་གིས་བརྩམས།

in English | དབྱིན་ཡིག་གིས། || Do you know how to write a letter in English? ཁྱོད་ཀྱིས་དབྱིན་ཡིག་གིས་འབྲིན་ཡིག་འབྲི་ཤེས་མཁུ།

in front of | མདུན་དུ། || I waited for him in front of the school. རང་རློབ་གྲྭའི་མདུན་དུ་ཁོ་ལ་བསྐྱུགས་པ་ཡིན།

in line | གལ་དུ། || We had to stand in line at the cinema. དེ་ཚོ་སྒྲིལ་གར་ཁང་དུ་འགྲོ་བར་རེས་པར་དུ་གལ་སྒྲིག་དགོས་བྱུང།

in luck | ལྷ་བས་འགྲིག་པ། || I think we are in luck. Here comes the bus. རས་དེ་ཚོ་སྣ་བས་འགྲིག་པ་མེད་པས། འདི་དུ་སྤྱོད་རྒྱུ་འཁོར་ཐོན་བྱུང།

in the classroom | སློབ་ཁང་ནང་དུ། || The teacher is usually in the classroom. དགོ་ཚན་ནམ་རྒྱུན་དུ་སློབ་ཁང་ནང་དུ་ཡོད།

in the desk | མདུན་ཅོག་གི་ནང་དུ། || She likes to keep her pencils in the desk. ཁོ་མོ་རང་གི་ཚུ་ལྷག་རྩམས་མདུན་ཅོག་གི་ནང་དུ་འཛོག་པར་དགའ།

in the end | མཇུག་མཐར། || In the end he agreed it was a good idea. མཇུག་མཐར་དེ་ནི་ཐབས་ཇུས་ལེགས་པོ་ཞིག་ཡིན་པར་ཁོ་འཐད་པ་བྱུང།

in the kitchen | གཡོས་ཁང་ནང་། || It is very warm in the kitchen. གཡོས་ཁང་ནང་ཉ་ཅང་སྡོ།

in the toilet | སྤྱོད་ཁང་། || He's in the toilet now. ད་ལྟ་ཁོ་སྤྱོད་ཁང་ནང་དུ་ཡོད།

in Tibetan | བོད་སྐད་ཀྱིས། || We can all say that in Tibetan. དེ་ཚོ་ཚང་མས་དེ་བོད་སྐད་ཀྱིས་བཤད་ཤེས།

in trouble | རྒྱུ་ལ། || I hope they don't get in trouble for being late again.

ཁོ་ཚོ་ཡང་བསྐྱར་སླེབས་འབྲེན་སྤྱད་མི་སྤྱོད་བར་རས་རེ་བ་བྱེད།

incident /'ɪnsɪdənt/ | རྟོན་རྒྱུ། || The newspaper reported the incident in great detail.

ཚགས་པར་སྤྱོད་དོན་རྒྱུ་དེ་རྒྱས་པར་བཞག་དུ་བྱུག

incite /ɪn'saɪt/ | སློང་བ། དུ་ཀྱག་ཤིང་འཕེན་པ། || It was said that those boys incited a riot. བཤད་པ་ལྟར་ན་བྱིས་པ་དེ་ཚོས་ཟིང་ཆ་ཞིག་བསྐྱེད།

include /ɪn'klu:d/ | འདུས་པ། || She wanted to be included in planning the party.

ཁོ་མོ་སྤྱོད་ཚགས་འཆར་འགོད་བྱེད་པའི་ཁོད་དུ་ཞུགས་ན་འདོད།

increase /ɪn'kri:s/ | ¹འཕར་བ། ²ཇི་མཐོར་གཏོང་བ། || ¹I'm worried about my recent weight increase.

དོ་ཞག་དའི་ཕྱིད་ཚད་འཕར་བ་ལ་རས་མེམས་ཁུར་བྱེད། ²They might have to increase the price of meat soon.

ཁོ་ཚོས་མི་འབྲུངས་བར་ཤིག་ཤིང་ཇི་མཐོར་གཏོང་དགོས་ཀྱང་སྤྲོད།

independent /,ɪndɪ'pendənt/ | རང་མགོ་ཐོན་པ། རང་བཙན་ཅན། || She is an independent woman.

ཁོ་མོ་ནི་རང་མགོ་ཐོན་པའི་བུད་མེད་ཅིག་ཡིན།

industry /'ɪndəstri/ | བཅོལ་ས། || The tobacco industry makes money from selling cigarettes.

ཐ་མག་བཅོལ་ས་ཀྱིས་ཐ་མག་བཅོལ་ས་ཏེ་ཁོ་བཅང་བ།

inflation /ɪn'fleɪʃn/ | དངུལ་ལོར་འགྲེམ་ཐལ་ཞོར་བ། || Inflation can lower the value of money.

དངུལ་ལོར་འགྲེམ་ཐལ་ཞོར་ན་དངུལ་ལོར་འཛིན་ཐང་མར་ལྷུང་རེས།

influence /'ɪnfluəns/ | ལྷགས་རྒྱུ། || The leaders have a great influence over the country.

འགོ་ཁྱིད་རྩམས་ཀྱིས་རྒྱལ་ཁབ་ལ་ལྷགས་རྒྱུ་ཆེན་པོ་ལྡན།

injure /'ɪndʒə/ | རྩས་པ། I injured my foot when I fell the other day. ར་ཉིན་ཞིག་བཟང་ལ་འབྲུལ་ཏེ་རང་གི་རྩ་རང་རྩས་།

innocent /'mənɪnt/ | ཞེ་སྣང་དག་པོ། She looks so innocent in that pretty dress. ཁོ་ཞོན་གོ་ན་པ་ཡག་པོ་དེ་གྲོན་ན་ཞེ་སྣང་དག་པོ་འདྲིན།

insane /ɪn'seɪn/ | རྩྱུས་པ། That man screaming over there is insane. ས་གིར་ཕྱར་རྒྱག་བཞིན་པ་དེ་མི་དེ་རྩྱུས་པ་འདྲིན།

insect /'ɪnsekt/ | སྲིན་འབྲུ། I thought I saw an insect under the bed. རས་མ་ལ་ཁྱིའི་འོག་ཏུ་སྲིན་འབྲུ་ཞིག་ཡོད་པ་མཐོང་བྱུང་།

inside /ɪn'saɪd/ | ནང་དུ། They wanted to keep the puppy inside the house. ཁོ་ཚོས་ཁྱི་སྐྱུག་དེ་ཁང་བའི་ནང་དུ་འཛོག་ན་འདོད།

inspect /ɪn'spekt/ | ཞིབ་བཞེས། The police came to inspect the building. ཉེན་རྟོག་པ་རྣམས་ཁང་བ་དེར་ཞིབ་བཞེས་བྱེད་པར་འོངས།

instead /ɪn'sted/ | ལས། Instead of meat he wanted to eat vegetables. ཁོས་ཤ་ལས་སྒོ་ཚོད་ཟ་བར་འདོད།

ཁྱེད་ཀྱིས་རྩ་ཆ་ཤིག་དགོས་པའི་སྐབས་ལ།

intense /ɪn'tens/ དྲམ་པོ། || The heat in the summertime is intense. དབྱར་དྲམ་གྱི་ཚ་བའི་དྲམ་པོ་ཡིན།

དད་ལ་ཁང་དེས་ལོ་གཅིག་ཡུན་གྱི་དེད་ལ་གསོལ་ལ་སྒྲིད་ཀ་བརྒྱ་ཆའི་དྲི་སྒྲེལ་²Do you have any interest in studying English?

ཁྱེད་ལ་དབྱེད་ཡིག་སྤྲད་བའི་སྤོ་སྤྲད་ཡོད་དམ།

ངས་གནས་གཞན་དུ་སྒྲེངས་སྐྱེད་ཀྱི་བྱེད་པ་འི་སྒྲོ་སྒྲུང་ལྟོན་པ་ཞིག་ཡིན་པ་ཤིས།

ཁོ་འི་ཨ་མས་ཁོ་ཚོ་འི་བྱིས་མཚེས་ཀྱི་དོན་དག་ལ་ཐེ་གཏོགས་བྱེད་ན་འདོད།

ཁོ་ཚོ་གནམ་གྲུ་འབབ་ཐང་དུ་རྒྱུད་སྤྱིའི་གནམ་གྲུ་འཕྱོར་བར་བསྐྱབས།

དགོ་མཆོག་གྱིས་བྱིས་པ་དེ་གཉིས་ཀྱི་འཛིང་རེས་ལ་བར་འདྲམ་བྱེད་དགོས་བྱུང་།

ཉལ་ཁུག་ཏུ་འཇུག་ཀྱི་འདུག་མོ་ཞིག་རེ།

invent /in'vent/ | གསར་གཏོང་བྱེད་པ། China invented paper. གུང་གོས་ཤེས་བྱ་གསར་གཏོང་བྱས།

གལ་ཏེ་ཁྱེད་ཀྱིས་ཁྱེད་ཀྱི་སྒྲོམ་མོ་དངུལ་ཁང་དུ་བཅུལ་ན། ཁོ་ཚོས་ཁྱེད་ཀྱི་ཚབ་བྱས་ནས་མ་དངུལ་གཏོང་རྒྱུ་རེད།

ཉེ་རྒྱུ་པས་ཉེ་ཅན་དེར་ཞིབ་བཤེར་བྱེད་དགོས་བྱུང།

▪224▪

གནད་དོན་འདི་ནི་ནང་དུ་མི་ཞུགས་མཁན་མང་དུ་གས་ན་བཟང་སྒྱུ་མེད།

is bad for | གནོད་ཆེ། || Smoking is bad for you. ར་མག་འཕེན་ན་སྤྱིད་ལ་གནོད་ཆེ།

is different from | རྒྱད་པར་སྤྲེག་པ། || Frying food is different from baking. ལྷུ་མ་ཟས་དང་ཟས་བསྐྱེག་གས་མ་གཉིས་ལ་རྒྱད་པར་ཡོད།

is good for | ལ་སྒན་པ། || Exercise is good for you. རྒྱུང་བདར་ནི་རང་གི་ལུས་ལྷན་ལ་སྒན་པ།

is out | ¹མཇུག་ཇོགས་པ། ²ཚར་པ། || ¹School is out for the summer after one month. སློབ་གྲྭ་ཁྱོད་ཀྱི་ཉེན་མཇུག་ཇོགས་པ་ལྟོ། ²The shop is out of salt. ཚོང་ཁང་དེས་དངོས་པོ་བཅོངས་ཚར།

island /'aɪlənd/ | སྤྲོད་ལྗོངས། || Have you ever been on a desert island? ཁྱེད་རང་གྲུ་མའི་སྤྲོད་ལྗོངས་ཞིག་ཏུ་མེད་ཁྱེད་རང་གིས་

inside | ནང་དུ། || Shall we go inside the house? ང་ཚོ་ཁང་པའི་ནང་དུ་འགྲོ་བྱུ་ཡིན་ནམ།

ཚགས་པར་སྟེང་གནས་ཚུལ་མང་པོ་བཞིན་འདུག² When will the publishing house issue their next book?

པར་སྐྱོན་ཁང་གིས་དཔེ་ཆ་གཞུག་མ་ནམ་ཆོད་དཔར་སྐྱུ་རེད།

It doesn't matter. | རྒྱུན་མེད་པ། || It doesn't matter how long you stay. | རྒྱུང་པ་ཡན་ཅི་ཅམ་པ་སྤང་ཁུང་རྒྱུན་མེད།

it's | དེའི་དེའི། It's your turn to do the dishes. (དེའི་) རྩེར་མ་འཁྲུག་རེས་ཁྱོད་ཡིན།

jail /dʒeɪl/ | ¹བཙོན་ཁང་ ²བཙོན་ཁང་དུ་བུལ་གསལ། || ¹The mother was sad to hear that her son was going to jail.

བྱ་པ་ཕོན་ཁང་དུ་འགྲོ་དགོས་པ་བློས་པས་ཨ་མ་འདི་སེམས་ཏུ་ཅད་སྟོ།²The police will jail you if you commit a crime.

གལ་ཏང་སྤོང་གིས་ནག་ཉེས་བསགས་ན་ཉེན་རྟོག་ཁང་གིས་སྤོང་བཅོམ་ཁང་དུ་འཇུག་རྒྱ་རེ།

January /'dʒænjuəri/ ལྷནཱྱདང་ལོ། January is a cold month in this area. ས་ཁད་དེ་ལྷནཱྱདང་ལོ་ནི་ལྷནཱྱ་བསྐང་མོ་ཞིག་ཡིན།

Japanese | འཇར་པན་སྐད། || Are you learning how to speak Japanese? ཁྱོད་ཀྱིས་འཇར་པན་སྐད་སྒྲིབ་པའི་ཁྱེད་དམ།

jewel /'dʒu:əl/ || རིན་པོ་ཆེ། She kept a precious jewel in a box. རིན་པོ་ཆེ་རིན་པོ་ཆེ་ལྷན་ཆུང་ཞིག་ནང་ལ་ཟུར།

job /dʒɒb/ | རྩལ ། He hopes to get a good job after school. ཁོས་སློབ་མཐར་ཕྱིན་རྗེས་བྱ་བ་ལགས་པོ་ཞིག་ལྷན་པར་འདྲིལ་བྱུང་།

join /dʒɔɪn/ འཇུག་པ། She will join the army someday. ཁོའི་ནམ་ཞིག་དམག་ལ་འཇུག་སྐྱེད།

joint /dʒɔɪnt/ | ¹འབྲུད་མཆོས་། ²མཉམ་འབྲེལ་གྱི། | ¹The joint in the water pipe is broken. རྒྱ་སྤྲུག་གི་འབྲུད་མཆོས་སེད་གས་ཟེན། ²Our joint effort resulted in success. དམའོ་འབྲེལ་འབྲེལ་སྤྱོད་པ་ལྟུང་ཁ་ཐོབ།

joke /dʒəʊk/ | གླེན། || He always likes to tell a good joke. ཁོ་སྤྲུལ་པར་གླེན་ཅི་སྤྲུང་དགས།

judge /dʒʌdʒ/ | ¹བདུན་མཁན། ཞལ་ལྟེ་བ། ²བརྟེན་གཤམ་ཅོད་པ། || ¹The teacher is a very good judge of character.

དགོས་ཆུང་དེ་ཅི་ལ་ཞིས་ཀ་བརྟམ་མཁན་བཟང་བོ་ཞིག་ཡིན། ²Don't judge people until you know them well.

ཁྱེད་ཀྱིས་མི་ལ་ཆ་རྒྱས་བཟང་བོ་ལོན་རེག་པར་དུ་བཟང་ཤིང་མ་གཅིད།

July /dʒuˈlaɪ/ | ཡུལ་བློན་བདུན་པ། July is a month during the summer. ཡུལ་བློན་བདུན་པ་ནི་དབྱར་ཁའི་བཞི་པ་ཡིན།

jump /dʒʌmp/ | མཚོང་བ། || The children like to jump into the river. བྱིས་པ་རྒྱལ་མཚོ་ལ་མཚོང་བ་དགས།

June /dʒu:n/ རྒྱུ་ཁྲིམ་ལྷན་གཤིག་༥༥ June is a lovely month for looking at flowers. རྒྱུ་ཁྲིམ་ལྷན་གཤིག་མེ་ཏོག་ལ་ལ་ཟིན་ལས་པ་ལྷན་པ་ལྷན་དེ་ཞིག་རེད།

jungle /'dʒʌŋɡl/ | རྒྱལ་ཁྲིལ་ || There is no jungle in Qinghai. མཚོ་སྔོན་རྒྱལ་ཁྲིལ་མེད།

jury /'dʒʊəri/ | འདྲི་གཅོད་ལས་རོགས་ཚོགས་པ། || The jury decided that the man was guilty.

འདྲི་གཅོད་ལས་རོགས་ཚོགས་པས་མི་དེར་ཉེས་པ་ཡོད་པར་ཐག་གཅོད་བྱས།

just /dʒʌst/ | ཏྲག་ཏྲག་གཅིག་གསལ་གཅིག་གསལ། || The bus arrived just in time. སྤྱི་སྤྱོད་རྒྱ་དཔེ་འཁོར་དུ་ས་ཚོད་གཅིག་གསལ་གཅིག་གསལ་སུ་འབྱོར།

K

keep /ki:p/ | ¹སྤྲོད་པ། ²ཉར་གསོག་བྱེད་པ། || ¹Keep quiet! Mother is sleeping. ཁ་རོག་གེར་སྤྲོད། ཡམས་ཉལ་ཡོད། ²How much of the money do you want to keep for yourself? ཁྱེད་ཀྱིས་རང་ལ་སྒོར་མོ་དུ་ཉར་གསོག་བྱེད་ན་འདོད།

keep busy | བྲེལ་བའི་རང་སྤྲོད་པ། || My father always likes to keep busy. རའི་ཡམ་པ་ནམ་ཡང་བྲེལ་བའི་རང་སྤྲོད་རྒྱུར་དགའ།

keep healthy | ལུས་པོ་བདེ་བར་སྤྲོད་པ། || You must eat good food if you want to keep healthy.

གལ་ཏེ་ཁྱེད་ཀྱིས་ལུས་པོ་བདེ་བར་སྤྲོད་བསམ་ན་མ་བཟང་བོ་བཟའ་དགོས།

kick /kɪk/ | འཕྲ་ཡིས་རྒྱག་པ། རྟོག་རྒྱག་གཞུག་པ། || The horse kicked me in the leg. ཏཱ་ཤེས་རའི་བརྒྱ་ཐོག་ལ་འཕྲ་ཡིས་བརྒྱག།

kidnap /'kɪdnæp/ | བཅོན་ཐིང་། བསྐྱུ་ཐིང་བྱེད་པ། || It is illegal to kidnap anyone. མི་བསྐྱུ་ཐིང་བྱེད་པ་ནི་ཐིམ་པ་འགའ་ཡིན།

kill /kɪl/ | གསོད་པ། བཟུང་པ། || They kill chickens and sheep for the market. ཁོ་ཚོས་བྱ་དང་ལྷག་བཟུང་ཆོར་རར་གཏོང།

kilo (kilogram) /'ki:ləʊ/ /'kɪləgræm/ | སྤྱི་རྒྱ། || I'll buy a kilo of oranges. རས་ཚེ་ལུ་མ་སྤྱི་རྒྱ་གཅིག་ཉེ་རྒྱ་ཡིན།

kilometre (kilometer) /'kɪləmi:tə; kɪ'lɒmɪtə/ | སྤྱི་ལེ། || We walked one kilometre to his home.

ར་ཚོ་ཁོ་ཚར་ལ་སྤྱི་ལེ་གཅིག་གི་ལམ་ལ་སོང།

kind /kamd/ | ¹བརྟེ་སེམས་ཅན། ²རིགས། || ¹My teacher is kind. རའི་དགོ་རྒྱ་ནི་བརྟེ་སེམས་ཅན་ཞིག་ཡིན། ²What kind of husband do you want? ཁྱེད་ཀྱིས་ཁྱོད་ཀྱི་རིགས་གང་ཞིག་འདོད།

kinds of crops | འབྲུ་རིགས་སྟོ་ཚོགས། || I grow all kinds of crops. རས་འབྲུ་རིགས་སྟོ་ཚོགས་འདེབས།

kiss /kɪs/ | འོ་བྱེད་པ། || Mother is kissing her baby. ཡམས་བྱིས་པར་འོ་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

kite /kaɪt/ | འོག་བྱ། || The kite flew into the sky. འོག་བྱ་ནམ་མཁའ་ར་འཕུར་སོང།

knife /naɪf/ | གླི། || My knife is long. རའི་གླི་ནི་རིང།

know /nəʊ/ | ཞེས། || I don't know English very well. རས་དབྱིན་ཡིག་ཏུ་ཅང་ཡག་པོ་ཞིག་མི་ཞེས།

L

labour (labor) /'leɪbə/ | ¹རལ་རྩེ་ལ་བྱེད་པ། ²རལ་རྩེ་ལ། || ¹I labor every day under harsh working conditions.

རས་ཉིན་རེར་གནས་བབ་སྐྱུ་གཤེད་ནས་རལ་རྩེ་ལ་བྱས་པ་ཡིན། ²Building a road requires hard labour. ལམ་ཞིག་ལས་ན་རལ་རྩེ་ལ་ཁག་པོ་བྱེད་དགོས།

laboratory /lə'bɒrətəri/ | ཚོན་ལྷ་ཁང་། || Scientists do their work in a laboratory. ཚན་རིག་པས་ཚོན་ལྷ་ཁང་དུ་ཁོ་ཚོའི་བྱ་བ་སྐྱུ་གཤེད།

lack /læk/ | མི་འདད་པ། || For lack of money she had to wear old shoes.

སྒོར་མོ་མི་འདད་བའི་སྐྱེན་གྱིས་ཁོ་ཚོས་ལྷན་སྦྲེང་བའི་གྲོན་བབས་མེད་བྱུང།

ladder /'lædə/ | སྐླས། || I will climb a ladder to reach the roof top. རར་ར་སྐླས་ལ་འཛོགས་ཏེ་ཁང་བའི་རྒྱ་དུ་འགོ་རྒྱ་ཡིན།

lake /leɪk/ | མཚོ། || Qinghai Lake is very large. མཚོ་ཕྱོག་པོ་ཏུ་ཅང་ཆེ།

lama /lɑ:mɑ/ | ལྷ་མ། || The lama prays in the temple. ལྷ་མས་ལྷ་ཁང་ནང་དུ་གསོལ་བ་འདེབས།

lamb /læm/ | ལུ་གུ། || The baby lamb was brought into the tent. ལུ་གུ་དེ་སྤྱི་ནང་དུ་ཁྱེད་ཡོང།

land /lænd/ | ¹ས་ཞིང་། ²འབབ་པ། || ¹How much land does your family have? ཁྱེད་ཚར་ལ་ས་ཞིང་ཇི་ཅུས་ཡོད། ²Our airplane was forced to land in the ocean. ར་ཚོའི་གནམ་གྲུ་མཚོའི་ནང་དུ་འབབ་དགོས་བྱུང།

language /'læŋɡwɪdʒ/ | གླང་སྐད་རིགས། || We are learning to speak the English language in school.

ང་ཚོས་སློབ་གྲུང་དབྱིན་སྐད་བཤད་རྒྱ་སྤྲོད་བཞིན་ཡོད།

large /lɑːdʒ/ | ཆེན་པོ། བོངས་ཆེན་པོ། || She is a large woman. ཁོ་མོ་ནི་བུད་མེད་ཆེན་པོ་ཞིག་རེད།

last /lɑːst/ | མཇུག། || I'm always last in line. ང་ཚོ་མ་ལང་གྲུལ་གྱི་མཇུག་མ་ཡིན།

last month | ལྷོ་ཕྱིན་མ། || Last month was my birthday. ངའི་སྤྱི་ལོ་ལྷོ་ཕྱིན་མའི་ནང་ཡིན།

last time | བཅས་ཕྱིན་མ། || The last time I saw you, you were ill. ངས་བཅས་ཕྱིན་མར་ཁྱེད་རིག་དུས་སྐབས་ཁྱེད་རང་ན་བཞིན་འདུག།

last week | གཟའ་པའོར་ཕྱིན་མ། || I saw that movie last week. ངས་སྤྱི་ལོ་བརྒྱུ་ཉེར་གཟའ་པའོར་ཕྱིན་མའི་ནང་བརྟམ།

last year | ན་ཞིང་། || Last year I studied French. ན་ཞིང་ངས་རྩ་རྒྱ་སི་འི་ཡི་གེ་སློབ་སྦྱོར་བ་ཡིན།

late /leɪt/ | རྒྱུ་ལུས་པ། || Don't be late for class! སློབ་ཁྲིད་ཀྱི་རྒྱུ་ལུས་སྤྱི་ལོ་འཇུག།

later on | རྒྱུ་མོར། || Later on let's go to your home. རྒྱུ་མོར་ང་ཚོ་ཁྱེད་ཆང་དུ་འགྲོ།

laugh at | ཁོང་དགོད་བྱེད་པ། || When you fell we laughed at you. ཁྱེད་རང་བཅང་ལ་འགྲེལ་དུས་ང་ཚོས་ཁྱེད་ལ་ཁོང་དགོད་བྱས།

laugh /lɑːf/ | ¹བཞད་གད། ²དགོད་པ། || ¹When I hear his laugh I also laugh. ངས་ཁོའི་བཞད་གད་ཐོས་ན། ང་ཡང་དགོད། ²When I laugh I am happy. ང་རང་དགོད་སྐབས། ང་རང་སྤྱིད་པོ་ཡིན།

laugh with | མཉམ་དུ་དགོད་པ། || When you tell a joke, we laugh with you. ཁྱེད་ཀྱིས་ནམ་གྱུ་རེ་ཅེ་ན་ང་ཚོ་ཁྱེད་དང་མཉམ་དུ་དགོད།

launch /lɔːntʃ/ | མངག་གཏོར་བྱེད་པ། གཏོར་བ། || When they are finished building the ship they must launch it.

ཁོ་ཚོས་གྲུ་དེ་ལས་ཆར་བཤད་རྒྱུ་ལ་གཏོར་དགོས།

law /lɔː/ | ཁྲིམས་ལུགས། || The court system upholds the law. ཁྲིམས་ཁང་སྤྱི་གཞི་འཇུགས་ཀྱིས་ཁྲིམས་ལུགས་སུ་སྤྲོད་བྱེད།

lead /liːd/ | ¹མཇུག་ཁྲིད། ²ཁྲིད་པ། || ¹I will follow your lead. ངས་ཁྱེད་ཀྱི་མཇུག་ཁྲིད་ལ་ཉན་རྒྱུ་ཡིན། ²You can lead a horse to water, but you can't make it drink. ཁྱེད་ཀྱིས་རྩ་ཞིག་ཆུ་ཁར་ཁྲིད་ཐུབ་མོད། འོན་ཀྱང་ཁྱེད་ཀྱིས་བཅོན་གྱིས་ཆུ་འཐུང་བར་འཇུག་མི་ཐུབ།

leak /liːk/ | འཇག་ཤོར། || The windows in our classroom leak when it rains.

ཆར་བ་འབབ་སྐབས་ང་ཚོའི་སློབ་ཁང་གི་སྤུ་ཁུང་ནས་ཆུ་འཇག་

learn /lɜːn/ | སློབ་པ། || Will you learn Tibetan next year? ཁྱེད་ཀྱིས་ལོ་རྒྱུས་མར་བོད་ཡིག་སློབ་རྒྱུ་ཡིན་ནམ།

learned /'lɜːnd/ | ¹ཐོས་པ་ཅན། ²བསྐྱབས་པ། || ¹He is a very learned monk. ཁོ་ནི་གྲྭ་བ་ཉ་ཅང་ཐོས་པ་ཅན་ཞིག་རེད། ²He learned almost nothing. ཁོས་ཕ་ལ་ཆེར་ཅི་ཡང་མ་བསྐྱབས།

learning /'lɜːnɪŋ/ | སློབ་པ། || He is learning English. ཁོས་དབྱིན་ཡིག་སློབ་ཀྱིན་ཡོད།

leave /liːv/ | བསྐྱར་པ། འཇོག་པ། || Please leave your coats here. ཁྱེད་ཀྱི་གོན་པ་འདི་དུ་བསྐྱར་རོགས།

left /left/ | ¹བུལ་པ། བྱུས་པ། ²གཡོན། || ¹He left my home an hour ago. ཁོ་དུས་ཆོད་གཅིག་གི་ཕྱིན་དུ་ངའི་ཁྱིམ་དང་བུལ། ²I write with my left hand. ངས་གཡོན་ལག་གིས་ཡི་གེ་འབྲི།

leg /leg/ | བརྒྱ། || My right leg is painful. ངའི་བརྒྱ་གཡམས་པ་ན།

legal /'liːgl/ | ཁྲིམས་མཐུན། || The lawyer asked the judge a legal question.

ཁྲིམས་གཅོད་པས་འདྲི་གཅོད་པ་ལ་ཁྲིམས་མཐུན་གྱི་དྲི་བ་ཞིག་བཏོན།

lend /lend/ | བསྐྱི་བ། || Can you lend me some money? ཁྱེད་ཀྱིས་ང་ལ་སྒོར་མོ་འགའ་བསྐྱི་ཐུབ་མཁ།

less /les/ | ཉུང་པ། ཞན་པ། || I have less money than you do. ངའི་སྒོར་མོ་ཁྱེད་ཀྱི་སྒོར་མོ་ལས་ཉུང།

less than a day | ཉིན་གཅིག་ལས་ཉུང་པ། || He worked less than a day. ཁོས་བྱ་བ་ལས་ནས་ཉིན་གཅིག་མ་འགོར།

less than a month | ལྷོ་ཕྱིན་མ་འགོར་བར། || In less than a month I will be thirteen. ལྷོ་ཕྱིན་མ་འགོར་བར་ང་རང་ལོ་བཅུ་གསུམ་ལོན་འགྲོ།

less than a week | གཟུགས་ལོ་ཤིང་གཅིག་མི་འགོར་བར། || I will leave school in less than a week.

གཟུགས་ལོ་ཤིང་གཅིག་མི་འགོར་བར་ང་རང་སློབ་གྲྭ་དང་འབྲལ་རྒྱུ་ཡིན།

less than a year | ལོ་གཅིག་ཙམ། || I have studied English for less than a year. རས་དབྱིན་ཡིག་ལོ་གཅིག་ཙམ་ལ་སླངས།

lesson /'lesn/ | སློབ་ཚན། || What lesson will we learn today? དེ་རིང་རྩོམ་སློབ་ཚན་གང་བསྟུན་རྒྱུ་ཡིན།

let /let/ | (བྱ་བ་ཞིག་ལས་སྤྱོད་) འཇུག་པ། གནང་བ། || I let my students go home early. རས་སློབ་མ་རྣམས་སྤྱི་མོར་ཡུལ་དུ་འགྲོ་དུ་འཇུག།

letter /'letə/ | ¹གསལ་བྱེད། ²འཕྲིན་ཡིག། || ¹The English alphabet has twenty-six letters. དབྱིན་ཡིག་ལ་གསལ་བྱེད་ཉེར་དྲུག་ཡོད།

²Please write a letter to your friend. ཁྱོད་ཀྱིས་གྲོགས་པོར་འཕྲིན་ཡིག་ཅིག་ཕྲིས།

level /'levl/ | ¹རིམ་བཞུག། ²མཉམ་པོ། || ¹What is the writing level in your class?

ཁྱོད་ཚོའི་འཛིན་གྲྭའི་རྩོམ་འབྲི་བའི་མཉམ་པོ་ཅི་ཡང་ཡིན། ²The topography here is level in some areas and sloping in other areas.

འདི་གའི་ས་ཆ་ཁ་ཤས་ནས་ས་འཕྲུལ་པོ་ཡིན་ལ་ས་ཆ་གཞན་འགའ་ནས་ས་གཟར་ཆེ།

liberal /'libərəl/ | ཡངས་ཚོ། || She had some liberal ideas about education. སློབ་གསོའི་ཐོག་ནས་ཁོ་མོ་ལ་ལྟ་བུ་ཡངས་ཚོ་ཡོད།

license /'laisns/ | ལག་འཁྱུར། || My mother has a driver's license. ངའི་མ་མེས་ལ་ཁོ་མོའི་ལག་འཁྱུར་ཞིག་ཡོད།

lie /laɪ/ | ¹རྒྱུ། ²རྒྱུ་བཤད་པ། || ¹Why did you tell her a lie? ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཤིང་ཁོ་མོར་རྒྱུ་བཤད་པ་ཡིན། ²Don't lie! Tell the truth!

རྒྱུ་བཤད་པ། བདེན་པ་འདོད།

life /laɪf/ | འཚོ་བ། || Most people want to have a good life. མི་མང་ཤོས་ཀྱིས་འཚོ་བ་བཟང་པོ་ཞིག་ཡོད་ན་འདོད།

lift /lɪft/ | འདེགས་པ། || Help me lift this box. ང་ལ་སྒྲམ་འདི་འདེགས་རོགས་བྱེས།

light /laɪt/ | འོད། སྒྲོག། || The light in this room is not good. ཁང་བའི་འོད་ནི་གྲོག་མི་བཟང་།

lightning /'laɪtnɪŋ/ | སྒྲོག་ཞགས། || The lightning pierced the night sky. སྒྲོག་ཞགས་ཀྱིས་མཚན་མོའི་ནམ་མཁའ་བརྒྱུད།

like /laɪk/ | ¹འདོད། ²འདྲ་བ། || ¹I like to study English. རས་དབྱིན་ཡིག་སློབ་ན་འདོད། ²Do you have any trousers like these?

ཁྱོད་ལ་རྒྱུ་རྩལ་འདི་དང་འདྲ་བ་ཡོད་དམ།

limit /'lɪmɪt/ | ¹ཚད། ²ཚད་འཛིན་པ། || ¹There is no limit to the number of cups of tea I can drink.

རས་ཇ་མོར་དུ་འབྲུང་ཚེག་པ་ལ་ཚད་མེད། ²Please limit yourself to two bottles of beer.

ཁྱོད་ཀྱིས་ཐུ་ཚང་དམ་བེ་གཉིས་ཀྱི་མ་གཏོགས་མི་འབྲུང་བར་ཚད་ཟུངས།

line /laɪn/ | ཐིག། || Draw a line on your paper. ཁྱོད་ཀྱི་ཤོག་གྲུའི་ཐིག་ཅིག་ཕྲིས་དང་།

link /lɪŋk/ | ¹སྐྱུན་པ། འབྲེལ་གཏུག་ ²མཐུད་པ། || ¹He is the link between the two sides. ཁོ་ནི་ཕྱོགས་གཉིས་ཀྱི་སྐྱུན་པ་ཡིན། ²A bridge

links the two villages. ཟམ་པ་དེས་སྤྱོད་བདེ་གཉིས་མཐུད་ཡོད།

liquid /'lɪkwɪd/ | གཤེར་ཁུ། || The kettle was overflowing with liquid. ཇ་དེམ་ལས་གཤེར་ཁུ་འཕྱར་བཞིན་འདུག།

list /lɪst/ | ¹ཐོ་འགོད་བྱེད་པ། ²ཐོ། || ¹Please list your expenses for last year. བཞིང་གི་འགྲོ་བྱའི་ཐོ་ཐོ་འགོད་བྱེས། ²We should make a

list of what to buy from the store. ང་ཚོས་ཚོང་ཁང་ལས་ཅི་ཞིག་ཉིད་གོས་པ་ལ་ཐོ་ཞིག་བཀོད་ན་ལེགས།

listen and repeat | ཉན་ཏེ་བསྐྱར་སྒྲོས་བྱེད་པ། || As I read the new words please listen and repeat.

རས་མིང་ཚིག་རྣམས་བཀོད་ན། ཁྱོད་ཚོས་ཉན་ཏེ་བསྐྱར་སྒྲོས་བྱེས་ཤིག།

listen /'lɪsn/ | ཉན་པ། || Don't listen to what she says. ཁོ་མོས་ཅི་བཤད་པར་མ་ཉན།

listen to | ཉན་པ། || Please carefully listen to your teacher. དགོ་རྒྱུན་ཀྱིས་ཅི་གསུངས་ལ་ལེགས་པར་ཉན།

little /'lɪtl/ | ¹ཆུང་ཆུང་། ²ཉུང་དུ། || ¹My little brother is now a student. ངའི་སྤྱན་ཆུང་བཞིན་དུ་སློབ་མ་ཞིག་ཡིན། ²I want a little chilli

in my soup. ངའི་ཁུ་བའི་ནང་སི་བན་ཉུང་དུ་ཞིག་དགོས།

live /lɪv/ | ¹གསོན་ཉམས་ལྡན་པ། ²སྤྲོད་པ། || ¹They will do a live performance of music.

ཁོ་ཚོས་རེ་ལ་དབྱངས་ཀྱི་འཁོར་སྒྲོན་གསོན་ཉམས་ལྡན་པ་ཞིག་བྱེད་རྒྱུ་རེད། ²Where do you live? ཁྱེད་རང་གི་དུ་སྤྲོད།

load /ləʊd/ | ཁལ། || The yak is carrying a very heavy load. གཡག་དེས་ཁལ་ཉ་ཅང་ལྗེ་མོ་ཞིག་འཁུར་ཡོད།

local /'ləʊkl/ | ས་གནས་ཀྱི། ས་དེའི། || Those *thanggas* were drawn by local artists. བར་ག་དེ་ཚོ་ནི་ས་དེའི་རི་མོ་བས་བྲིས་པ་རེད།

lonely /'ləʊnli/ | ཁེར་རྒྱུད། || It was lonely walking on the road at night. མཚན་མོར་སྐད་ལམ་དུ་འགྲོ་ན་ཁེར་རྒྱུད་གི་ཚོར་བ་སྐྱེ།

long /lɒŋ/ | རིང་བོ། || He has very long legs. ཁོ་ལ་རྒྱང་བ་རིང་བོ་ཡོད།

look /lʊk/ | ¹ཕྱི་ཚུལ། ལྟ་བ། ²ལྟོས། || ¹This product has a new modern look. བོན་ཇུས་འདི་ལ་དེར་རབས་ཀྱི་ཕྱི་ཚུལ་གསར་བ་ལྡན། ²Please

look both ways before you cross the street. རྒྱ་ལམ་བརྒྱུད་དེ་འགྲོ་སྐབས་ལམ་གྱི་འོག་ས་གཉིས་ཀར་ལྟོས་ཤིག།

look after | བདག་སྐྱོང། || When I'm gone, please look after my children. ང་རང་སོང་ཤིང་ལྷན་པ་འདི་བྱས་པ་རྒྱམས་ལ་བདག་སྐྱོང་བྱེད་རོགས།

look around | འཚོལ་བ། || Please look around your bedroom for the book. ཁྱེད་ཀྱི་སྐུ་མལ་ཁང་དུ་དཔེ་ཆ་དེ་འཚོལ་རོགས།

look at | ལྟ་བ། ལྟོས། || Please look at your book. ཁྱེད་ཀྱི་དཔེ་ཆ་ལ་ལྟོས་དང།

look by | ལས་ལྟ་བ། ལས་ལྟོས། འོག་ས་ནས་ལྟ་བ་ལ་འཚོལ་བ། || Please look by the window for your missing watch.

དུ་མའི་འོག་ས་སུ་ཁྱེད་ཀྱི་བོར་ཟེན་པའི་ཆུ་ཚོད་འཁོར་ལོ་འཚོལ།

look for | འཚོལ་བ། || Look for the missing bag in the kitchen. བོར་ཟེན་པའི་ཁུག་མ་དེ་གཡོས་ཁང་དུ་འཚོལ་དང།

look like | བཞིན་འདྲ་བ། འདྲ་བ། || You look like your mother. ཁྱེད་བཞས་ཚོད་ལ་ཁྱེད་ཀྱི་མ་མ་དང་འདྲ།

look over | རགས་ཅིམ་ལྟ་བ། || After you look over my shop's merchandise, I hope you buy something.

ཁྱེད་ཀྱི་ས་འཕྲི་ཚོར་ཁང་གི་ཚོར་ཅོང་ལ་རགས་ཅིམ་བཞས་ཇེས། ཁྱེད་ཀྱི་ས་དོས་པོ་འགའ་ཉ་འཕར་ངས་རེ་བ་བྱེད།

look the same | འདྲ་བ། || You look the same as you did ten years ago. ཁྱེད་རང་ལོ་བཅུ་འདྲའི་སྐོན་ཀྱི་ཁྱེད་དང་འདྲ།

lose /lu:z/ | བོར་བ། འོར་བ། || The man thought he would lose the bet. མི་དེས་མ་གཞིར་ཁོས་རྒྱན་དེ་འོར་ འགྲོ་བར་བསམས།

lot /lɒt/ | ¹སྒྲོ་བ། ²མང་བོ། || ¹This lot of students is the best I've ever taught.

སྒྲོ་བ་སྒྲོར་འདི་ནི་རིས་སྒྲོ་བ་ཁྱིད་བྱས་ཐུང་བའི་ཆེས་དག་པ་བོ་ཡིན། ²He eats a lot. ཁོས་ཟ་མང་བོ་བྲ།

lots of | མང་བོ། || There are lots of students in my school. ང་ཚོའི་སྒྲོ་བ་གླུ་རྒྱུ་བ་མང་བོ་ཡོད།

loud /laʊd/ | (སྒྲོ་སོགས།) ཆེན་པོ། || The truck engine makes a loud sound.

འགྲུམ་འགྲིལ་རྒྱུར་ལ་ཁོར་གྱི་སྒྲུལ་བྱེད་འཕྲུལ་འཁོར་གྱིས་སྒྲོ་ཆེན་པོ་ཞིག་སྒྲོག།

love /lʌv/ | ¹བརྟེ་སེམས། དག་པ་བ། ²ཞེན། || ¹The love I have for my wife is greater than the love I have for myself.

ངས་འདི་ལྷན་མོར་བཅངས་པའི་བརྟེ་སེམས་ང་རང་ལ་བཅངས་པའི་བརྟེ་སེམས་ལས་ཆེ། ²I love my mother very much. ང་རང་འདི་མ་མར་ཉ་ཅང་ཞེན།

low /ləʊ/ | དམ་པ་བ། || The car is low on fuel. རྒྱུར་ལ་ཁོར་རྒྱུར་བའི་སྒྲུམ་གྱི་འགྲོ་ཤོན་དམ་པ།

loyal /'lɔɪəl/ | རྣམ་དག་རྟོགས། || She was a loyal friend. ཁོ་མོ་ནི་གྲོགས་པོ་རྣམ་དག་ཅིག་ཡིན།

luck /lʌk/ | སྐལ་བ། || We didn't have any luck finding her mother at the market.

ང་ཚོར་ཚོར་རྣམས་ཁོ་མོའི་མ་མ་རྟེན་པའི་སྐལ་བ་མ་བྱུང།

lunch /lʌntʃ/ | གུང་ཟས། || When did you eat lunch? ཁྱེད་ཀྱིས་གུང་ཟས་ནམ་ཅོས་པ་ཡིན།

M

machine /mə'ʃi:n/ | འཕྲུལ་ཆས། || I've never seen a machine like this before.

ངས་འཕྲུལ་ཆས་འདི་འདྲ་ཞིག་ཕྱོད་ཆད་གཏན་ནས་མཐོང་མ་ཆོང་།

mad /mæd/ | ¹སྒྱུས་པ། ²འཚོག་པ་ཟ་བ། || ¹She's not sane, she's mad. ²ཁོ་མོ་ལ་དབང་ཅུ་ཚར་མེད། ²I got so mad at him because he insulted me. ²ཁོས་ང་ལ་དམའ་འབེབས་བྱས་པས་ང་ཁོའི་ཐོག་ལ་འཚོག་པ་ཟས།

madam /'mædəm/ | ལུ་མ་མོ། || Madam Wang just had her eightieth birthday.

ལུ་མ་མོ་ཐང་གིས་ཁོ་མོ་ལོ་ན་བརྒྱད་ཅུ་ལོ་ན་པའི་སྐྱེས་སྐར་རོལ་མ་ཐག་རེད།

mail /meɪl/ | ¹སྒྲིག་ཡིག་རྒྱུ་འཕྲོད། ²སྒྲིང་བ། || ¹Did you get any letters in the mail today?

དེ་རིང་ཁྱོད་ལ་སྒྲིག་ཡིག་ལས་ཡིག་ཞིག་མེད་འབྱོར། ²I will mail your package when I go to the post office tomorrow.

སང་ཉིན་ང་སྒྲིག་མིང་ཁང་དུ་ཕྱིན་ན་ངས་ཁྱོད་ཀྱི་དོ་སྐྱོབ་བསྐྱར་རེས།

main /mem/ | གཞི་བོ། || She bought some stamps at the main post office. ²ཁོ་མོས་སྒྲིག་ཁང་གཞི་བོ་ལས་སྒྲིག་ཏུགས་འགའ་ཉོས།

major /'meɪdʒə/ | ¹ཆེད་སྒྱུར། ²ཆེད་སྒྱུར་བྱེད་པ། || ¹Is English your major area of study? ²དབྱིན་ཡིག་ནི་ཁྱོད་ཀྱི་ཆེད་སྒྱུར་བསྐྱབ་བྱ་ཡིན་ནམ། ²I major in Tibetan language and literature. ²ངས་བོད་སྐད་ཡིག་དང་རྩོམ་རིག་ཆེད་སྒྱུར་བྱས།

majority /mə'dʒɒrəti/ | མང་ཤོས། || The majority of students wanted to have a party at the school.

སློབ་མ་མང་ཤོས་ཀྱིས་སློབ་གྲྲི་ནང་དུ་སློབ་ཆོགས་ཞིག་འཚོག་ན་འདོད།

make /meɪk/ | ལས། || Do you know how to make bread? ²ཁྱོད་ཀྱིས་བོ་འདི་ལྟར་ལས་དགོས་པ་ཞེས་སམ།

make faces | ཁ་གཉེར་སྒྲ་གཉེར། || Don't make faces at your classmates. ²ཁྱོད་ཀྱིས་སློབ་གྲོགས་ལ་ཁ་གཉེར་སྒྲ་གཉེར་མ་བྱེད།

make | ལས། བསྐྱེད། || How do you make milk tea? ²ཁྱོད་ཀྱིས་འདི་ལྟར་བསྐྱེད་པ་བཞིན་ནམ།

male /meɪl/ | ཤོ། || Men are male. ²སྐྱེས་པ་ནི་ཤོ་ཡིན།

man /mæn/ | སྐྱེས་པ། || I am a man. ²ང་ནི་སྐྱེས་པ་ཞིག་ཡིན།

many /'meni/ | ¹དྲུ། ²མང་ཤོ། || ¹How many oranges do you want? ²ཁྱོད་ལ་ཚུ་ལུ་མ་དུ་དགོས། ²Many people want to learn English all over the world. ²འཛམ་གླིང་ཡོངས་ན་མི་མང་པོས་དབྱིན་ཡིག་སློབ་ན་འདོད།

map /mæp/ | ¹ས་ཁ། ²ས་ཁ་ལ་འགོད་པ། || ¹The map of China looks like a cock. ²ཀྲུང་གོའི་ས་ཁ་ནི་བྱ་བོ་ཞིག་དང་འདྲ་ཆགས། ²We will map that remote county next year. ²ང་ཚོས་རྫོང་ཡུལ་འཁོབ་དེ་སང་ལོར་ས་ཁ་ལ་འགོད་རྒྱ་ཡིན།

march /mɑ:tʃ/ | དཔུང་སྒྱུད། དཔུང་སྒྱུད་བྱེད་པ། ལ་ཤར་བ། || The soldiers learn how to march in a line.

དམག་མི་ནམས་ཀྱིས་དཔུང་སྒྱུད་འདྲ་བྱེད་པ་སྒྲིང་།

March /mɑ:tʃ/ | སྤྱི་ཟླ་གསུམ་པ། || March is a windy month. ²སྤྱི་ཟླ་གསུམ་པ་ནི་རླུང་ཆེ་བའི་ཟླ་བ་ཞིག་རེད།

mark /mɑ:k/ | ¹རྟགས། ²སྐར་གྲངས། ³སྐར་མ་རྒྱག་པ། || ¹What is that mark on your arm?

ཁྱོད་ཀྱི་དཔུང་བའི་སྒྲོང་གི་རྟགས་དེ་ནི་ཅི་ཞིག་ཡིན་ནམ། ²He got a good mark on the test. ²ཁོས་རྒྱགས་ཀྱི་སྐར་གྲངས་བཟང་པོ་ཞིག་བྲངས། ³The teacher said that she would mark our examinations tomorrow. ³དགོ་ཆེན་གྱིས་ཁོ་མོས་སང་ཉིན་ང་ཚོའི་རྒྱགས་ལ་སྐར་མ་རྒྱག་རྒྱ་ཡིན་ཟེར།

market /'mɑ:kit/ | ¹ཚོང་རུ། ²འཚོང་བ། || ¹What kind of things do they sell in the market?

ཚོང་རུ་ནང་དུ་ཁོ་ཚོས་ཅི་ཞིག་འཚོང་། ²We can market our greenhouse production in town.

ང་ཚོས་ང་ཚོའི་སྤྱོད་སྐྱེལ་ཁང་གི་ཐོན་རྫས་ཀྱི་འཚོང་ཐུག་ལ་འཚོང་བྱ་བ།

marry /'mæri/ | གཉེན་སྒྲིག། || That woman is going to marry my brother. ²ལུ་མེད་དེ་ངའི་ཕུ་བོ་དང་གཉེན་སྒྲིག་ཅིས་ཡིད།

mass /mæs/ | ཚོགས། || A great mass of flies gathered on the dead sheep. ²སྤང་ཚོགས་ཆེན་པོ་ཞིག་ལུག་རོའི་སྤང་དུ་འདྲུས།

material /mə'trɪəriəl/ | ལྷུ་མུ་ || Wool is strong material for a coat. བལ་ནི་ཤོས་ཀྱི་ལྷུ་མུ་མོ་ཞིག་ཡིན།

matter /'mætə/ | སྒྲིན། རྟོན་དག། ¹What's the matter with you? ཁྱེད་ལ་ཅི་སྒྲིན། ²I have a matter to discuss with you in private. རལ་ཁྱེད་དང་སྐོག་དྲུག་གི་སྒྲིན་པ་ལྟར་བྱ་རྒྱུ་ཡིན་ན་དག་ཅིག་ཡོད།

may /meɪ/ | ཚོག་ཐུབ། || May I help you? རས་ཁྱེད་ལ་རོགས་བྱེད་ཐུབ་བཅ།

May /meɪ/ | སྤྱི་ལྗོངས་ལ། || May is in spring. སྤྱི་ལྗོངས་ལ་ནི་དཔྱིད་ཀ་ཡིན།

maybe /'meɪbi/ | སྤྱི་དག། || Maybe I will be a nurse. རར་དཔྱིད་ཀ་ཡོག་ཅིག་བྱེད་ན་ཞིགས་ཞིགས་མེད།

mayor /meə/ | (སྲོང་ཁྱེད་གྱི་) འགོ་འཛིན། || Who do you think will be appointed mayor of this town? ཁྱེད་ཀྱིས་བརྗེས་ནས་ཞིག་སྲོང་བཤལ་འདི་དེ་འགོ་འཛིན་དུ་བསྐོས་རྒྱུ་རེད།

me /mi:/ | ར། || Don't laugh at me! རལ་འཕྱད་གོད་མ་བྱེད།

meal /mi:l/ | ཟས། || When can we have a meal together? རཚོས་ནམ་ཞིག་ལ་མཉམ་དུ་ཟས་བཟའ་བུ་བ།

mean /mi:n/ | ¹དོན། ²ཁྱེད་མེད། || ¹What does "apple" mean in Chinese? ལྷུ་ཡིག་གི་ནང་"ཀྲུ་ཤུ"་ཟེར་བ་ཅི་ཞིག་ལ་གོ། ²Don't be mean to your sister. རར་གི་སྲིང་མོར་ཁྱེད་མེད་མ་བྱེད།

measure /'meʒə/ | ཚད་འཇལ་བ། || Do you have a way to measure the size of this room? ཁྱེད་ལ་ཁང་བ་འདི་དེ་ལྗོངས་ཀྱི་ཚད་འཇལ་བ་ཡི་ཐབས་ཤིག་ཡོད་དམ།

meat /mi:t/ | ར། || Is there meat in this dish? ཟས་འདི་དེ་ནང་དུ་ཤ་ཡོད་དམ།

medicine /'medsn/ | སྒྲིན། || Did the doctor give you any medicine for your cold? སྒྲིན་པས་ཁྱེད་ལ་ཆམ་ནང་གི་སྒྲིན་བྱིན་ནམ།

meet /mi:t/ | མཇལ་བ། ཐུག་བ། || When can we meet? རཚོ་ནམ་ཚེ་དམའ་བུ་བ།

meeting /'mi:tiŋ/ | ཚོགས་འདུ་རྒྱུ་ཡིན། || ¹Where shall we have our meeting? རཚོ་འོ་ཚོགས་འདུ་གང་དུ་འཚོག་རྒྱུ་རེད། ²I am very glad to be meeting all my old friends again. རར་དགི་གྲོགས་པོ་རྣམས་ལ་འོར་གྱིས་རོ་འཕྲད་བྱེད་བལ་ར་བའ་དུ་དག་ལ།

melt /melt/ | བལྟ་བ། || The weather is so warm, perhaps the ice on the lake will melt. གམ་ལྷན་ཉ་ཅང་རྩོ་བས། མཚོ་སྤང་གི་ཆབ་རོམ་བལྟ་ན་ཞིགས་ཞིགས་མེད།

member /'membə/ | རུ་མི། འཐུས་མི། || Are you a member of the basketball team? ཁྱེད་རང་ལ་ནུ་ཆེག་སྒྲོ་ལོ་རུ་ཁག་གི་རུ་མི་ཡིན་ནམ།

memorial /mə'mɔ:riəl/ | རྒྱུ་བྱ་དོན་རིང་། || They built a large memorial to remember those who died in the war. དམག་འཁྲུག་གི་གཤམ་ཤིན་པོ་རྣམས་རྒྱུ་བྱེད་པ་འི་ཆེད་དུ་ཁོ་ཚོས་རྒྱུ་བྱ་དོན་རིང་ཆེན་པོ་ཞིག་བཞེས།

memory /'meməri/ | ཡིད་འཛིན། || That student has such a good memory for numbers. སྒྲོ་བ་མ་དེར་གྲངས་ཀ་འི་ཐོག་ནས་ཡིད་འཛིན་ཁྱེད་པར་ཅན་ཞིག་ཡོད།

men | སྐྱེས་པ་རྣམས། || The men take a bath in this room. སྐྱེས་པ་རྣམས་ཀྱིས་ཁང་བ་འདི་དེ་ནང་དུ་ལྷུས་བྱེད།

mend /mend/ | ཚོམ་པ། བཅོམ་པ། || Please mend my socks. ཁྱེད་ཀྱིས་འདི་བཅོམ་བཅོམ་རོགས།

mercenary /'mɜ:sənəri/ | དདུལ་ལོར་ཁོ་ན་སེམས་པ། || His motives for working were purely mercenary. ཁོས་བྱ་བ་ལས་པ་འི་ཀྱན་སྒྲོང་ནི་དདུལ་ལོར་ཁོ་ན་སེམས་པ་དེ་རེད།

mercy /'mɜ:si/ | སྙིང་རྟེན། || The fox had no mercy for the chicken. 'ཕ་མོས་བྱིས་བྱུ་ལ་སྙིང་རྟེན་མི་འཛིན།

message /'mesɪdʒ/ | འཕྲིན། || Did you want to leave a message? ཁྱེད་ཀྱིས་འཕྲིན་ཞིག་འཛོག་འདོད་དམ།

metal /'metl/ | ལྷུ་གས། || The bridge is made out of strong metal. ཟམ་པ་དེ་ནི་ལྷུ་གས་སྤྲུལ་ཞིགས་ཅན་གྱིས་ལས་པ་རེད།

method /'meθəd/ | ཐབས། || What is the best method for teaching English? དབྱིན་ཡིག་ཁྱེད་པ་འི་ཐབས་ཆེས་བཟང་པོ་ནི་ཅི་ཞིག་རེད།

metre (meter) /'mi:tə/ | སྒྲིས། || I am one and a half metres tall. རའི་གཟུགས་ལ་སྒྲིས་གང་དང་བྱེད་ཀ་ཡོད།

microscope /'maɪkrəskəʊp/ | མཐོ་སྒྲིལ་མཉམ་ཞེས། || A microscope helps the eye see very small objects like bacteria. མཐོ་སྒྲིལ་མཉམ་གྱིས་དངོས་པོ་ཉ་ཅང་ཆུང་བ་སྤྲིན་པ་བྱ་བྱ་ལྡང་མཐོང་དུ་འཇུག།

middle school | སློབ་འབྲིང་། || The nearest middle school is in the county town. ཐག་ཆེས་ཉེ་བའི་སློབ་འབྲིང་ནི་རྫོང་ཐོག་ཏུ་ཡོད།

middle /'mɪdl/ | དབྱིལ། || The boy sitting in the middle of the picture is my brother.

འབྲུག་པར་གྱི་དབྱིལ་དུ་ཚྲིག་ཡོད་པའི་ཞི་ལི་དེ་ནི་འཁྱིལ་པོ་ཡིན།

militant /'mɪlɪtənt/ | བཅོན་པོ། འཇུག་ཚུངས་ཞེས་པ། || The general's speech was full of militant ideas.

དམག་དོན་གྱི་གསུང་བཤད་ནང་འཇུག་ཚུངས་ཞེས་པའི་ལྟ་བུ་ཁེངས་འདུག།

military /'mɪlətri/ | དམག་མི། དམག་དཔུང། དམག་དོན་གྱི། || The military life is full of hardship. དམག་དོན་གྱི་འཚོ་བཞིན་དཀའ་ཁལ་ཁག་ཆེ།

milk /mɪlk/ | ¹འོ་མ། ²བཞོན་པ། || ¹Yak milk is rich. འབྲིའི་འོ་མ་ནི་སྤྲུམ་གྱིས་ལྗུག་ ²After my mother milks the yaks she collects dung. འཁྱིལ་མ་མས་འབྲི་མོ་བཞོན་པ་རྒྱུ་ལྱ་བ་འབྲུ།

mind /maɪnd/ | ¹བསམ་སྒྲོ། ²སེམས་དོགས་བྱེད་པ། || ¹Our teacher has a very open mind. འཚོའི་དགོ་ཆེན་གྱི་བསམ་སྒྲོ་ཡངས། ²Do you mind if I smoke? བས་བཀའ་གཤམ་ན་ཚུད་ཀྱིས་སེམས་དོགས་བྱེད་དམ།

mine /maɪn/ | ¹འཁྱིལ་པོ། ²གཏེར་ཁ། || ¹This book is mine. དེ་ཙམ་འདི་ནི་འཁྱིལ་པོ་ཡིན། ²There is no gold mine in this country.

རྒྱལ་ཁབ་འདི་ན་གསེར་གྱི་གཏེར་ཁ་མེད།

mineral /'mɪnərəl/ | རྩམ། || There are many types of minerals in Qinghai. མཚོ་སྒྲོན་ན་རྩམ་རིགས་སྤྲུ་ཚོགས་ཡོད།

minister /'mɪnɪstə/ | སྤྱི་དོན་མ། || The Minister of the Education Department is a very busy person.

སློབ་གསོ་དཔུ་ཡི་སྤྱི་དོན་མ་ནི་ཉ་ཅང་བྲེལ་བ་ཅན་ཞིག་ཡིན།

minor /'maɪnə/ | ¹ཕྱན་ཆོག་པ། ཅོག་ཅོག་ ²ན་གཞོན། || ¹I'm not concerned with minor problems.

བས་གནད་དོན་ཕྱན་ཆོག་པ་རྒྱུ་མས་ལ་སེམས་ཁལ་མི་བྱེད། ²Until you are an adult you are a minor.

མི་དང་མ་ཞིག་ཏུ་ཉ་ཅང་རྒྱུ་ཚུད་ནི་ན་གཞོན་ཞིག་ཡིན།

minority /maɪ'nɒrəti/ | གུང་ས་ཉུང་། || Tibetans are one of China's minority populations.

བོད་རིགས་ནི་ཀྲུང་གོའི་གུང་ས་ཉུང་མི་རིགས་ནང་གི་གཅིག་ཡིན།

minute /'mɪnɪt/ | གླར་ཆ། || I will come to your room in a minute. རར་དཀྱིལ་ཆ་གཅིག་གི་ནང་དུ་ཚུད་ཆར་དུ་འོང་ངེས།

miss /mɪs/ | དྲན་པ། || I'm going to miss school when it is over. སློབ་གྲྭ་ཐོ་ལ་གླུ་བས་སློབ་གྲྭ་དྲན་འགོ་བརྩམས།

Miss /mɪs/ | སྤུ་མོ། || Miss Li teaches us French. སྤུ་མོ་ལིས་ཀྱིས་འཚོར་རྒྱ་རན་སིའི་ཡི་གེ་ཁྲིད་གྱིན་ཡོད།

missile /'mɪsaɪl/ | མི་ཤུགས་འཕུར་མདའ། || They launched a missile that will go to the moon.

ཁོ་ཚོས་ལྷུ་བའི་སྒྲིང་འཕུར་བའི་མི་ཤུགས་འཕུར་མདའ་ཞིག་བཏང།

missing /'mɪsɪŋ/ | བོར་བ། གར་སོང་མེད་པ། || Her brother was missing from school yesterday.

ཁོ་མོའི་རྒྱ་བོ་ཁ་སང་སློབ་གྲྭ་ནས་གར་སོང་མེད་པར་གྱུར།

mistake /mɪ'steɪk/ | ཁྱོད་འཇུག་པ། || I made a mistake. འཚོ་ཁྱོད་འཇུག་པ་ཞིག་ལས།

mix /mɪks/ | བསྐྱེད་པ། || Milk mixed with tea is a common Tibetan drink.

ཇ་དང་འོ་མ་མཉམ་དུ་བསྐྱེད་པ་ནི་བོད་ཀྱི་རྒྱན་ཕྲན་གྱི་བཏུང་ཆུ་ཞིག་ཡིན།

mmm | ཨིན། || Mmm, this tastes good. ཨིན། འདི་ཞིམ་པོ་རེད།

mob /mpb/ | མི་ཚོགས་པ། || A loud and angry mob of people raided the store.

ཏུར་སྒྲུ་ཆེ་ཞིང་ཁོང་ཁོང་འངས་པའི་མི་ཚོགས་ཤིག་གིས་ཚོང་ཁང་འཕྲོག་བཅོམ་བྱས།

music /'mju:zɪk/ | རོལ་དབྱངས། || I love to listen to music on the radio. ར་རང་སྒྲིལ་ལྟུང་འཁོར་ནས་རོལ་དབྱངས་ལ་ཉན་པར་དགའ།
mustn't /'mʌsnt/ | མི་ཚོགས་པ། || You mustn't leave your home alone. ཁྱོད་རང་གཅིག་ཕུར་ཡུལ་དང་འབྲལ་མི་ཚོགས།
must /mʌst; mʌst/ | རེས་པར་དུ། || I must see you this evening. དོན་ལ་དེ་ཉིད་དང་རེས་པར་དུ་འཕྲད་དགོས།
mustn't /'mʌsnt/ | གཏན་ནས་བྱེད་མི་རུང་བ། || You mustn't tell him about the problem at school.

ཁྱོད་ཀྱིས་སློབ་གྲྭའི་ནང་གི་གནད་དོན་དེ་ཁོ་ལ་གཏན་ནས་བཤད་མི་རུང།

mutton /'mʌtn/ | ལྷག་ཤ། || Mutton is now very cheap. ད་ལྟ་ལྷག་ཤའི་རིན་གོང་ཆ་ཅང་སྒྲི།

my /maɪ/ | བའི། || This is my book. འདི་ནི་བའི་དཔེ་ཆ་ཡིན།

myself /maɪ'self/ | རང་ཉིད། || I hurt myself with the knife. རས་གྲིས་རང་ཉིད་རྩས།

mystery /'mɪstri/ | དཔོག་དཀའ་བ། || It is a mystery how the books were stolen. དཔེ་ཆ་རྣམས་ཇི་ལྟར་བརྒྱལ་པ་ནི་དཔོག་དཀའ་འབཞིག་རེད།

naked /'neɪkɪd/ | གཅེར་བུར། || The baby slept naked in his mother's arms. བྱིས་པ་དེ་ཁོའི་ཨ་མའི་པང་དུ་གཅེར་བུར་ཉལ།

N

name /neɪm/ | ¹མིང། ²མིང་བརྟེན་གྱི་མིང་ལཱ་ཅི་ཞིག་ཟེ། || ¹What is your name? ཁྱོད་ཀྱི་མིང་ལཱ་ཅི་ཞིག་ཟེ། ²Can you name all of China's provinces, autonomous regions, and special economic zones?

ཁྱོད་ཀྱིས་ཀྲུང་གོའི་ཞིང་ཆེན་དང་རང་སྐྱོང་ཁུལ་དཔལ་འབྱོར་དམིགས་བསལ་ས་ཁུལ་གྱི་མིང་བརྟེན་བྱ་བ་བཅས།

nation /'neɪʃn/ | རྒྱལ་ཁབ། || China is a very large nation. ཀྲུང་གོ་ནི་རྒྱལ་ཁབ་ཆེན་པོ་ཞིག་ཡིན།

nature /'neɪtʃə/ | ¹རང་བཞིན། ²རང་བྱུང་ཁམས། || ¹She has a kind nature. ཁོ་མོར་རང་བཞིན་འཇམ་པོ་ཞིག་ཡོད། ²Trees are a beautiful part of nature. སྒོང་བོ་ནི་རང་བྱུང་ཁམས་ཀྱི་དཔལ་ཡོན་གྱི་གྲུབ་ཆ་གཅིག་ཡིན།

navy /'nɛvi/ | མཚོ་དམག། || The British used to have the largest navy in the world.

དབྱིན་ཇི་རྒྱལ་ཁབ་ལ་སྔོན་ཆད་འཛམ་གླིང་གི་མཚོ་དམག་ཆེས་ཆེ་བ་ཡོད།

near /niə/ | ཉེ་བ། འཁྲིས་སྒྲ། འོག་སྒྲ། || Please sit near the fire. མའི་འོག་ས་ནས་སྒྲོད་དང།

nearly /'niəli/ | ཕལ་ཆེར། || I learned nearly all the new words. རས་ཕལ་ཆེར་ཐ་སྟད་གསར་བ་ཡོད་ཚད་སྒྲིངས།

necessary /'nesəsəri/ | དགོས་པ། དགོས་རེས། || Do you feel it is necessary to talk like that?

ཁྱོད་ཀྱིས་སྐད་ཆ་དེ་དེ་ལྟར་བརྗོད་དགོས་འདོད་དམ།

need /ni:d/ | དགོས་པ། || I don't need any help. ར་ལ་རོགས་རམ་ཅི་ཡང་བྱེད་མི་དགོས།

need never | གཏན་ནས་མི་དགོས། || You need never say that again. ཁྱོད་ཀྱིས་དེ་ཡང་བསྐྱར་གཏན་ནས་བཤད་མི་དགོས།

negotiate /ni'gəʊʃiət/ | ཁྲིམ་མོལ། || The businessmen negotiated a good price for the land.

ཚོང་བརྒྱམས་ཀྱིས་ས་གཞི་དེ་རིན་གོང་བཟང་བོ་ཞིག་ཏུ་གྲོས་མོལ་བྱས།

neither /'naɪðə; 'ni:ðə/ | ཡང་མེད་པ། || She has neither money nor food. ཁོ་མོར་སྒོར་མོ་མེད་ལ་ཟ་མ་ཡང་མེད།

nerve /nɜ:v/ | ¹དབང་ཆ། ²སྒྲོབས་པ། || ¹When he cut his foot he injured a nerve. ཁོས་ཁོའི་རྩང་པ་གཅོད་སྐབས་དབང་ཆ་ཞིག་རྩས། ²It took a lot of nerve for him to question the leader's motives at the public meeting.

སྤྱི་བསྐྱེད་ཚོགས་འདུའི་སྤྱི་ལོ་ལྟར་འདོད་ཀྱི་ཀུན་སྒྲོང་འདྲི་བར་ཁོས་སྒྲོབས་པ་ཆེན་པོ་བསྐྱེད་དགོས་བྱུང།

neutral /'nju:trəl/ | བར་གནས། བར་དུ་སྒྲིམས། || He said he felt neutral about the situation.

ཁོས་གནས་ཚུལ་དེར་ལྟ་བུ་བར་དུ་སྒྲིམས་བཟུང་ཡོད་ཟེ།

never /'nevə/ | གཏན་ནས་མ (དགག་སྒྲི།) || I never saw that movie. རས་སྒྲོག་བརྒྱན་དེར་གཏན་ནས་མ་བརྟུས།

new /nju:/ | གསར་བ། || My coat is new. རའི་སྒྲོད་གོས་ནི་གསར་བ་ཡིན།

New Year | ལོ་གསར། || What will you do during the New Year holiday? ལོ་གསར་གྱི་གནང་བའི་སྐབས་སུ་ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་ལས་རྒྱུ་ཡིན།
news /nju:z/ | གསར་འགྱུར། || Did you hear the news about China today? ཁྱོད་ཀྱིས་ད་སྐབས་ཀྱང་གོ་མི་སྒྲོང་གྱི་གསར་འགྱུར་ཐོས་པམ།
next day | ཕྱི་ཉིན། || The next day he again did not go to school. ཕྱི་ཉིན་ཁོ་ཡང་བསྐྱར་སློབ་གྲྭར་མ་སོང།
next time | ཟངས་ཆེས་མ། || Next time we have lunch together I'll pay. ཟངས་ཆེས་མར་ང་ཚོས་མཉམ་དུ་ཟ་མ་ཟ། རིན་ངས་སྤྲོད།
next to | ལོགས་སུ། འཁྲིམ་སུ། || Who sits next to you? ཁྱོད་གྱི་ལོགས་སུ་སུ་བསྡད་ཡོད།
next /nekst/ | དེ་ནས། དེ་མི་ཆེས། || What will we do next? དེ་མི་ཆེས་ང་ཚོས་ཅི་ཞིག་བྱེད་དགོས།
next year | ལོ་ཆེས་མ། || Next year I will be fourteen. ལོ་ཆེས་མར་ང་རང་ལོ་བཅུ་བཞི་ལ་སོན་རྒྱུ་རེད།
nice /nais/ | ཡག་པོ། འདས་པོ། རྒྱུ་མཐོ། || ¹Nice to meet you. ཁྱོད་དང་འཕྲད་ནས་དགའ་བོ་བྱུང། ²This mutton soup is nice.

ལུག་ཤའི་ཁུ་བ་འདི་ཞི་མའོ་འདུག།

night /nart/ | མཚན་མོ། || When night came his tooth was more painful. མཚན་མོ་སྐབས་དུས་ཁོ་མི་སྐྱག་ཏུ་ན།
night-time | མཚན་དུས། || I sleep during the night-time. མཚན་དུས་ང་རང་ཉལ།
nine /nam/ | དགུ། || My sister is nine. ངའི་སྲིང་མོ་ལོ་དགུ་ཡིན།
ninth /namθ/ | དགུ་བ། || Her ninth birthday was last week. ཁོ་མོའི་སྐྱེས་སྐར་ཟངས་དགུ་བ་ནི་གཟའ་འཁོར་སྟོན་མའི་ནང་ཡིན།
no /nəʊ/ | (དགག་སྒྲུ།) མིན། མི། || No, I don't want to go to the store. མིན། ང་རང་ཚོར་ཁ་དུ་འགྲོ་མི་འདོད།
no longer | ལྷན་འཁྲུངས་མི་བྱེད་པ། རིང་དུ་མི་བྱེད་པ། || I no longer study English. ངས་དབྱིན་ཡིག་སློབ་པ་ལྷན་འཁྲུངས་མི་བྱེད།
no /nəʊ/ | (དགག་སྒྲུ།) མིན། || No, I don't want any. མིན། ང་ལ་ཅི་ཡང་མི་དགོས།
no problem | སྟོན་མེད་པ། གནད་དོན་མེད་པ། དཀའ་ལས་མིན་པ། || It's no problem for me to help you study.

ཁྱོད་ཀྱི་སློབ་སྦྱང་ལ་རོགས་རམ་བྱེད་པ་ནི་དཀའ་ལས་ཤིག་མིན།

No. (number) /'nʌmbə/ | ཡང་གྲངས། || I'll buy No. Seven. ངས་ཡང་བདུན་པ་ཉོ་རྒྱུ་ཡིན།
nobody /'nəʊbədi/ | མི་མེད་པ། || Nobody came to see me last night. མདང་དགོང་ང་ལ་ལྟ་བར་ཡོང་བའི་མི་མེད།
noise /nɔɪz/ | དུར་སྒྲུ། || There was so much noise from the thunder last night. མདང་དགོང་གི་འདུག་སྒྲུ་ལུར་སྒྲུ་ཆེན་པོ་བཞེས།
nominate /'nɒmɪneɪt/ | གཏན་འཁེལ་བྱེད་པ། བསྐོ་བཞག་བྱེད་པ། || I'm going to nominate her for class monitor.

ངས་ཁོ་མོ་འཛིན་གྲྭའི་འགོ་གཙོ་དུ་བསྐོ་བཞག་བྱེད་ཅིས་ཡོད།

noodles /'nu:dlz/ | ཐུག་པ། || I want noodles for lunch. ངས་གྲུང་ཟས་ལ་ཐུག་པ་འཐུང་རྒྱུ་ཡིན།
noon /nu:n/ | ཉིན་གྲུང། || We usually eat lunch at noon. ང་ཚོས་དུས་རྒྱུན་ཉིན་གྲུང་གྲུང་ཟས་ཟ་བཞིན་ཡོད།
normal /'nɔ:ml/ | ལྷན་ཁྲུ། || It is normal to want to eat food every day. ཉིན་རེར་ཟས་ཟ་འདོད་པ་ནི་ལྷན་ཁྲུ་ཡིན།
north /nɔ:θ/ | བྱང་ཕྱོགས། || Grassland is in the north of the valley. རྩ་བར་ནི་ལུང་བའི་བྱང་ཕྱོགས་སུ་ཡོད།
Northeast /nɔ:θ/ | བྱང་ཤར། || Liaoning is in Northeast China. ལའོ་ཉིན་ནི་གྲུང་གོའི་བྱང་ཤར་ན་ཡོད།
northerly /'nɔ:ðəli/ | བྱང་དུ་གཏད་པ། || We walked in a northerly direction. ང་ཚོས་ཁ་ཕྱོགས་བྱང་དུ་གཏད་ཏེ་སོང།
Northwest /nɔ:θwest/ | རྩབ་བྱང། || Gansu is in Northwest China. གན་སུའུ་ནི་གྲུང་གོའི་རྩབ་བྱང་དུ་ཡོད།
nose /nəʊz/ | སྒྲ། || My nose is cold. ངའི་སྒྲ་འཁྱགས་པོ་རེད།

not at all | གཏན་ནས་མེད་དང་མིན་པ། || When she said, "Thank you," I said, "Not at all."

ཁོ་མོས་"བཀའ་དྲིན་ཆེ།" ཞེས་བཤད་པ་ན། ངས་"བཀའ་དྲིན་གཏན་ནས་ལུ་མི་དགོས།" ཞེས་བཤད།

not /nɒt/ | (དགག་སྒྲུ།) མི། མེད། མིན། || Not everyone wanted to do it. མི་ཚང་མས་བྱ་བ་དེ་ལས་ན་འདོད་པ་མ་རེད།

note /nəʊt/ | ¹བཞུགས་པའི་²སྒྲིག་ཀླུ་ལྟ་བུ། || ¹Please take a note to my friend. རེ་བློ་གྲོགས་པོར་བཞུགས་པའི་གཞི་གཞི་རྒྱུ་རྒྱུ་²I couldn't read the notes on the sheet music. རྒྱུ་རྒྱུ་དཔྱད་པའི་ཞི་བའི་སྒྲིག་ཀླུ་ལྟ་བུ་འདི་མི་ཤིས།

nothing /'nʌθɪŋ/ | ཅི་ཡང་། || I understood nothing he said. རས་ཁོས་བཤད་པ་ཅི་ཡང་ཉམས་ཤིང་།

November /nəʊ'vembə/ | སྤྱི་ཟླ་བཅུ་གཅིག་པ། || It begins to get much colder in November.

སྤྱི་ཟླ་བཅུ་གཅིག་པ་ནས་བཟུང་ནས་ཟླ་ལྷུ་ལྷུ་ཆེས་ཆེར་འགྲོ།

now /naʊ/ | ད་ལྟ། || Now I am learning how to write Tibetan. ད་ལྟ་ནས་བོད་ཡིག་ཅི་ལྟར་འབྲི་ཚུ་ལ་སྦྱོར་གི་ན་ཡོད།

nowhere /'nəʊweə/ | གནས་མེད་པ། གང་ལ་དང། || The poor man had nowhere to sleep that night.

དགོང་མོ་དེར་སྤང་བོད་ལ་ཉལ་སའི་གནས་མེད།

nuclear /'nju:kliə/ | ཉིང་རྩུ་ལ། || Nuclear weapons are extremely dangerous. ཉིང་རྩུ་ལ་མཚོན་ཆ་ནི་ཉུང་ཉེན་ཁ་ཆེ།

number /'nʌmbə/ | ཡང་གྲངས། || Three is a special number. གསུམ་ནི་ཡང་གྲངས་ཁྱད་པར་ཅན་ཞིག་ཡིན།

nurse /nɜ:s/ | ནད་གཡོག། || I want to become a nurse when I grow up. ར་རང་ནང་སོན་ན་ནད་གཡོག་ཅིག་བྱེད་འདོད།

O

o'clock /ə'klɒk/ | ལྷུས་ཚེད། || At four o'clock we go home. ལྷུས་ཚེད་བཞིའི་ལྷུང་དུ་རྒྱུ་ལ་དུ་འགྲོ།

obey /ə'bei/ | ཁ་ལ་ཉན་པ། || The sons didn't obey their father. འུ་དེ་ཚོས་ཁ་ལ་ཁ་ལ་མ་ཉན།

object /'ɒbdʒɪkt/ | དོན་པོ། || A ball is a round object. རྩ་ལི་ནི་དོན་པོ་རིལ་རིལ་ཞིག་ཡིན།

observe /əb'zɜ:v/ | ལྟ་བ། || She only likes to observe basketball games. ཁོ་མོས་ལན་ཆེན་སྤྱོད་འགྲན་བསྡུར་ཁོ་ན་ལས་ལྟ་མི་འདོད།

occupy /'ɒkjupaɪ/ | དབང་བ། དམ་འཛིན། འཛིན་བཟུང་བྱེད་པ། || He knows how to occupy his time well.

ཁོས་རང་གི་དུས་ཚོད་ཅི་ལྟར་དམ་འཛིན་བྱེད་དཔོན་པ་གསལ་བོར་ཤིས།

ocean /'əʊʃn/ | རྒྱ་མཚོ། || It takes many days to drive to the ocean from here.

འདི་ནས་རྒྱ་མཚོའི་བར་ལ་ཉིན་མང་བོར་རྒྱ་དང་འཁོར་ལ་བསྐྱད་ནས་འགྲོ་དགོས།

October /ɒk'təʊbə/ | སྤྱི་ཟླ་བཅུ་བ། || How many days are in October? སྤྱི་ཟླ་བཅུ་བ་ལ་ཉིན་མ་དུ་ཡོད།

of /əv; ɒv/ | (འབྲེལ་སྒྲིའི་ཕྱད།) ལས། || She is the best of all the students. ཁོ་མོ་ནི་སློབ་མའི་ནང་ནས་ཆེས་བཟང་བོ་ཡིན།

off /ɒf/ | (སྒྲོག་སོགས།) མཚམས་གཅོད་པ། ཆད་པ། || The light is off. སྒྲོག་ཆད་སོང་།

offer /'ɒfə/ | སྤྲོད་པ། || I tried to offer him my coat because he was cold. ཁོ་གྲང་གི་ན་འདྲུག་པས་རས་རང་གི་སྤྱོད་གོས་ཁོར་སྤར་ཐབས་བྱས།

office /'ɒfɪs/ | གཞུང་སྒྲུབ་ཁང། || My office is here. རའི་གཞུང་སྒྲུབ་ཁང་འདི་ན་ཡོད།

officer /'ɒfɪsə/ | དོན་པོ། || Is your father an officer in the army? ཁྱོད་གྱི་ཡ་ཕ་དམག་དཔུང་གི་དོན་པོ་ཞིག་ཡིན་ནམ།

official /ə'fɪʃl/ | འགོ་གཙོ། || Did the official say that it was OK? འགོ་གཙོས་དེ་ཚོག་ཅེས་ཨ་ཁ་ཤད།

often /'ɒfn; 'ɒftən/ | ལྷུས་ཚུན། || I often speak English. རས་དུས་ཚུན་དུ་བྲིན་རྒྱ་སྐད་སྒྲི།

Oh dear! /diə/ | ཁྱོད་དེ་མཚོན་ཆ་གསུམ་པོས་མ་ཁྱེན། || Oh dear! I can't believe it is true! ཁྱོད་དེ་མཚོན་ཆ་གསུམ་པོས་མ་ཁྱེན།

ར་རང་དེ་དོན་མིན་པར་ཡིད་མི་ཆེས།

oh /ə/ | ཁྱོད། || Oh, is it really true? ཁྱོད་དེ་དོན་གནས་དོན་དོན་མིན་ནམ།

oil /ɔɪl/ | ལྷུ་མ། རྩུ་མ། || We need more cooking oil. ར་ཚོར་ཟས་རྩུ་མ་དུ་དྲུང་མང་བོ་དགོས།

OK | ཡ། || OK, we will do what you suggest. ཡ། ར་ཚོས་ཁྱོད་གྱིས་ཅི་བཤད་བསྒྲུབ་ཤིས།

old /əʊld/ | རྒྱས་པ། || My grandmother is very old. རའི་སྤྱོད་ཉུང་རྒྱས་འདྲུག།

on duty | ལས་ཤིས། || My father was on duty last night at the hospital. རའི་ཡ་ཕ་མདང་དགོང་སྤྱོད་ཁང་གི་ལས་ཤིས་ཡིན།

on foot | ཀང་ཐང་། || I went on foot to the shop. ར་ཚོ་ཚོང་ཁང་དེར་ཀང་ཐང་དུ་སོང་བ་ཡིན།

on /ɒn/ | མེད་ཀྱི་ཁ་ཕྱེད་པ། || ¹The book is on the desk. དཔེ་ཆ་ཙམ་ཙམ་མེད་ཀྱི་ཁ་ཕྱེད་པ་ཡོད། ²Please turn the radio on.

སྒྲིལ་དུ་འཁོར་ལོའི་ཁ་ཕྱེད་པ།

on the way home | ཡུལ་དུ་ལོག་པའི་ལམ་དུ། || On the way home I fell and hurt my wrist.

ཡུལ་དུ་ལོག་པའི་ལམ་དུ་རང་ཐང་ལ་འགྱེལ་ནས་མཐིག་མ་རྩས།

once /wʌns/ | ཐེངས་གཅིག་། || I once was very sick. ཐེངས་གཅིག་ལ་རང་ཉ་ཅང་ན་བྱུང་།

one /wʌn/ | གཅིག་། || One day later he was well again. ཉིན་གཅིག་གི་རྗེས་སུ་ཁོའི་ནད་ཡང་བསྐྱར་དྲག

only /'əʊnli/ | ཁོ་ནི་མ་གཏོགས། || I only want this book. ར་ལ་དཔེ་ཆ་འདི་ཁོ་ན་དགོས།

open /'əʊpən/ | ¹ཡངས་པ། ²འབྱེད་པ། || ¹After a policy of economic reforms was implemented the country became more open. དཔལ་འབྱོར་བཅོས་སྒྱུར་གྱི་སྲིད་ཇུས་ལག་བསྟར་བྱས་རྗེས། རྒྱལ་ཁབ་གྱི་སྒྲིལ་ཡངས་སུ་སོང་། ²Please open the window. བླ་ཕྱེད་དང་།

operation /,ɒpə'reɪʃn/ | ¹གཤགས་བཅོས། ²བདག་གཉེར། || ¹I must have an operation next week.

གཞལ་འཁོར་རྗེས་མར་ར་ལ་རེས་པར་དུ་གཤགས་བཅོས་བྱེད་དགོས། ²Our financial operations require several accountants.

ར་ཚོའི་དཔལ་འབྱོར་བདག་གཉེར་ལ་རྩིས་གཉེར་བ་འགའ་དགོས།

opinion /ə'pɪnjən/ | ལྟ་བ། || In his opinion everyone should get a good education.

ཁོའི་ལྟ་བར་མི་རེ་རེ་སྒྲོབ་གསོ་བཟང་བོ་ཞིག་འཐོབ་དགོས།

oppose /ə'pəʊz/ | རོ་ཤོལ། || I don't mean to oppose you but I really don't agree.

ངས་ཁྱེད་ལ་རོ་ཤོལ་བྱེད་པ་མིན་མོད། འོན་ཀྱང་རང་གཏན་ནས་མི་འཐུང་།

opposite /'ɒpəzɪt/ | རྒྱུག་ཟླ། || The opposite of "black" is "white." "ནག་པོའི་"རྒྱུག་ཟླ་ནི་"དཀར་བོ་"ཡིན།

oppress /ə'pres/ | བཅོན་ཚེལ། || Sometimes stronger animals like to oppress weaker ones.

སྐབས་འགར་རི་དྲགས་བཅོན་པའི་རི་དྲགས་ཉམས་རྒྱུང་ལ་བཅོན་ཚེལ་བྱེད།

or /ɔ:/ | ཡང་ན། || Do you want coffee or tea? ཁྱེད་ལ་ཁ་ཕྱེད་པ་དགོས་སམ་ཡང་ན་ཇ་དགོས།

orange /'ɒrɪndʒ/ | ¹ཚེལ་མ། ²ལི་དམར། || ¹The orange was spoiled. ཚེལ་མ་དེ་རྩལ་འདྲུག་ ²Her orange jacket was easy to see from far away. ཁོ་མོའི་ལི་དམར་གྱི་སྒྲོད་ལུ་དེ་རྒྱུང་རིང་ནས་མཐོང་སྲ།

orbit /'ɔ:bit/ | ¹འཁོར་ལམ། ²སྒྲོར་བ། འཁོར་བ། || ¹The earth's orbit around the sun has been carefully studied.

ཉི་མར་བསྒྲོར་བའི་སའི་གོ་ལའི་འཁོར་ལམ་ཞིབ་འཇུག་ཞིབ་མོ་བྱས་ཡོད། ²The planets orbit the sun. རྒྱ་སྐར་རྣམས་ཉི་མར་བསྒྲོར་ནས་འཁོར།

orchestra /'ɔ:kɪstrə/ | འབྲུད་དགྲོལ་རོལ་ཆས་རྩུལ་ཁག་། || Ten musicians were in the orchestra.

འབྲུད་དགྲོལ་རོལ་ཆས་རྩུལ་ཁག་དེར་རོལ་མོ་བ་བཅུ་ཡོད།

order /'ɔ:də/ | ¹གོ་རིམ། ²གྲུལ་དག་པོར་འཛུགས་པ། ³བཀའ། ⁴བཀའ་གནང་བ། || ¹Put your things in order. ཁྱེད་གྱི་དངོས་པོ་རྣམས་གོ་རིམ་ལྟར་ཞོག་ ²Please order your books and other belongings so that your room looks neat.

ཁྱེད་གྱི་དཔེ་ཆ་དང་དངོས་པོ་གཞན་པ་དག་གྲུལ་དག་པོར་བཞག་ནས་ཁྱེད་གྱི་ཁང་བཀྲའ་དག་ཏུ་བོད་སྒྱུ་ ³I must obey my leader's order.

ངས་རའི་འགོ་ཁྲིད་གྱི་བཀའ་དེས་པར་དུ་སྤྱི་བོར་ལེན་དགོས། ⁴"I order you to come to class on time," the teacher told the tardy student. དགོ་ཚན་གྱིས་སྒྲོབ་མ་སྤྱིད་ལུག་དེ་ལ་ "ངས་ཁྱེད་ལ་སྒྲོབ་ཁྲིད་ལ་དུས་ཐོག་ཏུ་ཡོང་རྒྱུ་ལི་བཀའ་གནང་བ་ཡིན།" ཞེས་གསུངས།

organise (organize) /'ɔ:gənaɪz/ | གུང་སྒྲིག་པ། ཅུ་འཇུགས་བྱེད་པ། || I can't organise my thoughts.

ངས་རང་གི་དཔེ་ཆ་ལ་རྣམས་གུང་སྒྲིག་མི་ཐུབ།

other /'ʌðə/ | གཞན། || Do you want the other one? ཁྱོད་ལ་གཞན་པ་དེ་དགོས་སམ།
our /ɑː; 'aʊə/ | རེ་མོ་ཡི། || This is our home. འདི་ནི་རེ་མོ་ཡི་མི་ན།
ours /ɑːz; 'aʊəz/ | རེ་མོ་ཡི། || This basketball is ours. གྲ་འཕེན་སྤྱོད་འདི་རེ་མོ་ཡི་ན།
ourselves /ɑː'selvz; ,aʊə's-/ | རེ་མོ་རང་ཉིད། || We cleaned the room by ourselves. ཁང་བ་དེ་རེ་མོ་རང་ཉིད་ཀྱིས་གད་བདར་བྱས་པ་ཡིན།
out /aʊt/ | བྱུ། || He threw the paper out the window. ཁོས་ཤོག་བུ་དེ་དུ་མའི་བྱུ་རུ་འཕངས།
out of | བྱུ། || I walked out of the classroom. ར་རང་སློབ་ཁང་གི་བྱུ་རུ་བྱུ།
outside /,aʊt'saɪd/ | བྱུ། || Outside it was colder than inside. བྱུ་ཡི་ནམ་ཟུག་ནང་ལས་འཁྱགས།
over /'əʊvə/ | ¹གྲོ་ལ་བ། མཇུག་ཇོགས་པ། ²སྟེང་ནས། || ¹Class is not over yet. སློབ་ཁྱིད་དུ་མ་གྲོ་ལ། ²I don't think I can jump over this river. རས་ར་རྒྱ་བོ་འདི་དེ་སྟེང་ནས་མཚོངས་བྱུ་བ་མི་འདོད།
over there | བ་གི་ད། || I live over there. ར་རང་མ་གི་ར་བསྐད་ཡོད།
owe /əʊ/ | ཆད་པ། || How much money does he owe you for those potatoes? ཁོས་ཁྱོད་ལ་ཞོག་ཁོག་གི་རིན་དུ་སྒོར་ག་ཚོད་ཆད་ཡོད།
own /əʊn/ | ¹རང་གི། མི་རང་ཉིད་ཀྱི། ²དབང་བ། || ¹This is my own home that my father left me when he died. འདི་ནི་རང་གི་ཁང་བ་སྟེ། རའི་ཨ་ཕས་ཁོ་མུ་རན་ལས་འདས་སྐབས་ར་ལ་བཞག་པ་ཡིན། ²That family doesn't own their house. ཁྱིམ་ཚང་དེའི་ཁང་བ་ཁོ་ཚང་ལ་མི་དབང།

P

page /peɪdʒ/ | ¹ཤོག་གྲངས། ²ཇོགས་པ། || ¹Turn to page ten. ཤོག་གྲངས་བརྒྱུ་བ་ལ་ཇོགས་པ། ²If you page through the book, you will see that it contains a number of spelling mistakes. ཁྱོད་ཀྱིས་དཔེ་ཆ་ཡོངས་སུ་ཇོགས་པ་ན། ཁྱོད་ཀྱིས་དཔེ་ཆ་འི་ནང་དུ་ཡིག་ཞོར་མང་བོ་ཡོད་པ་རྟོན་བྱུ་བ།
pain /peɪn/ | ར་བྱུག། || The doctor tried to stop the pain. སྐྱེད་པས་ར་བྱུག་འགོག་པར་འབད་པ་བྱས།
paint /peɪnt/ | ¹ཕིབ་སྐྱུ་བ། ²ཕྱི། || ¹Every year we paint the outside of our house. ར་ཚོས་ལོ་རེར་ཁང་བའི་བྱུ་ལོགས་ལ་ཕིབ་སྐྱུ། ²The red paint was cheaper than the blue paint. ཕིབ་སྐྱུ་བ་བོད་ཕིབ་སྐྱུ་བ་པོ་དེ་ལས་གོར་སྒྲ།
pair /peə/ | ཆ། || I bought this pair of shoes last month. རས་བྱུ་མ་ཆ་འདི་ཟླ་ཐུན་མར་ཉེས་པ་ཡིན།
palace /'pæləs/ | རྩོ་བླ། || The king and queen lived in a beautiful palace. རྒྱལ་བོ་དང་བཅུ་ན་མོ་གཉིས་པོ་བླ་ན་སྐྱུག་པ་ཞིག་ཏུ་བཞུགས་ཡོད།
pamphlet /'pæmflət/ | དེབ་རྒྱུ་བ། || Have you seen a pamphlet describing the new school? ཁྱོད་ཀྱིས་སློབ་གྲུ་འི་གནས་ཚུལ་འཁོད་པའི་དེབ་རྒྱུ་བ་ཞིག་མ་ཐོང་ངམ།
pan /pæn/ | སྤྲ་བ། || We need a big pan to cook all the meat. ག་འདི་ཐམས་ཅད་བཅོད་པར་ར་ཚོར་སྤྲ་བ་ཆེན་པོ་ཞིག་དགོས།
panda /'pændə/ | དོ་མ། || That panda is black and white. དོ་མ་དེ་ནི་ནག་ཁ་རེད།
paper /'peɪpə/ | ཤོག་བུ། || I don't have any paper. ར་ལ་ཤོག་བུ་མེད།
parade /pə'reɪd/ | ¹ཁོ་མ་སྒོར། ²ཁོ་མ་སྒོར་བྱེད་པ། || ¹On May first we always have a parade. སྤྱི་ཟླ་ལྔ་པའི་ཚེས་གཅིག་ལ་ར་ཚོས་རྒྱུ་པར་ཁོ་མ་སྒོར་ཞིག་བྱེད། ²We will parade down main street and then return to our school. ར་ཚོས་གཞུང་ལམ་བརྒྱུད་ནས་ཁོ་མ་སྒོར་བྱས་ཇེས་བྱུར་ར་ཚོའི་སློབ་གྲུར་ལོག་རྒྱུ་ཡིན།
pardon /'pɑːdn/ | ¹དགོངས་དག། ²དགོངས་དག་ཞུ་བ། || ¹I beg your pardon, I didn't hear what you said. དགོངས་དག་ཞུ་རོགས། རས་ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་བཤད་པ་གོ་མ་ཐོང་། ²The governor refused to pardon his crimes so he was executed. སྤིང་འཛིན་པ་དཔེ་ཁོའི་ཉེས་པ་ལ་དགོངས་དག་མ་ཞུས་པས་ཁོ་སྤྱི་གཤིས་ལ་སྤྱར།

parent /'peərənt/ | ཕམས་མ། || After my father died I only had one parent. ངའི་ཕ་ཚོ་ལས་འདས་རྗེས་ང་ལ་མ་གཅིག་ལས་མེད།

parents /'peərənts/ | ཕམས། || My parents are both teachers. ངའི་ཕམས་གཉིས་ཀ་དག་ཀྱི་སྒྲིལ་ཡིན།

parents-in-law | རྒྱལ་པོ་དང་གྲུས་མོ། || My parents-in-law live in Rebgong. ངའི་གྲུས་པོ་དང་གྲུས་མོ་གཉིས་ཀ་རེ་བཞག་དུ་བསྐྱད་ཡོད།

park /pɑ:k/ | ¹སྤྱི་གླིང། ²སྤྱོད་པ།(རྒྱུ་ལམ་འཁོར་སོགས།) || ¹I went to People's Park last Sunday.

གཟའ་ཉི་མ་སྤྱོད་མའི་ཉིན་ང་རང་མི་དམངས་སྤྱི་གླིང་དུ་སོང། ²Please park your car here. ཁྱོད་ཀྱི་རྒྱུ་ལམ་འཁོར་འདི་དུ་སྤྱོད།

parliament /'pɑ:ləmənt/ | རྒྱལ་ཚོགས། || Britain uses a parliamentary system of government.

དབྱིན་ཇི་རྒྱལ་ཁབ་གྱིས་རྒྱལ་ཚོགས་ཟེར་བའི་སྤྱོད་གཞུང་གི་ལམ་ལུགས་ཤིག་ལག་བསྟར་བྱེད།

part /pɑ:t/ | ཆ་ཤས། || Which part of this bread do you want? ཁྱོད་ལ་གོ་རེ་འདིའི་ཆ་ཤས་གང་དགོས་མས།

partly /'pɑ:tli/ | ཕྱེད་ཙམ། || She recognised that the accident was partly her fault.

ཁོ་མས་དོན་རྒྱུན་དེའི་ཕྱེད་ཙམ་རང་གི་སྤྱོད་ཡིན་པར་ངོས་ཟིན་བྱས།

party /'pɑ:ti/ | ¹སྤྱོད་ཆོགས། ²ཏང་ཁག། || ¹We will have a party in our classroom this afternoon.

ང་ཚོས་དེ་རིང་ཕྱི་ཏྲུང་རང་རེ་འོ་སྤྱོད་ཁང་ནང་དུ་སྤྱོད་ཆོགས་ཤིག་འཚོག་རྒྱུ་ཡིན། ²I don't know very much about America's political parties.

ཨ་མེ་རི་ཁའི་ཆབ་སྤྱོད་ཏང་ཁག་གི་སྤྱོད་ཆོགས་ངས་མང་བོ་མི་ཤས།

pass /pɑ:s/ | ¹ཉག་ག་རྒྱུད་པ། ²སྟེར་བ། || ¹That mountain pass was an important military location many years ago.

ལཱ་མང་བའི་སྤྱོད་ལ་རི་བོའི་ཉག་ག་དེ་ནི་དམག་དར་དུང་གི་སྤྱོད་གནས་གལ་ཆེན་ཞིག་ཡིན། ²Please pass the salt. ཚུད་འདིར་སྟེར་རོགས།

passage /'pæsiɔdʒ/ | འགྲུལ་འབུལ། || It was a long passage by ship to America from England.

དབྱིན་ཇི་ནས་ཨ་རུ་བར་གྱི་སྤྱོད་བྱས་ན་འགྲུལ་འབུལ་གྱི་ལམ་ཐག་རིང་།

passenger /'pæsiɔndʒə/ | ལམ་མགྲོན། || The passenger gave the ticket to the conductor.

ལམ་མགྲོན་གྱིས་འཛིན་ཡིག་ཞབས་ཞུ་བར་སྤྲད།

passport /'pɑ:spɔ:t/ | ལམ་ཡིག་ལག་ཁྱེར། || He thought he had lost his passport. ཁོས་རང་གི་ལམ་ཡིག་བོར་ཟིན་བསམས་བྱུང།

past /pɑ:st/ | ལྷན་པ། འདས་པ། || In the past I did not study English. ལྷན་པ་དཔྱིན་ཡིག་མ་སྦྱངས།

path /pɑ:θ/ | ལམ་ཐུ། || There is a lovely path going through the forest. ཞགས་ཚལ་གྱི་གསེབ་དུ་ཡིད་དུ་འོང་བའི་ལམ་ཐུ་ཞིག་ཡོད།

pay /peɪ/ | རིན་སྤྲོད་པ། || I didn't have to pay much money for these shoes. ངས་ལྷམ་འདིར་སྤྲོད་མོ་མང་བོ་སྤྲོད་མ་དགོས།

pea /pi:/ | སྒན་མ། || A small green pea fell off her plate onto the floor. སྒན་མ་སྤྱོད་པོ་རྒྱུང་རྒྱུང་ཞིག་ཁོ་མོའི་སྤྱོད་མ་ལས་སར་ལྷུང།

peace /pi:s/ | རྒྱུང་འཇགས། ཞི་བདེ། || There was not much peace to be found in the middle of town.

གྲོང་བར་ལ་གྱིད་ཀྱི་ལུ་རྒྱུང་འཇགས་རྙེད་དཀའ།

pear /peə/ | ཤིང་ཏྲོག་ལི། || The yellow pear fell on the floor. ཤིང་ཏྲོག་ལི་མེར་བོད་སར་ལྷུང།

peas /pi:s/ | སྒན་མ། || Many children don't like to eat peas. བྱིས་པ་མང་བོ་སྒན་མ་ཟ་བར་མི་དགའ།

pen /pen/ | ལྷགས་སྒྱུག། || This pen wasn't expensive. ལྷགས་སྒྱུག་འདིའི་རིན་གོང་མི་ཆེ།

pencil /'pensl/ | ཇུ་སྒྱུག། || Please sharpen my pencil. ངའི་ཇུ་སྒྱུག་གཞོགས།

pencil-box | ཇུ་གཤམ། || I bought this pencil-box in that shop. ངས་ཇུ་གཤམ་འདི་ཚོང་ཁང་དེ་དུ་ཉོས་པ་ཡིན།

penfriend /'penfrend/ | ཇུ་གཤམ་གྲོགས། || I have a penfriend in New Zealand. ང་ལ་ནེ་ཏུ་ཙོ་ལན་ན་ཇུ་གཤམ་གྲོགས་ཤིག་ཡོད།

people /'pi:pl/ | མི། དམངས་ཚོགས། || I like to be with other people. ང་རང་མི་གཞན་དང་མཉམ་དུ་འདུག་རྒྱུར་དགའ།

percent /pə'sent/ | བརྒྱ་ཆ་འི་ཚད། || What percent of students graduate from this school?

སྤྱོད་གྲྲ་འདི་ལས་སྤྱོད་མ་བརྒྱ་ཆ་འི་དུ་མཐར་ཕྱིན་བཞིན་ཡོད།

perfect /'pɜ:fɪkt/ | ¹ དུལ་དུ་བྱུང་བ། ² དྲིམས་མགོས་པ། || ¹ That is a perfect answer to that question.

དེ་ནི་དྲི་བ་དེའི་ལན་ལུ་དུ་བྱུང་བ་ཞིག་རེད། ² Over time I hope to perfect my singing style.

དུས་ཀྱི་འགོས་དང་བསྐྱན་ནས། ངས་རང་གི་གླུ་ལེན་སྐད་སྤྲི་མས་མགོས་པ་ཞིག་དུ་གཏོང་འདོད།

perhaps /pə'hæps; præps/ | སྲིད། ཞིགས་ཞིགས་མེད་པ། || Perhaps it would be better if I didn't come tomorrow.

ང་རང་སང་ཉིན་མ་འོང་ན་བཟང་ཡང་སྲིད།

period /'piəriəd/ | ¹ གད། ² ཐུན། || ¹ Always put a period at the end of a sentence.

ཆོག་ཅིག་གི་མཇུག་དུ་རྒྱུན་པར་གད་ཅིག་ཁོད་ཅིག་ ² Our class period is over at two p.m. ར་ཆོད་སློབ་ཐུན་ཕྱི་དྲི་དུས་ཆོད་གཉིས་པའི་ཐུང་གོ་ལ།

permanent /'pɜ:mənənt/ | གཏན་འཇགས། ཡུན་རིང་། || They decided to make a permanent change in the school

rules. ཁོ་ཆོས་སློབ་གྲྲའི་སྒྲིག་ལམ་ཐད་ཡུན་རིང་གི་བཅོས་བསྐྱར་ཞིག་བྱེད་རྒྱུ་ཐག་བཅད།

permit /pə'mit/ | ¹ ཆོག་མཆན། ² ཆོག་མཆན་སྟེར་བ། || ¹ You need to get a permit to build that building.

ཁྱོད་ཀྱིས་ཁང་བདེ་བཅུག་པར་ཆོག་མཆན་ཞིག་ལེན་དགོས། ² Please permit me to miss class tomorrow because I need to go to the

hospital to see my sick father. ང་སྤྲོད་ཁང་དུ་ན་བཞིན་པའི་ཨ་པ་ལ་བཟུ་རུ་འགྲོ་དགོས་པས། ང་ལ་སང་ཉིན་སློབ་ཁྲིད་ལ་མ་ཡོང་ན་ཆོག་པའི་ཆོག་མཆན་སྟེར་རོགས།

person /'pɜ:sn/ | མི། || What person would want to go out in a storm like this?

འདི་འབྲའི་ཆར་རྒྱུད་གི་ནང་དུ་མི་སུ་ཞིག་ཕྱི་རུ་འགྲོ་འདོད་དམ།

phone /fəʊn/ | ¹ ཁ་པར་གཏོང་བ། ² ཁ་པར། || ¹ Please phone me. ང་ལ་ཁ་པར་གཏོང་རོགས། ² Does your family have a phone?

ཁྱོད་ཆང་ལ་ཁ་པར་ཡོད་དམ།

photo /'fəʊtəʊ/ | འབྲུལ་པ། || This photo was taken in Ziling. འབྲུལ་པ་འདི་ནི་ཟེ་ལིང་ནས་བསྐྱེད་པ་ཡིན།

physics /'fɪzɪks/ | དོས་ལུགས། || Physics is the study of the laws of motion.

དོས་ལུགས་ནི་དོས་པའི་འགྲུལ་སྐྱོད་ཀྱི་ཆོས་ཉིད་ཀྱི་ཞིབ་འཇུག་ལ་གོ།

piano /pi'ænəʊ/ | རྟ་སྒྲིང་། || She played the piano beautifully. ཁོ་མོས་རྟ་སྒྲིང་སྒྲུ་མེར་དགོ་ལ།

pick /pɪk/ | ¹ འཛར། ² འབལ་བ། ³ བཏོག་པ། || ¹ I used a pick to dig through the stony earth. ངས་འཛར་གྱིས་དྲོས་བཞོས། ² Don't pick

at your whiskers. ཁྱོད་ཀྱི་ཁ་སྐྱུ་མ་འབལ། ³ I will pick apples this afternoon. ངས་དེ་རིང་ཕྱི་དྲོད་ཀྱི་འུ་བཏོག་རྒྱུ་ཡིན།

picnic /'pɪknɪk/ | ¹ སློབ་ལེན། ² ཆོས་གཞུག་པ། || ¹ We went to the mountain for a picnic. ར་ཆོད་འགོར་སློབ་ལེན་ལ་སོང་བ་ཡིན། ² I don't

like to picnic where there is a lot of garbage. གད་སྐྱེགས་མང་བོ་ཡོད་པ་ནས་ངས་ཆོས་གཞུག་མི་འདོད།

picture /'pɪktʃə/ | ¹ རི་མོ། ² ཞིབ་འཇིག་ཕྱིད་པ། || ¹ This picture was painted one hundred years ago.

རི་མོ་འདི་ནི་ལོ་ངོ་བརྒྱའི་ཕྱི་དྲུག་ལ་མེད། ² Whenever I feel nervous and upset I try to picture a quiet forest scene.

ང་རང་འཚོལ་པ་དང་སྒྲི་སྒྲུང་སྒྲི་ཆོ། ངས་ལྷིང་འཇགས་ཀྱི་ནགས་ཚལ་ཡལ་ལྗོངས་ཞིག་ཞིབ་འཇིག་ཕྱིད་ཕྱིས་བྱེད།

piece /pi:s/ | དུམ་བུ། ¹ ལེབ་མོ། ² རུབ་པ། || ¹ I want a small piece of cake. ང་ལ་བག་ལེབ་ལེབ་མོ་ཞིག་དགོས། ² After asking many

questions we were able to piece together what had happened. རྩི་བ་མང་བོ་འཕངས་རྗེས། ར་ཆོས་དོན་ཅི་བྱུང་བ་རྣམས་རུབ་བྱེད་པའོ།

pilot /'paɪlət/ | ¹ འཕར་སྐྱོད་པ། ² གནམ་གྲུ་སྐྱོར་བ། || ¹ The pilot flies the aeroplane. འཕར་སྐྱོད་པས་གནམ་གྲུར་ཁ་ལོ་སྐྱུར། ² I will only feel

safe if you pilot our aeroplane. ཁྱོད་ཀྱིས་ར་ཆོད་གནམ་གྲུ་སྐྱོར་ནད་གཞི་དང་འཛིན་པེ་མས་བདེ།

ping-pong /pɪŋ-pɒŋ/ | ཐེན་པང་སློལ། || My brother plays ping-pong very well. ངའི་རྒྱ་བོས་ཐེན་པང་སློལ་ཕྱི་བཏ་ཅང་བཟང་།

pioneer /ˌpaɪə'niə/ | གདོང་ལེན་པ། ཐུན་སྐྱོད་པ། || The American pioneers were constantly moving west.

ཨ་མེ་རུ་ཁའི་གདོང་ལེན་པ་རྣམས་ཐུན་སྐྱོད་དུ་རྒྱུད་བསྐྱོད།

pipe /paɪp/ | ¹སྤྲུལ་ ²སྤྲུལ་ནས་ཆུ་འདྲེན་པ། || ¹We buried a pipe so that the town could have fresh water.

ང་ཚོས་སྤྲུལ་གྱི་ཞིག་ལ་འོག་ཏུ་སྤྲུལ་ཏེ་ཁོང་པོ་ལ་ཡོངས་ཀྱིས་ཆུ་གཙང་མ་འབྲུང་བུ་བཟང་བུ་སྤྲུལ། ²They plan to pipe water to every home. ཁོ་ཚོས་ཁྱིམ་ཚང་རེ་རེ་སྤྲུལ་གྱི་ཞིག་ཆུ་འདྲེན་ཅིས་ཡོད།

pirate /ˈpaɪrət/ | ཇུ་ཤུག་པ། || I once read a story about a pirate and a ship.

ངས་ཕྱི་ཆད་ཇུ་ཤུག་པ་ཞིག་དང་ཁྱུ་ཤུག་པའི་གཏམ་གྱི་གཏམ་ཆུང་ཚིག་བཤམས་ཐོས།

place /pleɪs/ | གནས། || This is a nice place to live. གནས་འདི་ནི་སྤོངས་ཡག་པོ་ཞིག་རེད།

place of interest | ས་མཚོ་སྤྱོད་ཡུལ། || Beijing is a place of interest to all Chinese.

བོ་ཅི་ནི་ཁྱེད་གོ་བ་ཡོངས་ལ་ས་མཚོ་སྤྱོད་ཡུལ་ཆ་སྤྱོད་ཡུལ་ཞིག་རེད།

plan /plæn/ | ¹འཆར་གཞི། ²འཆར་འགོད་བྱེད་པ། || ¹What is the plan for the party next week?

གཟུང་འཁོར་རྗེས་མའི་སྤྱོད་ཆོག་ལ་འཆར་གཞི་ཅི་ཞིག་ཡོད། ²Let's now plan our party for this weekend.

ད་ལྟ་ང་ཚོས་གཟུང་འཁོར་གྱི་འདི་དེ་སྤྱོད་ཆོག་ལ་འཆར་འགོད་བྱེད་རོགས།

plane /pleɪn/ | གནམ་གྲུ། || The plane landed with a bump. གནམ་གྲུ་ཡམ་ཡོམ་ངང་ས་ལ་བབས།

planet /ˈplæniɪt/ | ལྗེ་སྐར། || Each planet has its own orbit. ལྗེ་སྐར་རེ་ལ་རང་རང་གི་འཁོར་ལམ་ཡོད།

plant /plɑːnt/ | ¹ཕྱི་ཤིང་། འདྲེན་པ་ལ། ¹འཛུགས་པ། || ¹Some people like to grow plants in their houses.

མི་ལ་ལ་ཁང་བའི་ནང་དུ་ཕྱི་ཤིང་འཛུགས་པར་དགའ། ²Soon it will be time to plant the rice

seedlings. མི་འགྲུངས་པར་འབྲས་སྐྱུག་འཛུགས་རན་ལ་སླེབས་རྒྱུ་རེད།

plate /pleɪt/ | རྩེར་མ། || I broke a plate when I was washing dishes. ངས་དཀར་ཡོལ་འཇུ་སྐབས་རྩེར་མ་ཞིག་བཅགས།

play /pleɪ/ | ཕྱི་བ། ཕྱི་དམོ། || I like to play with my baby brother. ང་རང་བའི་སྤྲོ་སྤྲོད་དང་མཉམ་དུ་ཕྱི་བར་དགའ།

player /ˈpleɪə/ | ¹ཕྱི་དམུལ་ལཱ། ²སྤྲོ་སྤྲོད་ལཱ། || ¹He is a good volleyball player. ཁོ་ཞི་ཕའེ་ཆིག་སྤྲོ་ལཱ་ཕྱི་དམུལ་དགའ་བོ་ཞིག་རེད། ²My VCD

player is broken. ངའི་ VCD་སྤྲོ་སྤྲོད་ཆག་མོང།

please /pliːz/ | ¹དགའ་བར་བྱེད་པ། ²གུས་ཚིག་(རོགས་ལྟ་བུ།) || ¹It will please my mother if I study well.

གལ་ཏེ་ངས་སྤྲོ་བ་སྤྲོད་ཡག་པོ་བྱས་ན་ངའི་མ་ཀྱེད་ཀྱི་དགའ་བར་བྱེད་རེས། ²Please give me some water. ང་ལ་ཆུ་གནང་རོགས།

pleased /pliːzd/ | ཡིད་ཚིམ་པ། དགའ་བ། || I was pleased with your good study. ང་རང་ཁྱོད་ཀྱི་སྤྲོ་བ་སྤྲོད་ཡག་པོ་ལ་ཡིད་ཚིམ་བུ།

pleasure /ˈpleɪʒə/ | དགའ་སྤྱོད། || What gives you the most pleasure? ཅི་ཞིག་གིས་ཁྱོད་ལ་དགའ་སྤྱོད་སྤྱོད་ཆོས་ཆེན་པོ་སྤྲུ།

plenty /ˈplenti/ | འད་པོ། མོད་པོ། || There is plenty of meat here for everyone to eat. འདིར་མི་རྣམས་ལ་ཤ་ཟ་རྒྱ་འད་པོ་ཡོད།

plot /plɒt/ | ¹བརྒྱུད་རིམ། ²ལེན་པ་འཛིན་པ། || ¹Can you describe the plot of the film to me?

ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་གྲོག་བརྒྱུད་དེའི་བརྒྱུད་རིམ་བཤད་ཆོག་གས། ²You need to spend more time doing your work well and less time

plotting your leader's demise. ཁྱོད་ཀྱིས་རང་གི་བྱ་བ་ལེགས་སྤྲོད་པ་ལ་དུས་ཚོད་མང་དུ་བཀོལ་བ་ལས་ཁྱོད་ཀྱི་འགོ་ཁྲིད་ཀྱི་གོ་གནས་ལ་ལེན་པ་དེ་འདྲ་མ་འཛིན།

pocket /ˈpɒkɪt/ | མམ་ཕྱག་པ། || My pocket has a hole in it. ངའི་མམ་ཕྱག་ལ་ཁུང་བུ་ཞིག་ཡོད།

poem /ˈpəʊɪm/ | སྐད་རག་པ། || My teacher taught us how to write poems in class.

ང་ཚོའི་དག་ཆན་གྱིས་སྤྲོ་བ་ཁྲིད་ཀྱི་སྐད་རག་པ་ཚོར་སྐད་རག་པ་འདི་ཚུ་ལ་ཁྲིད།

point /pɔɪnt/ | ¹ཕྱི་མོ། ²སྤྲིང་དོན། || ¹A needle has a very sharp point. ཁ་བ་ལ་ཕྱི་མོ་ཅང་རྒྱུན་པོ་ཞིག་ཡོད། ²What is the point of

your story? ཁྱོད་ཀྱི་གཏམ་ཆུང་གི་སྤྲིང་དོན་ནི་ཅི་ཞིག་ཡིན།

poison /'pɔɪzn/ | འཇུག་འཇུག་ལྷན་པ་ || ¹Poison is used to kill weeds and animals.

འཇུག་ནི་མུ་ལྷན་པ་ལྷན་པ་གསོད་པར་བཀོད་པ། ²The attempt to poison the enemy leader was successful.

དགའ་དམག་གི་འགོ་བར་འཇུག་ལྷན་པ་འཇུག་སྒྲོང་ལེགས་འགྲུབ་བྱུང།

police /pə'li:s/ | ཉེན་རྒྱུན་གྱི། ¹I called the police. རས་ཉེན་རྒྱུན་པ་བོས། ²It is my turn to police the campus this evening.

དེ་དགོང་སྒྲོབ་གྲུ་འི་ར་བ་ལ་བདེ་སྒྲོང་བྱེད་རེས་ར་ལ་ཕྱེ་བས་ཡོད།

police station /pə'li:s/ | ཉེན་རྒྱུན་མཚོགས། || The police station is near a large intersection.

ཉེན་རྒྱུན་མཚོགས་ནི་བཞི་མདྲ་ཆེན་པོ་ཞིག་གི་ཉེ་མར་ཡོད།

policeman /pə'li:smæn/ || ཉེན་རྒྱུན་གྱི། || The policeman stopped that red car. ཉེན་རྒྱུན་པས་རྒྱངས་འཁོར་ཚུང་བ་དམར་པོ་དེ་བཀག།

policy /'pɒləsi/ | སྒྲིག་ལམ། སྤྱི་དུས། || What is the school policy on being late? རེས་སུ་ལུས་པར་སྒྲོབ་གྲུ་ལ་སྒྲིག་ལམ་ཅི་ཞིག་ཡོད།

politics /'pɒlətiks/ | ཆབ་སྤྱི། || You can read about politics in the newspaper.

སྒྲིང་གྱིས་ཆོགས་པར་ལས་སྤྱི་དུས་ཀྱི་ཚུགས་སྒྲོག་བྱུག།

pollute /pə'lu:t/ | ¹བཙོག་པོར་གཏོང་བ། ²འབག་བཙོག། || ¹Don't pollute the river with your garbage.

སྒྲིང་གྱིས་གད་སྐྱེགས་གྱིས་གཏོང་བོ་བཙོག་པོར་མ་གཏོང། ²Some cities in the world are very polluted.

འཛོམས་གྲིང་སྤྱང་གྲོང་ཁྱེར་ལ་ལ་ནི་ཉ་ཅང་འབག་བཙོག་ཡིན།

poor /pɔ:/ | དབུལ་བོ། || Poor people want to become rich. དབུལ་བོ་རྒྱུས་ལྷན་པོར་འགྱུར་བར་འདོད།

popular /'pɒpjələ/ | དར་ཁུབ་ཆེ་བ། || Popular music can be heard everywhere in the city.

གྲོང་ཁྱེར་གྱི་གང་སར་དར་ཁུབ་ཆེ་བའི་གྲུ་དབུངས་བོས་བྲུབ།

population /'pɒpjə'leɪʃn/ | མི་གྲངས། || China has the largest human population of any country in the world.

གྲུང་གོ་ལ་འཛོམས་གྲིང་སྤྱང་གི་རྒྱལ་ཁབ་གང་ལས་ཀྱང་མི་གྲངས་ཆེས་ཆེན་པོ་ཡོད།

pork /pɔ:k/ | བག་ཤ། || I like pork dumplings. རམག་ཤའི་མོག་མོག་ལ་དགའ།

port /pɔ:t/ | གྲུ་ཁ། || New York City is a busy port on the east coast of America.

ནིལུ་ཡོག་གྲོང་ཁྱེར་ནི་ཨ་མེ་རུ་ཁའི་ཤར་མཐའི་མཚོ་རྒྱུད་ཀྱི་གྲུ་ཁ་བྲེ་ལ་བེང་ཆེ་བ་ཞིག་ཡིན།

position /pə'ziʃn/ | ¹སྤྱོད་གནས། གོ་གནས། ²གནས་ཞིག་ཏུ་འཇུག་པ། || ¹He doesn't like to sit in one position for a long time.

ཁོ་ཡུན་རིང་བོར་སྤྱོད་གནས་གཅིག་ཏུ་སྤྱོད་མི་འདོད། ²He tried to position himself in the financial market so that he could make as much money as possible. ཁོས་རང་ཉིད་དཔལ་འབྱོར་ཚོར་རའི་ནང་དུ་བཅུག་ནས་སྒྲོར་མོ་ཅི་ཐུབ་ཅིག་རེག་རྩིས་བྱས།

possess /pə'zes/ | ཡོད་པ། བདག་འཛིན་བྱེད་པ། || She wants to possess many nice dresses. ཁོ་མོས་བཞོར་ལུ་མང་བོ་ཡོད་ན་འདོད།

possible /'pɒsəbl/ | སྤྱིད་པ། || Will it be possible for you to visit me in the future?

མ་འོངས་པར་སྒྲིང་རང་ར་ལ་བལྟ་བར་འོང་སྤྱིད་དམ།

post /pəʊst/ | ¹ཀ་པ། ²སྒྲུག་ཐོག་ནས་བསྐྱར་བ། || ¹The wooden post was leaned against a tree. ཤིང་གི་ཀ་པ་བདེ་སྤྱོད་བོ་ཞིག་ལ་ཁེན་ཡོད། ²I

will post your letter this afternoon. དེ་རིང་ཕྱི་དྲོར་རས་སྒྲིང་གི་འཕྲིན་ཡིག་སྒྲུག་ཐོག་ནས་བསྐྱར་བ་རྒྱུ་ཡིན།

post office | སྒྲུག་ཁང། || I walked to the post office yesterday. ཁས་རང་རང་རྒྱང་ཐང་དུ་སྒྲུག་ཁང་ལ་ཁོང།

postcard /'pəʊstkɑ:d/ | སྒྲོགས་མེད་འཕྲིན་ཡིག། || I bought a postcard a few minutes ago.

རས་སྐར་མ་འགའི་སྤྱིད་དུ་སྒྲོགས་མེད་འཕྲིན་ཡིག་ཅིག་ཉོས།

postpone /pə'spəʊn/ | ཕྱིར་འགྱུར་བཟོ་བ། || The storm caused us to postpone the picnic.

དྲག་ཆར་དེས་ར་ཚོའི་ཆོམ་ག་ཕྱིར་འགྱུར་བཟོས།

probably /'prɒbəbli/ | གཤམ་ཆེད། སྤྲོད། || I will probably buy a new shirt next year.

མངའ་ལོར་ངས་ཕལ་ཆེར་ཆོ་ལེན་གསར་བཞིག་ཉི་མེད།

problem /'prɒbləm/ | གནད་དོན། || Learning English without a book is a problem.

དབྱིན་ཡིག་སྦྱོང་བར་དཔེ་ཆ་མེད་ན་གནད་དོན་ཞིག་རེད།

produce /prə'dju:s/ | ¹ཐོན་ཇུས། ²ཐོན་སྐྱེད་བྱེད་པ། || ¹Did you see a lot of fresh produce at the market?

ཁྱོད་ཀྱིས་ཆོར་ར་ནས་ཐོན་ཇུས་གསར་བ་མང་བོ་མཐོང་ངམ། ²How many new cars can your factory produce in one year?

ཁྱོད་ཆོའི་བཟོ་གྲུ་ལོ་གཅིག་ལ་རྒྱ་མཚད་འཁོར་གསར་བ་དུ་ཐོན་སྐྱེད་བྱེད་ཐུབ།

professor /prə'fesə/ | དགོ་ཚུན་ཆེན་མོ། || I want to be a history professor after I graduate from school.

ང་རང་སློབ་མཐར་ཕྱིན་རྗེས་ལོ་རྒྱུས་ཀྱི་དགོ་ཚུན་ཆེན་མོ་ཞིག་བྱེད་འདོད།

programme (program) /'prəʊgræm/ | ལེ་ཚན། || I heard there is a good television programme on tonight.

ངའི་གོ་ཐོས་སུ་དྲོད་གོང་བརྒྱན་འཕྲིན་ལེ་ཚན་ལག་པོ་ཞིག་ཡོད།

progress /'prəʊgres/ | གོང་འཕེལ། གོང་འཕེལ་འབྱུང་བ། || The teacher was pleased with the students' progress.

སློབ་མའི་གོང་འཕེལ་ལ་དགོ་ཚུན་ཡིད་ཆོས་འདུག།

project /'prɒdʒekt/ | ¹ལས་དོན། རྒྱུ་གཤམ་སྤྱོད་པ། || ¹The town leader asked if the people were interested in the

road building project. གྲོང་བརྒྱལ་གྱི་འགོ་གཙོ་ཡིས་མང་ཚོགས་ལ་གཞུང་ལམ་ཞིག་ལས་པའི་ལས་དོན་ཐད་སྤྱོད་ཐུག་ཡོད་མེད་ཟེས། ²Can you project

what this city may look like ten years from now? ད་ནས་ལོ་བཅུ་ཉི་ཤེས་ཁྱོད་ཁྱེད་འདི་ཇི་འདྲ་ཞིག་ཏུ་འགྱུར་རྒྱུ་ཡིན་པ་ཁྱོད་ཀྱིས་སྤོན་ཐུབ་པམ།

promise /'prɒmis/ | ¹ཁ་དག། ²དམ་བཅའ་བ། ཁས་ལེན་བྱེད་པ། || ¹You broke your promise so I don't believe you any more.

ཁྱོད་ཀྱིས་ཁྱོད་ཀྱི་ཁ་དག་བཅའ་བས་རྗེས་ཕྱོགས་ང་ཁྱོད་ལ་ཡིད་མི་ཆེས། ²He promised to love her forever. ཁོས་ཁོ་མོར་གཏན་དུ་དགའ་རྒྱུ་འདྲི་དམ་བཅོས།

propaganda /,prɒpə'gændə/ | འཕྲིལ་བསྐྱགས། || The speaker was discussing the benefits of propaganda.

གཏམ་བཟློན་པས་འཕྲིལ་བསྐྱགས་ཀྱི་དགོ་མཚན་གླེང་བཞིན་འདུག།

property /'prɒpəti/ | རྒྱུ་ཞེས། || Who owns that property by the river? རྒྱ་འགྲམ་གྱི་རྒྱུ་ཞེས་དེ་སུ་ལ་དབང།

propose /prə'pəʊz/ | གྲོས་གཞི་འདོན་པ། || The governor proposed to build four new schools next year.

ཁྱིད་འཛིན་པས་མངའ་ལོར་སློབ་གྲྭ་གསར་བ་བཞི་ལས་རྒྱུད་གྲོས་གཞི་བཏོན།

protection /prə'tekʃn/ | སྤུང་སྦྱོབ། འགོག་པ། || Yaks have thick hair for protection from the cold.

གཡག་ལ་གྲང་རར་འགོག་པའི་རྩིད་པ་མཐུག་པོ་ཡོད།

protest /'prəʊtest/ | རོ་རྒྱལ། རོ་རྒྱལ་བྱེད་པ། || No one wanted to protest against the teacher's

ideas. དགོ་ཚུན་གྱི་བསམ་ཚུལ་ལ་སྤྱད་རོ་རྒྱལ་བྱེད་མ་འདོད།

proud /praʊd/ | སློབས་པ། གཟེབ་ཆེད། ར་རྒྱལ། || The parents were very proud when their daughter graduated from

school. བུ་མོ་སློབ་མཐར་ཕྱིན་པས་ཕམ་གཉིས་ང་རྒྱལ་གྱི་ཁེངས་འདུག།

prove /pru:v/ | བདེན་དཔང་བྱེད་པ། ར་སྤྱོད་བྱེད་པ། || Can you prove he took the money? ཁྱོད་ཀྱིས་ཁོས་སྤོར་མོ་ཁྱེད་བར་བདེན་དཔང་བྱེད་ཐུབ་པམ།

provide /prə'vaɪd/ | འདོན་སྤྲོད། || The father wanted to provide the best opportunities for his children.

ཨ་པས་རང་གི་བུ་ཕྱག་རྒྱམས་ལ་གོ་སྐྱབས་ཆེས་ལེགས་པོ་འདོན་སྤྲོད་བྱེད་ན་འདོད།

public /'pʌblɪk/ | མང་ཚོགས། || Finally, after many years, they made the secret documents available to the

public. ལོ་མང་བོ་འགོར་བའི་མཐར། ཁོ་ཚོས་གསང་བའི་ཡིག་ཆ་དེ་མང་ཚོགས་ལ་བསྐྱན།

publication /ˌpʌblɪˈkeɪʃn/ | དཔར་སྒྲིག། Is your novel ready for publication?

ཁྱེད་ཀྱི་སྒྲིག་ཚུལ་དཔར་སྒྲིག་བྱེད་པར་ག་སྒྲིག་བྱེད་ཡོད་དམ།

publish /ˈpʌblɪʃ/ | དཔར་སྒྲིག་བྱེད་པ། She hopes to get a book of her poems published next year.

ཁོ་མས་རང་གི་སྒྲིག་དག་གི་དཔེ་ཆ་ཞིག་སང་ལོར་དཔར་སྒྲིག་བྱེད་རྒྱུ་ཡིན་པ་བཤད་ཡོད།

pull /pʊl/ | ¹ལྷག་སྐྱེད། ²འཐེན་པ། I don't have much pull with the leaders any more. འགོ་ཁྲིད་

ནམས་ཀྱི་སྤྱོད་དུང་ལ་ལྷག་སྐྱེད་མེད། ²Please pull this string. སྒྲིད་པ་འདི་འཐེན་རོགས།

pump /pʌmp/ | ¹ཆུ་འཐེན་འཕྲུལ་འཁོར། ²ཆུ་འཐེན་པ། The water pump is broken so the car won't work.

ཆུ་འཐེན་འཕྲུལ་འཁོར་ཆག་ཟེན་པས་རྒྱུ་ཁོར་འཁོར་སྟོང་བྱེད་མི་ཐུབ། ²The basement classroom is flooded so we will have to pump out the water before we can have class. ས་འོག་གི་སྟོན་ཁང་ནང་དུ་ཆུ་བརྒྱུག་ས་པས་སྟོན་གྲིང་མ་བྱས་གོང་རེ་ཆོས་ཆུ་འཐེན་དགོས་བྱུང།

punish /ˈpʌnɪʃ/ | ཆད་པ་གཏོང་པ། The teacher knew she had to punish the naughty young boy. དགོ་ཚད་གྱིས་བྱིས་པ་བྲ་

ཆག་དེར་ཆད་པ་མི་གཏོང་བའི་མཉམ་མེད་ཡིན་པ་ཞེས།

purchase /ˈpɜːtʃəs/ | ཉི་བ། I would like to purchase a new car someday. ངས་ནམ་ཞིག་ལ་རྒྱུ་འཁོར་ཆུང་བགས་ར་བཞིག་ཉི་འདོད།

pure /pjʊə/ | དྲངས་མ། སྒྲུང་མེད་པ། The butter tasted so fresh and pure. མར་དེར་བྲོ་བགས་ར་ཞིང་སྒྲུང་མེད་པ་ལྟ་ན།

purpose /ˈpɜːpəs/ | དམིགས་འདུན། དམིགས་ལུ་ལ། Learning is a life-long purpose. སྟོན་སྟོང་བྱེད་རྒྱུ་ནི་ཆོག་དཔེ་གི་དམིགས་འདུན་ཡིན།

push /pʊʃ/ | ¹རྒྱར་བཅུག་པ། ཡར་གཏོག་གཏོང་པ། ²ཕྱད་རྒྱག་བྱེད་པ། I'm grateful for the push my teacher gave me many years

ago. ལོ་དུ་མའི་སྟེན་དགོ་ཚད་གྱིས་ང་ལ་རྒྱར་བཅུག་པར་ངས་ཐུགས་རྗེ་ཆེ་བའི་བསམ་པ་འཛིན། ²Don't push me! ང་ལ་ཕྱད་རྒྱག་མ་བྱེད།

put away | བཟ་འཛོག་པ། Please put away your books and papers. ཁྱེད་ཆོད་དཔེ་ཆ་དང་ཞོག་པ་རྒྱམས་པར་ཞོག།

put on | གོན་པ། Put on your cap now. ད་ལྟ་ཁྱེད་ཀྱིས་ཞུ་མོ་སྒྲོན།

put /pʊt/ | འཛོག་པ། ཞོག་པ། Please put this book on the table. དཔེ་ཆ་འདི་ཙག་ཙའི་སྤྱོད་དུ་ཞོག་པ།

puzzle /ˈpʌzəl/ | ¹དཀག་འགན། ²མགོ་ཉྱལ་པོར་བཟོ་བ། I could not solve the puzzle after several hours of trying.

དུས་ཚོད་འགའ་ལ་ཚོད་ལྷ་བྱས་ཀྱང་ངས་དཀག་འགན་དེ་མེལ་མ་བྱུབ། ²This problem will puzzle you. གནད་དོན་འདིས་ཁྱེད་རང་མགོ་ཉྱལ་པོར་བཟོ་རེས།

Q

Qinghai Province /ˈprɒvɪns/ | མཚོ་སྔོན་ཁིང་ཆེན། Qinghai Province is in Northwest China.

མཚོ་སྔོན་ཁིང་ཆེན་ནི་ཀྲུང་གོའི་རྒྱལ་བྱང་དུ་ཡོད།

quarter /ˈkwɔːtə/ | བཞི་ཆའི་གཅིག། A quarter of my study time I spend learning Chinese.

ངས་རྒྱ་ཡིག་སྟོང་བར་ངའི་སྟེན་སྟེང་དུས་ཚོད་ཀྱི་བཞི་ཆའི་གཅིག་བཀོ་ལ།

question /ˈkwɛstʃən/ | ¹དྲི་བ། ²འདྲི་བ། Please ask me a question. ང་ལ་དྲི་བ་ཞིག་ཐིས་དང། I will question him

tomorrow. ངས་ཁོ་ལ་སང་ཉིན་འདྲི།

queue /kjuː/ | ¹རལ་བ། ²གྲལ། Men wore queues during the Qing Dynasty. ཆིན་ཀྱལ་རབས་ཀྱི་སྐབས་སུ་སྒྲིས་པས་རལ་བ་འཛོག།

²Don't jump the queue. གྲལ་གྱི་རིམ་པ་མ་བཞིག།

quick /kwɪk/ | མགྱོགས་པོ། Please be quick. མགྱོགས་པོ་གྱིས་དང།

quickly /ˈkwɪkli/ | མགྱོགས་ལྷོད་གྱིས། We walked quickly to the classroom. ང་ཚོ་མགྱོགས་ལྷོད་གྱིས་སྟོན་ཁང་དུ་ཐུན།

quiet /ˈkwaɪət/ | དལ་བ། ལུ་སྐྱམ་མེད། རྟེན་འཇགས། I like to listen to quiet music. ང་རང་རྟེན་འཇགས་ཀྱི་རོལ་མོར་ཉན་པར་དགའ།

quite /kwart/ | ཉ་ཙང་། ཆེ། He is quite quiet in the evenings. མཚན་མོར་ཁོ་རང་ཁ་རོག་གི་ར་འདུག།

R

race /reɪs/ | ¹རྒྱལ་རེས། ²རིགས། || ¹Let's go to the horse race at the festival. རེ་ཆོ་དུས་ཆེན་གྱི་རྒྱལ་ལ་འགྲོ། ²What race of mankind do you belong to? ཁྱེད་ནི་མིའི་རིགས་ཀྱི་རིགས་གང་ལ་གཏོགས།

radiation /ˌreɪdiˈeɪʃn/ | འབྱེད་འཕྲོ། || Radiation from the sun can be harmful. ཉི་མའི་འབྱེད་འཕྲོ་ནི་གཞོན་པ་ཆེ་གི།

radio /reɪdiəʊ/ | སྒྲ་སྤྱད་འཕྲུལ་འཁོར། || I don't own a radio. ང་ལ་སྒྲ་སྤྱད་འཕྲུལ་འཁོར་མེད།

railroad /reɪlroʊd/ | ལུགས་ལམ། || The railroad runs past our house. ལུགས་ལམ་ང་ཚོའི་ཁང་བ་བརྒྱུད་ཡོད།

rain /rem/ | ཆར་བ། || When will the rain stop? ཆར་བ་ནམ་ཞིག་ལ་འབབ་མཚམས་འཛོག་རྒྱུ་ཡིན་ནམ།

raining /reɪnɪŋ/ | ཆར་བ་འབབ་བ། || It was raining all this morning. དེ་རིང་ལྔ་ལྗོངས་ཆར་བ་འབབ་བཞིན་ཡོད།

rainy /reɪni/ | ཆར་བ་ཅན། ཆར་བ་འབབ་པའི། || I don't like rainy weather but the farmers do.

ང་རང་ཆར་བ་འབབ་པའི་གནས་གཤིས་ལ་མི་དག་འཚོད། འོན་ཀྱང་ཞིང་བ་རྒྱམས་དེ་ལ་དག་པ།

raise /reɪz/ | ¹གསོ་བ། ²གཉོར། ³འགྲོག་པ། || ¹The people in that village raise a lot of chickens. སྤེ་བ་དེའི་མི་རྒྱམས་ཀྱིས་བྱི་མ་བྱུང་། ²My older brother and his wife raised me. ངའི་ཕུ་ལོས་ང་གཉོར་བ་ཡིན། ³I asked the students to raise their hands if they knew the answer to the question. ངས་སློབ་མ་ཚོར་དྲི་བའི་དྲིས་ལན་ཤེས་ན་ལག་པ་ཁྱོགས་ཞེས་བཤད།

rapid /ˈræpɪd/ | ལྷུང་བ། || The water in the river rose rapidly after the storm. ཆར་ཞོད་ཀྱི་རྒྱུ་ལྷུང་བ་ལོ་རྒྱུ་དུ་རྒྱས།

rare /reə/ | དཀོན་པོ། || The doctor didn't know how to cure the rare disease.

སྤྲོན་པས་ནད་དཀོན་པོ་དེ་ཅི་ལྟར་སྤྲོན་བཅོས་བྱེད་དཀོས་པ་མ་ཤེས།

rate /reit/ | ཚད། བརྒྱ་ཆའི་ཚད། || The rate of growth for the town was steady after they finished the new road.

གཞུང་ལམ་གསར་བ་ལས་པའི་རྒྱུ་ལྷོང་བཟུང་དེའི་འཕེལ་རྒྱས་ཀྱི་ཚད་གཤམ་འཇགས་སུ་གསུམ་ཡོད།

reach /ri:tʃ/ | ཕྱེབས་པ། སྤྲོད་པ། || I can't reach it. ང་དེར་མི་ཕྱེབས།

react /riˈækt/ | ཚོར་སྣང་འཛིན་པ། རྣམ་འགྲུར་སྣོན་པ། || The mother didn't react to the news about the accident at first.

ཨ་མས་དང་བོག་དོན་རྒྱུ་དེའི་ཐད་ཀྱི་གསར་འགྲུར་ལ་རྣམ་འགྲུར་མ་བསྟན།

read /ri:d/ | གྲོག་པ། || Please read this text. སློབ་ཚན་འདི་གྲོགས་དང།

ready /ˈredi/ | ལྷག་ཅིན་བྱེད་ཡོད་པ། || Are you ready to go? ཁྱེད་ཀྱིས་འགྲོ་རྒྱུ་འལྷག་ཅིན་བྱེད་ཡོད་ནམ།

real /rɪəl/ | རིང་། ཟོལ་ཟོལ་མེད་པ། || He is a real person. ཁོ་ནི་མི་ཟོལ་ཟོལ་མེད་པ་ཞིག་རེད།

realistic /ˌrɪəˈlɪstɪk/ | དོས་ཡོད་ཀྱི། དོན་དོས་དང་མཐུན་པ། || Do you think his wanting to become president is realistic?

ཁྱེད་ཀྱི་བསམ་པར་ཁོ་རང་གླུ་ཁྱུང་དབྱེད་བྱེད་འདོད་པ་དེ་དོན་དོས་དང་མཐུན་ནམ།

really /ˈrɪəli/ | དོས་གནས། || Do you really want to come with me? ཁྱེད་རང་དང་མཉམ་དུ་དོས་གནས་འགྲོ་འདོད་ནམ།

reason /ˈri:zn/ | རྒྱུ་མཚན། || What are your reasons for studying English? ཁྱེད་ཀྱིས་དབྱིན་ཡིག་སློབ་པའི་རྒྱུ་མཚན་ཅི་ཡིན་ནམ།

reasonable /ˈri:znəbl/ | དོན་དང་མཐུན་པ། གནས་ལུགས་དང་མཐུན་པ། || It is not reasonable for me to buy a new car at this time. ངས་ད་ཐེངས་རྒྱུ་ལོར་རྒྱུ་ལོར་བཞིག་ཉེས་ན་དོན་དང་མཐུན་པ་ཞིག་མ་རེད།

rebel /ˈrebl/ | ¹རྒྱལ་གཏོད་མཁན། ²རྒྱལ་བྱེད་པ། || ¹He has always been a rebel against every established and accepted idea. ཁོ་ནི་ལྷ་བརྒྱུད་འབྲམས་སུ་སོང་ཡོད་པ་ཚང་མར་རྒྱལ་གཏོད་མཁན་ཞིག་ཡིན། ²The younger students were rebelling against the teachers' authority. སློབ་མ་ལོ་རྒྱུང་རྒྱམས་ཀྱིས་དགེ་རྒྱུ་སྤྱོད་དབང་ལ་རྒྱལ་བྱེད་ཀྱིན་ཡོད།

receive /rɪˈsi:v/ | འབྲོར་བ། || Did you receive any mail today? དེ་རིང་ཁྱེད་ལ་འཕྲིན་ཡིག་འབྲོར་རམ།

recent /'ri:snt/ | མིག་སྒྲར། || The recent developments caused a delay in plans.

མིག་སྒྲར་གྱི་འཕེལ་རིམ་གྱིས་འཆར་གཞི་ལ་འགོར་འགྱུར་བཅོས།

recession /rɪ'seʃn/ | ཉམས་རྒྱུ། || A failing economy is called a recession. དཔལ་འབྱོར་ཉམས་དམས་སུ་འགྲོ་བལ་ཉམས་རྒྱུ་བེད།

recognize (recognise) /'rekəɡnaɪz/ | རོས་ཟིན་པ། || I didn't recognise her after she got her hair cut.

ཁོ་མིའི་སྐྱབ་ཁར་རྗེས་ངས་ཁོ་མོ་རོས་མ་ཟིན།

record /'rekɔ:d/ | ¹ཟིན་ཐོ ²སྒྲ་ཕབ་པ། ³སྒྲ་ཕབ་པ། || ¹The temperature today is a record high.

དེ་རིང་གི་ཚ་གར་ནི་ཟིན་ཐོ་སྐད་གི་ཆས་མཐོན་པོ་རེད། ²This old record player was made about thirty years ago.

སྒྲ་ཕབ་ཁོར་ལོ་རྒྱུད་པ་འདི་ལོ་སུ་མ་ཅུ་ཕྱེད་ལ་བོན་སྐྱེད་བྱས་པ་ཡིན། ³This summer I want to record as many folk songs as I can.

ད་ལོའི་དབྱར་ཁར་ངས་དམངས་ཁོད་ཀྱི་གླུ་ཅི་བྱལ་ཅིག་སྒྲ་ཕབ་རྒྱུ་ཡིན།

red /red/ | དམར་པོ། || Blood is red. ཁྲག་ནི་དམར་པོ་རེད།

reduce /rɪ'dju:s/ | ཇི་ཉུང་དུ་གཏོང་བ། || The traffic light helps reduce accidents on that corner.

འགྲུལ་སྐྱོད་སྒྲོག་ཞུན་ནི་སྐྱོག་ས་མཚམས་ཀྱི་ཆག་སྐོང་ཉུང་དུ་གཏོང་བར་ཕན།

reform /rɪ'fɔ:m/ | ¹བཅོས་སྒྱུར། ²བཅོས་སྒྱུར་བྱེད་པ། || ¹The new economic reform will stimulate

production. དཔལ་འབྱོར་བཅོས་སྒྱུར་གསར་བ་དེས་བོན་སྐྱེད་ལ་ངར་སྤྱད། ²The government wants to reform labour laws.

སྲིད་གཞུང་གིས་ངལ་རྩེ་ལ་གྱི་བཅའ་ཁྲིམས་བཅོས་སྒྱུར་བྱེད་འདོད།

refrigerator (fridge, ice-box) /rɪ'frɪdʒəreɪtə/ | འཇུག་སྒླམ། || Our family's refrigerator is in our kitchen.

བེད་ཚང་གི་འཇུག་སྒླམ་ནི་བཟ་ཚང་ནང་དུ་ཡོད།

refugee /ˌrefju'dʒi:/ | འཁྱུར་མི། || There are many refugees from war in the world.

འཛམ་གླིང་སྤྱི་དམག་འཇུག་ལས་བྱུང་བའི་འཁྱུར་མི་མང་པོ་ཡོད།

refuse /rɪ'fju:z/ | ¹གད་སྟོགས། ²དང་ལེན་མི་བྱེད་པ། || ¹In the summer heat the pile of refuse began to stink.

དབྱར་ཁའི་ཚད་པའི་འོག་ནས། གད་སྟོགས་སྒུར་དེ་ལ་དྲི་རན་ཤོ་འགོ་བརྩམས། ²He refused to tell the police where his friends had gone.

ཉེན་རྟོག་པར་ཁོའི་གྲོགས་པོ་རྣམས་གང་དུ་སོང་བ་བཤད་རྒྱུ་དེ་ཁོས་དང་ལེན་མ་བྱས།

region /'ri:dʒən/ | ས་ཁུལ། || My home is in Haidong Region. ངའི་ཡུལ་ནི་མཚོ་ཤར་ས་ཁུལ་དུ་ཡོད།

regret /rɪ'gret/ | ¹འཁྱོད། ²འཁྱོད་པ། || ¹I don't regret studying hard for the exam.

ང་རྒྱགས་ཀྱི་དོན་དུ་སྤྲོད་ལ་འབད་པ་བྱེད་རྒྱུར་མི་འཁྱོད། ²I'm full of regret for the terrible things that I did. ངས་ལས་པའི་བྱ་བ་ངན་པ་དེར་

ང་རང་འཁྱོད་པ་ཆེན་པོ་སྟེ།

relations /rɪ'leɪʃns/ | འབྲེལ་བ། || It's important to maintain good relations between countries.

རྒྱལ་ཁབ་བར་གྱི་འབྲེལ་བ་བཟང་པོ་རྒྱུན་འཁྱོངས་བྱེད་རྒྱུ་གལ་ཆེ།

release /rɪ'li:s/ | སྟོན་པ། འགོམ་སྟོན་བྱེད་པ། || They decided to release a new model car.

ཁོ་ཚོས་རྒྱུངས་ཁོར་དབྱིབས་གསར་བ་ཞིག་འགོམ་སྟོན་བྱེད་རྒྱུ་ཐག་གིས་བཅད།

religion /rɪ'lɪdʒən/ | ཆོས་ལུགས། || Religion is practised by monks and lamas in the temple.

དགོན་པ་ནས་སྤྱབ་ཅུན་གྱིས་ཆོས་ལུགས་ལག་ལེན་བྱེད།

remain /rɪ'meɪn/ | གློད་པ། མིར་གནས་བྱེད་པ། || Do you want to remain in this village for more than one year?

ཁྱེད་སྤེ་བ་འདི་ནས་ལོ་གཅིག་ལྷག་ལ་བསྐད་ན་འདོད་དམ།

remember /rɪ'membə/ | དྲན་པ། || Do you remember what you said yesterday? ཁ་རྩུང་ཁྱོད་གྱིས་ཅི་ཞིག་བཤད་པ་དྲན་ནམ།

remove /rɪ'mu:v/ | གློང་བ་ ལེན་པ། The workers had to remove the broken glass from the window.

བཅོ་བས་སྒྲུབ་ཁུངས་ཤིག་གི་ལྷོད་གོས་བྱུང།

repair /rɪ'peə/ | ¹ཞིག་གསོ། ²ཞིག་གསོ་བྱེད་པ། || ¹Where is a shop that does electronic appliance repair?

གྲོག་གི་ཡོ་ཆས་ཞིག་གསོ་བྱེད་པའི་ཚོང་ཁང་ཞིག་གང་ན་ཡོད། ²Do you know anyone who can repair my bicycle?

ཁྱོད་ཀྱིས་སུ་ཞིག་གིས་ངའི་ཕྱགས་རྩ་ཞིག་གསོ་བྱེད་བྱེད་པ་ཤིས་མཁ།

repeat /rɪ'pi:t/ | རྒྱུ་བ་ ཡང་བསྐྱར་ཤོད་པ། Please repeat the question. རྩི་བསྐྱོས་དང།

report /rɪ'pɔ:t/ | ¹སྟན་དུ་གསོལ་བ། ²སྟན་ཞུ། || ¹Please report what you saw and did. ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་ལས་པ་དང་བོས་པ་སྟན་དུ་གསོལ། ²He

made a very good report on his study. ཁོས་རང་གི་བྱ་བའི་སྟངས་སྟན་ཞུ་ཉ་ཅང་བཟང་བོ་ཞིག་ཟུག།

repress /rɪ'pres/ | བཅོན་གཞོན་བྱེད་པ། བག་ལ་འགོག་བྱེད་པ། || Some people like to repress others' ideas.

མི་ལ་ལ་གཞན་པའི་ལྟ་བུ་བག་ལ་འགོག་བྱེད་པར་དག་ལ།

request /rɪ'kwest/ | ¹རེ་བ། ²རེ་བ་ཞུ་བ། དགོས་པ། || ¹Your latest request is unreasonable.

ཁྱོད་ཀྱི་ཉེ་ལམ་གྱི་རེ་བ་དེ་ལ་གནས་ལུགས་མེད། ²Can we request more food if we are hungry?

གལ་ཏེ་ང་ཚོ་རྟོགས་ན། ང་ཚོས་ཟ་མ་མང་བར་རེ་བ་ཞུས་ན་ཡོ་ཆོག།

rescue /ˈreskju:/ | They hoped to rescue all the climbers from the mountain storm.

ཁོ་ཚོས་རེ་འགོ་མཁན་ཚང་མ་རི་བོའི་རླུང་འཚུབ་ནས་སྒྲོལ་ན་འདོད།

resign /rɪ'zain/ | ལས་འཁུར་བྱེད་པ། || The general was asked to resign from his post.

སྤྱི་དོན་ལ་ཁོའི་གོ་གནས་ལས་འཁུར་བྱེད་ཀྱི་རེ་བ་བཏོན།

resolution /ˌrezəˈlu:ʃn/ | ཚེད་མེམས། ཐག་གཅོད་ཐབས། || Every year I make a resolution never to smoke again.

ལོ་རེ་རེར་ངས་ཐ་མག་ཡང་བསྐྱར་མི་འཐེན་པའི་ཚེད་མེམས་བཅངས།

responsible /rɪ'spɒnsəbl/ | འགན་ལེན་པ། || The mother behaved in a responsible manner with her children.

ཨ་མས་ཁོ་མོའི་བྱས་པ་ལ་འགན་ལེན་པའི་སྤྱོད་པ་འཛིན།

rest /rest/ | ¹ངལ་གསོ། ²ངལ་གསོའི་དུས་ཚོད་ལྷུ་མོར་ཚྲགས་ཀྱི་རེད། ²Let's rest

for ten minutes. ང་ཚོས་སྐར་མ་བཅུ་ལ་ངལ་གསོ་བྱ།

restrain /rɪ'strem/ | བག་ལ་འགོག་བྱེད་པ། གཅུན་པ། || The man was so angry that his friends had to restrain him from

starting a fight. སྐྱེས་པ་དེ་འཚོག་པ་བོས་ནས། ཁོའི་གྲོགས་པོ་ཚོས་ཁོ་རྩེད་རེས་བྱེད་པ་བག་ལ་འགོག་བྱེད་དགོས་བྱུང།

result /rɪ'zʌlt/ | ¹མཇུག་འབྲས། ²འཇུག་པ། སྒྲོང་བ། || ¹What was the result of the argument? ཚྱོད་གཞི་དེའི་མཇུག་

འབྲས་ནི་ཅི་ཞིག་ཡིན། ²Your wrongdoing will result in your being punished. ཁྱོད་ཀྱི་ལོག་སྤྱོད་ཀྱིས་ཁྱོད་ལ་ཆད་པ་སྤྱོད་དུ་འཇུག་

retire /rɪ'taɪə/ | ལས་འཁུར་བྱེད་པ། || That worker is surely old enough to retire. བཅོ་བ་དེ་ཆས་ནས་ལས་འཁུར་བྱེད་ཆད་ལ་ངོ་མས་ཐོན་ཡོད།

return /rɪ'tɜ:n/ | ¹བྱིར་ལོག། ²བྱིར་ལོག་པ། || ¹We will eagerly await your return. ང་ཚོས་ཁྱོད་བྱིར་ལོག་ལ་རེ་བ་ཆེན་པོས་བསྐྱུག་ཀྱི་ཡིན། ²My

brother said he wouldn't return until next week. ངའི་སྤྱན་མཆོད་ཀྱིས་ཁོ་གཟའ་འཁོར་གཞུག་མའི་བར་རེ་གཏུ་བྱིར་མི་ལོག་ཟེ།

revolt /rɪ'vɒlt/ | ¹ཞེན་ལོག། ²གློད་ལོག། || ¹That kind of talk could start a revolt. ཁ་བརྟེན་དེའི་རིགས་ཀྱིས་ཞེན་ལོག་སྤྱོད་ཟིན། ²Peasants

revolt when they are oppressed. ཞིང་པ་ཚོ་ལ་གཉ་འགོན་བྱས་ན་ཁོ་ཚོས་གློད་ལོག་ཀྱང།

rice /raɪs/ | འབྲས། || Rice is an important food for Chinese people. ཀྱུང་གོ་བ་ལ་མཚོན་ན་འབྲས་ནི་ཐ་གལ་ཆེན་ཞིག་ཡིན།

rich /rɪtʃ/ | ལྷན་པོ། || She's rich, not poor. ཁོ་མོ་ནི་ལྷན་པོ་ཡིན་པ་ལས་དབྱལ་བོ་མིན།

ride /raɪd/ | ¹སྤྱོད་པ། ²ཞོན་པ། བསྐྱོན་པ། || ¹The ride in the old bus was unpleasant for everyone. སྤྱི་སྤྱོད་

རྒྱུ་ལ་འཁོར་སྤྲོད་པ་ནི་མི་ཚང་མར་མཚོན་ན་བདེ་མོ་མ་རེད། ²I like to ride horses. ར་རྟ་ལ་ཞོན་པར་དགའ།

right /raɪt/ | ¹འགྲིག་པོ། ²གཤམས་ཕྱོགས། || ¹You gave the right answer. རྒྱུད་ཀྱིས་ལན་འགྲིག་པོ་བཏབས། ²I like to sit on the right side of the room. ར་ཁང་བའི་གཤམས་ཕྱོགས་ནས་འདུག་ན་འདོད།

ring /rɪŋ/ | ¹མཇུབ་དཀྱིས། ²གཡེར་རྒྱུ། || ¹My mother likes her wedding ring very much. ར་མེས་མ་ཁོ་མོ་འི་གཉེན་སྒྲིག་གི་མཇུབ་དཀྱིས་ལ་ཉ་ཅད་དགའ། ²The bell will ring at noon. ཉིན་གུང་ལ་གཡེར་རྒྱུ་ལྷན་རྒྱུ་རེད།

riot /'raɪət/ | ¹ཟིང་ཆ། ²ཟིང་ཆ་བཟོ་བ། || ¹The crowd became so angry I thought they would start a riot. མི་ཚོ་གསལ་ཁོང་ཁོ་ཚོ་ཞོ་ལོངས་པས། རས་ཁོ་ཚོས་ཟིང་ཆ་བཟོ་རྒྱུ་རེད་པས་མ་བྱུང། ²The workers will riot if the factory leaders don't meet with them. བཟོ་གྲུ་འི་འགོ་བཟོ་ཚོ་དང་མ་བྲལ་ཆོ། བཟོ་བཟོས་ཟིང་ཆ་བཟོ་རྒྱུ་རེད།

rise /raɪz/ | གཤམ་འདེགས་པ། || The sun rises every morning in the east. ཉི་མ་ནངས་གཤམ་ལ་གཤམ་ཕྱོགས་ནས་གཤམ།

river /'rɪvə/ | རྒྱ་བོ། གཤམ་པོ། || The Mekong River begins in Yulshul Tibetan Autonomous Prefecture. རྒྱ་རྒྱལ་ལ་ལུ་ལོང་རིགས་རང་རྫོང་ཁུལ་ནས་འགོ་རྒྱུགས།

road /rəʊd/ | ལ་མ། || The road to the airport is very rough. གན་མ་གྲུ་ཐང་ལ་འཕྲུག་པའི་ལ་མ་ནི་ཉ་ཅད་གཙོག།

rob /rɒb/ | འཕྲོག་བཅོམ་བྱེད་པ། || Has anyone ever robbed your home? རྒྱུད་ཀྱི་ཁང་བ་ལ་གནན་གྱིས་འཕྲོག་བཅོམ་བྱས་ཐུང་ངམ།

rock /rɒk/ | ¹བྲག་རྩོ། ²སྒྲིམ་པ། || ¹There are many big rocks on the mountainside. རི་ཚོས་ན་བྲག་རྩོ་ཆེན་པོ་མང་བོ་ཡོད། ²Don't rock the boat or it will turn over. གྲུ་བོ་སྒྲིམ་དུ་མ་འཇུག་དེ་མིན་མགོ་རྩོད་སྒྲིག་རྒྱུ་རེད།

rocket /'rɒkɪt/ | མེ་ལུགས་འཕུར་མདའ། || A rocket flies in the air, high into the sky. མེ་ལུགས་འཕུར་མདའ་མཐོན་པོ་དབྱིངས་ལ་འཕུར།

roll /rɒl/ | སྒྲིལ་བ། བཟྱ་བ། || It's easier to carry if you roll up the blanket. གཤམ་ཏེ་རྒྱུད་ཀྱིས་ཉལ་གང་ན་སྒྲིལ་ན་འཁྱེར་སྒྲ།

room /ru:m; rʊm/ | ¹ཁང་མིག་ ²འཁོར་རྒྱ། || ¹This room is where I sleep. ཁང་མིག་འདི་ནི་དེ་ཉལ་ས་ཡིན། ²Your new home has a lot of room. རྒྱུད་ཀྱི་ཁང་བ་གསར་བ་ལ་འཁོར་རྒྱ་ཆེ།

root /ru:t/ | རྩ་བ། || Laziness is the root of many problems. ལེ་ལོ་ནི་གནད་དོན་མང་བོའི་རྩ་བ་ཡིན། The roots of that tree are very big. རྩོད་བོ་དེའི་རྩ་བ་ནི་ཉ་ཅད་ཆེ།

rope /rəʊp/ | ཐག་པ། || He didn't have enough rope to tie up all the yaks. ཁོ་ལ་གཤམ་གཙང་མ་སྤྲོམ་བྱེད་ཀྱི་ཐག་པ་འདད་བོ་མེད།

rough /rʌf/ | རྩལ་པོ། || His hands were rough from years of hard work outside. ཁོས་ཕྱི་ལོ་ནས་ལོ་དུ་མ་ལས་ཕྱོད་བྱས་ནས་ཁོའི་ལག་པ་རྩལ་པོར་གྱུར།

round /raʊnd/ | སྒོར་སྒོར། གོར་གོར། ཉུག་པ། || The moon is round tonight. དེ་དགོང་ལྷན་པ་ཉུག་ཡོད།

row /rəʊ/ | ¹གྲལ། ²གྲུ་གཏོར་བ། || ¹Which row do you sit in? རྒྱུད་གྲལ་གང་ན་སྤོང། ²I'm tired so can you row the boat for a while? ར་ཐང་ཆད་པས་རྒྱུད་ཀྱིས་རུང་ཅམ་ལ་གྲུ་གཏོར་རོགས།

rubber /'rʌbə/ | འགྲིག་ཇུས། || The rubber on that old tire is very thin. འཁོར་ལོ་རྒྱུད་བའི་རྒྱུད་གྲིག་ཇུས་དེ་ཉ་ཅད་སྒུག།

ruin /'ru:m/ | ¹གཏོར་བརྒྱལ་བྱེད་པ། ²བརྒྱལ་བོ། || ¹Standing in the cold weather without a good jacket can ruin your health. རྫོད་ལ་བཟང་བོ་ཞིག་མེད་པར་ནམ་ལྷ་འཁྱུགས་མའི་ནང་ནས་ལངས་ན་རྒྱུད་ཀྱི་བདེ་ཐང་ལ་གཏོར་བརྒྱལ་བྱེད་པ་རེ། ²The castle ruin is situated near a mountain pass. གན་པ་མཁའ་རྒྱུ་བརྒྱལ་བོ་ནི་ཉུག་གཞིག་གི་ཉེ་ས་ན་ཡོད།

rule /ru:l/ | སྒྲིག་སྒྲིལ། || What are the rules of the school? སྒྲིག་སྒྲིལ་ནི་ཅི་ཞིག་ཡིན།

run /rʌn/ | རྒྱུག་པ། || Don't run, walk. མ་རྒྱུག་པར་དལ་མོར་མོང།

S

sad /sæd/ | ཡིད་སྐྱོབ། || Don't be sad, be glad. ཡིད་མ་སྐྱོབ་རྒྱུ་ཤིག་གིས།

safe /seɪf/ | བདེ་འཇགས་ཡིན་པ། || We are safe here. འདི་ནས་ང་ཚོ་བདེ་འཇགས་ཡིན།

sail /seɪl/ | ¹གྲུ་གཡོར། གདོས་བྲ། ²གྲུ་སྐྱོད་བྱེད་པ། || ¹The boat's sail is made of strong white cloth.

གྲུ་གཡོར་རས་དཀར་བོ་སྤྲོའི་ཞིག་གིས་བཟོས། ²Have you ever been sailing in a boat? ཁྱོད་གྲུ་ཚུར་ཞིག་ལས་གྲུ་སྐྱོད་བྱས་ཐུང་ངམ།

salt /sɔ:lt/ | ཚྭ་ལ། || I don't like salt in my milk tea. ང་འོ་ཇའི་ནང་དུ་ཚྭ་ལ་འདེབས་པར་མི་དགའ།

same /seɪm/ | འདྲ་མཚུངས། གཅིག་འདྲ། || "Big" and "large" have the same meaning. "ཆེ་བ"དང་ "ཆེན་པོའི"གོ་དོན་ནི་གཅིག་འདྲ་ཡིན།

satellite /sætəlaɪt/ | མིས་བཟོས་འཁོར་སྐྱར། || There are many satellites in the sky orbiting the earth.

ནུས་མཁའ་ནས་འོ་ལ་ལ་བསྐྱར་བ་ཞིན་པའི་མིས་བཟོས་འཁོར་སྐྱར་མང་བོ་ཡོད།

satisfy /sætɪsfaɪ/ | ཡིད་ཚོམ་པ། || Even that delicious meal didn't satisfy him. བ་ན་ཟ་མ་ཞིམ་པོ་དེས་ཀྱང་ཁོའི་ཡིད་མ་ཚོམ།

Saturday /sætədeɪ; -di/ | གཟའ་སྤེན་པ། || I will wash my clothes this Saturday. གཟའ་སྤེན་པའདི་ལ་ངས་ངའི་གོན་པ་བཀྲ་རྒྱུ་ཡིན།

say /seɪ/ | བཤད། || What did you say? ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་བཤད།

school /sku:l/ | སློབ་གྲྭ། || I walk to school every morning. རངས་གྲངས་ལ་ར་རྒྱུ་ཐང་དུ་སློབ་གྲྭར་འགྲོ།

science /saɪəns/ | ཚན་རིག། || Science helps us understand the weather. ཚན་རིག་གིས་ང་ཚོ་ལ་གནམ་གཤམ་ཤིས་ཤེས་སུ་འཇུག

score /skɔ:/ | གླུ་མ། རྒྱུགས་འབྲས། || What was your score on the examination? ཁྱོད་ཀྱི་རྒྱུགས་འབྲས་དུ་རེད།

scream /skri:m/ | བུར་རྒྱུག་པ། ཀྱུ་ཚོ་རྒྱུག་པ། || Don't scream. I can hear you. ཀྱུ་ཚོ་མ་རྒྱུག་ངས་ཁྱོད་ཀྱི་སྒྲ་ཆ་གོ་ཐུབ།

sea /si:/ | རྒྱ་མཚོ། || The lake seemed as large as a sea. མཚོ་དེ་རྒྱ་མཚོ་དང་ཆེ་ཆུང་མེད་པ་འདྲ།

search /sɜ:tʃ/ | འཚོལ་བ། || We spent hours searching for the lost boy in the forest.

ང་ཚོས་དུས་ཚོད་མང་བོ་བཞག་ལ་ནས་ནགས་གསང་ནས་བོར་བའི་ཞི་ལི་བཟོས།

season /si:zn/ | ¹དུས་ཚོགས། ²སྤོང་སྒྲན་འདེབས་པ། || ¹Which season of the year is your favourite?

འོ་འཁོར་ནང་དུ་ཁྱོད་ཆེས་དགའ་བའི་དུས་ཚོགས་ནི་གང་ཡིན། ²I'll season the soup with salt and prickly ash.

ངས་ལུ་བའི་ནང་དུ་སྤོང་སྒྲན་ཚྭ་ལ་དང་གཡེར་མ་འདེབས་རྒྱུ་ཡིན།

seat /si:t/ | འདུག་སྡེགས། || Would you please give your seat to the old person on the bus?

ཁྱོད་ཀྱིས་ཁྱོད་ཀྱི་འདུག་སྡེགས་དེ་གྱི་སྤོང་རྒྱུ་འཁོར་སྤོང་གི་མི་རྒན་པ་དེ་ལ་བྱིན་ན་ཚོགས་གཞུག།

second /sekənd/ | ¹གཉིས་པ། ²སྐར་ཆ། || ¹I'm the second oldest child in my family.

ང་ནི་རེད་ཆང་གི་བྱིས་པ་ཆེ་ཡང་གཉིས་པ་ཡིན། ²I'll be there in a second. ང་སྐར་ཆ་གཅིག་གི་ནང་དེ་གར་ཐོན་འོང།

secret /si:krət/ | གསང་བ། || I'll tell you because it's not a secret. དེ་ནི་གསང་བ་ཞིག་མིན་པས་ངས་ཁྱོད་ལ་བཤད།

security /sɪ'kjʊərəti/ | བདེ་འཇགས། || For security purposes I'm going to lock the door.

བདེ་འཇགས་ཀྱི་ཆེད་དུ། ངས་སྒོ་ལ་ཟུ་རྒྱག་རྩིས་ཡོད།

see /si:/ | རིག་མཐོང། || I can't see the blackboard. ངས་སྒོ་མམ་མི་རིག

seek /si:k/ | འཚོལ་བ། བཟོལ་བ། || She went out to seek a way to earn a living. ཁོ་མོ་བྱི་རུ་བྱིན་ནས་འཚོ་བས་ཤིག་བཟོལ།

seem /si:m/ | འདྲ་བ། གླུང་བ། || He doesn't seem to want to go to school today. དེ་རིང་ཁོ་སློབ་གྲྭར་འགྲོ་འདོད་མེད་པ་འདྲ།

seize /si:z/ | འཛིན་པ། || He thought it best to seize the opportunity to get a job.

ཁོས་བྱ་བ་ཞིག་ཐོབ་པའི་གོ་སྐབས་འཛིན་རྒྱུ་ནི་རབ་ཡིན་པར་འདོད།

self /si:z/ | རང་ཉིད། || Psychology is the study of the self and others. བེམས་ཁམས་རིག་པ་ནི་མི་རང་དང་གཞན་གྱི་ཞིབ་འཇུག་ལ་བསྐྱོན།

sell /seɪ/ | འཛོམ་བ། || Do you want to sell that sheep? ཁྱོད་ཀྱིས་ལུག་དེ་འཛོམ་ན་ཡི་འདོད།

send /send/ | བསྐྱར་བ། || Was it you who sent me the flowers? ང་ལ་མེ་ཏྲག་དེ་བསྐྱར་མཁན་ནི་ཁྱེད་ཡིན་ནམ།

sense /sens/ | དོན་སླེང་། ཚིང་བ། || That film doesn't make any sense to me. སློག་བརྟན་དེ་ང་ལ་མཚོན་ན་དོན་སླེང་མེད།

sentence /ˈsentəns/ | ཚིག་འདི་མི་འགྲིག་

separate /ˈseprət/ | མེ་མོ་དགར་བ། || They decided to live separately from each other. ཁོ་ཚོས་མེ་མོར་འདུག་རྒྱུ་ཐག་གཅོད་བྱས།

September /sepˈtembə/ | སྤྱི་ཟླ་དགུ་བ། || September follows August. སྤྱི་ཟླ་བརྒྱད་པ་འགྲུག་ནས་སྤྱི་ཟླ་དགུ་བ་ཡིན།

series /ˈsiəriːz/ | ལུ་འབྲེལ་ལེ་ཚན། || Did you watch the soccer series on TV last year?

ན་ནིང་ཁྱོད་ཀྱིས་ལན་ཚིག་སློལ་འཛན་འཕྲིན་ལེ་ཚན་ལ་བརྟུས་སམ།

serious /ˈsiəriəs/ | རྟན་མོ་ཚབས་ཆེ་བ། || He was the most serious student in the class. ཁོ་ནི་འཛོན་གྲུ་འོ་ན་གི་སློབ་མ་ཆེས་རྟན་མོ་ཡིན།

sermon /ˈsɜːmən/ | དབང་བས་ལུང་། || The minister gave a sermon every Sunday in church.

ཆོས་འཚད་མཁན་གྱིས་ཆོས་ཁང་ནས་གཟུང་ཉི་མ་རེ་རེར་དབང་གནང་གིན་ཡོད།

serve /sɜːv/ | ལུང་བ། ལྷེར་བ། ཞབས་ཞུ་བྱེད་བ། || The daughters were happy to serve their mother tea.

བུ་མོ་རྒྱམས་ཁོ་ཚོའི་ཨ་མ་ལ་ཇ་ལུག་པར་སློ།

settle /ˈsetl/ | ཐག་གཅོད་བྱེད་པ། ཞི་འཇགས་སུ་གཏོང་བ། || Will you please help settle this argument?

ཁྱོད་ཀྱིས་ཚུད་གྲུང་འདི་ཞི་འཇགས་སུ་གཏོང་རོགས་བྱེད་དམ།

seven /ˈsevn/ | འདུ་མ། || Seven people came to visit us. མི་བདུན་དང་ཚོ་ལ་འཚམས་འདྲི་བྱེད་པར་ཐོན།

several /ˈsevrəl/ | འགའ། || I will be gone for several days. ང་ཉི་མ་འགའ་ལ་འོང་རྒྱུ་ཡིན།

severe /ˈsevrəl/ | དྲག་པོ། || The snowstorm was very severe in Chabmdo last winter.

ན་ནིང་གི་དགུན་ཁར་ཆབ་མདོ་ལ་ཁངས་སྐྱོན་དྲག་པོ་བྱུང།

sex /seks/ | མཚན། ¹མཚན་མ། ²མཐིག་སྤྱོད། || ¹My sex is female. ངའི་མཚན་མ་ནི་མོ་ཡིན། ²She wanted to have sex with him but

he didn't want to have sex with her. ཁོ་མོས་ཁོ་དང་མཐིག་སྤྱོད་བྱས་ན་འདོད་མོད། འོན་ཀྱང་ཁོས་ཁོ་མོ་དང་མཐིག་སྤྱོད་བྱེད་ན་མ་འདོད།

shake /ʃeɪk/ | འདར། || She was so cold that she was shaking. ཁོ་མོ་གུང་ནས་འདར་གིན་ཡོད།

shape /ʃeɪp/ | དབྱིབས། || The shape of the moon is round. ལྷུ་བའི་དབྱིབས་ནི་སྒོར་སྒོར་ཡིན།

share /ʃeə/ | ¹སྐལ། ²མཉམ་སྤྱོད་བྱེད་པ། || ¹Your share of the food is less than my share.

ཁྱོད་ཀྱི་ཟས་སྐལ་དེ་ངའི་ཟས་སྐལ་ལས་ཉུང་། ²Can you share your book with me? ཁྱོད་ཀྱིས་ཁྱོད་ཀྱི་དཔེ་ཆ་དང་མཉམ་སྤྱོད་བྱེད་ན་ཚོགས་གམ།

sharp /ʃɑːp/ | རྫོན་པོ། || The tip of a needle is very sharp. ཁབ་རྩེ་ནི་ཅ་ཅང་རྫོན་པོ་ཡིན།

she /ʃiː/ | ཁོ་མོ། || She doesn't want to come. ཁོ་མོ་འོང་འདོད་མེད།

shine /ʃaɪn/ | འཚོར། || The sun will shine today. དེ་རིང་ཉི་མ་འཚོར་རྒྱུ་རེད།

ship /ʃɪp/ | ¹མཚོ་གྲུ། ²གྲུ་འདྲེན་བྱེད་པ། || ¹The ship was lost at sea. མཚོ་གྲུ་དེ་རྒྱ་མཚོའི་སྤང་ནས་བོར། ²We will ship the books that

you bought to your home address. ཁྱོད་ཀྱིས་ཉེས་པའི་དཔེ་ཆ་དང་ཚོས་ཁྱོད་ཚང་འདུག་ས་ལ་གྲུ་འདྲེན་བྱ།

shirt /ʃɜːt/ | ཚོ་ལེན། || I like my brother's shirt. ང་པའི་སྤྱན་རླུང་ཚོ་ལེན་ལ་དགའ།

shoe /ʃuː/ | ལྗས། || That shoe is black. ལྗས་དེ་ནི་ནག་པོ་རེད།

shoot /ʃuːt/ | ¹རྒྱག་པ། ²སྤྱར་བ། || ¹Don't shoot that gun near me. ངའི་ཉེས་ནས་མེ་མདའ་མ་རྒྱག། ²The film director wanted to

start shooting the film tomorrow. སློག་བརྟན་འཁྲབ་ཁྲིད་པས་སང་ཉི་མ་སློག་བརྟན་སྤྱར་འགོ་རྩོམ་ན་འདོད།

shop /ʃɒp/ | ཚོང་ཁང། ¹ཉིད། || ¹The shop is closed. ཚོང་ཁང་གི་སྒོ་བརྒྱབ་འདུག། ²I like to shop for new clothes in spring.

ངས་དཔྱིད་ཀར་གོན་པ་ཉིད་བར་དག་ལ།

shopping /ʃɒpɪŋ/ | ཉིད། || Let's go shopping. ང་ཚོ་ཉིད་ཆ་རྒྱག་དུ་འགྲོ།

short /ʃɔ:t/ | ལུང། || My brother is short. ངའི་སྤྱན་ལ་གཟུགས་ལུང།

shout /ʃaʊt/ | ¹སྐད་ཅོར་རྒྱག་ལ། ²སྐད་ཅོར། || ¹Don't shout, I can hear you. སྐད་ཅོར་མ་རྒྱག་ངས་ཁྱོད་ཀྱིས་བཤད་པ་གོ་བྱུང། ²Her shout was not very loud. ཁོ་མོའི་སྐད་ཅོར་དེ་འདྲ་མི་ཆེ།

show /ʃəʊ/ | ¹སྟོན་ལ། ²འགྲེམ་སྟོན། || ¹Please show me your stamp collection. ཁྱོད་ཀྱི་སྒྲིག་རྟགས་བུ་ས་མང་ལ་སྟོན་དང། ²What time does the show start? འགྲེམ་སྟོན་ནམ་ཚེ་དེ་བྱེད་རྒྱུ་རེད།

shrink /ʃrɪŋk/ | སྒྲུམ། || Sometimes clothes shrink after they are washed. མཚམས་མཚམས་སུ་གོན་པ་བུགས་ན་སྒྲུམ་འགྲོ།

shut /ʃʌt/ | གཏག་རྒྱག། Please don't shut the door. སྒྲིད་མ་གཏག།

sick /sɪk/ | ¹ནཚ་བཞ། ²ན་བ། || ¹Nurses and doctors help sick people in the hospital.

ནད་གཡོག་དང་སྒྲན་པས་སྒྲན་ཁང་ནས་མི་ནཚ་བཞ་ལ་རོགས་རམ་བྱེད། ²She got very sick and died two days later.

ཁོ་མོ་ཉ་ཅང་ནཚ་བཞ་ཉིན་གཉིས་ཀྱི་རྗེས་ནས་འདས།

side /saɪd/ | སྒྲུགས། རོས། || I live on this side of the river. ང་ཚུ་བོའི་ཚུར་སྒྲུགས་ན་བསྐད་ཡོད།

sigh /saɪ/ | ¹རྟན་པ་འཐེན་ལ། ²རྟན་ལ། || ¹I sigh when I'm tried and bored. ང་ཐང་ཆད་པ་དང་སྲུན་སྒྲང་སྐྱེ་དུས། ངས་རྟན་པ་འཐེན། ²The girl was so sad that she heaved a deep sigh. འུ་མོ་དེ་སེམས་སྒྲོ་ནས་རྟན་པ་རིང་མོ་ཞིག་འཐེན།

sign /saɪn/ | རྟགས། || The villagers decided to put a sign at the intersection.

སྡེ་མིས་བཞེ་མདོ་ནས་རྟགས་ཤིག་འཛོག་རྒྱུ་ཐག་གཅོད་བྱས།

signal /ˈsignəl/ | ¹བདར་རྟགས། ²བདར་སྟོན་ལ། || ¹A red light is a signal to stop. སྒྲོག་དམར་བོ་ནི་བསྐྱོད་མཚམས་འཛོག་རྒྱུ་འདར་རྟགས་ཡིན། ²Please signal with your hands if you want us to come and help you. ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ཚོ་ཡོང་ནས་རོགས་བྱེད་འདོད་ན་ལག་བདར་སྟོན།

silence /ˈsaɪləns/ | ཁ་ཁུར་སིམ་པོ། || At night in the grassland there is nothing to hear but silence.

མཚན་མོར་རྩ་ཐང་ནས་ཁ་ཁུར་སིམ་པོ་ལས་ཅི་ཡང་མི་གོ།

silver /ˈsɪlvə/ | དདུལ། || She looks so pretty with all her silver necklaces.

ཁོ་མོས་ཁོ་མོའི་དདུལ་གྱི་སྐྱེ་རྒྱུ་ཚང་མ་བཏགས་ན། ཁོ་མོ་ཉ་ཅང་མཛོས།

similar /ˈsɪmələ/ | འདྲ་མཚུངས། || "Tall" and "long" have similar meanings. "མཐོབ"དང་"རིང་བ"ལ་གོ་དོན་འདྲ་མཚུངས་ཡོད།

simple /ˈsɪmpl/ | སྒྲུ་མོ། རྒྱ་བ། || I can understand simple English. ངས་དབྱིན་ཡིག་སྒྲུ་མོ་ལ་གོ་བ་ལེན་བྱས།

since /sɪns/ | ཚུན་ནས། || I haven't seen her since last year. ན་ནིང་གི་ཚུན་ནས་ངས་ཁོ་མོ་མ་རིག།

sing /sɪŋ/ | ལེན་ལ། || Please sing this song. ལྷ་འདི་ལེན་བར་གྱིས།

sir /sɜ:/ | སྐུ་ཞབས། || Sir, I do know the answer. སྐུ་ཞབས། ངས་བྱིས་ལན་དེ་རོམས་ཤིག།

sister /ˈsɪstə/ | སྒྲིང་མོ། || My sister is seven years old. ངའི་སྒྲིང་མོ་ནི་ལོ་བདུན་ཡིན།

sit down /sɪt daʊn/ | མར་ལ་སྒྲོང། || Please sit down. མར་སྒྲོང་དང།

sit /sɪt/ | སྒྲོང་ལ། བཞགས་ལ། || Please sit on that chair. རྒྱབ་སྟེགས་དེའི་སྟེང་དུ་བཞགས་རོགས།

situation /ˌsɪtʃuˈeɪʃn/ | གནས་བབ། གནས་ཚུལ། || They have improved their living situation.

ཁོ་ཚོས་ཁོ་ཚོའི་འཚོ་བའི་གནས་བབ་ཇེ་ལེགས་སུ་བཏང།

six /sɪks/ | སྤུག། || I have six pencils. ང་ལ་ཞ་སྤུག་སྤུག་ཡོད།

size /saɪz/ | ཆུང་། || What size are your shoes? ཁྱོད་ཀྱི་ལྗམ་གྱི་ཆུང་ག་ཚོད་ཡིན།

skate /skert/ | དར་ཤུད་རྒྱག་པ། || I learned how to skate last winter. བཞིང་དགུན་ཁར་ངས་དར་ཤུད་རྒྱག་པ་སླངས།

skeleton /'skelɪtn/ | ཀེར་རྩ། || If you want to become a doctor, you must study a skeleton.

གལ་ཏེ་ཁྱོད་སྒྲན་པ་ཞིག་བྱེད་འདོད་ན། ཁྱོད་ཀྱིས་ཀེར་རྩ་ལ་ངེས་པར་དུ་ཞིབ་འཇུག་བྱེད་དགོས།

skill /skɪl/ | ལག་རྩལ། || Being a surgeon requires great skill. ཕྱི་ནད་ཚན་ཁག་གི་སྒྲན་པ་ཞིག་ལ་ལག་རྩལ་ཆེན་པོ་དགོས།

skin /skɪn/ | བགས་པ། || That young lady has such lovely smooth skin. གསར་མོ་དེ་ལ་བགས་པ་འཇམ་པོ་དེ་འདྲའི་ཡིད་དུ་འོང་བ་ཞིག་ཡིད།

skirt /skɜ:t/ | སྒྲད་གཡོགས། || My skirt is new. ངའི་སྒྲད་གཡོགས་ནི་གསར་བ་ཡིན།

skull /skʌl/ | བོད་པ། || He fell down and cracked open his skull. ཁོ་བའང་ལ་གྲེལ་ནས་ཁོའི་བོད་པ་བཀག།

sky /skaɪ/ | བཀ་མཁའ། || The sky is blue today. དེ་རིང་བཀ་མཁའ་ནི་སྩོན་པོ་རེད།

slave /sleɪv/ | འབྲུག་ཡོག། || Without freedom of choice one becomes a slave.

མི་ཞིག་ལ་གདམ་ཀའི་དབང་ཆ་མེད་ན་འབྲུག་ཡོག་ལ་གྱུར་བ་ཡིན།

sleep /sli:p/ | ¹གཉིད། ²ཉལ་བ། || ¹I didn't get enough sleep last night. མདང་དགོང་ང་ལ་གཉིད་འདང་པོ་མ་བློ། ²It's late so let's sleep. དུས་ཚོད་འཕྱི་བས་ཉལ་དུ་འགྲོ།

slow /sləʊ/ | དལ་བ། || Don't be slow to answer my questions. ངའི་འདྲི་ཚིག་ལ་ལན་འདེབས་རྒྱ་ཆུ་དལ།

slowly /'sləʊli/ | དལ་མོས། || She was tired and slowly walked home. ཁོ་མོ་བཅང་ཆད་ནས་དལ་མོས་ཡུལ་དུ་འོག།

small /smɔ:l/ | ཆུང་ཆུང་། || He is a small man. ཁོ་ནི་མི་ཆུང་ཆུང་ཞིག་ཡིན།

smash /smæʃ/ | བཅགས། གཏོག་པ། || She was so angry that she smashed the pot. ཁོ་མོ་ཁོང་ཁོ་ལངས་ནས་དེ་མ་བཅགས།

smell /smel/ | ¹ངོ་མ་སྒྲོམ་པ། ²ངོ་མ། || ¹Please smell this cake. ཀར་གོ་རེ་འདི་འི་ངོ་མ་སྒྲོམ་དང། ²I don't like that smell. ང་ཚི་མ་དེ་ལ་མི་དགལ།

smile /smel/ | ¹འཇུ་མ་མདངས། ²དགོད་པ། || ¹They greeted her with big smiles. ཁོ་ཚོས་འཇུ་མ་མདངས་ཀྱིས་ཁོ་མོར་བསུ་བ་བྱས། ²I smile when I'm happy. ང་ལ་སྤྱོད་འཕེར་དུས་ང་དགོད།

smooth /smu:ð/ | ¹འཇམ་པོ། ²བྱུག་པ། || ¹Her hair is black, long, and smooth. ཁོ་མོའི་སྒྲི་ནི་ཕག་ཅིང་རིང་ལ་འཇམ་པོ་ཡིན། ²Please smooth down your unkempt hair. ཁྱོད་ཀྱི་སྒྲི་རྩ་བ་ལོ་རྩོད་པ་ལོ་དེ་བྱུགས།

smoke /sməʊk/ | ¹དུ་བ་འཐེན་པ། ²ཐམ་ག། ³དུ་བ། || ¹My mother doesn't like it if I smoke. ངས་དུ་བ་འཐེན་ན་ངའི་མ་མེས་མི་དགལ། ²Do you have a smoke? ཁྱོད་ལ་ཐམ་ག་ཅིག་ཡོད་དམ། ³I like the smell of dung smoke early in the morning. ང་ནངས་ཐམ་ག་མེའི་ཕྱི་བའི་དུ་བའི་ངོ་མ་ལ་དགལ།

snow /snəʊ/ | ¹ཁངས་འབབ། ²ཁངས། || ¹It will snow tomorrow. སང་ཉིན་ཁངས་འབབ་རྒྱུ་རེད། ²The snow was white and beautiful. ཁངས་ནི་དཀར་ཞིང་མཛོས།

so /səʊ/ | ¹དེ་ལྟར། ²རྟེན་གྱིས། || ¹I think so. ངས་དེ་ལྟར་འདོད། ²He left so we also left. ཁོ་བུད་མོང་བའི་རྟེན་གྱིས་ང་ཚོ་ཡང་བུད་མོང།

social /'səʊʃl/ | སྤྱི་ཚོགས་འབྲེལ་བ་ལ་མཁས་པ། || All the people were very social at the party.

སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་སྤེང་ནས་མི་ཚང་མ་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་འབྲེལ་བ་ལ་མཁས།

sock /sɒk/ | འཕོ་ལ། || This sock is blue. འཕོ་ལ་འདི་སྩོན་པོ་ཡིན།

soft /sɒft/ | ལྡི་མོ། || The baby's cheeks are so soft. བྱིས་པ་དའི་འགྲམ་པ་ནི་ཅ་ཅང་ལྡི་མོ་ཡིན།

soldier /'səʊldʒə/ | དམག། || My brother is a soldier. ངའི་སྤུན་ཉི་དམག་ཅིག་ཡིན།

solid /'sɒlɪd/ | མཁུགས་པོ། When it gets cold outside water turns into solid ice.

ཕྱི་རོལ་གྱི་ནུས་ལྔ་འཁྲུག་ན་ཆུ་བོ་མཁུགས་པོ་དར་ལ་འགྱུར།

solve /sɒlv/ | མེལ་བ། ཐག་གཅོད་པ། Do you think we will be able to solve the problem?

ཁྱེད་ཀྱིས་ང་ཚོས་གནད་དོན་དེ་མེལ་བྱེད་ཀྱི་རེ་དཔོན་དམ།

some /səm/ | འགལ། Do you want some paper? ཁྱེད་ལ་ཤོག་གྲུ་འགལ་དགོས་པམ།

somebody /'sʌmbədi/ | མི་ཁ་ཤས། Does somebody here speak English? འདི་རུ་མི་ཁ་ཤས་ཀྱིས་དབྱིན་སྐད་སྐད་མཁུ།

something /'sʌmθɪŋ/ | དོན་འགའ་ཤེ། I heard something about that recently. ཉེ་ཆར་ངས་དེ་དོན་ཀྱི་དོན་འགའ་ཤེ་ཐོས།

sometimes /'sʌmtaɪmz/ | མཚོམས་མཚོམས་སུ། Sometimes I listen to music. མཚོམས་མཚོམས་སུ་ངས་གྲག་དབྱངས་ལ་ཉན།

son /sʌn/ | བུ། He is my son. ཁོ་ནི་ངའི་བུ་ཡིན།

soon /su:n/ | མི་འགྱུངས་པར། ལྷོ་མོར། Soon we will go home. ང་ཚོ་མི་འགྱུངས་པར་ཡུལ་ལ་འགོ་རྒྱུ་ཡིན།

sorry /'spri/ | དགོངས་པ་མཚོན། I'm sorry I made you angry. དགོངས་པ་མཚོན། ངས་ཁྱེད་ཁོང་ཁྱོད་ལ་ངས་སུ་བཅུག།

sound /saʊnd/ | སྒྲ། སྒྲ། That tractor is making a very loud sound. ལག་སྒྱུར་འཁོར་ལོ་དེས་སྒྲ་ཉ་ཅང་ཆེན་པོ་སྒྲོག།

south /saʊθ/ | རྩ་ཕྱོགས། Sichuan is south of Gansu. ཟི་ཁོན་ནི་ཀའ་སྤུ་ལུ་ལྷོ་ཕྱོགས་ན་ཡོད།

southeast /saʊθi:st/ | གཙུ་ལྷོ། A tall mountain is southeast of our village. ང་ཚོའི་ཕྱེ་བའི་གཙུ་ལྷོ་ནི་མཐོན་པོ་ཞིག་ཡོད།

southwest /saʊθwest/ | རྩ་ལྷོ། Tibet is in Southwest China. བོད་ལྗེ་ངས་ནི་ཁྲུང་གོ་འདི་རྩ་ལྷོ་ན་ཡོད།

space /speɪs/ | མཁལ་དབྱིངས། Many people are interested in space travel. མི་མང་པོ་མཁལ་དབྱིངས་ནས་འགྲུལ་སྐྱོད་བྱེད་པར་དགའ།

speak /spi:k/ | བཤད། སྒྲ། Don't speak so loudly. སྐད་མཐོན་པོ་མ་བཤད།

special /spi:k/ | ཁྱད་པར་བ། We all think she is a special student. ང་ཚོ་ཚང་མས་ཁོ་མོ་ནི་སྒྲོ་བམ་ཁྱད་པར་བ་ཞིག་ཡིན་པར་འདོད།

speed /spi:d/ | མགྱོགས་ཚད། The aeroplane flies at a fast speed. གནམ་གྲུ་མགྱོགས་ཚད་མཐོན་པོ་འདི་སྒྲོ་ནས་འཕུར།

spell /spel/ | ཆོག་བཟར་བྱེད་པ། Can you spell this word? ཁྱེད་ཀྱིས་བཟར་འདི་ཆོག་བཟར་བྱེད་བྱེད་པམ།

spend /spend/ | བཞོལ། How much money do you spend every month on food?

ཁྱེད་ཀྱིས་ཟ་མའི་རྒྱུ་ལ་ལྔ་རེ་སྐོར་མོད་བཞོལ།

spirit /'spɪrt/ | དགའ་བ། ལྷོ་སྤོབས། The happy children are in high spirits. བྱིས་པ་སྤྱིད་པོ་ཚོ་ལ་དགའ་བ་ཆེན་པོ་རྒྱས།

split /splɪt/ | བཞོ་བ། They split the money they won in the contest. ཁོ་ཚོས་འགྲན་སྡུར་གྱི་ཐོག་ནས་བྲུངས་པའི་སྐོར་མོ་བཞོ་བ།

sport /spɔ:t/ | རྩལ་སྤྱོད། What is your favourite sport? ཁྱེད་ཆེས་དགའ་བའི་རྩལ་སྤྱོད་ནི་གང་ཡིན།

spring /sprɪŋ/ | ¹དབྱིད་ཀ ²ལྗེ་མཚུང་ ³ཆུ་མེག། Many kinds of plants bloom in spring. དབྱིད་ཀར་ཆུ་མེག་འདི་རིགས་མང་པོ་ལ་སྐྱེ་སྤོབས་འབར།

²The metal spring was made of strong steel. ལྷགས་ཀྱི་ལྗེ་མཚུང་དེ་ནི་ལྷགས་སྤྲུལ་མེ་ཡིས་ལས། ³We get our water from a

spring at the bottom of the mountain. རི་ཞོལ་གྱི་ཆུ་མེག་ཅིག་ནས་ང་ཚོས་ཆུ་ལེན།

spy /spaɪ/ | ¹སྤྱུལ་མ། ²སྤྱུལ་བ། ¹The villagers thought the strange man was a spy.

ལྗེ་མིས་མི་ཆ་མེད་དེ་ནི་སྤྱུལ་མ་ཞིག་ཡིན་པར་འདོད། ²I'm not interested in spying on anyone. མི་གཞན་ལ་སྤྱུལ་འདོད་ང་ལ་མེད།

stamp /stæmp/ | ¹སྤྱུག་རྟགས། ²ཐམ་ག་རྒྱག་པ། ¹Did you remember to put a stamp on the letter?

ཁྱེད་ཀྱིས་ཡིག་ཐོག་ལ་སྤྱུག་རྟགས་སྤྱོད་རྒྱུ་མ་བཟེད་དམ། ²I won't stamp your document with an official seal until our leader

signs it. ང་ཚོའི་འགོ་ཁྲིད་ཀྱིས་མིང་རྟགས་མ་བཞོད་གོང་ངས་ཁྱེད་ཀྱི་ཡིག་ཆ་ལ་གཞུང་ཐེལ་མི་རྒྱག།

stand /stænd/ | ¹ལངས་ཕྱོགས། ²ལངས། || ¹I don't agree with your stand on that question.

དྲི་བ་དེའི་སྒྲིང་ནས་དེ་ཁྱོད་ཀྱི་ལངས་ཕྱོགས་ལ་མི་འབད། ²The students need to stand when they answer a question.

སློབ་མ་ཚོས་དྲི་བ་ལ་ལན་འདེབས་དུས་ཡར་ལངས་དགོས།

star /sta:/ | ¹སྐར་མ། ²སློག་བརྟན་འཁལ་སྟོན་པ། ³འཁལ་སྟོན་གཙོ་བོ་བྱེད་པ། || ¹There are many stars in the night sky.

མཚན་མེད་ཞིག་མཁལ་པ་ན་སྐར་མ་མང་བོ་ཡོད། ²She was a famous movie star when she was younger.

ཁོ་མི་ཚུང་དུས་ནས་སློག་བརྟན་འཁལ་སྟོན་མ་གྲགས་ཅན་ཞིག་ཡིན། ³I'm going to star in a new movie.

ངས་སློག་བརྟན་གསར་བ་ཞིག་གི་ནང་དུ་འཁལ་སྟོན་པ་གཙོ་བོ་བྱེད་ཅིས་ཡོད།

start /sta:t/ | ¹འགོ། ²འགོ་རྩོམ་པ། || ¹He wanted to get off to a good start in his new job.

ཁོའི་བྱ་བ་གསར་བའི་ཐོག་ནས་ཁོས་འགོ་ཡག་པོ་ཞིག་རྩོམ་ན་འདོད། ²Let's start our class now. ད་ལྟ་ང་ཚོས་སློབ་ཁྲིད་ཀྱི་འགོ་རྩོམ་པར་བྱ།

starve /sta:v/ | རྟོགས་པ། || Without food people starve. ཟ་མ་མེད་ན་མི་རྟོགས་རྟོགས།

station /'steɪʃn/ | ¹ས་ཚོགས། ²བོད་སྤྱི་ག བསྐོ་བཞག་བྱེད་པ། || ¹The nearest petrol station is far away.

ཐག་ཆས་ཉེ་བའི་སྤྱི་ག བསྐོ་བཞག་ལ་ལམ་ཐག་རིང་། ²The army will station one hundred soldiers at the new military outpost.

དམག་དབུང་གིས་མདུན་ལེན་དམག་དབུང་གསར་བ་ལ་དམག་མི་བརྒྱ་བོད་སྤྱི་ག བྱེད་རྒྱ་རེད།

statue /'stætʃu:/ | དབུ་སྐྱེ། || There is a statue of a man in the front of the school. སློབ་གྲྭའི་མདུན་ན་སྐྱེ་བ་ཞིག་གི་དབུ་སྐྱེ་ཡོད།

stay /steɪ/ | ¹སྟོན་པ། ²སྟོན། || ¹We enjoyed his stay at our home. ཁོ་རེད་ཚར་དུ་སྟོན་པ་ནི་ང་ཚོས་དག་འཚེས་བྱེད་པ་

ཞིག་ཡིན། ²I want to stay with you. ང་ཁྱོད་དང་མཉམ་དུ་སྟོན་ན་འདོད།

steal /sti:l/ | རྒྱ། བརྒྱས། || He said he didn't steal anything from the store. ཁོས་བཤད་ན་ཁོས་མཛོད་ཁང་ནས་

ཅི་ཡང་མ་བརྒྱས།

steel /sti:l/ | རྟེན་ལུགས། || The building is made out of steel and concrete. ཁང་བརྟེན་གས་དེ་རྟེན་ལུགས་དང་ཡར་འདམ་གྱིས་ལས།

step /step/ | སྐས་སྟེགས། || The children sat on the steps outside the school. བྱིས་པ་ཚོ་སྐྱོབ་གྲྭའི་ཕྱི་རོལ་གྱི་སྐས་སྟེགས་སྟེང་ན་བཞུད།

still /step/ | དདུང། || It was late and she still hadn't returned home. དུས་ཚོད་འཕྱི་རུང་ཁོ་མི་དདུང་ཡུལ་ལ་མ་ལོག།

stomach /'stʌmək/ | ཤོ་བ། སྟོད་ཤོག། || His stomach was full after eating a big dinner.

ང་ཐུན་ཆེན་པོ་ཞིག་བཞིས་རྗེས་ཁོའི་ཤོ་བ་འགྲངས།

stone /stəʊn/ | རྩོ། || The statue is made of stone. དབུ་སྐྱེ་དེ་རྩོ་ལས་བཟོས།

stop /stop/ | མཚམས་འཇོག་པ། || Don't stop running, we are almost there. རྒྱགས་མཚམས་མ་འཇོག ང་ཚོ་ཕ་ལ་ཆེར་དེ་ལ་ཐོན་དང་ཐལ།

store /sto:/ | ¹ཚོང་ཁང། ²ཉར་གསོག་བྱེད་པ། || ¹Can you buy me some milk from the store?

ཁྱོད་ཀྱིས་ཚོང་ཁང་དེ་ནས་ང་ལ་འཇ་རེ་ཉར་བཞག་ ²Please store these boxes in your home. སྐམ་འདི་དག་ཁྱོད་ཚང་ནས་ཉར་གསོག་བྱིས།

storm /sto:m/ | རླུང་འཚུབ། || The crops were destroyed by the storm yesterday. ཁ་སང་རླུང་འཚུབ་ཀྱིས་ལོ་རྟོག་བརླགས།

story /'sto:ri/ | གཏམ་རྒྱུད། || Tell me a ghost story. ང་ལ་འབྲེལ་གཏམ་རྒྱུད་ཅིག་འདོད་དང།

stove /stəʊv/ | ལུགས་ཐབ། || The kettle of tea is on the stove. དེ་མ་ལུགས་ཐབ་ཀྱི་སྟེང་ན་ཡོད།

straight /streɪt/ | དྲང་མོ། || Can you draw a straight line? ཁྱོད་ཀྱིས་ཐིག་དྲང་མོ་ཞིག་འབྲི་བྱེད་ཐལ།

strange /streɪndʒ/ | ཆ་མེད། ཡ་མཚན་ཅན། || No one knew the strange man. མི་ཆ་མེད་དེ་སྤྱི་གཅིག་གིས་ཀྱང་མ་ཤེས།

street /stri:t/ | སྤང་ལམ། || I walked down the street yesterday. ཁ་རྩུང་ད་སྤང་ལམ་དེ་བརྒྱུད་ནས་མོང།

supply /sə'plaɪ/ | ¹འདོན་སྤྲོད། ²འདོན་སྤྲོད་བྱེད་པ། || ¹We don't have a large supply of books at the school.

སྤྲོད་གྲུ་ནས་དེ་ཙམ་འདོན་སྤྲོད་ཆེན་པོ་མི་བྱེད། ²We can supply you with all the coal that you need.

སྤྲོད་པ་མཁོ་བའི་དོ་སྙམ་ཚང་མ་དེ་ཙམ་འདོན་སྤྲོད་བྱེད་ཐུབ།

support /sə'pɔ:t/ | ¹རྒྱ་སྐྱོར། ²རྒྱ་སྐྱོར་བྱེད་པ། || ¹The son had to provide support for his mother after his father

died. བུས་ཁོའི་ཨ་པ་འདས་རྗེས་ཁོའི་ཨ་མ་ལ་རྒྱ་སྐྱོར་བྱེད་དགོས་བྱུང། ²Please support the decisions that the leaders make.

འགོ་ཁྲིད་ཀྱིས་མཛད་པའི་ཐག་གཅོད་ལ་རྒྱ་སྐྱོར་བྱེད་རོགས།

suppose /sə'pəʊz/ | བསམ་ཚིད་བྱེད་པ། འདོད་པ། || I don't suppose you know his phone number?

སྤྲོད་ཀྱིས་ཁོའི་ཁ་པར་ཨང་གྲངས་ཤེས་རྒྱུ་ཅེད་ངས་མི་འདོད།

suppress /sə'pres/ | བསྐྱུག་པ། མཚོན་པ། || He had to suppress his laughter during the class.

སྤྲོད་ཁྲིད་ཀྱི་སྐབས་སུ་ཁོས་ཁོའི་གདོམ་བསྐྱུག་དགོས་བྱུང།

sure /ʃʊə/ | ཁོ་ཐག། || Are you sure you want to do this? ཁྱོད་ཀྱིས་འདི་ལས་འདོད་པ་ཁོ་ཐག་ཡིན་ནམ།

surplus /'sɜ:pləs/ | ལྷག་མ། || There is a surplus of barley this year. དེ་ལོར་ནས་ལྷག་མ་ཡོད།

surprise /sə'praɪz/ | ¹ཉར་སངས་པ། ²ཡ་མཚར་བ། || ¹His surprise was an act—it wasn't genuine.

ཁོ་ཉར་སངས་པ་ནི་རྒྱུ་འགྱུར་ཅིམ་ལས་ངོ་མ་མི་ན། ²I was so surprised to see him again. ཁོ་དང་ཡང་བསྐྱར་ཐུག་པ་ལ་ང་ཡ་མཚར།

surrender /sə'rendə/ | མགོ་སྐྱར་བ། || The enemy surrendered after one battle. འཐབ་འཁྲུག་གཅིག་

གི་རྗེས་ནས་དགྲ་དམག་གིས་མགོ་སྐྱར།

surround /sə'raʊnd/ | མཐའ་བསྐོར། || There are flowers surrounding the tree. སྤོང་བོའི་མཐའ་བསྐོར་ནི་མེ་རྟག་ཡོད།

survive /sə'vaɪv/ | བར་བ། || We weren't sure he would survive his injury. དེ་ཙམ་ཁོ་རྒྱས་སྤོན་ལས་བར་མིན་ཐག་གིས་མི་ཚོད།

suspect /sə'spekt/ | ¹འདོད་པ། ²ཉེས་དོགས་ཅན། || ¹I suspect that he won't be able to finish school.

ངས་ཁོ་སྤྲོད་གྲུ་ནས་མཐར་ཕྱིན་བྱུང་པར་མི་འདོད། ²The police arrested several suspects after the murder.

དམར་གསོད་བྱུང་རྗེས་ཉེན་རྟོག་པས་ཉེས་དོགས་ཅན་འགའ་འཛིན་བཟུང་བྱས།

suspend /sə'spend/ | དབྱུངས་པ། || The kite hung suspended from its string in the tree.

ཞེག་བྱ་དེ་སྤོང་མགོར་ཐོགས་པའི་སྤྲོད་པ་ལས་མར་དབྱུངས།

swallow /'swɒləʊ/ | མིད་པ། || His throat was so sore that he couldn't swallow easily.

ཁོའི་མིད་པ་ན་བས་ཁོས་ཟ་མ་ལས་སྤྲོད་མིད་མ་བྱུབ།

sweater /'swetə/ | བལ་ལྷ། || I lost my sweater. ངས་ངའི་བལ་ལྷ་བོར།

sweet /swi:t/ | མངར་མོ། || She likes to drink sweet tea. ཁོ་མོ་མངར་མོ་བཏུང་བར་དགའ།

swim /swim/ | ¹རྒྱ་རྒྱལ། ²རྒྱ་རྒྱལ་བྱེད་པ། || ¹Our swim in the lake lasted one hour. ང་ཚོ་མཚོ་ཕྱོད་ནང་ནས་རྒྱ་རྒྱལ་བྱེད་པའི་ལཱ་རྒྱལ། ²I

like to swim in the river. ང་ཚུ་བོའི་ནང་དུ་རྒྱ་རྒྱལ་བྱེད་པར་དགའ།

sympathy /'sɪmpəθi/ | སྙིང་རྗེ། || We all had a lot of sympathy for him after his mother died.

ཁོའི་ཨ་མ་འདས་རྗེས་ང་ཚོ་ཚང་མས་ཁོ་ལ་སྙིང་རྗེ་ཆེན་པོ་བཅངས།

system /'sɪstəm/ | མ་ལག་ལམ་ལུགས། || Lawyers study the legal system. ཁྲིམས་ཚུད་པས་ཁྲིམས་ལུགས་ལམ་ལུགས་ལ་སྤོང་སྤྲོད་བྱེད།

T

table /'teɪbl/ | ཚོག་ཚོ། The teacher's table is bigger than my table. དགེ་རྒན་གྱི་ཚོག་ཚོ་ནི་ངའི་ཚོག་ཚོ་ལས་ཆེ།

take /teɪk/ | འཁྲིད། འཁྲུར། ལེན། Take my brother with you when you go to the market.

ཁྱོད་ཁྱོམ་ལ་འགྲོ་སྐབས་ངའི་སྒྲན་ལ་འཁྲིད་རོགས། Please take this money. སྒོར་མོ་འདི་ལེན་རོགས།

take care of | ལྷ་སྦྱོང་བྱེད་པ། Take care of yourself when you go abroad. ཁྱོད་ཕྱི་རྒྱལ་ལ་ཕོད་ན་རང་ལ་བདག་སྦྱོང་བྱས།

take off | སྤང་པ། འཕྲད་པ། Please take off your shirt. ཁྱོད་ཀྱི་ཚི་ལེན་སྤང་རོགས།

talk /tɔ:k/ | ¹གྲོ་མོ་ལ། ²ཁ་བརྒྱུད་པ། ¹The subject of his talk was Tibetan linguistics.

ཁོའི་གྲོ་མོ་ལ་གྱི་བརྗོད་གཞི་ནི་བོད་ཀྱི་སྐད་རིག་པ་ཡིན། ²Don't talk so much. ཁ་བརྒྱུད་པ་འདྲ་མང་བོ་མ་བྱེད་ཅིག།

tall /tɔ:l/ | རིང་བ། How tall are you? ཁྱོད་ཀྱི་གཟུགས་ཇི་འདྲའི་རིང་བ་ལ།

tank /tæŋk/ | སྒོང། The tank was full of water. སྒོང་གྱི་ནང་དུ་ཆུ་མེད།

tape /teɪp/ | ¹ཕྱིན་ཐག་ ²སྦྱར་བ། ¹Put some tape on the envelope. ཡིག་ལུགས་ཀྱི་ཕྱིར་ལ་ཕྱིན་ཐག་འགའ་སྦྱར། ²I need to tape this torn paper. རས་ཤོག་འབྲུག་པེད་པོ་དེ་སྦྱར་དགོས།

target /'tɑ:ɡɪt/ | ¹དམིགས་འབེན། ²དམིགས་སེལ་འཛིན་པ། ¹The arrow hit the centre of the target.

མདའ་མོས་དམིགས་འབེན་གྱི་དྲ་ཀྱིལ་ལ་འཛིན། ²Cigarette advertisers target young people.

ཐམས་ཅད་མཚམས་སྦྱར་བར་ཁྱེད་ཀྱིས་གཞོན་ནུ་རྒྱམས་དམིགས་སེལ་འཛིན།

task /tɑ:sk/ | ལས་འགན། We had many tasks to do. ང་ཚོ་ལ་ལས་འགན་མང་བོ་བསྐབ་རྒྱུ་ཡོད།

taste /teɪst/ | ¹ཟླ་བ། ²རྩུང་བ། ¹The taste of boiled mutton is good. ལུག་ཤ་བཅོས་མའི་ཟླ་བ་ནི་མེ། ²Please taste the soup and tell me if you think that it is salty enough. ཁྱོད་ཀྱིས་ཁུ་བའི་རྩུང་ནས་ཚུ་ཁུ་འདྲ་ཡོད་མེད་པ་ལ་ཞེད།

tax /tæks/ | ¹དཔྱ་ཁྲལ། ²ཁྲལ་འགེལ་བ། ¹How much tax do you need to pay this year?

དེའོར་ཁྱོད་ཀྱིས་དཔྱ་ཁྲལ་གཞོན་སྒྲོང་དགོས། ²The city will tax all retail sales beginning next year.

ཁྱོད་ཁྱོད་ཀྱིས་ཕྱི་ལོ་ནས་བཟུང་སེལ་འཛོར་ལ་ཁྲལ་འགེལ་རྒྱུ་རེད།

tea /ti:/ | ཇ། She has tea in the morning. ཁོ་མོས་ནངས་མོར་ཇ་བཏུང།

teach /ti:tʃ/ | འཆད་པ། འཁྲིད། What does he teach you? ཁོས་ཁྱོད་ལ་ཅི་ཞིག་ཁྲིད།

teacher /'ti:tʃə/ | དགེ་རྒན། The teacher came to class late. དགེ་རྒན་སྤོང་ཁྱིད་ལ་ཡོད་པ་འབྱ།

team /ti:m/ | རྒྱ་ཁག། Our basketball team played last night. མདའ་དགོང་དེ་ཚེ་དེ་ལ་ན་ཆིག་སྤོལ་རྒྱ་ཁག་གིས་སྐང་ལ་སྤྱུ།

tear /tiə/ | མིག་ཆུ། Her tears felt hot as they streamed down her face. ཁོ་མོའི་མིག་ཆུ་གཤོང་ནས་བཞུར་བ་ན་རྩོད་པོའི་ཚེར་བ་སྤྱུ།

technical /'teknɪkl/ | ལག་རྒྱལ་གྱི། He wanted to attend the local technical college.

ཁོས་གནས་ཀྱི་ལག་རྒྱལ་སྤྱོད་སྤྱིང་ལ་ཞུགས་ན་འདོད།

teeth /ti:ð/ | སྤུ། His teeth are very white. ཁོའི་སྤུ་ཉི་ཅང་དཀར།

telephone /'telɪfəʊn/ | ¹ཁ་པར། ²ཁ་པར་གཏོང་བ། ¹Our family has no telephone. རེད་ཚང་ལ་ཁ་པར་མེད། ²Please telephone me this evening. རོད་གོང་དལ་ཁ་པར་བློངས།

television (TV, telly) /'telɪfəʊn/ | བརྟན་འཕྲིན། There was no electricity so we couldn't watch television.

སྤྱི་གཞི་མེད་པས་ང་ཚོས་བརྟན་འཕྲིན་ལ་བརྟན་མ་ཐུབ།

tell /tel/ | ཞུ། Please tell me about yourself. ཁྱོད་ཀྱིས་རང་གི་གནས་ཚུལ་ངར་གོ་དང་།

temperature /'temprətʃə/ | རྩོད་གྲང། What is the temperature now? ད་ལྟོ་རྩོད་གྲང་གཞོན་རེད།

temporary /ˈtemprəri/ | སྐབས་ཤིག་གནས་སྐབས། || The building they made was only temporary.

ཁོ་ཚོས་ལས་པའི་ཐོག་ཁང་ནི་སྐབས་ཤིག་ཙམ་ཞིག་ཡིན།

ten /ten/ | བཅུ། || Here are ten pens. འདི་དུ་ལྷགས་སྟུག་བཅུ་ཡོད།

tense /tens/ | ¹འཚབ་པ། ²དུས། || ¹She was tense before taking the test. རྒྱགས་ལ་མ་ལྷགས་གོང་ཁོ་མོ་འཚབས། ²They wrote in the past tense. ཁོ་ཚོས་དུས་འདས་པ་བཞོལ་ནས་བྲིས།

tent /tent/ | གྲུ། || Our village has a large tent. ང་ཚོའི་སྡེ་བ་ལ་གྲུ་ཆེན་པོ་ཞིག་ཡོད།

term /tɜ:m/ | ¹མ་སྙད། ཚིག་ཚེགས། ²སློབ་སྐབས། || ¹I don't understand some of these new terms and expressions.

མ་སྙད་དང་ཚིག་ཚེགས་གསར་བ་འདི་དག་ནང་གི་ཁ་ཤས་ལ་ངས་གོ་བམི་ལོན། ²The new term will begin soon.

སློབ་སྐབས་གསར་བ་མི་འགོར་བར་འགོ་རྩོམ་རྒྱུ་རེད།

terrible /ˈterəbl/ | སྐག་མོ། འཛིགས་ཆེན། || That was a terrible storm we had yesterday.

ཁ་སང་ང་ཚོར་བྱུང་བའི་རླུང་འཚུབ་དེ་ནི་སྐག་མོ་ཞིག་རེད།

territory /ˈterətri/ | མངའ་ཁོངས། ས་ཆ། || Qinghai has much grassland territory. མཚོ་སྔན་ལ་རྩ་སའི་མངའ་ཁོངས་ཆེན་པོ་ཡོད།

terror /ˈterə/ | དངངས་སྐྱག། || She felt terror at the thought of giving a speech in front of the class.

འཛིན་གྲྲི་མདུན་ནས་གཏམ་བཤད་དགོས་པ་བསམ་ན་ཁོ་མོར་དངངས་སྐྱག་སྐྱེས།

test /test/ | རྒྱགས་རྒྱུ། || We always have a test on Friday. གཟའ་པ་སངས་ལ་ང་ཚོར་རྒྱུན་པར་རྒྱགས་རྒྱུ་ཞིག་ཡོད།

textile /ˈtekstail/ | འཁེལ་འབག་ཐོན་རྩྭ། || Cotton and wool are materials used to make textiles.

ཤིང་བལ་དང་བལ་ནི་འཁེལ་འབག་ཐོན་རྩྭ་ལ་བཞོལ་བའི་རྒྱུ་ཆ་ཡིན།

than /ðən; ðæn/ | ལས། བསྐྱར། || I am taller than you. ཁྱོད་ལས་ང་གཟུགས་རིང་།

thank /θæŋk/ | བག་འདྲིན་ལུ་བ། || I want to thank him for his help. ཁོས་རོགས་བྱས་པར། ངས་བག་འདྲིན་ལུན་འདོད།

Thank goodness! | གནམ་ཚན་མས་མཁྱེན་བྱུང། || Thank goodness! I didn't become ill. གནམ་ཚན་མས་མཁྱེན་བྱུང། ང་ལ་ན་ཚམ་བྱུང།

thanks /θæŋks/ | ཐུགས་རྗེ་ཆེ། || Thanks for your help. ཁྱོད་ཀྱིས་རོགས་བྱས་པར་ཐུགས་རྗེ་ཆེ།

that /ðæt/ | དེ། || What is that person doing? མི་དེས་ཅི་ཞིག་ལས་བཞིན་ཡོད། That's all right. དེ་ཚོག་གི།

the Chinese /tʃaɪˈni:z/ | ཁྲུང་གོ་བ། || The Chinese have a long history. ཁྲུང་གོ་བ་ལ་ལོ་རྒྱུས་རིང་མོ་ཡོད།

the day after tomorrow | གཞིས་ཉིན། || The day after tomorrow will be a holiday. གཞིས་ཉིན་ནི་གནང་བ་ཡིན།

the day before yesterday | ཁ་ཉིན། || The day before yesterday I was ill. ཁ་ཉིན་ང་ལ་ན་ཚམ་བྱུང།

the middle of the day | ཉིན་གྲུང་། || We will eat lunch in the middle of the day. ཉིན་གྲུང་ལ་ང་ཚོས་གྲུང་ཟས་བཟའ་རྒྱུ་ཡིན།

the next day | ཉིན་གཞུག་མ། ཟླ་ཉིན། || On the next day I could not go home. ཟླ་ཉིན་ང་ཡུལ་ལ་འགྲོ་མ་ཐུབ།

the next year | ཟླ་ལོ། || The next year I became a student. ཟླ་ལོར་ང་སློབ་མ་ཞིག་དྲ་བུའ།

the people | མི་རྣམས། || The people of our village are all Tibetan. ང་ཚོ་སྡེ་བའི་མི་རྣམས་ནི་བོད་པ་ཡིན།

the Tibetans | བོད་མི། || The Tibetans have a beautiful and important language. བོད་མི་ལ་སྐད་ཆ་སྟན་ལ་གལ་ཆེ་བ་ཞིག་ཡོད།

theatre (theater) /ˈθiətə/ | རྒྱུས་གར་ཁང། || She wants to become an actress in the theatre.

ཁོ་མོས་རྒྱུས་གར་ཁང་ནས་འཁྲབ་མཁན་ཞིག་བྱེད་ན་འདོད།

their /ðeə/ | ཁོ་ཚོའི། || This is their classroom. འདི་ནི་ཁོ་ཚོའི་སློབ་ཁང་ཡིན།

theirs /ðeəz/ | ཁོ་ཚོའི། || It is theirs, not ours. དེ་ནི་ཁོ་ཚོའི་ཡིན། ང་ཚོའི་མིན།

them /ðəm; ðem/ | ཁོ་ཚོ། || Please give it to them. དེ་ཁོ་ཚོ་ལ་བྱིན་དང།

themselves /ðəm'selvz/ | ཁོ་ཚོ་རང་། || They did it all by themselves. ཡོད་ཚད་ཁོ་ཚོ་རང་གིས་ལས།

then /ðen/ | དེ་ནས། || What will you do then? དེ་ནས་ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་ཞིག་ལས།

there /ðeə/ | དེ་ན། || He lives there with his family. ཁོ་ཁོའི་བཟའ་མི་དང་ལྷན་དུ་དེ་ན་སྤོང།

these /ði:z/ | འདི་དག། || These girls are all good students. འུ་མོ་འདི་དག་ཚང་མ་སྤོང་མ་བཟང་བོ་ཤ་སྟག་རེད།

they /ðei/ | ཁོ་ཚོ། || They will not give you any trouble. ཁོ་ཚོས་ཁྱོད་ལ་འོ་བརྒྱལ་གཏོང་མི་སྲིད།

thick /θɪk/ | མཐུག་པོ། || The wool on that sheep is very thick. ལུག་དེའི་སྤེང་གི་བལ་ནི་ཉ་ཅང་མཐུག་པོ་རེད།

thin /θɪn/ | ལྷམ་པོ། རིང་པ། || She dieted until she was quite thin. ཁོ་མོས་ཁོ་མོ་རིང་རེག་བར་དུ་མ་ཚོད་འཛིན་བྱས།

thing /θɪŋ/ | དོན་པོ། || I don't have a thing to wear. ར་ལ་གོ་ན་ཆུ་ཞིག་ཀྱང་མེད།

think /θɪŋk/ | འདོད། བསམ། || I think we must leave now. རས་ང་ཚོ་ད་ལྟ་འགྲོ་དགོས་བསམ།

third /θɜ:d/ | གསུམ་པ། || This is the third time I've told you to stop that. འདི་ནི་ངས་ཁྱོད་ལ་དེ་མཚམས་ཞོག་ཅེས་བཤད་པའི་ཐེངས་གསུམ་པ་ཡིན།

thirteen /θɜ:'ti:n/ | བཅུ་གསུམ། || She was thirteen before she went to the big city. ཁྱོད་ཁྱེད་ཆེན་པོ་དེ་ལ་མ་སོང་གོང་། ཁོ་མོ་ལོ་བཅུ་གསུམ་ཡིན།

thirty /θɜ:ti/ | ལུ་མ་བྲ། || My mother is thirty years old. རའི་ཡ་མ་ནི་ལོ་ལྔ་མ་ཅུ་ཡིན།

this /ðɪs/ | འདི། || This is a big yak. འདི་ནི་གཡག་ཆེན་པོ་ཞིག་རེད།

those /ðəʊz/ | དེ་དག། || Those are an old pair of socks. དེ་དག་ནི་འཕོ་ལ་རྩིང་ཆག་ཅིག་རེད།

threat /θret/ | ¹འཇིགས་སྐྱག་²སྐྱག་སློང་བ། || ¹Your threats don't frighten me. ཁྱོད་ཀྱི་འཇིགས་སྐྱག་གིས་ང་སྐྱག་ཏུ་མི་འཇུག་²The older boys threatened the younger ones. ཞི་ལི་ཆེ་བ་ཚོས་ཞི་ལི་ཆུང་བ་དག་ལ་སྐྱག་བསྐྱངས།

three /θri:/ | གསུམ། || There are three girls in our family. རེད་ཚང་ན་བུ་མོ་གསུམ་ཡོད།

through /θru:/ | འབྱུང། || I like watching the horses run through the grass. ར་རྩ་བར་བརྒྱུད་ནས་རྒྱག་པའི་རྩ་ལ་བ་ལྟ་བར་དགའ།

throw /θrəʊ/ | འཕེན། གཡུག། || Throw me the ball. ལྷང་ལི་དེ་ར་ལ་གཡུག་དང།

Thursday /'θɜ:zdeɪ; -di/ | གཟའ་མཇུག་ལ། || On Thursday we will have a picnic. གཟའ་མཇུག་པའི་ཉིན་ང་ཚོས་ཆོ་ཕོག་ཅིག་རྒྱག་རྒྱུ་ཡིན།

Tibetan /təbetɪn/ | བོད་སྐད། བོད་ཡིག་བོད་མི། || Do you speak Tibetan? ཁྱོད་ཀྱིས་བོད་སྐད་བཤད་ཤེས་སམ།

ticket /'tɪkɪt/ | པ་མེ། || Can you buy me a bus ticket? ཁྱོད་ཀྱིས་ར་ལ་རྒྱངས་འཁོར་གྱི་པ་མེ་ཞིག་ཉོ་ཐུབ་མཁ།

tidy /'taɪdi/ | གཤམ་དག། || She always keeps her room tidy. ཁོ་མོས་མོའི་ཁང་བརྒྱན་པར་གཤམ་དག་བྱེད།

tiger /'taɪgə/ | ལྷག། || Have you ever seen a tiger? ཁྱོད་ཀྱིས་ལྷག་རིག་ཁྱོད་རམ།

time /taɪm/ | དུས་ཚོད། || What time is our English class? ར་ཚོའི་དབྱིན་ཡིག་གི་སློབ་ཁྱིད་དུས་ཚོད་དུའི་སྤེང་ཡིན།

tired /'taɪəd/ | བར་ཆད་པ། || He was tired after studying for many hours. ཁོས་དུས་ཚོད་མང་བོ་ལ་སློབ་སྦྱོང་བྱས་ཤིང་བར་ཆད།

to /tə; tu:/ | ལ། || I'm going to go to the market. ར་ཁྱོམ་ལ་འགྲོ་ཆུང་ཡོད།

today /tə'deɪ/ | དེ་རིང། || Today I want to tell you all a story. དེ་རིང་ངས་ཁྱོད་ཚོ་ཚང་མ་ལ་གཏམ་རྒྱུ་དུག་པའདད་ན་འདོད།

together /tə'geðə/ | མཉམ་དུ། || We ate a delicious dinner together. ར་ཚོས་མཉམ་དུ་ཟ་མ་ཞིམ་པོ་ཞིག་ཟོས།

toilet /'tɔɪlət/ | སྦྱོང་ཁང། || The toilet stopped working last night. མདང་དགོང་སྦྱོང་ཁང་སྦྱོང་མ་ཐུབ།

tomorrow /tə'mɒrəʊ/ | མར་ཉིན། || Tomorrow I'm leaving on a long trip. མར་ཉིན་ངས་ཐག་རིང་ཞིག་ལ་འགྲོ་རྒྱུ་ཡིན།

tonight /tə'nart/ | དེ་དགོང། || Tonight he thought it would rain. དེ་དགོང་ཁོས་ཆར་བ་འབབ་རྒྱུ་རེད་འདོད།

too /tu:/ | ཀྱང། འདྲ། ཡང། || Do you want to read a book, too? ཁྱོད་ཀྱིས་ཀྱང་དཔེ་ཆ་ཞིག་སྒྲིག་ན་འདོད་དམ།

tool /tu:l/ | ལག་ཆ། || A hammer is a useful tool. བོ་བཞི་ལག་ཆ་གོ་ཚད་ཅིག་རེ།

tooth /tu:θ/ | མོ། || The baby is growing a new tooth. བྱིས་པ་དེ་ལ་སོ་གསར་བ་ཞིག་སྐྱེ་བ་ཞིན་ཡོད།

top /tɒp/ | རྩེ་ཐོག། || Put the book on top of the table. དཔེ་ཆ་དེ་ཅིག་ཅེ་ཐོག་ལ་ཞོག།

torture /'tɔ:tʃə/ | གནོད་པ། གཙུག་པ། || Trying to read a book in the dark is torture for the eyes.

ལུན་ནག་གི་ནང་ནས་དཔེ་ཆ་སྒྲིག་པ་ནི་མིག་ལ་གནོད་པ་ཆེ།

total /'təʊtl/ | སྒྱི་བསྟོམས་བྱེད་པ། || Can you total these numbers for me? ཞྭ་དྲ་ཀྱིས་གྲངས་ཀ་འདི་དག་

རལ་སྒྱི་བསྟོམས་བྱེད་བྱ་བ་མ།

touch /tʌtʃ/ | རེག་པ། || He was so fat that he couldn't touch his toes. ཁོ་ཚོན་པོ་ཡིན་དུག་ས་ནས་ཁོའི་རྒྱ་བའི་མཇུ་བ་གྲུ་ལ་རེག་མ་བྱུ་བ།

toward /tə'wɔ:dz/ | སྐྱོགས་ལ། || We walked toward the village. ར་ཚོ་སྤེ་བའི་སྐྱོགས་སུ་སོང།

town /taʊn/ | ཁྲོང་བརྟལ། || Are you going to town today? དེ་རིང་ཞྭ་དྲ་ཁྲོང་བརྟལ་ལ་འགྲོ་ཕྱིས་ཡོད་དམ།

township | ཁད། ག་ཤོག་ཀ། || My home is in Maba Township. རའི་ཡུལ་སྐྱང་པ་ཁད་ན་ཡོད།

trade /treɪd/ | ¹ཉྱཾ་རྩེ། ²ཉྱཾ་རྩེ་བྱེད་པ། || ¹The computer trade in China is growing. སྒྲིག་ཁྲད་ཉྱཾ་རྩེ་གོ་ན་རྒྱས་བ་ཞིན་ཡོད། ²Do

you think he will trade this blanket for some food? ཞྭ་དྲ་ཀྱིས་བརྟན་ན་ཁོས་མལ་གོས་འདི་ཟས་འགའ་ལ་ཉྱཾ་རྩེ་བྱེད་མི་དམ།

tradition /trə'dɪʃn/ | སྒྲོལ་རྒྱུ་ཞ། || Singing loudly is a tradition in this area. རྒྱུ་མཐོན་པོས་སྒྲོལ་ལེན་པ་ནི་ཡུལ་གྲུ་འདིའི་སྒྲོལ་རྒྱུ་ཞ་ཞིག་ཡིན།

traffic jam /'træfɪk dʒæm/ | འགྲིམ་འགྲུལ་བར་ཆད། || There was a traffic jam so I'm late.

འགྲིམ་འགྲུལ་བར་ཆད་ཅིག་བྱུང་ནས་ར་ཐོས་ལ་ལུས།

traffic /'træfɪk/ | ¹འགྲིམ་འགྲུལ། ²ཉྱཾ་རྩེ་བྱེད་པ། || ¹Late at night there is little traffic. དགོང་མོ་འཕྱི་དུས་སུ་འགྲིམ་འགྲུལ་བྱེད་པ་ཉྱཾ། ²They

traffic in drugs. ཁོ་ཚོས་དུག་ཉྱཾ་རྩེ་བྱེད།

tragic /'trædʒɪk/ | རློ་གདུང་ཆེ་བ། || The death of the two boys was tragic. ཞི་ལི་གཉིས་ཤི་བ་ནི་རློ་གདུང་ཆེ་བ་ཞིག་རེད།

train /treɪn/ | མེ་འཁོར། || I have never been on a train. ར་མེ་འཁོར་ལ་གཏན་ནས་བསྐྱད་མ་ཐུང།

traitor /'treɪtə/ | རོ་ལོག་པ། || The police arrested the woman for being a traitor.

ཉིན་རྟོག་པས་སྐྱེས་མ་དེ་རོ་ལོག་པ་ཞིག་ཏུ་འཛིན་བཟུང་བྱས།

transport /'trænsɒ:t/ | སྐྱུལ་འབྲེན་བྱེད་པ། || That big truck is used to transport goods to the market.

འགྲིམ་འགྲུལ་རྒྱང་ས་འཁོར་ཆེ་བ་དེ་དངོས་ཟོག་ཚོང་རར་སྐྱུལ་འབྲེན་བྱེད་པར་བཀོ་ལ།

travel /'trævl/ | ¹འགྲུལ་སྐྱོད། ²འགྲུལ་སྐྱོད་བྱེད་པ། || ¹Travel by ship is slower than travel by plane.

གྲུ་བསྐྱད་དེ་འགྲུལ་སྐྱོད་བྱེད་པ་གཞན་གྲུ་བསྐྱད་དེ་འགྲུལ་སྐྱོད་བྱེད་པ་ལས་དལ། ²They wanted to travel only at night.

ཁོ་ཚོས་དགོང་མོ་ཁོ་ན་ལ་འགྲུལ་སྐྱོད་བྱེད་ན་འདོད།

treasure /'treʒə/ | རོན་ཅུ་ཆེན། || They hoped to find a treasure in the cave. ཁོ་ཚོས་བྲག་ཕྱག་དེ་ནས་རོན་ཅུ་ཆེན་ཞིག་རྟོན་པར་རེ་བ་བཅངས།

treat /tri:t/ | ¹མགྲོན་འབོད་བྱེད་པ། ²སྤྲེ་ལེན། || ¹I'll treat you to a nice meal at noon in a restaurant.

ཉིན་གྲུང་ལ་ཟ་ཁང་ཞིག་ནས་རས་ཞྭ་དྲ་ཟས་བཟང་བོ་ཞིག་ལ་མགྲོན་འབོད་བྱ། ²She gave him a treat after he helped her so much.

ཁོས་ཁོ་མོ་ལ་རོགས་ཆེན་པོ་བྱས་པས་ཁོ་མོས་ཁོ་ལ་སྤྲེ་ལེན་བྱས།

treaty /'tri:ti/ | ཆིངས་ཡིག། || The two countries ended the war by signing a treaty.

རྒྱལ་ཁབ་གཉིས་ཀྱིས་ཆིངས་ཡིག་བཞག་ནས་འབྲུག་འཛིང་གི་མཚམས་བཞག།

tree /tri:/ | རྩེང་བོ། || The tree was cut down. རྩེང་བོ་དེ་བཅད།

trial /'traɪəl/ | ཞིབ་གཏོད། || The murder trial lasted only two days. དམར་གསོད་ཞིབ་གཏོད་ལ་ཉིན་གཉིས་ཉག་ཉག་འགོར།

trip /trip/ | ཡུལ་སྐྱོད། ཡུལ་སྐྱོར། || We don't have enough money for the trip. ཡུལ་སྐྱོར་བྱེད་པར་ང་ཚོ་ལ་སྐོར་མོ་འདད་པོ་མེད།

trouble /'trʌbl/ | དག་པར་ལ། ལྷག། || I hope we don't have any trouble on the way. ངས་ང་ཚོར་ལམ་ཁ་ནས་ལྷག་མེད་པར་རེ།

trousers /'traʊzəz/ | རྩེ་ལྗང་། || I've bought some new trousers. ངས་རྩེ་ལྗང་གསར་བ་འགའ་ཉོས།

truce /tru:s/ | འཇུག་མཚམས་འཛུགས་པ། || The armies declared a truce. དམག་དང་གིས་འཇུག་མཚམས་འཛུགས་བྱས།

true /tru:/ | རིག་པའི་དོན་པ། || I swear it is a true story. ངས་འདི་ནི་གཏམ་རྒྱུད་དོན་པའི་ཞིག་ཡིན་པ་ཁག་ཟེག་བྱེད།

trust /trʌst/ | ¹ཡིད་ཆེས། ²ཡིད་ཆེས་པ། རྒྱུ་ལ། || ¹The trust that I have in your ability explains why I am promoting you. ངས་ཁྱེད་ཀྱི་འཛིན་བར་ལ་ཡིད་ཆེས་འཛིན་པ་ནི་ངས་ཁྱེད་ཀྱི་གོ་འཕང་གཏོད་པ་རི་རྒྱ་མཚན་ཡིན། ²I'm not sure that person can be trusted. མི་དེ་ལ་ཡིད་ཆེས་ཉན་མི་ཉན་ལ་ང་ལ་གདོང་ཚོད་མེད།

try /traɪ/ | ¹ཚོད་ལྟ། ²ཕྱི་སྐད་ཚོད་ལྟ་བྱེད་པ། || ¹Although it was a good try it was unsuccessful. དེ་ཚོད་ལྟ་བཟང་པོ་ཞིག་ཡིན་མོད་ལེགས་འགྲུབ་མ་བྱུང། ²She will try to come to see you in the hospital. ཁོ་མོ་སྐྱོན་ཁང་དུ་ཁྱེད་ལ་བཟུང་ཡོང་ཕྱིས་ཡོད།

Tuesday /'tju:zdeɪ; -di/ | གཟའ་མིག་དམར། || I'll see you next Tuesday. གཟའ་མིག་དམར་རྗེས་མ་ལ་ང་ཁྱེད་ལ་བཟུང་ཡོང།

turn off /tɜ:n ɒf/ | ཁྱུ་རྒྱུ་ལ། || Please turn off the radio. ལྷ་སྤྱད་འཁོར་ལོ་འཁྱོད།

TV (television) /'telɪvɪʒn/ | འཛུགས་པ། || I don't like to watch TV. ང་འཛུགས་པ་ལ་བཟུང་མི་དགའ།

twelve /twelv/ | འཛུགས་པ། || I'm twelve years old. ང་ལོ་འཛུགས་པ་ཡིན།

twenty /'twenti/ | ཉི་ལྔ། || There are twenty students in my class. ངའི་འཛིན་གྲྭ་ན་སྟོབ་མ་ཉི་ལྔ་ཡོད།

twenty one /'twenti wʌn/ | ཉེར་གཅིག་། || My oldest brother is twenty one. ངའི་སྤྱན་རླུང་ཆེ་ཆེ་བ་ནི་ཉེར་གཅིག་ཡིན།

twin | མཚོན། || My twin is now a doctor. ངའི་མཚོན་ནི་ད་ལྟ་སྐྱེས་པ་ཞིག་ཡིན།

two /tu:/ | གཉིས། || Two boys ran across the road. ཞི་ལི་གཉིས་ལམ་ནང་ནས་ཕར་བརྒྱུགས།

U

uncle /'ʌŋkl/ | ཨ་ཁུ། || His uncle is a teacher. ཁོའི་ཨ་ཁུ་ནི་དགོ་རྒན་ཞིག་ཡིན།

under /'ʌndə/ | འོག་ན། || The dog ran under the house. བྱི་དེ་ཁང་བའི་འོག་ནས་བརྒྱུགས།

understand /,ʌndə'stænd/ | གོ་བཤེས་པ། || Do you understand? ཁྱེད་ཀྱིས་གོ་ཤིང་མ།

universe /'ju:nɪvɜ:s/ | འཇིག་རྟེན། || The scientists study the elements in the universe. ཚན་རིག་པས་འཇིག་རྟེན་གྱི་གྲུབ་ཆ་ལ་ཞིབ་འཇུག་བྱེད།

unite /ju:'naɪt/ | མཐུན་སྦྲེལ་བྱེད་པ། || We should all unite for equal rights. དབང་ཆ་འདྲ་མཉམ་གྱི་ཆེད་དུ་ང་ཚོ་ཚང་མས་མཐུན་སྦྲེལ་བྱེད་དགོས།

United States of America (US, USA) | ཨ་མེ་རི་ཁ། || My English teacher is from the USA. ངའི་དབྱིན་ཡིག་གི་དགོ་རྒན་ནི་ཨ་མེ་རི་ཁ་ནས་ཡོང་བ་ཡིན།

university /ju:nɪ'vɜ:səti/ | སློབ་གྲྭ་ཆེན་མོ། || He passed the entrance exam and will go to a university. ཁོས་རྒྱུགས་འཛིན་ནས་སློབ་གྲྭ་ཆེན་མོར་འགོ་རྒྱུ་རེད།

unless /ən'les/ | དེ་མིན། མིན་ན། མ་གཏོགས། || I don't want you to come unless you will be happy. ཁྱེད་རང་སྤྱིད་པོ་ཡིན་ན་མ་གཏོགས། ངས་ཁྱེད་ཡོང་ན་མི་འདོད།

unlike /,ʌn'laɪk/ | མི་འདྲ། || Tibetan is unlike English. བོད་སྐད་ནི་དབྱིན་སྐད་དང་མི་འདྲ།

until /ən'tɪl/ | བར་རེག་དུ། || I won't see you again until tomorrow. སང་ཉིན་བར་དུ་ང་ཁྱེད་ལ་མི་ཐུག

unusual /ʌn'ju:ʒuəl/ | རྒྱུན་མཚན་མིན་པ། || That is an unusual rock. དེ་ནི་རྒྱུན་མཚན་མིན་པའི་བྲག་རྩེ་ཞིག་ཡིན།

up /ʌp/ | ལངས། གྱུ། ལྷོང། || Let's go up the mountain. རེ་ཆོ་འཛིན་ལ་འཛོལ་བར་བྱ།

up and down | ཡར་མར། || His hand moved up and down. ཁོ་འི་ལག་པ་ཡར་མར་ལ་འགྲུལ།

urgent /'ʊ:dʒənt/ | ཚབས་ཆེ་བ། རྟོན་ཆེ་བ། || This is an urgent message for your teacher.

ཁྱོད་ཀྱི་དགོས་ཆེན་ལ་མཚོན་ན་འདི་ནི་འཕྲིན་ཆེ་བ་ཞིག་ཡིན།

us /ʌs/ | རེ་ཆོ། || Please tell us the answer. རེ་ཆོ་ལ་དྲིས་ལན་ཞེད།

use /ju:z/ | སྤྱད་བ། || Please use my pencil. རེ་འི་ཞ་སྒྱུ་ག་སྤྱད་པར་གྱིས།

usual /'ju:ʒuəl/ | རྒྱུན་ལྡན། || As usual the road gets muddy after it rains. རྒྱུན་ལྡན་ནང་བཞིན། ཆར་བབས་མེས་ལམ་ལྡན་ལྡན་དུ་གྱུར།

usually /'ju:ʒuəli/ | རྒྱུན་པར། || I usually have bread for breakfast. རས་ཞོགས་ཟས་ལ་རྒྱུན་པར་གོ་རེ་བ།

V

valley /'væli/ | ལུང་བ། || There is a large valley between those two mountains. རི་བོ་དེ་གཉིས་ཀྱི་བར་ན་ལུང་བ་ཆེན་པོ་ཞིག་ཡོད།

value /'vælju:/ | རིན་ཐང། འཛིན་ཐང། || With inflation the value of money is reduced.

དངུལ་ལོ་འགྲེམ་ཐང་ལོ་རྩལ་བ་དང་བསྐྱེད་ནས། རྒྱུར་མའི་འཛིན་ཐང་ཉམས།

vegetable /'vedʒtəbl/ | རྩོ་ཚོད། || This vegetable is my favourite. འདི་ནི་ང་རང་ཆེས་དགའ་བའི་རྩོ་ཚོད་ཡིན།

vehicle /'vi:əkl/ | རྒྱུ་འཁོར། || Have you seen our new vehicle on the road? ལམ་ནང་ནས་ཁྱོད་ཀྱིས་ང་

ཚོ་འི་རྒྱུ་འཁོར་གསར་བ་མེ་རེག།

version /'vɜ:ʃn/ | བསྐྱར་ཡིག། || This is the best version of the poem I've ever read.

འདི་ནི་ངས་བསྐྱུགས་པའི་སྟན་རག་གི་བསྐྱར་ཡིག་ཆེས་བཟང་བོ་ཡིན།

very much | ཉ་ཅང། ཉེན་དུ། || I don't like to eat beef very much. ར་སྐྱམས་ཤུ་བྱུ་དེ་འདྲ་མི་དགའ།

very /'veri/ | ཉ་ཅང། || She is very tall. ཁོ་མོ་འི་གཟུགས་ཉ་ཅང་རིང།

veto /'vi:təʊ/ | ཁ་སྐྱོག་བྱེད་བ། || The President chose to veto the new law. རྩོན་ཐུན་གྱིས་ཁྲིམས་གསར་བ་ཁ་སྐྱོག་བྱས།

vicious /'vi:fəs/ | ཞེ་རན། || That is a vicious dog barking over there. ཡ་གི་ན་བྱུག་པའི་ཁྱི་དེ་ནི་ཞེ་རན་ཞིག་རེད།

victory /'vɪktəri/ | རྒྱལ་ཁ། || The players were celebrating their recent victory.

ཕྱི་དམག་ན་རྒྱམས་ཀྱིས་ཁོ་ཚོ་འི་ཉེ་ལམ་གྱི་རྒྱལ་ཁ་ལ་རྟེན་འབྲེལ་ཞུ་བ་ཞིན་ཡོད།

village /'vɪlɪdʒ/ | སྤེ་བ། || My village is behind the mountain. རེ་ཆོ་འི་སྤེ་བ་ནི་རི་བོ་དའི་ཕྱག་ན་ཡོད།

violence /'vaɪələns/ | རྩུབ་སྤྱོད། || It would be awful to have violence in the classroom.

སྤྱོད་ཁང་ནང་རྩུབ་སྤྱོད་འབྱུང་བ་ནི་ཐ་ཤལ་རེད།

virus /'vaɪrəs/ | ནད་དུག། || The virus was spread through water. རྩུབ་སྤྱོད་ནས་ནད་དུག་ཁྱབ།

visit /'vɪzɪt/ | ¹འཚོམས་འདྲི། ²འཚོམས་འདྲི་བྱེད་བ། || ¹My mother left for her own home yesterday after a three-day visit

to my home. རེ་འི་མ་མས་རེད་ཆར་དུ་ཉིན་གསུམ་རིང་གི་འཚོམས་འདྲི་བྱས་མེས་ཁོ་མོ་འི་ཁྱིམ་དུ་ལོག་མོང། ²When will you visit me?

ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་ནམ་ཚེ་ད་འཚོམས་འདྲི་བྱེད་རྒྱ་ཡིན།

visitor /'vɪzɪtə/ | འགྲུལ་བ། འཚོམས་འདྲི་བྱེད་མཁན། || The visitor left after two hours. འགྲུལ་བ་དུས་ཚོད་གཉིས་ཀྱི་མེས་ནས་བུད་མོང།

voice /vɔɪs/ | སྐད། || Her voice sounded strange on the phone. ཁོ་མོ་འི་སྐད་ཁ་པར་ནས་ཉན་ན་ཆ་མེད་ཅིག་རེད།

volcano /vɒl'keɪnəʊ/ | མེ་རི། || There are volcanoes erupting in Hawaii. ཞ་མེ་དབྱིས་ན་མེ་རི་འཕྱར་བ་ཞིན་ཡོད།

volleyball /'vɒlibɔ:l/ | སེ་ལེ་ཆེན་ལྷང་ལི། || The new volleyball was expensive. སེ་ལེ་ཆེན་ལྷང་ལི་གསར་བ་དེ་གོང་དགའ།

vote /vəʊt/ | ¹འདེམས་ཤོག་²འདེམས་ཤོག་འཕེན་པ། | ¹How many votes did each candidate receive?

འདེམས་སྒྲིག་པ་རེ་རེ་ལ་འདེམས་ཤོག་དུ་རེ་བེམས། ²At what age do you get to vote in the election?

ཁྱོད་ཀྱིས་ལོ་དུ་རྒྱུ་ཙམ་ནས་འདེམ་བསྐྱོད་འདེམས་ཤོག་འཕེན།

voyage /'vɔɪdʒ/ | མཚོ་སྒྱོད། | My mother arrived after a long voyage over the ocean. ངའི་ཨ་མ་རྒྱ་མཚོ་ལྷོ་རྒྱུ་ཡུན་རིང་གི་
མཚོ་སྒྱོད་བྱས་ནས་འབྱོར།

W

wages /weɪdʒ/ | གླའོན། | He hopes improving his education level will increase his wages.

ཁོས་རང་གི་སྒྲིབ་གསེང་དགའ་ལ་བཏང་ནས་ཁོའི་གླའོན་ཇི་མཐོར་གཏོང་བར་རེ།

wait for /weɪt/ | སྒྱག་པ། | Please wait for me by the school. ང་ལ་སྒྲོང་གྲུ་འོག་ནས་སྒྱག་པ་དང།

wake /weɪk/ | སྒྲོང་པ། | Please wake me up early tomorrow morning. སང་ཉིན་ནངས་སྔ་མོ་ནས་ང་གཉིད་ལས་སྒྲོང་སྒྲོང་དང།

walk /wɔ:k/ | ¹རྒྱུ་ཐང་། ²རྒྱུ་ཐང་དུ་འགྲོ་བ། | ¹After a long walk in the mountains I felt much better.

རི་ཁྲོད་ནས་རྒྱུ་ཐང་ལ་ཡུན་རིང་བྱིན་པ་ན། ངའི་ཚེར་བ་ཇི་དགའ་ལ་སོང། ²I'll walk to your home this evening. དེ་དགོང་ལ་ཁྱེད་ཀྱི་མའ་རྒྱུ་ཡིན།

wall /wɔ:l/ | གུང། | The wall is made of bricks. གུང་དེ་མོ་ཕག་གིས་ལས།

want /wɒnt/ | འདོད་པ། | Do you want any tea? ཁྱོད་ཀྱིས་ཇ་བཏུང་ན་འདོད་དམ།

war /wɔ:/ | འབབ་འཁྲུག། | Many people die in war. མི་མང་བོ་འབབ་འཁྲུག་ལས་འདས་བཞིན་ཡོད།

warm /wɔ:m/ | རྩམ་པ། | Today is warm. དེ་རིང་ནི་རྩམ་པ་རེད།

wash /wɒʃ/ | བུལ་བ། | I'll wash the dishes later. རྩམ་པོར་ངས་སྤེར་མ་དེ་བུལ།

waste /weɪst/ | རྒྱུ་ཐོས་སུ་གཏོང་བ། | Don't waste your time playing sports all the time.

རྒྱུ་དུ་ཅ་ལ་སྒྱུར་ཅེས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་རྒྱུ་ཐོས་སུ་མ་གཏོང།

watch /wɒtʃ/ | ¹རྒྱུ་ཚོད་འཁོར་ལོ། ²བརྟ་བ། | ¹I lost my new watch. ངས་ངའི་རྒྱུ་ཚོད་འཁོར་ལོ་གསར་བ་ཐོང། ²Please watch my
children while I go to town. ང་གྲོང་ལ་སོང་ལུ་ནས་ངའི་བྱིས་པ་ལ་བརྟ་རོགས།

water /'wɔ:tə/ | ¹ཁྱུ་ལྷུང་། ²ཁྱ། | ¹I water the yaks and sheep in the evening. དགོང་མོར་ངས་ཟོག་ལུག་ལ་ཁྱུ་ལྷུང། ²Please give
me a glass of hot water. ང་ལ་ཁྱུ་ཁོ་ལ་ཞེ་ལ་མོར་གང་བྱིན་དང།

wave /weɪv/ | ¹ཁྱུ་རྒྱབས། ²མར་གཡོན་ཚུར་གཡོན། ³ལག་བརྟ་སྟོན་པ། | ¹She likes to stand in the waves at the
ocean. ཁོ་མོ་ཁྱུ་མཚོ་ལྷོ་རྒྱུ་ཁོ་མོ་མར་ལས་པར་དགའ། ²I can recognize his wave from far away.

ངས་རྒྱུང་རིང་ནས་ཁོས་ལག་པ་མར་གཡོན་ཚུར་གཡོན་བྱེད་པ་མཐོང་བུ། ³He waved goodbye when he left. ཁོ་ཀྱིས་སྐབས་ཁོས་ལག་བརྟ་སྟོན་ནས་བདེ་མོ་བྱས།

way /weɪ/ | ལམ། ཐབས། | This way please! ལམ་འདི་རུ་ཤོག།

we /wi:/ | ང་ཚོ། | We are Tibetan. ང་ཚོ་ནི་བོད་པ་ཡིན།

weak /wi:k/ | གཉོན་པོ། ཉམས་ཆུང་། | I prefer weak tea over strong tea. ང་ཇ་བཅའ་ཚོན་པོ་ལས་གཉོན་པོ་ལ་དགའ།

wealth /welθ/ | རྒྱུ་ཞོར། | There is a great deal of wealth in that part of town. ཁྱོད་བརྟའ་གྱི་ཆར་དེ་ན་རྒྱུ་ཞོར་མང་བོ་ཡོད།

weapon /'wepən/ | མཚོན་ཆ། | The rebels hid their weapons near the forest. རོ་ལོག་པས་ཁོ་ཚོའི་ལག་

ཆ་ནགས་ཚལ་དུ་སྒྲུག།

wear /weə/ | གོན། ཁྱོན་པ། | I'll wear my new hat tonight. དེ་དགོང་ལ་ངའི་ལྷོ་མོ་གསར་བ་ཁྱོན་རྒྱུ་ཡིན།

weather /'weðə/ | ཞམ་ཟུ། གནས་གཤིས། | The weather is nice today. དེ་རིང་གནས་གཤིས་བཟང་།

Wednesday /'wenzdeɪ; -di/ | གཟའ་ལྷག་པ། | The party is on Wednesday. སྒྲོ་ཚོགས་ནི་གཟའ་ལྷག་པའི་ཉིན་ཡིན།

week /wi:k/ | གཟའ་འཁོར། || One week from today is her birthday. དེ་རིང་ནས་གཟའ་འཁོར་གཅིག་འགོར་ན་ཁོ་མོའི་སྤྱི་ལོ་ལོ།

weekday /'wi:kdeɪ/ | གཟའ་འཁོར་གྱི་ཉིན་མོ། || Monday is a weekday. གཟའ་ལྷ་བཞི་གཟའ་འཁོར་གྱི་ཉིན་མ་ཞིག་ཡིན།

weekend /,wi:k'end/ | གཟའ་མཇུག || Saturday and Sunday are the weekend. གཟའ་མཇུག་པ་དང་གཟའ་ཉི་མ་ནི་གཟའ་མཇུག་ཡིན།

welcome /'welkəm/ | དགའ་བསུ་བྱེད་པ། || Welcome to my home! རེད་ཚང་ལ་ཕེབས་པར་དགའ་བསུ་ཞུ།

west /west/ | ལྷོ་ཕྱོགས། || My home is west of here. ངའི་ཡུལ་འདི་གའི་ལྷོ་ཕྱོགས་ན་ཡོད།

wet /wet/ | ལྷོ་མ་པ། བངས་པ། || My shirt is wet from the rain. ངའི་ཚོ་ལེན་ཆར་བ་ལས་བངས།

what /wɒt/ | ཅི་ཞིག། || What did you learn in class today? དེ་རིང་གི་སློབ་ཁྱིམ་གྱི་ལས་ཁྱོད་ཀྱིས་སློབ་ཁྱིམ་གྱི་སྒྲིང་ནས་ཅི་ ཞིག་སྦྱངས།

what about | ཇི་འདྲ་ཡིན་པ། || What about next week? གཟའ་འཁོར་གཞུག་མ་ནི་ཇི་འདྲ་རེད། What about the new teacher?
 དགོ་ཆེན་གསར་བ་དེ་ཇི་འདྲ་རེད།

wheat /wi:t/ | གློ། || China grows a lot of wheat. གྲུང་གོས་གྲོ་མང་བོ་འདེབས།

wheel /wi:l/ | འཁོར་ལོ། || The wheel was invented a long time ago. འཁོར་ལོ་དེ་དྲུས་རིང་མོ་ཞིག་གི་སྤྱོད་ལ་གསར་གཏོད་བྱས།

when /wen/ | ན་ལྟ་སྤྱི་¹ ན་མ་ཚོད་² || ¹When she left she was sad. ཁོ་མོ་གཉེས་དུས་ཁོ་མོའི་ཡིད་སྦྱོབ། ²When will you visit me
 again? ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་ན་མ་ཚོད་ཡང་བསྐྱར་འཚོམས་འདི་བྱེད་རྒྱུ་ཡིན།

where /weə/ | གང་ལ། གང་ན། || Where are you going? ཁྱོད་གང་ལ་འགྲོ་བ་ཞིན་ཡོད།

which /wɪtʃ/ | གང་། || Which colour do you like best? ཁྱོད་ཆེས་དགའ་བའི་ཁ་དོག་ནི་གང་ཡིན།

while /waɪl/ | ལྟ་སྤྱི་ ཅོན་སྐབས་སྤྱི། || While she was out a friend came to visit.
 ཁོ་མོ་སྤྱོད་ལ་མཇུག་སྐབས་སྤྱི་གསལ་པོ་ཞིག་ཁོ་མོ་ལ་བཟུང་ཡོད།

white /waɪt/ | དཀར་བོ། || My trousers are white. ངའི་རྩེ་མཆོམ་ནི་དཀར་བོ་ཡིན།

who /hu:/ | ཟླ། || Who telephoned you? ཟླ་ཁྱོད་ལ་ཁ་པར་བཏང།

whole /həʊl/ | ཚང་མ། ཆ་ཚང་། གང་བོ། || I ate the whole dish of food. ངས་ཟེམ་སྤྱོར་མ་གང་བོ་ཟས།

whose /hu:z/ | ཟླ་ལ། || Whose book is this? འདི་ནི་ཟླ་འདི་དཔེ་ཆ་ཡིན།

why /waɪ/ | ཅི་འདྲི། || Why are you weeping? ཁྱོད་ཀྱིས་ཅི་འདྲི་བྱེད་ཐེ་འདེབས་བཞིན་ཡོད།

wide /waɪd/ | རྒྱ་ཆེ་བ། || The river is wide and deep. གཙང་བོ་དེ་ནི་རྒྱ་ཆེ་ཞིང་གཏིང་ཟབ།

wife /waɪf/ | རྒྱུ་མ། རྒྱུ་མོ། || My wife is younger than me. ངའི་རྒྱུ་མོ་ང་ལས་རྒྱུང།

willing /'wɪlɪŋ/ | འདོད་པ། || I'm willing to help you with your homework. བྱིས་ཀྱི་ལས་བྱའི་ཐོག་ནས་ངས་ཁྱོད་ལ་རོགས་བྱེད་ན་འདོད།

win /wɪn/ | རྒྱལ་བ། || The team struggled to win the match. རྩ་ཁག་དེས་འགྲན་བསྐྱར་ལས་རྒྱལ་བར་བརྩོན།

wind /wind/ | ལྷུང། || The wind is cold. ལྷུང་དེ་འཕྲག་སེམ་ཡིན།

window /'wɪndəʊ/ | སྒྲེལ་ཁུང། || The window is broken. སྒྲེལ་ཁུང་དེ་ཆག

windy /'wɪndi/ | ལྷུང་ཆེ་བ། || Yesterday was windy. ཁ་སང་ལྷུང་ཆེ།

winter /'wɪntə/ | དགུན་ཁ། || Winter will soon come. དགུན་ཁ་སྤྱིར་མོར་སྤྱེབས་རྒྱུ་རེད།

wise /waɪz/ | ཞེས་རྒྱ་ཅན། || I hope to become wise when I grow older. ང་ཚོར་སྤྱི་མེ་ཞེས་རྒྱ་ཅན་ཞིག་བྱེད་ན་ འདོད།

wish /wɪʃ/ | རེ་བ་འཛིན་པ། || She wished she could go to the university. ཁོ་མོས་ཁོ་མོ་སྤྱོད་གྲྭ་ཆེན་མོར་འགྲོ་བུ་བཟང་རེ་བ་བཟུང།

with /wɪð; wɪθ/ | མཉམ་པ། || I'll come with you. ང་ཁྱོད་དང་མཉམ་པ་དྲུ་འགྲོ་རྒྱུ་ཡིན།

withdraw /wɪð'drɔ:/ | ཕྱིར་འཐེན་པ། ཕྱིར་ལེན་པ། || I'll need to withdraw some money from the bank tomorrow.
 མང་ཉིན་ངས་དངུལ་ཁང་ནས་སྒོར་མོ་འགའ་ཕྱིར་ལེན་དགོས་རྒྱུ་རེད།

without /wɪˈðaʊt/ | མེད་ན། མེད་པར། མེད་པ། || Without my friends, I'd be quite lonely. རེ་ཤིང་གི་མེད་པ་ནི་མེད་པ་ལྟར་ཁོ་རྒྱུ་ལྟུག་

woman /ˈwʊmən/ | རྒྱུ་མ། || That woman is Tibetan. རྒྱུ་མ་དེ་ནི་བོད་མི་ཡིན།

women /ˈwɪmɪn/ | རྒྱུ་མ། || Those women are Tibetan. རྒྱུ་མ་དེ་དག་ནི་བོད་མི་ཡིན།

wonder /ˈwʌndə/ | ཞེས་ན་འདོད་པ། || I wonder what they will be doing next week? གནའ་འཁོར་རྗེས་

མར་ཁོ་ཚོས་ཅི་ཞིག་ལས་བཞིན་པ་དཔེ་ཞེས་ན་འདོད།

wood /wʊd/ | ཤིང་། || Can you help me collect some wood? ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་ཤིང་འགའ་འཛོལ་སྤྱད་བྱེད་པར་རོགས་བྱེད་ཐུབ་བཅ།

word /wɜːd/ | ཚིག་། || How do you pronounce this word? ཁྱོད་ཀྱིས་ཚིག་འདི་ཅི་ལྟར་འདོད།

work /wɜːk/ | ལས་ཀྱི་འབྲེལ་བ། || I don't like my work. ར་འཇིག་ལྟར་ལས་ཀྱི་འབྲེལ་བ། I will work hard.

ངས་བྱ་བར་འབད་བཅོམ་བྱ་རྒྱུ་ཡིན།

worker /ˈwɜːkə/ | ལས་བྱེད་མཁན། འབྲེལ་བ། || My father is a worker. རེ་མ་པ་ཞི་བཅོས་ཞིག་ཡིན།

world /wɜːld/ | འཛམ་གླིང་། || I'd rather live here than anywhere else in the whole world.

ང་འཛམ་གླིང་གི་ཡུལ་གྱི་གཞན་པ་གང་ལས་ཀྱང་འདི་གར་འདུག་ན་འདོད།

worried /ˈwʌrɪd/ | བསམ་ཁུར་བྱེད་པ། || I'm worried about your study. རས་ཁྱོད་ཀྱི་སློབ་སྦྱོང་ལ་བསམ་ཁུར་བྱེད།

worry /ˈwʌri/ | བསམ་ཁུར་བྱེད་པ། || I worry about you. རས་ཁྱོད་ལ་བསམ་ཁུར་བྱེད། Don't worry! བསམ་ཁུར་མ་བྱེད།

worse /wɜːs/ | ཇི་ཞེས། || If I don't study my English becomes worse and worse.

གལ་ཏེ་རས་སློབ་བཅ་བྱས་ན། རེ་འདི་བྱིན་ཡིག་ཇི་ཞེས་ན་མེ་ཇི་ཞེས་ཏེ་འགྱུར།

worst /wɜːst/ | བཅ་ཆེས་ཞན་པ། || He is the worst student in the class. ཁོ་ནི་འཛིན་གླུ་འི་ནང་གི་སློབ་མ་ཆེས་ཞན་པ་ཡིན།

wound /wuːnd/ | རྩ་སྐྱོན། || She got a serious wound when she fell off her horse.

ཁོ་མོ་རྩ་སྐྱོན་ལྷོང་སྤྱོད་ཆེ་ཆེས་ཆེ་བཅ་ཆེ་ལོག་

write /raɪt/ | འབྲི་བ། || Will you write a letter to me very soon? ཁྱོད་ཀྱིས་ང་ལ་ཡི་གེ་ཞིག་མི་འགྲུངས་པར་འབྲི་རྒྱུ་ཡིན་ན་མ།

wrong /rɒŋ/ | མི་འགྲིག་པ། || What's wrong with your sister? ཁྱོད་ཀྱི་མིང་མོ་ལ་མི་འགྲིག་པ་ཅི་ཞིག་བྱུང།

X

X-ray /eks rei/ | x-འོད། || I had an x-ray yesterday. ཁ་སང་ང་ལ་Xའོད་ཀྱིས་བརྟག་དཔྱད་ཅིག་བྱས།

Y

year /jɜː jɪə/ | ལོ། || In what year were you born? ཁྱོད་ནི་ལོ་ན་མ་ལ་རྒྱུ་མ།

yellow /ˈjeləʊ/ | མེར་བོ། || Butter is yellow. མར་ནི་མེར་བོ་ཡིན།

yes /jes/ | ལེགས་ཤོ། ཡིན། || Yes, I am Tibetan. ཡིན། ར་ནི་བོད་པ་ཡིན།

yesterday /ˈjestədeɪ; ˈjestədi/ | ཁ་སང། || I forgot what I said yesterday. རས་ཁ་སང་ཅི་ཞིག་བཤད་པ་བརྟེན་མོང།

yesterday evening /ˈjestədeɪ; ˈjestədi/ | མདུན་དགོང་། || Yesterday evening I went to visit my uncle.

མདུན་དགོང་ང་འཇིག་ལྟར་ལ་འཚོམས་འདྲི་བྱེད་པར་མོང།

yet /jet/ | ད་རུང་། || I haven't been to class yet. ར་ད་རུང་སློབ་ཁྱིད་ལ་མོང་མེད།

you /jə; juː/ | ཁྱོད། || Do you want to learn English? ཁྱོད་ཀྱིས་དབྱིན་ཡིག་སློབ་འདོད་དམ།

young /jʌŋ/ | གསར་བྲ། ལོ་རྒྱུང་། || I'm not young anymore. ར་ད་ལོ་རྒྱུང་མིན།

your /jə; jɔː/ | ཁྱོད་ཀྱི། || Your dress is beautiful. ཁྱོད་ཀྱི་ཤོན་པ་ནི་ཉ་ཅང་མཛོས།

yours /jɔːz/ | ཁྱོད་ཀྱི། || Is this book yours? དེ་ཅེ་ཆ་འདི་ནི་ཁྱོད་ཀྱི་ཡིན་ན་མ།

yourself /jɔ:'self; jə'self/ | ཁྱོད་རང་ཉིད། || Did you paint this picture by yourself? རིམ་འདི་ཁྱོད་རང་ཉིད་ཀྱིས་བྲིས་པ་ཡིན་ནམ།

Z

zero /'ziərəʊ/ | མོ་ར་ཐེག། Zero is a number. མོ་ར་ཐེག་ནི་གྲངས་ཀ་ཞིག་ཡིན།

